JULY BURNERS OF THE REAL PROPERTY OF THE REAL PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE

Contract of the state of the st

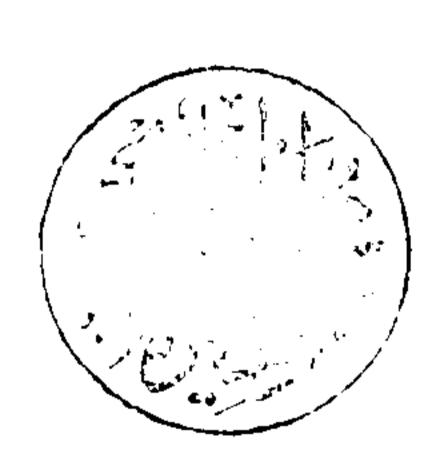


المالي الأولى بالقال

Collection of Prof. Muhammad Iqbal Mujaddidi Preserved in Punjab University Library.

بروفیسر محمدا قبال مجددی کا مجموعه بنجاب بونیورسٹی لائبر مربی میں محفوظ شدہ

سيد ندير ميا رمي





نمينل كميتني برائيص كله تقربيات ولادست ممنزا قبال

إفعال اكادعي بالسان

130406

ناشر : دُاكِٹر بجد معزالدين

ڈائریکٹر ، اقبال اکادسی پا دستان ، لاہور

المارالحسن رضوى المارالحسن رضوى

مطبع : مطبع عالیه ، . . ، انمیل روڈ ، لاہور

طبع اول: ۱۹۷۹

تعداد : ،،،،

المام المام

سید نذیر نیازی عصر حاضر کے ان جید علاء اور ستخصین اقبال کے زمرے میں شامل ہیں جنہیں ایک طویل عرصے کے لیے حضرت علامہ کا شرف حضور و قرب حاصل رہا ہے اور ان سے بہتر فاضل شخصیت شاید اب اس دنیا میں موجود نہیں جو علامہ کے سوانخ حیات اور شخصیت کا تجزیہ کر سکے ۔

چونکہ اقبال گزشتہ نصف صدی سے لیازی صاحب کا دلیستہ موضوع مطالعہ رہا ہے اور اس سسلے میں آپ نے متعدد نالیفات شایع بھی کی بین اس لیے نیشن کمیلی برائے صد سالہ تنزیبات ولادت علامہ فحہ اقبال کی آرزو تھی ادہ وہ ایک مفصل نتاب ترتیب دیں جو احوال و آثار اقبال کا مکمل احصاء درے ، لیکن بوجوہ نیازی صاحب دئی سال میں اس طوبل اور ضخیم منصوبے دو یابہ تکمیل تک نہ پہنچہ سکے ۔

اس وقت کے نیازی صاحب قبلہ نے کس منصوبے کے ایک حصے کو ادانا نے رازا نے عدوان سے کین مصاوب میں سرہ ب دیا۔ جس میں فصل دل عالمہ کی ولادت و دوست مصل میں اور ب دیا ہوں میں فصل دل عالمہ کی ولادت و دوست مصل میں اور انہوں کی اور انہوں کی اور انہوں کی دوست ما احاطہ کیے ہوئے ہو در مسری مصل با دریا ادار اور انہوں کی احمال کہ اقبال الداریمی پائے دمشن با دریا دریا دریا انہوں کی احمال و درائی میں جنت مورد یا مک دستیاب ہو نمازی صاحب کی احمال و درائی میں جنت مورد یا مدر دراجائے د

چنانچہ قارئین ملاحظہ فرمائیں گے کہ زیر نظر دتاب میں نیازی صاحب نے بڑی عرق ریزی سے وہ تمام مواد یکجا کر دیا بے جو مختلف مطبوعات میں پھیلا ہوا تھا اور جب تک وہ اپنی تلاش میں کاملا مایوس نہیں ہوئے وہ برابر حقائق کی تعقیب کرتے چیے کئے ہیں ۔ اس اعتبار سے یہ تبرک اپنے طور پر ایک جامع اور کامیاب کوشش ہے ۔ جس کے لیے اکیڈیمی نیازی حاحب کی بے حد محنون کوشش ہے ۔ جس کے لیے اکیڈیمی نیازی حاحب کی بے حد محنون بے ۔ اکیڈیمی اور اس کے اراکین کی دلی دعا ہے کہ نیازی صاحب جلد از جد باقی سنصوبہ بھی مکمل کرنے میں کامیاب ہوں ۔ آمین ۔

مجد باقر

٢٨ جون ١٩٤٩ء

خطا عوده ام و چشم آفریس دارم

تقریب کی رعایت سے پیش کی گئیں ایک تجویز یہ بھی تھی کہ حضرت علامہ کی ایک مستند سوانخ حیات تیار کی جائے ۔ طے پایا کہ اس سوانخ حیات کو مستند سوانخ حیات تیار کی جائے ۔ طے پایا کہ اس سوانخ حیات کو مستند definitive اور analytical ہونا چاہیے ۔ سال بھر کی مدت اس کی تکمیل کے لیے کفی ہوگی ۔ اس خدمت کے ایم تنایب کئی نام تجویز کیے گئے ۔ ایک نام پر اتفاق بھی ہو گیا ۔ اینی ایک حضرات از خود بھی اپنی خصصات پیش کر رہے تھے۔ بالآخر قرعدا فال راقم الحروف کے نام پڑا اور وہ بھی خلاف توقع ۔ رائم الحروف پریشان ہو گیا ۔ حضرت علامہ کی سوانخ حیات ، مستند ، قطعی ، تنتیجی اور وہ بھی سال بھر کی قلیل سدت میں :

ینیر جب سال اقبال سے یہ بھی مقصود تھا کہ

- ر شاعر اور مفكر الملام
- ، ۔ مسلمانان جنوب مشرقی ایشیا کے لیے ایک آزاد وطن
 - س ۔ مسلمان عالم کے اتعاد اور
- م استعاری اور رجعت یسند قوتوں کے خلاف ہے کی کے اقعاد و استحکام کے علمبردار کی حیثیت سے حیدی ہیں کے شخصیت اجا ڈرکی جائے ۔ علی ہذا مہکم :

1 - 'خطبات' میں اسلام کے اصول اجتہاد پر انھوں نے جس طرح قلم اٹھایا ہے اس کی تشریج و تعبیر کے ساتھ ساتھ ہے ان کے فکر اور فن کی آفاقی حیثیت زیر نظر رہے تو سوانخ نویسی کے سلسلے میں یہ سب باتیں اگرچہ صریحاً مذکور نہیں تھیں لیکن راقم الحروف کیا کوئی سوانخ نگار ان کو نظرانداز نہیں کر سکتا تھا۔ پھر جب راقم الحروف کے نزدیک حضرت علامہ کے فکر و نظر کے اور بھی کئی پہلو توجہ طلب تھے۔ علاوہ اس کے کچھ وہ ذمدداریاں بھی جو بسبب اس تعلق کے جو ذاتی طور پر اسے حضرت علامہ سے تھا اور سبب اس تعلق کے جو ذاتی طور پر اسے حضرت علامہ سے تھا اور مال پر عائد ہوتی تھیں۔ للمذا راقم الحروف پریشان بھی تھا اور متاسل بھی۔ لیکن معاسلہ قرعہ فال کا تھا۔ اسے کوئی راہ فرار نہ ملی۔

یوں بھی کوئی سوامخ حیات ہو کسی نقطہ نظر سے لکھی جائے اس کے کچھ نہ کچھ لوازم ہوں گے ۔ لوازم کا تقافا ہے کچھ انتظامات جن میں سوامخ نویس کی ذاتی حیثیت سے قطع نظر کیا جا سکتا ہے ، ند ان مشکلات سے جو ہر سوامخ نویس کو طرح طرح سے پیش آتی ہیں ۔ مثلاً یہی مآخذ اور معلومات یا یوں کہ اس سارے موادکی فراہمی کا معاملہ ہے ۔ اس کی چھان بین ترتیب و تقسیم کا جس کے بغیر ناممکن ہے کوئی سوامخ حیات معرض تحریر میں آسکے۔ معلومات کے لیے افراد اور مقامات کا رخ کرنا پڑتا ہے ۔ مآخذ کے لیے معلومات کا اور یہ کوئی آسان کام نہیں ۔ راقم الحروف کو اس سلسلے میں کچھ سمولتوں کی ضرورت تھی ، کچھ تعاون کی ۔ خیال تھا کہ سال بھر یا اس سے کچھ زیادہ مدت میں حضرت علامہ کی ایک ایسی سوامخ حیات تیار ہو جائے گی جو بہمہ وجوہ مکمل ، مبسوط اور مفصل تو نہیں ہوگی ۔ لیکن یاوجود اختصار اس حد تک جامع کہ مفصل تو نہیں ہوگی ۔ لیکن یاوجود اختصار اس حد تک جامع کہ اگر ایک فخیم اور صحیح معنوں میں مکمل اور جامع سوانخ

کے لیے ہمہید کا کام دے سکے ۔

لیکن ایسا نہ ہوا ۔ راقمالحروف کو تن تنہا یہ خدمت سرانجام دینا پڑی ۔ دشواریاں بہت تھیں ۔ للہذا کام کی رفتار مست رہی ۔ پھر ایک ذاتی صدمے کے باعث یہ سلسلہ دفعۃ کرک گیا تاآنکہ قلم اٹھانے کی نوبت آئی تو کئی مہینوں کے بعد ـ مال اقبال آگہا ـ راقم الحروف پریشان تھا مگر پھر جب معلوم ہوا کہ اس تقریب کی رعایت سے حضرت علامہ کی ایک سوانخ حیات تیار ہو رہی بلکہ ہو چکی ہے تو راقمالحروف نے اطمینان کا سانس لیا ۔ اسے تسلی تھی کہ اب یہ ممکن ہوگا کہ اس خدمت کو اپنے طور پر سرانجام دنے ۔ یعنی بجائے اجمال کے تفصیلاً حتلی الوسع وضاحت اور جامعیت کے ساتنے ـ راقمالحروف کو یہ گوارا نمیں تھا کہ حضرت علامہ کی سوالخ حیات کو ایک مقالے کی شکل دی جائے جیسا کہ بصورت اختصار احتہل تھا۔ مقالہ کیسا بھی تحقیقی ، کیسا بھی جاسع اور بلند یایہ کہوں نہ ہو اسے مقالہ ہی کہا جائے گا۔ سوانخ حیات نہیں کہیں نے ۔ اسے بہ بھی سنظور نہیں تھا کہ حضرت علامہ کے حالات زندی کی سنینی ترتیب کے ساتھ ساتھ باعتبار ان سیاسی اور مہی شنون کے جن سے ان کا گزر ہوا ان کے سنےقف یا افکار اور تصورات کی طرف انہارا کرتا رہے ۔ سواخ حیات کوائف حیات کے تفصیلی ، یا مختصر بیان نہیں ہے ، نہ اجہلی تذکرہ ۔ روداد حیات سے اسے ادیدا نہمر ۔ بتول مولانا روم:

آدمی دیاد است باقی بومنت است

راقمالجروف کی رائے میں اس ادیدا کی ابتدا پروفسر میں ہیں ہانہوں نے اسرار خودی کے ترجمہ شا نبو اس نے درجے میں حضرت انہوں نے اسرار خودی کے ترجمہ شا نو اس نے درجے میں حضرت علامہ کے دل و دماغ اور فکر و نظر کی تہر سک پہنچنے کی خومس کی ۔ اس وقت سے لے کر اب تک یہ سلسلہ جاری ہے ۔ ایک نہیں کئی پہلوؤں سے اپنی جگہ پر قابل تعریف سگر ناسکمل اس لیے کہ راقم الحروف کے نزدیک اس کی نظر جز پر ہے کل پر نہیں ہے ۔

لیکن سوانخ حیات کا ایک حصہ لکھا جا چکا تھا ۔ طر پایا کہ اس کی اشاعت بہرحال ضروری ہے اور یہی حصہ اب جزو اول مجلد اول کی شکل میں قارئین کے ساسنے ہے گو راقمالحروف بوجوہ اس <u>سے</u> مطمئن نہیں۔ ایک تو اس لیے کہ بسبب ان مشکلات کے جو راقم الحروف كو دوران سوانح نويسي ميں پيش آئيں اور جن كا اس کے پاسکوئی مداوا نہیں تھا اسے انھیں معلومات پر قناعتکرنا پڑی جو اسے میسر آ سکیں ۔ حالانکہ اس باب میں اس کا ذہن کبھی بهارت کی طرف سنتقل ہوتا ، کبھی انگلستان اور جرسنی ، کبھی بر اس سرزسین کی جانب جس سے حضرت علامہ کا گزر ہوا ۔ ثانیاً معاملہ عجلت کا تھا للہذا اس جزو کی تحریر و تسوید حسب منشا نہ س**و سکی ۔ کچھ حصہ ایک نہج پر ل**کھا گیا ۔ کچھ اس خیال سے کہ اب پابندی وقت کی قید نمیں دوسری نہج پر گو اساماً اس میں کوئی تبدیلی واقع نہیں ہوئی ۔ یوں متن میں کچھ ناہمواری سی پیدا ہوگئی ہے۔ بعض عبارتیں شاید غیر مربوط ، یا غیر متوازن سی معلوم ہوں گی ۔ کہیں اطناب ہے ۔ کہیں بمقابلہ اس کے طوالت ۔ یہ تو راقمالحروف کا ذاتی احساس ہے ۔ نہیں سعلوم قرئین اس پرکسکس پہلو سے گرفت کریں ۔ ان کے نزدیک شاید کئی معلوبات تشنہ سوں گی ۔کئی مفروضرخود ساختہ ۔کئی بیانات محل نظر ۔ راقم الحروف کو اپنے کرم فر اؤں ، ناقدین اور قارئین کے نقد و تبصرہ ، مشوروں اور تجویزوں کا انتظار رہے گا تاکہ اس جزو کی ترتیب ثانی میں جہاںکہیں ضرورت ہے اصلاح و ترمیم کی جا سکے۔ سردست اس جزو کی حیثیت تسوید اول کی ہے ۔ طبع مکرر پر البتہ یہ ممکن ہوگا کہ اس میں جو سقم باقی رہ گئے ہیں ان کے ازالے کے ساتھ ساتھ جیساً نہ جاسم کے جاسم خاطرخواہ شکل دی جا سکے ۔

اس سوامخ حیات کا عنوان ہے 'دانائے راز' جو گویا آپ ہی آپ تجویز ہو گیا ۔ اس لیے کہ سال اقبال کی تقریبات کے لیے جو کمینی قائم کی گئی اس نے اپنے پہلے اجلاس کی روئیداد شائع کی اور راقم الحروف کو اس کی ایک نقل بھیجی تو راقم الحروف نے دیکھا کہ اس کی پیشانی میں دانا ہے راز کا عنوان قائم ۔ لنہذا راقم الحروف نے بھی یہی عنوان اختیار کر لیا ۔

لیکن دو اور باتیں ہیں جن کی طرف اشارا کر دینا نامشاسب اللہ سوگا۔ ایک یہ کہ اس سوانخ حیات میں راقم الحروف نے حضرت عددہ کو بر کمیں مجد اقبال لکھا ہے اور یہی شاید سوائح نوسی تقافا بھی ہے۔ حضرت علامہ 'حکیم الامت' علامہ ، علامہ البال ، گاکٹر صاحب یا اقبال کمیں نہیں لکھا ۔ گاکٹر صاحب نا اقبال کمیں نہیں لکھا ۔ گاکٹر صاحب نا اقبال کے استرا ایک خاص حلقے اور خاص زمانے تک محدود تھا ۔ اقبال کی مارا سامہ اقبال ، یا فلستی اقبال کی طرف ہے ۔ حضرت علامہ اور حکم الاست ایسے توصیفی اور تعظیمی القاب کی استعال بچپن اور زمانہ ضاب حسل ایسے توصیفی اور تعظیمی القاب کی استعال بچپن اور زمانہ ضاب حسل یا لاہور اور یورپ کی تعلیمی زندگی کے بیان میں دچھ اچھا ہم بی مہت بعد میں وضع ہوئے ۔ حضرت علامہ کو خود بھی القابات سے بڑی نفرت تھی ۔ انہما رافہ الحبرس علامہ کو خود بھی القابات سے بڑی نفرت تھی ۔ انہما رافہ الحبرس انہیں بر کمیں جد اقبال ہی لکھا ہے ۔ نہ معلوم قاراین کی دارا اس باب میں کیا ہو ۔

دوسری بات جس کی طرف اشارا کر دینا غیر ضروری نه ہوگا یہ کہ اگر کوئی خاص امر مانع نه ہوا تو اس مجلد کا جزو ثانی اسی سال ہے ہو، عمیں طبع ہو جائے گا۔ یہ مجلد ۱۹۰۸ء پر ختم ہوتی ہے۔ بورپ میں حضرت علامہ کے تعلیمی سفر سے مراجعت پر کمالکرز و تم الحروف کے نزدیک اس سوانخ حیات کی حیثیت چونکہ بنیادی ہے۔ اقبالیات کی ساری دنیا پر حاوی تاکہ جو ارباب علم اس کے کسی پہلو مثلاً افکار اور تصورات ، شاعری ، میاسی یا ملی زندگی پر قام اٹھائیں وہ کل جس کا ان کی شاعری ، علمی اور ملی خاصات ، یا افکار و تصورات ایک جزو میں ان کے سامنے ہو۔ یہ خاصات ، یا افکار و تصورات ایک جزو میں ان کے سامنے ہو۔ یہ یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات نے متعدد اجزا ، یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات ۔ مگر کیسے ؟ یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات ۔ مگر کیسے ؟ یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات ۔ مگر کیسے ؟ یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات ۔ مگر کیسے ؟ یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات ۔ مگر کیسے ؟ یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات ۔ مگر کیسے ؟ یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات ۔ مگر کیسے ؟ یعنی سات آٹھ مجلدات میں ہوگی ۔ کوئی دس ہزار صفحات ۔ مگر کیسے ؟ یعنی سات آٹھ میں اس کا ایک ہی جواب ہے ۔ بقول میرزا غالب : معور ایست در سرم کہ بساماں ہرابر است

وللدم التوفيق

مرکزید مجلس اقبال اور سینٹینری (Centenary) کمیٹی کا دہ اگر ان کا اصرار ند ہوتا اس سوانخ حیات کی تسوید و تحریر جو 'اقبالیات' کے سنصوبے میں شروع ہی سے میرے ماسنے تھی ند معلوم کب تک ملتوی رہتی ۔ میں محنون ہوں جناب میاں امیر الدین ، ڈاکٹر محاوید اقبال کا جن کی توجہ اور مشورے اس عظیم ذمہ داری میں شامل حال رہے ۔

مجھے بالخصوص شکریہ اداکرنا ہے محبی شیخاعجاز احمد کاکہ بفحوائے اصاحب البیت ادری بما فیھا اس سوائح حیات کے بعض پہلوؤں اور روایات کی چھان بین میں بجز ان کے کون میری رہنہائی کر ،کتا تھا۔ حضرت علامہ کی تاریخ ولادت اور ابتدائی تعلیمی زندگی کے علاوہ داکٹر نفایر صوفی اور کوچہ میر حسام الدہن کے کرم فرماؤں سے بنی بعض بڑی تابل قدر معلومات حاصل ہوئیں ۔ کے کرم فرماؤں سے بنی بعض بڑی تابل قدر معلومات حاصل ہوئیں ۔ میں ان کا شکر گزار ہوں ۔ علی بذا بلدیہ سیالکون ارباب میں کانے اور اسکاج مشن ہائی سکول کا۔

افسوس ہے اسافہ اقبال مولانا میرحسن کے پوتے سبہ بجدعبداللہ آج اس دنیا میں نہیں ہیں ہے زمانہ طالب علمی ہی سے اور پھر دوران ملازمت میں بھی انھیں حضرت علامہ سے بڑا قرب حاصل تھا۔ ان سے جب ساتا حضرت علامہ کی ذات الراسی زبر بحث آت میں ان حضرت علامہ کی ذات الراسی زبر بحث آت میں ان دنوں بھی ان کے لیے باعث زحمت ہما جب ان کی سے نہا تا اندیشہ ناک صورت اختیار درج کی تشی ہے ان کی حسید دیا

بریگیڈئر سید مجد جعفر کی یاد داشتیں بھی کچھ کم بروئے کار نہیں آئیں ۔ میں ان کا شکریہ بھی ادا کر رہا ہوں ۔ رسما ہی سہی ۔

دَاکئر سعید اختر درانی پروفیسر برمنگهم یونیورسٹی نے بڑا درم فرمایا کہ انگلستان میں بیٹھے راقم الحروف کو بڑی قیمتی معلومات بہم پہنچائیں ۔ مجھے ناسہ بائے درّانی کا انتظار رہتا ۔ میں ان کے ممنون ہوں ۔

کراچی میں راقم الحروف کے رفیق جامعہ مؤلوی نور الرحان کے بھائی مولوی مظہر الرحان نے تو اس سوانخ حیات کو اپنی فاتی ذمہ داری سمجھتے ہوئے کراچی کا گوشہ گوشہ چھان مارا۔ ارباب علم سے ملے - کتب خانوں میں گئے - افسوس بے پچھرے ہرس وہ ایک حادثے کی نذر ہوگئے - میں ان کی عنایات کے لیے اپنی شکر گزاری کا اعتراف ان کے بھائی مولوی منظور الرحان سے کر رہا ہوں -کنور اعظم علی خسروی بھی میرا شکریہ قبول فرمائیں انھوں نے بھی بعض معلومات کے شحصول میں بڑی کاوش فرمائی ۔ انھوں نے بھی بعض معلومات کے شحصول میں بڑی کاوش فرمائی ۔ خبی مجد مظفر صاحب کسی زمانے میں چیئرمین اور مجد مظفر بھئد خبی مجد مظفر ماحب کسی زمانے میں چیئرمین اور مجد مظفر بھئد خبی میں ان کا سیاس گزار ہوں ۔

جناب سید الطاف علی بریلوی ، جناب صهبا لکھنؤی ، جناب خواجہ حمید الدین شابد ، جناب کریم بخش خالد اور ارباب وفاقی اردو گور نمنٹ کالج کا بھی تہہ دل سے احسان مند ہوں ۔ یہ ان کی عنایت ہے کہ العلم ، افکار ، سب رس ، پیغام اور برگ گل کے پرچے باقاعدہ ملتے رہے ۔

لاہور میں جناب مظفر حسین صاحب ڈائریکٹر پاکستان اسلاماک ایجو کیشنل کانفرنسکا مجھے بالخصوص شکریہ ادا کرنا ہے۔ ان کا ذاتی کتب خانه بحق سوایخ نویسی آب تک میرت پاس محفود به اور نه معلوم کب تک رہے د پہر بسب اس عقیدت اور قلبی تعلق کے جو انہیں حضرت علامہ سے سب میں ان کے مشوروں سے جن میں محبی بریکیڈیر منظور احمد نے بڑھ چڑھ در حصہ ن خوب خوب حستہ یہ ہوا ۔ جناب کئیم اختی بھی میںا شہر ہو ۔ فرمائیں ۔ حضرت علامہ کے خاندان اور امور کشمیر میں میں میں دو ن ن ک کے درائیں کے باد داشتوں سے خاطر خواہ فائدہ اٹھابا ۔ بعض روایات کی سے بھی و توثیق کے لیے بزرگ محترم جناب خواجہ عبدالصد گرو در میں صاحبزادے خواجہ حبیب اللہ سے رجوے کرنا پڑا ، میں فار فران ہوں ۔

جناب احمد بشیر ڈائریکئر جنرل اے پی پی نے حضرت حدر ر کے بعض ارشادات کی انگریزی نقلیں عنابت فرمائیں ۔ ہنہیں حاحب میرا دلی شکریہ قبول فرمائیں ۔

راولیندی ہی میں پروفیسرر حیم بخس ساہین نے سامہ خان ہے۔ خان کی خاصہ میں حافر ہوا ۔ بڑی عبد اور منفد پیش آئے ۔ انہیں کور نمند کانج لاہور میں مصر میں شرف تلعد حاصل تھا ۔ اپنے اس عنایت نائے نے مارتوہ جو نیج عرصہ پہلے ارسال کرچکے تھے ۔ ن سے بزی میں یو معمد سے حاصل ہوئیں ۔ میں ان کا شکر کوار جو ل

لاہور سے بہت دور ضلع گجرات کے ایک دور افتادہ چک سی سید نور مجد صاحب قادری کو نہ معلوم کیسے پتہ چل گیا کہ میں حضرت علامہ کی سوانخ حیات لکھ رہا ہوں ۔ انہوں نے کچھ اپنے اور کچھ سیرے بزرگوں کا حوالہ دیتے ہوئے لکھا کہ میں جو بھی علمی کے سیالکوٹ کی علمی اور دینی فضا کے بارے میں جو بھی علمی دستاویزیں اور بزرگوں کی یاد داشتیں ان کے پاس محفوظ ہیں ۔ علاوہ اس کے ان کر ذاتی کتب خانہ کچھ ایسے قلمی نسخوں معلوہ اس کے ان کر ذاتی کتب خانہ کچھ ایسے قلمی نسخوں رسائل اور جرائد پر سشتمل ہے جو اب بھکل دستیاب ہوتے ہیں میرے استفادے کے لیے حاضر ہیں ۔ پھر ایک روز سید صاحب میں نے دو بہی تشریف لے آئے ۔ میں ان کر بردل ممنون ہوں ۔ وہ توجہ نہ خود بی تشریف لے آئے ۔ میں ان کر بردل ممنون ہوں ۔ وہ توجہ نہ فرماتے تو کئی ایک باتوں میں دیری معلومات تشنہ رہ جاتیں ۔

جامعہ پنجاب میں ڈاکس سید ہے۔ عبداللہ رئیس شعبہ اردو دائرہ معارف اسلامیہ اور ان کے رقاع جناب سید ایجد الطاف ، مرزا مقبول بیگ بدخشانی اور پروفیسر عبدالنیوم کا مجھے بالخصوص شکریہ ادا کرنا ہے ۔ مآخذ کی تلاش اور کتابیات کے حصول میں بار بار ان کے لیے باعث زحمت ہوتا رہا ۔ شعبہ مذکور کے عملے شیخ عطا ہے ، شیخ مجد سعید اور اسلم شاد بھی دلی شکر ہے کے مستحق میں ۔ بہ شکل مسودہ اس سوانح حیات کی تبییض اور بار بار ڈائپ کا مرحلہ انھیں کی بدولت طے ہوا ۔ کتب خانہ جامعہ پنجاب کے رکن ملک احمد نواز بھی میرا شکریہ قبول فرمائیں ۔ یہ ان کی عنایت ملک احمد نواز بھی میرا شکریہ قبول فرمائیں ۔ یہ ان کی عنایت میں نے کتب خانہ جامعہ سے خوب خوب فائدہ اٹھایا ۔

جذاب احمد ندیم قاسمی ذائریکٹر مجیسترق ادب اور سیکریٹری بزم اقبال ان کے رفقاع جناب کاب علی خدان فائق ، جناب کاب علی خدان فائق ، جناب کاب علی خدان فائق ، جناب کا عبدالله قریشی جنهوں نے حیات اقبال کی کم شدہ داریوں کی

فراہمی سے اقبالیین کے لیے معلومات کا گران بہا ذخیرہ جمع آثر ہے۔ ہے اور جناب یونس جاوب کا بھی دل سے سواس گزر ہوں ۔ جس میں پھر اس ادارے کے کار دنوں کا شکریہ بنی لاز۔ سہرت ہے ۔ انھوں نے میں پھر اس ادارے کے کار دنوں کا شکریہ بنی لاز۔ سہرت ہے ۔ انھوں نے میں نے میں نے بر ممکن سہولت پیدا کی ۔

جناب سعید شیخ داذریکنر اداره انقافت اسلاسید اور جناب داکش سعز الدین ڈائریکٹر اقبال آکیدیمی بنی سیرا دنی شکر د نبول فرسائیں ۔ کتابیات کے لیے بالخصوص سیر بار بار آن کے لیے باعب زحمت ہوتا رہا ۔

میں جناب ذا دس محدباقر نائب صدر اقبال آئیدیتی تا بالفصد ہے ۔۔
شکر گزار ہوں ۔ بہ انہیں کی توجہ اور عنامت کا فنجہ ہے ۔۔
حضرت علامہ کی سوانح حیات کے یہ چند اوراق آج قارئین ہے ۔ سے
یہ ۔ میں جناب اشفاق احمہ فائربکش مراکزی اردہ ، برہ ب
یہی سواس گزار ہوں ۔ انہوں نے گویا بالواسطہ مجھے نا راس س
تکمیل کا موقعہ دیا ۔ جناب قارت اللہ شمہاب بھی میرا دنی سلار م
قبول فرمائیں ۔ انہیں معدوم ہے نہوں ۔

محمی عزیزی حبداللطیف اعظمی سیدریسی سیخ رج مین بر جامعه سلیم اسلامین دہی نے رسالہ جامعہ اور اپنی بعض نید ب ن باقاعدہ ترسیل کے علاوہ ادانہ کے رازا کے عنوان سے میت سے اس جو مختصر مکر خیال انکیز سوائح عمری للھی ہے می مست اربی میں سے اس سے خوب خوب استفادہ دا ۔ میں ان ان بیار بی این اور برا

دهسوں کا کاروبار بھی کیا ۔ یہ کاروبار خاصا نفعمند رہا ۔ رفتہ رفتہ مالی حالت سدھرنے لگی ورنہ گزر اوقات معمولی تھی ۔' شیخ نور مجد کی ناک چھدی ہموئی تھی ، عرف نتھو ٹوپیوں والا ۔

والده اسام بی بی بڑی نیک سیرت ، بڑی سمجھدار ، صوم و صلوۃ کی پابند ، گھر کا کام کاج خود ہی کرتیں ۔ گھر زیادہ بڑا نہیں تھا ۔ سیال بیوی ، اٹھارہ انیس برس کا ایک لڑکا ۔ دو بہنیں عمر میں بہت چھوٹی اور یہ نومولود جو ایک بھائی کی وفات کے بعد ، جو شیرخوارگی ہی میں 'اے مفارقت دے گیا ، پیدا ہوا ۔ پھر دو بہنیں کریم بی بی اور زہنب بی بی ۔ بڑا بھائی عطا جد ۔ بڑی بہنیں فاطمہ بی بی ، طالع بی بی

ماں خوش کہ بارگاہ اللہ نے اس کی دعائیں من لیں۔ اللہ تعاللی نے اسے ایک بیٹا اس نے دیا۔ باپ مطمئن کہ خواب میں جو اشارۂ غیری ہوا۔ کی تعبیر صحیح نکی۔ اوہ نس

(بچھلے صفحے کا بقیہ حاشیہ)

سپرد تھا۔ سلائی کی سنگر مشین مب سے پہلے انھیں کی فرمائش پر
سیالکوٹ آئی اور شیخ نور جہ کے سپرد کر دی گئی۔ لہٰ۔ ذا لوگ
انھیں نور بجہ کلا والے بھی کہتے۔ سنگر سلائی مشین کل ہی تو ہے۔
والد محترم گھر آ رہے تھے۔ دیکھا ایک کتا بھوک سے بے حال
ہو رہا ہے۔ روسال میں تھوڑی سی مٹھائی تنبی ، اس کے آگے رکھ
دی ۔ روسال تر کر کے پانی بھی پلایا۔ اس رات خواب میں دیکھا
گھر میں مٹھائی کے طبق ہی طبق رکھے ہیں۔ صبح المھے تو اس
یقین کے ساتھ کہ ان کے دن پھرنے والے ہیں۔ پھر بھائی صاحب
بھی نو کر ہو گئے۔۔سید نذیر نیازی ؛ اقبال کے حضور ، ج ۱ ۔ س ،
و و و ملخصا۔ اقبال اکیڈیمی اراجی ۱۹۵۴۔

، _ والد ممترم نے خواب میں دیکھا ، ایک کموتر بہت اونچا اڑ رہا ہے ۔ (بقیہ حاشیہ اٹنے صفحے پر) مسرت اور شکر گزاری سے اعزہ و اقارب کی دعائیں اور مبارک باد لے رہے تھے ۔ کس محنت اور دلسوزی سے انھوں نے بیٹے کی پرورش کی ۔ نام بھی ماں ہی نے رادھا ، مجد اقبال ۔ اس وقت دسے معنوم تھا مجد اقبال کیسا صاحب اقبال ہوگا۔

شیخ نور محد کے آبا و اجداد نے ترک وطن کیا ۔ کشمیر سے پنجاب آئے ۔ معلوم نہیں کب ۔ قیاساً مجد اقبال کی پیدائش سے سو ڈیڑھ سو برس پہلے ۔ یہ شاید ان کے دادا شیخ جال الدبن تھے جنہوں نے اول اول سیالکوٹ میں سکونت اختیار کی ۔ نادر اور ابدالی کی ترک تازیوں کے بعد جب سکنے گردی کا دور آیا کشمیر کا رشتہ دولت مغلیہ سے کئے گیا ۔ نشہ سر افغہ نوں کے قبضے میں آکیا ۔ افغانوں نے سکھوں سے ہزیمت ائیہ ئی تو لوٹ ٹیسوٹ اور بدنظہی کے اس دور میں نشمبری مسلمانوں کے لیے این و عافیت کے بنایہ بنا یہ بنا ہے کسب معاش کی رادیں بنیمی مسدود ہوگئیں۔ اس برآ، وب زہانے دیں اکثر اور بیشتر خاندانوں نے پنجاب کا رخ کیا ۔ سیاکون یا رہانہ کشمیر سے بہت ہوئے ہے ۔ سیالکوٹ نشمیری راجاؤں رہے زیر تسلط رہ چکا ہے۔ ۔ الکاوٹ کا جغرافی محل وتنون الشاہر کے لیے نهایت اهم ہے . نیا حتیار آماد و رفت ، دیا باعتبار دروہار . مساسی، تهذیبی اور تمدنی روا ایر نے ۔ لہاندا نجید خاندان ، ایموں نے ، ہس بس گئے تاآنکہ ۔ ، ی محلے کے نام سے ایک محمد ہی آنانے ہے کہ ا شمیخ فیور مجلما اسی از بر سے مرجمان البلاء الرازيلي سان برای برایا ہے کہ اور میں رہتے تنبے ۔ مان چھوٹا نہا ، ان کے والے ساہر ہے۔

(بینهالے اصفحے کا ایسانہ حاشینہ)

اڑتے اڑتے دوں ان کی جھولی میں آگرا ۔ انہ خواب معری پہدائش سے چالے کا ہے ۔ وہ اسے ایک اشارہ نہیں سمجھے۔ سید نذیر نیازی : اقبال کے حضور ۔ ج ، ص ۵۵ ۔ کچھ کچا کچنے پکا۔ ایک ڈیوڑھی ، ایک آنگن ، ایک دالان اور دو کوٹھریاں ۔ حکیمالامت اسی کان میں پیدا ہوئے۔ یہ جو اس سے ملحق اقبال منزل نام سے سربازار ایک سه منزلہ عارت کھڑی ہے ، ان کی جائے پیدائد میں ، جیسا کہ غلطی سے بازار میں اتر تے ہوئے زینے کے اوپر ایک سمیں لوح میں ثبت ہے کہ یہی وہ منزل سعید ہے جہاں کے انت پیدا ہوئے۔

عمرہا در کعبہ و بت خانہ سینالد حیات تا ز بزم عشق یک دانائے راز آید بروں

اصل مکان جسے ۱۹۳۸ میں انھوں نے بڑے بھائی کے نام ہبدکر دیا علی حالہ قائم ہے ۔ فرمایا: ''جاوید کا اپنا مکان موجود ہے اسے اس مکان کی کیا ضرورت ۔ بھائی صاحب کے مجھ پر بڑے احسان ہیں ۔ علی بخش ہبہ نامہ لے اور ان کے دستگط لے لوا''۔

ب ـ خاندان

شیخ نور مجد کے یہاں ایک روایت جلی آ رہی تھی کہ ان کے مورث اعلی کوئی صوفی بزرگ تھے، بابا لولی حج - ان کا اصل نام تو سعلوم نہیں ، نہ یہ کہ انہیں نے سب سے پہلے اسلام قبول کیا یا ان کے کسی بزرگ نے ، معلوم ہے تو یہ کہ ''ست کی جستجو کے بعد ہمیں اپنے بزرگوں کا سراغ مل گیا ہے ۔ حضرت بابا لولی حج کشمیر کے مشائخ میں سے تھے - ان کا ذکر خواجہ اعظم کی تناریخ کشمیر' میں اتفاعاً سل گیا - ان کا اصل کؤں لوچڑ نہیں تھا ،

سنم تصنیف ۵۵ ۱۵ ء -

۱ مید نذیر نیازی: اتبال کے حضور - ج ۲ زیر طبع ـ
 ۲ - خواجہ نیا انظم شاء دیدہ مری ، نیا شاہ بادشاہ کے عہد میں گزرے بین ـ تاریخ اعظمی ، واقعات کشمیر ـ
 بین ـ تاریخ کشمیر کا دوسرا نام ہے تاریخ اعظمی ، واقعات کشمیر ـ

بلکہ سوضع چکو ، پرگنہ اڈون سیں ۔ ا ترک دنیا کر کے کشمیر سے نکل گئے ۔ بارہ سال کشمیر سے باہر رہے ۔ واپس آنے پر اشارۂ غیبی پاکر بابا نصرالدین کے مرید ہوئے ۔ بقیہ عمر ان کی صحبت میں گزاری ۔ اپنے مرشد کے جوار بی سی میں مدفون ہیں "۔

بابا نصرالدین ایک متمول بندو خاندان کے فرزند تنے - بھی سے سوئے ہضم کی شکریت تھی ۔ علاج معالجہ کرسیاب نہ رہا ۔ خواب میں اشارہ ہوا کہ شیخ العالم شیخ نورالدین ریشی سے رجوع کریں ۔ انھوں نے دعا فرمائی ۔ اچنے ہوگئے ۔ اسلام قبول کر لیا ۔ پھر شیخ ہی کی صحبت میں صر گزار دی اور اس حد تک فیض یاب ہوئے کہ ان کا شہار شیخ کی زندگی ہی میں ان کے خلفاء میں ہوئے لہ ۔ شیخ العالم سلساما ریشیان کے مشائخ میں سے تنے ۔ سطان شہاب الدین کے عہد میں ہوا ہوئے ۔ سطان زین العامین سلطان شہاب الدین کے عہد میں ہوئے ۔ سطان خود جنازے میں وات پائی ۔ سلطان خود جنازے میں

- ، ۔ اڈون تحصیل کانکام میں ہے ، ضمع اسلام آباد راننت آ ک ا ۔
- پر حضرت علامه كا نحط شيخ عطا ته ك ام ، مورخدن اكبوبره ۱۹ ديكهيم صحيفه : مجلم مجلس برقي ادب لاپيور . شهره هـ اكتوبر سروه او باهر صفحات سروه او دا نشر به باهر صفحات سروه او بر مع نقل كلاصل -
- م ـ الطبأ ، شهره ده ، عده ۱ م تارخ وفات ۱۵م، د ـ عارف بالله نصر الدين -
 - م رولادت مربوط موفات ۱۳۳۹ مرائع وفات ندس آرائع ریشی سے مراد ہے رشی (سنسلارت رائوی) در سامان عابد مرجیفد، شهرہ ۲۵ آکسولار ۱۹۲۳ مرافی مصلوب
 - ه نه ولهی شمهاب الدین جمل د د در جاوید ناسه میں آیا ہے: عمرها کل دحمہ الدین و نشاد عمال ما دالا شمان الدین نزاء

لیکن ان روابات سے جن کی صحت میں کلام نہیں ، یہ پتہ نہیں چلتا کہ یہ بابا لولی حج تھے جنھوں نے حکیم الاست کے آبا و اجداد میں سب سے پہلے اسلام قبول کیا یا ان کے کسی بزرگ نے اس لیے کہ بابا لولی حج نے بابا نصرالدین کی بیعت کی تو کشمیر سے باہر اپنی طویل سیاحتوں اور بار بار فریضہ حج کی ادائیگی سے واپس آ در - قبولیت اسلام سے پہلے انھیں بابا نصرالدین سے بیعت کا اشاره سیسے مل سکتا تھا - بعینہ اگر سپرو خاندان کی گوت ہے اور سپرو شاپور کی بگڑی ہوئی شکل نہیں ، جب نے دیوان ٹیک چند کمشنر انبالہ نے بحی سے کہا ، دراصل ایرانی تھے، کشمیر آئے اور کمشنر انبالہ نے بحی سے کہا ، دراصل ایرانی تھے، کشمیر آئے اور داپنی ذبانت و فطانت کی بدولت براہمہ کشمیر سی شامل برگئے ''ان نہ ایک کبر حضرت شاہ براہمہ کی براہمہ کی بیرو ہمدان کے باتنے پر اسلام قبول کیا بلکہ ''براہمہ کی طرف توجہ کی سپرو شہریا ۔ س۲ تقدم کے لیے کئی زبانوں میں آتا ہے ۔ ''پرہ کا دہلایا ۔ س۲ تقدم کے لیے کئی زبانوں میں آتا ہے ۔ ''پرہ کا روٹ وہی جو ہارے مصدر بڑھنے کو'' تو یہ کمنا مشکل ہے کہ روٹ میں جو ہارے مصدر بڑھنے کو'' تو یہ کمنا مشکل ہے کہ

- و ۔ عہد حکومت ، ۱۳۲۰ تا ، ۱۳۲۰ ۔ یہ سنین اس لیے اہم ہیں کہ ہم انہیں کے جو انہیں کے آبا و انہیں کے حوالے سے فیصلہ کر سکتے ہیں گہ حکیم الامت کے آبا و اجداد نے اسلام قبول کیا تو کس زمانے ہیں ۔
- ۲ صحیقہ : مجلم مجلس ترقی ادب لاہور فوق کے نام حکیم الامت کے خط کا اقتیامی _
 - ٣ سين عربي ابحد كا ١١ وال حرف ـ
 - س = root ماده ـ
- ۵ مکتوب مذکور فوق کے نام ص ۲ نیز ص ۲ میں ابو محمد حاجی علی الدین مسکین کی کتاب تحائف الاہرار فی ذکر اولیاء الاخیار (تاریخ کبیر کشمیر) کا افتباس ـ

اس گوت کی ابتداء کب ہوئی ، بابا لولی حج ، یا ان کے کسی بزرگ کی اولاد سے ا ۔ اتنا بہر حال طے ہے کہ حکم الامت کے آبا و اجداد نے آج سے دو دھائی سو برس پہلے نہیں ، جیسا کہ غلطی سے فوق نے لکھیا ہے ، بلکہ چار پایج سو برس پہلے اسلام قبول کیا ۔

اس غلطی کا ازائی اس طرح ہوا آلدہ ۱۹۳۵ میں دا نگر صوفی غلام محیاندین رجسٹرار دہلی یونیورسٹی ڈا نٹریٹ کے ایے نشمیری تہذیب و تمدن پر ایک مقالہ لکھ رہے تھے۔ محمد اقبال کا نام بھی شامل تھا۔ صرف صامب کی ہمایت یو دیدہ مری کا نسخہ ان کی خامت میں یہنچا ۔ انھوں نا دو چار ورق ہی النے آئر دیکھے تھے نہ بابا نولی حج کا تذکرہ مل گیا ۔ تذکرہ میں النے آئر دیکھے تھے نہ بابا نولی حج کا تذکرہ مل گیا ۔ تذکرہ میں نہی دوئی مشکل نہ رہی ۔ میان فوق نے ، باوجودیکہ سجمہ اقبال سے ان نے امرے مراسم میں و میاس ہمے الملام نوبی نے باوجودیکہ سجمہ اقبال سے ان نے امرے مراسم میں و میاس ہمے اسلام نیو دیا دیا نہ ان کے جد اعلی نے دوئی سوخ جات میں جو یہ تمول ان نے جد اعلی نے دوئی سوخ جات میں جو یہ تمول ان نے بانے پر اسلام تمول کیا ہے کہ ان کے جد اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام تمول کیا ہے کہ ان کے جا اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام تمول کیا ہے کہ ان کے جا اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام کیا گیا ہے کہ ان کے جا اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام کیا گیا ہے کہ ان کے جا اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام کیا گیا ہے کہ ان کے جا اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام کیا گیا ہے کہ ان کے جا اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام کیا گیا ہے کہ ان کے جا اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام کیا گیا ہے کہ ان کے جا اعلی نے دس صوفی بزرگ نے بانے پر اسلام

ر عجیب بات ہے دہ ہورے ہندہ ان میں کوئی دوسرا سیرہ خاندان کا ہے تو سر تیج بہادر سپرو اندان کا سلاوہ کسی سپرو حاندان کا سراغ نہیں سلا ۔ مسئلہ تیا تیے از احمد کی شادی کا ، دوسش انھی نہ ان کی شادی سرائ سرائ ہو ۔ دیکھیے انبال ؛ مجلد بزم انبال انگریزی اشاعت ، انبریر سرہ ، م ص ، ہ ۔ ۔

ہ - فوق اور آن کے تتبع میں حسرہ علامہ کے مکاوب ، دیدہ ، تارہ مسکین کے بیانات اور سلطان این اعابدین کے سامہ حک سے در واقفیت کے باوجود اس غلطی ۱ سادہ ہوتا رہا ۔ دیکھے فوس ط مضمون ڈاکٹر شیخ نہ اقبال کی سمسہ سراج حیات ، فیرنگ حیال اقبال نمیں ، سنمبر ، افتوار ۱۹۳۲ء میں ۔

قبول دیا ان سے آکتساب فیض میں اس حد تک آئے نکل گئے کہ انہوں نے اپنی بیٹی ان کے نکاح میں دے دی ۔ حاجی صالح ان کا نام ہوا جس کی وجہ تھی ان کی صالح زندگی ۔ یہ روایت بے سند بے نہا ناقابل قبول ۔ بالخصوص اس مکتوب کی موجودگی میں جس کا حوالہ ابھی دیا گیا ہے ۔ بات واضح ہے بابا نصرالدین ۱۵۳۱ میں فوت ہوئے ، ان کے مرید لولی حج یا ان کے اسلاف پہلے ہی اسلام قبول کر چکے تھے ۔

بابا لولی حج کی اولاد میں ایک بزرگ تھے شیخ آگبر ، انھیں پیری اس طرح ملی آگہ خاندان سادات کے ایک سربراہ کا جو سنکھترہ میں مقیم تھے، انتہال ہوا تو شیخ آگبر نے ان کے مریدوں اسو سنبھالا ۔ لوگ اس خاندان کو سید نہیں مانتے تھے؛ ان پر طعن و تشنیع کی جاتی ۔ ایک روز اس کے سربراہ ایک سبز آگرا اوڑھ کر آگ میں بیٹھ گئے ۔ ان کا دعوی تھا کہ یہ گپڑا حضرت امام حسین علیہ السلام کی یاد در ہے ، ان پر آگ اثر نہیں آگرے گی اور ہوا علیہ السلام کی یاد در ہے ، ان پر سطلق اثر نہ آئیا ۔ دھسوں کا کاروبار انھیں کہ آگ نے ان پر سطلق اثر نہ آئیا ۔ دھسوں کا کاروبار انھیں کے ایک مرید کے ایما پر نیا گیا تھا ا لیکن جس طرح یہ معلوم نہیں کہ شیخ اکبر بابا لولی حج کی آئس پشت سے تھے بعینہ معلوم نہیں کہ شیخ مذاکور شیخ جہال الدین کے دادا تھے یا پڑدادا ۔ سعلوم نہیں کہ شیخ مذاکور شیخ جہال الدین کے چار بیٹے تھے ۔ بڑے شیخ سعلوم میں چند ایک فارسی رسائل کے مصنف دوسرے سحمد رمیان ، تصوف میں چند ایک فارسی رسائل کے مصنف دوسرے سحمد رفیق ، شیخ نور محمد کے والد ، تیسرے اور چوتھے

ر - ضلع سيالكو**ٺ ميں** _

ہ ۔ سید نذیر نیازی : اقبال کے حضور ، ج ، ۔ ص ، ہ ، ہ ، ملخصاً ۔

شیخ عبدالر مهان اور شیخ عبدالله جن میں اول الذکر نے دکن کا رخ کیا اور وہیں کے ہو رہے ۔ سؤخرالذکر سیالکوٹ کے نواح میں جا بسے ۔ شیخ محمد رفیق کے سب سے بڑے یہ بیٹے شیخ نور محمد باپ کے ساتھ بزازی کا کاروبار کرتے ۔ دوسر مے شیخ غلام محمد محکمہ نہر میں ملازم تھے۔ تبدیل ہو در روپؤ گئے ۔ شیخ سحمد رفیق کا انتقال بھی روپؤ ہی میں ہوا ۔ بینے سے سے گئے تنبے کہ بیضے میں میں مبتلا ہوگئے ۔ شیخ سحمد رفیق میں وندہ تھے ا۔

٣ ـ تعليم و تربيت:

محمد اقبال نے بوش سنبھالا ہو شہ ہور ، جود نے انہیں عور شاہ کے مکتب میں بٹھا دیا۔ وہ مواہلہ میں جون کے برادر عمر زاد تھے ۔ سلجد حکیم سیر حساء الدین میں جون نے فرائا ہو میں انہوں نے میں تعویل ہوئی جس کے ایک بغلی شرہ جو لویا بید مسلجلہ کے طور پر تعمیل ہوا میں حسن تی درس دہ د درد ہیا ہا۔ بیٹھک کے طور پر تعمیل ہوا میں حسن تی درس دہ د دانہ سیکھی ، محمد اقبال نے اس مکتب میں نوشت و خدانہ سیکھی ، قرآن مجید پڑھا ۔ یہ مرحلہ طے پایا یا اس کے درا درہ در ہی میں میں شخاور محمد نے انہیں موالینا غلام حسن نے مدرسے میں برچ دیائے سیخور محمد نے انہیں موالینا غلام حسن نے مدرسے میں برج دیائے

۱ ـ ایضاً ص ، م، و _ ،

⁻ ابو عبدالله مولئينا غلام حسن - وطن سهيو والآ - فاروق شرح ، نواب صديق حسن خال اور پهر مولوی مرابطلي ساهب سر ادر ربا - حالم و فاضل، بؤت بزرت ، صاحب نشف ـ است این درس دیتے - عقیدت مند اور طلبہ حاضر خدست رہنی ، این این اور الله حاضر خدست رہنی ، این این این ایمین کے شاکرد رشید تھے - میں حسن سے نہایت کہرت رہ اید این المین کے شاکرد رشید تھے - میں حسن سے نہایت کہرت رہ اید این المین متعدد ـ اسلامی معاشرے کے انعمل یا اس امن سے ابدازہ ایسے برا

مقصه یه تها که محمد اقبال دینی تعلیم حاصل کریں ۔ لیکن چند دن گزرے تھے کہ اس مدرسے میں دولانا میں حسن کاگزر ہوا ۔ انھوں نے محمد اقبال کو دیکھا تو پوچھا یہ کس کا بچہ ہے ۔ معلوم ہوا شیخ نور محمد سے ملے اور کہنے لگے محمد اقبال کو میں ہاس بھیج دیں ، اسے میں پڑھاؤں ہ ۔ شیخ نور محمد رفا مند ہوگئے ۔ بس یہ دن تھا اور مولانا میں حسن کا دم آخر محمد اقبال کا رشتہ تلمذ ان سے برابر قائم ربا ۔ باپ کی آرزو کہ بینا اعلی تعلیم حاصل کرنے پوری ہوئی ۔ ''میرن والد کی بڑی خواہش تھی مجھے تعلیم دلوائیں ۔ انھوں نے پہلے تو مجھے کی بڑی خواہش تھی مجھے تعلیم دلوائیں ۔ انھوں نے پہلے تو مجھے مسجد میں بھیا ، پھر شاہ صاحب کی خدمت میں بھیج دیاا۔ مسجد میں بھیا ، پھر شاہ صاحب کی خدمت میں بھیج دیاا۔ مسجد

(پچھلے صفحے کا بقید حاشید)

کہ اسلامیہ ہائی اسکول میں سدرسی کی، سیرت اور کردار کا یہ عالم کہ مولوی ظفر اقبال دوپر میں ان سے سبق لیتے ۔ ایک روز حاضر خدمت ہوئے تو سو رہے تھے ۔ مولوی صاحب کے پاؤں دابنےلگے ۔ دوسرے روز سولانا نے پوچھا کل کیوں نہیں آئے ؟ کہا آپ آرام فرما رہے تھے ۔ کہنے اگمے اچھا ! اور پھر اس واقعے سے ایسے متأثر ہوئے کہ دوپر میں کبھی آرام نہیں کیا ۔ ۱۱ جنوری ۱۹۲۵ کو فوت ہوئے ۔

، ۔ سید لذیر نیازی ؛ اقبال کے حضور ج ، ص ، مه ۔
کیا اس کے یہ سعنی ہیں ، جیساکہ بعض حضرات کا خیال ہے ، کہ
انھیں مولانا غلام حسن کے بھاں دینیات کی تعلیم کے لیے بھیجنے کی
روایت غلط ہے ۔ وہ مسجد یعنی عمرشاہ کے مکتب سے سیدھے میر حسن
کی خدمت میں بھیج دئے گیے ۔ ان کے والد ماجد کی البت یہ خواہش
تھی کہ انھیں صرف دینی تعلیم دلوائیں ۔ انھوں نے شاہ صاحب سے جو
گویا انھیں اسکول کی تعلیم کے لیے تیار کر رہے تھے ، درخواست کی
گویا انھیں اسکول کی تعلیم کے لیے تیار کر رہے تھے ، درخواست کی

کا اشارا عمر شاہ کے سکتب کی طرف ہے ، شاہ صاحب کا سولانا میر حسن کی جانب سیالکوٹ میں سولانا میر حسن کو شاہ صاحب ہیں کہا جاتا تھا ۔ ''میری تعلیم عربی فارسی سے شروع ہوئی ۔ چند سالوں کے بعد ایک مقامی اسکول میں بھیج دیا گیاا''۔ ''عربی فارسی سے اس لیے کہ عربی اور فارسی اسلامی علوم و معارف کی زبان ہے''۔ اسکول سے مراد ہے اسکاج مشن بائی اسکول جس کی مارت اب بنی حول کی توں موجود ہے ، مجز چند کمروں کے جو اصل عارت سے بس شر تعمیر ہوئے ۔ وہی بال ، وہی دمرے ، وہی صحن ہماں محمد افبال نے تعلیم پائی اور جہان 'اداخل ہی در میں نے جہاں محمد افبال نے تعلیم پائی اور جہان 'اداخل ہی در میں نے بہرسٹی کیرئر شروع کیا "" ۔ اور جہاں اداخل ہی در میں نے میں میجود ہوں کیوں میں ہوئے ۔ اور جہاں 'در میں نے میں می کیورٹ شروع کیا "" ۔ اور جہاں محمد افبال کے تعلیم پائی اور جہان 'اداخل ہی در میں ہے میں میمورشی کیرئر شروع کیا "" ۔ اور جہاں میمورث میں ہے میں میمورشی کیرئر شروع کیا "" ۔ اور جہاں میمورث میں ہے میں میمورشی کیرئر شروع کیا "" ۔ اور جہاں میمورث کی در میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی توں میں ہوئے ۔ اور جہاں میمورث کی در میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی در میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی توں میں ہوئے ۔ اور جہاں میمورث کی در میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی کیرئر شروع کیا " ۔ اور جہاں میمورث کی در میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی در میمورث کی در میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی در میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی در میں ہے ۔ اور جہاں میمورث کی در میں

(پچھلے صفحے کا بقیم حاشیم)

انھیں دیئی علوم پڑھائیں ، اسکول کی تعلیم نہ دیں۔ جس پو شاہ صاحب نے کہا یہ بچہ مسجد میں نہیں اسکول میں پڑھنے کے لیے پیدا ہوا ہے - ممکن ہے شیخ نور محمد کا خیال ہو نہ آڈر شاہ صاحب آن کی درخواست نہ سانیں تو بینے کو مولانا غلام حسن نے داس میں بھیج دیں - دونوں صورتوں میں بالاخر وہی ہوا جو شاہ عدیب چاہتے تھے -

ر _ ایضاً _ ص ہم و _

ہ - یہ مدرسہ کلیسائے اسکاٹ لینڈ (Church of Scotland) نے دررہ ہوں ۔ دررہ کلیسائے اسکاٹ لینڈ (Church of Scotland) میں قائم کیا ۔ اس کے پہلو بہ پہلو ایک دوسرا مدرسہ ۱۸۵۵ ء میں فائم ہوچا تھا ، امریکن مشن بائی اسکول کے نام سے Linited میں مارکوں کے نام سے Linited میں میں سرطرف سے سیالہوں میں مسیحی میشرین کی سرگرمیاں بہجاب میں سرطر انگریائی کے ساتھ ہی شروع ہوگئی اہیں ۔

Carcer = 🕶

س ۔ اقبال کے حضور ج ، من ہ ہ ۔

و التحري ، ۱۹۹۱ء سیل دلال ، ۱۸۹۳ء سیل اینٹرنس کے استحانات ریں وظیفہ لے کر کامیاب ہوئے ۔ ورنکلر استحان میں اول آئے ۔ و۱۸۸۹ء میں اسی اسکول میں ایف ۔ اے کی دو جہمتوں کا اضافہ ہو چکا تھا ۔ محمد اقبال اسکاج مشن، آگے چل کر سرے کاج سیں داخل ہوگئر - ۱۸۹۵ء میں ایف ۔ اے کیا اور عربی میں تمایال کامیابی کی بنا پر وظیفہ پایا ۔ سیالکوٹ میں اب مزید تعلیم کا کوئی انتظام نہیں تھا ، علی گڑھ دور تھا اور گھر کے وسائل محدود . کم اگر نہیں بھی ہوئے تو علی گڑھ رہ کر میر حسن سے کسب فیض نامحکن تھا۔ لاہور قریب تھا۔ بڑے بھائی کی محبت، خلوص اور ایثار کام آیا ۔ محمد اقبال لابیور آگئے ۔ مگر پنیر لابیور ہی پر کیا سوقوف ہے . انگستان اور جرسنی سیں ، واپسی پر بھی بھائی کے خلوص ، محبت اور ایثار میں فرق نہیں آیا - دراصل سحمد اقبال کے مستقبل کی تعمیر میں بڑے بھائی کا حصہ فیصلہ کن ہے جس کے انھیں ہمیشہ اعتراف رہا۔ ہور حال ۱۸۹۵ء میں محمد اقبال لابمور آگئے اور یونیورسٹی روکیرئیر''کی باقاعدہ ابتدا ہوگئی ۔ جادہ بالے علم و دانش طے ہونے لگے ۔ ''اس وقت کسے سعلوم تھا سیں ایک دن اعلمٰی سے اعلمٰی تعلم حاصل کروں گا۔ دنیا کی بہترین یونیورسٹیوں سے میرا گزر ہوگا ۔ اس وقت تو یہ بھی سعدوم نہیں تھا یونیورسٹی کیا ہوتی ہے ، فیکنٹی کسے کہتے ہیں -

ر ورنیکوار Vernacular یعنی مڈل ۔ اس زمانے میں تعلیم کی درجہ بندی اس طرح کی گئی تھی: تین سال پرائمری اول ، دو سال پرائمری دوم ، تین سال مڈل ، دو سال اینٹرینس ، دو سال ایف اے ، دو سال بی ۔ اے ایک یا دو سال ایم ۔ اے کے لیے۔

ہ ۔ Murray College سوجودہ عارت ہ . ہ رائیں تعمیر ہوئی ،کالبح روڈ ہر۔ س ۔ Faculty

یہ الفاظ سننے سی بھی نہیں آئے تھے"'-

محمد اقبال عمر شاہ کے مکتب میں بیٹھے تو ان کی ذہانت اور شوخ طبعی کا اظمهار تھوڑے ہی دنوں میں ہونے لگا - ۱۹۷۳ ع میں ان کی ایک ہم سبق محترسہ کرم بی بی مرحوس سے جو عمر میں ان سے صرف دو برس چھوئی تنہیں ، اس مکتب کا ذکر آیا تو جیسے بیتر ہوئے دن واپس آگئے ۔ بڑنے سزے سے لیکن بسبب بیرانہ سالی رک رک کر کہنے لگیں: ''ہم ایک ساتھ پڑھتے -پڑھائی کے ساتھ کھیل کود میں وقت گزرتا ۔ اقبال بڑا شریر تھا ۔ طرح طرح کی شرارتیں کرتا ، خود بنستا ہمیں ہنساتا ۔ پاڑھنہ لکھنے میں بلاکا تیز ۔ معلوم ہوتا تنیا اسے 11ءی سے سب لیچھ یاد ہے ''۔ دولانا غلام حسن کے سلاسے میں بیڈنیے یا نہیں بیٹنیے میرحسن کی نگاہ جربر شناس نے دیکھتے ہی ان ان ان دل و دراغ کی صلاحیتوں کا اندازہ کر لیا ۔ آپ سی آپ خواہش کی محمد انہال ان سکے شاگرد بنیں جیسے آگے چل کر بقول سرزا غالب شاعری نے کہ محمد اقبال کا فن بنے " ۔ محمد اقبال نے مرت حسن کہ انے زَانُولِئَے تَمَادُ نَمَ دَیَا تُو اسْتَادَ دُو شَاگُردَ عِنْ جَاءِ جَاهِ عَالَتُ ﴿ سَ خوبی سے ہوری ہونے لگیں جیسے میر حسن کے معمد اسکار کے

، ۔ سید نذیر نیازی ۔ اقبال کے حضور ج ۔ ۱ ص ۹۰ اتبال آگیڈی گراچی۔

ہ ۔ اس ملاقات میں ڈاکٹر وحید قربشی راقم الحروف نے شرب سفہ تھے ۔ سرحومہ کے ارشادات قلمبند کرتے رہے ۔ سفر ب اس مرتب کی یہ تھی کہ حکوالات کی ناریخ ہلادت معامہ بن جائے ۔ او النال کی طرف سے بشمول پروفیسر محمد منان معامہ امرانی معاملہ ہاتال ہم بطور ایک وقد سالکوٹ چنجے ۔

م نبودیم بدین مرتبہ راضی غاب شعر خود خواہش آن درد انہ کہ دد فن سا بقول ڈاکٹر جمشید علی راٹھور ، حضرت علامہ کے ہم سبق ، رشتے میں خالہ زاد بھائی ، لیکن ان کے علم و فضل اور کال شاعری کے منکر ۔ ایم ۔ اے ۔ بی ایچ ۔ ڈی ، پروفیسر مرے کالج ، سیالکوٹ ۔ انگریزی میں شعر کہتے ۔ ٹلام چھپ چکا ہے ۔

راٹھور مرحوم سے ۱۹۵۲ء ہمیں ملاقات ہوئی۔ مہر مرحوم اور ڈاکٹر عبداللہ چغتائی ساتھ تھے۔ بزم اقبال کی طرف سے ایک وفد کی صورت میں ہم سیالکوٹ ہنچے۔ ملاقات ہوئی تو کہنے لگے سوانح لکھنی ہے تو میر حسن کی لکھنے ، اقبال میں گیا رکھا ہے۔ وہ ان کے نفس ناطقہ ہی تو تھے اور کیا تھے۔ مہر صاحب تو اس کے بعد میر حسن ہی کے بارے میں سوالات کرتے رہے۔ بات بات پر کہنے اللہ اکبر! میں نے عرض کیا جو آپ فرماتے ہیں اقبال ان کے نفس ناطقہ تھے ، تو ان کی سوانخ حیات پر قلم اٹھانا کر نفس ناطقہ تھے ، تو ان کی سوانخ حیات پر قلم اٹھانا کر کے نفس ناطقہ تھے ، تو ان کی سوانخ حیات پر قلم اٹھانا کور بھی ضروری ہو جاتا ہے۔ راٹھور صاحب کے بیانات کا کئر عبداللہ چغتائی نے سہر مرحوم کے زیر ہدایت قلمبند کیے جو اور بھی خوظ ہیں۔ راٹھور مرحوم کی اپنے ہاتھ کی لکھی ہوئی یادداشتیں میرے دوست کئے اختر صاحب کے باس مفوظ ہیں جو خود انھوں نے ان سے ملاقات کے بعد مرتب کیں۔ راقم الحروف جو خود انھوں نے ان سے ملاقات کے بعد مرتب کیں۔ راقم الحروف نے ان سے فائدہ اٹھایا۔ ان یادداشتوں کو دیکھ کر ایک ہی بات نے ان سے فائدہ اٹھایا۔ ان یادداشتوں کو دیکھ کر ایک ہی بات نے ان سے فائدہ اٹھایا۔ ان یادداشتوں کو دیکھ کر ایک ہی بات

کو لیے اور سیر حسن نے دیکھا کہ وقت آگیا ہے شاگرد جدبد تعلیم حاصل کرے تو انھوں نے محمد اقبال کو اسکے مشن ہائی اسکول میں داخل کرا دیا ، جہاں وہ خود بھی سدرس تنہے اور جس کے لیے وہ انہیں تیار شررہے تنبے ، اگرچہ خلاف سعمول دیر سے ا۔ ''میری تعلیم کی ابتدا عربی اور فارسی سے ہوئی ، نچھ سالوں کے بعد میں ایک مقاسی سکول میں داخل ہوگیا'''۔ بات یہ ہے کہ میں حسن انگریزی تعمیم کی ضرورت اور افادیت کے قائل ہی نہیں تنہے بلکہ اس کے پرزور سؤید ۔ یہ انہیں کی کوششوں كَ نَتَهِجِهِ، تَنْهِمَا كَمْ مُنْجُمَدُ أَقَبِالَ كَلَّ سَلْسُلُمَ ۚ تَعْلَيْمُ قَدْمِ شِنْ مُنْقَطِّعُ بِمُوا نہ جدیہ <u>سے</u> ۔ وہ لیمر میں بھی ان کے استاد تنہے ، مدرسے اہر کالج میں بھی استاد ۔ بوں مہر حسن کی بصیرت اور ژرف نگاہی سے زئی اور پرانی تعلیم یا دیل میسی سندق اور مغرب تا پدوند جمو خوبی سے لکا مجمد اقبال کی ذات میں س کا غلبرار ایک غیر معمولی نہوۓ اور عبقریت میں ہوا ۔ ہول رہاں رہاں صابقی ایک نابغہ ممتنع کے بہکر میں ۔ دنیا میں دیر حسن 'یسے ۔ د دعجہ۔ انہال ایسے ائياً کرد کي بانالس آنيم ملس کي -

ہ ۔ طالب علمی

سیمانکاوٹ میں محمد العبال کی علیم دربیت نے زماند آپ د ادش سرا ۱۵-۱۸ برس الو المتد ہے جس کے گذار الاوں مارحار السان

[&]quot;My embersion becam with the domy of Arabic and _ 1
Persian, A few year after I junish one of the local

ه المحلات المحلف المحل

نے بڑی خوبی سے طے کیے - جیسے جیسے ایک مرحلے سے دوسر ہے مرحلر میں قدم رکھا ،حمد اقبال کے سلکات ذہنی بروئے کار آتے دَئر ـ ان كى خداداد قابليت اور فطرى صلاحيتوں كا جوہر كھلنے لگا ۔ میر حسن مثالی استاد تھے ، محمد اقبال مثالی شاگرد ۔ ذہبین و فطین ، مؤدب ، محنتی ، ہمہ تن شوق ، ہمہ تن کوش ، ہمہ تن استعجاب اور تجسس ـ سحمد اقبال كى تعليم كا آغاز قرآن مجيد سے بہوا ۔ میر حسن کے درس میں آئے تو کہنے کو ان کی تعلیم عربی فارسی سے شروع بموئی ، درحقیقت اسلام اور اسلامی علوم و معارف کی تحصیل سے جس سیر سیر حسن کی رہنہائی جیسے جیسے انہیں ساضی کی طرف لے گئی اس دعوت کے خدو خال ابھرنے لگے جس نے نوع انسانی کے رخ اس کی تقدیر اور مستقبل کی طرف پھیر دیا۔ وہ نایخدیدین سالمنر آنے لگیں جن کے ایمان و یقین اور علم و عمل لے انسانیت کا روپ سنوارا ۔ اس تہذایب و تمدن کی جھلک دکشائی دینے لگی جس کا ایک عمها۔ عروج و کهرانی تھا ، ایک دور زرال و انحطاط ۔ یوں ،حمہ اقبال کے ذہن سیں اسلام کی شان و شو نے ، الملام کی سطوت اور جہاں گیری کے ساتھ ساتھ ہتدریج یہ احسس ہہدار بدوتا گیا کہ اسلام کی تعلیمات کیا ہیں۔ اس کے مزاج اور روح آنیا ۔ اسکول اور کالیج سیں وہ ایک نئی زبان ، نئے ا**دب** ، نئے عدوم و فنون اور نئی شذیب و تمدن سے آشنا ہو رہے تھے ۔ وہ ان کی تحصیل سیں اسی شوق اور لگن <u>سے</u> آگے ہڑھر جیسے اسلاسی علم و حکمت کے آک ساب میں ۔ یوں محمد اقبال کا رشتہ ماضی اور حال دونوں <u>سے</u> استوار ہوتا چلا گیا ۔ اس دنیا سے بھی جس کے اب صرف آثار ہی باقی تنہے ، یا جند زندہ یادگاریں اور اس دنیا سے بھی جو مغرب نے پیدا کی اور جو ذہناً ، اخلاتاً ، سیاسی اور مادی ہر اعتبار سے عالم انسانی پر چھا رہی تھی ۔ محمد اقبال کی

طالب علمانہ زندگی بڑی سنق آسوز ہے۔ انھیں ہر لحظہ کتابوں کی تلاش رہتی ۔ والد ، رماتے ہیں میں جب کبھی علی گڑھ یا لاہور جاتا محملے سے ، ںکی فرمائش کرنے اور محمد اقبال کے ذہن بڑا حساس تھا ۔ طبہ زر و فکر کی طرف سائل . طبعاً حسن و جال کا قدر دان ۔ شعر و شاعری اور سوسیقی کا دلدادہ ۔ ان کے اسکول اور کالج کے زمانے کی کچھ نتابیں محفوظ میں : حسب معمول ہو کتاب پر اسکول اور کالج کہ نام درج ہے۔ تحریر میں وہی خوبی ہے جس سے آگے چل انر ان کے خط میں حسن اور دل انشی کے ساتھ ساتھ بختگی ہیدا ہوتی گئی اور جس سے اس زمانے میں بنےی ان کی خوش ذوقی اور نفاست حزاج کا پتہ چینا ہے۔ ایک عتاب ہیں نام اور سکیت کے ساتنے یہ شعر لکھا ہے:

> Steel not the book for fear of shame Look down and see my powerful name Mohammad Iqbal

ایک میں نام کے ساتھ تخلص بنی مذّ دور ہے : خد اقبال ، اقبال ۔ ایک کے آخر میں پورا سرگھ درج ہے جسے خور ایک دوسرنے انداز میں یوں لکھا ہے جوسے کسی گرت نے سر ترتب دیے جا رہے ہوں۔ شیکسچیئر کے ڈرامے آئنک رچرد نے متن ہو موہن حواشی مرقوم ہیں' ۔ اور یہ اس امر نا ٹیزت کے کورزی دیا ہے مطالعہ بھی وہ دلی شوق ادر عمات سے درزیے ہے۔ ج زمانے ہی میں انکریزی میں ان کی قابلیت را اندر می ہم نے ان ک ان کے ہم سبق بنی پرھائی میں ان کے نہاں ، ان کی ان ب

- ۱ . ۳ تا ۱ . ۳ س

ا - سید نذیر نیازی: اقبال کے حضور کے وار مانے ۔ ٣ ـ خاند نظير صوفي : افيال درون خانه ، بزم اميل ، لايد، ـ ســـــ ١ - -

خوش اخلاقی اور خوش طبعی کی تعریف کرنے ـ معلوم ہوتا ہے سحمد اقبال نے کمسنی ہی میں شعر کہنا شروع کر دیا تھا -کم سنی ہی میں انہیں موسیقی سے دلی لگؤ پیدا ہوگیا تھا۔ رہا اردو ادب اور ادب کے لوازم ، عروض اور بیان سو ان سضامین میں انھوں نے بڑی تیزی سے مہارت پیدا کر لی ۔ یہی وجہ ہے کہ زندگی اور اس کے احوال و واردات کی فلسفیانہ ترجانی میں محد اقبال نے بھی غالب کی طرح تھوڑے ہی دنوں میں گیسوئے اردو کی شانہ کشی شروع کر دی ۔ لہکن اردو کے ساتھ ساتھ فارسی آپ ہی آپ ان کی زبان در سے دھر ۔ فارس کا عسن بیان ، فارسی کی رطافت، اصرر گفتاردری کی شیریی ایک سیحر تھا جس نے محمد اقبال کا دل سوه لیا - اعربی زبان بر بنی انهی*ن کچه کم ع*مور حاصل نہیں تھا۔ عربی زبان میں ان کی قبلیت کے لیر اتنا کہ دینا کافی ہے کہ ایف ہے ارز نو ۔ اربے کے استحانات میں عربی میں اول آئے ۔ ان برائے ہیں آرنلڈ کی جگہ ر آبات فرآنی ، عربی عربی پنرهائی ۔ پھر ان غرب الامثال، عربی تر بیات. سری ساظ. محاوروں. اور تلمیعات سے پرا لیکن آن کے درا۔ سی انکسار نیبا ۔ کہتے میں نے تھوڑی ہوت سے کہ لی " مطلب یہ ہے کہ جیسی قدرت

[،] ـ اسرار خودی :

گرچه بندی دو عذوبت شکر است طرز گفتار دری شیریس تر است

ہ۔ بوں بھی ایک ایسے ادب کی تشکیل میں جس سے زندگی کو تحریک ہو ان کا ذہن عربی ادب کی طرف منتقل ہو رہا تھا۔ لہلذا طبعی اس تھا کہ فارسی ہو ، یا اردو ان کے کلام میں اسلاسی ادیات کے آپا کہ فارسی ہو ، یا اردو اور کے کلام میں اسلاسی ادیات کے اور ان کے اس اسلاسی ادیات کے اور ان کے ان کے اور ان کے اور ان کے اور ان کے اور ان کی اور ان کے اور ان کے اور ان کی دونان کے اور ان کی دونان کے اور ان کا دونان کی دونان کی دونان کی دونان کی دونان کی دونان کے دونان کی دون

انهیں انگریزی اور فارسی زبان پر تھی ویسی عربی پر نہیں تھی - عربی ان کی شاعری میں رچ گئی ۔ عربی ادب سے انھیں دلی لگاؤ تھا ، لیکن عربی خواص کی زبان تھی ؛ علم و حکمت ، کلام اور اللهيات تفسعر و حديث ، فقه اور تصوف كي ـ عربي مين تحرير و تقریر کے مواقع شاذ ہی آئے۔ فارسی کا داسن بھی اگرچہ علموم و معارف سے خالی نہیں تنیا ، لیکن فارسی زیادہ تر ادب کی زبان تنہی ۔ فارسی کا چرچا گیر کور سیں تھا ۔ فارسی کے اثرات مقامی بولیوں میں سرایت کر جکے تھے ۔ قصہ پنجابی میں لکھا جاتا عنوان فارسی میر. عہدے ۔ یوں بنہی ہندی اسلامی تہذیب و تممدن فارسی اللسان سردوں کا مرہون سنت ہے۔ المہاذا عربی ک نسبت ہندی ذہن فارسے سے کہیں زیادہ قریب تھا ۔ اردو ادب نے بھی فارسی ہی آر آغوش میں تربیت پائی ۔ اردو ایک طرح <u>سے</u> فارسی کی خالانی ، از این و فارسی شائد کا سین علمی اور نایا افدار مشالتق کے ابلاغ ۔ الموض و دلکش از میں اندار سر بیوا معتمد اقبال اس ہے۔ دینے میں اہتر کانا اور تصورات یا ناہار ہڑی سہولت اور اسانی سے انہ سکہ اور اسانی ہے۔ معاما فہال

(پچھلے صفحے کا ہتیں حاشوں

ساتھ ساتھ عربی ادب کے حید ادبار کا انہ ان کا استان دیا۔ جلا جائے۔ اندار خودتی انہ جیب حافظ کی سال ان ان کا اندا تاا ا فائم ہوا ان اس کے اراح کے لیے ''در حلیقت شعر و ادبات اسلامید'' کے عنوان سے اپنے خوالات کی وضاحت آدر نے ہوئے ' ان میان دیات تقد سعنی' میں صاف داف نہا :

> نکے صالح در ادب می بابدت رجعتے سوئے عرب می بابدت

کو طبعی مناسبت تھیا۔ انھوں نے فارسی زبان اور فارسی ادب کا مطالعہ بڑی محنت سے کیا جیسے آگے چل کر مغربی بالخصوص انگریزی زبان اور انگریزی ادب کا ـ البته انهیں افسوس رہا تو یہ کہ عربی ویسے ہی ان کی زبان نہ بن سکی جیسے فارسی ۔ ''کیا اچھا ہوتا اگر میں مسلمانوں سے عربی میں خطاب کر سکتا ۔ اس صورت میں سیرا پیغام شاید زیاده مؤثر ثابت ہوتا انکے عربی زبان کی عظمت اور افادیت کا انھیں نہایت گہرا احساس تھا۔ عالم اسلام کی نشاہ الثانیہ میں بھی ان کی اسیدیں زیادہ تر دنیائے عرب ہی سے وابستہ تھیں ، مگر اسے کیا کیا جائے کہ محمد اقبال کو فطرت نے شاعر پیدا کیا تھا۔ شاعر اقبال کی طبع موزوں اردو ہی کا رخ کرتی - اردو کا رخ کیا تو اردو اور فارسی میں دو ہی قدم کا فاصلہ ہے ، یہ فاصلہ دیکھتے ہی دیکھتےطے ہوگیا۔ اردو کی جگہ فارسی نے لے لی ۔ یوں بھی اردو کا ظرف تِنگ، بقدر شوق نہیں تنیا ۔ ہرحال ہماں جو بات قابل غور ہے یہ کہ میر حسن کے ہاتھوں محمد اتبال کی تعلیم و تربیت ابتدا ہی میں اس نہیج پر ہوئی کہ ایک ایسے ذہن کی تشکیل ہوتی رہے جس میں وسعت ہو ، جامعیت ہو ، جو خلوص اور صداقت سے مالا مال ان حقائق اور مسائل کے شعور پیدا کرسکے جن کا تعلق فرد اور معاشر ہے سے ہے ، یعنی اس جد و جہد سے جسے بہم تہذیب و شمدن سے تعبیر کرتے ہیں۔ جو سہجھ لر وہ کیا رشتہ ہے جو ایک انسان کا دوسرے انسانوں. اپنے خالق و پروردگر اور اس کی پیدا کرده کاننات سے ہے۔ بھر آگر

۱ - اسرار خودی :

فارسی از رفعت اندیشه ام درخورد با فسرس افسیشد ام ۲ - سید نذیر نیازی: اقبال کے حضور ، ج ، ۲ زیر طبع ۔

طالب علم کی استعداد ذہنی، استادکی بالغ نظری اور گھر کا ساحول، جس سیں اس کا مرز و بوم بھی شامل ہے، تعلیم کے ارکان ڈلاٹہ ہیں تو محمد اقبال کی تربیت میں ان کا تقاضا جس خوبی سے بورا ہؤا بجائے خود کچھ نے اہم نہیں۔

ه ـ پدر و مرشد اقبال

باپ: شیخ نور محمد بڑے نیک، بڑے زیرک اور معاملہ فہم بررگ تھے۔ امہیں العمیم نہیں بالکن بقول الیر حسن ا الل پرے فاسنی اللہ علم و حکمت، شریعت، طریقت، فنسفہ اور دلام کے مسائل سے دلی لگؤ ۔ علم و حکمت کی باتیں بڑے غور سے سنتے ۔ فصوص الحکم اور مثنوی معنوی از درس بیوتا تر بسہ تن گوش ہو جائے ۔ انہارے بال ابن عربی کی فصوص الحکم اور فنوحات مکید کی بداعدہ مطالعہ بیوتا تھا ۔ میرے والد اور اللہ صحب ایک دوسرے سے مطالعہ بیوتا تھا ۔ میرے والد اور اللہ صحب ایک دوسرے سے مطالعہ بیوتا تھا ۔ میرے والد اور اللہ صحب ایک دوسرے سے مطالعہ افراد کیے بغیر دوئی ادم نہ حربے اللہ ہی نظر بین دیکھ لیا دیا میں نے ایک بین اپنے درس میں نے ایک نہیں اپنے درس میں نے ایک نہیں اپنے درس میں نے ایک نہیں کئی بار دوشش میں ایک نہیں کروبار میں شریک رائی ۔ اس ہے جبر جب ان کی خواہش کی طرح وہ انہیں سرلانا مراتش یا سولانا مراتش کے درس میں بٹھا کی طرح وہ انہیں سرلانا مراتش یا سولانا مراتش کے درس میں بٹھا سکتے تیج جس میں اللہ میر حسن حدراہ نہ ہو جائے ۔ و زیادہ سکتے تیج جس میں اللہ میر حسن حدراہ نہ ہو جائے ۔ و زیادہ سکتے تیج جس میں اللہ میں حسن حدراہ نہ ہو جائے ۔ و زیادہ سکتے تیج جس میں اللہ میں حسن حدراہ نہ ہو جائے ۔ و زیادہ سکتے تیج جس میں اللہ میں حسن حدراہ نہ ہو جائے ۔ و زیادہ سکتے تیج جس میں اللہ میں حسن حدراہ نہ ہو جائے ۔ و زیادہ سکتے تیج جس میں اللہ میں حسن حدراہ نہ ہو جائے ۔ و زیادہ سکتے تیج جس میں اللہ میں حسن حدراہ نہ ہو جائے ۔ و زیادہ

^{، ۔} سید نذہر نیازی : اقبال کے حضور ج ، زیر طبی ۔

ء ـ انوار اقبال: تبال آدیدتنی کراحی ص ۱۷۸۰ ـ

م ـ سید نذیر نیازی : اقبال کے حضہ ر ، ج م زیر طبع ـ

م بہ میالکوٹ میں آن دنوں چار مدرسے تنہے : مولانا غلام حسن ، مولانا (بغید حاسیہ آئے صفحے ہر)

سے زیادہ مھی ہوتا کہ محمد اقبال مروجہ دینی نصاب اور روائتی تصوف میں المال پیدا کر لیتے. سلامے سمجد یا پیر خانقاہ بن جائے، اسکول اور کالج کی تعلیم کے بعد کوئی اعلمٰی ملازمت حاصل کرایتے، اقبال برگز نہ بنتے ۔ لیکن جس طرح سیر حسن ایک طرح سے مجد اقبال کے بسمہ وقت استاد تنہے ، شبخ نور محمد کو بنہی ہر وقت خیال رہتا کہ بیٹر کی سیرت اور کردار اسلام کے سانچے ہیں ڈینل جائے ۔ اس سیں دین کا صحیح فہم پیدا ہو ۔ بیٹر کو پڑھتے لکھتے دیکھتے ، یا آدوئی واقعہ پیش آتا تو نصیحت کرتے ۔ سوقعہ سوتا تنو آدوئی نکتہ سمجھا دیتر ۔ ایک دن ایک سائل دروازے میں کھڑا ثُلَمْرِ آنَا نَامِ شَهِمَ لَيْمَا تَنْهَا _ محمد أقبال لِنْ أَسِمَ چَهَرُقُ رَسِمِ كَيْ _ شیخ صاحب آبدید. ہوگئے؛ بینے کو سمجھانا چاہتے تھے. ۔ تم نے كيا كيا - ارشاد بارى تعاللي واما السائل فلا تنهرا اور حضور رحمة للعالمين في كير اسوة حسن، كي خلاف ورزى ؛ كل جب بارگه اللهي سیں سیری بازپرس ہوگی ، مجنے سرزنش کی جائے گی کہ سیں تمھاری تربیت سے قاصر رہا تو حضور رحمة لنعالمین ع یامنر لیا جواب خول کیا۔ انہ سے کئی ٹراقیات ہیں ، وہ ہیں جن کے جنی سیرت اور کردار کی جو وہ سے ہے اور وہ بنہی جن ہے۔ انسی در حقیقت کی تفہیم منصده د خبی د المبرا سعمول تما اندار دجر این در آن محید کی ملاوت لوں ، ایک روز و با سج با سیجد بین آئے ، خیر قرآن مجید پڑھٹر

(بجهلے صفحے کا بقید حاشید)

مرتضلی اور مولانا مزمل کا مدرسہ ۔ چوتھا سیر حسن کا ۔ پہلے تین مدرسوں میں صرف علوم دین کی تعلیم ہوتی ، میر حسن کے مدرسے میں علوم دینی اور دنیوی دونوں کی ۔

١ - ٩٣ (الضحني) : ١٠ -

r - رموز بیخودی : حسن سیرت ملیه از تادب باداب سحمدیه است ـ

130406

دیکھا تو بیٹھگٹے، پوچھنے لگے بیٹا کیا پڑھ رہے ہو؟ سیں لے کہا قرآن مجید ۔ کمہنے لگے کچھ سمجھ میں بھی آتا ہے ؟ میں نے دیها تنهوژی مهت عربی جانتا پسوں ، کچھ سمجھ لیتا پسوں - انھوں لے میرا جواب خاموشی سے سنا ۔ کیچھ دنگزر گئے ۔ میں حسب معمول قرآن پاک کی تلاوت کر رہا تھا ، تلاوت ختم کی تو محھے بلایا ، ا پنے پاس بٹھا کر بڑی نرمی سے کہنے لگے، بیٹا قرآن محید اسی ٹی سمجھ میں آتا ہے جس پر اس کا نزول ہو ۔ مجھے تعجب ہوا شر حضور رسالت مآب کے بعد قرآن محمد کیسے آئسی ہر نازل ہو سکتا ہے ۔ معلوم ہوتا ہے وہ میرے دل کی بات سمجھ کئے ، شمنے کے نیوں نہ تم اس کی تلاوت اس طرح نرو جسے یہ تم پر نازل ہو رہا ہے ۔ ایسا شرو کے تنو یہ تمیہارے رف و لیے سیل سرایت كرجائے كا ـ ميں بىلما تنزكوش بينيا اللها سابلو أنها سنو أده عدودالسلام سے حضور رحمہ للعالمین لک در خان الانبیا ہیں، جتنز ہوی ہیعمبر آئے ان کا گزر مدارج محمدیہ نے بدریہ تنیا ۔ وہ ایک سلسلہ نہا جس کا خاتمہ حضور رحمہ لیعالیہن کے بر ہولیا ۔ اللہ تعالی کا ارادہ انسانیت ده جس معراج می حد بهجید کا تنیا اس کا آخری و لعظوت معجدت منديي کمل و مکمل تمان، به ـ: نبی الله علياء براند وسنم في اپ ہی کا سوڈ حسنہ ہورہے کے حجب مشک اور تموند آ۔۔۔ہوا۔ جننا دوئی اس رنگ میں اکانہ ہے کہ جی فران محمد اس کی سمجھ میں آتا جائے تا۔ یہ مصلب میا ہے تا آتا قرآن مجید اسی کی سمجے ہیں آیا ہے جس پر آئر کے در کا رہے

اسلامی سعاشرے کی زبوں حالی کے باوجود سسلمانوں میں ابھی دم تھا. اسلاسی اخلاق اور آداب و شعائر کا احترام باقی تھا۔ حسن انسانیت اور شرافت ذات کا چہرہ زر و سیم کی آلودگی سے داغ دار نہیں ہوا تها ـ نه غرور حسب و نسب اور علم و دانش سے اس س تکف اور تصنع کا رنگ پیدا ہوا ۔ ایسے افراد کی کمی نہیں تھی جو کہنے کو جاہل اور ناخواندہ ، عسرت اور سادگی کی زندگی بسرکر رہے تنہے . سگر اس کے باوجود کمان ویقین اور فکر و فہم کی دواہت سے سالا سال قناعت اور خوداری بر نیخر کرتے۔ مجد اقبال کی پرورش بنےی ایک ایسے ہی گھر میں ہوئی ۔ شیخ نور مجد اہل اللہ کے ارادت سند تھے ۔ علماً، و صلحا کے حلقہ نشین ، اوراد و اذکار سیں مصروف رہتے۔ صاحب کشف تھے ۔ مجد اقبال ۱۱ برس کے تھے جب ایک رات ان کی آنکھ کھنی ۔ دیکھا والدہ زینہ اتر رہی ہیں . والد درواز نے کے قربب صحن میں بیٹھے ییں ۔ ایک حلقہ نوو ان کے اردگرد قائم ہے ۔ حیران ہو در بستر سے اٹھے ، صحن کا رخ کر رہے تھےکہ والدہ نے روک دیا - صبح ہوئی تو سعلوم ہوا ، ایک قافلہ افغانستان سے آ رہا ہے ، اس سِ ایک شخص بیهار پڑا ہے . حالت اچھی نہیں . والد اس کے لیے کوئی دوا تیار کر رہے تھے ۔ انھوں لے اسی روز محمد اقبال کو ساتھے لیا اور قافلےکا ، جو ابھی شہر سے بیس مجیس میل دور تھا، رخ لیا ۔ قافلے سیں پہنچ کر مریض دو دیکھا ،کوئی راکھ سی دوا

(پچھلے صفحے کا بقید حاشید)

بال جبريل کے شعر :

ترے ضمیر پہ جب تک نہ ہو نزول کتاب گرہ کشاہے نہ رازی کہ صاحب کشاف سے اسی واقعے کی یاد تازہ ہو جاتی ہے - اس کے جسم پر چھڑکی اور واپس آگئے ۔ کوئی معاوض نہیں نیا ۔ کچھ دنوں کے بعد قافلہ بھی سیالکوٹ پہنچ گیا ۔ دوا کارگر ثابت ہوئی ۔ مریض صحت یاب ہو چکا تھا ۔ قافلے نے اپنا راستہ لیا! ۔

محمد اقبال ابھی لاہور نہیں آئے تھے کہ شیخ نور محمد انھیں اوان شریف کے گئے۔قاضی سلطان محمود کی خدمت میں حاضر ہوئے ۔ قیاس یہ ہے کہ اسی سفر میں محمد افبال قاضی صاحب سے بیعت ہوئے اور سلسلہ قادریہ میں شامل ہو گئے ۔ مبد سلمان ندہ ی کو لکھتے ہیں 'میں خود سلسلہ قادریہ میں شامل ہو گئے ۔ مبد سلمان ندہ ی کو لکھتے ہیں 'میں خود سلسلہ قادریہ میں بیعت ہوں' منکر پھر اس کے ساتھ یہ بھی ' کہ خواجہ نقشبند اور محدد سرہندی کی میں نے دل میں بڑی میں عزت ہے مگر افسوس ہے نہ آج یہ سیسلہ بھی عجمت کے راگ میں رنگ گیا ہے ۔ یہی حال سلمدہ قادریہ دیے ہو ۔ یہ بد ہے نہ بد ہے نہ ہو کہ اور بد دیے ہو ۔ یہ بد ہے نہ ہو کہ اور بد دیے ہو ۔ یہ بد ہے نہ ہو کہ اور بد دیے ہو ۔ یہ بد ہے نہ ہو کہ اور بد دیے ہو ۔ یہ بد ہو کہ اور بد دیے ہو ۔ یہ بد ہو کہ اور بد دیے ہو ۔ یہ بد ہو کہ اور بد دیے ہو ۔ یہ بد ہو کہ اور بد دیے ہو کہ دیا ہو کہ دو کہ دیا ہو کہ دو کہ دیا ہو کہ دیا ہو کہ دیا ہو کہ دیا ہو کہ دو کہ دیا ہو کہ دو کہ

- ۱ سید سلیان ندوی نے ''سفر افغانسان میں اس واقعے آن نا شر شا ہے ۔
 نیز دیکھیے شاخ عظام اللہ: اقبالہ میں اقبال عظم دوم
 س ، ۱۲۰ بروایت عظیہ بیکم د دیکھیے اقبال از عظمہ بیگہ د
 - م ۔ سیالکوٹ سے براہ راست دوئی بیس سیل دور کلجرات کے ہاں ۔
- م ، قاضی صاحب موصوف عصر حاضر کے ایک عظیم صوفی بزرگ ہے۔
 نواب معشوق یار جنگ بہادر نے جو قاضی صاحب کے حقیہ ارادت
 میں شامل تھے، ان کے حالات زندگی لکھے ہیں ۔ نواب فخر بار جنگ
 مادر اور مسیح الملک حکیم محمد اجمل خان ادو بھی ان یہ
 دلی ارادت تھی ۔ قاضی صحب کا انتقال ہے ، ہے ، میں ہما سان اور اثر سلسلہ قادریہ دور دور تک بھیل کی ۔
- م سامنامه میائے حرم ، اشاعت الهربلی، و وعد سرد الله شاه و دوی کا مضاون بعنوان سلسله قادرو میں علامہ کی بیعت در اوبال : اکنوار ۱۹۵۳ عاقبال کے وعض حالات ۔
 - ه شیخ عطاء الله : اقبالنامه حصه اول ، مكتوب ص ، هم ـ

به اور بینا دو رون بیشوف کے رسمی حدود و قبود سے آزاد تھے۔
ان کا تعلق دراصل تصوف کی اس روایت سے تھا جو امیر کبیر حضرت سید علی بعمدانی نے ساتھ کشمیر آئی اور جسے اسام غزالی سے خاص تعلق ہے! ۔ اس روایت کی نظر انسان کی شخصیت پر ہے، لہلذا اسکا رشتہ احکام شریعت سے منقطع ہوا نہ زندگی کی جدو جہد، سیست اور جہال بانی سے ۔ جی چاہے تو محمد اقبال بی کی اصطلاح میں کہہ لیجیے کہ اس پر 'عجمیت' کی جائے 'مجددیت' کا رنگ عالب تھا ۔ مجد اقبال باپ کو میاں جی کہتے ، انھیں اپنا مرشد سمجھتے ۔ حضرت لسان العصر کو لکھتے ہیں : ''آپ نے سچ فرسایا ہے ، سارا کتب خانہ ایک طرف ، باپ کی نگاہ حقیقت ایک طرف ۔ ہب کہھی موقعہ ملتا ہیے ، ان کی خدمت میں حاضر ہو جاتا ہوں'۔

ایسے ہی شیخ اعجاز احمد کو لکھتے ہیں: ''دن میں ایک آدھ دفعہ وقت نکال کے ان کے پاس بیٹھا کرو ۔ جن باتوں میں ان کو دلچسپی ہے ان کے منعلق ان سے گفتگو نرو ، خواہ وہ گفتگو ہے تکاف ہی دیوں نہ ہو ۔ تم کو اس سے بہت قائدہ ہوگ ۔ کیا عجب ہے جو بات ان سے . . . حاصل نہیں ہوسکی تم کو سل جائے ۔ یہ بات ہوگ تو زندگی بھر ان کے احسان آدو فراموش نہ نر سکو کے ، اگر چہ اس وقت تم دو اس کا احساس نہ ہو ۔ تم ان کے مذاق میں رنگین ہو جایا گرو ۔ اس فائد ہے کے علاوہ دوسر مے فائد مے کا بھی امکان غالب ہے ۔ نسی وقت خوش ہو کر ایک کبیر السن آدسی کے منہ سے دعا نکل جائے تو اسے دنیا کے تجربے نے نہایت

و ـ جاويد نامد :

تا غزالی درس الله بهو گرفت ذکر و فکر از دودسان او گرفت - شیخ عطاء الله اقبالنامه ، حصد دوم ص ، مه -

پر تائیر بتایا ہے انکہ

- ر سید وحبد آندس : روزگار فقیر ، حصر دوم ، ص ، ، ۔ .
- ۔ اور جس کا ذکر انہوں نے عطیہ بیکم کے نام اپنے خے مار ہے۔ بنچی گفتگوؤں میں کیا ہے ۔

٣ ـ اسرار خودى :

آن نواهرداز کنزار کهن گفت ما را از کل رعنا سخن

حضرت قلندر فرمائے ہیں":

سرحبا الے ہذیں باع ِ سعی از کلے رعمہ یتنو یا ما سخن پدر و مرشد اقبال ازین عالم رفت با همه راهروال سنزل ما ملک ابد

باتف ازحضرت حقخواست دوتاریخ رحیل آمد آواز ^{ور}اثر رحمت'' و ^{رر}آغوش احد"

ماں: ہے جی، محبت مادری کی تصویر ۔ بات بات میں بیٹے کا خیال رکھتیں ۔ بیٹے کو بھی ماں سے بے پناہ محبت تھی ۔ سیالکوٹ سے لاہور آئے تو جہاں ذرا سی فرصت ملی ماں کی کشش انہیں سیالکوٹ لے گئی ۔ جب تک ممکن ہوتا ٹھہرتے ۔ پھر جب ماں ان کو پیار سے بلاتی ، انھیں نام لے کر پکرتی ، اقبال یا کچھ اور کہ در تو محد اقبال زندگی کی اوج گہوں سے اتر آئے ۔ ان کی صحبت میں طفل سادہ رہ جائے ا۔ ماں نے ان کی تربیت جس خوبی سے کی اس کا اندازہ ان اشعار سے کیجے :

محفل ہستی میں تھی زریں ورق تیری حیات تھی سرایا دین و دنیا کا سبق تیری حیات تربیت سے میں تری انجم کا ہم قسمت ہوا گھر مرے اجداد کا سرمایہ عزت ہوا

^{, ۔} بانگ درا ؛ والدہ مرحومہ کی یاد میں : زندگی کی اوجگاہوں سے اتر آتے ہیں ہم صحبت مادر میں طفہ سادہ رہ جاتے ہیں ہم

اور بھر کس حسرت بھرے دل سے کہتے ہیں:

عمر بھر تیری محبت میری خدستگر رہی سی سی تری خدست کے جب قابل ہوا تو چل بسی

والده مرحومہ کی باد میں ، جو نظم لکھی گئی ایسی سی ماں کی باد میں لکھی جا سکتی تھی ۔ سحمار اقبال نے اس نظم کو کسی خوشنویس سے لکھوایا اور خود ہی اس پر تشری^ی حوا**شی** لکھ آثر اپنے والد ماجدکی خدست میں بیہج دیا ۔ شایخ اعجاز احمد کے پاس اس کی نقل محذوظ ہے جس کے عکسی شمونہ روزگار فقیر حصہ دوم میں دیکھا جا سکتا ہے ۔ شیخ صاحب کا بہان ہے ^{کی}ہ تنہائی میں جب بھی چچا جان کا آداز ہاند پنرہتے ان کی آنکھیں اشکہار ہو جاتیں ۔ دادی اماں گھر میں 'ایے جی' نہلاتیں ۔ محمد اقبال الموالمے جی کی وفات کا شادید صارفہ ہوا ۔ مہا راجہ سر شراین سرشاد کو لکھتے ہیں: ''سرکار کی تناز میں آنٹی ، مکنر امسال معرب، لیے عمہ محرم کا حکم راکنیتی تنہیں ۔ والدہ مکہ میں جو ساب داہ ہے۔ سرز سیس ہ نوربر کی صبح دیر ن کا انتفال ہوگیا الہ بھر لکوہ ہے: "أَبِ كَ تَسَلِّي فَامِيرَ مِلْكُ . . . مِمْرِينَ الْجِرِ دَلَيَا اللَّهِ مِعَامِلاتُ مِن داجستی لینا اور دنیا میں بارہنے کی خیابش نانا صرف مرجوب نے دم سے وابستہ تنیا ، اب یہ حالت ہے کہ موت یا انتقار ہے ^{۱۹} حضرت لسان العصر نے بعراب فرمانی ، مان

ر نے صحیفہ میں مجلم مجلس تربی ادب لاہوں نے شہارہ بریہ ، سراکتہ بر سے ہو ، ۔ ، م نے ایضاً نے

الرحلت مخدومه الله اور پهر كيا خوب كما به:

حضرت اقبال میں جو خوبیاں پیدا ہوئیں قوم کی نظریں جو ان کے المرز کی شیدا ہوئیں

یہ طریق دوستی ، خودداری با تمکنت یہ حق آگہی ، یہ خوشگوئی ، یہ ذوق معرفت

اس آنے شاہد ہیں در ان کے والدین ابرار تھے۔ ما خدا نہے، اہل دل تنبے ، صاحب اسرار تھے ا

سائی : شیخ عطا بچال مراء میں پیدا ہوئے - سیالکوٹ ہی کی رہے نہ نعلیم سائل کی - فوج میں الملازم ہو گئے - فوج ہی کی وسائلت سے رژکی کانچ پہنچے - انجینئر نگ میں ڈیلومہ حاصل کیا - میئری ور نس سروس میں ملازمت میں گئی - عمر بھر اسی مکتے ہیے وابسند رہے - حمد اقبال سے بے بناہ محبت تربی - محمد اقبال کی سیمین زندگی میں شیخ صاحب کی حصد انجی کہ آبری - محمد قبال مشکل ہی سے مدے گئے کہ آبری - محمد قبال مشکل ہی سے مدے گئے محمد قبال مشکل ہی سے مدے گئے محمد قبال میں شیخ صاحب کی حصد انجی کے محمد قبال مشکل ہی سے مدے گئے محمد قبال مشکل ہی سے مدے گئے - محمد قبال

مادر مخدو مدا اقبال رفت معرسات جهان خهان خوابات

گفت آکبر با دل پر درد و غم ورحلت مخدومه'' ناریخ وفات

۔ کلیات اکبر ، رہاعیات و قطعات حصہ اول، مرتبہ بھیا احسان الحق ۔ بزم اکبر کراچی ۔ ص ۳۸۹ ۔ ان کے احسانات کو کبھی نہیں بھولے ۔ ہمیشہ ان کا ذکر محبت اور عزت سے کرتے ۔ انھیں اپنے معاملات سے باخبر رکھتے ۔ شیخ صاحب بھی بالالتزام ان کا ہاتھ بٹانے ۔ وہ کاروبار زندگی مبن ان کے ہم پہلو تشے ، ان کے دست و بازو ، ماں کی محبت کی تصویرا، شمع محفل عشق ، یوسف ثانی ، جس کی اخوت قرار جان اور جس کی محبت نے من و تو کا امتیاز باقی ندر آئیا ، جس نے انھیں ہوائے عیش میں پالا ، جوان کیا اور جس کے لیے وہ ہمیشہ دعا کرتے :

رياض دېر ميں سانند کل رخ خندال

شیخ مطا محمد . به ۱ عین نون بهون ، ۲۰ دسمبر - اپنے عزیز بھائی کی وفات کے تقریبا دو سال آئے مہینے بعد محمد اقبال کا بورپ میں تعلیدی سفر بھائی ہی کی بدوات ممکن ہوا - محمد اقبال کو بیبی بھائی ہی ہی ہیاہ معبت تنہی ، ان کی اولاد بالخصوص ان کے بڑے صاحبزادری شیخ اعجاز احمد سے جو زمانہ طالب علمی ہی میں اپنے عظم حما کو ملام جا میں میں اپنے عظم حما کو ملام جا در رہے تنہے ۔ چنانجہ ان کی ابتدائی زندگی اور بدائی دور ان ہمت سے ماہ شیخ اعجاز احمد ہی کی بادد سنوں سے ماہ ہائے ہمت کے قشم اول کی ترقیب ن المان ساد تیا تھا تو انہی کی بادد سنوں سے ماہ کی المان میں تنہا تھا تھا تھی اور فاتیں کے نقش اول کی ترقیب ن المان ماہ تیا تھا تھی اور نہیات دی ہوتی سدنے ر نہ دیں المان و ماہ کی تعلیم تنہا میں سدنے ر نہ دیں المان و ماہ کی تعلیم تنہا میں سدنے ر نہ دیں المان و ماہ کی تعیم تعیارتوں کے اقتباسات ، بعض دستان بات اور ماہ گائے۔

ر بانگ درا والده سرحرت بی باد میں وہ بہمہمله میں اور بہمہمله میں وہ بہمہمله میں وہ بہمہمله میں وہ بہمہمله میں وہ عربت میں تری تصدی وہ بانی میا وہ دا وہ بانگ درا و التجالے مسافر ۔

ع به سيد وحيد الدين ۽ روز کل فقير حصن دور

شہیخ اعجاز احمد کی اس معاملے میں احتیاط کا یہ عالم تھا ، وہ جب اپنے عظیم چچا کے بارے میں کوئی اناپ شناپ روایات سنتے تو انہیں بڑا دکھ ہوتا اور یہ امر فی الواقعہ افسوسناک ہے کہ اس قسم کی اناپ شناپ روایتوں کو بعض ایسے سوانح یا مضامین نگاروں نے بھی صحیح سان لیا جن سے ہرگز یہ توقع نہیں تھی کہ انہیں بغیر سوچے سمجھے صحبح تسلیم کر لیں گے ۔ سحمد اقبال کو شہیخ اعجاز احدد سے بڑی محبت تھی ۔ انہیں دعا اور نبی کرے صلی الله علیہ و سلم پر درود بھیجنے کی بدایت کرتے ۔ اعجاز صاحب نے بی ۔ اپنے کا امتحان دیا تو مجد اقبال والد ماجد کو لکھتے ہیں: ''اعجاز کلمیاب ہو جائے گ ، آیت کر تمہ ک ورد شروع ہے'' ۔ اعجاز صاحب ین وکالت شروع کی تو انماز میں پابندی اور تلاوت قرآن مجید کی تَاكِيدِكِي ـ اليَكِ خط مين لكهتربين : "قرآن پر زياده اصراركرتا بيون کہ اس کے پڑھنے کے فوائد سیرنے تجربے میں آ چکے ہیں'' - کبھی کبھی کوئی علمی نکتہ بھی سمجھا دیتے ۔ جرسنی کے مایہ ٔ ناز شاعر گوئٹر نے اپنے سعاصر نوجوانوں کے روحانی اضطراب اور دلی یے چینی کو محسوس کر نے ہوئے انہیں پیغام دیا تھا فن میں پناہ لوا اند یہ بات صدافت سے خالی نہیں ۔ معرا پرخام بھی مسلمانوں کے لیے وہی ہے جو گوڈٹے کے تیا ، فرق صرف اتنا ہے کہ میں نے آرف کی جگہ مذہب کا لفظ رکھ دیا ہے۔ آرٹ میں اطعینان اور مسرت ضرور ہے سکر قوت نہیں ہے ؛ سلبب میں اطمینان اور قوت دونوں سوجود دیں -

^{، -} بجھے لکھتے ہیں کہ ''روزگار فقیر میں میری روایات کے علاوہ باقی بیانات کی ذہہ داری مصنف پر ہے ۔

There is truth in it take ۱۸۳ ۱۱۷۷ ۱۷۵ می مید ۱۷۵ میر در ایما در ایمانی تولید refuge in art

ایک خط میں لکھتے ہیں ''روزگر نقیر میں جھا جان کے بارے میں جو کچھ حرقوم ہے جہاں تک میری معاومات کا تعلق سیں جو کچھ مرقوم ہے جہاں تک میری معاومات کا تعلق ہے حرف محرف صحبح ہیں ۔ باتی معلومات کی صحت با مام صحت کا میں ذمہ دار نہیں'' ۔ مثلاً ذآئر اقبال کی ایک روایت ۔

محمد اقبال نو ملازت سے آدم تدر لفرت تیبی اس کا اندازہ اس امر سے شیعے آدہ اعجاز آنا دل انکہ ٹیکس کی ملازہ ت میں نہ لگا۔ اسے جھوڑ نے کا ارائ نیا ۔ آن سے مشورہ آنا تو انہوں نے کہا:

از خلامی نظرت آزاد را رسوامکن

- استاذ اقبال

١ - راقع المحروف في المراتم - الله المراقع المحروف المراتم الم

ہی دنوں میں ان کی قابلیت کا سکہ بیٹھ گیا۔ بڑی جاعتوں کی پڑھائی ان کے سپرد ہوئی۔ پھر دبکیتے ہی دیکھتے معلمی سے پردفسری کے درجے تک جا پہنچے۔ تاحین حیات اسکاچ مشن ہی سے ماہمی کے علم و فضل اور تعلیمی خدمات کی فر قبل کی ۔ بیرانہ سالی میں پڑھانے سے معذور ہوگئے تو ان کی خاصت کی اختراف میں پنشن مقرر کر دی ۔ حالانکہ ایسا دوئی قاصد فریں تھا کہ انہیں پنشن دی جاتی ۔ مرے کاج تعمیر ہما تھ بال نے انہیں کیا گیا سے منسوب کیا گیا تعمیر ہما تھ بال نے انہیں کے نام سے منسوب کیا گیا انہیں حسن ہال ا

میر حسن دہنے دو ایک مقامی اسکول میں مدرس تھے۔
کانے میں عربی کے اسفاد - لیکن حقیقت میں اسفاذ الکل - ان کا حلقہ اسفاد تیرے - گزیر میں اسفاد ، مدرسے میں اسفاد ، کالج میں اسفاد - گئیر میں اسفاد ، مدرسے میں اسفاد ، کالج میں اسفاد - گئیر میں اسفاد ، مدرسے میں اسفاد - مسجد میں اسفاد حسلی دم وضو کرنے ہیں اسفاد - سیالکوٹ میں میر حسن سے زیادہ شاید ہی کسی در عزت کی نظر سے دیکھا جاتا - ان کے ارادت مند انہیں دیکھتے ہی تعظیماً دیؤرٹ ہو جانے - بادب سلام کرنے انہیں دیکھتے ہی تعظیماً دیؤرٹ ہو جانے - بادب سلام کرنے لیکن میر حسن کے انکسار اور فروتنی کا بہ عالم کہ 'یمشون علی لیکن میر حسن کے انکسار اور فروتنی کا بہ عالم کہ 'یمشون علی الارض دریا' کی زیرہ مقال - ہر ایک کے سلام کا جواب دیتے آگے بڑھ جاتے - ٹاگرد مشفار رہتے شب ان کا کہاں گزر ہوتا ہے - بر ایک کہ ملس گئے ، سبق لیں گئے ، ایک کہ سبق لیں گئے ، الکٹ ہو جائیں کے - کہاں اسفاد سے ملس گئے ، سبق لیں گئے ، الکٹ ہو جائیں کے - کہاں دوسرے کی باری آئے گئے - شاگرد ہمت ہیں ایک بڑھ در عزیز ، سب کا ایک سا خیال ،

١ - و هذاه المحمن المن يمشون على المرض هوناً ـــــــــ (الفرقان) : ٢٥ -

سب اینے اینے وات بر خافر حسب استعداد کسب فیض کر رہے ہے۔

معر حسن کی زندگی نہایت سادہ ندی ۔ لباس سادہ تر ۔ جیموے سولے الپٹرے کا سفید یاک صاف کرتہ . سفید چادر . سفید پہجاہہ . سفید چغہ نما کوٹ ، کاندھے پر روسال ۔ اس کے ایک گوٹے ہے۔ ابی ٹائے ہیسا''۔ گئیر کا سودا سلف خود ہی خرید نریخے بلکہ ہمسایوں سے بھی پوچھ لیتے انہیں آئسی چار کی ضردرت تا؛ نہرر ۔ داگر د خدمت گزاری کے لیے آئے بزھتے ، سالے کی طرح ساتہ لکے رہتے، بالخصوص جمشور علی رانسور اور بروفہسر محمد دبن بیشی ـ لیکن میر حسن بنزی خوش نہویی ہے روک دبتے ـ ه عنه النبال دو البند نهر. رو اتر - - حب جاه ہے ، ند شهرت اور نام آوری کا خیال - دسم اناست ، محمد ال تنفنا ، عزت اور شود داری صدق مقال اور اکل دلل که جینا جاگنا تمیرنی ـ ند غرور علم معید . نه دعوی پارسانی - عابد و زاید. غریب برور. انربا نواز . راستیاز . تهجدانزار ، آخکام شریعت آل سیختی سے بابند ـ احتیاط ک یا عالم ال آنونی بات خلاف منت نر من<u>ان باید باید باید مو</u>ی میں روزہ رائھا - کالج سے وائس آ رہے تنہے ۔ ضاف کا یہ عالم ال غش آگا ۔ ہندہ شاکرد ہویشان ہے ، شوبت کے کلاس لے کو آنے بڑھا۔ مند سے لکانا تھا کہ انھوں نے دوارں ہونٹ رورتے اور ا اس حالت میں بہ مشکل آنیو مہنج ۔ عصر کی نماز نے بعد ۔ ہے۔ ا معمول تنها قرآن محبد کی تاحوت کی ۔ ، وزہ افظاہ ما ۔ در روز برنسيهل كے شاہد او على الله ين بطلقہ ن الله يا ہے .

بھیجاکہ اس پیرانہ سالی میں روزہ نہ رکھیں ۔کہنے لگے: یہ عشق و محبت کا رشتہ ہے ۔ اس میں جان بھی حاضر ہے ۔ سنۃیں اور نوافل تک بالالتزام ادا کرتے۔ قرآن محید حرز جان تھا۔ ''قرآن مجید کی شاید سی کسی نے اس کثرت سے تلاوت کی ہو جیسے شاہ صاحب نے۔ ان کی عظمت کردار اور ان کی پابندی عہد کو دیکھ کر حیرت ہوتی ہے ۔ جواناں مرگ ہنوں سے عہد کیا تھا ان سے روز سلا کریں گے ۔ یوں ہر روز کا ملنا ان کا معمول بنگیا ۔ سردی ہو یا گرسی، آندهی ہو یا بارش روز صبح فاتحہ خوانی کےلیےجائے۔ جوان مرگ بہنوں اور ماں باپ کے لیے دعا کرنے اور وہ بھی ایک نہیں لگاتار یچاس برس ـ یہ کوئی سعمولی بات نہیں ہے ـ آئے جائے قرآن محید کی ایک ایک سنزل تلاوت فرمایے ا ـ لوگ کہتے انہیں کشف ہوتا ہے ۔ دل کی بات معلوم کر لیتے ہیں ۔ بڑھا ہے میں جب بینائی جاتی رہی ایک شخص کی جو سلازست کے لیے آیا تھا آواز سن کر ہی کہ، دیا آدمی دیانت دار ہے ۔ ایک طالب علم کو دیکھا اور کہ دیا اس میں ذہانت نام کو نہیں۔ وزیرآباد میں ایک لڑکا مدرسے سے غیر حاضر رہا کرتا تھا ، ایک روز بازار میں خوانجہہ لگائے بیٹھا تھا ۔ سعلوم ہوا پڑھنے کا شوق ہے لیکن استاد ہت پیٹتا ہے ۔کہنے لگے سیرے ہاس آؤ میں تمھیں پڑھاں گا۔ پیٹوں گ نہیں۔ نتیجہ یہ ہموا کہ یہ ہندو الڑکا حاکم رائے نام مہر حسن کے زیر تعلم ترقی کرتے سرکاری الازمت میں ایک اعلی عہدے تک پہنچ گیا ۔ سولوی ابراہیم جن کو ان سے تلمذ تھا کہتے ہیں کیسی بھی پریشانی ہوتی ،کیسی بھی الجھن ، شاہ صاحب سے بات کرتے ہی جی خوش ہو جاتا ۔ پریشانی جاتی رہتی ان کے یہاں ہمیشہ اہل علم

۱ - سید نذیر نیازی: اقبال کے حضور روزگار فقیر ، حصد اول ، ص ۲۰۷ ۔
 ۲ - یادداشتیں بسلسلہ سفر سیالکوٹ ۔ بزم اقبال میں محفوظ ہیں ۔

کی محفل جمی رہتی ۔گھنٹوں مختلف سائل پر دلیجسپ بحثیں ہوتیں ۔ محمد اقبال کمهتر: اسوهٔ رسول صلی الله علیه و آله وسلم پر صحیح معنوں سیں کسی شخص کا عمل ہے تو وہ مولوی میر حسن سیالکوٹی ہیں' ۔ سیر حسن فطرت انسانی کے راز دار تھے۔ ہر ایک سے علی قدر عقلہ بات کرتے ـ کوئی معاملہ ہوتا اس کی تہ تک پہنچ جاتے ۔ کوئی مشکل ہو چند لفظوں میں حل کر دیتے ۔ رہے طالب علم سو ان کا ذہن تو ان کی مٹھی میں تھا ۔ وہ ان کی نفسیات، ان کی عادات ، اخلاق اور ذہنی استعداد کا اندازہ نہایت خوبی سے کر لیتے ۔ خوب جانتے ان کا مستقبل کیا ہے۔ جیسی کسی کی صلاحیت ہوتی اسے اس راستے پر ڈال دیتے ۔ ویسا ہی ذوق پیدا ہو جاتا اور یہی ان کے تعلیم کا خاصہ"۔ میں حسن گھر میں بیٹنے ہیں ۔ چٹائی یا دری کا فرش ہے ۔ ادب اور لغت کے عقدے بھی رہے ہیں تفسیر اور حدیث کا درس ہو رہا ہے ۔ فقہ و دلام ، تصوف اور اللہیات کی گفتکو ہے ۔ ' دوئی ایک ' نتاب کھولے بیٹھا ہے ، ' دوئی کسی دوسر نے ، ضمون کی ۔ میر حسن ہر ایک کو سبق دن رہے ہیں ۔ شاگرد ہمہ تن کوش ان کے ارشادات سن رہے ہیں ۔ ان کی ہر بات دل میں اتر جاتی ـ انداز تعلیم سادہ اور دل نشین ـ انبہام و تفہم کی نوبت آئی تو مثالوں پر مثالیں دیے در سمجیا رہے بیں ۔ حوالوں پر حوالے دیے رہے ہیں ۔ اس میں نظم و نسر کی قید ہوتی ، نہ فارسی اور عربی ، نہ اردو اور پنجابی کی ۔ عرب جاہنت سے لے کر فارسی کے اساتذہ، مولانا روم، فردوسی، انوری، معدی، حافظ، عرفی، بیدل، غالب حتلی له، فضل شاه، بسیشاه، علی ما در

[،] ـ سيد وحيد الدين : روزگار فقير ، حصہ اول ، ص _{ـ د -} ـ

ہ ۔ بانک درا : دیباچہ ، ص . ۱ - نسخہ غلام علی ۔ لیکن شیخ ہدا'قادر اس ہات کو کھول کر بیان نہیں کرسکے ۔

کے اشعار سے بنی - کبھی ایس بھی ہوتا کہ انگریزی کی کوئی سند پیش کر دی - سعلومات کا ایک محر ذخار اسدتا چلا آتا ـ ایک طرف کسی جید سولوی کو تنسیر ترآن کے نکات سمجھا رہے ہیں ، دوسری طرف کسی دوسرے دولانا دو حدیث نبوی کا درس دے رہے ہیں ۔ اس پر لطف یہ کہ مجوں پر بھی یکساں توجہ ہے - وہ بنی سبق کے لیے سنتظر بیٹنے ہیںا ـ بحیثیت استاد دیر حسن سخت گیر ضرور تنہے ، مگر اس انداز سے کہ جیسا کوئی شاگرد ہے اس کی صلاحہتیں اجاگر بھو جائیں ۔ وہ ان کے دل عدیہ ہمدرد تھے۔ معرحسن شاگردوں کی ہمت بڑھا تے۔ ان کی خاطر مدارات کرنے ۔ نتیجہ یہ کہ طفل نریز یا بھی آپ ہی آپ ان کی طرف کھنچا چلا آتا" ۔ بقول ڈا ٹٹر ملک راج اندر السولانا ہوصوب ان باقیات الصالیحات میں ہے، تنہے جن کے دم سے سلکہ وکٹوریا کے عمهد میں مغل تهذیب و تمدن کی شمع آکناف بند میں فروزاں رہی ۔ اس مشفق استاد کی صحبت سے شاعر کے قلب میں ایرانی ادبیات کی وہ شیفتگی پیدا ہوجاتی جو ان کی یختہ سانی کی تصانیف میں تمایاں نظر اتی م ریاضی ، طب ، قریم و جدید نصاب تعلیم سب پر نظر ہے۔ دراصل سیر حسن اپنی ذات سے ایک دارالعلم تھر۔ ان کے شاگردوں میں ہندو ، مسلمان ، سکنے ، عیسائی سب ہی شامل تھے ۔

ر - نیرانک خوال : افہال تمہر ـ ستمہر ، اکتوبر، ۱۹۳۹ ، د - شیخ آفتاب احمد کا مضمون ـ عالاہ، سر آفیال کے استاد ـ ص ۲۶ تا ۸۰ ـ

۲ - بقول شاعر:

درس انت آگر ہو۔ زمزیما محبتے سلمہ بمکتب تورد طفی کرین پائے را

[۔] انیرانک خیال نے قبال انہر سہ ما ڈا نائر سلک راج الند کے انگریزی سختمون 'افیان نی شاحری کا اردو ارجہ نے سے میں ان کے د

سب نے ان سے کسب فیض دانہ برای ہوری عرب سے اے کو تا حین حیات جب بالکل سعدور نہیں ہرکئے ساری عمر عربی فارس علوم و فنون کا درس دیتے رہے وہ بنی باز سارش ہے کی ک احسان نہیں لیا ۔ حالانکہ انہ رکز شاگرد اسامی بیر اعلیٰ عہدی اور فائر تھے زر و دولت سے مالا مال خانہ انوں کی جو نے جوانے سب سے ان کی مالاقات رہتی ۔ ان آنے مالاقان میں میں مندی رہے اور غریب کی قبلہ تھی ، نہ چہولے بزرنے آن ۔ رؤسلیہ سیر ، کہ ضلع ، ارباب مشن ، على ، هرفران سب سے ان ر سر سب تانے ـ سب سے گفتگوئیں ہوتیں ۔ مسائل زیر بحث لیے یوں ہے۔ زمانہ قدیم اور جدید 🚉 تصادم کا تیا جس ہیں ہے۔ نیت کی ہے۔ یا اور بھی اضافہ کر رکھا تھا ۔ جامھر کا منہ کے اسامی کا زور تھا ۔ مناظرہ بازی عام تنوبی ۔ ایس رہے ۔ فالنو عقل تنهى بى نهيل ـ النيس سنظرون ـ ي ديسي و ي نه مذہبی فرقه بندیوں میں نول و نیل ہے۔ رہ وی دیا ہے۔ تهر ـ نقطه نظر خالصا الدين ـ وه أن إخارل جي را يه ج بول، یا ارباب مذہب سے نے مسمول کی رسان اور باب مذہب کے انتخاص جهاں اختلاف عقائد اور اختاری مسمد و مسرب نے در حتی و صلماقت کی طلب سب نا ایک در دینی ، این ا جے جہاں وہ آپ ہی آپ خہوس سے بیں در نے ہیں اور ان الگ الک بین لیکن منزل ایک ...ب ایک نیب ایک ایک ایک بیره رسم این ایک ہی صدرت کی محدد ہے ۔ انہوں کے انہوں کے انہوں کے انہوں اور کے انہوں کے انہوں کے انہوں کے انہوں کے آرزو مند میوں ذہن انسانی جب نہی ، العص**ب اور** تنک نظری سے ہاک ہے نے اور تنگ و محبت اور روا داری ابهریا ہے ۔ ن یہ ان

om ! یہ نیچتی ہے کہ بنیادی طور پر بہم سب ایک ہیں۔ کوئی کسی کا غیر نہیں ۔ بہی وجہ ہے کہ سیر حسن کی صحبت میں نہ کسی کو کسی کے عقائد سے محت ہوتی، نہ اس کے سلے اور قوسی تشخص سے ـ ان میں دوئی کا سوال ہی پیدا نہ ہوتا ۔ یہ تنہی میر حسن کی انسان اور انسانیت کے لیے دل سوزی جو حقیقی روح ہے اسلام کی ۔ ممر حسن اول و آخر انسان تهر ـ نه ملائے مسجد ، نه زابد خشک ـ ان کی بااصول اور باوقار شخصیت ، علم و فضل ، صاف و سادہ اور درویشانہ زندگی سے ہر کوئی سٹائر ہوتا ۔ ا**ن ک**ا ادب کئر بغیر نہ رہ سکتا ۔ جو بھی ملتا اس کے بنی خوش بہو جاتا ۔ وہ ہر ایک سے بلا تکفف اور ہمروت پیش آلے ۔ دم گو تنہے، لیکن سرتایا التفات ـ بر ایک سے تعلق خاطر ، بر ایک کے خبر خواہ ـ بنس مکنے ـ شکفته سزاج ـ بات بات میں ظرافت کی چاشنی ـ الطیفے پر لطیفہ، مگر ایسا نہیں کئی خالی از معنی جئے۔ اس میں دوئی نہ کوئی پہلو نصبیحت ، یا مصلحت کا ضرور ہوتا ۔ سیر حسن مسجد سے نکل رہے ہیں ، شاگرد تیزی سے الے بڑھتا ہے ، عفیدت کا تقاضا ہے کہ استاد دو جوتا پہنائے ۔ لیکن ہری ایک پاؤں کی طرف ہاتھ بڑھایا تھا کہ سر حسن نے دیکھ لیا ۔ تیزی سے آئے بڑھر ۔ شاگرد کا ہاتھ روک لیا۔ کہنے لکے ارہے ۔ تنز بیرا ہے۔ شاگرد رک گیا۔ نہ شاگردکی دلسخنی درنی ، نہ میر حسن کے استغنا اور فروتنی میں فرق آیا ۔ یوں میر حسن باتوں باتوں ہی میں شاگردوں کی تربیت کرنے ۔ ان ر ہر فعل تعلیم تھا ۔ وہ تعلیم نہیں جس کے تعلق کتابوں کی ورق کردانی اور سارسے ٹی قیل و قال سے ہے بلکہ وہ جس سے مقصود ہے سیرے اور دار کی پرورش، آدم کری ۔ سیر حسن اسم در نور دانه ول نے دتاہیں تصدیف نہیں کی ، انسان قصنیف نیے ہیں ۔

نامحكن تنيا مير حسن اليمير استاد ين معتم الراء الراء المستاد ستأثر نہ بیوتا۔ سیر حسن کی انسان درستی ، سیر حسن نقطهاً نظار ، میں حسن کا ایمان و ایقین ، سیر - ان کی حرب خود داری اور استغنا ، صاف و ساده اور با برا ز آی به به ساده ی وسعت قلب ، رواداری ، وسیم النظری ، بر حال قلب ، رواداری تواضع اور انکسار ، خوش دراجی اور خوش کار بر در در انکسار ، خوش سے محمد اقبال نے نہایت کہرا اثر قبول دیا۔ یہ سے مرز ہے۔ درس تنیا جس کے ان کے لیے المالات کے علام ان کر المالات کی علام ان کرانے المالات کی علام ان کرانے اللہ ان کرانے دیں ۔ میں حسن کے درس ہی میں وہ مشارق آن رہے ہے۔ اسلامی تعلیات کی غایت مقصود شر سنجی در ب صحبتو**ں میں** انھوں لے نوعانسانی کی محب، مزید میں سار سیکھا ۔ نظر میں رسعت اور آفائیت ہوئے ہوا اور است کے حفظ و استحکام کا خیال دل میں ج کی ذات اور میر حسن کی شیخصرت این شدر را در این این این این این بنوکئی آلہ ایک سے بہرا فہن لازما در ہے ۔ ہے کہ محمد اعرال کے ایمان و ینہن معمد ه **ح**ماله اقبال کے دل و دیائے . سیرت اور کرد را ر ہ بیس حسمن کے حصمت فیصمت دن دن ہے ۔ ان در بدن المناد و رنگ جهاهما ريا د مام السناد و رنگ ی معلیم و الرزیت حس نمج در بداران اس سے اللہ اللہ ا چھینشن <u>کے</u> اندے مشعون ہولیا ہے اور دیوں جانسن <u>ا</u> جان ی و نامکی میں آیا ، نما نہیں ہے ان کے دل ، نہ اس راستے سے جو ہور حان کی جدا ہے۔ ہو لیا فہا کسی دوسرے راہانے کے الاشق ۔

و به محمود المطامي و منطولة ب با حس الوان و با المام المام

"سیری زندگی میں دوئی غیر معمولی واقعہ نہیں جو اوروں کے لیے سبق آموز ہوسکے۔ بال خیالات کا تدریجی ارتقا البتہ سبق آموز ہے۔"
میر حسن کا کہال یہ ہے کہ انہوں نے شروع ہی میں اندازہ کر لیا تھا کہ محمد اقبال ایک نابغہ اور عبقری کا ذہن لے در آئے ہیں۔ چنانچہ اس وقت بھی جب محمد اقبال اس نبوغ و عبقریت کو جو ان کی طبیعت میں طرح طرح سے ابھر رہا تھا، حصول تعلیم میں، شعر و شاعری میں، دوستوں کی محمل میں جس سے جیسے عمر میں آگے بڑھے میں، دوستوں کی محمل میں جس سے جیسے عمر میں آگے بڑھے طبیعت میں ایک خلش ، ایک بے چینی اور ایک ہیجان پیدا ہوتا گیا جسے خود بھی نہیں سمجھتے تھے میں موڑ دیا۔ لہذا محمد اقبال اور اس کا رخ اس کی صحیح سمت میں موڑ دیا۔ لہذا محمد اقبال کو اس شمع بارگہ خاندان می تضوی سے جس کا آستان ان کے لیے مثل حرم رہا جو عقیدت تھی اس کے اعتراف میں غلط نہیں کہا:

نفس سے جس نے آئی تیری آرزو کی کھلی بنایا جس کی مروت نے نکتدداں مجھ کو

سحمد اقبال سیالکوٹ سے لاہور آئے ۔ والدہ کی محبت انہیں بار بار سیالکوٹ لے جاتی ۔ سال باپ سے مل کر ان کا سب سے پہلا

۱ - شیخ عطاء الله : اقبال نام، حصر اول ـ سکتوب دهم بنام عشرت رحمانی ـ ص ۲۶ م ـ

٢ - بانگ درا ؛ التجائے مسافر :

وہ شعع بارگہ خاندان مرتضوی رہے نامشل حرم جس کا آستاں مجھ کو کام یہ ہوتا کہ میر حسن کی خددت میں بادب حاضر ہوں۔ میر حسن سے ان کا رشتہ تلمذ عمر بیر قائم رہا تا آنکہ 'سوز و ساز رومی' بیر یا 'تب و تاب رازی' وہ انھیں ہر بات سے باخبر رکھتے۔ ایک روز کہنے لگے میری طبیعت میں غم بہت ہے۔ میر حسن نے کہا اقبال پیر شمنیں اور کس چیز کی ضرورت ہے۔ یہ بڑی نعمت ہے اسے سنبھال کر رکھو۔ ضائع نہ ہونے پائے' ۔ یورپ سے واپس آ کر ڈاکٹریٹ کے لیے جو مقالہ لکھا تھا اسے کئی پہلوؤں سے ناقص ہایا تو میر حسن کے زیر نگرانی کئی ایک پارسی صحف کا مطالعہ کیا'۔ تو میر حسن کے زیر نگرانی کئی ایک پارسی صحف کا مطالعہ کیا'۔ اس کے ترجمے کی تحریک ہوئی تو روک دیا' ۔ ''میں نے بڑے بڑے اس کے ترجمے کی تحریک ہوئی تو روک دیا' ۔ ''میں نے بڑے بڑے ابل علم سے گفتگو کی ہے۔ لیکن کیا بات ہے کہ ابل علم سے گفتگو کی ہے۔ لیکن کیا بات ہے کہ نوجود اختلاف شاہ صاحب کے آگے میری زبان نہیں کہلتی ۔ ان سے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے ان سے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے ان سے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے ان سے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے ان حیات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے ان حیات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے بات کرنے میری قوت گویائی جواب دی جاتی ہے ہوں کی خواب دی خواب دی خواب دی خواب دی جواب دی جاتی ہے ہوں کی خواب دی خواب

ا - افہال کے حضور - ج ۱ - زیر طبع ۔

دیکھیے بانگ دراکی نظم نوائے غم اور زبور عجم :

عبه دو قسم است الے برادر گوش دن شعلہ' سا را چراغ ِ ہوش کن

یک غم است آن غم که آدم را خورد آن غم دیگر آنه هر غم را خورد

آن غیر دیگر کہ ما را ہمدم است جان سا از صحبت او ہے غیر است

م ما سیام نافیار نیازی : افیال کے حضور (زیر طبع) -

م نے اقبال قاملہ حصہ دوم نے مکلیوب بنام بصدف حسین ہے ، ہجبوری نے ہو ہ میں از رہ اے قرچہ، حسن الیان کے کیا نے میوان کے قامیدہ اُ عجبر نے حالانکہ کبھی ایسا بھی ہوتا ہے کہ مجنے ان کے نقطہ نظر سے اختلاف ہو۔ یورپ کا کوئی ایسا بڑا عالم اور فلسفی نہیں ہے جس سے بے تکلف بات نہ کی ہوا '۔ ۱۹۲۳ء میں جب سوال پیدا ہوا کہ پنجاب کی باری ہے ، شمس العلاء کا خطاب نسے دیا جائے اور گورنر پنجاب سرسیکلیگن نے سر فضل حسین کے ایما، پر محمد اقبال سے مشورہ کیا تو انہوں نے میر حسن کا نام پیش کیا مگر اس شرط پر کہ پھر کسی دوسرے نام پر غور نہ لیا جائے۔ پوچھا گیا کیا ان کی کوئی تصنیف بنی ہے ۔ سر جن کا کر کہنے لیکے میں ہوں ان کی تصنیف بنی ہے ۔ سر جن کا کر کہنے اساد اور میں ہوں ان کی تصنیف بی شہ جائے کہ لیکن استاد اگر میں ایساد اور محمد اقبال ایسا میں کی مثالیں کماں میں حسن ایسے استاد اور محمد اقبال ایسا ملیں گی ۔ جی چاہتا ہے میر حسن ایسا استاد اور محمد اقبال ایسا ملیں گی ۔ جی چاہتا ہے میر حسن ایسا استاد اور محمد اقبال ایسا ملیں گی ۔ جی چاہتا ہے میر حسن ایسا استاد اور محمد اقبال ایسا ملیں گی ۔ جی چاہتا ہے میر حسن ایسا استاد اور محمد اقبال ایسا ملیں گی ۔ جی چاہتا ہے میر حسن ایسا استاد اور محمد اقبال ایسا ملیں گی ۔ جی چاہتا ہے میر حسن ایسا استاد اور محمد اقبال ایسا شاگرد پھر پیدا ہو ۔

محمد اقبال سے بڑھ اور سایہ ہی کسی ساگرد نے استاد کی عزت کی ہو اور میں حسن سے بڑھ ادر شاید ہی انسی استاد نے شاگرد کا خیال راکھا ہو ۔ محمد اقبال سر سیکھیکن سے رخصت ہو در باہر آئے ۔ چند قدم النهائے تنبے انہ پھر سر سیکھیگن آئے الاحرے میں داخل ہوئے ۔ ادھنے لکے خطاب کے لیے اگر میری سفارش منظور ہو جائے تو میں نے ضعیف العمر استاد ادر لاہور آئے ان زحمت نہ دی جائے ۔ چنانچہ انہیں سمس العماع کی سند سیالکوٹ ہی میں دی گئی ۔ خود میں حسن نے خطاب ان سنا تو اپنے بڑے صاحبزادے مید علی نقی کو لکھا : میں خطاب سے اندا ہی ڈرتا ہوں جتنا عتاب مید علی نقی کو لکھا : میں خطاب سے اندا ہی ڈرتا ہوں جتنا عتاب

١ - سيد وحيدالدين : روزگار فنير حصر دوم ـ ص ، ٩ . ٩ -

سے ۔ محمد اقبال کے دل سیر استاد کے استرام کا یہ عالم تھا کہ یہ شد ان کے بیچنر سخور چلتر ۔ ایک روز گھر سے باہر السي النام المنظم التبير المساور حسن أن ألينة **ديكها ـ ديكهت**ر اللي تعظیم نے انٹریے ہوئے مکو جا میں جوتا نہ ہن ایک پاؤل ہیں میں ہے اور را جمال بیٹھے تھر ویں ۔ اسی حالت سیں گئیر تک ساز ہے۔ وای**س آکر دوسرا** پیر ہے:' ۔ ایکن اس تہفار و تکریم ، ادب اور احترام کے باوجود استاد اور شاگرد ہے۔ جے ایسی مناہمت تھی کہ لیے تکھی تک کی نوبت آ جاتہ ۔ میر سسن بیاسے ہیں محمد اقبال کا انتظار ہے کہ آئیں تو سبق زروت ہو ۔ خمہ اقبال آتے ہیں میں حسن کہتے ہیں اقبال دہر سے آئے ہو۔ بے ساختہ جواب دیتے ہیں اقبال دہر ہی سے آتا ہے۔ اس حسن جی ہی جی میں خوش مسکرا کو خاموش ہے جائے ہے۔ ایک روز آن کے کیر ک مودا ائمے جا رہے تنہے ۔ میں حسن نے دیکنے لیا ۔ روک کو کر کمہنے لگے میں لئے تمنیس بارہا کہا ہے تے میرے شافرد ہو نو فر نہیں ہو۔ یہ سودا کیوں لیے جا رہے ہو ۔ خور اتبال نے برجستہ جواب دیا : میں آپ کا شاگرد نوا نہ ہوں ۔ اس طرح کے آنٹی لطائف ہیں ۔ ایک طرف مجم ۔ اقبال کی عللہ ت دہ ، می جانب میں حسن کی شفقت ـ محمد اقبال ہی بات میں اس حدین سے مشورہ الرکے اور میر حسن ک مشوره فیصله کن به با ۱۹۲۰ میل جب درد درده ن اندیشه ناک صورت اختیار کر لی اور دا سردن نے کہا اپریشن ناگزیر ہے تو محمد اقبال نے کہا بشری کے ان صلح رہ کی والے بھی ہیں ۔

ر - سید فیحیدالدین : رفرزگار قامل ـ الحدید فال ـ اس ، المهم الور ۱۰۹ -

ع - اقول ذا كتر حمد اللي النهور و الادائيس -

ڈاکٹر حیران کہ اس معاملے میں شاہ صاحب کی رائے چہ معنی دارد۔ انہوں نے ہر چند اصرار کیا لیکن مجد اقبال اپنی بات پر قائم رہے۔ شاہ صاحب سے رائے لی گئی تو انہوں نے کہا بہتر ہوگا محمد اقبال طب سے رجوع کریں - محمد اقبال دہلی گئے۔ حکیم نابینا سے مشورہ کیا اور ان کے علاج سے صحت باب ہوگئے ۔ ادھر میر حسن کی یہ کینیت کہ بصارت سے محروم ہیں - ساری دنیا سمٹ کر چارہائی میں آ کئی ہے ، لیکن محمد اقبال اتنے عزیز ہیں کہ ہر روز ایک آدمی اسٹیشن جاتا روزنامہ انقلاب لے آتا ۔ غرض یہ تھی کہ شاگرد کی صحت کا حال معلوم ہوتا رہے ا ۔ درد گردہ کا یہی دورہ تھا جس میں بغایت اضطراب معلوم ہوتا رہے ا ۔ درد گردہ کا یہی دورہ تھا جس میں بغایت اضطراب معمد کئے :

ده مرا فرصت به وحق دو سد روز به دگر به دربن دیر کهن بندهٔ بیدار کجا ست میر و مرزا بسیاست دل و دین باخته اند جز بربه من پسر به محرم اسرار کجا ست اندربی عصر که لا گفت من الا گفته این چنین دیدهٔ ره بین به شب تار کجا ست حرف ناگفته مجال سخنے می خوابد ورنه ما را به جهان تو سروکار کجا است

۱۹۳۸ء میں بیماری کی شدت بڑھ گئی تو بار بار کہتے: ''شاہ صاحب تُوریک کہتے تھے اول با آخر نسبتے دارد''' ۔ فرمایا ان کا ارشاد تنیا

۱ - نیرنگ خوال : اقبال تمبر ستمبر اکتوبر ۱۹۳۳ء - ص ۵۵ ۲ - سید نذیر بیازی : اقبال کے حضور ، جلد ۱ - ص - ۲۵۱

سعدی کو ان کے مرشد نے جو نصیحت کی اس بر ہمیشہ کاربند رہوں اور واقعہ یہ ہے کہ محمد اقبال اس نصیحت ہشہ کاربند رہوں اور واقعہ یہ ہے کہ محمد اقبال اس نصیحت ہشہ کاربند رہوا۔ انجمن السلامیہ سیالکوٹ نے اسلامیہ بائی سکہ رہی نئی مہارت تعمیر کی تو بال کا نام میں حسن کے نام ہر میں دیا ہے دریر تعلیم نے اداکی ۔ یہ ۔ بیال دیر انجمن کی حکومت پنجاب کے دریر تعلیم نے اداکی ۔ یہ ۔ بیال دیر انجمن کی حکم پرستی پسند نہ آئی ۔ اک حجبت میں شکرت کی اند انجمن نے میں میں اس کا میں اس کا انتظام آئرتا۔ نواکوں کو بنات میں حسن کہا تھے"۔

۲۵ ستمبر ۱۹۹۹ عدر جب سیر حسن کا انتقال سوا تو شهر ماتم کده بن گیا ۔ بندو ، سکھ ، عیسائی سب نوحہ کنان تھے ۔ محمد اقبال سیالکوٹ روانہ ہوگئے ۔ ریل کا وقت کزر حکا تھا ، ایک مال گڑی وزیرآباد جا رہی تھی اسی میں جنب گئی ۔ وزیرآباد سے سیالکوٹ پہنچے ۔ میر حسن کے اعزا و اقربا ، شائرد اور عقیدت مند منتظر تھے کہ دہ محمد اقبال کب آتے ہیں ۔ محمد اقبال آلے با چشم سم آگے بڑھے ، اسناد کے چہر ن کی آخری مرتبہ زبارت کی ۔ نہ معلوم اس وقت ان کے دل بر آئیا گزر رہی تنبی ۔ جناز نے کے ساتھ قبرستان کا رخ آئیا ۔ مولانا ابراہیم میں نے حسب وصیت تماز جنازہ قبرستان کا رخ آئیا ۔ مولانا ابراہیم میں نے حسب وصیت تماز جنازہ قبرستان کا رخ آئیا ۔ مولانا ابراہیم میں نے حسب وصیت تماز جنازہ

١ - حضرت شاخ شاماك الدين سال ما دي الناج

ما پھر دائیے ہوئی شہاب دو اندرز فرماد پر مانے آپ

یکے این در یہ جانس خماری رہائی داکر آن در یہ خور یہ یوں مہان

م - سید وحمدالندن ؛ روزک نفیر ـ حصہ ده۔ سے ۱۹۵ ـ

يره شمير الأبالي:

مین الک ایسے شہر میں بیدا ہوا جو اس وقت شہر بنی نہیں اللہ الک جینوں کی حکومت ختم ہوئے میں اللہ اللہ جینوں کی حکومت ختم ہوئے میں اس نواز کرزراء اللہ اللہ اللہ کا سیالکوٹ اشہراقبال میں کو اسلام ہے ، تاریخی ، جغرافی ، علمی اور ثقافتی اس کی دست مسلم ، جر نہی علمی و نضل کا ذہوارہ اور کاغذ سازی اللہ میں جولی دارن کا ساتھ ہے مشہور تھا ۔ اس ناد علم ور کرنے میں چولی دارن کا ساتھ ہے مشہور تھا ۔

شہر تھا۔سجر ہوئے بازار ، دولت کی افراط، ہاتھیوں کی آسد و رفت ـ اشوک کا زمانہ آیا تو سکالا بدھ ست کا مرکز بنگیا ۔ مشہور بدہ چینی سیاح ہیون تسانک نے اس کی یاتراکی ۔ آگے چل کر باختری حکمرانوں کی جن کو دولت سوریا کے زوال پر عروج سوا، راجدہانی بنا ـ مالندا (یونانی مینانڈر) اور یوثی دامون اسی خاندان کے حکمرانوں میں سے ہیں ۔ سفید ہون قبائل شال مغربی ہندوستان پر حملہ آور ہوئے اور لوٹ مار کا بازار گرم ہوا تو ان کا ایک سردار مہراگل یا مهراکل سیالکوٹ میں جم کر بیٹھ گیا" ۔ تا آنکہ ، ہمء میں بکرماجیت کے معاصر سالباہن نے یہاں اپنی حکومت قائم کی ـ وہ قلعہ تعمیر کیا جو ایک مدور سے ٹیلے کی شکل میں اب بھی سوجود ، سیالکوٹ کا بہترین نظر انداز ہے ۔ سوسم خوشگوار ہو. فضا سصفا اور آپ ان دفاتر کے عقب سے ہوئے ہوئے جو قلعے کے بالائی کناروں کے ساتھ ساتھ تعمیر ہوئے شہال مشرقی افق ہر نگاہ ڈالیں تو شال میں ہالیہ کی برف پوش چوٹیاں آپ کے سامنے ہوں گی ۔ نیچر سیالکوٹ کے بازار اور گلیاں ، سڑ دیں اور بلند و پست مکان جو قلعے کی دیواروں کے ساتھ ساتھ ہر جہار طرف پنیل گئر ہیں ۔ پھر قلعہ سے کوئی ڈیڑھ دو سیل دور شال میں ایک کھلے میدان میں چھاؤنی ۔ اس سے جت قریب ریلوے اسٹیشن جس سے ذرا آگے ، مگرکچہ سٹ کر کچہری اور ضلع کے دفاتر ۔ سیالکوب بڑا پر رونق اور صاف ستھرا شہر ہے۔ کرد و پیش دل نشا۔ آب و ہموا گوارا ۔ زمین زرخبز ۔ جدھر دیکھئے درختوں کے جہائے اور لہلہائے ہوئے کھیت ۔

Menander (Malinda) Euthydamon - 1

Mihragala - v

سیالکوٹ کی قداست مسلم ہے۔ تاریخی عظمت مسلم۔ موریا عمد میں سیالکوٹ کی سیاسی ، مذہبی ، تہذیبی اور ثقافتی اسمیت میں خاصا اضافہ سوا۔ سیالکوٹ راجگان کشمیر کے زیر تسلط رہ چکا ہے۔ لیکن موریا سلطنت کے زوال اور باختری حکمرانوں کے بعد ہندو عہد میں سیالکوٹ نے کوئی خاص شہرت حاصل نہیں کی ۔ الا یہ کہ سالبابن کے بیٹے پورن اور راجہ رسالو کی کہانیاں زبان زد خاص و عام ہیں ۔ وہ کنواں بھی سوجود ہے بلکہ اس نام کی ایک بستی بھی بس گئی ہے جس میں پورن کی سوتیلی ساں نے انتقاماً ډورن کے بازو کٹموالے اور اس کنوئیں میں ڈلوا دیے۔ یا پیر . 2 میں مغربی پنجاب کے راجہ نروت کے ہاتھوں قلعے کی تباہی کا ذکر ملتا ہے' ۔ اسلامی عہد میں البتہ سیالکوٹ کی ق**در و منزلت میں** بتدریج اضافہ ہوتا گیا ۔ سیالکوٹ <u>سے</u> محمود غزنوی کاگزر ہوا۔ سیالکوٹ غزنوبہ پنجاب کا عارضی دارالحکوست رہ چکا ہے ۔ سیالکوٹ کے ویران قلعے کی شہابالدین غوری کے حکم سے مرست کی گئی ۔ طبقات ناصری میں سیالکوٹ کا ذکر سوجود ہے ۔ تیمور نے جموں فتح کیا تو سیالکوٹ بھی آیا ۔ دولت خان لودھی لے شاید سیالکوٹ ہی میں بابر سے ملاقات کی ـ اکبر کے عہد میں اسے سرکار کا درجہ حاصل تھا۔ جہانگہر کے عہد میں کاغذ کی صنعت نے بالخصوص ترقی کی ـ سیالکوٹ کے جہانگیری کاغذ کی شہرت بر طرف پنییل گئی ۔ شاہ جہان کا زمانہ آیا تو سیالکوٹ کی علمی سرگرمیاں انتہا کو پہنچ گئیں۔ سیالکوٹ ارباب علم كا سولد و سنشا ، مرجع اور سسكن بنا ـ سيالكوٺ كا ش**ہار** اسلامی ہندوستان کی عظیم درس گہوں میں ہونے لگا ۔

Sia kot District Gazetteer, 1967 - 1

تشنگان علم دور دور سے سیالکوٹ کا رخ کرتے۔ سیالکوٹ کا تعلق نواب عبدالصمد خال دلیر جنگ کے جانشینوں تک دولت مغلیہ سے قائم رہاا ۔ سکھ گردی کے پرآشوب ایام میں البتہ سیالکوٹ کا گزر ویسے ہی آلام و مصائب سے ہوا جیسے پنجاب کے دوسرے اضلاع و اقطاع کا۔ سکھوں نے شہر لوٹا ، آگ لگا دی۔ کتب خان جلا دیا۔ اسلاف کی یادگریں مٹگئیں۔ ۱۹۳۸ء میں برطانوی اقتدار اور پھر ۱۹۳۷ء میں تقسیم ملک کے بعد جب اس و امان کی ایک صورت پیدا ہوئی تو سیالکوٹ کی شہری ، تعلیمی اور تمدنی زندگی نے پھر ایک کروٹ لی۔ گو ۱۹۳۷ء میں باؤنڈری کمیشن کا بھر ایک کروٹ لی۔ گو ۱۹۳۷ء میں باؤنڈری کمیشن کا نامنصفانہ فیصلہ اس کی ترق کے راستے میں حائل ہوگیا۔

مگر ₁₀₂ء کا سیالکوٹ تو ''ایک ، چھوٹا سا قصبہ تھا''۔ قلعے سے جنوب مشرق سمت میں 'ایک' پر شاہ دولہ کے تعمیر کردہ پل ، امامصاحب اور منڈی تک ہندوؤں اور مسلمانوں کے الک تھلگ محلوں میں منقسم ایک محدود سے رقبہ میں پھیلا ہوا جس کے اردگرد

رہ جمل کے بعد سیالکوٹ کی تباہی اور بربادی میں اضافہ ہوتا گیا حتلی کہ مغلیہ ملطنت کا نام و نشان سٹ گیا ۔ صرف موری دروازے کا نام باقی رہ گیا ۔ جہانگیر کے تعمیر کردہ شیش محل کی تو یاد بھی باقی نہیں ۔

ہ ۔ امام علی لاحق کا مزار امام صاحب کہلاتا ہے ۔ منڈی میں اسکاج مشن ہائی اسکول اور اس کے بیرونی حصے میں امراکن مشن ہائی سکول اور اس کے بیرونی حصے میں امراکن مشن ہائی سکول اور تحصیل کی عارت تعمیر ہوئی ۔ بیس ہی ہائی کا تالاب تھا ملا عبدالحکہ التعمیر کردہ ۔

کی ذواحی بستیاں 'پورے' رفتہ رفتہ اس میں ضم ہوتی گئیں اور جس کی سیاں، اجتماعی ، سذہمی اور علمی زندگی میں بتدریج ایک تغیر روانما به ربا تنها ـ سیالکوک ضلعے کا صدر مقام بنا ، سیالکوک میں جہاؤی نیسیر ہوئی - بایں ہمہ اس کی آبادی بیس بجیس ہزار نفرس سے زیادہ نہیں بڑھی ا۔ برطانوی اقتدار ایک نیا طرز حکوست ، نئی تعلیم ، نیا آئین و قانون ، نیا طرز زندگی اور نئی نئی قدرین لے کر آیا۔ حکمرانوں کی قدرتاً خواہش تھی کہ ہکوروں کے دل و دماغ بدل دیں ۔ وہ سمجھتے تھے عالم انسانی کا مستقبل اب انھیں کے ہاتھ میں ہے - سغربی تہذیب ہی انسانیت کی صورت کر ہے۔ وہی اس کا مقصود و منتہا۔ پھر جب نئی تعلیم کے ساتھ عیسائیت کی تبلیغ کا آغاز ہوا سیالکوٹ سسیحی مبشرین کا گڑھ بن گیا ۔ آنھوں نے شفا خالنے اور سدرسے کھولے تو زسانے نے ایک کروٹ لی۔ دنیا بداتی رہتی ہے اور بدل رہی تھی مگر اس تبدیلی نے سیالکوٹ کی زندگی میں قدیم و جدید کے تضاد کے ساتھ ساتھ نئے نئے خیالات اور نئے نئے رجحانات بالیخصوص ایک شدید مذہبی اور اخلاق نزاع و جدال کا دروازه کھول دیا۔ مسلمان ، ہندو ، سکنہ سب سوچ ربے تھے اپنا قوسی تشخص کیسے برقرار رکھیں۔ اپنے طرز زندگی اور اپنے معاشرے کی حفاظت اور تنویت کے لیے کیا تداہیر اختیار کریں ۔ ماضی سے رشتہ منقطع کیے بغیر مستقبل کی تعمیر میں کس

ا - بشمول چهاؤنی کی کوئی پچاس بزار - Sialkot District Gazetteer, - بشمول چهاؤنی کی کوئی پچاس بزار - 1967

۲ - سیالکوٹ اور اس کے اطراف میں عیسائی سبلغین کی سرگرسیاں ۱۸۵۲ سے جلے یعنی پنجاب پر برطانوی قبضے کے ساتھ ہی شروع ہو گئیں - ۱۸۵۵ ع ہی سے ۔

نہج پر قدم اٹھائس ـ مسلمان سب سے زیادہ زخم خوردہ تھے، سب سے زیادہ زبوں حال ۔ مسلمانوں کےلیے یوں بھی ایک نئی تہذیب کی یلغار سوت و حیات کا مسئلہ تھا۔ محمد اقبال طالب علم ہی سمی ، اٹھتے بیٹھتے ، گھر سے نکتے ، لوگوں سے سلتے ، ان تہدیلیوں کو دیکھتے ۔ اسکول میں کالج میں بزرگوں کی صحبت میں گزرے ہوئے دنوں کی باتیں سنتے ۔ زمانہ کیا تھا کیا ہوگیا، کیسے بدل رہا ہے ۔ زمانہ بدلا تو اس تبدیلی کے ساتھ ساتھ اوگ بھی بدلے ۔ ان کے طور طریق ، وضع قطع ، عادات و اخلاق بدل گئے ۔ کسی بات کی تعریف کی جاتی کسی کی مذہبت ۔ میر حسن کے بہاں اول علم کی محفلوں کی بھنک محمد اقبال کے کانوں میں بہنجتی ۔ سوچتر بھوں کے یہ کیا مسائل ہیں جن میں لوگوں کے ذہن الجنہ دیا ہے۔ ۔ جن پر گفتگو ہو رہی ہے۔ یہ ہندو ، کہ اور نہسٹی تنظیمیں کیا ہیں، ان کا مقصد کیا ہے ۔ مسلمان بمقابلہ ان کے کس حال میں ہیں، کیا کر رہے ہیں ۔ محمد اقبال بڑنے ہونہار اور حساس مانب عبید تنہے ۔ یوں ان کا ذہن بھی سانی سے حال اور حال سے ہستقبل کے طرف منتقل ہو رہا تھا ۔ وہ بھی اپنے طور پر چھ سوچتے ہوں ہے۔ یہ حالات تننے جن میں خوش ہسمتی سے مسلمانوں دو ایک راسہ مل کیا ۔ وہ راستہ جس کی نشاندہی سر سید نے کی اور جس پر نیچریت ، لفر اور ااجاد کے طعنوں سے لے تعلق وہ ایک سئیں ہے۔ الها چکے تھے۔ لہاڈا جیسے جیسے خدد اقبال مدارج بعدم میں اگے بڑھے ، جیسے جیسے الرد و پیش پر نظر ڈالی ، ان ہمارت اندازه کیا جن سے مسلمانوں کا گزر ہو رہا ہےا وہ بنی اس ر کے ہر مضبوطی سے جم گئے ۔ سر سید کی طرح ان کی ۔ اس کا بھی کے ہی محور تنها اور وه اسلاسی قومیت ، مسلمانوں نے بحث نہے ہوم وجود ملی که تحفظ ـ لمهاذا شاعری بهو ، فلسفه ، با میهاست آن کے ذہن میں بجز اس کے کوئی دوسرا خیال ہی نہیں تھا۔ نہ کبھی اس راستے سے جو اختیار کر چکے تھے انحراف کا سوال پیدا ہوا۔ جیسے جیسے ہندوستان کی سیاست ایک مرحلے سے دوسرے میں داخل ہوئی ، انھوں نے اس راستے کی حایت میں کوئی دقیقہ اٹھا نہ رکھا بلکہ اصولا اور عملاً ہر پہلو اور ہر جمت سے واضح اور روشن کرتے رہے۔

سیالکوٹ ایک اسلاسی شہر ہے اور تھا۔ میالکوٹ سے خواجه معین الدین چشتی کا گزر سوا ـ سیالکوٹ میں خواجہ فریدالدین شکر گنج کے صاحبزادے خواجہ بدرالدین تشریف لائے ۔ سیالکوٹ کو امام علی لاحق نے اپنا مستقر بنایا ۔ سیالکوٹ کا رشتہ کشمیر سے نہایت پرانا ہے ۔ اسلامی عہد میں یہ رشتہ مضبوط سے مضبوط تر ہوتا چلا گیا ۔ علمی اور تہذیبی روابط قائم ہوئے تو سیالکوٹ میں علم و عرفان کی اس روایت نے جش کی ابتدا اسیر کبیر سید علی ہمدانی سے ہوئی اسلاسی ہند کی علمی اور مذہبی روایات سے سل کر ایک نہیں دو مرتبہ مسلمانوں کی رہنہائی کی ۔ ایک مرتبہ حضرت مجدد علیہ الرحمۃ کی ہمہ گیر دعوت کے سہارے جن کے ہاتھوں اکبری الحادکی بیخ کنی ہوئی ۔ دوسری مرتبہ خطبہ الدآباد کی بدولت جب اس صدی کے تیسر بے عشر ہے میں برصغیر کی سیاست نے کچھ ویسا ہی رنگ اختیار کر لیا تھا گو ایک دوسری شکل میں ، جیسے اکبر کے عہد میں اور جس سے مقصود بہر حال ہی تھا کہ مسلمانوں کے سیاسی اور ملی تشخص کی نفی ہو جائے ۔ سیالکوٹ کو اس رہنہائی پر ہمیشہ فیخر رہے گا ۔ سیالکوٹ ارباب شریعت و طریقت کا مرکز اور مسکن رہا ہے ۔ ان میں سر فہرست ملا کال کشمیری کی ذات گراسی ہے ۔ جن سے حضرت مجدد نے کسب فیض کیا جو اپنے بھائی ملا جلال کے ساتھ سیالکوٹ آئے اور ملا فتح اللہ حقانی

کی شاگردی اختیار کی ـ ملا عبدالحکیم جن کو دنیائے عرب 'سیل کوتی' کے نام سے جانتی ہے ملا کہال ہی کے شاگرد تھر _ شاہ جہان کے وزیر الوزرا نواب سعد اللہ خان چنیوٹی نے ملا عبدالحكيم سے بھی كسب فبض كيا ۔ اس سلسلے ميں مير اساعيل بلگراسی کا نام بھی بالخصوص قابل ذکر ہے جو حصول تعلیم کے لیے سیالکوٹ آئے۔ سیالکوٹ میں علوم و عرفان کی یہ روایت دولت مغلیہ کے انحطاط تک برابر قائم رہی ۔ حتلی کہ اٹھارویں صدی میں بھی سلا افضل سیالکوٹی نے دہلی میں مرزا مظہر جان جاناں اور شاہ ولی اللہ کو حدیث اور تصوف کا درس دیا ۔ سیالکوٹ میں تهذیب و تمدن کو فروغ هوا تو شعر و ادب کی دنیا میں بھی نمایاں ترقی ہوئی ۔ میر محمد علی رامج اور ان کے شاگرد سیالکوٹی مل وارستہ نے فارسی زبان میں شاعری کی ۔ بھر جب سکھ گردی کے پر آشوب ایام میں سیالکوٹ کی تباہی کے ساتھ ساتھ برطانوی اقتدار کے ہاتھوں مسلمانوں کا شعرازۂ ملی بکھر کیا تیر علم و ادب کی محقیق سونی پڑ گئیں۔ سیالکوٹ ویران ہوگیا ۔ لیکن اس کے باوجود سیالکوٹ اور سیالکوٹ کی نواحی بستہوں میں تعلم کو ربہتہ رسی نہ کسی مسجد، کسی ند کسی خالقاد، کسی ند کسی شخصیت سے قائم رہا۔ یہ گویا اپنی اپنی جگہ پہ جشوٹی چھوٹی درس کیس تیس ۔ اسلاف کے بچے آئیجے ورثے کی محافظہ، جن کا طالب اللہ رخ نے ہے۔

ر یہ مجائے خود ایک ابہ موضوع ہے۔ مدر حسن فوق دیا لکم میں تھے کہ سکھ کردی میں سیانکٹوٹ ہی دیسے نیاسی آئی ۔ دیس میانکٹوٹ ہی دیسے نیاسی آئی ۔ دیس ہے لئے ۔ علم نے آس باس نی بسسوں میں بہت لی ۔ رفتہ رفتہ آن کی اولاد بھی علم و فضل سے عمرہ میرتی چلی گئی ۔

⁽بغیره حاسیم صفحه ۲ م ایر)

پد اقبال نے ہوش سنبھالا تو سیالکوٹ کا ماضی اور سیالکوٹ کے آثار و باقیات ایک تصویری مراقع کی طرح ان کے سامنے تھے۔ پد اقبال گھر سے نکلتے ، اسکول جاتے تو پاس ہی مسجد دو دروازہ سے گزر ہوتا جسے بدر سوہن نے تعمیر کیا۔ بدر موہن عہد عالمگیری میں اودہ سے دہلی آیا۔ صداقت کی تلاش تھی۔ مذہبی بخوں میں بالآخر اسلام قبول کر لیا۔ رحمت الله نام ہوا اور عالمگیر نے اسے سیالکوٹ میں ایک عمدہ عطا کر دیا۔ مسجد دو دروازہ کی حیثیت اس وقت بھی ایک چھوٹی سی درس گاہ کی تھی۔ میں تعمیر ہوئی۔ میر حسن تھی۔ مسجد میر حسام الدین ۱۸۷۱ء میں تعمیر ہوئی۔ میر حسن بھی درس دیا کرتے تھے۔ اس مسجد کا وہ کمرہ جہاں بھی درس دیا کرتے تھے۔ اس مسجد کا وہ کمرہ جہاں بھی ان کے سامنے زانوئے تلمذ تہ کیا اب بھی موجود ہے۔ یہ مسجد کشمیری محلے میں بھی اندر وہ عظیم مسجد تعمیر ہوئی جہاں غالباً ملا کال درس دیتے تھے اور جس کا نام اس زمانہ ہوئی جہاں غالباً ملا کال درس دیتے تھے اور جس کا نام اس زمانہ

(صفحه ۵۵ سے بقیہ حاشیم)

کچھ بچی کچھی کتابیں یادگار رہ گئیں ۔ سید نور محمد قادری جن کا خاندان گئی چوڑی گراں ہی کے قریب آباد تھا اپنے جد امجد سید چراغ شاہ کے بعد سیالکوٹ سے نکل گیا ۔ راقم الحروف کو ان کا نیاز حاصل ہے ۔ انھوں نے بہ کال شفقت اس زمانے کے اہل علم کے حالات پر گفتگو کی ان کی تحریریں اور مسودات دکھائے جن میں مولانا محمد حسن فیضی جنھوں نے عربی میں ایک قصیدہ لکھا ، سید ظہور اللہ شاہ اور مولوی عبدالکریم اشراقی کے نام خاص طور سے قابل ذکر ہیں ۔

سے کبوتروں والی مسجد چلا آتا ہے۔ اس کی چھتوں اور گنبدوں پر اب بھی کبوتروں کا ہجوم رہتا ہے ۔ مجد اقبال کا اس مسجد سے گزر ہوتا اور اس سے امام صاحب کا رخ کریے تو بہلول دانا کا وزار راستے میں پڑتا ۔ امام صاحب کا مزار ایک بلند و بالا ٹیلے پر استادہ اس روایت کی یاد تازہ کرتا ہے کہ امام علی لاحق کفار سے لڑتے ہوئے شہید ہوئے۔ امام صاحب کی خارت بڑی پروقار ہے - خوشنا رنگین گنبد ، رنگین سگر سنگین دیواریں ، حجرے ، صحن اور دسیجد جن میں اسام صاحب کے رفقا بھی جنھوں نے ان کے ساتھ جاء شہادت نوش کیا مدفون ہیں۔ اساء صاحب کے مزار نے اہل سیالکوٹ کے لیے ''بست'' یعنی پناہ دہ کا کہ بنی دیا ہے ۔ ہماں محالت پریشانی لوگ اداثر گوشہ گزیں ہو جائے ۔ المام صاحب سے شہالی سمت میں تھوڑی دور ایک، زیمی مرازی ہے جس کا پانی کاغذ سازی کے لیے بڑا منید ثابت ہوا۔ سیا۔کون کاغذ سازی کا مر نز بن گیا ۔ سیالکوٹی کاغذ کی شہرت دور دور پھیلگئی۔ یہ کاغذ ہیں ویں صدی کے آشاز نک بنی استعہال ہونا رہا ۔ برسات کے دنوں میں سیلاب آتا ہے تو اس یہ بی اس پاس کے کی کوچوں میں در آنا ہے ۔ 'ایک' کے آننازے بالخصوص بل ہر مہنہ سا لگ جاتا ہے۔ تیراث جمع ہو جائے ہیں۔ ہر ایک اپنے نہال فن کی خوبیاں اور جوہر د دھاتا ہے ۔ خد انبال بنی اس میڈ نا انظف النهائے ہوں کے ۔ شاہ دونہ عہد مغلیہ کے امراء میں من نے ۔ تصوف اور علم و فضل میں دست دہ کے سانھ سانھ ، اس دیا بہی ماہر ۔ مید اقبال ان کے ذکر سنتے ہیں کے سینے نے انسان جس شہر میں پیدا ہوتا ہے اور بوڑھے و را اور ور باقیات کی نشاند ہی شرتے رہتے ہیں ۔ نے ہزر کموں میں اس نی رہے ۔ اور حالات سنتے ہیں۔ عداقیال بھی ہزرتوں سے سیاہوٹ ع **گذ**شتہ کا حال سنتے ۔ شاہ دولہ کے ساتھ عہد مغلیہ کے نامور سہندس علی مردان خاں کا ذکر بنی آتا ہو گا۔ مجد اقبال پوچھتے ہوں کے وہ فصیل کیا ہوئی جو علی مردان خاں نے سیالکوٹ کے ارد گرد تحمیر کی تھی ۔ سیالکوٹ اس زمانے میں کیسا پررونق شہر ہوگا۔ لیکن آج ملا عبدالحکیم سیالکوٹی کا مزار ، ان کی بنا کردہ مسجد، مدرسہ اور تالاب ویران پڑے ہیں۔ ملا عبدالحکیم کی عالمگیر شہرت کا سن کر شاہ جہاں نے آن کی قدر افزائی میں کوئی دقیقہ اٹنیا نہیں رکھا ۔ مجد اقبال فوق کو لکھتے **بیں : ''**سیالکوٹی فلسفی کی نکتہ آفرینیاں اور سوشگافیاں وسط ایشیا اور ایران کے حکم کو محو حسرت کیا کرتی تھیں۔ ان کی فلسفیہ م تصانیف میں 'سیل َ دوتی علی التصورات' مشہور رسالہ ہے جو کچھ مدت سوئی مصر سے شائع بہوا ۔ توحید باری تعاللی میں بھی ایک رسالہ ہے جو انھوں نے شاہ جہان کی فرسائش پر لکھا۔ معری نظر سےگزرا ہے ۔ سیالکوٹ میں ان کی سے د اور تالاب ہی اب ان کی یادگار ہیں ۔ سزار جو تالاب کے قریب واقع ہے نہایت کس میرسی کی حالت میں اہل سیانکوٹ کی ہے حسی اور سرد سہری کا گلہ گزار ہے "۔ مجد اقبال سسر کرتے ، دوستوں کے ساتھ پھرتے پہرائے ادھربھی جا نکلتے ہوں کے ۔ چہاؤنی اور اس کے مضافات بلکہ پورن کے کنوئیں سے ہوتے ان کا گذر 'بالے کے بیر' جہاں گرو نانک کا قیام رہتا اور اس کے پاس ہی سید حمزہ غوث کے سزار سے بھی ہوتا ہو گا۔ رہا قلعہ ، سو قلعہ تو اہل سیالکوٹ کی سیرگاہ تھا۔ محد اقبال قلعہ کی سیر کررہے ، گرد و پیش کے سناظر کا اطف اٹھانے ۔ تیجا سنگھ

ر - سوامح علامه عبدالحكيم سيالكونى از فوق - مجد اقبال كا تبصره - سوامح علامه عبدالواحد سعينى ، سدسمبر سهم و و ديكهيم سقالات اقبال از سيد عبدالواحد سعينى ، ص ٢١١، ٢١٠ -

کے شوالے کا کاس دیکھتے تو سکھ گردی کی یاد تازہ ہو جاتی ـ چهاؤنی میں نو تعمیرگرجر کا افق سیں نکلتا ہوا کامل سلطنت برطانیہ کی شان و شوکت ، جہانگیری اور کشورکشائی کے ساتنے ساتنے ارض پاک و ہند میں ایک نئی حکوست ، ایک نئے مذہب اور ایک نئی تہذیب و تمدن کی برتری کا اعلان کرتا ۔ مجد اقبال اسے دیکھتر اور غیر اغلب نہیں کہ ان کے دل میں ۱۸۵۷ء کے ہنگاسہ خونیں کی یاد تازہ ہو جاتی جس میں سیالکوٹ نے بھی حصہ لیا اور حرمت خاں نے بہ کہال دلیری بدیسی حکمرانوں سے لڑتے ہوئے جام شہادت نوش کیا ۔ حرمت خال کا سزار شاید سیالکوٹ ہی میں واقع ہےا۔ سیالکوٹ میں قدم قدم ہر بزرگوں کے سزار ، سساجد اور سعابد پھیلے ہوئے ہیں ۔ میبالکوٹ میں ساضی کے اثرات ابھی تک دلوں میں جاگزیں تھے۔ دور مغلیہ کی یاد، شاہی زمانہ، سلمانوں کی شان و شوکت ، پرانی عهارتوں کے بچے کہچے نشانات . سکنےگردی اور پہر برطانوی حکوست کے ہاتھوں تباہی ۔ سیالکوٹ کی فضا میں تناریخ بھی تھی ، سیاست اور سیاسی انقلابات ، مذہب اور تصوف ، قوسی اور سلی کشاکش بهی ، اخلاق و معاشرت بنبی ، وضع قطع ، زندگی کے طور طریق . غرضیکہ تہذیب و تمدن کا بدلتا ہوا رزک یہ سب مجد اقبال کے ذہن میں طرح طرح سے کام در رہے ہیے ۔ وہ بھی جن کا تعلق سر حسن کے درس سے تنہا کہ باوجود اختلاف عنائیں، سیاسی اور مذہبی نزاع کے ، ہندو ، سکن ، عیسائی سب ان ی خابدت میں بیٹھنے۔ سیرحسن کے علم و فضل، ان کی لفتکہوؤں، صحبتوں، روابط کی سندح کیسی بلند تھی ۔ مہداقبال نے میر حسن کے سر میں ر میں انسان دوستی ، رواداری ، طبعے بلندے اور مشرک نانے ، یا سبق سیکھا ۔ پھر ان کے لھر کی فضا دہ والد ماجد دو دیدھے ،

ر ۔ یا شاید نہیں ۔

ان کے ہاں اہل دل جمع ہیں ۔ بھد اقبال نے اگرچہ صرف اتنا کہا ہے کہ اس حلقے میں کتب تصوف کا مطالعہ ہوتا لیکن یہ نہیں بتایا یہ حلقہ کن بزرگوں پر مشتمل تھا۔ اتنا معلوم ہے کہ ان میں ایک سید چراغ شاہ بھی تھے ۔ گجرات سے ترک وطن کر کے انھیں کے قریب محلہ کشمیریاں میں آباد ہوئے ۔ مولوی غلام مرتضلی کے جن کی میر حسن نے بڑی تعریف کی ہے شاگرد تنے ۔ ہاں یہ امر بھی قابل غور ہے کہ مساجد کی اگرچہ وہ شان نہیں رہی تنہی جو شاہی زمانے میں تھی ، لیکن اب بھی آن کی حیثیت درس گنہوں کی تھی ۔ مولوی میر حسن زیادہ تر مسجد حسام الدین میں درس دیتے ۔ مولوی میر مین بھی ایک میں مسجد کبوتروں والی میں ، مولانا غلام حسین بھی ایک مسجد میں درس دیتے ۔ مولوی میں میں درس دیتے ۔ مولوی میں بھی ۔ مسجد علی میں درس دیتے ، علی بذا دولوی مزمل بھی ۔ مسجد ایک سیجد میں درس جاری تھا ۔

لیکن ساضی کا سیالکوٹ ، ماضی کی روایات اور ماضی کے آثار و باقیات سے مجد اقبال کا ذہن جہال بتدریج ایام سلف کی طرف منتقل ہو رہا تھا ، جس سے وہ دن دور نہیں تیا آلہ ان کا دل تؤپ اٹھیے ، جس کی یاد ہاری خاک کے لیے اکسیر کا حکم رکھتی ہے، اس لیے آلہ بھی وہ ساضی ہے جس میں مجد اقبال کو مستقبل کی جھلک اس لیے آلہ بھی وہ ساضی ہے جس میں مجد اقبال کو مستقبل کی جھلک نظر آتی ، وہاں یہ خیال بھی ان کے ذہن میں پیدا ہو رہا تھا کہ حال ہمیں کس طرف لیے جا رہا ہے ۔ میر حسن کے سلسلہ درس و تدریس میں ان کا شعور جس طرح بیدار ہوا ۔ ان کے یہاں اہل علم کی گفتگوؤں کے سانے سانے بزرگوں کی صحبت میں بندوؤں علم کی گفتگوؤں کے سانے سانے بزرگوں کی صحبت میں بندوؤں

۱ ـ بانگ در ؛

یات عمید رفتہ سیری خاک نو اکسیر ہے۔ میرا ماضی سیرے استنبال کی تفسیر ہے

اور سکھوں کی قوسی تنظیموں بالیخصاص ا بن کی سرگره ۽ وِل آٺو ديکنڍ ديکنڍ کر جن آج س کے گرد و نواح میر مضبوطی سے جم گئے ہے . بنی وه مسائل ابهر رے تنہے جن میں حصول تعامر نے ساتھ ساتھ وہ آگے چل کر الجینے والے تنبے ۔ سیالکوٹ میں آریا ۔ کے زور تھا۔ سنگھ سبھا، سناتن دھرم سبھا اور برہ سل سلے بنیو اپنے اپنے طور پر کام کر رہی تھیں ۔ مجد اقبال بدریب کھید دیکہ رہے تھے ۔ محد اقبال کا ذہنی ارتقا جاری تھا ۔ اس تعادم اور تقابل کا احساس پیدا ہو رہا تھا جو مشرق اور مغرب بلکہ یوں کہنا جاہیے اسلام اور یورپ کے درمیان رواتما ہوا اور جس کا شہر کی بدائتی ہوئی زندگی اسکول اور کالج میں وہ برروز مشاہدہ کرنے ۔ کس قدر مختلف تنیمی اسکول اور کالج کی فضا ، اس کا نصاب تعلیم . تواخد و نوابط، اساتذہ کی وفع قطع قدیم درس گھوں سے ، فدرسے السی الدات تنے جو اس طرح بڑے بوڑھوں ، بھرں اور نوجوانوں پر متر میں ہور دیتے تھے۔ معاشر سے میں ایک اختلال اور افطراب رونما تنیا۔ سوال یہ تھا اور یہ سوال ہر شخص کی زبان پر آن یہ جو رہ سر کر انکریزی کے ہاتھوں ہے بس ہو کر رہ گئے ہیں کیا دویں تا تحکومی پر راضی ہم جائیں ۔ حافر سے سمجھیںتی کر اس ۔ اندیم اور جرید ہیں کوئی پیروند لگائیں، یا اپنے عقائد پر مضروطی سے فائے وہی اپنا طرز زندگی نه جهوژبی ـ لیکن عقاله دیسے بنی مضوعت بدن ـ ایمان و یقین کریسا _{نشی} محکم . سیرت و آنودار میں دیس_{ای شامی خ}اری مسلک و مشرب کیسا بھی خالص ، یوں قوم کا مستذر تو ۔ ل نہیں موقاً ، ند اس کی زندگی ، ند اس کے حفظ و ارجیجہ یا ، اداری مسالمان البنان حل ہو جانا ہے ۔ وہ بھی ایک سے کے لا آخر الام ان کا رشتہ جانت سے کٹ جاتا ہے۔ وہ یا دیاد ملی اور دیا

ان کی اپنی ہستی میں کوئی معنی نہیں رہتے ۔ بات یہ ہےکہ سیاست کی گرفت زندگی پر نہایت کڑی ہوتی ہے ، بلکہ فیصلہ کن ۔ سیاست ہی ہمارے نیک و بد کی صورتگر ہے ۔ فرد اور جماعت کا ربط باہم ان کی ملی اور قوسی ہستی ان کی سیاسی جد و جہد ہی پر منحصر ہے۔ ہم ان کی خوبیوں کا اندازہ افراد ہوں یا جاعت اس جد و جہدکی رعایت ہی سے گر سکتے ہیں اور اس جد و جہدگی نوءیت لازماً میاسی ہوگی ۔ خوش قسمتی سے سرسید نے اس جد و جہد کی ابتدا کر دی ـ اسلاسی ہند میں ہر کہیں تحریک علی گڑھ کا چرچا ہو رہا تھا، تاآنکہ یہ تحریک مسلمانوں کی قوسی تحریک بنگئی ۔ دیر حسن اس تحریک کے زبردست سؤید تھے - ۱۸۵۶ میں سرسید سے ان کی سلاقات ہوئی ۔ مراسم بڑھتے گئے ، خط و کتابت ہوتی ۔ میر حسن بالالتزام ہر سال علی گڑھ جانے ، سرسید لاہور آتے تو ان کی پیشوائی کے لیے لاہور پہنچنے - سرسید کی سیاسی بصیرت اپنی جگہ پر مسلم ہے ، اس سے انکار کی ایک سی صورت ہے اور وہ یہ کہا جائے کہ مسلمانوں کا محیثیت مسلمان کوئی جداگانہ قوسی وجود نہیں ہے ۔ بالفاظ دیگر اسلام اور سیاست کو باہم کوئی تعلق نہیں - رہی ان کی تعلیمی تحریک تو سرسید کا مقصد یہ تھا کہ علی گڑھ ایسے نوجوان پیدا کرے جو اسلام کی صداقت اور حقانیت میں یقین رکھتر ہوئے اس جد و جہد میں حصہ لیں جو بحیثیت ایک قوم مسلمانوں کو درپیش ہے ۔ ان کے قوائے علم و عمل بیدار ہوں ۔ تعلم کی ضرورت سے اصولاً تو کچھ اختلاف ممکن تھا لیکن انکار کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا تھا ۔ سرسیدکی نگاہیں سستقبل پر تھیں ۔ ان کی آرزو تھی نوجوان مستقبل کا رشتہ اپنے ہاتھ میں لیں ۔ سیر حسن اس نکتے کو سمجھ گئے ، انھوں نے مجد اقبال کی ذات میں مستقبل کے انسان کی جھلک دیکھی ۔ مستقبل کا انسان پیدا کر دیا ۔ کوشش کی اور اس

كوشش ميں كامياب رہے كہ مجد اقبال كا دل رے اغ اس مانچے ميں ڈھل جائے جو سلی ذہن کا صورت گر ہے ۔ لہدا جسے جسے جسے خد اقبال مدارج تعلیم میں آگے بڑھے ۔ جیسے جیسے زندگی سیز قدم رکھا ، یہ دیکھا قوم کا گزر ؔ دن حالات میں سو رہا ہے ۔ تحریک علی گؤی کی حقیقی روح کو سمجنے گئے ۔ اسے دل سے نبیک نہیں ۔ کہتے افسوس ہے مسلمانوں کو پھر سرسید ایسا رہنہا نہ سلاا۔ انہیں سرسید کے ایمان و یقین ، سرسیدکی الملام سے محبت ، الملاسی تهذیب سے شیفتگی ، سرسید کی سیاسی بصرت اور قیادت کا دل سے اعتراف تنیا ـ سرسید حقیقی رہنما تھے۔ ان کی ذات بڑی ہمدگیر تھی۔ وہ دل سے مسلمانوں کی نشاہ الثانیہ کے آرزو سند تھے۔ اس آرزو میں انہوں نے مسلمانوں کو ہر چہلو سے چھیڑا۔ انھیں ہو طوح سے جھنجوڑا۔ یوں ایک عظیم علمی ، اخلاقی اور دینی ، سیاسی نزاع و جال کی صورت پیدا ہوگئی جس میں بعض حلقوں دو جا طور پر ان ہے اختاری تها، بلکہ اختلاف ہونا چاہیے تھا۔ سرسید کے ہمت سے اجتہادات غلط تھے ، لیکن اس راستے سے اختلاف جو انہوں لئے نوم کی ساسی اجتماعی ہستی کے استحکام اور تحنظ کے لیے تجواز کیا ، جس سے مقصد تنها مسلم نوں کی ذہنی ہمداری ، ان کے ساسی ملی شعور ر احیا اس راستے سے اختلاف سر تا سر ناواجب اور ارض باک و بند میں مسلمانوں کو ایک غیر حکومت اور دیانی سامت کی طرف ہے۔ جو خطرات در پیش تن<u>د</u>ے ان سے آناض ، یا ناواقنیت پر مہنی ۔ _{اخل}ی اس اختلاف کی بہت بڑی قیمت ادا الرنا بڑی۔ ۱۱۹۸ میں برب

[،] مسید نذر نیازی: اشال برید، چر، سی در در ر

ج ۔ ایک

سرسید کا انتقال ہوا تو مجد اقبال نے سیر حسن کے ایما سے تاریخ کہی ۔ سرسید کے ایمان و یقین ، سرسید کے شعور سلی اور جذبہ خدمت کے ساتھ ساتھ یہ، دیکھتے ہوئے کہ وہ کس طرح معترفین کے طعن و تشنیع کا نشانہ بنے، حتی کہ انھیں کافر اور سلحد اور کیا کچھ نہیں کہا گیا مجد اقبال نے قرآن مجید سے رجوع کیا اور آیہ شریفہ انی متوفیک و رافعک الی و مطھرک ، سے تاریخ اور آیہ میر حسن نے بھی کہی مختصر اور دعائیہ ، غفرلہ ۔ ناریخ سرسید کی لوح تربت پر ثبت ہے!۔

شیخ اعجاز احدد کا بیان ہے کہ بعض لوگوں کو جب خد اقبال کی نکالی ہوئی تاریخ پر اعتراض ہوا تو انھوں نے ایک دوسری تاریخ نکالی کانہ مسیح لکل امراض مفہوم ایک ہے۔ الفاظ مختلف ۔ آگے چل کر مجد اقبال نے تصور ہی تصور میں سرسید کی تربت پر اپنی عقیدت کا اظہار کیا اور حاضری دیتے ۔ سرسید کی زندگی اور قوم کے نام ان کے پیکام کی ترجانی بڑے دل نشیں الفاظ میں کی ۔

انوجوان اقبال

مجد اقبال کشمیری نژاد ،کشمیری ذبانت و طباعی ،کشمیری احساس حسن اور ذوق جال کے فطری سلکات کو لیے ایک ایسے گھرانے میں پیدا ہوئے جو زسانے کی سختیوں ، عسرت اور تنگ دستی کے باوجود دولت ایمان و یقین اور فہم و دانش سے ہمرہور تھا۔

^{، ۔} سید وحیدالدین : روزگار فقیر ، ج ، ص ۱۲۵ ۔

٢ - ايضاً ، ج ٢ ص ١٥٥ -

۳ - بانگ درا: سید کی اوح تربت ـ

گور مے چٹے ، ماں باپ کے لاڈلے ، جب عالم شیرخوارگی کے اس شور و شغب نے جو کان سن رہے تھے، اس نور اور چمک ، سایوں اور تاریکیوں نے جو آنکھیں دیکھ رہی تھیں رفتہ رفتہ کائنات کی شکل اختیار کی الہ جب ماں کا آغرش ہی ان کی ساری دنیا اور زمین و آسان ایک دیار نو معلوم ہوئے ۔ جب آنکھ وقت دہدار تھی، لب ماڈل گنتار آ ۔ جب ذرا ہوش سنبھالا ۔ بچپن میں قدم راکھا ۔ مسجد میں بیٹھیے قرآن مجید کے ساتھ نوشت و خواند کی اہتما ہوئی ۔ میں بیٹھیے قرآن مجید کی پاہندی حکھائی ۔ صوم و صلاوة کے ساتھ ساتھ قرآن مجید کی بلا ناغہ اللاوت در نے نکے ۔ صبح سوہر ساتھ ساتھ قرآن مجید کی بلا ناغہ اللاوت در نے نکے ۔ صبح سوہر بول المهتے ۔ سیحر خیزی معمول بن گئی آ۔ معلیم و نربیت کا بافاعدہ آغاز ساتھ ساتھ قرآن میں شخصیت درنک ہید ہورہا تھا ۔ فوق علم ہولے نگی ۔ احساس ذات میں شخصیت درنک ہید ہورہا تھا ۔ فوق علم اور ذوق شعر خداداد تھا ۔ طبعت قدسفہ ہستہ دل و دماغ ہدار اور ذوق شعر خداداد تھا ۔ طبعت قدسفہ ہستہ دل و دماغ ہدار نہی اور ذوق شعر خداداد تھا ۔ طبعت قدسفہ ہستہ دل و دماغ ہدار تھا ۔ خوروں سے انھیں چھیڈ رہی تھی ۔ خیالات نہے ، حصورات ، حصورات ، حدیات اور احساسات ، ضرورت سے انھیں چھیڈ رہی تھی ۔ خیالات نور احساسات ، ضرورت سے انھیں چھیڈ رہی تھی ۔ خیالات نور احساسات ، ضرورت سے انھیں جھیڈ رہی تھی ۔ خیالات اور احساسات ، ضرورت سے انھیں جھیڈ رہی تھی ۔ خیالات نور احساسات ، ضرورت سے انہیں جھیڈ رہی تھی ۔ خیالات اور احساسات ، ضرورت سے انہیں بہتے انہیں کی ، ضرورت سے دریات اور احساسات ، ضرورت سے انہیں بہتھی ایک رہنا ہائی کی ، ضرورت سے بھی ایک رہنا ہائی کی ، ضرورت سے درون سے دورات سے دریات کی درورت سے دریات کی درورت سے درون سے دریات کی درورت سے درون سے دریات کی درورت سے درون سے دریات کی درورت سے درون سے درو

، _ بقول وليم جيمز ، لفسيات سي _

م به به نک درا: عمهد طلعی

نهیے دیار نو زمین و امان میرے لیے وسعت آخوش مادر آن جہاں میرے سے آنکھ وفق دیمہ دیمہ بھی نب سائی نفتار دیا دل اند تھا میرا مرایہ دوفی استفسار بھا

٣ ـ بال جبرين:

زمستانی ہوا۔ میں درچہ دھی سمشیر کی جبری انہ چھوٹے مجھ سے لندن میں بھی اداب سحر خبری علم و حکمت کی طلب ، شعر و ادب سیں انہاک اور نحور و فکر کی جولانیوں کے ساتھ ساتھ ذرہ درد دل کی ۔ بقول عطار :

کفر کافر را و دیں دین دار را ذرهٔ درد دلے عطار را

کچه خاندانی روایت ، کچه باپ کی درویش منشی . مجد اقبال کو بدو شعور ہی میں ذرۂ درد دل کی دونت سل گئی ۔ سیر حسن کی توجہ اور نظر اس پر مستزاد ۔ بجین ہی میں قرآن مجید بڑے ادب و احترام اور دل سوزی سے پڑھتر ۔ جمشید علی راٹھور کہتے ہیں ایک روز مسجد میر حسام الدین میں بیلھے تلاوت کر رہے تھے ۔ مہر حسن آگئے، استاد آدہ دیکھ در رآئنا چاہا۔ میر حسن نے اشارے سے نہا تلاوت جاری رکھو۔ آواز سیں سوز تھا۔ تلاوت ختم کی تو میر حدن کے کہنے پر بڑی خوش الحانی سے اذان دی ۔ پھر ہم سب نے بائج عت عصر کی تماز ادا کی ا۔ لڑکین کا زمانہ کنھیل کود کا زمانہ ہے۔ جہ اقبال ذہین تھے ان کی ذہانت کا اظمهار بڑی معصومانہ شرارتوں میں ہوتا۔ ایک روز تختی لکھتے غلط کو غلت لکھ دیا ۔ استاد نے کہا غلط کو صحیح کر دو ۔ کہنے لگر غلط تو غلط ہی رہے گا، میں اسے صحیح کر دوں ، آئیسے؟ پڑھائی آئے ساتھ ساتھ ساتھ کھیل کود سیں وقت گزرتا _ سن و سال میں آگے بڑھے تو لال دین پہلوان کے یہاں اکھاڑہ کرنے لگے ۔ ڈنٹر پینتے ۔ لال دین سے دوستی ہوگئی اور اس دوستی کا مجد اقبال نے ہمیشہ پاس رکھا ۔ سیالکوٹ جائے کا دین سے لے تکاف ممتر ۔ لال دین کہتے ہمری ۔مجھ میں ال کی باتس تو

١ - كليم اختر : يادداشتين -

ہت کم آتیں لیکن وہ ہاری دوستی کا بڑا خیال رکھتے ، ایسا کبھی نہ بیوا کہ کوئی بڑا آدسی ان سے ملنے آئے اور وہ بیمیں نظر انداز کو دیں ـ لاہور آئے یہاں ا لھاڑہ تو کیا ہوتا البتہ سگدر ہلاتے . ڈنٹر بھی پیلٹے ۔ چنانج، علی محش ان کے نہاں سلازم ہوا تو ان کے نسرتی بدن ؔ دو دیکھ در حبران رہ گیا ۔ علی بخش سے ؑ نہتے ، علی مخش نوجوانوں دو چاہیے کسرت کریں ۔ یوں لاہور میں بھی کبھے کبھار کوجہ بہنومان میں جہاں اس زسانے میں ان نے دوست سید غلام بھیک نیرنک کا قیام تنہا دوران ملاقات میں آ لنہاڑنے کا شوق تازہ ہو جاتا ۔ انھاڑہ تو ریاضت بدنی تا ذریعہ نھا ۔ تفریح طبع کے لیے کہوتر اڑائے ۔ سیانکوٹ میں ان دنوں نہوتربازی ک رواج عام تھا . لوگوں نے گھر کھر نہوتر پال ر نہے نہے ۔ ان کا خیال تھا دجوتر آڑئے ہیں تو ان کے پروں سے جو ہوا نہتی ہے بچوں کے لیے خاص طور سے مذیرہ ہے ۔ یہ ایک معمومانہ مشغمہ تھا جس سے میں حسن لے رواع ، نہ شریخ نور خیا نے باشاہے اس لیے اللہ انہیں خواب میں جو آشارہ غیبی ہور آنھا۔ شہولر کی شکل میں ــ مہر حسن کے صاحبزادین سیا۔ مجد تنی جو مجد اقبال نے ہم جاعت بھی تھر دبور ہاڑی میں آئے نے دست راست تھر ۔ ابتدا دبوتر ہاڑی کی بھول سید مجمد تنمی ہوں ہوئی اشہ ول اول ہے شمالی سیکھا نے پاس کھلر میدان میں شام کے قرباب کرو رہاڑی کے باہروں کو المبوتر الرائے دیکہتے ۔ المبولر فضائے نیا ہوں ہور طرح سے اور بل شہا ہے، ہو ازتے ہو جہ ایمال کی الکہوں میں ہے۔ ا ہو جاتی ۔ ایک شام آلیو آلے شہر کے ، خہے شہرے نے عشمی ہم کیا ہے لیکن لاہوں ہارے ہوار ٹیس نے دہاں! سامان کا انہاں سے بوتروں کے چار جورٹ کے الئے ۔ نہر کی جہاب پر بڑوٹ سار کیے ۔ یول سید مجد اللّٰی کے ہال بالفاظ دیکر ہو ۔ ۔ ۔ سن نے لہر سے

کبوتربازی کی ابتدا بوئی ۔ خد اقبال نے شعر کہا: جی میں آئی جو تقی کے تو کبوتر پالے کوئی میں کالا، دوئی اسپید ہے، دو مٹیالے

رفتہ رفتہ گھر میں بھی کاوک اور چپتری بن گئی۔ کبوتر پلنے لگے۔ ایک روز میں حسن نے آدوئی سوال پوچھا ، ہم اقبال کی نگایی آسان میں دبوتروں کی پرواز پر تھیں ، جواب نہ دیا۔ میں حسن نے دہا علم دتابوں میں تلاش کرو دبوتروں کی پرواز سے عملی جہ و جہ ہی آدو تحریک ہو سکتی ہے۔ یہ تھی میں حسن کی خوبی تربیت دہ البوتروں سے لگؤ اور کبوتربازی میں بھی تفریح طبع کے ساتھ ساتھ ایک عملی تجسس پیدا در دیا۔

خد اقبال ندیتے میں جب نہوتروں دو پہنائے فضا میں پرواز کرتے دیکھتا ہوں تو محسوس کرتا ہوں جیسے میں بھی ان کے ساتھ آسان کی وسعتوں میں از رہا ہوں ۔ افلائکی سیر ہو رہی ہے۔ سعلوم ہوتا ہے کبوتروں کی ازان اور آسان پروازی مجد اقبال کی شاعر اند اور فلسفہ پسند طبیعت کو بڑی مرغوب تھی ۔ لقا تبوتر سے انھیں دلی لگو تھا ۔ کہتے اس دبوتر کے سینہ تان در ایک شان تمکنت اور طمطراق سے چلنا مجھے بہت پسند ہے ۔ رفتہ دفتہ دبوتروں سے انھیں ایک حیاتیات داں کی سی دلیجسپی پیدا ہوگئی ۔ وہ ان کی عادات اور خصائل ، طاقت پرواز اور مختلف انواع کہ ذکر بڑی تفصیل سے درتے ۔ دہتے ان کی اصل تو ایک ہے لیکن یہ گھریلو تفصیل سے درجے ۔ دہتے ان کی اصل تو ایک ہے لیکن یہ گھریلو تبوتر جنگئی کبوتروں سے تو نیک ہوئے ، اس حد تک انگ کہ ان کی عادات و خصائل دو جنگہی کبوتروں سے دوئی نسبت کہ ان کی عادات و خصائل دو جنگہی کبوتروں سے دوئی نسبت کہ بی نہیں ۔ یوں دبوتروں سے ان کہ ذہن وحوش و صور کی صرف منتقل ہی نہیں ۔ یوں دبوتروں سے ان کہ ذہن وحوش و صور کی صرف منتقل ہی نہیں ۔ یوں دبوتروں سے ان کہ ذہن وحوش و صور کی صرف منتقل ہی نہیں ۔ یوں دبوتروں سے ان کہ ذہن وحوش و صور کی صرف منتقل

رحیم بخش شاھین : اوراق گم گشتہ ۔ سید بحہ ذکی کا بیان اقبال ک بچین ص ۲۹۹ اور ص ۲۶۰ سلخصاً ۔

ہوگیا ۔ وہ ان کی عادات اور خصائل کا مطالعہ کرنے لگر تاآنکہ یوں انھوں نے ایک ایسا نظام علاسات وضع کر لیا جو ان کے خیالات اور تصورات کے ابلاغ کا نہایت سؤڈر ذریعہ ثابت ہوا ۔ ان کے یماں کبوتر ایک علامت ہے، شاہین ایک علامت، کنجشک فرومایہ بھی علاست . حتی کہ سولانا عبدالسلام نیازی لے جو ان کے علم و فضل کے قائل اور باوجود وحدة الوجود پر شدید احرار کے اسرار خودی کی تعریف میں رطب اللسان رہتے ، جب ان سے خودی کے بارے میں سوال کیا کہ خودی ہے نیا تو انہوں نے لکھا ''سیرے، پاس کہوتروں کا ایک نہایت عمدہ جوڑا ہے ۔ ارشاد ہم کو نارخدست کر دوںا۔'' سولانا جن نے خود بھی نہوتروں سے بڑا شغف تھا ان نے اشارا سمجنے گئے لہنے لگے ہم نے جان لیا خودی کی حقیقت دیا سے یہ کیموں صاحب یہ جدرا جو اقبال میری نامر انرانا چاہتے تاہے کیا اس کی اپنی ایک خودی نہیں تنہی ۔ صورانا نے خود ہی محم سے یہ واقعہ بیان نیا ، دو بسہب ان آنے ادب اور رعب و داہ ہے میں لے ان سے یہ آئہمے کی جرآت نہیں کی انہ ہوں خودی کے جو تصور آپ آئے ذہن میں پیدا ہوا اس سے بہر نہ سہ بنیس ؛ لیا اس طرح خردی کی - تمیتات واضح ہا، لائی ؟ مهم اقبال کے انہوتروں کے جس جوڑے کی طرف اندازا شا س کی بالمنائی مسلمہ ۔ آپ نے اس یکتانی نوخودی سے تعہد نا لیکن سوال خودی کی علتانی را نہیں ہے ، سوال یہ ہے۔ انہ خودی فریب ہے ایا ۔ داننے یا

ملدیند، مدورہ سے آب فہولی ایا نے فہو افیال کا آبیل میں عقید افیال کا آبیل میں عقیدات سے بالا کے نام کا آبیل می عقیدات سے بالا کے نفاقاً میں جو فہر بنی کی نگر بابی کا کہ کا کے بال کی کا کے کا کے بابی کا کا کے مراثبید، لکنھ کے مراثبید، لکنھہ :

ر مسید نذیر نیازی : اقرال کے مصور ج ر و ص ر مر -

رحمت ہو تیری جان پہ اے مرغ نامہ بر آیا تھا آڑ کے ذروۂ بام حرم سے تو تجھ پر ابوہریرہ بھی قربان ہیں کہ تھا وابستگان دامن فخرالاسم سے تو شاید انہی کی راہ میں تو بہوگیا نثار گر بچ سکا نہ گربہ کی مشق ستم سے توا

کبوتروں سے مجد اقبال کے شغف کا یہ عالم تھا کہ سیالکوٹ سے الہور آئے تو کبوتر ساتھ لائے ۔ یورپ سے واپس لوئے ، انارکلی میں اقامت اختیار کی تو کبوتر بھی آگئے ، میکلوڈ روڈ والی کوٹھی میں سنتقل بوئے تو کبوتروں کے لئے عمدہ عمدہ کاوک تیارکیے گئے ۔ نبوتروں کو سم ۱۹۹۹ میں خیرباد کمی ۔ جاوید کی پیدائش سے کچھ پہلے اور وہ بھی شاید بادل ناخواستہ ۔ دبوتروں کے بارے میں نیازالدین خال سے خطو کتابت ہوتی ۔ نیازالدین کے بھی گرامی می حوم سے بڑے گمرے تعلقات تھے ۔ ایک دوسرے سے خطوں میں ان کا ذکر ہوتا ۔ ایک خط میں لکھتے ہیں : کبوتروں کے ایک جوڑے ، نیازالدین کا اثر ہوگیا ہے ۔ جوڑے ، نیاز الدین کی بین کرد ان پر مغربی تہذیب کا اثر ہوگیا ہے ۔ خط میں شکایت کی بین کد ان پر مغربی تہذیب کا اثر ہوگیا ہے ۔ خط میں شکایت کی بین کہ ان پر مغربی تہذیب کا اثر ہوگیا ہے ۔ خور کا خیال نہیں کرد ان پر مغربی تہذیب کا اثر ہوگیا ہے ۔ خور کا خیال نہیں کرد ان کے اپنے بعض کبوتروں کے تیار کی تیہی ۔ پیر جس طرح کردوتربازی میں سید جہ تقی کے تیار کی تیہی ۔ پیر جس طرح کردوتربازی میں سید جہ تقی

ا - پوری نظم کے لیے دیکھیے ان کا کوئی مجموعہ کلام ۔

٣ - كاتيب اقبال بنام نياز الدين خال ـ بزم اقبال ، لا بور

ے نیاز الدین خاں کے صاحب زادمے ، راقم الحروف کے ہم جاعت ۔ نفیس الدین خاں کی یادداشتیں بعنوان گرامی ، نیاز ، اقبال ۔ تاحال طباعت نہیں ہوسکی ۔ مسودہ میرے پاس محفوظ ہے ۔

ان کے دست راست تھے ، شعر و شاعری میں سید مجد تقی کے قریبی عزیز سید بشیر حہدر آن کے ندیم و جلیس ۔ ان کے ساتھ شعر و شاعری کی محفلیں گرم ہوتیں ۔ رفتہ رفتہ حلقہ ٔ احباب بڑھنے لگا۔ آغامجد باقر رئیس سیالکوٹ سے نہ قریباً قریباً ہم عمر تھے گہری دوستی ہوگئی ۔ آغا صاحب کی طبیعت میں بڑی درویشی تھی ۔ کوئی سائل آتا یا دیکھتے اس کی دونی ضرورت ہے تو بلا تکاف قیمتی سے قیمتی چیز اس کی نار ادر دیتر ۔ مجد اقبال او ان کی یہ ادا بہت پسنہ تنہی ۔ مؤلالہ مجہ ابراہیم مسر سیاکوں کے مشہور عالم دبن ، اہل حسیت کے پیشوا سیر حسن ہیں سبب فیض كركے ـ محد أقبال سے دوستانہ روابط نائم بورئے ـ سمر و تذريح سي ساتھ رہتے ۔ باہم سل در دل لکی ہے تی ۔ ڈانٹر مجد حسین داہ اینٹرنس میں ال آیا ہے جاعت ہے ۔ ال سے بڑی دیسنی ہی ۔ مجد اقبال ان کی بڑی عزت درتے ، بڑی محرت سے سنتے ۔ سیر حسن لے بهندو سکه اور مسلمان شاذردون اور ارادت بندون بهیر ر زالسین . اکن**ورسین ۔ نہال سنک**یے ، جات سنگھے ، جاشرہ علی زائدور کے عالارہ جنھوں لے آئے جل نو بڑا ناہ ہایہ ہتنے اور حضرات ہے ۔ خبن د س ، الهڑک سنگنے ، بیلی والم جو صبح و بناہ میر ، سن کی شامیت ہیں ۔ ف ہوئے ۔ شھرک سنکھ لئے براسی زندگی ہیں۔ برا انام پار اسان رام ب**ڑے یا** اگر ہندو و نیل نیے ۔ مہال سلام فیلی الدیداری ہے ۔ ایل میں وزارت تان جا پہنچے ۔ نہرر سین کے در ہے، ہے، سان یہ نے ہے آریا سہجی نئیے۔ اسلام پر صبح صرح سے معارف ہوئے ہے۔ مرزا غلام احمد مراهير مين دير لاز - دمير مرد ہو لئے ۔ لہنے لکے ان کے بعد اور جی حرف میں اور کا کا م ہے ۔ ر سالدین نے ہائمرنی کی تاہر ہے ۔ سیار کے دور کے انہا کی جات کے جات کی قور لیا ۔ اس اس تک ہے اور ہون اول این ۔ انہ ہون

لا کالج کے پرنسپل بنے ۔ ریاست جموںکشمیر میں چیف جسٹس کے عہدے پر فائز رہے ۔ مختصراً یہ کہ مجد اقبال کی زندگی ان دنوں بڑی ہممگیر تھی ۔ اکھاڑہ ،کبوتر بازی، سیر و تفریج، معر و شاعری ، سیرحسن کا حلقہ ٔ درس ، کالج کی تعلیم ، باپ کی صحبت ـ ارباب شریعت اور طریقت کا ذکر آتا تو مجد اقبال ہمہ تن گوش ہو جاتے _ مجد اقبال کے جملہ مشاغل ایک سلیقر اور قرینے سے جاری تھر اور یہ اس زمانے میں جب مسلمان ایک شدید روحانی افطراب سے گزر ر ہے تھے ۔ ہر طرف ہیدلی کا عالم تھا ۔ سکھ گردی کے دور سیں ان پر جو گزری سو گزری اب ایک نئی قوم کی محکوسی کے ساتھ ساتھ ایک نئی تہذیب کی خلاسی کا خطرہ تھا۔ ان کا وجود سلی خطرے میں تنہا ۔ تہذیبی ورثہ خطرے میں ، اخلاق اور معاشرت ، ایمان اور عقائد خطرے میں ۔عیسائیت اور آریا ساج نے ان کے خلاف ایک محماد قائم کر ر بھا تھا۔ خود مسلمانوں کے اندر مذہبی اختلافات اور نزاعات کے ساتھ ساتھ طرح طرح کی گروہ بندیاں قائم تھیں ۔ تحریک علی گڑھ کی بلاوجہ مخالفت ریچھ کم یاس انگیز نہیں تھی ۔ مرزا غلام احمد بھی ان دنوں سیالکوٹ میں مقم تھے ۔ شیخ ذور مجد کے قریب ہی ایک سکان میں رہتے ۔ بہنوز ان کی دعرت کا آغاز نہیں ہوا تھا ۔ لیکن یہ زسانہ ان کے مراقبوں ، علمی اور مذہبی گفتکوؤں کے تنیا ۔ شیخ نور مجہ اور میرحسن سے ملاقات ربہتی ۔ مجد اقبال یہ سب کجھ دیکھتے اور سب کچھ سنتے ۔

گویا مجد اقبال نے جوانی میں قدم رکھا تو جیسا کہ ان کی ذہنی اور اخلاق تربیت ک تقاضا تھا۔ جیسے جیسے سن و سال کے ساتھ ساتھ ان کے شعور میں پختگی پیدا ہوئی وہ خود بھی خواہ ایک نوعمر طالب علم کی حیثیت ہی سے سہی سوچ رہے تھے کہ یہ مذہبی

اختلافات اور نزاعات، یہ اخلاق و سعاشرت کا فرق ـ یہ زندگی کی الگ تھاگ راہیں، یہ نئی اور پرانی تہذیب کی گفتگوئیں، یہ مسائل، یہ علم و حکمت کی بحثیں بہ سب کیا ہیں ، ٹس لیے ہیں ۔ معلوم ہوتا ہے محد اقبال کی زندگی میں عنفوان شباب سی سے وہ سب عناصر جمع ہو رہے تھے جن سے آگے چل کر ایک عظیم شخصیت کی تعمیر ہوئی اور جس نے صدیوں کے انتشار فکر ، ژولیدہ خیالی اور لاحاصل محث و جدال ، خود ساخت، مسائل حتلی آن، تعصب اور تنگ نظری کے باوجود ادعا اور نحکم کے حصار توزا ۔ اسلامی تعلیمات کی ترجهانی نهایت صحت <u>سر کی به اسلام کی صداقت اور</u> حقانیت تو بچین ہی سے دل میں کھر در چکی تنہی ۔ جیسے جیسے سارج تعلیم میں آگے بتر ہے، زندگی نبو دیکھیا ، اس کی بشہ دش ، اس کے کوناکوں احوال و واردات ، جیسے جسے عقل و فکہ انہ ترقی ہم ہی . ادب اور فن کی نزا نتیں آنکار ہوتی گئیں ۔ وہ خیالات ور انصورات ، وہ جانبات اور احسامات ابھرنے جو زارتی اپنے سامیے لیے نہ آتی ہے۔ جہ میال د، زندگی کے لئات آزینا ہے۔ اس کے تاب و تب یہ شنایہ، اس کے جمال و جلال سے لطف آل دؤ راس کی دل نشی ، حان وز زہانی کے قدردان ، جوانی ایک نووارد کی طاح انہیں ساعاتہ میں نے آئی جس سے اللہ، مغر کی اہتدا ہمتی ہے۔ دہ سے او الناز ، وہ اس کے مشكلات اور سوائم ، توقعان او، الكانات ـ هو البك دور دراز للنزل اور اس کے خطرات ۔ رہ عزائے اور اقدی ۔ الدیکوں اور اراوؤں کی نزپ ۔ وه المديد و يهم ، وه ذوق ه شده في . التفال الدي الديال بي بدع بي ر رفرة أن سفر ، دوستي اور بات دل ، وما مهر الاست د د اس د د كا عائم ـ وم بالبدلي مده في مر ودينه المرازل بر مده من ـ ود مستقبل کی جہنک اور اس کا فرنب ہے، میزل معصود ریفر اور اس کا اختتام - انسان سوچتا ہے کیا اس سے آگے بھی کوئی سفر ہے ، کوئی اور منزل ؟ نہیں ہے تو بقول گوئٹے یوں محسوس بوتا ہے جیسے ماضی ہی سب کچھ ہے - ساضی ہی حقیقت ا - مجد اقبال بھی یہ سفر طے کر رہے تھے - اس کے گوناگوں مرحلوں سے گزر ہو رہا تھا - سرایا شوق سرایا امید ، لیکن باحتیاط اور ہوش مندی ، سیرت اور کردار کی مختگی ، فہن رسا ، ضبط اور متانت کے ساتھ جس نے انھیں شباب کی ہر لغزش اور ہر بے راہروی سے محفوظ رکھا - تاآنکہ جوانی ہی میں ان کو قدر و منزلت کی نگاہوں سے دیکھا جا رہا تھا ، جوانی ہی میں سیالکوٹ کے علمی اور سذہبی حلقوں کی نگاہیں ان کی طرف اٹھ رہی سیالکوٹ کے علمی اور سذہبی حلقوں کی نگاہیں ان کی طرف اٹھ رہی شمیل سے تھیں اور مذہبی حلقوں کی نگاہیں ان کی طرف اٹھ رہی شمیل سے گذر کر تا اوگ سمجھتے ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ایک عظیم مستقبل اس کے سامنے تھا۔

دوستوں کو نہیں بھولے ۔ جب بھی سیالکوٹ کے دوستوں اور ساتھیوں کو نہیں بھولے ۔ جب بھی سیالکوٹ جاتے ان سے بلا تکلف ملتے ۔ میرحسن کے درس کا رخ کرتے اور کوچہ میر حسام الدین میں قدم رکھتے تو سربازار الله دنا شیرفوش کی دکان پر بیٹھ جانے ۔ کبوتروں کی گفتگو ہوتی ۔ ان کا ایک ساتھی چراغ ہارسونیم بجاتا ، اس لیے ساسٹر کہلاتا ۔ لاہور چلا آیا تھا۔ اس سے ملاقات ہوتی ۔ ہارسونیم سنتے ۔ چراغ ہی سواوی محبوب عالم سے

۱ - گوئٹے فاوسٹ Faust کی تمہید میں ۔

م - رحیم بخش شاہین : Mementos of Iqbal ص مے ۔ لفٹیننٹ کرنل Newlight on the Early Life of Iqbal ص مے دائیں کا مضمون اللہ Anamarie Schimmel از Anamarie Schimmel ۔

تعارف کا ذریعہ بنا' ۔ مرزا بدرالدین سیالکوٹ کے ایک معزز خاندان کے فرد مجد اقبال سی کے ایما سے لندن گئے ، بیرسمری کی _ مجد اقبال کی بڑی عزت کرتے ۔ میر نیرنگ جب سیالکوٹ گئر اور مجد اقبال کے بہاں ٹیمرے تو ان کے ایک عزیز جھنڈے خال سے بھی ملاقات ہوئی۔ میر صاحب نے کہا ایسا بلند بالا اورخوش قاست نوجوان اور نام جیند نے خاں ۔ مجد اقبال نے كہا آج سے ہم انہیں علمدار خال نہیں کے ۔ میر صاحب نے جھنڈے خال کی بٹری تعریف کی ہے ۔ جینڈے خاں یک چشم تنہر۔ ان کے ایک دوست تھے حافظ شفیع بہنائی سے محروم ۔ دونوں ا دائیے سیر کو نکاتے ۔ ایک روز کھیے لئر شوں نے آنے دیکھا تم نہمنے اگر یارو . دیکنیو تو آدسی دو مگر آنکنی ایک ـ جیند نے خال ست محفلونا ہوئے ۔ ہر ایک آڈو ، زنے لے لے اور یہ لطہفہ سنائے ۔ ہم اقبال کے ایک اور دوست تھے جاجا خوشیا۔ اسکاے مشن بائی اسکول میں ان کے ہم جاعت ۔ نہ اتبال جاحہ خوشہ کے بال جائے ۔ دونوں دوست مکان سے باہر ایک جاوتر نے پر بہتھ جائے ۔ باتیں در لے ، شطریج دھیلتے ۔ چاچا خرشیا نے خراقیال سے اپنی دہ بنی کو حال ہیان دیا ہے۔ پاسرانہ سالی میں بال سفہد ہے جکرے تھے۔ دہمنے بحر اقبال جب بنی کبور سے آنا مجھ سے ضرور مہنا ہے۔ افرال ایک ہار سیالکوٹ آن سے ملنے کئے ۔ چاچا خودیا کار نہرس تہرے باہر چیموتبرے پر بیٹھے در انتظار درنے ایم یا درزے ہوئے دنوں کی یاد تنازه مهمو کمنی ـ میلاقات ناریه، سکی ـ حرج ندید بین این بیر دری

۱ – اقبال ریمویو : مجلم اقبال آکیدنی . در بای ، شده با در تر ۱

کے کئی واقعات بیان کیے ہیں۔ بچپن کی لڑائیاں ، صلح اور پھر لڑائی۔ چراغاں کا سیلہ تھا۔ خوشیا لاہور آیا۔ شالاسار کی سیر کی۔ واپسی میں شاید مجد اقبال سے سانے کا خیال تھا۔ بھائی درواز ہے کے باہر سوڈا پی رہا تھا کہ دیکھتا ہے دفعۃ ایک تانگا رکا۔ آواز آئی خوشیا تم یہاں کہاں ۔ مجد اقبال تانگے سے اتر ہے۔ خوشیا کو گھر لے گئے۔ راستہ باتول میں کئے گیا۔ خوشیا نے کہا یار تو تو اب بڑا آدمی بن گیا ہے ۔ مجد اقبال نے ادما ٹھیکہ کہتے ہو لیکن بچپن کے دوستوں کی دوستی اور خلوص شاید دوبارہ میسر نہ آسکے اسکے نے دوستوں کی دوستی اور خلوص شاید دوبارہ میسر نہ آسکے اسکے اسلام میں دین لاہور آگئے تھے۔ ان سے تاحین حیات تعلقات میں فرق نہ آیا۔ جیسے میالکوٹ میں بچپن کے دوستوں سولوی ابراہم اور آغا مجد باقر سے۔

[،] _ شاہین : اوراق گم گشتہ _ ص . ے ۲ -

لیکن میں حسن لے جس طرح یہ اندازہ کر لیا تھا کہ یہ بچہ مسجد میں نہیں مدرسے میں پڑھنے کے لیے پیدا ہوا ہے. بعینہ یہ بھی ار ایک روز اس کی شاعری کے غلغلہ چاردانگ عالم میں پھیمل جائے گا۔ میر حسن نے کویا ان کی طبع سوزوں ، ان کی شاعری کے حکیہانہ رنگ کو ان کے ابتدائی اشعار ہی میں دیکھ لیا تھا حالانکہ ان اشعار میں آدوئی خاص بات نہیں تنہی لیکن میر حسن کی نگہ جوہر شناس تھی ۔ انٹوں نے گویا اس شاعری کی ابتدا ہی میں اس کی انتمها آذو دیکھ لیا ۔ سحمد اقبال کے ایک بسم سبق نو بھی شاہری کا شوق چرایا۔ محمد اقبال کے دیکھا دیکھی شعر دہنا شروع نر دیا۔ میں حسن سے تدمذ تنیا ہی ایک روز ہاکو میں حسن سے درتے ذرتے عرض کیا میں بھی ہعر نہتا ہوں ۔ اجازت ہو ٹچھ اشعار ہو گئے ہیں ۔ مس حسن نے اشعار سنے۔ خاسوش رہے ۔ اس نے بعد چہٹری انھا کر خوب خوب سرست کی ۔ کمپنے لکے خبردار جو آندرہ تیم لئے نامر دہنے کی جرآن کی ـ یہ تنھی میں حسن کی نکاہ جوہر شانس ـ مجمد انہال شعر لاماتے ۔ میں حسن اصلاح دیتے ۔ چنا نچا اسلامول ہی میں سجمہ انہال لے ان کی موجودگی میں ایک نفیم باز می ۔ نبوعمرتی ہی میں ان کی شاعری کا چرچا خام باز لایا ۔ سیالکوٹ میں ایک ایزم انشاعرہ ارتے کینی - اس میں شلام سنائے ۔ سامی سعر، باسخصائرص میران بخش جلوه سے لام محض نک بند رہے نوب جھارنک رہنی ۔ مور حسن را دوق شعر تهایت بلند تنها به آن سے سعر و ساعرتی کی نزا نشوں ، عروض اور قوافی کی خریہوں ، درم کے محاسن ، اس نے معالم ، غریب والی ہے۔ بات کا سبقی سایدنیم. جس کا تعمامی اس فنن کے اورازم بال ہے ۔ اب حد ان ساطر ماراسی دو لکھتے ہیں اعجاز باش، حضرت مورونی میں حسن پ**رو**فیسر عربی ، اسکاتے مشن بالنے سیدلیموٹ نے نام ارسال کیجیے۔ یہ بڑے بزرگ عالم اور شعر فہم ہیں ۔ سیں نے انھیں سے اکتساب فیض کیا ہے ۔ دراصل محمد اقبال کے ذوق سخن کی تربیت میں حسن ہی کی توجہ سے ہوئی ۔

الشاہ جی کا ادیا المہنا ہے۔ ان کی ہر بات شعر ہوتی ہے ''۔
بایں ہمہ میر حسن کا خیال تھا کہ تقاضائے وقت ، علی بذا تقاضائے
مصلحت یہ ہے کہ شعر و شاعری میں محمد اقبال کا رشتہ تلمذ کسی
استاد سے قائم ہو جائے ۔ نہہ انتخاب بجا طور پر فصیح الملک بہادر
داغ دہلوی پر پڑی دہ وہی اس زمانے میں شاعری کے مسلم الثبوت
استاد تھے اور انھیں کی زبان سنہ تسلیم کی جاتی تھی ۔ محمد اقبال
نے ان سے اصلاح لینا شروع کی ''لیکن یہ سلسلہ' تلمذ دیر تک قائم
نہ رہا ۔ داغ نے بہت جلد نہہ دیا فلام میں اصلاح کی گنجائش
بہت کم ہے '''۔ البتہ اس کی یاد بقول شیخ عبدالقادر دونوں طرف
بہت کم ہے '''۔ البتہ اس کی یاد بقول شیخ عبدالقادر دونوں طرف
درجہ حاصل کر لیا تھا ۔ داغ مرحوم اقبال پر فخر کرتے ۔ ''بجھے
درجہ حاصل کر لیا تھا ۔ داغ مرحوم اقبال پر فخر کرتے ۔ ''بجھے
خود دکن میں ان سے سنے کا اتفاق ہوا اور میں نے خود ایسے
فخریہ کامات ان کی زبان سے سنے '''۔ محمد اقبال کے دل میں بھی
فخریہ کامات ان کی زبان سے سنے '''۔ محمد اقبال کے دل میں بھی

ر - شیخ عطاء الله: اقبال ناسه - حصه دوم ، مکتوب ۱۲۱ سورخه ۲ - شیخ عطاء الله: اقبال ناسه - حصه دوم ، مکتوب ۱۲۱ سورخه

[،] مید وحید الدین : روزگار فقیر

س بالک درا: دبهاچه از شیخ عبدالقادر .

ہم ۔ ایضا

ہ ۔ دیکھیے روزگار فقیر حصہ نظم ۔

جان دے کر تمھیں جینے کی دعا دیتے ہیں پھر بھی کہتے ہو کہ عاشق ہمیں کیا دیتے ہیں گرم ہوتا ہے کبھی ہم پہ جو وہ بت اقبال حضرت داغ کے اشعار سنا دیتے ہیں

ایک دوسری غزل میں کہتے ہیں:

جناب داغ کی اقبال یہ ساری درامت ہے تر ہے تر کر امت ہے تر کے جیسے دو کر ڈالا سخنداں بھی سخنور بھی

انھوں نے بار بار داغ کی شاگردی پر فخر کیا ہے ۔ لاہور آئے تو داغ کے شاگرد احسن سارہروی بھی لاہور میں مقیم تھے ۔ ان سے روابط بڑھے ۔ احسن سارہروی لاہور سے چلے گئے تو ایک خط میں فرمائش کی استاد داغ کی تصویر بھیجیں ۔ قیاس یہ کہ ہم. ۱۹ ء اور فرمائش کی استاد داغ کی تصویر بھیجیں ۔ قیاس یہ کہ ہم. ۱۹ ء اور ان سے سلے ہوں گئے ۔ خد اقبال ان سے سلے ہوں گئے ۔

۱۹۰۵ء میں داغ کے انتقال پر جو دردناک مرہ لکھا وہ اس عقیدت کو جو انھیں داغ سے تھی ناقابل انکار ہوت ہے۔ مگر بغر صرف سی نہیں ، یہ مرثیہ داغ کی شاعری پر ایک جارہ اور

ا - نسیم فی نشنہ ہی اقبال لچھ اس پر نہیں نازاں مجھے بھی فخر ہے شاگردی داغ سخنداں ہر

٢ - شيخ عطاء الله: اقبال نامه ، حصد اول _

مانع تبصرہ بھی ہے ۔ ان کی عظمت کا مخلصانہ اعتراف ۔ سحمد اقبال نے داغ کی تاریخ وفات بھی کہی ہے ۔ نواب سیرزا داغ ، ۳۲۲ ہے۔

شاعری اور سوسیقی کا چولی دامن کا ساتھ ہے۔ محمد اقبال سوسیقی کے دارادہ تھے۔ ہم ، ہ ، ع میں فوق نے یاد رفتگل کے نام سے صوفیہ کے حالات میں ایک نتاب لکھی ۔ بحث تھی ساع کے جواز و عدم جواز کی ۔ فوق نے ساع کے جواز کی اساس اقبال کے اس شعر پر رکھی :

لوگ کہتے ہیں مجھے رأک کو چھوڑو اقبال راگ ہے دین مرا رأک ہے ایمان مرا

پد اقبال نے جوابا جو خط لکھا اس میں اس شعر کی طرف تر کوئی اشارا نہیں ملتا ۔ البتہ فوق دو ان کی محنت کی داد دی ہے کہ انھوں نے ابل اللہ کے حالات جمع نئے ۔ لکھتے ہیں ''سیں خود بھی ان کی تلاش میں ہوں''۔ ہر حال فوق کی یاد رفتلاں سے ہمیں مجد اقبال کا ایک شعر مل کیا ۔ موسیتی سے ان کی نگن کی تصدیق ہوگئی ۔ رہی کا ایک شعر مل کیا ۔ موسیتی سے ان کی نگن کی تصدیق ہوگئی ۔ رہی یہ بات کہ انھوں نے اس فن کی باقاعدہ تحصیل کی یا نہیں کی ۔ اگر کی تو شوقیہ اور وہ بھی ایک حد تک ۔ یوں شاید اس میں لچھ سمجھ بھی پیدا کر لی ہو جس سے معلوم تو یہی ہوتا ہے کہ سوسیتی سے بھی پیدا کر لی ہو جس سے معلوم تو یہی ہوتا ہے کہ سوسیتی سے بھی پیدا کی میں مہارت حاصل لگن میں کیا مشکل تھا کہ اس فن میں مہارت حاصل

- ۔ تھی حقیقت سے نہ غفلت فکر کی پرواز میں آنکھ طائر کی نشیمن پر رہی پرواز میں سید نذیر نیازی : بہار داغ ۔ دیباچہ۔
- ہ ۔ اقبال مجلمہ بزم اقبال ، شہرہ ۱۹۹۰ء عبد الله قریشی کا سضمون اقبال اور فوق -

کر لیتے ۔ وہ ہورحال سوسیقی کے دلدادہ تھے اور ایک روایت ہےکہ کبھی کبھی ستارکی مشق بھی کرنے ، بلکہ دعوی یہ ہےکہ اس ستارکی مضراب ابھی تک محفوظ ہے، حۃلی کہ اس سلسلر میں کئی لطائف بھی ایجاد ہوئے ۔ انھیں جب معلوم ہواکہ فقیر سید نجم الدین ستار مجاتے ہیں تو جسٹس آغا حیدر کے توسط سے فقیر صاحب سے ستار پر خوب خوب راگ سنتے : درباری ، مالکوس ، ایمن ا اور یوں شاید ان کا آہنگ بھی سیکھ لیا ہو ۔ بات یہ ہے کہ سوسیقی سے انہیں بچپن ہی سے **دلی** لگاؤ تھا ۔ کھر میں سنظوم قصر گا کر سناتے۔ شعر و شاعری کی محفلوں میں بھی اپنا کلام خوش الحانی سے نشید کرتے - درسی نتابوں میں نہیں کہیں سرگم کے بول بھی لکھے ہیں ۔ ساز بڑے شوق سے سنتے ۔ خود اگر چہ کوئی ساز نہیں رکھا ۔ البتہ موسیقی پر اکثر ایک ماہر فن کی طرح گفتگو کرتے ۔ کمہتے یہ جو ہماری اور مغربی دوسیقی میں ترتم اور ہم آہنگی کا فرق ہے مسلمان سوسیتی دان اسے بڑی آسانی سے دور کر سکتے ہیں - دونوں کا اتصال ممکن ہے۔ اسلامی سوسیقی میں موسیقی ، موسیقی دان اور سوسیقار ، تالیف اور آهنگ کا کمایاں امتیاز سوجود ہے - سغربی موسیقی لے اسلامی موسیقی سے زبر دست اثرات قبول کیے ۔ سارٹن اور فارمر اس پر بہت نہذ اکھ چکر ہیں کہور آئے تو گانے کی محفلیں جمنے لگیں ۔ خاص خاص دوستوں کے حلقر میں خود بھی اپنا تلام ہلکے ہلکے سروں میں گا نو سنانے ۔ ساز تو نہیں

^{، -} سید وحیدالدین : روز کار فقیر حصہ اول ص . . . _

جارج سارٹن (leorge Sarton) مقسمہ باریخ سائنس اور تاریخ سائنس
 میں فارس (Honry Farmer) کی کتاب اور مضامین عربی موسیقی کے اثرات مغربی موسیقی اور مضامین اللہ (Legacy of Islam)

ہوتا لیکن کیا فن کی پابندیوں کے ساتھ یہ معلوم نہیں ۔ میکلوڈ روڈ والی کوٹھی میں سشہور سوسیقار رفیق غزنوی سے کئی بار پیام مشرق کی غزلیں سنیں ۔ سہ پہر کا وقت بہوتا رفیق غزنوی بہارے پاس آئے ۔ ہم ان کی خدمت میں یہنچتے ۔ ہار سونیم ساتھ بوتا ۔ ڈیڑہ دو گھنٹے محفلگرم رہتی ۔ یہ ۲۶-۱۹۲۲ع کا ذکر ہے۔ ان کی بعض غزلوں کے گراسوفون ریکارڈ بھی رفیق غزنوی ہی کی آواز میں بیں ۔ آخری علالت کے ایام میں بھی ایک شام مرحوم سجاد سرور نیازی جو خود بھی ان کی خدست میں حضوری کے لیے بیتاب تھے ہمارے ساتھ جاوید منزل گئے ۔ سجاد سرور کہنے لگے میں اس لیے حاضر ہوا ہوں کہ سوسیقی سے آپ کا دل بہلاؤں۔ اجازت ملی تو ایک کے بعد دوسرا راگ چھیڑا۔ سجاد سرورکی سیٹھی سیٹھی دہنیں ، ہلکا ہلکا ساز ، بال جبربل کی غزلیں اور وہ شام ـ کیسی کیف پرور ساعتیں تھیں ۔ سجاد سروئر ایک مرتبہ دم لینے کے لیے رکے تو ارشاد بموا فلاں سوقعے پر گلے کو جو پلٹا دیا تھا ٹھیک نہیں تھا۔ انھوں نے کہا کیسے ؟ کہنے لگے میری آواز تو بیٹھ کئی ہے کیا بتاؤں کیسے'۔

بحد اقبال کا ابتدائی کلام محفوظ نہیں۔ جتنا کچھ دستیاب ہوا باعتبار سنین اس کی ترتیب بھی ممکن نہیں کہ ہم کہہ سکیں اس میں ۱۹۵۵ء تک سیالکوٹ کا حصہ اتنا ہے۔ ۱۸۹۵ء سے ۱۹۰۰ء تک لاہور کا اتنا۔ لیکن دو باتیں ہیں جو واضح طور پر سامنے آ جاتی ہیں۔ ایک یہ کہ آغاز سخن ، یعنی ۱۸۹۵ء سے قبل کے سیالکوٹ ہی میں ان کے کلام میں پختگی آچکی تھی اور عنوان کہہ رہے تھے کہ اس کا مستقبل عظیم ہے۔ جب ہی تو داغ نے

۱ - سید نذیر نیازی: اقبال کے حضور ج ۲ زیر طبع ۔

بہت جلد گمہ دیا تھا کہ کلام میں اصلاح کی گنجائش بہت کم ہے۔ پھر اسی زمانے یعنی، ۱۸۹۳ء میں ان کی ایک غزل رسالہ زبان دہلی میں شائع ہوئی ، دوسری ۱۸۹۳ء میں بعنوان شیخ مجد اقبال صاحب اقبال شائع ہوئی ، دوسری ۱۸۹۳ء میں بعنوان شیخ مجد اقبال صاحب اقبال شاگرد بلبل ہند داغ دہلوی ۔ 'زبان' حضرت راسخ دہلوی کی ادارت میں بطور ضورہ پنچ ہے مثال شائع ہوتاا۔

ایک تو وہی غزل ہے جس کی ردیف قافیہ ہے دعا دیتے ہیں سنا دیتے ہیں اور جس کی طرف ابھی اشارہ کیا گیا تھا۔ دوسری غزل ہے:

کیا سزا بلبل کو آیا شکوهٔ بیداد کا ڈھونڈتی پنورتی ہے اڑ اڑ کے جو گنر صیاد کا بنول جاتے ہیں مجھے سب یار کے جور و ستم میں تو دیوانہ ہوں اے اقبال تیری یاد کا میں تو دیوانہ ہوں اے اقبال تیری یاد کا

اور یہ اس امر کا ثبوت ہے کہ ان کا شہر اسی زمانے میں زمرہ شعرا میں ہونے لگا تھا۔ پھر اس زمائے میں سیالکوٹ سے بھی شعرا میں ہونے لگا تھا۔ پھر اس زمائے میں علی ہذا پیام مار لکھنڈ میں جو سیالکوٹ میں گھر گھر پڑھا جاتا ، ن کا دلام شائع ہے ۔ اس

۱ - دیکھیے کتب خانہ جامعہ پنجاب ۔ کینی طاکشن عبلدات رسالہ زبان ۱۸۹۳ اور ۱۸۹۳ - یہ راسخ عبلہ آبادی شدالرحین راسخ ہیں ۔ راسخ عبلہ آبادی شیں ہیں ۔

ثانیا یہ کہ شاعری کے اس دور میں ان کا رنگ سخن اگرچہ وہی تھا جو عام طور پر اردو غزل کا ہے ۔ لیکن شوخی اور رندی ، حسن و عشق اور بہجر و وصال کے عام مضامین کے ساتھ ساتھ کہیں کہیں کچھ حکیانہ خیالات بھی ملتے ہیں ۔ تصوف کی چاشنی بہی موجود ہے ۔ زندگی کے احوال و واردات پر بھی نظر ہے ۔ ذہن اسلام کی طرف منتقل ہو رہا ہے ۔ غزل کے عام اور مبتذل رنگ کا اندازہ ان اشعار سے کیجیے :

بائے وہ سار ڈھیلے ہاتھوں کی کس طرح کے ملال ہوئے ہیں

شکایت کو میں دوڑوں اور تم جانے نہ دو مجھ کو مزہ آئے جو ہویہ باتھا پائی روز محشر بھی

رسماً يه شعر :

کوچہ ٔ عشق کے یہ راہ نما بنتے ہیں اللہ اللہ کوئی دیکھے تو خضر کی صورت

رسمي تصوف :

انا الحق کہم کے بیتابانہ سولی پر لٹک جانا نرالے ایسے دیوانے کی مستانے کی باتیں ہیں

مضمون آفرینی:

تو نہاں مجھ سے مرے داغ جگر کی صورت میں نہاں تجھ سے ترمے دوئے کمر کی صورت زخم جگر جو تھے شب فرقت میں ہم سخن چہکے سے چاندنی ہم دیوار آلگی

رنگ تغزل:

نسیم صبح نہ چھیڑے مجھے کہ دامن سے کسی حسین کا جھاڑا ہموا غبار ہموں میں

شوخى :

جس کو شہرت بھی ترستی ہے وہ رسوا اور ہے پوش بھی جس پر تڑپ اٹنے وہ سودا اور ہے

وہ صف محشر میں کہتے ہیں مجھے پہیچان کر تم وہی اقبال ہو نو میں نے جانا اور ہے

فكر:

اے حیاب بعر ان پردردۂ آخوش میںج کچھ پتا چلنا ہے تجھ سے اپنی ہستی کا خمیے

بتدریج رنگ بدلتا ہے:

قفس میں اے ہم صفیر آئمی شکریتیں دور حکریتیں لیا خزاں کا دورہ ہے ہستاں میں یہ سررہا ہے نہ ہم رہے ہیں

Marfat.com

تجھ میں باقی ہے اگر کچھ اڈر سرز خلیل نار امروز سے کر گلشن فردا پیدا

اور پھر ذہن اسلام کا رخ کرتا ہے:

رنگ اوادنی ہیں رنگیں ہو کے اے ذوق طلب کوئی کہتا تھا کہ لطف ما خلقنا اور ہے

اڑ کے اے اقبال سوئے بزم یثرب جائے گا روح کا طائر عرب کی شمع کا پروانہ ہے

گو ابتدائی اور غیر واضح شکل سی

ثالثاً مجد اقبال کی طبیعت میں بلاکی آمد تھی ۔ شعر پر شعر اور غزل پر غزل ہوتی چلی جاتی ۔ ایک ہی ردیف قافیے میں چار چار غزلیں کہی ہیں ۔ گویا بفحواے 'فی کل واد یھیمون' ذہن ایک نہیں کئی سمتوں کا رخ در رہا ہے ۔ یا یوں کمیے جذبات و کیفیات ، خیالات اور تصورات 'خام پیداوار' کے ایک انبار کی طرح جمع ہورہے ہیں جو اس دور میں تو کچھ کچھ لیکن جلد ہی ایک متاع گراں مایہ کی شکل اختیار کر لیں کے ۔ بایں ہمہ اس دور کے کلام سے بھی جتنا کچھ دستیاب ہو سکا سعلوم ہوتا ہے دہ اردو غزل کے عام رنگ سے بتدریج ہٹے رہے تھے ۔ حتلی کہ اہل نظر دو اسی عام رنگ سے بتدریج ہٹے رہے تھے ۔ حتلی کہ اہل نظر دو اسی اور ہی ایمند اور برتر میدان کی طرف ہے ۔

رہی یہ بات کہ اس دور میں کیا انھوں نے فارسی میں بھی شعر کہا ـ سو اس ضمن میں شیخ عبدالقادر کا یہ کہنا کہ انھوں نے سوائے ایک آدہ شعر کے فارسی میں کچھ کہنے کی کوشش نہیں کی محل نظر ہے۔ یہ خود بخود کسی شعر کا ہو جانا اور بالارادہ فارسی میں شعر کہنا دو مختلف باتیں ہیں۔ ہمیں نہیں بھولنا چاہیر کہ عربی اور فارسی سے محمد اقبال کو دلی لکاؤ تنہا ۔ فارسی اور عربی ادب ان کے دل و دساغ میں رچ گیا تنیا ۔ پھر یہ کہ فارسی میں انھوں نے بہت جلد سہارت پیدا کر لی تھی ۔ فارسی شعرا کے دواوین اور ان کے اسالیم سیخن صبح و شام ان کے سامنے رہتے ۔ فارسی سے ان کی طبعی مناسبت تھی اور پہر جہ ذوق شعر خداداد تھا ، فارسی اور عربی کا ادبی اور ثقافتی ورز دل میں نہر نوچکا تنیا ، مذاق سلیم کے لیے بھی اردو اور فارسی میں دو ہی قرم کا فاصلہ ہے ، بلکہ اس سے بھی کم تو فارسی میں بھی شعر ہو جائے ہوں لے ۔ یہ دوسری بات ہے کہ اس کی باقاعدہ ابتدا اسرار خودی سے ہوئی ۔ نیکن اس سے جمت پہلےوہ فارسی میں نچھ نہ کچھ دہر، رہے تھے۔ ذرا اس فطعے پر غور کیجیے جو انھوں نے سنشی سراج اندین دو ان کی بنیجی ہوئی انگوٹھیوں کے شکرانے میں ۱۹۰۳ میں لکنے "یارم از نشہ را بفرست چار انکشتری، ـ سولد انبعار نے اس نظعے میں انہوں نے کیسے کیسے مضامین پیدا دیے ہیں ۔ ۱۹۰۵ کے وہ فارسی میں ہت کچھ کہ، چکے تھے ۔ ان کے غیر سلموعہ درہ میں اسلامیہ دلج سے خطاب ہی دو دیکھ لیجھے ۔ تارہ میں دیسی روانی ہے ۔ ی**ہ سب نچ**نی دفعہ تو نہیں ہرگیا۔ جس طرح ان کے اردو شاعری کی ابتدا سیالکوٹ ہی میں نہایت خربی سے ہو دلی نہی ۔ اس کا بتدریج ارتبا دوسری بات ہے۔ ہمین ارزی میں اس عار نہنے کا آغاز سیالکوٹ ہی میں ہولیا ہودا ۔ سکل انہے یہ ہے نہ

۱ - صحیفه، : مجلم ترقی ادب لایو، ـ ۱۰ره ۲ ماه ۱ میں میرزا محد منور کا مضمون اقبال کی فارسی عزل ـ

ان کا ابتدائی کلام تلف ہو چکا ہے۔ بہت کم محفوظ ہے۔ زماناً اس کی تعیین بھی ممکن نہیں۔ پھر بھی آغاز شعرگوئی سے ۱۸۹٦ء اور ۱۸۹۶ء سے ۱۸۹۰ء تک جب ان کی شاعری اس مرحلے میں داخل ہوگئی جس کو ان کے ابتدائی کلام کی تمہید تصور کرنا چاہیے ان کی غزلوں اور قطعات میں آئی ایک فارسی اشعار ملتے ہیں۔ ان کے فکر و فرہنگ اور شاعری کی دنیا دفعة تو نہیں بدلی۔ اس کے عنوان شروع ہی سے ظاہر ہو رہے تھے۔ اس میں ایک تسلسل ہے۔ لہلذا یہ کہنا غلط نہیں ہوگ کہ فارسی میں بھی شعر گوئی آپ ہی الہلذا یہ کہنا غلط نہیں ہوگ کہ فارسی میں بھی شعر گوئی آپ ہی میں البتہ کئی ایک فارسی اشعار ملتے ہیں۔ کچھ نظمیں ہیں کچھ میں البتہ کئی ایک فارسی اشعار ملتے ہیں۔ کچھ نظمیں ہیں کچھ متفرق قطعات جن کا زمانہ متعین نہیں ہوسکتا۔ ذرا یہ تضمین ، بنا قطعہ ملاحظہ ہو۔ زمانہ متعلوم نہیں :

صحن گلشن سے بہوں گو میں آشیاں برباد دور لالہ و گل سے نہیں میرا دل ناشاد دور شہنمے را کز محیط بیکراں افتاد دور در کنار لالہ و آغوش گل آرام نیست!

ایسے ہی کچھ اور مثالیں بھی ہوں گی۔ سیالکوٹ میں اگر آپ ہی آپ فارسی اشعار ہو جاتے تو وہ انھیں کوئی اہمیت نہ دیتے۔ انھیں ابھی خیال ہی نہیں تھاکہ ان کے دل میں جس قسم کے خیالات ابھر رہے ہیں۔ جذبات کا جو انداز ہے۔ اردو کے تنگنائے غزل میں اتنی

ر ـ سید وحید الدین : روزگار فقیر ، حصہ دوم ـ

وسعت نہیں کہ بقدر شوق اس کا ستحمل ہو سکے۔ وہ اس میں اپنے فکر و وجدان کا اظہار کر سکیں۔ اس کے لیے انھیں بالآخر فارسی بسی کا کہ 'درخور فطرت اندیشہ' ہے رخ کرنا پڑے گا۔ چنانچہ شاعری کے ابتدائی دور میں بھی ان کے کلام میں فارسی کا عمل دخل بڑھ رہا تھا یہاں تک کہ یوں بھی شعر کہتے تو ان کا ذہن فارسی شاعری کے اساتذہ کی طرف سنتقل ہو جاتا۔ خاقانی کا مطالعہ فارسی شاعری کے اساتذہ کی طرف سنتقل ہو جاتا۔ خاقانی کا مطالعہ انھوں نے کس گہری نظر سے کیا تھا اس کا اندازہ ۱۸۹۰ء یا انھوں نے کس گہری نظر سے کیا تھا اس کا اندازہ ۱۸۹۰ء یا انہوں غزل سے کیجیے جو فی البدیہ کہی گئی:

لاکھ سرتاج سخن ناظم شرواں ہوڑہ پر مرے سامنے اک طفل دبستاں ہوڑ

دراصل آن کی فلسفیانه طبیعت کو جس پیکر کی تلاش تھی فارسی ہی میں مل سکتا تھا۔ فارسی ہی سے آن کی طبعی مناسبت نے مرزا غالب کی طرح آنھیں مجبور آثر دیا آئہ فارسی زبان کی تشبیموں اور استعاروں عربی اور فارسی کی تلمیحات سے کام ایس ۔ ایسی ایسی ترکیبیں اور اصطلاحیں وضع آثریں جن کے بغیر نامکن تھا وہ اردو میں اپنے احوال و واردات کی ترجانی آثر سکتے ۔ آن کے افخر دراغ اور جذبات قنب دو ایک نئے پیکر کی تلاش تھی ۔ یہ نیا پیکر فارسی ہی کی بدونت سیسر آیا ۔ جس سے رفتہ رفتہ اردو ساعری دو فارسی ہی کی بدونت سیسر آیا ۔ جس سے رفتہ رفتہ اردو ساعری دو ایک ایسی زبان عطاہ وئی جو بیک وقت فلسفیانہ بھی تنبی اور شاعرائہ بھی ۔ جس نی افاقت اور شیرینی جس کے ۔سن ران اور شاعرائہ بھی ۔ جس نی افاقت اور شیرینی جس کے ۔سن ران اور شاعرائہ بھی ۔ جس نی اطافت اور شیرینی جس کے ۔سن ران اور جس نے اے سکوہ غراف اردو ، بلکہ اور مور دوق و سوق ایسی نظموں کی طرف اشارا

کو دینا کافی ہوگا ۔

لیکن ابھی ایک اور بات ہے جس کا محمد اقبال کے فن اور فلسفہ کے مطالعہ میں بالخصوص لحاظ رکھنا پڑے گا اور جس کا تعلق پھر ان کے ابتدائی کلام سے ہے بشرطیکہ بہم اس باب میں بھی ان کی اہتدائی شاعری کی طرح سنین کی پابندی کا سختی سے لحاظ نہ رکھیں ۔ ١٨٩٥ء سے دو چار سال اور آگے بڑھ جائیں ۔ قیاس یہ ہےکہ اس دور میں بھی وہ فلسفیانہ تصورات جن کی باقاعدہ تشکیل بہت آگے چل کر ہوئی ان کے دل و دماغ کو چھیڑ رہے تھے۔ ہمیں معلوم ہے خودی ان کا بنیادی تصور ہے۔ ان کے قکر و فن کا ایک بی محور جس نے ر^فقت رفقہ پوری زندگی کو اپنے داسن میں سمیٹ لیا تا آنکہ ذات انسانی سے لے کر انسان ، کائنات ، مذبب اخلاق، سیاست، معاش، ادب فن غرضک، تهذیب و تمدن کی جو بھی غایت ہے ، جیسے بنی کوئی حقیقت ان کے ساسنے آئی اس ک فیصلہ خودی کے حزالے سے برونے لگا۔ وہی ایک معیار ہے سنحمد اقبال کے نزدیک خوب و ناخوب ، غلط اور صواب کا ۔ وہی ایک دسوٹی جس پر وہ ہر خیال اور ہر عمل کو پر نہتے ہیں۔ ١٨٩٦ء يا زياده سے زيانه ١٨٩٦ء سين سحمد اقبال نے في البديد ایک غزل کہی ۔ عید کا دن تھا اور دوستوں کی محفل شیخ عبدالقادر نے دہا ستھمد اقبال اور خان احمد حسین خاں دوجود ہیں، فی البدیہ ایک ایک غزل کہیں نطف رہے گا۔ سحمد اقبال نے غزل کہی ۔ سطلع اوپر آ چکا ہے ۔ لیکن اس کا یہ شعر بالیخصوص توجه طلب ہےا:

ا - اقبال: مجلس بزم اقبال لا برور - خد عبدالله قریشی کا سضه برن لا برور کے مشاعرے ص ۸ م ، و م -

مرد ہودن کی نشانی کوئی مجھ سے پوچھے موت جب آئے گی اس کو تو وہ خنداں ہوڈا

اور جس کا ایک طرح سے فارسی سیں افظی ترجمہ آئے چل سر ارسغان حجاز میں ہوا :

> نشان مرد موسن با تو گویم چو مرگ آید تبسم بر لب اوست

> > عللي بذا يه شعر:

جو وفا پیشہ سمجھتا ہے خودی کو ایماں جنتی ہوگا فرشتوں میں تمایاں ہور

لیجیے خودی کا تصور ابتدا ہی سے ان کے ذہن میں ابھر رہا تھا۔ یہ غزل ۹۹ 'یا ۹۰'کی ہے۔ اب خیالات اور جذبات کا معاملہ یہ ہے کہ ذہن انسانی میں ان کی پرورش تو ہوتی رہتی ہے ، قاعدہ انشہار کے لیے البتہ وقت کی ضرورت ہوتی ہے۔ مطلب یہ ہے کہ خودی کا تصور ۹۹ 'یا ۹۵ ہی میں محمد افہال کے ذہن میں موجود تھا قطع نظر اس سے 'دہ 'کمی رنگ میں ۔

شاہ ہوعلی فلندر کا مطالعہ انہوں نے سیالکوٹ ہی ہیں در انہا ہوکا اور اسی زمالے میں حضرت قاسر کا یہ ،بعر بھی آن ن نظر سے کزرا ہوگا: نظر سے کزرا ہوگا:

> دشف دانی جیست عالی بختی ساد ره نبرد ببر زور خددی

بعنی اس زمانے سے بہت پہلے جب ان کے والد ماجد فرمائش کر رہے تھے کہ حضرت قلندر کی مثنوی کے طرز پر ایک مثنوی لکھیں۔ خاقانی ایسے مشکل پسند اور فلسفہ مزاج شاعر کی طرح فارسی کے اساتذہ سخن کا مطالعہ وہ بہت پہلے کر چکے تھے۔ لہاذا ہ ہ 'یا ہ ہ' میں ان کا کہنا 'لا کھ سرتاج سخن ناظم شروان ہوگا' اس امی کی دلیل ہے کہ انہیں فارسی زبان پر کس قدر عبور حاصل تھا۔ معلوم ہوتا ہے ان کے والد ماجد کو حضرت قلندر سے خاص عقیدت تھی۔ کیا عجب ہے وہ محمد اقبال سے ان کی مثنوی سنتے ہوں۔ البتہ قابل غور امی یہ ہے کہ حضرت قلندر کی مثنوی میں لفظ خودی کا استعال ایک استثنای ہے صوفیہ کے نزدیک اس میں لفظ خودی کا استعال ایک استثنای ہے صوفیہ کے نزدیک اس میں سے مفہوم سے یکسر مختلف۔ مثال کے طور پر محسن تاثیر کے اس شعر میں:

غریق قلزم وحدت دم از خودی نزند بود محال کشیدن میان آب نفس

میں نے ان اشعار کی طرف اشارہ کیا ہے تو اس لیے کہ خد اقبال کی اساس فکر صحت سے متعین ہو جائے۔ لیکن معترض بہر حال کہہ سکتا ہے کہ اقبال حضرت قلندر کا مطالعہ کر چکے تھے تو مجائے محسن تاثیر کے خودی کی تشریج حضرت قلندر کے حوالے سے کیوں نہیں کی؟ اس کا جواب یہ ہے کہ عجمی تصوف میں یہ جو خودی کے بارے میں طے ہو چکا تھا کہ واردات اتحاد میں اس کی نفی ہو جاتی ہارے میں بات محسن تاثیر ہی کے حوالے سے سمجھ میں آ سکتی تھی۔

میں ان اشعار کی طرف اس لیے اشارا کر رہا ہوں کہ مجد اقبال کی شاعری اور افکار کے بارے میں اکثر غلطی سے طرح طرح کے نظریے نظریے قائم در لیے جانے ہیں ۔ یوں خیال ہوتا ہے جیسے

ان کے خیالات میں دفعہ تبدیلی رو تما ہوئی۔ یا دفعۃ کسی خاص زمانے میں کچھ خاص اثرات ان پر مرتب ہوئے۔ گریا ان کے خیالات میں تسلسل نہیں تھا ، نہ بتدریج ان کا ارتبا ہوا ۔ یا عکس اس کے ان میں ایک فصل ہے ۔ اس لیے کہ مجد اقبال شاعر سے ۔ طبیعت حساس تھی ذہن فلسفہ پسند ۔ دفعۃ کوئی نر قبول نے لیتا ۔ دفعة اس کا رد عمل ہو جاتا ۔ ان کے افکر اور خیالات ، نہا نا شاعری کے بنی الگ الگ دور ہیں ۔ راقم الحروف کے نزدیک بر رائے صحبح بنی الگ الگ دور ہیں ۔ راقم الحروف کے نزدیک بر رائے صحبح نہیں ۔ ان کی تعلیم و تربیت جس نہج پر ہوئی ، جس الرح ان کے نہن کا بتدریج نشو و تما ہوا اس کی ایک اساس قائم ہو چکی تھی ۔ نہن کا بتدریج نشو و تما ہوا اس کی ایک اساس قائم ہو چکی تھی ۔ اگر ہم ان باتوں پر نظر رکھیں تو ان کی اساس فکر نہات صحت سے متعین ہو جائے گی ۔

۱۰ - ازدواج:

 نیک انسان تھے۔ حافظ قرآن بھی تھے۔ ۱۸۹۱ء ہیں کاسران سے واپس آئے ، پنجاب کے مختلف اضلاع میں سول سرجن تعینات رہے۔ ان کا شار میڈیکل اسکول ، اب کنگ ایڈورڈ میڈیکل کالج لاہور کے اولین سند یافتہ طلبا میں ہوتا تھا۔ ۱۹۲۵ء میں بعمر ۳۳ سالی وفات پائی ۔

شیخ صاحب کی صاحبزادی کا رشتہ مجد اقبال سے کیسے ہوا یہ ٹھیک معلوم نہیں ۔ اگر شیخ صاحب نے ۱۸۹۸ء کے بعد سیالکوٹ میں بھی ملازمت کا کرجہ وقت گزارا تو یقینی بات ہے کہ میر حسن کے علم و فضل کی شہرت انہیں مہر حسن کی خدمت میں لےگئی ہوگی'۔ ان سے نیاز سندانہ روابط ہوں گے ۔ یوں شیخ نور مجد صاحب سے بھی ملاقات کی ایک صورت پیدا ہوگئی ـ ان سے روابط بڑھے تو ویر حسن کے توسط سے رشتہ طے پاگیا ، یا ان بزرگوں نے خود ہی بات چیت شروع کر ڈی ۔ لیکن اگر ایسا نہیں ہوا تو جیساکہ شیخ اعجاز احمد کا خیال ہے ایک صاحب جو سیالکوٹ میں ملازم تھے اور جن کے دونوں خاندانوں سے مراسم تھے انھوں نے اس رشتے کی تحریک کی ۔ سیالکوٹ اور گجرات کے کشمیری خاندانوں میں یوں بھی رشتے ناطے کا سلسلہ جاری تیا۔ ہرحال ١٨٩٣ء ميں يا اس سے كچھ پہلے محد اقبال كى نسبت شيخ صاحب کی بڑی صاحبزادی سے ٹھہر گئی اور اسی سال مجد اقبال کی بارات میالکوٹ سے گجرات پہنچی ۔ طرفین کے اعزا اور دوستوں نے شرکت کی - عقد نکاح کی تاریخ ۵ مئی ۱۸۹۳ع ہے - حکیم کرم دین مجد اقبال کی بڑی ہمشیرہ کے خسر ، میالکوٹ کے ایک کشہیری خاندان کے بزرگ حاجی ذور محد جن کے بھتیجے میر فضل دین کی

ا - رحيم بخش شابين : Iqbal Mementos

ج - مكتوب ١٩٤٩ء راقيم الحروف كے نام ـ

شادی شیخ نور بجد کی بهتیجی سے ہوئی اور چند ایک اور احباب کے علاوہ میر حسن بارات میں شامل تھے ۔ شادی کی رسم دھوم دھام سے منائی گئی ۔ گرنے کی محفل جمی ۔ بزرگوں نے ایک بند کمرے میں اسائذہ اور خواجہ حافظ کا کلام سنا ۔ اینٹرنس میں بجد اقبال کی کامیابی کی خبر بھی دوران تقریب ہی میں گجرات پہنچی ۔ بارات ایک رات گجرات ٹھمری ۔ دوسرے روز مجد اقبال دلین کو لے کر سیالکوٹ گجرات ٹھمری ۔ دوسرے روز مجد اقبال دلین کو لے کر سیالکوٹ آگئے ۔ اعزا و اقربا اور دوستوں نے خوش آمدید کمہی ۔ مبارک باد دی ۔ محترب درم بی بی بیان کرتی ہیں دو ایک روز بڑی ردنی رہی ۔ بہم بار بار دلھن دیکھنے جاتیں ۔ ۱۸۹۸ء میں آفتاب اقبال پیدا ہوئے ۔ پیر معراج بیگم ۔ مجد اقبال کو اس بھی سے بڑی عببت ہوگئیں ۔ معراج بیگم ۔ مجد اقبال کو اس بھی سے بڑی میں فوت ہو گئیں ۔

۱۸۹۳ عند ۱۸۹۵ ع تک ج- اقبال سیالکوٹ بی میں رہے۔ ۱۸۹۵ سے ۱۹۰۰ ع تک دوران سلاز،ت میں جب بھائی روازہ میں قیام تھا والدہ آفتاب اقبال ان کے ساتھ لاہور نہیں آئیں۔ سیالکوٹ بی میں رہیں یا پھر گجرات اور گجرات سے سیالکوٹ آنا جانا رہا۔ جہ افبال بھی لاہور سے آکٹر سیالکوٹ جانے بلکہ گجرات بھی ۔ اکثر سیالکوٹ جانے بلکہ گجرات بھی ۔ اسی زمانے کی ایک غزل ہے :

هو گیا اقبال قیانتی محفل دجران ن الم کرنے بین جان انسان بنبی در را

و - سياد وحيد الدين ؛ وه: "كار فقد حصر ديد

معلوم ہوتا ہے بیوی سے کشیدگی کی ابتدا انہی دنوں میں ہو گئی تھی ۔ یورپ سے واپسی کے بعد اگرچہ وہ احیاناً لاہور آتیں ۔ پد اقبال ان کا پڑا خیال رکھتے ، مگر ایک دوسرے سے کشیدگی بڑھتی چلی گئی ۔ تاآنکہ باپ اور بھائی کی کوششوں کے باوجود مکمل علیحدگی کی نوبت آگئی ۔ یہ زمانہ مجد اقبال کے لیے بڑے اضطراب کا تھا ۔ بغیر طلاق کے چارۂ کار نہ رہا ۔ لیکن والدہ آفتاب کی عزت نفس نے گوارا نہ کیا ۔ بحد اقبال کفالت کے ذمہ دار ٹھہرے۔ فرمایا شرعاً میرے سامنے دو ہی راستے تھے طلاق، یا کفاف کی ذمہ داری ۔ والدہ آفتاب طلاق پر راضی نہ ہوئیں ۔ میں نے خوشی کفاف کی ذمہ داری قبول کر لی ۔ چنانچہ ایک مقررہ رقم ہر سمینے بھیج دیتے ۔ حقلی کہ آخری علالت کے دوران میں بھی بہر سمینے بھیج دیتے ۔ حقلی کہ آخری علالت کے دوران میں بھی مالی دشواریاں بڑھیں تو اس میں تغفیف کرنا پڑی، لیکن رقم کی ترسیل میں کوئی فرق نہ آیا ۔ آخری منی آرڈر میرے باتھوں سے ہوا ۔ میں کوئی فرق نہ آیا ۔ آخری منی آرڈر میرے باتھوں سے ہوا ۔ میں نے تعمیل ارشاد کر دی ا

محمد اقبال کی اس شادی کے بارے میں طرح طرح کی افسانہ طرازیاں کی گئیں جو سب کی سب غلط ہیں۔ بیشک یہ شادی ناکام رسی لیکن اس کی ایک ہی وجہ تھی اور وہ طبائع کی عدم مناسبت علی ہذا خاندانی حالات میں تفاوت۔ میں سمجھتا ہوں رشتہ عجلت میں طے ہوا۔ طرفین نے اس سعاملے میں احتیاط سے کام نہیں لیا۔ محمد اقبال نے لاکھ کوشش کی کہ نباہ کی کوئی صورت نکل محمد اقبال نے لاکھ کوشش کی کہ نباہ کی کوئی صورت نکل آئے مگر بات نہ بنی ۔ ایک تو والدہ آفتاب کا انداز طبیعت دوسرے آفتاب اقبال کی روش ، حالات بگڑے چلے گئے۔ ڈاکٹر

^{، -} سید نذیر نیازی ؛ اقبال کے حضور میں ۔ ج ۲ ۔ زبر طبع ۔

سید محمد حسین شاہ کی کوششیں بھی کہ اصلاح احوال کی کوئی صورت نکل آئے ناکم رہیں ۔ محمد اقبال چونکہ اس معاملے سیں حق مجانب تھے ، لہ لذا شاہ صاحب اور ان کے دوستوں نے ان کی انصاف پسندی آنو دیکھتے ہوئے پھر کبھی اس میں دخل نہیں دیا ۔ انھیں احساس تھا کہ محمد اقبال کی وسعت قلب اور خسر اندیشی کے باوجود ان کی باتوں کو ٹھکرایا جا رہا ہے ۔ یہ ناگوار صورت حالات بالآخر ہمیشہ کے لیے ختم ہوگئی -سوایخ نگار کی ذمہ داری اس باب میں آگرچہ اس سے زیادہ نہیں کہ اس شادی نے جو بھی صورت اختیار کی اس کی ناکاسی کے حقیقی امیهاب، عالمی بذا اس باب سیل طرفین کی جو روش رہی ، بقسر ضرورت ٹھیک ٹھیک بیان ائر دے ۔ شادی ایک نجی معاملہ ہے ۔ آلئی شادیاں ناکم رہتی ہیں جن میں سیاں بیموی اور ان کے اعزا و اقربا چھوٹی بڑی کئی ایک نا انصافہوں اور خاطیوں کے ساکب ہو جاتے ہیں اور نہیں بھی ہرتے ۔ اس قسم کے نجی بلکہ النہائی مجی معاملات میں نے جا تجسس ، فیاس آرائیوں اور بالے کا لیموں سے احتراز ہی واجب ہے ۔ لیکن ہوتا یہ ہے نہ بعض طہاں کسی ڈاتی مخالفت ، یا نفسهاتی محرک کے زیر آلار اس میں طرح طرح عدر ہ ش مے خ نکالتر ہیں۔ ایک دوسرے دو ملامت نبرتے اور سخی سنانی بران کی بنا پر بٹرنے خلط نتائج قائمے در انتے ہیں ۔ بقدل رہا۔ احمد صافی ''جمل طرح شرفا کے محلہ میں مض امہش ہوا کرتے ہے جن کا کام تنا دنیا جھیانکتیا ہوا۔ شرع ہے ۔ سی شرح جے ا اوبا**ش** ہوئے ہیں جن کی ساری دلیجہ سے انہاں ہے انہاں کے انہاں انہاں کے انہاں خالص دیخصی زندی کا انہوج کا ایا ہے۔ اور ایا کا نے لیے اور

و ـ ماهنامه اسلامی تعلیم و آل د کستان انجو دشانی با ندانس و اشاعت. ۱۹۵۷ عالاهور ـ

تمک مرج لگا کو بیان کیا جائے ۔'' محمد انبال کی اس شادی کے بارے میں بھی آکٹر ایسی باتیں کہی گئیں جو سر تا سر بے بنیاد بیں ۔ جہاں تک راقم الحروف کی **ذا**تی معلومات کا تعلق ہے اسے یہ کہنے میں باک نہیں کہ عمداً نہ منہی ، بہ سبب نا مناسبت مزاج اور افتاد طبہعت گجرات نے اس معاملے میں جو روش اختیار کی سر تا سر غلط تھی ۔ آفتاب اقبال بنی بہکگئے ۔ باپ کے خلاف ایک محاذ قائم کو لیا۔ الزام تراشیوں سے کم لیا گیا۔ بہرحال یہ امر قابل ذکر ہے اور یوں ہت سی غلط فہمیوں اور لیے سروپا روایات ک ازالہ ہو جاتا ہے کہ سحمد اقبال کے برادر نسبتی کہتان شیخ غلام محمد کے صاحبزاد ہے شیخ محمد مسعود سے ، جن کا افسوس ہے جوانی ہی میں انتقال ہوگیا ، راقع الحروف کے ذاتی تعلمنات تھے۔ شریخ دیجه د مستعود دینته اقبال کی گرد میں کھیلے ۔ علی بخش ان کا بڑا خیال را لھتا۔ مسعود مرحوم اور ان کے اعزا نے کہنے ان کے خلاف زبان شکایت نہیں کہو لی ۔ راقم الحروف کے ان سے شب و روز کا سلنا تھا۔ انھوں نے اپنے پھوبھا کا ذکر ہمیشہ عزت اور احترام سے کیا۔ کرنل خواجہ عبدارشید بھی کہ ان کے قرابت داروں میں ہیں ، لکنے چکے ہیں کہ محمد اقبال والدہ آفتاب کا بڑا خیال رکھتے ۔ ان کی عزت کرتے اے ذا دئر محمد باقر والدہ آفتاب کے قریبی عزیز بھی ان کی تائید کرنے ہیں۔ والدہ آفتاب کا انتقال ۲۰ نومیر ۲۰۹۹ عصیل بوا _

ہم، ناسہ اور وصیت پر بھی محض اعتراض کی خاطر اعتراض کے خاطر اعتراض کے اپنا گیا ۔ ان میں کوئی بات خلاف شریعت نہیں ہے ، نہ ان سے کسی کی حق تمفی ستصود ۔ اعتراض یہ ہے کہ وصیت میں آفتاب اقبال کو نظر انداز کر دیا گیا ۔ حالانکہ محمد اقبال لئے نظر

⁻ ۱۹۱۰ مرتبه رحيم بخش شاهيين ص : ۲۸ -

بر حالات جو کچھ کیا ٹھیک کیا۔ موصی کو یوں بھی اختمار ہے جس کے حق میں چاہے وصیت کرے ، بشرطیکہ اس طرح کوئی نا انصافی نہ ہو۔ چنانجہ آفتاب اقبال کی نسی پہلو سے حق تلفی نہیں ہوئی ۔ وہ خود ہی باپ سے کٹ چکے تھے ۔ یہی معاملہ ہبہ نامے کا ہے جس کا ذکر آئے چل کو پھر آئے گا۔

آفتاب اقبال کراچی میں مقیم بڑے اطمینان اور آسودگی کی زندگی بسرکر رہے ہیں - بہرسٹر ہیں ۔ انگلستان میں اعمالی سے اعملی تعلیم پائی ۔

١١ - سيالكوك سے لاہور:

 آگے چل کر جوکچھ بنے ، شعر و فلسفہ میں جن بلندیوں پر پہنچے، ان کی خداداد قابلیتوں کا اظمهار جس خوبی سے ہموا یہ ان کے نبوغ اور فطانت کا کوئی اتفاقی اور غیر متوقع نتیجہ نہیں تھا۔ نہ دفعۃ ان کے دل و دساغ کا رنگ بدلا ، نہ دفعۃ ان کے خیالات نے كروك لى ـ نه عهد به عهد نقطه ُ نظر بدلتا چلاگيا ـ نه دفعة َ ایک عظیم شاعر اور سفکر کی حیثیت سے چھا گئے ، جیسے زمین سے دفعہ کوئی مادہ پھوٹ پڑے ۔ ایسا برگز نہیں ہوا۔ برعکس اس کے سحمد اقبال نے جب سے ہوش سنبھالا، مسجد میں بیٹھے، میر حسن کی شاگردی اختیار کی ۔ مجین سے لڑکین لٹر کپن سے جوانی میں قدم رکھا ،کھیل کود اور سیر و تفریج کے ساتھ ساتھ تحصیل علم کرتے رہے ، ۱۸۹۵ء تک یہ سب مراحل ایک طبعی اور تدریجی امر کی طرح کامیابی سے طرِ بدویے رہے جن میں جیسے کہ باپ کی تمنا اور میر حسن کے خیال تھا ان کے ذہن کا نشو و نمما حسب توقع جاری رہا ۔ نظر میں وسعت پیدا ہوتی گئی ، فکر میں گهرائی ، احساس میں توانائی ۔ ذوق سخن خدا داد تھا ، علم و حکمت سے دلی شغف ، شب و روز اس میں انہاک ۔ مسائل کے فہم ، حَمْانُقَ كَا تَجِسُسُ ـ اس پر ان كا ايمان و يقين ، الملام كي محبت ، تاریخ سے شغف ، تہذیب و تمدن کا روز افزوں مطالعہ ، است اور اس کے عروج و زوال کے ساتھ ساتھ عالمہ ا۔لادکی محکوسی ور زبوں حالی کا احساس، ایک ایک بات ان کے دل میں اتر رہی تھی ـ پھر یہ شریعت کا پاس ، یہ طریقت سے لگاؤ ، یہ عشق رسول ^{مو} ، یہ یه تأدب بد آداب محمدید ، ید توحید و رسالت سے ممسک ، مجد اقبال کی سیرت و کردار ، مجد اقبال کی دعوت اور پیغام کے وہ سب عناصر جن کے نشو و تما سے محد اقبال بالآخر اقبال نفے ، ترجان حقیقت كهلائع ، قوم لن أن كو حكيم الاست ، دانائع راز ، شاعر مشرق کن کن ناسوں سے یاد نہیں کیا ، یہ سب ان کے دل و دساغ کی تشکیل میں حصہ لے رہے تھے ۔ سیالکوٹ میں مجد اقبال کو سکتب کی کراست حاصل تھی ، فیضان نظر بھی ۔

لیکن یہ جو دچھ تھا ایک ہمید ، ایک اساس اور ایک ابتدا جس میں شروع ہی ہے انتہا کا رنگ جہلک رہا تھا ۔ کیسی اسید افزا تھی یہ تمہید اور آئیسی محکم یہ اساس ، جیسے میر حسن کی ندیس ان کے مستقبل کو دیکھ رہی ہوں ۔ یہ سیالکوٹ میں مجد اقبال کی تعلیم و تربیت کا وہ دور ہے جس میں ان کے دل و دماغ کی تربیت ہوئی ۔ سیرت و نردار اور ایمان و ینین کی ہرورش کے ۔اتنے سانچ ایک عظیم شخصیت جنم لے رہی تنیی - لیکن افسوس ہے سحمد اقبال کی زندکی کے اس تشکسی دور کی ایسیت دو بہت کے سمجھا گیا ۔ بچھ بسبب نے توجہاں ، نجیا سعمودات کی کمی اور آنچھ اس وجہ سے انہ خمالی جار ان کی تعلم و تربیت که آخاز جس خوبی سے بنوا ۱۰ اس نے معارج جس کامیان سے طرے بہوئے ، بعضہ الکاستان رہ انہی سے مہلے سیالہوت **اور لاہور میں ان کی ع**ممی اور ادبی انٹرنسوں کی جو صورت بنیں ، شاعری جو رنگ الحتیار نر رہی آنہی ، ورپ سے واپس ا ر الہوں نے اپنی دھاوت اور پیغام دو جس خوبی سے مش فرا یہ سب وہ بالس کی زندگی کے اس سمکانی دور اند باعمیار آن رہ بعد اور انداز ان کے اس میں اور انداز ان کا میں اور انداز انداز ان ک داتی منعی و ناوش کے سمجھے کے الممنش ہی نہاں کے آئی سات ا دیمها کیها دینهی ایک شهندی شویدرین انجادهٔ افظار بین و بهدر از در در در تناخی ہوئی ، نہنجی دوسری ۔ ۱۰۰۰ کا ملاہ یہ باہم ہو ، ماہور ن کے دری نے جو رخ اختیار کیا س میں ایک سہسل ہے ، ایک باہاعالی ، ایک ربط جس میں ان کے خیالات اور انصورات ی نؤیاں ایا ک

دوسرے سے نہایت خوبی سے مل جاتی ہیں۔ یہ حقیقت سامنے رہے تو مجار اقبال کی شخصیت ، مجد اقبال کے افکار ، بہر اقبال کی شاعری حتنی کہ یہ شاعری جس پیغام کا ذریعہ بنی اسلام کی ترجانی ہیں انھوں نے جو سوقنب اختیار کیا ، اس کے اخلاقی ، روحانی ، سیاسی. اجتماعی نصب العمن کو ساضی ، حال اور سستقبل کی رعایت سے جس طرح اجاگر کیا۔ اس کا رشتہ انسان ، عالم انسانی ، عصر حاضر . اس کے سمائل اور حقائق سے جس خوبی سے جوڑا ، اسلامیان ہند کے مستقبل ہی نہیں ، عالم اسلام کی نشاۃ الثانیہ کے لیے جو راسته تجویز کیا اس کا ایک ایک پہلو بتدریج اور بہ ترتیب بہارے یہ سامنے بہوکا ۔ اس میں کوئی تضاد ہوڑی ، نہ تخالف ، نہ اسلام سے باہر کسی دوسرے سرچشمے سے اثر پذیری ، نہ حوادث زسانہ اور انقلابات سے کہ عالم انسانی کا گزر جس اضطراب اور ہے چینی سے ہورہا تھا، فرد اور معددرے میں جو بنیادی تغیرات رونما تھے ، دنیا بالخصوص دنیائے سغرب انسان اور اس کے مستقبل کے بارہے میں جس طرح سوچ رہی تنہی ، معاشره حس طرح زیر و زبر بسوا ، بساط سیاست دگرگوں اس ک ُ لاوئی وقتی رہ عمل ۔ ہاں تحقیق و سطالعہ ہے، کہ و کوش ہے ، جستجو ہے۔ مشرق اور مغرب پر نظر ہے۔ مانی اور حال کو دیکھ رہے ہیں۔ سوچتے ہیں مستقبل ہمیں کس طرف لیے جا رہا ہے اور اس سوج میں ان کا اپنا ایک نقطہ نظر جس میں دوسروں سے اختلاف بھی ہے. اتفاق بھی ۔ ہمدردی بھی ہے رواداری بھی ۔ لیکن زلہ رہائی نہیں ہے نہ خوشہ چینی ۔ نہ جذبات و احساسات کا اس کے ان میں ایک ہم آہنگی ہے، ایک اعتبدال اور توازن، ربط اور تسلسل ۔ جن اقبال کی نظر شروع ہی سے انسان اور

انسانی**ت** پر تھی اور یہ انکی اسلامی تربیت کا قدرتی نتیجہ ۔ شروع ہی سے نوع انسانی کی محبت ہیں۔ سرشار ، اس کے اتحاد اور یک جائی کے ارزو سنہ جس میں انھوں لے کسی نہلی اور وطنی تفریق کو جگ، دی ند جغرافی اور لسانی نعصبهات ، ند داربب اور مدت کا امتیاز ان کے لیے سد راہ بنا ، نہ اقوام و اسم کی زندگی ، ان کی طبیعت اور سزاج ، طور طریق اور رسم و راه آنا اعتبازی دوی مستند آن است دیکھ کر اپنا مؤقف بدل دیں۔ لہلذا یہ انسان ور نسانہت کے مستقبل ہو ، یا اس کی غایت مقصود کے بارے میں جو نصب العین قائم کیما اس میں سرمنو فرق نہ آیا ۔ وہ اس نزاع و جہال ، اس افتراق و شقاق ، تعصب اور تنک نظری، اسرخصب و تغمب اور جنک و پیکار کو دیکنے رہے تنہے جس کا مشاہدہ ہم تاریخ میں انریخ ہے ۔ جس کے بعولناک سناظر انہوں لے خود اپنی آلکھوں سے دیکھیے ایکن اس کے باوجہ دے آئیمنی زائدگی سے سامان بازلیا ، یہ در میں ۔ وہ جانتے تھے ان الام د مصائب نے باوجود فقات را محنی ہانے سب دو ایک کر رہا ہے۔ سے ی منزل ایک ہے۔ سے دن تی طرف بڑھ رہے ہیں۔ بند ندت در المدروں سے رہے ہیں۔ وه زنجیرین نوت رہی ہیں جن نوع المانی ۔۔ سوری حمالت الهنے باؤں میں ذال را دہتی ہیں ۔ خد اقبال اللہ خیاب حسیس ہے۔ ای تاریخ کا عمل بنزا مست اور صورازیه به دانده ن در در در در در اس کے بانٹ **میں** ۔ ایمان و ینمن ، ہدت اور ، ، عدر ، الموشش ، الله و اعتهاد الله في شرط ضروري ـ خ. مان را ال جن احوال و واردات سے بدا ، شب و روز حس سرح خرز د ، ، سے نام کیا ، ایک سے ایک ٹسین مریدی ہے ۔ ایک سے ایک سے ای کے آل کی رہائی کی ۔ ایارتم ہی ماہ ماہ یہ کی کے ایار جس کے سہارت وہ کمیری سے ایکے بدعے یاج دریان کی رائی یا اس نہج پر سطالعہ کہ اس کے ادوار یکے بعد دیگرنے ہارے ساسنے ہوں ، مشلاً یہی اس کا تشکیلی دور جیسا تفصیل طلب اور اہم ہے اگرچہ اس کی طرف سوانح نگار اشارہ ہی کر سکتا ہے . قطع نظر ہرگز نہیں کر سکتا ۔

لہاذا سوالح نگار اشارہ ہی کہ کے گا کہ مجد اقبال کی زندگی میں سیالکوٹ کا تعلیمی دور یک ابتدا اور ایک تمہید تو تھا سگر ایک اساس بنہی - ایک چراغ جو ساں باپ کی دل سوزی اور میر حسن کے باتھوں روشن ہوا ۔ ایک بیج جو بویا گیا ۔ اس نبیج کی آبیاری جس خوبی سے بسوئی ، یہ بیج رفتہ، رفتہ بڑھنے اور پہیلنے لگا ۔ ایک عظیم اور تناور شجر کی طرح فضا میں بلند ہوا ، اس پر چھا گیا ۔ اس سے طرح طرح کی شاخیں پھوٹیں ، اس میں رنہ رنگ کے پھول دھلے، نا آنکہ اس نے سارے کے سارے کہ متان کو اپنے داس ہیں سمیٹ لیا ۔ اس میں طرح طرح سے بہار آئی۔ طرح طرح سے اس کی شان و شو نت ، حسن اور دلکشی میں اضافہ پیوتاگیا ـ تنیکے مانہ نے اس کے سائے میں بیٹھے ۔ راہ گیروں نے اس سے سنزل کا راستہ پایا ۔ بنزے بئرے طوفانوں اور بڑی بڑی تیز و تند بیواؤں نے سے بیخ و بن سے ہلانا چاہا ۔ بڑی بڑی آندھیاں اٹھیں ، سیلاب آئے لیکن اس کی جڑیں جس زمین میں پیوست تھیں ، نگہ داشت جس خوبی سے ہوئی تنہی وہ اپنی جگہ سے نہیں بلا ـ روز بروز مضبوط ، سضبوط سے ، ضبوط اور بلند سے بلند تر ہوتا گیا۔ جیسر كمم، حق . بمصداق الصلما ثمابت و فرعمها في السهاك _

یوں وہ دیا بھی جو ساں باپ کی توجہ اور استاد کے ہاتھوں روشن ہوا اس کی روشلی لحظہ بر لحظہ بزھتی اور تیز ہوتی چلیگئی ۔ نہ ہوائیں اسے گل کر سکیں ، نہ حریفانہ پھونکیں بجھا سکیں ، نہ کسی غیر کا داس . حالانکه داس بهت تھے۔ برعکس اس کے اسکی روشنی پھیملتی ہی چلی گئی ، تاآنکہ فضا اس سے سنور ہوگئی ۔ افق جگمگا النھے ۔ ظلمت چھٹ گئی ، اسید و اعتباد اور ایمان و یقین کی قندیلیں روشن ہوگئیں ۔

لیکن یہ جو کچھ ہوا آپ ہی آپ نہیں ہوگیا ۔ اس کا سبب تھا میں حسن کا رہنہ ہاتنے ، سیاں جی کی نگہداشت ۔ مجد اقبال کی خداداد قابلیتیں ، دل و دماغ کا جوہر ـ ان کی جودت طبع ، ذبن رسا ، شوخی اندیشه ، فکر و وجدان ، ذوق و شوق ، ہصیرت اور فراست ، ایمان اور یقین ـ یہ ایک طویل سفر تنیا جسر مجد اقبال لے بحوصلہ و ہمت اور عزم و استقاست طے کیا ۔ اس راستے میں کئی دوڑ آئے ، کئی پیچ و خم ، نئی مشکیں ، نئی صعوبتیں ، َ دئی رکوڑیں ۔ ہے۔ اقبال کے لیے بھی کئی لغزشیں تھیں دئی ترغیبات اللّٰی تحریدات: آتے جائے ، گزرتے ہوئے خیال ، مثبت ، سنی ۔ کئی انداز جنوں ـ اس سفر میں تشکک بھی تھا ، بدہدب بنی ـ ظن و تیاس . لے یقینی ، لے دلی ، اندیسر ، برسرہے ، اوہاد ، اور افطراب بھی ۔ ہے چینی کی راتیں ، پریشانی اور نے اطمینانی کے دن ۔ دیدۂ تر کی بے خواہوں کے سابھ ساتھ دل کی ہوشمیدہ بیتابیاں . نالہ نیم شب آ آباز . خموت دِ اخبہن د نماز . امندس . آرزونس، آمیدیں، جسنجونیس کا نہوں نے الشکر، یقین کا نہا یہ ملب اس سفر ، اس دینمار آثرار راسنے کے یہ نہیں دئی مرحل تھر جو خداقبال کے ایمان و سان کے سہارے کے دیے۔ میں ایاب و ذہاب بنہی تنیا ، ٹیمہرتا اور راننا ہے ۔ مجد اقرال اس سفر میں باحثیاط آئے ابڑھے ہے وہ یہ۔ وہ مہا ہ

ر ۔ بال جبریل ، ساتی تاسہ ۔

اور وہ اساس جو سیالکوٹ میں قائم ہوئی انھیں منزل بمنزل آگے لیے گئی ۔ تاآنکہ انھوں نے گوہر سقصود یا لیا ۔ استاد کی محنت ٹھکانے لگی ۔ باپ کی آرزوئیں ہر آئیں ۔

بایں ہمہ جا۔ اقبال کی زندگی کے اس تشکیلی دور سے بہت دم اعتمنا کیا گیا ۔ حالانکہ اہل نظر خوب جانتے ہیں یہی دور ہے جس سیں انسان کو جو کچھ بننا ہوتا ہے اس کی اساس سضہوطی سے قائم ہو جاتی ہے۔ بلکہ اس کے نیچھ دیچے آثار بنیی نظر آنے لکتے ہیں۔ یہ اندازہ کرنا مشکل نہیں رہتا د، س نے دل و دماغ کا رخ کس طرف ہے۔ یہی وہ حقیقت ہے جس کے سینداری میں ان کی تعلیمی زندگی کے دوران میں کئی ایک شواہد مل جائے ہیں اور جو شاید سطور بالا میں ایک حد تک قارئین کے سامنے ہوں کے - مثلاً ان کا یہ اعتراف ''میں ہوں میر حسن کی تصنیف''۔ اواب صدر یار جنگ سولانا حبیب الرحمان خان شروانی کا ید کمها بی معنی خیز ہے: '' ہے شک وہ سونہ تھے لیکن اس سرینے در باب نس نے دی ، سونا کس کان سے نکلاؤا، یہ اس دور سے بے اعتمانی کا نتیجہ ہے کہ مجاد اقبال کے ذہنی ارتفا ، مجد اقبال کے فکر و نظر . نہم اقبال کے درد ملی ، اسلام اور اسلامی تعلیمات کی ترجانی ، حتلی کہ ہندی اسلامی سیاست میں انھوں نے جو دوقف اختیار لیا اس کی توجید میں ایک نہیں ستعدد نظر نے قائم نہے گئے ۔ جیسے ان کی طہیعت میں د فعة کوئی انقلاب آیا، دفعة کوئی رد عمل هوا، دنید دوئی اثر قَبُولُ لَرُ لَيَا _ سُوالُ كَيَا جَاتًا ہِے كَيَا وَهُ عَلَمُ دَيْنَ سِے وَاقْفَ تَهُے؟ انھوں نے کسی مرد کامل کے ہاتھ پر بیعت کی ؟ وہ صوفی تنہے ، فلسفی آنچے ، شاعر تھے ، سالا نہیں نہے تو نیبا تھے؟ رفد تھے ، سدس

١ - سيخ عطاءاند : اقبالناس _ ديباچر _

؛ تنجے، ان کا مسلک کیا تھا ؟ ان دیں وسعت نظر تھی ، یا تعصب اور المنك نظرى وه انسان دوست تهر ، آفاقیت پسند تهر، انسانیت کے طرف دار، یا ایک محدود اور شدیمائی پسند قود بنت کے علم بردار ؟ کیا ان میں یہ جر آت نہی کہ عصر حاضر کے انسان نے جس طرح سیاسی ، معاشی دستمرد اور شهنشابیت ، استمار ، سرماید داری اور جاگیرداری کے بت توڑے اور تیڑربا ہے اس کے ساتھ دبی با ساضی کے سایوں اور تاریکیوں میں گم رجعت پسندی کی دعوت دینے رہے تھے ؟ خرد دشمن تھے ، وجدان دو علی ہر الجامع دیتے ی^{ا مقا}ل کی ہمار گیری کے قائل ؟ ان میں دینی بصیرت _{عام}ا ہوئی و کب : الملاد اور الملائلي لعلمات کو سمجھے دو الب ؟ یہ بات لب آن کی سمجھے میں آئی دہ نوع انسان کے مستقبل بڑا درخششہ ہے ۔ نب انسان کی عظمت اور مرتبہ و مقام کا احساس پیدا ہمیا ۔ دب نوع انسانی کی محبت لے انہیں اپنی طرف لھینچا ؟ پھر یہ اسلام سے شیننگی و یه تووید و رسالت میں اندان و یقین و ید عشق رسول بر درد و گداز . یه است کے لیے دل سوزی ، یه عالم اسلام کی آزادی ، یں اس کی نستاۃ الشانیہ کی آرزو . یہ افامت دین یے اصوار . یہ سب دے اور نیسے ہوا ؟ دوں اس بحث میں جو غلط سنط نتائج مستنبط نے جائے ہیں ، ان کے اشعار ، تحریروں اور تقریروں سے جو معنی نکالے جاتے ہیں ہرگز نہیں نہتے اور وجہ اس کی یہی اس دور سے بے اعتبانی جس کی طرف راقم الیحروف نے جہاں نک دین ہے مختصرا اشارے کر دیے بیں اور شرتا رہے ہے۔

مجد اقبال بالانتباء ایک نابغاء علیے۔ سیر حسن بھی نابغاء اور اسان اسکان کے لبوغ میں بھی آدلام نہیں ۔ لیڈن آبوغ جب جی سن علم آدر اس میں اپنج بہو ، جات ہم ، طور علی ہما ، اجتمازی فکار ہما ، دول علم اس میں اپنج بہو ، جات ہم ، طور علی ہما ، اجتمازی فکار ہما ، دول علم اس کا ابنا ایک رفک ہما ۔ لبوع الیک رفک ہما ۔ ایک رفک ہما ہما ایک رفک ہما ۔ ایک رفک ہما ۔ ایک رفک ہما ۔ ایک رفک ہما ۔ ایک رفی راوش ہما ایک و

انکشاف ، ا کشفاف کسی دوسر نے کا عکس یا مدائے بازگشت نہیں ۔ مجد اقبال اگر میں حسن کے آگے زبان نہ کھولتے ، آرنلڈ کی شاکردی پر فخر کرنے ، میکٹیگرٹ کے قائل تو میں حسن بھی مجد اقبال کے دل و دماغ کی خوبیوں کے معترف ۔ آرنلڈ کہتے سیں مجد اقبال سے بہت کچھ سیکھتا ہوں ۔ میکٹیگرٹ سے دوستی تھی ، ایک کے بعد دوسرے مسئلے پر گفتگو ہوتی ۔ خوش کہ مجد اقبال کا ان سے رشتہ تلمذ ہوا ۔

پھر ایک خیال ہے جو رہ رہ کے دل میں آتا ہے۔ نہیں دہنا چاہتا مگر کہنے سے رک نہیں سکتا اور وہ یہ کہ جد انہال کے ذہنی ارتقا کی ابتدا اس زمانے میں ہوئی جب برطانوی حکومت کا آفتاب اقبال نصف النہار پر تھا لیکن ادھر اس کی تکمیل ہوئی اور آدھر سرکار برطانیہ کا زوال شووع ہوگیا جس کی انھوں نے پیش گوئی بھی کر دی ا۔ فرمایا : ''زوال پذیر حکومتیں چھوٹی چھوٹی مصاحبوں پر عدل و انصاف کو قربان نر دیتی ہیں''۔

جد اقبال سیالکوٹ سے لاہور آئے تو اگرچہ ایک نو عمر طالب علم کی حیثیت سے مگر بدیں صورت ند جہاں سیالکوٹ میں ادبی اور مذہبی انجمنوں کی نگاہیں ان کی طرف اٹھ رہی تھیں ، لاہور میں بہی آئے ہی ان کا سکہ سلک سخن میں بیٹھ گیا ۔ ان کی علمی قابلیت کا اعتراف ہون لگا ۔ لاہور نے اُنھیں بڑے فوق و شوق سے خوف آمدیں کہی ۔ لاہور کی محفلوں ، لاہور کے علمی اور ادبی حلقوں کی رونق دوبالا ہوگئی ۔ ارباب نظر نے انھیں سر اور آنکھوں پر بٹھایا ۔ ان کی قدر و منزلت میں اضافہ ہوتا چلاگیا ۔ تاآنکہ مولانا عبداللہ عردی

ر _ سید نذیر نیازی : اقبال کے حضور ، ج ر -

کے جذبہ محبت اور قدردانی نے ان بیرے نہلوا ہی دیا: تجھ بہ ارمے الاہور نازل ہوں خداکی رحمتیں امے کہ تو اقبال کی دولت سے دالادال ہے

ہم یے سانا تو نہیں سمحور آذیب فرنک تجھ میں سر، آذیب فرنک تجھ میں سر، آذجھ ہے اگر اسلام اور افہال جے

یہ ۱۹۳۸ء کے ابتدائی ایام تھے ۔ سیں حسب معمول چاشت کے قریب حاض خدمت ہوا ۔ شیخ گلاب دین ان کے قدیم دوست اور ہموطن عیادت کے لیے آئے بیٹھے باتیںکر رہے تھے ۔ شیخ صاحبگئے تو فرمایا : ''شاہ صاحب کی بصدرت کے کیا کہنے ان کی رائے کیسی صائر اور نظر کیسی صحبح تھی یا شمخ صحب نے وکالت کی سند لی تو نہنے لکے شہخ صاحب الہور چلے جائیے، آپ کا مستقبل لاہور سے وابستہ ہے ، سہالکوٹ چیوؤ دیجیے ـ شیخ صاحب لاہور آگئے ۔ شاہ صاحب نے سے دما تنیا ۔ دس خوبی سے کامیاب ہوئے ۔ انتہ تعاللی نے سب دیوں دیا ۔ عزت ، دولت ، شہرت ۔ '' شاید یہ دہتے وہ خود بھی سوچ رہے ہوں نہ انہیں بھی بالآخر لاہور آنا بڑا ۔ لاہور آئے اور لاہور ہی نے بالآخر یہ شرف حاصل ہموا کہ ان کے مستقر بنے ۔ لاہمر سے باہر رہنا انہیں بلوا ناگوار تنها ۔ دو چار دن دزرتے ته اداس ہو جائے۔ میں نے عرض دیا لاہور کی خاک میں بڑی نشش ہے ، سب لاہور کی طرف کنینچے جلے آئے ہیں۔ لیکن سیالکوٹ کی اور ہی بات ہے۔ سیالکوٹ کی آب و ہما سے کہمور نے شا نسبت ۔ مسکرا کر فرمایا :''ٹہرک نے مِنْ مَا أَجْهَا مِنْ أَنَّا مَهِمَا كُونَا أَنَّ مَهُمَا كُونَا مِنْ لَكُونَا مِنْ لَكُونَا مُولِكُمْ مُنْ أَن

^{، ۔} مصرع اولی ا میں لاہور ٹی جند، پنجاب ہے۔

م یہ سولانا مبر حسن کی ۔

س ـ ملید تذیر تبازی : ایال کے حضہ نے جے بار زار طبع سے

فصل دوم

لابور

تا ه. ۹ و ع

و ـ گورنمنځ کالبع :

الم ۱۸۹۵ میں جب مجد اقبال ایک نوعمر طالب علم کی اساس ایشترت سے لاہور آئے تو حصول علم کے اس نئے مرحلے کی اساس جس کا آغاز گور ممنٹ کانچ سے ہوا نہایت خوبی سے قرئم ہودیکی تھی۔ جدید تعلیم کے اس نئے مرکز میٹی مجد اقبال کی مثال ایک مسافر کی تھی جو اپنے دل و دساغ کی خدا داد صلاحیتوں اور ایمان و بقین کی دولت کو زاد راہ کی طرح ساتھ لیے عمہ و عمل کی اس دنیا میں قدم و کھ رہا تھا جس کے مفاہر ہے شہر ہیں ، مراحل گوناگوں ، مدارج لا تعداد ۔ جس میں طالب علم کے فائر و فہم کی تربیت ہوتی مدارج لا تعداد ۔ جس میں طالب علم کے فائر و فہم کی تربیت ہوتی آبھرتا ہے ۔ سیرت و کردار کے نشو و کما کے ساتھ ساتھ احماس ذات گابھرتا ہے ۔ شخصیت کی پرورش ہوئے نگنی ہے نو یہ حقیقت سامنے آبھرتا ہے ۔ شخصیت کی پرورش ہوئے نگنی ہے نو یہ حقیقت سامنے ہے ، ایک تیاری کسی نصب المبن سے وابسنگی اور اس کے حصول کی آرزومندی میں اپنے مرتبہ و متم کی تعیین کے نے جہ قبال نے اس کردومندی میں اپنے مرتبہ و متم کی تعیین کے نے جہ قبال نے اس حد و جہد میں اب ایک نیا مبدان ان کے ساتھ ساتھ تکمیل ذات کی حد و جہد میں اب ایک نیا مبدان ان کے سامنے تیا لاہورا

لاہور۔ عمد مغلیم کا نوحہ خواں . کہ گردی کی اندو بناک مثال ۔ اسلامی تہذیب و تمدن کے مثنے ہوئے نقوش اور آثار و باقیات ، ادک دور عروج و کامرانی کی روایتوں اور بچی کنچی نشانیوں کی یادگار ۔ مجد اقبال لاہور آئے، گورنمنٹ کالیج میں داخلہ ایا۔ کوآڈرینگل سیں رہنے کو جگہ سلی جہاں سرہ میں ان کے نام کی تختی لگی بهت به مطاویان میں الگروزی تهر رازمی المتقادیان تنها ، عربی اور فاسفر اختماری ۔ معنوم نہیں مہر اتبال نے کالج کے حدو۔ میں قدم رکھا تاہ ان کے احساسات لیا نہے ؟ گورانمنٹ کانے کی کہسا تما عهارت ، اس کے اونچے اونچے در و دیوار ، طویل برآمدے ، مغربی طرز تعمل ، دو منزلین ، محر ب بازایا محراب اور آن کے وہما میں رس کی طرح نکتا ہوا ایک ہنا۔ و بازا برج ماعت، دفونی علم و فضل اور مغربی تهمایی و تنمال کی برازی با مقام با با رحمانوی متا را اور بارمانوی شان و شو کرت کا مستنل امالان با لیکن چر اقبیل کی الحبیل کراچ کے در و دیوار اور خشت و منتک پر نهیل تنیس ـ ان کی بحیل ال المائذه الله دیکند رہی تنہیں جن سے زیر الرابیان المین علمہ کے الکے مراحل طے درنا تھے۔ گور تنٹ کالیج میں انکریزی ادب، مغربی ع وم آزر مغربی قاسمه کی تجصلے نے ان کے لیے دائش حاضر کی راہی النهال دان د اده دال دهاف اد از اد الله الله والمهال الراجال الراب ال ابینی وه وقت نهس آبانی در اس در ش در ۱۰ بیجاب در سی تعریب شرکت – شی تبه عظیم نی شنکی میں – عوزہ فرزہ نی برا میں ہیں۔ واقاعده آیاد دادی تنهی آیایی او اس نصاده می باد در در اور جدید و با اسلام اور حصر مرات روانا می خدر بات جی اید وجے مسے واقع فیس و برا میں میڈی اور شیر مائے بیکل ہوتا ہے۔

ر - المعامل المحتول المحتول المراجع المراجع المحتول المراجع المحتول المحتول المحتول المحتول المحتول المحتول الم

University carsar - t

شاید اس کشاکش کا آغاز نہیں ہوا تھا جس کے باعث انھیں آگے چل کر ، جب ''شراب علم کی لذت'' انھیں کشاں کشاں یورپ لے گئی ، ایک شدید ذہنی اضطراب سے گزرنا پڑا ۔ ابھی شاید انھیں خود بھی احساس نہیں تھا کہ جس تعلیم کی آرزو انھیں سیالکوٹ سے لاہور لےآئی ہے ایک دن ان کے ایے کیسے کیسے سسائل اور مشکلات پیدا کر دے گی ۔ سردست ان کی ایک بی خواہش تھی اور وہ یہ کہ اس کے حصول میں تیزی سے آگے بڑھیں ۔ اس کی تکھیل میں کوئی فروگذاشت باقی نہ رہے ۔

کسیاب ہوئے۔ جہال الدین اور خلیفہ مجہ حسین تمغے حاصل کیے۔ کربی میں سب سے زیادہ تمبر پائے۔ جن طلباء کی زبان انگریزی تنی عربی میں سب سے زیادہ تمبر پائے۔ جن طلباء کی زبان انگریزی تنی ان میں اول آئے۔ ۱۸۹۸ء میں متباید آیم ۔ اے کا استحان نہیں دیا اور دیا تو ناکام رہے۔ ۱۸۹۹ء میں ایم ۔ اے کیا ۔ تیسرے درجے میں کامیاب ہوئے ۔ خان بہادر نانک بخش تمغہ حاصل کیا ۔ فلسف میں اس سال وہی ایک امیدوار تھے ا

طالب علم کی حیثیت سے گور نمنٹ کالج لاہور میں مجنہ اقبال کے زمانہ ٔ قیام کی مدت جار سال سے زیادہ نہیں ۔ لیکن سعاوہ ہموتا ہے

ا کاکئر وحید قریشی: کلاسیکی ادب کا تحقیقی مطالعہ ، طبع ۱۹۶۵ میں مسالعہ ، طبع ۱۹۶۵ میں مسالعہ میں مسالعہ میں مسالد میں مسالد وحیدالدین: روزگار فقیر ج ۲ ، ص ، ادیکھیے خان بہادر ایف ۔ ایس جال الدین میڈل کا نقش ۔ فقیر صاحب مرحوم پنجاب یونیورسٹی کے فیلو تنے ۔ انتقال سے قبل اپنہ ذاتی کتب خانہ پنجاب پبلک لائبریری کی نذر کر دیا ۔ یہ تمغہ عربی میں امتیازی کامیابی کے لیے مخصوص تنها ، حسب قرارداد بنجاب یونیورسٹی سنڈیکیٹ ، ۸ جون ۱۸۹۱ء۔

ان چار سالوں میں ان کے اساتذہ اور ہم جاعتوں میں ان کی قابلیت کا سکہ بیٹھ گیا۔ استحانات کے نتائج سے اگرچہ بظاہر اس کی تائید نہیں ہوتی ، الا یہ کہ تمغے حاصل کرتے رہے۔ سگر پھر سوچنے کی بات یہ ہے کہ ایم ۔ اے کرتے ہی ان کی خدمات اوریئنٹل کالج کے لیے حاصل کر لی گئیں۔ گور نمنٹ کاج میں ان دنوں انکریز اساتذہ کے علاوہ مولانا مجہ حسین آزاد اور مولانا عبہ الله ٹونکی ایسے اہل علم موجود تھے۔ پھر ''استاذی قبلہ'' لالہ جیا رام ، علم الاقتصاد کی تصنیف میں ان کے مشیر ۔ وہ بھی دوسرے اساتذہ کی طرح ان کی ذہنی صلاحیتوں سے بے خبر نہیں تھے۔ پروفیسر آرنلڈ البتہ ابھی لاہور نہیں آئے تھے۔ میر حسن کے بعد ان کے دوسرے استاد!

جد اقبال کو کالج ہی کے زمانے میں بعض ایسے دوست سیسر آئے جن سے ان کے تعلقات عمر بھر قائم رہے ۔ مثلاً میاں فضل حسین اور میر نیرنگ ۔ میر صاحب ان سے دو سال پیچھے تھے ۔ مرزا اعجاز حسین ایک سال آگے ۔ میر نیرنگ نے شاعری کی مرزا اعجاز حسین نے بھی ، مگر بہت کم ۔ فضل حسین سے ان کے وابد ماجد روابط بڑے گمرے تھے ۔ فلسفہ عمر ایسی نظم ان کے وابد ماجد بی کی وفات پر لکھی گئی ۔ لیکن سیاسی اختلافات کے باعث جن کا آغاز . ۲-۱۹۱۹ء میں ہوا ، تعلقات میں کشیدگی بیدا ہوتی چلی دئی تاآنکہ وہ ایک دوسرے سے دور ہوگئے ، صرف صاحب سلامت رہ نئی ، حالانکہ ایک زمانے میں انجمن حیت اسلام ہی نہیں مسید کی سیاسی اور تعلیمی سرگرمیوں میں باہم مل کر حصہ لینے ، صفح و مشورہ ہوتا ۔

دارالاقامے میں بھی مجا۔ اقبال کے نامرے میں بٹری چہل پہل رہتی ۔ شعر و شاعری کی محفل جمتی ۔ لیکن مجد اقبال ایک فلسفہ مزاج اور سنجیدہ طبیعت نوجوان تنہے ۔ شعر و شاعری کی ان محفلوں سی ذوق صحیح کی پرورش کے ساتھ ساتھ علمی مسائل زیرمحث آتے ۔

سیر نیرنگ لکھتے ہیں: مجد اقبال کے مزاج میں قطبہت تھی ۔
اپنے آدری میں فرش پر بیٹھے رہتے ۔ حقد ہمدم و بم نفس، برہنہ سر، بنیان در بر، گھٹنوں تک تہ بند، سردیوں میں کہنی اوڑھ لیتے تھے۔ ہر قسم کی گپ اڑائے، طبیعت میں ظرافت تھی، پھبتی زبردست کہتے اے مجد اقبال زمانہ طائب علمی بی میں کانچ پر چھا گئے۔ بم سبق ان کی قدر کرتے، اساتذہ کو ان کی لیاقت اور قابلیت کا اعتر ف تھا۔ لیکن مجد اقبال کی طبیعت میں انکسار تھا ۔ تکھف، نہ تصنع، لیکن مجد اقبال کی طبیعت میں انکسار تھا ۔ تکھف، نہ تصنع، تعلی نہ تفاخر ۔ نہ کہھی احساس بر تری کے فریب میں آئے ۔ اس تعلی نہ تفاخر ۔ نہ کہھی احساس بر تری کے فریب میں آئے ۔ اس زمانے بی میں نہیں، عمر بھر ۔

گور تمنٹ کانچ میں مجد اقبائی کا قیام کم و بیش جار بوس طالب علم اور پانچ چھ بوس استاد کی حیثیت سے رہا۔ یورپ سے واپس آئے تو پھر اس کے اساتذہ میں شاسل ہوگئے ۔ ۱۹۰۸ء سے لے کر اور تو یہر اس کے اساتذہ میں شاسل ہوگئے ۔ ۱۹۱۸ء سے لے کر اور السفہ کا درس دیتے رہے۔ ۱۹۱۱ء تک ڈھائی تین برس انگریزی اور فلسفہ کا درس دیتے رہے۔ ۱۹۱۱ء کے بعد بینی کسی نہ کسی تقریب میں شرکت کا اتفاق ہو جاتا۔ ۱۹۲۲ء میں اسراک کا خطاب میں شرکت کا اتفاق ہو جاتا۔ ۱۹۲۲ء میں اسراک کا خطاب میں تو بریٹ سوسائٹی کی

^{، ۔} افہال ، محد، فزم اقبال لاہور ۔ شہرہ ، ، اکتوبر ے، ہ، عـ ص د ۔ سیر صاحب کا مضمون بعنوان اقبال کے بعض حالات ۔

⁻ باعزاز جی - ایس- بریك (G. S. Brett) جو س. ۱۹ مین گرائسگالج سی لابهور آلے اور گرائمنگ كالج سی فلسفه کے بروفیسر مقرر بلوئے ـ اس تغریب کے اسے دیکھنے : انبال ریویو، انگریزی شاعت ـ اس تغریب کے اسے دیکھنے : انبال ریویو، انگریزی شاعت ـ قاضی بجر اسلم کا مضمون ، بعنوان Romeption می نوان in Lahore میں نواز میں اور تا یا ۲۰ – ۱۹۷۹ میں نواز اور اور تا یا ۲۰ – ۱۹۷۹ میں

طرف سے کلم اللہ خال سیکو ہٹری سوسائٹی ، منوبر ناتھ سیٹھ اسسٹنگ سیکرٹری سوسائٹی اور اسم ۔ اے کے طباع ۔ ان کے اعزاز میں ایک تقریب کا اہتمام کیا۔ بہ جنوری کے آخری ایا۔ تنہر جب طلباء کا ایک وفد سکاوڈ روڈ والی کوٹیے میں ان کی خدمت **میں** حانہ ہوا ۔ مجد اقبال ہرآمد ہے میں شدوار قسف ہر ایک شال اوڑھر بہٹھے تھے ۔ طہانہ کے لیا ہروفیسو جائی جل کے درون نامید پاش کہا ۔ مجد البرل نے سوسائٹی کی دعورت قبول آر لی ۔ بود مقررہ پر ان طلباء کے ساتھ جو سوسائلی کی طرف سے مشہائی نے امر آئے تھر میکارڈ روڈ سے بہادہ یا کالج رفران ہوئے اور بادہ یا ہی ان کے ساتھ ہابس آئے جو ایک گزنہ تعجب کی بہت ہے ، اس لیے درجہ انہال جہت آگم پیدل چن<u>تے</u> ۔ نورانمان آیا ہے مارونہ رونہ والی الواہی ہے خاصاً دور تھا۔ مکارڈ روڈ میں ہے کا جاتے ہیں۔ تقریب جس عتمیات اور احتمرام سے مذنی رکی ، خان بر میں عربہ ان الور پردسہ ت تھی ، محمال ہی سین کا باج استاج کے ہے ، ہو ہو کا باہ سے چھ ایسے تھک اور ہے مانی سے انے حصے ب اس فی ن ن صف میں شامل ہیں ۔ طہراء میں دارے ہا ، اساراد میں اساد در انہ ریب آئا جے کے صحن سین ہوئی، الصدار ان المیا**چ**ان نے اور اللہ ان المیان پیروفیسر جیٹن جی ، بیروفرنس احد سحد ش ، ای یا اب ابر بی به این کے طلبانے کے عراق م شہنے اور اصبر ب دارا ما یہ ان یہ فشہ انہی مليس القرارويين ۾ مرکين ۽ قدي آمين ۾ اين آهي آهي آهي آهي. ان ۾ اين جو اين اين آهي ۾ اين چل نے پروفیسر میں بنی کی انہ نے راکب کا ہے ، اور ان بات ا

> انو دنهی وقع ب سازت از با یه عاشق ده ن سی سازی در باید بازی بازی

Hemmy - 1

بڑی خوش الحانی سے پڑھی ۔ جد اقبال بھی بہت محظوظ ہوئے ۔ جد اقبال تقریر کے لیے اٹھے تو معلوم ہوتا تھا جیسے سوچ رہے ہیں کہ موضوع کیا ہو ۔ کوئی خالصاً مذہبی اور سیاسی موضوع چھیڑنا تو خلاف مصلحت تھا ، بالآخر انھوں نے آئین اشٹائین کے نظریہ اضافیت پر تقریر کی جس کا مفاد قاضی صاحب نے جہاں تک ممکن تھا اپنے الفاظ میں ہیان کر دیا ہے ۔ قاضی صاحب کہتے ہیں ، باوجودیکہ تقریر کا موضوع فلمفہ اور سائنس تھا جد اقبال اسلام کا تقریر کا موضوع فلمفہ اور سائنس تھا جد اقبال اسلام کا ذکر کرنے سے نہ رک سکے گو بڑے محتاط طریق میں ۔ انھوں نے ذکر کرنے سے نہ رک سکے گو بڑے محتاط طریق میں ۔ انھوں نے کہا : اس نظر ہے کے تحت صوفیہ کے احوال و واردات اور عصر حاضر کے طبیعی اور ریاضیاتی نظریوں میں اتصال ممکن ہے ۔ یہ بھی کہ اس کی رو سے صاف ظاہر ہوتا ہے کہ ایک زمانہ انسان کا ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی کا ۔ پھر کہا : علم اللہی لادتناہی ہے ، ایک ذات باری تعالٰی اس میں قاضی ہے نہ حال ، نہ مسقبل ۔

ا - اسی تقریب سے کچھ پہلے کہ اقبال نے نظریہ اضافیت اور خودی کے عنوان سے انگریزی میں ایک مضمون اسلامید کالج کے ماہنامہ کریسنٹ میں لکھا جس کا ترجمہ راقم العروف نے رسالہ جامعہ دہلی میں شائع کیا اور جو اب اقبال کی تحریروں کے کئی ایک مجموعوں میں شامل ہے - راقم الحروف اس وقت اسلامید کالج میں بی ۔ ان کا طالب علم تھا - ہارے فلسفہ کے پروفیسر مرحوم خواجہ عبدالمجید لیکچر دینے کے لئے آئے تو جیسے کوئی بہت ہرقی خبر لائے ہیں ، کہنے لگے میں ایک خبر لایا ہوں اور وہ یہ کہ ہو سکتا ہے قوس بھی خط مستقیم ہو - پروفیسر صاحب اکثر مجد اقبال کی خدمت میں حاضر ہوتے ۔ شاید ان کے اصرار ہی سے کہد اقبال کی خدمت میں حاضر ہوتے ۔ شاید ان کے اصرار ہی سے کہد اقبال سے گفتگوؤں کا ایک مجموعہ بھی شائی پروفیسر صاحب کی بجد اقبال سے گفتگوؤں کا ایک مجموعہ بھی شائی ہو چکا ہے ۔

نہ کوئی ازل نہ آخر ۔ ہمیں اس بارے میں بڑی احتیاط سے کام لینا چاہیے'۔

تقربر ختم ہوئی تو جب بھی محسوس ہوتا تھا جیسے محہ اقبال کسی گہری سوچ میں ہیں۔ نظمیں پڑھی گئیں۔ قاضی صاحب دو افسوس ہے کاظم حسین جوانی ہی میں فوت ہوئئے، قیام پا دستان سے پہلے ۔ قاضی صاحب نے کپور سنگھ کا بھی ذائر کیا ہے جنھوں نے پنجابی ماہنامہ مارنگ نکالا اور اس میں محمد اقبال سے اپنی ایک ملاقات کا حال تفصیل سے لکھا ہے'۔ کپور سنکھ بھی اس وقد فلسفہ میں ایم ۔ اے کو رہے تھے ۔ آئی می ایس ہوگئے ۔ ایکن تقسیم ملک پر ملازمت چھوڑ دی ۔ میاسی زندگی اختیار آئر لی ۔

بایں ہمہ گور نمنٹ کالج میں زمانہ طالب علمی کا ذاتر ہم اقبال نے کبھی اس ذوق و شوق سے نہیں کیا جیسے طلباء اپنے زمانہ تعلیم یا 'مادر علمی' میں گزرئے ہوئے دنوں کا النثر دیا درئے ہیں ، حالانکہ گور نمنٹ کالج کی طالب علمی انگریزی حکومت نے زمانے میں تو کیا قیام پا دستان پر بھی فخر و اعزاز پر محمول کی جاتی تھی ۔ مجد اقبال علی گڑھ نہیں گئے لیکن ان کا دل عنی لڑھ میر تیا ۔ قوم کے مستقبل میں نوجوان کے اندر ایک خالصہ اسلامی ذہن کی پرورش میں ان کی نگابیں ہمیشہ علی گڑھ پر رہیں ۔ کور نمن ان کی نگابیں ہمیشہ علی گڑھ پر رہیں ۔ کور نمن ان کے بیا سے

رے دیکھیے تشکیل جدیداللہیات اسلامیہ ۔ محت علم اللہی ۔ اس باب میں جو غلط فہمی پیدا ہوئی یا پیدا کر دی گئی سطوہ بالا ہیں اس کے اور کی گئی سطوہ بالا ہیں اس کے افرالہ باسانی ہو جان ہے ۔

م ـ يه مضمون ملحيفه : اقبال تهر ، _ _ ه ا م ميں الله علم برا ہے ۔ بعنوان سر افبال دے الل مال راس ، ہے ۔

Alma Mater - w

انهیں کوئی دل بستگی نمیں تھی ۔ جو بھی دل بستگی تھی علی گڑھ سے تھی ۔ فرمالے : علیگڑھ سسلمانوں کی روح سی کا مظمر ہےا۔

۾ آرناڻي ۽

لیکن انگر جاء رہ وہ گروتمنٹ کانے کو کہی تہیں ہولے اور یہ تھا آرنہ میں ان رہ تہدا ہی کا جب بھی ذیر دریتے بڑی محبت اور احتراء سے نویتے - آرنلڈ آ ایک نعمت تھی جوگور تمنٹ کانج میں انھیں سیسر آئی ۔ چندہ میر حسن کے بعد کسی دوسو نے استاد سین انھیں سیسر آئی ۔ چندہ میر حسن کے بعد کسی دوسو نے استاد بنا آن کے ذیق علم کی پرورش کی تو آرنلڈ ہے: - آرنلڈ ہہ ۱۸۹ عیں بیا ہوئے ۔ آدبیر میں تعلیم پائی ۔ ۱۸۸ عیں علی گڑھ آئے ۔ سرسا نے بریت قدردان تنہے۔ انہیں سے متأثر ہو کر اپنی مشہور کتاب دعوت اسلام تصنیف کی ۔ بندہ منائی سلامی لبنس پہنتے جس میں ان کی دعوت اسلام تصنیف کی ۔ بندہ منائی سلامی لبنس پہنتے جس میں ان کی دیو ایک تصویر بھی ، وجود ہے ۔ کہنچ میں انہیں مولانا آرنلڈ کہا جاتا ۔ لاہور میں بھی ،وجود ہے ۔ کہنچ میں انہیں مولانا آرنلڈ کہا جاتا ۔ لاہور میں بھی ،وجود ہے ۔ کہنچ میں انہیں مولانا آرنلڈ کہا جاتا ۔ لاہور میں بھی ،وگر انہیں وئی دہتے ۔ حالی کرہتے ہیں :

مسیحی پوششیں دیکھیں سسانوں کے بچوں کی مسیحی کو سسانی قبا زیب بدن دیکھیں

آرند کماری وقت مسجد کے دروازے میں سرقے ہو جائے۔ رسفان میں انتظاری کی دعودیں مربے ۔ ٹرسٹیوں نے ان کے اعزاز میں ارند ہاؤس تعمیر کیا ۔ ۱۸۹۲ء میں آرند شدی درتے آئے ایک نظم پڑھی ہ

ارد له اب آگئے لندن سے ہندوستان میں اک فرنستہ سانھ لائے صورت انسان میں

ر - سید دفیر نیازی : مهانی کے حضور ، ج ، ، . ۲- Sir Thomas Walker Arnold - ۲ ہونین کا اجلاس ہوا تہ ناظر نے کہا:

جهوه فرماً ال طرف بين وا صدر الخوان الصفا المهنج زمن

الفت السلام س <u>د</u> الله باین رد اور مسلهای تیما زیب بان

آرناللہ اسلامی علموم و معارف کے فدر دان سے ۔ سف اول کے مد تشرق معالیہ اسلام کے ہدمود مساؤنرں کے خیرخواں میں نوسی مار دار دار دار علمی گڑھ ہی میں مولانا شہر انعانی سے ان ان ان تامشان دائر باہانی میں شہل گڑھ ہی مدان علم میں انہاں کی مدون بائن ہوئی ہدا ہوئی ۔ انجمن حمید اسلام اور لاہور نے علمی ادبی حموں میں برتی سر نرمی سے حصم لیتے ۔ ایرانی بالخصوص المیلامی اور مغمر معاول ان میں انہاں انہاں انہاں کی عظیم ارندہ بھی ویسی ہی سک سیرت ۔ آرادہ کی ادبی بازی انہاں انہاں انہاں انہاں کی عظیم شخصیت سے بڑا ان فومال انہاں دو پہرائی مار انہاں انہاں دور انہاں کی عظیم شخصیت سے بڑا ان فومال انہاں دو پہرائی مار انہاں مور انہاں میں دور پر جانے میں دور پر جانے میں دور پر جانے میں دور پر دور سے دور پر دور سے دور سے دور انہاں میں دور پر دور سے دور پر دور ہر دور سے دور پر دور سے دور سے

۱۱ فروزی ۱۹ مردی ایم ۱۹ که جرب آرنگ کهرور ایل ، ند به سنانه معرز پدرین ور نیم آفیال خیمیت سالب علم درید این ایر میں بیٹھے دو سائلرد اور استاد رہ ایردز ایاد در در در در ایران ایران ایران ایران ایران ایران ایران ایران ایران در ایران میں دوستی در ایران در ایران میں دوستی در ایران ایران میں در ایران میران میں در ایران میں در ایران میں در ایران میں در ایران میران میں در ایران میران میں در

 $[\]mathbb{Q}_{n, \mathbb{P}^{k}} \gtrsim 1/4 \kappa$ Siddens Union Club – i

Miniatures - 🔻

دوسر ہے کے قائل ، ایک دوسر ہے کے سعترف ۔ ایک کلیم ذروۂ سینا ہے علم' دوسرا اس کی شمع کا پروانہ جس کے ذوق تحقیق اور تجسس کا ير عالم كد اساتذه كو نهمنا پئرا مجد اقبال ايسا شاكرد استادكو محقق بنا دیتا ہے ، محقق کو محقق تر ۔ آرنلڈ کہتے ہیں اگرچہ اقبال سیرا شاگر د ہے لیکن میں اس کی تحریروں سے ہت کچھ سیکھنا ہوں -میں ان کا پروفیسر تنیا. . . پڑھائے پڑھائے خود سیکھتا چلا کیا'۔ آرنلڈ نے مجد اقبال کے لیے مغربی فلسفہ ، مغربی علم و ادب اور تہذیب و تمدن کے خزانے کھول دیے ۔ وہ مغرب سے شناسا ہوئے تو آرنلڈ کی بدولت ۔ یوں میر حسن کے زیر تربیت اگر محد اقبال لے مشرق بالخصوص اسلامی مشرق اور اسلام کی روح ، ضمیر اور مزاج کو سمجھا تو آرنلڈ کے زیر تعلیم مغرب کے دل و دماغ کو ۔ مجمد اقبال َ دو آرنلڈ کی ذات میں ایک نہایت شفیق اور سہربان استاد ہی نہیں س^ار ، آرنلڈ ان کے بزرگ اور دوست بھی تھے ۔ یہ آرنلڈ سی کی توجہ ^{اور} کاوش تھی جس نے مجد اقبال کو دانش حاضر کی نزاکتوں اورگہرائیوں سے آگاہ کیا ۔ ادھر شاگرد کی استاد سے عقیدت کا یہ عالم کہ ۲۶ فروری س.۱۹۰ تکو جب آرنلڈ کو انگلستان واپس طلب کر لیا گیا ، انڈیا آفس لائبریری کے سہتمم مقرر ہوئے ، تو نالہ فراق کے عنوان سے محد اقبال نے جو نظم لکھی اس میں عین اس وقت جب ان کا ذرهٔ دل خورشید آشنا ، ٹوڑا ہوا آینہ ٔ عالم نما ، نخل آرزو ہرا

، _ بانگ درا:

تو کہاں ہے اے کام ذروہ سینامے علم تھی تری موج ِ نفس باد ِ نشاط افزامے علم

Atiya Begum, Iqbal, Feb. 1947 p. 20. - v

مونے کو اور وہ خود بھی نہ جانے کیا سے کیا ہونے والے تھے اس رشتہ تلمذ کے دفعۃ انقطاع پر دلی قلق کا اظہار کیا ۔ آرنلڈ انکستان واپس چلے گئے ۔ آرنلڈ گئے تو ان سے یک جائی کی آرزو شدت اختیار کرتی چلی گئی ۔ چنانچہ اگلے ہی برس بعنی ستمبر شدت اختیار کرتی چلی گئی ۔ چنانچہ اگلے ہی برس بعنی ستمبر میں انھوں نے پنجاب کی زنجیر توڑ ڈالی اور انکستان روانہ ہو گئے '۔

آرنائہ سے بجد اقبال کے تعلقات کی داستان طویل بھی ہے اور اہم بھی ، لیکن افسوس ہے ہاری معلومات اس باب میں بغایت محدود ہیں ۔ بجز اس کے کم انگلستان میں ان سے ملاقاتوں کی طرف تنوڑ نے بہت اشارے سل جانے ہیں ۔ حالانکہ دوران تعلیم میں جب بجد اقبال د قیام دورپ میں تھا ، آرنلڈ سے طرح طرح کی کفتگوئیں ہوتیں ، طرح طرح کے مسائل زیر بحث آئے ۔ یوں بھی آرنلڈ ہوتیں ، طرح طرح کے مسائل زیر بحث آئے ۔ یوں بھی آرنلڈ کو اسلام اور عالم اسلام سے جو تعلق تھا انہیں ایک دوسرے سے تہادلہ کھیالات پر مجبور کر دیتا ۔ بہد اقبال دو دولت عشاہد ہی

ر یانک درا ر

ذره میں دن داخورشید آسنا ہوئے کو دیا آئند توٹا ہوا عالم تما ہونے کو یہ نخل میری آرزوؤں کا ہرا ہوئے کو تھا آدیا جانے دوئی میں لیا سے کیا ہوئے کو تھا ابر رحمت دامن از افزار من برجید و رفت اندکے ہر غنج ہائے آرزو باریہ و رفت اندکے ہر غنج ہائے آرزو باریہ و رفت

۲ با بانگ درا :

الانهول دانے کا دست او حالت عقدہ بقدیر کہ توؤ الدر پہنچوں نا میں پنجاب کی انجیر کو لأنهير، عرب و عجم كے سياسي اجتماعي زوال كا مخوبي احساس تيا ـ بلاد اسلامید کے ذہنی اور ملی احوال و شۂون سے ان کی دلچسپی بڑے رہی تنہی ۔ آنم و بیش میں لیفیت آرنلڈ ایسے دوسر نے اہل علم مَثَلًا بَلَمْكُ أُورَ بُرَاؤُنَا كَيْ تَنْنِي . كُو أَيْنَ آيِنَ أَقَطَمُ نَظْرُ سِمَ اسْلَاسِي علوم و معارف اور تهذیب و تمدن نے مطالعے میں وہ اسلامی ممالک کی سیاحت کرتے ۔ ان کے سیاسی اجہعی کواٹن ، مذہبی اور اخلاقی صورت حال پر قلم المهالے . ارباب سیاست ان کی تحریروں کو بڑنے شوق سے پڑھتے، ال کے قائم الردہ نتاج پر غور کرلے۔ یوں ان کے انکار و آرا کی قدر و قیمت محض مجی اور علمی اداریتی ـ سیاسی اسمیت اختیار کر ایتی ـ دول غرب کے دفاتر خارجہ میں ان کی تحریروں کے بالاستیعاب مطابعہ کیا جاتا ۔ اسلامی ممالک سے آئی کے سیاسی اجتماعی روابط حنی کی جیسا سوقعہ ہوتا اور بہ لحاظ اس کے جو روش اختیار کی جاتی اس میں آن تحریروں دو بڑا دخل ہوتا ۔ کیا اچھا ہو آڈر محد اقبال اور آرنلڈ کی سلاقاتوں . گفتگوؤں اور خطّ و کتابت کے باریے میں سزید تحقیق و تفحص سے کم نیا جائے۔ ہم اس باب میں تفصیلی معلومات حاصل کارسکس تنو بلاد اسلامیہ سے سلطنت برطانیہ کے تعلقات ، علی ہذا مجد اقبال کے افکار و خبالات کے بعض ایسےگوشے بھی جو ابھی تک پردۂ خفا میں ہیں واضح طور پر سامنے ہوں لے

בין קאק לי אראי. Edward Granville Browns - י בין בין און אין און און Wilford Seewan Blunt

براؤن نے تاریخ ادبیات ایران کے علاوہ باب اور بھائیت میں کئی ایک دتاہیں تصنیف کی حقی بنا طب عربی کے عنوان سے ایک تصنیف دینیٹ اور مسز بدنٹ نے تجد کے حالات پر قلم اٹھایا ۔ تحد کے حالات پر قلم اٹھایا ۔ Future of Islam

تشکیل جاید اللہیات اسازامیہ کے ترجمے کا مسلم تیا۔ ن ۱ جولائی ، ۹۳ ، عکو میں دہلی سے لاہور پہنچا ۔ گاڑی سے باہر پیمیٹ فارم پیر فسہ رکنیا تنیا کہ نکویں اسٹیشن کی دیواروں پر ا الله الكرى گزيل آن موسارون به جهرگايس ـ يوسائرون مار. بؤرے بؤرك عالی حروف میں آریڈ پر شنال ہی خبر دیکی یہ ایدی نورودیا۔ المششن ك مكاور رود ألا رخ الما الس الموثقين أنا جر اس وقت التي خستہ حال تنبی اور آب نینڈر بن رہی ہے۔ سی باش نے میر نے النے کی اطلاع کی ۔ ناشتے کے بعد ترجے کی بہت روع ہوئی ۔ میں نے ارند فردت سر اظمهار افلموس که در الحمال تها انهی اپنے شفیق اور محبوب سند کے انہاں کا عمم ہے ۔ لیکن انہوں نے ابنی اخبار نہیں شیکھے میں۔ اخبار دیکھینے ہیں سے تانے ، اولیڈ کی وفات ، میں تنو دل تنیاء نو رہگئے ۔ جند لہجے ۔ انہے پر بالیہ ر نہے ، سر جھکائے خانوش والين رب جسي وه زيان آکيون مين پير ريا جي جب آرنیم کہور آئے ، نا- فیال نے ان کی شاکردی اختیار کی ـ ہا درد اور المشاك ماير وشد أكلما كم مانها مانها مانها فعرب المعقدين كالم ومهدات فاتح بحوسے ۔ یہ، لندل اور شاہرج کی صبحبتیں اور گفتگوئیں ۔ خورزی شیر نے بعد سر اسلمانور یک آنا بشر در نتهنم کے الاقسوس القبال ابنے استاد اور دو بات سے محرام ہو انا آزادہاں ہے۔ اسام حاری نغیے ۔ دیر تک بیر حالت رہی ۔ طہرہ ت سنہدیں توعل بخش ہے۔ نہہ : والكاغرة فهدي في الرئيس الزئيس بالمناس مزيد بن عدا الماس و شار میں بیجنا ہے۔ '' این سیا ہے۔ اور ان کی اینان سے اور ان اور این اور ان اور ان اور ان اور ان اور ان اور ان ا سه چار میں نہا ہا۔ بالموں بالموں میں آئیا ہوئے کا انتقال ہوئے ہیں۔

labal has feet to a time of and tracher - a

م د دیکھنے لیدی وں نے نام نعزیت کا خط رہے جوکئی ہے، م ایک حصور اے مرتب ع

کیا آرنلڈ عالم اسلامیہ کے ہمدرد تھر۔ 'دعوت اسلام' ایسی کتاب لکھی ۔ انھیں اسلام کی صداقت کا اعتراف تھا ۔ مسلمان کیوں ہیں ہوکئے؟ ہنس کر، جیسے ،بیری سادگی کا لطف اٹھا رہے ہوں ،کہنے لگرے: دنیا میں ایک چیز ہے وسیع المشربی جس میں انسان اپنے عقیہ ہے، سلک اورموقف پر قائم رہتے ہوئے بھی دوسرے مذاہب کی صداقت سے انکار نہیں کرتا ۔ محھے اس روش کی اخلاقی قدر و قیمت سے انکار نہیں کیونکہ اس کا ایک لازمی نتیجہ ہے تعصب اور تنگ نظری کا ازالہ ، انسانوں کے باہم قریب تر ہونے کی ایک صورت ۔ لیکن اس قسم کی وسیع المشربی کی روح خالصاً انفرادی ہوتی ہے۔ معدود ہے چند افراد سے آگے نہیں بڑھتی ۔ عملاً افراد میں صلح و آشتی دو پیدا ہو جاتی ہے لیکن سیاسی اجتماعی اعتبار سے اتحاد انسانی کا کوئی پہلو نہیں نکتا ۔ یہ قوسوں کے نزاع و جدل اور دکھ درد کا کلوئی مداوا ہے ، نہ ایک عالمگیر معاشرے کی نعمیر کا ذریعہ ۔ آرنلڈ کی وسیع المشربی انھیں اسلام اور عالم اسلام کی ہمدردی پر مجبور کرتی ، لیکن آرنلڈ انگریز تھے ، مذہباً عیسائی ، لہاذا ریاست اور ہمساکی تفریق کے قائل ـ سیاسی اعتبار سے ان کی وفاداری

(پچھلے صفحے کا بقیہ حاشیہ)

اقبال اکیڈسی کراچی ۱۹۹۱ میں ۔ بحد اقبال لکھتے ہیں: اقبال اکیڈسی کراچی ۱۹۹۱ میں ۔ بحد اقبال لکھتے ہیں: یہ حقیقت ہے کہ ان کی وفات سے نہ صرف ہرطانوی دنیائے علم کو نقصان بہنچا بلکہ دنیائے اسلام کو بھی جس کے فکر و فرہنگ اور ادب کی خدمت میں آنجہانی نے تا دم آخر کمی نہ آنے دی ۔ میرے لیے یہ زیان ایک ذاتی حیثیت رکھتا ہے کیونکہ یہ انھیں کا اثر تھا جس نے میری روح کی تربیت کی اور اسے جادہ علم ہر گامزن کم دیا ۔

کا حق صرف انگلستان کو جنچتا تھا ۔ وہ چاہتے تھے انگاستان اور بلاد اسلامیہ میں دوستانہ روابط قائم ہوں ۔ سیاسی تلخیوں کی یاد سك جائے ـ دلوں میں كدورت باقى نہ رہے ـ میں لے كہا بالفاظ دیگر مسلمان سلطنت برطانیه کی غلامی پر راضی بنو جائیں ۔ فرمایا : یونہی سمجھ لو ۔ میں نے عرض کیا اندریں صورت اسلام اور عالم اسلام سے ان کی داچسپی کی حقیقی علت کیا سیاسی نہیں تھی . سلطنت برطانیہ کے مفاد سے وابستہ ، یہ دوسری بات ہے کہ وہ اسلام پر قلم آٹھائے تو بیشتر اس کے حق ہی میں لکنیتر۔ عالم اسلام کے سیاسی اجتماعی کوائف پر نظر رکھتے ۔ کہنے لکے : جو چاہو کہم لو ؛ حقیقت بہرحال بہی ہے کہ وہ عیسائی تھے ۔ دل سے اپنے ملک اور قوم کے بہیخواہ اور یہ وہ بات ہے جسے دوئی نظر انداز نہیں کر سکتا ۔ فرمایا: براؤن بھی ایسے ہی شریف النفس انسان تھے ۔ ایران کے لیے انھوں نے کیا کچھ نہیں کیا ، لیکن و بی ریاست اور کلیساکی تفریق ، وہمی وطنی اور نسلی قومیت کا فتند . سماست اور اجتماع کی باطل اساس ـ اسلام پر نے جا اعترافات ـ میر نے تاریخ ادبیات ایران پر تبصرہ نہیں کیا ۔ میرا نہما تھا اس تاریخ سے ایرانی قوسیت کا احیا مقصود ہے اور ایرانی قوسیت کے حدور ادت کے سیاسی اور ملی تشخص کی ننمی ـ بایں ہمہ عبد اقبال نے براؤں کی تاریخ وفات کمی ال به تهی ان کی وسع الوشه بی اسلامی

> ا شیخ عطاء الله : اقبال نامه ، حصد دوم ، طبع ۱۹۵۱ می سراون نازش ایمل دیل ای جی براون فیمس او در مشرق و مغرب عمم مغرب اندر مانم او میند جاک از فراق او دل مشرق دونیم تا بفردوس برس دادیل کرفت گفت هاتف ذالک الفوز (تعظم

رواداری ۔

كهنا بهرحال يه تها كد جس طرح مجد اقبال خوب سمجهتے تھے آرنیڈ جو کے لکھتے اور سوچتے مختصاند، لے تعصبی اور رواداری کے ساتھ، آرنبڈ بنی مجد اقبال کے جذبہ کردنی، ایمان و یقین اور عالم اسلام کے لہے محبت اور ہمدردی سے لے خبر نہیں تھے -پھر اگر دونوں کا خیال تھا کہ ہتر ہوگ دوات برطانیہ اور عالم اسلام میں تصادم کی نوبت نہ آئے تو اس سیر خراب کی کوئی ہات نہیں ۔ یہ ہر اس شخص کی جہ نوع انسانی کا خیرخواہ ہے خواہ اس کے مذہب کو یہ بھی ہو ، دلی آرزو ہوگی ۔ آرناڈ کی وفات پر ایک مسموریل فنڈ قائم نیا گیا اور چانسے کی ابھل کی گئی تو اس میں نہم قبال ، عبدالقادر ، اور راس مسمعود لے بھی حصہ لبا ۔ ٢ ـ ٩ ـ و ع مين برمنگم ماؤنك پليزنك الميوالي سنٹرا ، ميں بوم اقبال منایا گیا تو آرنلڈ کے نواسے ڈاکٹر لارنس بارایڈ استاذ اثریات ہرمنگم برنیور شی نے ایک مقالہ پڑھا اور عاردہ اس خط کے جو مجد اقبال نے لیڈی آرنیڈ کو تعزیت ارسے بنولے لکھا تھا ، علی گڑھ اور لاہور کے زمانے کی کئی ایک تصویر س بھی دکھیائیں ۔ علی بذا ان النوداعي خطبات کي نقل بنهي جو سره ١٩ عـ سين کربور سه ودالگي کے وقت آرنباڈ کی خارست میں پیش کیے کئے '۔

دَا نِنْمُو لارنس بار فیلڈ ، مس آرنیڈ کے شوہر ، ف البال کے بٹری محبت اور عقیدے، سے قائر انریاتے ہیں۔ اس آرنیڈ اینسی بیس

Monat Pleasant Community Birmingham - 4

م ـ نامه درانی سم اکتوبر بری می در قاکش سعبد اختر درانی که عالمت ناسه از برمنگم راقم الحروف کے نام اور ان کے مطابعین روزہ سر جنگ میں ـ مثلاً اشاعت . . حدری درور عیام ـ

س ۔ ابضاً ۔

جن کے بارے میں مجد اقبال نے لکھا تھا۔ خدا آپ کو اور نینسی دو توفیق دے کہ اس صدرے دو صبر سے برداشت در سکیں ۔

آرنلڈ اور آرنلڈ کی ذات ہیں مجد اقبال ۔و جو عقہدت تنہی وہ تہ خیر ایک استشنی ہے ۔ گور نمان کالج کے دوسے یہ اسا بارہ کی بنہی انہیں دل سے عزب تنہی ۔ لالہ جیا رام ہے استادی قہد لالہ جہا راء تغير - لائم جيا رام آذو اردو اور فارسي دب سے دلي باغاب تنها . مجد اقبال سے بڑا گؤ ۔ ان کے ممکرہ سیخن کے قرود ں ۔گوراتمنٹ کرایج میں طلبہ عے آری سے کی پرورش کے لیے اسک ادبی انجمن (اب مجنس اقبال) الهين ساخ فائي بل ۽ الهين کي تشريبي سے قرار پايا اي ہر سال طلباء کالج میں جو مترین ردہ نظیر کانے اسے انعام دیا جائے'ا۔ مفتی مجد عبداللہ ٹیرانکی عربی میں ان کے استار ، سعر و شاعری کی محفلوں میں ان کے بہری ن کے ہزرگ ہو اعتبار سے واجب الاحترام ، مکر س نے بیجود نے بات دوست بشرطیک، لفظ دوستی سی نفاوت عمر با ند سار به نیا جائے یا ان کا ایک ملازم تنها ستار جے ت میں باہر باخیہ قبال مذتی ساجے نے مان جائے ، ساز سنتے ۔ مفتی صادب دہدے ہونے السان تا ہے ، ان در ا تو منه پر رومال رائے لیتے ۔ علم و فض لے باہر بالجہ امال کہتے یہ جان اور یہ عام ، درہا دورت میں بند ہے ۔ انہتی صحب آلمو عربی الاب ، از ایر در باید شد. ا

میرا دوسرا وطن ہے ۔ لیکن ملازست سے فارغ ہوئے تو ٹونک واپس چلے گئے ۔ ان کے صاحبزادے مفتی انوارالحق جن کے توسط سے غالب کا نسخہ ممیدیہ مرتب ہوا اور جس پر انھوں نے ایک مقدسہ بھی لکھا بھوپال میں دیر تک نگران امور مذہبی رہے ۔ انھیں بھی بحد اقبال سے دلی ارادت تھی ۔ البتہ یہ کہنا مشکل ہے کہ بخد اقبال مولانا مجد حسین آزاد کی خدمت میں بھی کبھی حاضر ہوئے یا نہیں ، غالباً نہیں اس لیے کہ یہ زمانہ مولانا کی دیوانگی اور وحشت کا تھا یا پھر ہمیں اس کا کوئی ذکر نہیں ماتا ۔ لیکن آزاد شاید اس بات یا پھر ہمیں اس کا کوئی ذکر نہیں ماتا ۔ لیکن آزاد شاید اس بات سے بے خبر نہیں تھے کہ ہالرائڈ کی تحریک پر انھوں نے مولانا حالی سے مل کر جس صنف نظم کی بنیاد ڈالی اسے اقبال ہی کے فکر و نن نے درجہ کہال تک پہنچایا ۔ مکن ہے مولانا عالیہ ہوش میں بحد اقبال کی نظموں سے لطف اندوز ہوئے ، ان کی تعریف کرنے میں بھوں ۔

ڈبلیو بیل جن کا علم الاقتصاد کی تصنیف میں بڑا دخل ہے ان کے پرنسپل اور انگریزی کے استاد تھے۔ مجد اقبال لاہور آئے تو بیل شاید تھوڑے ہی دنوں میں طویل رخصت پر چلے گئے۔ واپس آئے تو ڈائریکٹر محکمہ تعلیات مقرر ہوئے ۔ ڈاکٹر ڈالنگر ا ان کے جانشین تھے۔ ہرسٹ تاریخ پڑھاتے۔ جی ۔ پی ۔ اوشر افلسفہ کے اسٹریش سیا رام تاریخ اور فلسفہ کے ، ڈاکٹر اسٹریش پرنسپل اوریئنٹل کالج سے بھی محد اقبال کے خصوصی روابط تنے ۔ اسٹریش اوریئنٹل کالج سے بھی محد اقبال کے خصوصی روابط تنے ۔ اسٹریش

P. G. Dallinger - 1

Hirst - T

G. B. Ussher - -

Dr. Steratton - ~

۱۹۰۹ء میں کشمیر گئے تو گلمرگ میں اچانک ان کا انتقال ہوگیا۔ مدال کو دلی صدمہ ہوا۔ مسز اسٹریٹن سے تعزیت کرتے ہوئے لکھتے ہیں: ''وہ تھے تو کینیڈین' لیکن ہم انھیں امریکی ہی سمجھتے تھے۔ یہ انھیں کی شخصیت تھی جس کے زیر اثر ہارے دلوں میں اہل امریکہ کی شرافت اور بے غرضی کا احساس پیدا ہوا اور ہی وجہ ہے کہ ہم میں سے اکثر امریکن یونیورسٹیوں میں داخلے کے خواہش مند ہیں۔ میرا شار بھی انھیں میں کیجی نے چنانچہ ایک خواہش مند ہیں۔ میرا شار بھی انھیں میں کیجی نے دربی زمانے میں ان کا خیال تھا تعلیم کے لیے امریکہ کا رخ دربی لیکن یہ محض خیال ہی خیال تھا۔ آرنلڈ کی محبت انھیں انگستان لیکن یہ محض خیال ہی خیال تھا۔ آرنلڈ کی محبت انھیں انگستان کھینچ رہی تھی۔

۳ پروفیسر اقبال

مجد اقبال نے ایم ۔ اے کیا تو ایف ۔ اے اور بی ۔ اے کے استحانات میں عربی زبان میں غیر معمولی قبلیت کی بنا پر ان کا تقرر بحیثیت میکاوڈ عریبک ریڈر اورینٹل کانچ میں ہوگیا ۔ تاریخ تقرر ۱۳ مئی ۱۸۹۹ء ہے ۔ ریڈر سے مراد ہے ریسرچ سکالر جس میں (۱) عربی کتب نصاب کی طباعت کی نگرانی (۲) عربی ، انگریزی کتابوں کا اردو ترجمہ اور (م) اورینٹل کانچ میں درس و تدریس یہ سب باتیں ان کے فرائض میں شامل تھیں ۔ نیز یہ آئہ تاریخ ، میاست مدن ، فلسفہ اور نفسیات اور منطق میں بی ۔ او ۔ ان کی سیاست مدن ، فلسفہ اور نفسیات اور منطق میں بی ۔ او ۔ ان کی سیاست مدن ، فلسفہ اور نفسیات اور منطق میں بی ۔ او ۔ ان کی سیاست مدن ، فلسفہ اور نفسیات اور منطق میں بی ۔ او ۔ ان کی

Canadian - 3

Meleod Arabic Reader 🗕 🔻

پہلی اور دوسری جاعتوں ، علی بذا انٹرمیڈیٹ سال اول اور سال دوم کو درس دیا کربں ۔ معلوم ہوتا ہے اس تقرر میں آرنلڈ کی مساعی کو بڑا دخل تھا ۔ وہ ڈاکٹر اشٹائین کے بعد نوسبر ۱۸۹۹ء تک اورینٹل کالج کے عارضی پرنسپل رہے ۔ علاوہ اس کے اورینٹل فیکلٹی کے ڈین بھی تھے ۔ ۱۹۰۳ء میں ڈاکٹر اسٹریٹن کے انتقال پر پرنسپل مقرر ہوئے اور وہ الهریل ۱۹۰۳ء تک اس عہدے برفائز رہے ۔ ان کی جگہ ولنر کے لیے۔

اورینٹل کالج میں مجد اقبال کا قیام ۳۱ مارچ ۲۰۹۰ء تک رہا ایکن وقفوں کے ساتھ۔ یعنی ۱۳ مئی ۱۸۹۹ء سے ۳۰ جون ۱۹۰۱ء بھر ۲ مارچ پھر ۲ جولائی ۱۹۰۲ء سے ۲ اکتوبر ۱۹۰۰ء ۔ بھر ۲ مارچ ۲۰۱۰ء سے ۲ جون ۱۹۰۳ء تک اس کے بعد یہاں ان کے تصنیفی یا تدریسی کام کی کوئی تفصیل نہیں ملتی ۔ تاآنکہ ۱۹۰۳ء میں ان کا تعلق اورینٹل کالج سے منقطع ہو جاتا ہے۔ وقفول کی صورت اس لیے تعلق اورینٹل کالج سے منقطع ہو جاتا ہے۔ وقفول کی صورت اس لیے پیش آئی کہ ۱۹۰۱ء میں مجد اقبال نے کالج سے بلا تنخواہ رخصت پیش آئی کہ ۱۹۰۱ء میں محل گئے۔ دوسری مرتبہ یعنی ۱۹۰۳ء میں لیے اسلامیہ کالج چلے گئے۔ دوسری مرتبہ یعنی ۱۹۰۳ء میں

Intermediate اور B.O.L - بی او ایل مشرقی علوم میں مروجہ سند اور انٹرمیڈبیٹ اس زمانے میں ایف - اے -

ہ ۔ ۱۸۸۹ Dr. Nteinء سے برنسپل چلے آ رہے تھے۔ استعفا دیا اور کلکتہ مدرسہ کے پرنسپل مقرر ہوگئے ۔

Dean Oriental Faculty - -

ہ ۔ A. C. Woolner جو ترق کرتے کرتے بالآخر پنجاب یونیورسی کے وائس چانسلر مقرر ہوئے۔ ان تمام معلومات کے اسے دیکھیے رائی گا کٹر وحید قریشی :کلاسیکی ادب کا تعقیقی مطالعہ - ص ۱۳ تا ۹۲ مور (۲) رحیم بخش شاہین کی تالیف Mementos of Iqbal شائع کردہ آل پاکستان اسلامک ایجو کیشنل کانفرنس ا ۱۹۹۵ ص ۸۶ تا ۵۱ ما۔

گور بمنٹ کالج کے شعبہ انگریزی میں بطور ایڈیشنل پروفیسر کام کرنے لگے ۔ چھ مہینے کے بعد ان کا تقرر بحیثیت اسسٹنٹ پروفیسر گور بمنٹ کالج میں ہو گیا ۔ انگریزی اور فلسفہ پڑھانے لگے ۔ گور بمنٹ کالج میں انھوں نے تین سال کی بلا تنخواہ تعلیمی رخصت لی اور انگلستان چلے گئے ۔ گور بمنٹ کالج سے ان کا دوبارہ تعلق انگلستان سے واپسی پر قائم ہوا ۔

اسلاسیه کالج میں مجد اقبال کی مدت ملازست صرف چید سهینے تھی - 2 جنوری ۱۹۰۱ء تا ۳۰ جون ۱۹۰۱ء خلیفه شجاع الدین کہتے ہیں: ''۱۹۹۹ء میں تھوڑ ہے ہی دنوں بعد اقبال کے لیے انجمن سے وابستگی کے ایک اور موقعہ نکل آیا ۔' شیخ عبدالقادر آن دنوں اخبار ابزرور آکے ایڈیٹر تھے ۔ اسلاسیہ کالج میں ادبیات اور انگریزی پڑھاتے ۔ انھیں چند روز کی رخصت لینا پڑی تو آن کی جگہ اقبال مرحوم یہ فرائض سرانجام دینے لگے ۔ میں آن دنوں ایف ۔ اے کا طالب علم تھا ۔ نصاب میں 'متلاشیان حق' کے نام سے ایک کتاب شامل تھی . . . عیسائی سصنف نے بعض اقوال کی موازنہ انجیل کی شامل تھی . . . عیسائی سصنف نے بعض اقوال کی موازنہ انجیل کی آیات سے کیا تھا ۔ لیکن علامہ مرحوم نے آدلام پاک کی . . . قوان میں آپ ۔ آیات سے آن اقوال کی تشریح کی . . . موازنہ کے دوران میں آپ ۔ آیات سے آن اقوال کی تشریح کی . . . موازنہ کے دوران میں آپ ۔ بھی ثابت کرتے جاتے تھے کہ قرآن کی آیات ان اقوال سے برجہا بھی ثابت کرتے جاتے تھے کہ قرآن کی آیات ان اقوال سے برجہا بھی ثابت کرتے جاتے تھے کہ قرآن کی آیات ان اقوال سے برجہا بھی ثابت کرتے جاتے تھے کہ قرآن کی آیات ان اقوال کی چند روزہ بھی ، بدرجہا افضل اور بھر نوع آ دیل بیں ۔ اسلامیہ کا ج کی چند روزہ بھتر ، بدرجہا افضل اور بھر نوع آ دیل بیں ۔ اسلامیہ کا ج کی چند روزہ

۲ بیشت استاد زبان انگریزی

Observer r

Seekers After Good - r

پروفیسری ہی نے آپ کے تبحر علمیکا سکہ بٹھا دیا۔'' بہاں ضاناً یہ عرض کر دینا خالی از دلجسی نہ ہو گا کہ ۱۹۱۸ء میں بھی مجد اقبال اسلامیہ کالج میں فلسفہ کا درس دیتے رہے۔ حضرت اکبر اللہ آبادی کو لکھتے ہیں: ''اسلامیہ کلج لاہور کے ڈاکٹر ھیگ' چیچک کی بیاری سے انتقال کر گئے اور انجمن جایت اسلام لاہور کے اصرار پر دو ماہ کے لیے گاج کی ایم ۔ اے کی جاعت مجھے لینی پڑی . . . لڑکے شام کو ہر روز میرے سکن پر آ جاتے ہیں لیکچر کیا ہوتا ہے انسان کی ذہنی مایوسیوں اور ناکامیوں کا افسانہ جسے عرف عام میں تاریخ فلسفہ کہتے ہیں ۔ ابھی کل شام کو میں ان کو آپ کی شعر سنا رہا تھا :

سیں طاقت ِ ذہن غیر محدود جانتا تیا خبر نہیں تھی کہ ہوش مجھ کو سلا ہے تل کو نظر مجھے ملگئی ہے نب کر

سبحان الله کیا خوب کہا ہے۔ جزاک اللہ

ہر حال ان لیکچروں کے ہمانے سے ان لئزکوں کے کان سیں کوئی نہ کوؤی سے ان لئزکوں کے کان سیں کوئی نہ کوئی سذہبی فکر ڈالنے کا سوقعہ سل جاتا ہے ۔

جان حاضر ہے مگر راہ خدا ملتی نہیں

اورینٹل کالج اور گورنمنٹ کاج کی ملازست کے باوجود کہ ان کے علمی مشاغل کے لیے نہایت موزوں تپی ، ۱۹۰۱ء میں

دَاكثر وحید قریشی : كلامیكی ادب كا تحقیقی مطالحہ ـ ص ، ۲۳۸

r Dr. Haig خوب آدمی تھے ۔ سواری کے لیےگھوڑا رکھ رکھا تھا ۔ گھوڑے بی پر سوار ہو کر کالج آتے۔

مجد اقبال نے اسسٹنٹ کمشنری کا استحان دیا ۔ شاید اس لیر کہ تحریک علی گڑھ کا ایک چلو یہ بھی تنیا کہ مسلمان سرکاری ملازمتوں کے حصول میں زیادہ سے زیادہ حصہ لیں تاکہ ماک کے نظم و نسق سیں ان کا عمل دخل بڑھے ۔ ان ناانصافیوں کا ازالہ ہو سکر جو انھیں حکومت اور اہل وطن کے باتھوں برداشت کرنا پڑتی ہیں ۔ محد اقبال استحان میں کاسیاب ہو گئے لیکن طبی سعائنر میں سلازست کے نااہل قرار دیے گئے۔ انہا گیا ان کی ایک آنکھ کی بینائی کہوور ہے۔ ان کی ایک آنکھ کی بینائی فی الواقعہ کمزور تھی لیکن اس حد تک نہیں کہ سلازست کے نااہل قرار دیے جائے ۔ لہلذا اسلامی اخباروں بالخصوص پیسہ اخبار اور پنجہ فولاد نے اس فیصلے پر زبردست احتجاج کیا ۔ لیکن اسلامی صحافت کی آواز اس وقت نهایت دمزور تهی ، دوئی نتیجه برآمد نه بسوا ـ معلوم بوتا ہے مجد اقبال نے ہمجبوری حالات ملازمت کی طرف قدم بڑھایا لیکن حق یہ ہے کہ ملازمت سے انہیں دلی نفرت تنہی ۔ ضمنہ یہ امر خالی از دلجسپی نہ ہو گا کہ سرکاری ملازمت کے لیے اس امتحان میں شمولیت کا علم ہمیں مولوی محبوب عالم کے احتجاج سے ہوا۔ وہ پیسه اخبار میں برابر اس ناانصافی کی مذمت دریتے رہے ۔

الما ، استحان میں لاہور لا استحول الله بونیورسٹی لاء کالج) قائم ہوا ۔ گور نمنٹ کالج کے طلباء دو اجارت نہی در ایم ۔ انے کے ساتھ ساتھ قانون کا استحان بھی دیے سکس ۔ تعلیم کی نقسیم تین درجوں میں کی گئی تھی ۔ ۱۸۹۹ء میں مجد اقبال نے درجہ اول سی دانہ ، ایما ، استحان میں بیٹھے لیکن فاکام رہے اور لطف کی بات میں بیٹھے لیکن فاکام رہے اور لطف کی بات میں نہ نہ نہ نام

ر - آج کی تی اصطلاح میں صوبحاتی سوں سروس ۱۳۶ ۔

Lahore Law School 7

بھی ہوئے تو فقہ کے پرچے میں ۔ ایم ۔ اے کے استحان میں تیسر بے درجہ میں کامیابی کی وجہ بھی شاید یہی تھی دو استحانوں کی تیاری ۔

جون . . ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، انھوں نے چیف کورٹ پنجاب سے ابتدائی امتحان قانون میں بیٹھنے کی اجازت مانگی لیکن جسٹس چیٹر جی نے بر بنائے قواعد انکار کر دیا ۔ قواعد کا تقاضا تھا دہ لا اسکول میں داخلہ لیں ، شریک درس ہوں ا، لیکن مجد اقبال ایسا نہ کر میکے ۔

ہ ۔ علمی مشاغل

اورینٹل کالج سیں درس و تدریس کے علاوہ مجد اقبال نے جو تعقیقی کام کیا اس سیں ایک تو ان کا وہ مضمون ہے جو ۱۹۰۰ء سیں انڈین انٹی کیوری بمبئی کے ۲۹ ویں شارے سی شائع ہوا بعنوان اصول و حدت مطلقہ جیسا کہ جیلانی نے اس کی تشریج کی جیلانی نے (جیلی زیادہ صحیح ہے) انسان کاسل کے تصور سے بھی بحث کی ہے اور یہی دراصل مجد اقبال کی اس سوضوع سے دلچسپی کی باعث جیسا کہ آگے چل کر نیٹشے سے اثر پذیری کے خلاف نکاسن کے خیالات کی تردید سیں انہوں نے لکھا ۔ پروفیسر نکاسن نے بھی اپنی کتاب

Jurisprudence 🗼

Indian Antiquary - 7

Doctrine of Absolute Unity as expounded by al-jilani - ~

۱ منطقیل کے لیے دیکھیے بی۔اے ۔ ڈارکی کتاب Lettern & Writings ہو۔ ۔ دیکھیے بی۔اے ۔ ڈارکی کتاب of Iqbal منائع کردہ اقبال اکیڈیمی کراچی صفحات م تا ہم۔ ۔ مید محسن ترمذی کا مضمون New Light on Iqbal's Life

اسلاسی تصوف کے مطالعے میں جیلی پر قلم اٹھایا ہے۔ بحد اقبال نے علاوہ اس کے اسلم کی کتاب کا ملخص ترجمہ بنبی کیا۔ اسی نہج پر وا کر کی کتاب سیاست سدن کا۔ اول الذکر کا تعلق انگستان کی دستوری تاریخ سے ہے۔ وا کر کی کتاب بی ۔ اے کے نصاب میں شامل تھی ۔ پھر بھی زمانہ ہے جب وہ آرنلڈ کی تحریک اور ٹیکسٹ بک کمیٹی کے ایما سے معاشیات میں اپنی کتاب علم الاقتصاد تصنیف کر رہے تھے جیسا کہ کالج کی روئیداد ۱۹۱۱ء۔ یو اشارہ کیا گیا ہے ۔

جنوری ۱۹۰۲ء میں پروفیسر بد اقبال نے بچوں کی تعلیم و تربیت کے عنوان سے مخزن میں ایک مضمون لکھا اور وہ جو انگریزی میں مثل ہے کہ بچہ آدسی کے باپ ہے اس پر زور دیتے ہوئے کہا کہ قوسی عروج کی جڑ چونکہ بچوں کی تعلیم ہے ، لہذا طریق تعلیم علمی اصولوں ہر مبنی ہو تو تھوڑ نہیں عرصے میں تمام تمدنی شکایات رفع ہو جائیں ۔ صدبا انسان جو بھائم کی سی زندگی بسر کرتے ، خود غرضی اور نے جا خود داری سی کام لیتے ہیں اچھے انسان بن سکتے ہیں ۔ اس موضوں پر جس نی کام لیتے ہیں اچھے انسان بن سکتے ہیں ۔ اس موضوں پر جس نی

- Studies in Islamic Mysticism 1
- Stubb's Early Plantagenets 7
- production of Walker's Political Economy v
- ہم نے دیکھیے ڈا کائل و خیاد فریشی زار ٹلامیکی آذب آیا آئمۃ آی ریزانہ ہوتے ہے ۔ ۱۳۳۸ –

اہمیت مسلم ہے ، محد اقبال نے بچوں کی طبیعت اور ان کی نفسیات کا تجزیه کرتے ہوئے لکھا ہے کہ ان میں ایک قسم کی اضطراری حرکت کا میلان ہوتا ہے جس سے بقول ایک مغربی مصنف کے تعلیم سی خاطرخواہ فائدہ اٹھایا جاسکتا ہے۔ پہر شاید اسی سصنف کے خیالات کو پیش نظر رکھتے ہوئے کہتے ہیں کہ بچوں کو چیز**وں** کو غور سے دیکھنے اور چھولے میں لطف آتا ہے ۔ مگر ان کی توجہ ہر وقت بٹی رہتی ہے - وہ صورت سے زیادہ اس کے رنگ کو دیکھتر ہیں۔ بڑوں کی نقل کرنے ہیں ۔ ان کی قوت ستخیلہ البتہ بڑی کمایاں ہوتی ہے ۔ ان سے انسانی ہمدردی کی علامات ظاہر ہوتی ہیں جن سے ان کی اخلاق تربیت سیں بڑا فائدہ اٹھایا جا سکتا ہے۔ الفاظ کو فورآ یاد کر لیتے اور یوں سادری زبان بلا تکف سیکھ لیتے ہیں ۔ ان کی قون متمیزہ البتہ کمزور ہوتی ہے ۔ نچوں سیں اعصابی قوت کی ایک زائد مقدار ہوتی ہے ۔ اسے ستعلم نہیں بلکہ ایک ستحرک ہستی سمجھئے۔ ان کی ہر طفلانہ حرکت سے کوئی نہ کوئی فائدہ اٹھایا جا سکتا ہے۔ شور سے راگ سکھایا جا سکتا ہے۔ چیزیں ادھر ادھر پھینکیں تو اینٹوں سے گھر بنانا سکھائیے ۔ بچے نچلے نہیں رہ سکتے۔ بچوں سی قوت استدلال بڑی درور ہوتی ہے ۔ فہمید بھی نہیں ہوتی ۔ مجرد تصورات قائم نہیں کر سکتے۔ مثلاً ہستی باری تعاللی کا تصور ۔ انہیں کہانیاں سنائیر یوں ان کی قوت واہمہ کو ممو دیجیرے استاد خیال رکھر کہ بچے مدرکات، تصورات اور تصدیقات سیں ترقی کریے چلر جاڈس ۔ پھر لکھتے ہیں طریق تعلیم وہی کاسل ہوگا جو نفس ناطقہ کے تمام قوی کے لیے یکساں پرورش کا سامان مہیا کرے ۔ ادراک ، فکر ، تحقیق ، تأثر ، مثیت غرضیکہ نفس ناطقہ کی ہر قوت حرکت سیں آنی چاہیے ، کیونکہ کاسل طریق تعلیم کا منشا یہ ہے کہ نفس ناطقہ کی پوری پوشیده فوتین کہا پذیر ہوں ۔ نفس ناطقہ قوی ک

محموعہ نہیں ہے ، بلکہ اپنی ذات سیں ایک واحد غیر منقسم شے ہے ـ اس میں ہر قوت کا نشو و نما دوسری قوت کے نشو و نما پر منحصر ہے ۔ بجوں کی تعلیم سے خا اقبال کی یہ دلیجسپی اس امر کا انہوت ہے کہ انھیں قوم کی آئندہ نسلوں کی تربیت کا کس قدر خیال تھا ۔ چنانچہ اس مضمون کے آخر میں خود ہی لکھتے ہیں: ''معلم حقیقت میں قوم کے محافظ ہیں ، لیمونکہ آئندہ نسلوں کو سنوارنا انہیں کی قدرت میں ہے۔ سب محنتوں سے اعلیٰ درجے کی محنت اور سب کارگزاریوں سے زبادہ بیش قیمت معمد کی بارگزاری ہے . . . بدقسمتی سے اس ملک میں اس مبارک پیشے کی وہ قدر نہیں جو ہونی چاہیے ۔ تمام قسم کی اخلاق ، تمدنی اور دنیوی نیکیوں کی کھید اس کے ہاتھ میں ہے۔ تعلیم یافتہ اصحاب نے لیے ضروری ہے کہ اپنے ہیشے کے تقدس اور بزرگی کے لحانے سے اپنے طریق تعلیم کو اعمالی درجے کے اصولوں پر قائم ادریں . . . ان نے دہ قدم کی بدولت علم کا ایک سجا عاشق پیدا ہو جائے نا جس کی سرگرمی ہیں وہ سیاسی اور تمدنی سرسبزی مخفی ہے جس سے نوہ یں معراج کہل تک پہنچتی ہیں ۔'' خور فرسائیے محد اقبال نے جن دو اس بات یا داتی تجربہ تنیا کہ معلم کی شان فیالحقیقت دیر ہے اور جس نے دیر حسن کے درس میں وہ کئی ایک مظاہر دیکھ جکے تنبے کس خوبی سے اس ام پر زور دیا ہے کہ تعلیم سے نفس انسانی کی تربیت بطور ایک وحدت کے بسونی چاہیے ۔ وہ اس کا رشتہ فرد اور قوم بسی سے نہیں جوڑتے ، میامت معاش، مذہب ، تہذیب و تمدن ، اخلاق اور معاشرت <u>سے</u> بنی_ی ـ پھر یہ جو کچھ کہا ہے ایک ماہر تعلم ن رعایت سے ۔ تعلم سے ان کی یہ دلجسپی جمیشہ قائم رہی ۔ تعلیم پر انہوں نے طرح طرح سے اظہار خیال کیا ۔ تعلیم ، معلمین ، قدیر و جدید نظاماں تعلم سب پر ناکاہ تنقید ڈالی ۔ بٹر نے محکم اور صائب نظریات وائم کیے ۔ وہ قوم کے نبض شناس تھے۔ خوب جانتے تھے فرد کی ذات کے کچھ معنی ہیں تو جب ہی کہ قوم سے وابستہ رہے۔ دراصل تعلیم سے ان کی یہ دلچسپی شروع ہی سے قائم ہو چکی تھی۔ خود ان کی تعلیم بنہی اس نہج پر ہوئی تھی جس پر انھوں نے بار بار زور دیا ۔ تحریک علی گڑھ کا تقاضا بھی درحقیقت یہی تھا کہ نوجوانان اسلام کی دلی اور دماغی قوتیں بیدار ہوں ۔ ان کا نقطہ نظر حقیقت پسندانہ ہو ۔ علوم و فنون کی تحصیل میں اسلام کی صداقت اور حقانیت کا فہم پیدا کریں ۔ یہی وجہ ہے کہ مجد اقبال کی ہمیشہ کوشش رہی کہ مسلمانوں کو جس تعلیم کی ضرورت ہے اس کا رخ صحت سے متعین ہوتا رہے ۔

ایک دوسرے مضمون سیں ، جس کا عنوان ہے قومی زندگی ، مجد اقبال نے ایک سچے ہندوستانی اور سچے مسلمان یا یوں کمھے ایک ہندی مسلمان کی حیثیت سے قومی زندگی پر قلم اٹھایا ہے ۔ کمھتے ہیں اب زمانہ تلوار کا نہیں ہے ، قلم کا ہے ۔ کسی زمانے میں توموں کی قسمت کی فیصلہ تلوار سے ہوتا تھا ، اب دماغوں ، تہذیبوں اور تمدنوں کی اثرائی ہے ۔ وہ دن گئے جب انسان چانہ سورج کی پرستش کرنا تھا ، مظاہر فطرت سے ڈرتا تھا ۔ اب انسان قوائے فطرت پر تصرف حاصل در چکا اور کر رہا ہے ۔ علوم حیات نے طے کر دیا ہے کہ زندگی ایک لڑائی ہے ۔ اس کی پستی جمہد للحیات کی جنگ میں ہے کہ زندگی ایک لڑائی ہے ۔ اس کی پستی جمہد للحیات کی جنگ میں فیصلہ بقائے اصلح ہی کے حق میں ہے ۔ نتنی قومیں اور تہذیبیں تھیں فیصلہ بقائے اصلح ہی کے حق میں ہے ۔ نتنی قومیں اور تہذیبیں تھیں کہ مٹ گئیں ۔ یہی کچھ اب ہو رہا ہے ۔ قومیں جب ہی زندہ رہتی ہیں کہ افراد اپنے مفادات پر مفاد قوم کو مقدم ر نیس ۔ پہر یہ نیکی ہیں کہ افراد اپنے مفادات پر مفاد قوم کو مقدم ر نیس ۔ پہر یہ نیکی ہیں کہ افراد اپنے مفادات پر مفاد قوم کو مقدم ر نیس ۔ پہر یہ نیکی ہیں جب میں ارتقائے انسانی کا راز مضمر ہے اور جس کا مبق ہدیں

ر _ مخزن ، شاره الكنوبر ١٩٠٠ -

مذہب نے دیا ہے ۔ یوں مجد اقبال کا ذہن اسلام کی طرف منتقل ہوا ، اسلام سے نبوت کی طرف تو انہوں نے لکھا نبوت کی حقیقی وقعت عقلی دلائل اور براہین پر مبنی نہیں ہے بلکہ اس کا دار و مدار اس لاثانی مشاہدے پر ہے جو نبی کے غیر معمولی قوی کو حاصل ہوتا ہے اور جس کی بنا پر اس کی آواز میں وہ ربانی سطوت اور جبروت پیدا ہو جاتی جس کے سامنے السانی شوکت ہیچ محض ہے ۔ یہ ہے نہوت جس کا اصلی راز سطحی خیال نے لوگوں نے نہیں سمجھا۔ پھر کہتے ہیں: اہل یونان غلاسی کو تمدن کا جزہِ ضروری سمجھتے تھے۔ لیکن نبی عرب نے انسان کو فطری آزادی کی تعلیم دی ۔ غلاموں اور آقاؤں کے حقوق مساوی قرار دیے ۔ اس تمدنی انقلاب کی بنیاد ر کھی جس کے نتابج کو دنیا اس وقت محسوس کو رہی ہے ۔ عورتوں کو غلام تصور کیا جاتا تھا لیکن حکیم عرب نے عورتوں کے حقوق کے بارے میں ایسی ہی آزادی کی نعلم دی ۔ اسلام میں انسانی مساوات کے عملی ممزنوں کی مثال دیتے ہے نے دہنے ہیں : بہمیں چاہیے تناریخ سے سبق لیں۔ کتنی قومیں ہیں جو عامی اور تمدنی برقی کی حسین وادی کے لیے فربان ہوگئیں ۔ یونانی ، روسی ، مصرتی ، افرینہ کے کشورکشہ ایک ایک کو کے مٹگئے ۔ ان کی زبانس ، ان نے فاسفے ہےکار ہو کر رہ گئے ۔ سینکٹووں مذاہب دنیا میں پیدا ہوئے ، امر کار نیست و نابود ہو لئے ۔ ایرانی اور وسط ایشیا کی قوسوں کا سال مخدوش نظر آتا ہے۔ صرف چار فورس باقی ہیں : ہندہ ، چہنی ، ہودی اور پارسی - معود کی داستان ایک درس عبرت ہے ۔ پارسیوں کے دوئی ہستقبل نہیں ۔ یورپ کی بات اور ہے ۔ یورپ دن رات نوق در رہا ہے ۔ جاپانی کس تیزی سے آکے ہرہ رہے ہیں۔ اہل اٹلی ہیں ن ن طرح زیبانیهٔ حال کی ترقی کا صحیح بنههیم سمجه در سیاسی ندرنی اصلاح میں کوشماں اس - یہود نے باس حکومت نہیں لیکن یہ وہم

زندہ ہے ۔ دنیا کی بڑی بڑی سلطنتیں ان کی مقروض ہیں ۔ پارسی بھی ہندوستان میں ساہوکاروں پر چھائے ہوئے ہیں ـ مگر ہندوستان کا معامله کمی قدر افسوس ناک ہے ۔ بہم ذرا ذرا سی چیز مثلاً دیاسلائی کے لیے بھی غیروں کے محتاج ہیں ۔ بہارا تمام سال باہر جا رہا ہے۔ نہ صنعت و حرفت ہے نہ تجارت ۔ اس صورت حالات کا انجام کیا ہوگا ؟ وہ ملک جو مصالح خام! کا ایک مخزن اور ذخعرہ ہے سصنوعات کے لیے دوسروں کا محتاج ہے۔ کیوں نہ جاپانیوں کی طرح سم بنہی اپنر پاؤں پر کھڑے ہو جائیں۔ پھرکہتے ہیں: عقل خداداد بڑی چیز ہے ۔ یہ ایک ایسی قوت ہے جس کی مدد سے ہم شرائط زندگی کو سمجھ سکتے ہیں ۔ کیسا بنےی انقلاب ہو اس کے لوازم پر غور كر سكتے ہيں _ قوانين قدرت كو معلوم كرتے، ان سے فائدہ اٹھائے ہیں ، ترق کا رخ متعین کر لیتے ہیں ۔ آبادی کی افزائ**ش** کے ساتھ زمین کی پیداوار اور قدرتی اسیاب کم ہو رہے ہیں۔ یہ صورت اندیشہ ناک ہے ۔ ہندوستانیوں سے ان کا ذہن مسلمہٰنوں کی طرف منتقل ہو جاتا ہے ۔ ان کی نگا**ہیں** شروع ہی سے اسلاسی قومیت پر مرتکز تھیں ۔ اسلام اور اسلاسی تعلیات کے ساتھ ساتھ تاریخ ہر بنبی گہری نظر رکھتے ۔ قوروں کے عروج و زوال دو سمجھتے ۔ اٹلی اور جاپان کا ذکر کرنے ہوئے جب ہندوستان کی زبوں حالی پر کڑھنر ہیں تو نہیں بھولتر کہ ہندوستان میں مسلمان بھی بستے ہیں ۔ مسلمانوں کی حالت اچھی نہیں ہے ۔ ان کے بہت سے سسائل حل طلب ہیں ، مثلاً پردے کے معاملہ ہے۔ تعدد ازدواج کا ، شادی کی رسمیں ہیں . غیر ضروری مصارف بین ، نام و نمود کی خوابش ہے - یہ سب باتیں اصلاح طسب ہیں ۔ یاد رکھنا چاہیے اخلاق کی درستی محنت اور

ا ـ يعنى خام پيداوار ـ

دیانت قومی ترقی کی شرط اول ہے ۔ عورتوں کی تعلیم بھی ضروری ہے۔ پردے کے حل کا بھی کوئی ایسا مشکل مسئلہ نہیں ، نہ تعدد ازدواج کہ - شادی اور نکح کی رسموں کا ازالہ ضروری ہے ۔ ارشاد باری تعالئی ہے: فانکموا ما طاب لکما اس ارشادکی حکمت دو سمجھ لیں تو یہ خرابیاں باسانی دور ہو سکتی ہیں ۔ سیاں بیوی میں نزاع رہے گا نہ عورتیں اپنی مظلوسی کا رونا روئیں کی ۔ نہ مردوں دو ان سے کوئی شکایت ہوگی ۔گنیر میں امن اور چین ہوگا ۔ صدیوں کے انحطاط نے طرح طرح کے مسائل پیدا آئر راکھے ہیں لیکن بہم نہیں سوچتے دین اسلام بہمیں دعوت فکر اور اجتہاد دیتا ہے۔ بہم ان مشکلات پر غالب آ سکتے ہیں ۔ یہ کیسے افسوس کی بات ہے کہ سمان عقل اور علم سے آنکھیں بند کبے حیات مسیح ؓ یا ناسخ و .نسوخ کی بحثول میں البجھے مسلمان کافروں کی فہرست میں روز افزوں اضافہ کرنے رہتے ہیں۔ امراکی عشرت ہسندی ایک کے بعد دوسری اور دوسری کے بعد نیسری بینوی کی بالاش میں لگی رہتی ہے ۔ بازارحسن کے نازنینوں سے آنکھیں لٹرائی جاتی ہیں ۔ بٹرہنا لکھینا تاءِ الممیں رہا عمر رفتہ کے ازادوختہ بہمودہ رسموں کی نذر ہے رہا ہے ۔ مقدمےبازیاں بیں ، جائیداد کے جیکڑنے ، لڑ نہاں تعہم سے عاری ، نوجوان جابل بیں ، محمنت سے جی چرائے ، صنعت و حرفت _{سے} لیمبرائے ہیں ۔ دماغ شاهجهانی آمدنیاں قایل - نیسها نازک وقت ہے ۔ بابن ہما، بہارے فقہا، علم اور حکم کی تروشوں میں ہارت د دید درد کا علاج موجود ہے ۔ مجد اقبال کا دل درد قوسی سے معمور ہے ۔ لیکن وہ نوم کی اساں۔ لی دو دیکھتے ہوئے اس کا علاج مورپ میں نہیں سانہ میں تہمہ تا ہے ہیں ۔ حضرت عمر فاروق ^{دن} ، حضرت علی اللہ اللہ وجہما الدر اللہ ابعوحمنہ فلمان مشالیں بیش الرئے ہیں ۔ خید اقبال کے ذبن میں کہاں

^{- + : (} elmi!!) - - 1

س ، و و ع نو کیا شروع ہی سے اسلامی قومیت کے احیاء اور تقویت کا خیال موجزن تھا ۔ وہ ایک خوش حال ہندوستان میں ابل وطن کے پہلو بہ پہلو بحیثیت ایک قوم مساہنوں کی اصلاح و ترقی کے آرزومند تھے ۔ انھیں شکایت تھی کہ ہندوستان دوسری قوموں سے سبق کیو**ں** نہیں لیتا ۔ ہندوستان تجارت اور صنعت و حرفت پر توجہ کرمے ، معیشت کو ترقی دیے ، سالی حالت سدھر جائے ، علم و حکمت ، تهذیب و تمدن ، اخلاق اور شائستگی میں آگے بڑھے ۔ انھیں وطن کی زبوں حالی پر رہخ ہوتا ۔ ۱۸۵۷ء کے بعد وطن فیالواقعہ زبوں ۔ال تھا ۔ ہندوؤں سے بڑھ کر مسلمان ۔ غور فرمائیر یہ نبوت، یہ اجتہاد، یہ تفقہ اور اسلامی معاشرہ کے سسائل مثلاً تعدد ازدواج ، پردہ ، نکاح کی رسموں سے لیے کر سیاسی معاشی اعتبار سے ہندوستان اور بالخصوص مسلمانوں کی زبوں حالم ان سب باتوں میں کیا مستقبل کا اقبال جھلک نہیں رہا ہے ؟ جب حقیقت یہ ہے تو بجائے مغرب کے کسی سرچشمے یا کسی خارجی طبقہ کی بجائے ہم مجد اقبال کو اس کے ماضی میں ، جس کی نوعیت سر تا سر علمی او**ر** اسلامی ہے ، تلاش کیوں نہیں کرنے ؟ محد اقبال کے دل میں تأثرات کا ہجوم ہے ۔کہتے ہیں مبرے ما فیالضمعر کا اندازہ ان مطروں سے نہیں ہو سکتا ۔ وہ اس بار مے میں ہت کچھ کہنا چاہتے تنہے سگر پھر یہ کہ آدر رک جاتے ہیں:

> از اشک مپرسید کہ در دل چہ خروش است این قطرہ ز دریا چہ خبر داشتہ باشد

د علم الاقتصاد:

یہ اس کہ اردو زبان میں معاشیات میں سب سے پہلی کتاب مجد اقبال کے قلم سے نکلی بڑا اہم ہے ۔ اس ایحاظ سے نہیں کہ سرحید

نے بنارس میں سائنٹیفک سوسائٹی کی بنیاد رائھتے ہوئے جدید علوم و فنون کو اردو میں ڈھالنے کی جس سہم کا آغاز لیما تھا ، علم الاقتصادكي تصنيف اسكي ايك اہم كڑي ہے۔ بلكہ اس لحاظ سے بھی کہ مجد اقبال نے شعر اور فلسفہ سے فطری سناسبت اور اس میں شب و روز انہاک کے باوجود زندگی کے سادی اور معاشی حقائق کو جن کا رشتہ اخلاق اور مذہب کی طرح، فرد اور جاعت کی زندگی سے نہایت کہرا ہے نظر انداز نہیں کیا ۔ ان کا ذہن ہمہ گیر تھا . نگابیں حقیقت بس ـ علم الاقتصاد کا انداز بیان بڑا سلجھا ہوا ، صاف اور سلیس ہے۔ زبان سر تا سر علمی ۔ سعائدبات میں اس وقت ہے لے کر اب تک جو گراں قدر اضافے ہموئے ، انداز جعث اور نقطہ نظر جس طرح بدلا اور بدلتا چلا جا رہا ہے اس کو دیکھتر ہوئے علم الاقتصاد کی سوجودہ اہمیت اگرچہ کہنے دو صرف تاریخی ہے لیکن ان سب ہاتوں کے باوجود مجد اقبال کی صحت فکر اور مضمون پر گرفت کے ساتنے ساتنے جب ہم در دیکھتے ہیں کہ معاشمات کی حقیقی اہمیت اور بنیادی نوعیت پر زور دبتے ہوئے انھوں نے جن خیالات کا اظہار دیا ان کی صحت آج بھی مسلم ہے ، تو اس کی قدر و قیمت کا اقرار کرنا پٹرتا ہے ۔ محد اقبال شاعر اور فلسفی تو تھے ہی ، ایک حقیقت پسند انسان بھی ۔ یہ نہیں کہ جذبات ک شدت یا خیالات اور تصورات کی ایک خیالی دنیا میں کم رہی ـ ال کی شاعری اور فلسفہ کی جڑ س زندگی میں پیوست ہیں اور یہ وہ بات ہے جسے ان کے ناقدین آکٹر نظرانداز کر دیسے ہیں . حاکمان یہ ان کی حقیقت پسندی اور بالغ نظری کا زبردست ثبیت ہے ۔ اس زمالے میں، جب اوکوں آدو زیادہ تر دلجسسی مجرد مصورات اور نظری جمھوں سے تنہی، مجد اقبال کے قودوں کی ہست و بود کے معاملے میں معاشمات کے فراموش نہیں گئے۔ میں وب نے اگر معاملیت سے

ان کی داچسپی ہمیشہ قائم رہی ۔ قیام انگلستان میں بھی انھوں نے اس کا مطالعہ جاری رکھا ۔ علم الاقتصاد کے ناقدین کو تعجب ہے کہ بادی النظر میں گو ایسا معلوم ہوتا ہے جیسے علم الاقتصاد میں مجد اقبال نے سارشنل اور تاسک کے نظریوں سے کام لیا ہے لیکن **، ارشل** اور تاسک کی تصنیفات علم الاقتصاد کی تصنیف سیر بهت سؤخر ہیں -مهر حال مجد اقبال نے اس حقیقت کے پیش نظر کہ کسب رزق بالفاظ دیگر معاشی جد و جهد ایک امر ناگزیر ہے، لہٰ۔ذا افرادکو جاعت سے جو رشتہ ہے بسبب اس کے یہ جد و جہد کسی نہ کسی معاشی نظام کی شکل اختیار کر لیتی ہے ، اس اس پر زور دیا کہ جو بھی معاشی نظام ہو اس میں دو باتوں کا لحاظ رکھنا ضروری ہے ۔ ایک انسانی فطرت کا کہ اگر اس کے خلاف کوئی قدم اٹھایا گیا دو اس کا رد عمل یقینی ہے۔ اس کے نتاج کسی نہ کسی پہلو سے، سیاسی ہویا اخلاقی یا کوئی اور ، زندگی کے لیے ناگوار ہوں کے ۔ یوں دوسری بات جو محد اقبال نے کہی ہے یہ کہ فطرت کسی ایسے معاشی نظام کو قبول نہیں کر ہے گی جس سے اس کی نفی ہوجائے جو از روئے نفسیات ایک قدرتی امر ہے اور اول الذکر سیکا ایک پہدو۔ محد اقبال کہتر ہیں معاشئین کی نظر انسان کی دساغی ساخت پر ہونی چاسیے ۔ ان کا فرض ہے ان اسباب کی تحقیق کریں جن سے انسانی افعال متأثر ہوتے ہیں ۔ مثلاً قوسی اور 'تمدنی رسوسات ، نئی نئی ضروریا**ت ،** عللی ہذا وہ قوانین جن کا تعلق زسن سے ہے ۔ بہارا فرض ہے ایک نفسیات دان کی طرح ان حالات اور واقعات پر نظر رکھیں جن سے فرد اور جاعت کی زندگی مسلسل بدلتی رہتی ہے۔ اگر معاشیات کی بنا نسی ایسے نظر ہے پر ہے جس میں فطرت انسانی یا نفس انسانی

ر ـ Marshall اور Taussig لیکن ان معاشئین کا دور بھیگزر چکا ہے ـ

کی کارفرمائی کے لحاظ نہیں رکھا گیا تو ناممکن ہے اس سے خاطر خواہ نتامج مترتب ہوں ۔ فرض کیجیے ہم کہتے ہیں انسان خود غرض ہے ، یا یہ کہ انتہا پسند ہے ۔ حالانکہ اس میں دونوں محرکات کام کریے ہیں ۔ وہ ایثار پسند ہے نہ خود غرض ـ لیکن جس نظام معیشت میں اس حقیقت کا احاظ نہیں رکھا گیا، انسان کے اخلاق و عادات کو کوئی اہمیت نہیں دی گئی ۔ مثلاً یہ نہیں سوچا گیا کہ ایک خوردہ فروش کے لیے اگرچہ ان قوانین سے انحراف ناممکن ہے جن سے کار و بار ایک باقاعدہ اور سمین شکل اختیار آ درتا ہے سگر اس کی اخلاق حس کہزور ہے ، ایثار پسندی ہے ، نہ اصول پسندی ، وہ خود غرض ہے تو ظاہر ہے اس سے کار و بار سیں اختلال اور انتشار ہی پیدا ہوگا ۔ بعیند اگر بہم نے یہ سمجھ لیاکہ زندگی تمام تر معاشیات ہے ، بہم اس کے ہر پہلو کی توجہ، معاشمات کے حوالے سے کرتے ہیں تو یوں بھی معاشرے کے لیے بزے قبیح نتا بخ متر تب ہوں گے ۔ مثلاً یہی نہ جس شخص کا ستصد محض نسب دولت ے اسے کوئی اچھا نہیں سمجھتا ۔ پھر نہتے ہیں مذہب بھی آگر محض ایک اخلاقی اور روحانی فنابطہ ہے تم اس سے بہاری سیرت و کر**دار** کے مسئلہ تو حل ہو جائے کہ معاشی اور مادی ترقی کا مسئلہ حل نہیں ہوگا ۔ لہذا بحیثیت مجموعی زندگی کا مسئلہ بھی لاینحل رہے کہ ۔ مذہب کے اس عام اور محدود تصور کے پیش نظر جے اقبال کمتے ہیں: ''مذہب بھی تاریخ انسانی کے سال رواں میں نے انہم، مؤثر ثابت ہوا لیکن آکشہاب رزق کا دھادا بھی ہر وقت انسان کے ساتنے لگا رہتا ہے ۔ انسان کے ظاہری اور برمانی قویل نے چہا ہے ہے ہے الهنے سانچے میں ڈھالتا رہتا ہے . . . شربینی ہوئے اسانی ہر برا ٹر ذالتی ہے۔ بسا اوقات اس کی رہ سے مجہلی النہے کے اس قدر بنک آلہ د کر دیتی ہے کہ اخلاقی اور تنمدنی لحاظ سے اس کا عدم ہجود ہراہر

ہو جاتا ہےا۔ غریبی ام الخبائث ہے ۔ غور فردائیے محد اقبال نے تاریخ کا سہارا لیتے ہوئے معاشیات کا سلسلہ کس خوبی سے مذہب اور اخلاق سے جوڑا ہے۔ یا ہتر ہوگا یوں کہیےاس حقیقت پر نظر رکھتے ہوئے کہ فطرت نے یہ رشتہ پہلے ہی سے جوڑ رکھا ہے اس امر پر زور دیا کہ زندگی ایک وحدت ہے جس کے ہر چلمو کو دوسرے سے وہمی تعلق ہے جو جزو کو کل <u>سے</u> ۔ یہ زندگی کی وحدت ہی تو ہے جس میں فرق آیا تو قوسوں کی زندگی سیں فتنہ و فساد کی راہیں کھل گئیں ۔ دراصل قوموں کی زندگی میں صحت اخلاق اور صحت معاش دوزوں کی اہمیت یکساں ہے ۔ وہ مذہب کی پابندی کریں یا کسی نظام اجتماع کی دونوں صورتوں میں کسی نہ کسی ضابطہ ؑ اخلاق کی تشکیل فروری ہے۔ لیکن جس طرح ایک صحت سند معاشی نظام اخلاقی قدروں سے بے نیاز نہیں رہ سکتا ایسے ہی محض اخلاقی قدروں کے مہارے معاشی خرابیون کا انسداد ناممکن سے ۔ امدا جب مجد اقبال مذہب کے سیل رواں کے ماتھ ساتھ اکتساب رزق کے دھندے کی طرف اشارہ کرتے ہیں تو اس کا سطلب بجز اس کے کچھ نہیں کہ اخلاق کو معیشت یا معیشت کو اخلاق سے جو گہرا تعاق ہے اسے نظرانداز نہ کیا جائے۔ یا بھر اخلاق اور معاش کے عام اور رابخ الوقت مگر محدود تصور کی بجائے ہم کسی ایسی بنیادی حقیقت پر نظر رکھیں جس کی بدولت ایک ایسا جاسع اور ہمہ گیر اصول علم و عمل وضع ہوسکے جو معیشت اور اخلاق کے ساتھ سا نھ زندگی کے جملہ پہلوؤں کو اپنے اندر سمیٹ لے ، اس کی وحدت قانم رکھے ۔ اگر ایسا ہوا تو زندگی کے جالمہ تقاضے بدرجہ ٔ احسن پورے ہونے رہیں کے ۔ خواہ اس اصول علم و عمل کو مذہب سے تعبیر آزرہی ، یا

کسی اور نام سے ۔ دولت سے مقصود بہرحال احتیاجات کی کفالت ہے۔ نظام ممدن وہی کامیاب ہے جس میں زندگی کے جملہ تقاضے ہم آہنگ ہوں ۔ بجز اس کے قوروں کے سود و مہود کا اور کوئی راستہ ہی نہیں ۔ دراصل ہم سے جو لغزش ہوتی ہے یہ کہ زندگی کے ۔ارے عمل کو بطور ایک کل کے نہیں دیکھتے ۔ اس کی وحدت کے فہم سے قاصر رہتے ہیں ۔ اس پر جزوآ جزوآ نظر رکھتے ہیں ۔ لیکن مجد اقبال نے معاش اور اخلاق کے بارے میں جس طرح اظہار خیال کیا ہے اس سے تو یہی مترشع ہوتا ہے کہ مجد اقبال نے مذہب کا رشتہ معاشیات سے نہیں جوڑا اس لیے کہ وہ اصلاً ایک ہی حقیقت ے جسے ہم کبھی ایک نقطہ ^م نظر سے دیکھتے ہیں کبھی دوسر _کے سے ۔ پھر جب ہم یہ کہتے ہیں کہ ان میں ایک رشتہ قائم ہے تو سمولت بیان کے لیے تاکہ اس رشتے کی شکست سے جو نتائج مترتب ہوں ان کی وضاحت ہوتی رہے ۔ بہم سمجھ لیں دبرئی بنیادی حقیقت ہے جو یوں نظر انداز ہو رہی ہے ۔ اندرس صورت نوم انسانی کی سعاشی جد و جہد کے مطالعے میں جب نجہ اصول اور قوانین وغہ ہوتے ہیں ہم انھیں ایک نظام معلومات کی شکل دیتے ہی معاشیات کو ایک علم سے تعبیر کرتے ہیں تو اس حقیقت کو فراموش نہیںکو نا چاہیے کہ معاش ہو ، یا اخلاق تہذبب و تمدن کی اس جد و جہد میں جو بدو انسانیت سے جاری ہے ، ہہاری نظر انسان پر ہونی جاہے ۔ انسان ہی اس کا سبتدا اور سنتہا ہے ۔ مجد اقبال کا دارد السانہ سے معمور ہے ۔ وہ نہیں چاہتے معاشیات کی مجت میں ہم انسان 🖖 بنجول جائیں ۔ ہمی وجہ ہے کہ جب افلاس اور ناداری پر ان یا دل الرفرها سه تو وه اس کا مداوا آلسی وقتی تدید . یا فهون کی تولی سے نہیں درتے، بلکہ آدہتے ہیں دیکن لیجے زبانی حال کے بعام ا ارستاو کے برخلاف انسان کی جبلی آزادی یا زور دیا ہے۔ تفاوت

مدارج قیام تمدن کے منافی ہے ، بلکہ طرح طرح کی خرابیوں کا سرچشمہ ۔ کیا یہ ممکن نہیں کہ ہر فرد مفلسی کے دکھ سے ا**ز**اد ہو جائے ؟ کیا ایسا نہیں ہو سکتاکہ گلی کوچوں میں چپکے چپکے کر ابنے والوں کی دل خراش صدائیر ہمیشہ ہمیشہ کے لیے خاموش ہو جائیں ؟ افلاس کا دل بلا دینے والا نظارہ صفحہ عالم سے حرف غلط کی طرح مٹ جائے ؟ پھر اس کے جواب میں خود سی کہتے اور ٹھیک کہتے ہیں کہ اس مسئلر کا حل صرف معاشیات میں نہیں ہے ، اس میں اخلاق کو بھی گہرا دخل ہے ۔کیوں نہ معاشیات کی عمارت کسی ایسی اساس پر تعمیر کی جائے جس سے ان خرابیوں کی جڑ کٹتی رہے جو معاشی زندگی کے ساتھ ساتھ اخلاقی اور تمدنی زندگی سیں بھی پیدا ہو جاتی ہیں'۔ غور کیجیے معاشیات کے اس بنیادی اور ایک لحاظ سے واحد مسئلے کے حل میں جہاں مجد اقبال نے انسانی مساوات کے لیے معاشی مساوات پر زور تدیا ہے وہاں انسان کی زبوں حالی پر انھیں کیسا دکھ ہوتا ہے ۔ وہ جب فساد اخلاق اور فساد تمدن کی طرف اشارا کرتے ہیں تو اس کا سطلب بجز اس کے اور کیا ہےکہ اخلاق اور تمدن کا مجائے خود تقاضا ہے کہ ایک صحت سند نظام معیشت قائم ہو۔ اس لیرکہ معیشت اخلاق اور تمدن سیکا جزولاینفک ہے بلکہ یوں کہنا چاہیے اس کی مخصوص شکل ۔ میں مہجھتا ہوں علم الاقتصاد کے مقدمے میں جب شہر اقبال ان خیالات کا اظمار كر رب تھے تھے اس احساس كے ساتھ ك. معاشى زبوں حالى، افلاس اور ناداری میں نہ تو مصالح اخلاق کی حفاظت ممکن ہے، نہ مصالح تمدن کی .. شاید حضور رسالتمآب صلی الله علیم و آله وسلم کا یم ارشاد

ر - مجد اقبال : علم الاقتصاد ـ نسخد اقبال اكيدسيكراچي دديباچه مصنف ص سه -

'کاد الفقر ان یکون کفر ا'ا ان کے ذہن میں ہوگا ۔ یہی وجہ ہے کہ آگے چل کر انھوں نے معاشیات کے باب میں جو نقطہ ' نظر قائم کیا قرآن مجید ہی کی رہنائی میں قائم کیا ۔ یعنی اسلام کی بدولت نہ کہ کسی خارجی سرچشمے کے زیر اثر۔ بات یہ ہے کہ ان کے نزدیک انسان محض حیوان ناطق یا حیوان میاسی یا حیوان سعائی نہیں ہے، انسان ہے ۔ وہ کہتے ہیں اگر دولت ہارہے افضل ترین مقاصد کے حصول میں ساتھ نہیں دبتی تو اس کا فائدہ ؟ انسان کی زندگی کا مقصود کچھ اور ہے ۔ دولت ، صحت تو اس مقصد کے حصول بیں۔ مقصود اللہ نہیں۔

جہاں تک عملاً کسی منصوبہ بندی دانعلق ہے جم اقبال نے بعا طور پر اس امر کی صراحت کی ہے کہ معاشی ترق کا راز قوسی تعلیم میں مضمر ہے۔ تعلیم ہی سے دست کار کا ہنر اور فن، اس کی محنت اور کار کردگی اور ذہانت ترق کرتی ہے۔ اس کے اخلاق سنور نے ہیں۔ ہم اس پر اعتباد کر سکتے ہیں۔ سمولت کار نے لیے وہ نئی نئی راہیں تلاش در لیتا ہے چنانچہ می وہ بات ہے جس پر اج کل معاشین شہر و اعداد نے حوالے سے زور دے رہے ہیں۔ مجد اقبال کی نشر آبادی پر بھی ہے۔ وہ نہتے ہیں: آبادی میں اضافے اور ضروریات زبدتی میں کسی کرمی نے ساتھ ساتھ کوئی نہ نوئی منصوبہ بندی نہ دزیر ہم گی۔ ایسی منصوبہ بندی جس د تعمق آبادی کی روک بھاد اور شبائے ایسی منصوبہ بندی جس د تعمق آبادی کی روک بھاد اور شبائے ضرورت کی بڑھتی ہوئی مانک سے ہو تا لہ ایک میں اضافے اور شبائے دوسرے میں کرمی نے باعث سعاشرہ فننہ و فساد اور انتسار سے عذہ ،

ر مطلاحاً معدیث ضعیف ہے۔ لبکن ابو سعد نے دردرک ہوالہ العماغانی صحیح - دیکھیے : نذکرہ العمودہ مات ۔ سے رسم رسم میں جوہ ہوت کے ایشانات اس امر میں جوہ ہوالہ فیمہ کی میں المراب اللہ اللہ اللہ میں جوہ اللہ واصح ہیں ۔

رہے۔ وہ المهتم بین تعدید اولاد میں بھی مذہباً اور اخلاقاً کوئی عیب نہیں بشرطیکہ ہم اس بارے میں السی صحیح نہج پر قدم الهائیں۔ تعدد ازدواج کا بھی مناسب حل مل سکتا ہے۔ ان معاملات میں بھی ہمیں تعلیم کی ضرورت ہے۔ تعلیم ہی سے ہاری اخلاق اور تمدنی حس دو تقویت پہنچتی ہے۔ اہل محنت کی کارکردگی میں اضافہ ہوتا ہے۔ اس اضافے کی بدولت پیدوار بھی بڑھے گیا۔ اہل محنت سے انھیں دلی ہمدردی ہے۔ وہ ان کی زبوں حالی پر نالال ہیں۔ چاہتے میں انھیں آمودگی اور خوش حالی نصیب ہو۔ معاشرہ انھیں قدر و منزلت کی نگاہ سے دیکھے ۔ شمس الدین حسن کے ناولٹ مزدور کی مینی بر تبصرہ کرتے ہوئے کہتے ہیں: ''مجھے یقین ہے اس کی اشاعت سے عام لوگوں کو مزدوروں کی موجودہ حالت سے ہمدردی پدا ہوگی۔ میں نے اسے محض افسانہ نویسی کے نقطہ ' نکاہ سے نہیں دیکھا۔ ہوگی۔ میں نے اسے محض افسانہ نویسی کے نقطہ ' نکاہ سے نہیں دیکھا۔ ہوگی۔ میں مقامات پر میری آنکھیں پرآب ہو گئیں ۔'' محنت کش طبقے سے ان کی مقامات پر میری آنکھیں پرآب ہو گئیں ۔'' محنت کش طبقے سے ان کی دل سوزی کا اظہار آگے چل کر خضر راہ اور زبور عجم میں ان کی دل سوزی کا اظہار آگے چل کر خضر راہ اور زبور عجم میں ہوگا ؛ بار بار اور طرح طرح سے ان کی حایت میں قلم اٹھائیں گے۔

منصوبہ بندی کے سلسلے میں انھوں نے شخصی اور ذاتی تأثرات کے بارے میں بھی اپنی رائے ظاہر کی ہے ۔ کہتے ہیں ابتدا میں دو شخصی اور ذاتی سلکیت کہ سوال ہی پیدا نہیں ہوتا تھا ۔ وسائل مشترک نیے ۔ اسدنی مشترک ۔ اب کہ شخصی اور ذاتی سلکیت نے ایک اصول کی حیثیت اختیار کر لی ہے تو کم از کم اتنا ہونا چاہیے کہ فرد اور جاعت کی ضروریات اور فلاح و جبود کے پیش نظر زمین میں شخصی ملکیت کا سوال نہ پیدا کیا جائے ۔ زمین کی سلکیت

١ - علم الاقتصاد _

٣ - ايضاً ـ

٣ - صحيفه شهاره ١٥٠٠ ١ ١٩١١ ع - س ١٥٠ -

سشتر کہ ہو۔ زمین کے بارہے میں آگے چل کر ہذ اقبال نے اپنے خیالات کا اظہار بڑی وضاحت سے کیا ہے! ۔ جمال تک اہل محنت کا تعلق ہے ان کی رائے تھی کہ ان کی کوشش سے جو زائد دولت پیدا ہوتی ہے ، اس پر اہل محنت ہی کا حق ہے ۔ دولت پیدا بھی تو اہل محنت ہی کرئے ہیں ۔ مہاجن ، یا کارخانہ دار ، یا زمیندار نہیں کرئے ۔ اقبال کا ذہن قدر زائد ، اہل محنت کے استحصال اور پیداوار میں منصوبہ بندی پر مرتکز ہے ۔ بے منصوبہ پیداوار ان کے پیداوار ان کے نزدیک سرچشمہ فساد ہے ۔ آگے چل در وہ ان خیالات کا اظہار زیادہ منضبط شکل میں کربی گے ۔

عدم الاقتصاد كى تصنيف ميں مجد اقبال كى مسائن حيات سے كمرى دلچسپى خاظهار ببوتا ہے ۔ وہ حصول معاش نے ليے قوموں كى مسلسل كشاكش ، فرد اور جاعت كے مادى اور معاشى عاضوں كے ايفا، سياسى اجتاعى احوال و نيٹون ميں تغير و جدل سے معاشر نے ليے ليے جو نتائج مترتب ہوئے بى ان نے فہمو ادراك ميں بڑى ژرف نگاہى سے كام ليتے ہيں ۔ يہ مجد اقبال كى حقیقت پسندى ناقابل انكار قبوت ہے كہ ليك ابسے عالمگير اور محمم نقام معسم ناقام معسم انكار قبوت ہے كہ ايك ابسے عالمگير اور محمم نقام معسم نور تصور ہمیشد ان كے ذہن ميں جاگزيں رہا جو مصاف زردكى ميں فرد تو عمير ذات اور معاشر نے جمعہ وجوہ نشو و انما ميں اك فعال اور دسیاب عنصر ناگاہ دنے ۔ چنانجہ علم الاقتصاد ميں ان با معاس مہ افلاس میں انداز میں افلاس میں انداز دسیاس میں افلاس میں انداز میں افلاس میں انداز دیا میں انداز میں افلاس میں انداز میں افلاس میں انداز میں افلاس میں افلاس میں افلاس میں افلانس میں میں افلانس میں افلانس میں افلانس میں میں افلانس میں افلانس میں

و ما دیکھیے جاوید نامہ دارض ملک بندا است اور بال مید بلی الراض بند! دہ بدایا ایم ازمین ازمانی دو برای موسی العراب آبا کی شہیں ویسری موسی شہیں سعاشی زبوں حالی کا یہ عالم ہے کہ سہ خریدتے ہی خریدتے ہیں بیچتے کچھ نہیں ۔ جب تک کوئی قوم سعاشیات سے واقفیت پیدا نہیں کرتی ، یہ نہیں جانتی معاشی عوامل کیا ہونے بیں ، ا**ن** کے اصول و قوانین دیا ہیں، ترقی نہیں در سکتی ۔ ہمیں چاہیے یورپ کی تجارت پر نظر رکھیں۔ آزاد تجارت معاشی دستبرد کا ذریعہ ہے۔ اسے بھی بندوستان کی سعاشی زبوں حالی میں بڑا دخل ہے۔ پینر کہتے ہیں : مسلمان مفلس بنی ہیں اور جابل بنیی ۔ مسلمان جب تک معاشی اعتبار سے مضبوط نہیں ہوں گے تہذیب و تمدن میں پیچھر رہیں گے - سیاسی اعتبار سے پست ـ ہندو اس نکتےکو **خوب** سمجھت_ے ہیں ۔ انہوں نے سدیشی تحریک شروع کی تو محد اقبال نے اس کی حمایت میں لندن سے ایک خط لکھا ۔ سوال یہ تھا کیا مسلمان اس تحریک میں حصہ لیں ۔ اقبال نے کہا کیوں نہیں ؟ سیاسی آزادی کے لیے معاشی حالات کی درستی ضروری ہے ۔ مسلمانوں کو چاہیے اس تحریک کو انگلستانی مصنوعات کے مقاطعے تک محدود نہ رکھیں ـ قوسی منافرت کوئی اچھی شے نہیں۔ بہتر ہون اس تحریک کو حالات اور ضروریات کا جائزہ لیتے ہوئے صحیح سعاشی اصولوں پر جاری کیا جائے ۔" یوں محد اقبال نے سسلانوں کو یہ نکتہ سمجھایا کم معاشی ترقی سیاسی ترقی کی شرط ضروری ہے۔ اخلاقی ترق بھی مجز ایک س**ضب**وط سعیشت کے ممکن نہیں ۔ انھیں چاہیے

، _ بقول لسان العصر:

مذہب کے واسطے نہ حکومت کے واسطے ہے جنگ اب تو صرف تجارت کے واسطے

ب زمانه کانپور، اشاعت اپریل ۲.۹۱۹.
 انوار اقبال مرتبد بشیر احمد دار ـ اقبال ۱ کیدیمی کراچی ـ

سعیشت کے سیدان میں محنت اور تن دہی ، دیانت اور حوصلے سے قدم رکھیں ۔ سعاشی اعتبار سے خود کفیل ہونے کی کوشش کریں ۔ سعاشی اعتبار سے وہی قوم ترقی کر سکتی اور دوسری قوسوں کی محتاجی سے نجات حاصل کر سکتی ہے جو اپنی ضروریات کے لیے اپنے سلکی وسائل پر قناعت کر ہے ا، جیساکہ آکے چل کر انہوں نے اصول قائم کیا :

آنکه از خاک تو روید مرد حر آن مرد حر آن بخور آن بخور ا

علم الاقتصاد کے دیباچے میں مجد انبال نے جن سرچشموں سے فائدہ اٹھایا ان کا اعتراف بڑی فراخ دلی سے کیا ہے۔ وہ اپنے اساتذہ کا ذکر بڑے ادب اور احترام سے کرنے ہیں۔ آرنیڈ تو خیر ان کے مشفق، سکرہ و معظم اور خترہ رہنہ تنبے، وہ استاذی جناب قبلہ لالہ جیا رام اور اپنے دوست اور ہم جہاءت سال فضل حسین کے بھی ممنون ہیں جنھوں نے بعض مسائل میں انھیں فیمتی مشورے دیے اور جن کے مجموعہ کتب سے انھوں نے فائدہ بھی خوب خوب اٹھایا۔

ضمن عدم الاقتصاد کی بدولت انہیں علامہ ندیلی نعانی سے بھی شرف نیاز حاصل ہولیا ، اگرچہ خانبانہ ، لیکن ظاہر ہے ارند کے موسط سے ۔ شبلی ہی کی توجہ سے لتاب نے بعض حصول اور زبان کے بارے میں فابل فدر اصلاحیں کی دئیں ۔ نہد اقبال نے عدم الافتصاد

[۔] دیکھیے ہمں چہ باید درد اے افوام شرق ۔ یہی عنوان ۔

ج - علم الاقتصاد

کو بہ تشکر ڈبلیوبیل ڈائریکٹر محکمہ تعلیم پنجاب کی خدمت میں جو سمنف کے استاد بھی رہ چکےتھے، پیش دیا ۔ بیل صاحب چاہتے تھے مجد اقبال ایک ایسی کتاب لکھیں ۔

۳ ۔ مشاعرت :

> موتی سمجھ کے شان کریمی لئے چن لیے قطرے جو تھے مہے عرق انفعال کے

یوں مجد اقبال کے ان سے نیازمندانہ تعلقات ہوگئے۔ زبان اور محاورے کے سعاملے میں ان سے مشورہ لیتے ۔ رفتہ رفتہ ان کی شہرے

۱ - بالک درا ص ۱۶ طبع فروزی ۱۰ مایع علی ـ

لاہور کے ادبی حلقوں میں پنیل گئی ۔ ایک دوسری جگہ عبدالقادر لکھتے ہیں: اور یہ ۱۸۹۵ء کے آخر یا ۱۸۹۰ء کے شروع کی بات ہے کہ لاہور میں ایک بزم مشاعرہ بازار حکیاں میں حکیم امین الدین مرحوم کے سکان پر ہوا کرتی تھی ۔ ایک شب اس بزم میں ایک نوجوان طالب علم اپنے چند ہم عصروں کے ساتھ شریک ہوا ۔ اس نے ایک ساتہ شریک ہوا ۔ اس نے ایک ساتہ شریک ہوا ۔ اس

شعر نہما نہیں اقبال کو آتا لیکن آپ کہتے ہیں سخنور تو ۔خنور ہی سہی

اس ''سخنور ہی سہی''کی ہے ساختگی اور پڑھنے کے بیساختہ انداز سے سخن فہم سمجھ گئے نہ اردو شاعری کے افق پر ایک نیا ستارہ مودار ہوا ہے۔ اس غزل میں ایک شعر اور تھا جس کی سامعین نے ہمت داد دی اور تقاضا کیا کہ اقبال صاحب اینے مشاعرے میں ضرور شامل ہوں۔ وہ شعر یہ تھا:

خوب سوجھی ہے تدر دام پھرک جاؤں کے
سہی
سسی چمن میں نہ رہنوں گا تو مرے ہر ہی سہی
یہ اگلا مشاعرہ ۱۹۹ء کا نبا جس کا نہ در پہلے آ چکا ہے۔

۱۸۵۳ میں جہ حسین آزاد اور سولانا حالی نے ٹرنل ہالرائیڈ دائریکٹر سرشتہ تعلیم پنجاب نے ایما سے ایک مسامرے کی بنیاد دالی ۔ مقصہ تھا مغرب کی تقدید میں جدید شاعری کی مروبج ، یہ دوسرے لفظوں میں یہ دمرات شعرا غزل کی فرسودہ اور زندگی سے بئی ہوئی روش نو چھوڑ د قومی اور اخلاق سضامین پر فلم الھائیں ۔ مناظر فطرت کی نتاشی دریں ۔ یہ بقدہ مغرب کا معاملہ

یوں تو اچھا تھا کہ اردو شاعری غزل کے تن**ک** نالے سے ن**کل** کر زندگی کی وسعتوں میں قدم ر نہرے مگر اس میں ایک سیاسی یا ثقافتی غرض بهی شاسل تنهی اور وه ید ندشعرا کا دل و دساغ بدلیے ، ساضی سے ان کا رشتہ دئے جائے۔ اگر ایسا بہوتا تو مسلمانوں کی ثقافتی سوت واقع ہو جاتی ۔ حالی اور آزاد نے اگرچہ اپنے قوسی تشخص میں فرق نہ آئے دیا لیکن انہوں نے اس تحریک کے زیر اثر جو نظمیں لکھیں ان کے سوفوع محض اخلاقی اور وقتی تنہے - رہا یہ اس دہ اردو غزل کے ساتھ اردو نظم نو بھی فروغ ہو ، وطن سے محبت اور وابستکی اور سناظر فطرت سے لطف اندوزی کے ساتھ ساتھ حقائق حیات کی ترجانی ہوتی رہے ، شاعری تہذیب و ثنافت کی زبان بن جائے قوسی بیداری اور دل و دساغ سیں وسعت پیدا کرے مجد اقبال ہی کی نظموں سے تکمیل آدو پہنچا ۔ اس امشاعر کے کے تنواز سے ہی دنوں کے بعد انجمن انحاد کے نام سے ایک ادبی مجلس قِائم ہوئی ۔ بازار حکیاں میں حکم امین الدین بیرسٹر کے یہاں شعر و شاعری کی محفل گرم ہوتی ۔ شعراء کے دلام ایک ادبی ساہ ناسے شور محشر سیں ، جس کی ادارت خان احمد حسین خان کے ہاتنے سین تنہی ، شائع ہوتا ۔ سولانا فیض الحسن سمهارن دوری ، سر ناظر حسین ناظم لکیهنؤی اور مرزا ارشد گور دنی اس مجلس کے روح و رواں تھے ۔ سولانا اور میر صاحب کی بدولت مشاعروں سیر سیر و مرزاکی سی چینمش کا رنک پیدا ہو جاتا ۔ بقول حکیم احمد شجاع ''فجب تک یہ رنگ جاری رہا شمور محشر قیاست برپا کرتا رہاا۔''

حکیم احمد شجاع حکیم محد شجاع الدین کے صاحبزادے مشہور ادیب اور ذراما نگار نے 'الہور کا چیلسی' کے عنوان سے نقوش میں جو طویل مضمون نکیا ہے ان میں بزی منصول سے اندون ا

بھاٹی دروازہ سیں بازاروں، کاموں اور محلوں کا نقشہ ساکھیمنچ بہوئے بتایا ہے کہ و رویں صدی نے آخر اور . ہویںصدی کے آغاز میں ہے علاقه ، آئیر اسے بنیاٹی دروازہ کہ لیں، ارباب علم و ہنر اور رؤسائے شہر کا مرجع و مسکن تھا ۔ مجد اقبال محمہ جلوٹیاں میں رہتر _ ان کے پاس ہی عبدالقادر محلہ سوتی ٹبہ سیں، شیش محل میں احمد حسین خان ، کوچه پٹرنگاں میں مولانا اصغر علی روحی . مولانا فیض الحسن سنهارنپوی ، مولوی عبدالحکیم دلانوری بنیی بھاٹی دروازے کے اندر ہی منتم تھے۔ مفتیءہداللہ **ٹ**ونکی بازار حکیاں میں ۔ نائیوں کی گلی میں شیخ گلاب دین ۔ نور سحمے میں سید مجہد نہاہ وكيل - شيش محل سِ آكِ رائے مهادر مملا رام كى عاليشان حويلي تنهی ـ سیلا رام اور رام سرن داس بنده ، سسله نون اور مکون نے تیربار بنیانی دروازے سے باہر لال کوٹھی میں سناتے ۔ ہندو ، مسلمن. مکنه رؤسا راجه نریندر ناتنه . دیا نوشن ادول ، مدنار سندنی محسیه، اور سردار جگندر سنگنے کے علاوہ تعرا ، ادیب اور نامور و دلا جمع ہوئے ۔ بنزی رونق کی محفلیں جمٹیں ۔ عہم در ادب کے جوہر کھلتے ۔ موتی ٹبہ کے قریب ہی خلیفہ نظام الدین 5 قیام لیے ۔ شیخ سدو کے مزار کے پاس محلم کاغذیان میں میر نانمر حسمن ناظم کا ۔ قریب ہی کوچہ فنہر غازی میں حسین مخش ہدوان کے جن سے ہر آدوئی خوف آنیا۔ مولوی احدد دبن تحصیر وان والی کی میں رہتے ، ان سے ذرا الے 'بھابڑوں کی سرمان! میں خواجہ رحیم بخش الحداجہ الربے بخش اور خواجہ ال راہم ہمش مولوی محموب عالم نے بھی اهروازوالہ سے آبار ہائی دہ ہے۔ میں بناہ لی ۔ سر شہاب الدین ہاڑار جج نے۔ اما نے رابر رہتے ہے۔ مەلانا ئىد حسىن آزاد بىلىي دىلى سے ئے مەرسائى دروان ئے كے روز

و ما حشمل کے جمعرتر نے

ہی مقیم سوکٹے ۔ مرزا ارشد گورگانی البتہ بھائی دروازے سے ٹبی ہوتے ہوئے ، جہاں سکھوں کے زمانے میں عائدین سلطنت کی حویلیاں تھیں مگر جو بعد میں طوائف خانہ بن گیا۔ پاس ہی مسجد نعانیہ تھی۔ اس پر سولانا عبداللہ ٹونکی نے مرزا غالب کی زبان میں کہا : مسجد کے زیر سایہ خرابات چاہیے ۔ فقیر سید عزیز الدین بازار شیخو پوریاں کٹری میں رہتے ۔ حکم صاحب کہتے ہیں اب تک صرف ان بزرگوں کا ذکر آیا ہے جو بازار حکیماں کی محفلوں میں شریک ہونے اور جن سے عجد اقبال کے قریبی روابط اور دوستانه مراسم تھے۔ لیکن بازار حکیہاں میں فقیر خانہ ہی کی بدولت جو دراصل لاہور کی علمی اور ادبی محفلوں کا مرکز تھا، بھاٹی دروازے کی عظمت قائم تھی ۔ نتیر خانہ یعنی بازار بھاٹی دروازے کے شمالی حصے میں فقس سید نور الدین اور فقیر سید عزیز الدین کی حویلیوں کے علاوہ اس خاندان کی ، جنیوں نے اپنے بزرگوں کا نام روشن کیا اور جو سکھ عہد سیں بڑے بڑے عہدوں پر فائز درباردوں سیں شاسل تھے ، بلکہ سکھ حکوست کی تقویت اور استحکام کا ذریعہ بنے متعدد حویلیاں سوجہ د ہیں ۔ بازار حکیہاں سوتی ٹبہ سے لے کر تحصیل بازار تک چلا گیا ہے۔ اس کی بنا حکم خاندان کے جد اسجد حکم عبداللہ انصاری نے رکھی ۔ وہ قاضی القضاۃ ہند اور کشمیر کے صوبیدار بھی تدے، علاوہ ازن بہت بڑے طہبب ۔ یہ پنجاب میں مغل حکومت کے آخری زمانہ تھا۔ حکیم صاحب کے مضمون سے صاف مترشح ہوتا ہے کہ مسلماذوں کے ساتھ ساتھ بندو اور سکیے بھی اردو ادب کے فروغ میں محلصانہ حصہ لے رہے تھے ۔ اردو گویا بہندوستان کی قوسی زبان بن رہی تھی جس میں مخزن کا کردار اردو ادب کی تاریخ کا ایک نہایت ہی اہم اور زرین باب ہے ۔ حکم صاحب نے بازار کیاں کی محذوں اور مجہ اقبال کے فقیر اور حکیم خاندان کے بزرگوں سے تعمقات اور ان کی مفلوں میں شرکت کے حالات ایک گوند تفصیل سے بیان کیے ہیں، بالخصوص فقیر سید نجم الدین، حکیم شہباز الدین، حکیم شہباز الدین، حکیم شہباز الدین، ملکیم شہباز الدین علاء محکیم احمد شجاع کے والد ماجد اور حکیم امین الدین بیرسٹرایٹ لاء سے -حکیم امین الدین کا انتقال ۱۹۲۲ میں ہوا۔ بازار حکیمان کی محفل اجڑگئی - مجد اقبال انارکئی سے سیکاوڈ میں ہوا۔ بازار حکیمان کی محفل اجڑگئی - مجد اقبال انارکئی سے سیکاوڈ موڈ دنتقل ہو گئے - مگر جب اپنے احباب شیخ گلاب دین یا مولوی احمد دین کے بان جاتے اور ادعر سے گذر ہوتا نے برانی صحبتوں کی یاد تازہ ہو جاتی -

واحب دوق اور فلسفی مزاج بزرگ تھے، ادیب اور طبیب بھی ۔
ان کے بعد حکیم امین الدین بیرسٹر نے انجمن دو سنہ بالا ۔ انھیں بھی ان کے بعد حکیم امین الدین بیرسٹر نے انجمن دو سنہ بالا ۔ انھیں بھی علم و فضل سے ہرہ وافر مالا تھا ۔ مکر ان کی قانونی سرگر میاں انھیں بھی بھاور لےگئیں ۔ مشاعرے بند ہوگئے اور مشاعروں کے ساتھ شور محشر بھی ۔ حکیم شہباز الدین کا دیوان خانہ البتہ شاعروں کا اہم م تو نہیں مرجع و مر کز بنا رہا ۔ حکیم صاحب سے مشاعروں کا اہم م تو نہیں ہو سکے ، البتہ ان کے دیوان خانے سیں ہر روز شعر و شاعری کی محفل جمتی ۔ بازار حکیماں کی ہی محفلیں ہیں جن کی بنا ہر بھ بازار ہمول حکیم احمد شیجاع لاہو ن چیلسی سن گیاا ۔ جنانچہ جبی ان چیلسی " کیاا ۔ جنانچہ جبی ان چیلسی " کیاا ۔ جنانچہ جبی ان چیلسی " کیاا ۔ جنانچہ جبی ان چیلسی "

Chicken لفدن میں ارباب فن ، ادببول اور شاعروں ، مسکن حمل کی فضا شہر کے دوسرے مسائن سے یکسر مختلف ہے ۔ یہاں اسم اسم پر محسوس ہوتا ہے کہ مانئی کا زمانہ پھر ان آیا ہے مسلس ہوتا ہے ۔ جار سو ارس ہلے ۔ جہوٹا سا اؤل تھا ۔ ہوویں صدی میں سرٹامس دما رئے ۔ در سلانات الحمار کی ا

ہے جس میں مجد اقبال کا ۱۸۹۵ء میں گزر ہوا اور جہاں رفتہ رفتہ ان حضرات سے جو ان دنوں لاہور کا دل و دماغ تھے، ان کے روابط قائم ہوئے گئے۔ حکیم احمد شجاع لکھتے ہیں: ۳۰ نوببر ۱۸۹۵ء کو حکیم امین الدین بیرسٹر کے عالیشان مکان پر شام کے چھ بجے ایک مشاعرے کا ابتام ہوا۔ حکیم شجاء الدین مہتم مشاعرہ تھے۔ شرکاء میں نواب غلام محبوب سبحانی، ارشد گورگنی، محبوب عالم، نثار علی شہرت، مولوی احمد دین، لالہ دھنیت رائے، میر ناظر حسین، شیخ دانشمند سقراط، حکیم شہباز الدین، شہزادہ مجد علی، فقیر سید افتخار الدین، خلیفہ نظام الدین، حکیم امین الدین ، احمد حسین خان، افتخار الدین، خلیفہ نظام الدین، حکیم امین الدین ، احمد حسین خان، لالہ موہن لال نائب معتمد مشاعرہ، لالہ منوبر لال، سردارگنڈا سنگھ، لالہ دلباغ رائے کے نام بالخصوص قابل ذکر ہیں۔ اسی مشاعرے میں مجد اقبال نے وہ غزل پڑھی جس کا ذکر عبد القادر نے کیا ہے:

آپ کہتے ہیں سخنور تو سخن ور ہی سہی

احمد شجاع لکھتے ہیں کہ یہ اس بڑے مشاعرہ کا دوسرا دور تھا جس میں اقبال نے اپنی وہ غزل پڑھی جس میں نسیم اور تشنہ کی طرح داغ کی شاگر دی پر فخر کا اظہار کیا ہے۔ یہ غزل شور محشر بابت دسمبر ۱۸۹۵ میں شائع ہوئی بعنوان جناب شیخ مجر اقبال صاحب اقبال تلمیذ فصیح الملک حضرت داغ دہلوی۔ یاد رکھنا

(بجھلے صفحے کا بقیہ حاشیہ)

ایک مکان بنایا رفتہ رفتہ دوسرے ارہاب فن نے اس کا رخ کیا چیاسی کا ایک حصہ اب شہر سے ملحق ہے۔ دوسرا دریائے ٹیمز کے کنارے کنارے بھیل گیا ہے۔ یہ حصہ بڑا خوبصورت ہے۔ اب دریا ایک کشادہ سزک کے پار ایک چمن لگ ہے ، جہال گرمیوں میں میلہ ما لگا رہتا ہے۔ دیکھیے حکیم شجاع الدبن کا منسمون لاہور کا چینسی۔

چاہیے جمہ اقبال اس زمانے سیر بی ۔ اے سال سوم کے طالب علم تنہے، اور اگر ۱۸۷2ء سنہ ولادت ہے تو ان کی عمر اس وقت ۱ سال سے زیادہ نہیں تھی۔ ان میں رؤسائے شہر بھی تھے، ارباب علم و ہنر، شاعر اور سخن ور بھی ۔ کچھ ان کے بزرگ ،کچھ ہم عصر ، کچھ ہم جلیس ، ہمام اور قدر دان ، کچھ دوست ، شب و روز کے رفیق ۔

١٨٩٧ء مين نواب غلامخبوب سبحاني رئيس لابوركي سرپرستي میں انجمن اتحاد کا بنہر سے احیاء ہوا۔ خان احماد حسین خال حسب معمول مشاعروں کا اہتہم آئریتے ۔ نواب صاحب کے اصطبل سیں لوہاری یا بھائی درواز نے کے باہر محفل جاتی ۔ نواب صاحب لیلائے سخن کے دیوائے تنہے ۔ خود بھی فارسی میں شعر انہتے ۔ مکر پنجر ایساً ہوا کہ انجمن دو حصوں میں بٹ ذئی ۔ انجمن اتحاد تو انجمن اتحاد ہی رہی دو۔ری کا نام بزم قیصری ہوا۔ ۲۰۹۰ میں انجمن اتحاد پھر زندہ ہوائی اور نواب صاحب کے اتما سے ارنلا اس کے صدر منتخب ہوئے ۔ احمد حسین خار، باسنور سرگرمی سے کام درنے لکے ۔ وہ گویا اس بزم رہے سعمت اعزازی بھے ۔ اب انجمن نے ایک ادبی یا الحریری سوسائی کا رنگ اختیار در لیا جس میں غزلوں اور نظموں کے علاوہ علمی مضامین بھی پڑھے جاتے ۔ کرہور کے ممتاز ابن علم اور سربرآوردہ حضرات شربک ہوئے ۔ مثلا مسٹرمانکال بیرسٹر، وہ اس ادبی مجاس کے صدر تھر، لانہ ہر ششنالال، جستس شاه دين ، پروفيسر مجد اقبال ، سر سبدالقادر ، سر سمهاب الدين . سرشادی کال ـ احد، حسین خان کی ادارت میں جو اس نعمس نے معتمد اعزازی تھے رسائد ''سخن'' جاری دیاگیا ۔ مہزا اورید کور نانی اور سیر ناظر حسین ناظم نے حلاوہ فوق ، جانب ، حسن مارہروی اغا شاعر دهلوی . راج نارائن ارمان . وجاهت حسن جهنجهانوی .

میر نیرنگ ، الله بخش رفیق ، عبدالجمید ازل ، تارا چند تارا ، بهاری لال شفق، البر علی حامی، نثار علی شهرت اور رافت، یا راحت؟ کی بدولت ابل قام اور ابل سخن کا ایک حلقه قائم ببوگیا معلوم ببوتنا م انهیں دنول میں حضرت داغ لابور آئے - تارا چند تارا حلوا سوین فروش سے ان کے خاص مراسم تھے - بخد اقبال ان سے ملے بہول کے - تارا کے استاد رفیق تمباکو فروشی کرتے ، لیکن ملے بہول کے - تارا کے استاد رفیق تمباکو فروشی کرتے ، لیکن ذوق سخن نے سب کو ایک رشتے میں جکڑ رکھا تھا! - بحد اقبال روز بروز اس حلقے میں ابھر رہے ، اپنا ایک جداگانه مقام پیدا کر رہے تھے -

بازار حکیہ کی صحبتوں اور محفدوں میں ہے۔ اقبال کے ذوق شعر کو جہاں بیش از پیش تعریک ہوئی وہاں اپنے جوہر خداداد اور کال فن کے اظہار کا انھیں ایک اور سوقعہ بھی مل گیا ۔ ہانہ ایسی نظم انھوں نے اسی مجلس میں پڑھی ۔ یوں ''مشاعروں میں ان کا رنگ جا تو علمی ادبی جرائد اور انجمنوں کی طرف سے فرمائشوں کی بھرمار ہونے لگی ۔ شروع شروع میں وہ اپنا کلام تحت المفظ سناتے ۔ ایک می تبہہ دوستوں کے اصرار پر تر نم سے ایک غزل پڑھی ۔ ان کی آواز قدرتا بند اور خوش آئنہ ہے ۔ طرز ترنم سے بھی خاصے واقف ہیں ۔ ایسا ساں بندھا کہ سکوت کا عالم ترنم سے بھی خاصے واقف ہیں ۔ ایسا ساں بندھا کہ سکوت کا عالم حمالی اور لوگ جھوسنے نگے۔ اس کے دو نتیجے ہوئے : ایک تو یہ کہ ان کے لیے تحت المفظ پڑھنا مشکل ہوگیا ۔ جب کبھی پڑھتے لوگ اصرار کرنے کہ لے سے پڑھا جائے ۔ دوسرا یہ کہ کہ پڑھتے لوگ اصرار کرنے کہ لے سے پڑھا جائے ۔ دوسرا یہ کہ کہ پہلے تو خواص اس کے تھے ، اس کشش اس کان کے کہ ان کے کہ ان کے قدر دان اور اسے سمجھ سکتے تھے ، اس کشش ہی ان کے کہ ان کے کہ ان کے کہ ان کے قدر دان اور اسے سمجھ سکتے تھے ، اس کشش ہی ان کے کہ ان کے کہ ان کے قدر دان اور اسے سمجھ سکتے تھے ، اس کشش ہی ان کے کہ ان کے کھر دان اور اسے سمجھ سکتے تھے ، اس کشش ہی ان کے کہ ان کے کہ ان کے قدر دان اور اسے سمجھ سکتے تھے ، اس کشش ہی ان کے کہ ان کے کہ ان کے کہ ان کے قدر دان اور اسے سمجھ سکتے تھے ، اس کشش

ا - اس سلسلے میں دیکھیے مجد عبداللہ قریشی کے مضامین اقبال مجلہ بزم اقبال لاہور میں بعنوان لاہور کے مشاعرے اور اقبال مہارہ اکتوبر ہے و مابعد ۔

کے مبب عوام بھی کھنچ آئے... انجمن حایت اسلام میں جب اقبال کی نظم پڑھی جاتی ہے نو دس دس ہزار آدسی ایک وقت میں جمع ہمو جائے ہیں اور جب تک نظم پڑھی جاتی ہے لوگ دم بخود بیٹ وہ بھی محو اور جو نہیں سمجھتے ہیں وہ بھی محو اور جو نہیں سمجھتے وہ بھی محو ہوئے ہیں اور زفتہ رفتہ مشاہروں میں لے سے پڑھنے کا رواج عام ہوگیا ۔ شعرا نے ان کا طرز ترنح اڑایا اور درا ارشد گورگانی نے مزاحا کہا:

نظم اقبالی لے ہر آگ کو گویا کر دیا

لیکن یورپ سے واپسی کے بعد بد سبب اس انقلاب کے جو ان کی طبیعت میں پیدا ہو چک تھا ، وہ نماذ ہی مشاعروں میں اسر نب کرتے تا آنکہ مشاعرے تو لیا شعر و سخن کی محمدوں میں بھی آن جانا ترک کر دیا ۔ ورزہ شروع شروع میں جب ایک اوخیز شاعر کی حیثیت سے مشاعروں میں شریک ہوئے تو ، جیسا نہ فاعدہ ہے، داد سخن نیتے داد سخن دیتے۔ چنانچہ اس ابتدائی زمانے کی ایک غزل کا مناطع ہے :

ارشد و راحت سے بیول اقبال میں خوبان داد آبداری میں جی یہ شعار گوہر کا جواب

۱ - نسیخ حبدالها در ۱ بافک درا میں ، دیکھیے دیہاچہ نے نسخہ شیخ حالام میں ، ص درا ۱۵۱ فروری ۱۹۲۴ -

ء د يانڪ دراع

اڑائی طوسیوں نے فعریوں نے مندلیبرل ہے جمن والوں نے میں 3 وٹ لی طرز فعال مہری ارشد کا اشارا تو ظاہر ہے مرزا عبدالغنی ارشد گورگانی کی طرف ہے ، راحت کا یقیناً رافت کی طرف ۔

کیا اس شعر کی داد بھی ملی ؟

جب کہا میں نے آدرو کے قتل کیونکر تیم جھے مار کر تلموار ہولے یہ ہے آلیوں آدر کا جواب

۱۹۰۸ عبی البتد جب سولانا ظفر علی خال کے زیر اہتہ النجون سخن قائم ہوئی اور ظہیر رضوی کی وفات پر ایک جلسہ نیا کیا ہو اس کی صدارت کا قبال نے کی اور اینا کلام بنی سنایا شاید نے سے ۔ امجون سخن ہی کی جانب سے سولانا ظفر علی خال سنایا شاید نے سے ۔ امجون سخن ہی کی جانب سے سولانا ظفر علی خال کی کوئشوں سے موچی دروازہ کے باہر وہ جسمہ منعقد ہوا جس میں خوال نے اپنی مشہور لظہ جواب شکوہ پڑھی ۔ ایکن اس ایک جسے کے علاوہ یہ صرف انجمن گایت اسلام تنی جس میں قریبا قریبہ ہر سال وہ اپنا کلام سنائے ۔ بیشتر لرسے ۔ چنانچہ ۔ ۱۹۱۹ء اور ۱۹۱۸ء میں وہ نظمیں جو یورپ کی جنگ عظیم کے دوران با خاتمے پر لکھی گئیں میں وہ نظمیں جو یورپ کی جنگ عظیم کے دوران با خاتمے پر لکھی گئیں ارتم سے پڑھی گئیں ۔ بات بد ہے کہ فحد اقبال کی شاعری نے جب تر نم پیغام اور دعوت کا رنگ اختیار کر لیا تو انہیں اس امل سے کہ دوسروں در اپنا کلام سنائیں ، ان سے داد سخن نیں دوئی دلچسپی نہ رہی ۔ وہ شہتے میر نے سامنے ایک نصب انعین ہے اور شاعری ان مخصوص خیالات اور تصورات کی ترجانی کا ذریعہ جن کا شاعری ان محصوص خیالات اور تصورات کی ترجانی کا ذریعہ جن کا تعلق اس نصب انعین سے ہے ۔ الهالم اجز انجون حایت اسلام کے وہ تعلق اس نصب انعین سے ہے ۔ الهالم اجز انجون حایت اسلام کے وہ تعلق اس نصب انعین سے ہے ۔ الهالم اجز انجون حایت اسلام کے وہ

ا - عبدالرؤف رافت بھولمائی - پیسہ اخبار میں کام کرتے تھے - بھولمال چلے گئے - فوق نے حریت اسلام کی تصدیف میں معلومات فراہم کرنا شروع کیں تو ان کے ہام بھولمال پہنچے - بڑے صاحب علم تھے ۔

کہمیں بھی اپنا کلام نہ سنانے ۔ فرسائش کی جاتی تو ٹال دیتے ۔ اب شاعری کی حیثیت ان کے لیے ایک فن کی نہیں رسی تھی کہ دوسروں سے داد سخن لیتے ۔ وہ کہتے سیرے اشعار کو نہ دیکھیے ، یہ دیکھیے میں کہتا کیا ہوں ۔ تا آنکہ انہیں ایک بار یوں محسوس ہوا جیسے شاعری ان کے راستے میں حارج ہے ۔ ان کا خیال تھا شاعری ترک کر دینی چاہیے ۔ نشر میں ان کا پیغام شاید زیادہ سؤثر ثابت ہوا ۔ خوش قسمتی سے آرنلڈ کی نصیحت کارگر آئی ۔ آرنلڈ دو خوب احساس تھا محد اقبال کی شاعری قوم میں بہداری کے صور پھوتک دے کی ۔ آونلڈ کے 'شہنے سے مجد اقبال نے شاءری دو تو خیرباد نہیں کہی لیکن اس کا رخ جو کہھی سے بدل رہا تھا ہیڈ ہا گیا ـ باین ہمہ وہ کہتے مجھ پر شاعرتی کی تہمت انہ بالمدھیے" ـ سید سلیمان آنو لکھتے ہیں اوا لیا عجب آنہ آئندہ انسلیں مجھے نہاعر تصور نہ کریں ہے ۔ دوسری بات ہے نہ شاعری سے اس طرح بریت کے باوجود ان کا آنال فن انتہا ہو پہنچ گیا ، تا آنکہ وہ نرنے اور لے جس سے کہنے حابت اسلام کے جلسوں میں ہر طرف محورت اور ے خودی سی طاری ہو جاتی ایک نغماءً جسرئیاں آشوب بن گیا .

۱ - بانگ درا:

مدیر عفزن سے دوئی اقبال جا کے میرا بیام دے دیے جو کام کچھ کر رہی ہیں قومیں انہیں مذاق سخن نہیں ہے

r - زبور عجم ، کشن راز جداند :

نه بینی خیر ازان مرادر فرو دست الله بهر من تهمت سعر و سخن ست

م به شیخ عطاء الله و افیال نامه و حصور اول و مکتوب ی ص و به به

مرے گلو میں ہے اک نغمہ جبرئیل آشوب سنبھال کر جسے رکھا ہے لامکاں کے لیے

کہہ گئے ہیں شاعری جزویست از پیغمبری ہاں سنا دے محفل مات کو ہیغام سروش

اقبال کا ترانہ بانگ درا ہے گویا ہوتا ہے جادہ نیما نھر کارواں بہارا

تنهی وه اک درمانده رهرو کی صدائے دردناک جس کو آواز ِ رحیل ِ کارواں سمجھا تھا میں

Dante: Divine Comedy - v

؟ Beatrice - ساترجر ؟

ہے۔ اللہ جاوید کو زندگی دے ، میں اس کا نام جاوید کے نام پر رکھو**ں**' گا۔

گویا فرمائشوں پر شعر کہنا یا شعر سنانا ا**ن** کے بس کی بات نهين تهيي - البتد مسيح الملک جهادر حکيم اجمل خال اور نواب ذوالفقار علی خاں کی فرمائش کو وہ کبھی رد نہیں کرلے ۔ ہاں شیخ عبدالقادر اورگراسی سوجود ہوئے تو دونوں استادان سخن ایک دوسرے کے اشعار سنتے اور اس طرح داد سخن دیتے کہ شعر و شاعری کا لط**ف** آجاتا ۔ گھنٹوں صحبت رہتی ۔ لیکن بعض اوقات انکر در دیتے تو بدسزگی سی پیدا ہو جاتی ۔ بڑے بڑے والیان ریاست کی فرمائش ٹال دیتے ا۔ ۱۹۱۹ء میں بریلی گئر تو نواب لوہارو ہے ملاقات ہوئی ۔ گراسی کو لکھتے ہیں: ''نواب صاحب آپ کے بڑے ۔داح ہیں ۔ محمیہ سے بھی شعر کی فردائش درتے تنہر ۔ میں نے عرض دیا آپ کے ساستے شعر پڑھنا سوئے ادب ہے۔.. مجہورآ کجیے اشعار سنانا پڑے ۔'' ۱۹۲۹ء میں حیدرآبادگئے، سہاراجہ سر نشن پرساد نے ایک سشاعرہے کا اہتمام لیا ۔ بڑے بڑے ارکین رہاست تبریک محفل تہے۔ لیکن مجد اقبال مشاعروں کے رسمی آداب سے نے نیماز، تحسین و افرین کے غلغلوں سے لیے پروا خاسوش بیٹھے رہے ۔ بنشکل چار پانے شعر سنائے ۔ محفل پر سناٹنا چھا کیا ۔ شعرا یکے بعد دیگر نے اپنا دائہ سناتے ، نیا داد ، نیا واہ وا ، تاآنکہ شمع سولیوی مسعمرد علی محموی الے

۱ - سید نذیر نیازی : مکتوبات افیال ـ ص ۲ ، ۲ . ـ

۲ - محمود تظامی : ملفوظات ، مرزا جلال الدین کا مضمون میرا مین میر. ۱۷ ۲ ـ ۲ ـ -

م مکتوب میں بام گرامی - ۱۹ مارے ۱۹۱۹ء میں سے افیال (اوبال) دیری اقبال اکادسی دراچی - ص ۱۵۰۱ -

پاس آئی - محوی نے غزل پڑھنا شروع کی ۔ جب اس شعر پر پہنچے : نگاہ کردن دزدیدہ ام بہ بزم بدید سیان چیدن کل باغبان گرفت میا

تو انھوں نے دفعۃ کہا بھر فرمائیے ۔ اب پھر کیا تبا مشاعرے میں جان ہیدا ہو گئی ۔

الماس الماس

دیکھ چک المنی آنوشش املاح دیں جس نے نہ چھوٹرے کہیں عہد کمن کے نشاں

۱ - صحیفه: اقبال نمبر، حصر اول ، ص ۱۹- شاره ۲۵، اکتوبر ۱-۱۹ عواجه حسن نظائی نے اس جسے کی تاریخ ، ۱ مارح لکھی ہے جو غلط ہے ۔ دیکھیے شاہیں: اوراق گہ گشتہ، ص۸، اور سید نذیر نیازی سکتوبات اقبال ، ص ۹۸ ، ۹۹ -

سے ابتدا کرتے ہوئے ایک کے بعد دوسرا شعر پڑھنے لگے تو پھر کیا تھا سامعین وجد میں آگئے ۔ مجمع ہمہ تنگوش ، مجد علی بال کے گوشے گوشے میں خاموشی ہی خاموشی ۔ ایک تو ان کے تازہ کلام ، دوسر نے غازی حسین رؤف پاشا کی محبوب شخصیت، خلافت عثانیہ کی مجابدانہ سرفروشیوں کی زندہ یادگار ۔ ہر کوئی سوچ رہا تھا ہم کیا تھے، کیا ہو گئے حتلی کہ انھوں نے یہ کہم کر:

دیکھیے اس بحر کی تہ سے اچھلتا ہے کیا گنبد نیدوفری رنگ بدلتا ہے کہا

تقریر ختم کی اور اپنی جگہ پر بیٹھ گئے تو طلسم خامشی ٹوٹا ۔ شرکائے جلسہ آگے بلوہ بڑھ کر ان کے باتھوں دو بوسہ دینے، اپنی عقیدت کا اظامار درنے لگے ا

[،] _ سید نذیر نیازی : مکنوبات افبال _ ص ، و و ، . . . -

عبدالرؤف . . . احباب سے سلنے لاہور آئے . . . جسٹس سید آغا حیدر صاحب کے یہاں ٹھمرے ۔ سید عبدالرؤف نے کہا . . . میں انیس برس لابدور میں رہا ہوں ، اقبال سے ملاقات بھی رہی مگر مجھے ہمت نہ ہوئی کہ میں فرمائش کرتا اپنا کلام لے سے ہڑھ کر مجھے سناڈیں ۔ تجویز ہوئی کم اقبال کو اور مجھے کسی دن کھانے پر بلائیں مگر اور کسی کو نہ بلائیں . . . دھانے کے بعد . . . مید عبد الرؤف لے بہت اچھے لفظوں میں اپنی آرزو بیان کی . . . سیں بوڑھا آدسی بسوں . . . پھر یہاں آؤں نہ آؤں . . . اس کے اقبال پر بہت اچھا اثر پڑا . . . انہوں نے پڑھنا شروع دیا۔ ان دونوں ججوں کے لیے ان کی خوش نوائی ایک نئی چیز تھی. . . اقبال کو بھی مدت کے بعد اس طرح پڑھنے کا لطف آگیا۔ انکی آنکھوں میں آنسو تھے اور بسم تینوں کی آنکھوں سیں بھی . . . آدھی رات **بـوگئی . . .** اقبال کو بارکه رسالت <u>س</u>ے عقیدت تـهـی ، وه پر سید کا احترام کرتے تھے۔' بقولہشیخ صاحب مجد اقبال نے احتراما ان کی یہ درخواست قبول تو کر لی مگر شیخ صاحب نے بھی عہہ۔ کر لیا کہ آئندہ کبھی اس قسم کی دوئی درخواست ان سے نہیں کریں گے۔ پھر کہتے ہیں '' کیف غم کی آواز تو اب سن ہمں ۔کتے مگر ان کا کلام اس سے لبریز ہے اور اس کیف سیں جوش زندگی ملا ہوا ہے'۔''

ے - علی بخش :

لا بور سیں مجر اقبال لے طالب علمی کا تہم تر زمانہ دوآڈرینگل

ا محمود نظامی: ملفوظات ـ سر عبدالقادر کا مضمون کیف غمر ـ صفحات ۱۳ ـ آن ۱۵ ا

۲ ایضاً - ص - ۱۵

میں گزارا بجز اس کے کہ چند دنوں شیخ گلاب دین کے یہاں قیام ربا ۔ تعلیم سے فارغ ہوئے اور ملازمت سلی تو بھاٹی دروازہ کے اندر میاں مجد بخش کا مکان کرائے ہر لیا جس کے ایک طرف مولوی مجد باقر، پروفیسر فارسی مشن کالج، اس سے ذرا آگے شمسالعہا سولوی مجمد حسین ، پروفیسر عربی مشن کالج اور بازار سیں سولوی حاکم علی . پروفیسر اسلامید کالج اور مفتی مجد عبدالله ٹونکی کا قیام تنیا ـ اس مکان کی نشاندہی اب ممکن نہیں ۔ شاید اور بھی دئی مکان بدلے ۔ بازار بھاٹی دروازہ میں البتہ مکان ہے ، ہب میں چند ساہ ضرور ٹھم*ورے ۔ یہ مکان آدوجہ جلوٹیاں کے سوڑ پر جس سے* اس کی ابتدا ہوتی ہے، ایک آنہویں کے پاس واقع ہے۔ مجد اقبال نے بالائی منزل کرائے پر لی ۔ پھر اسی کوچے کے اندر قریب ہی مكان ے وہ ب ميں اڻھ آئے اور تا سفر يورپ اسى ميں مقم رہے ـ یہیں علی بخش نے ان کی ملازمت اختیار کی ۔ اس مکان پر بطور یاد در ان کے نام کی تختی لگی ہے ، مکان کا دروازہ کئی کے اندر کھاتنا ہے۔ ہالائی سنزل میں بازار کے رخ تین دھڑ کیاں اور تین بخارجے ہیں ۔ شیخ عبدالقادر دو افسوس ہے در ''اقبال کے دراحوں. . . بس سے السمى آلمام آج اللك يه تلوفيق نهيل بدوئي اله اس مكال كي ملكيت حاصل کر کے اسے قوم کے ذمرے محفوظ کر ایس تا دہ بہری نئی دونہ . . . اس مسکن دو بهی دیکه سکے جس میں بہتیا در افیال نے اپنے اولین کام کا ایک معتمول حصہ تصنیف کما اور جس نے سا ہے . . . نئی روایات و حلایات و ایستا بسال ۱۰ حبادالقادر للمهنم بس؛ بهی در ملان ہے جس میں بیٹنے کر 'اک مواوی صاحب کی مشانا ہوں کہا'' والی نظم لکنہی لئی ۔ وہ ایک دیجہ ہوں رہ دیوں در ہے۔

ا للأو اقبال : عجموعها مضامين سرحبدالهند ـ و بارد عن سابد و سرم

جس سے شاہر کی عجیب اور پیچیدہ شخصیت پر بہت سی روشنی پڑتی ہے۔ جن دکانوں پر ان کا یہ مسکن واقع تھا انھیں پر ان کے مکان کی دوسری طرف ایک مولوی صاحب رہتے تھے جو ایک مقامی کالج میں عربی پڑھاتے تھے ۔ انھیں حق مغفرت کرے بہت نیک آدمی تھے اور درویشانہ زندگی بسر کرتے تھے ۔ وہ خود تو بوڑھے نہ تھے ، ادھیڑ عمر کے تھے ، سگر اقبال جوان تھا ۔ انھیں اقبال کی وہ ستضاد صفات جن کا اس نظم میں تذکرہ ہے سمجھ میں نہیں آتی تھیں ۔ انھوں نے کسی کے روبرو تعجب کا اظما دیا ۔ اس نے وہ بات اقبال کو سنا دی اور یہ اچھی خاصی تاریخی نظم ہوگئی ۔ اقبال نے اس تضاد کا ذکر بھی لیا ہے :

اقبال بھی اقبال سے آڑہ نہیں ہے کچھ اس میں تمسخر نہیں واللہ نہیں ہے

مجد اقبال نے بھائی دروازے میں رہائش اختیار کی تو سیالکوف سے جو ملازم ساتھ لائے تھے اس سے کام نہ چلا۔ ملازم کی تلاش شروع ہوئی ۔ ایک روز ، ولوی حاکم علی کا ملازہ علی بخش دسی کام سے ان کے بھاں آیا ۔ مجد اقبال دو اس کے طور طریقے پسند آئے ۔ اس سے کچھ سوال کیے۔ کہنے نگے علی بخش میرا جی چاہتا ہے تم میرے پاس آ جاؤ ۔ علی بخش خاموش ہوگیا ۔ شاید علی بخش کا دل بھی بھی چاہتا تھا کہ ان کی بات مان لے ۔ کچھ دن گزرگئے ۔ اسلامیہ کالج جاہتا تھا کہ ان کی بات مان لے ۔ کچھ دن گزرگئے ۔ اسلامیہ کالج میں جہنیاں ہو گئیں ۔ علی بخش گؤں چلا گیا ۔ اکتوبر میں واپس میں جہنیاں ہو گئیں ۔ علی بخش کا جو ملازم ان کے جان کرم کر رہا تھا بد دیانت نکلا ۔ تعظیلات ختم ہوئیں تو مجہ اقبال نے علی بخش ہے کہا تم میرے پاس ہی ٹیمبرو ۔ مگر علی بخش نے دیما ٹیمبرے کی انتظام ہے ۔ تعظیلات ختم ہوئیں ۔ علی بخش کی تلاش ہو ہے نگی ۔ کہا تم میرے پاس ہی ٹیمبرو ۔ مگر علی بخش کی تلاش ہو ہے نگی ۔

١ ايضاً ص ٨٨

بالآخر سیر مجہ تقی نے اسے ڈھونڈ نکالا۔ علی بخش نے اپنے بڑے بہائی دو مولوی صاحب کے یہاں رکھوا دیا، خود مجد اقبال کے پاس چلا آیا۔

على بخش ١٣ ، ٣٠ برس كى عدر ، وطن ائل گزه ، ضلع بهوشيار ډور ع ایک **گاؤں ۔** طبیعت کا سیدھا سادا ، بات کا سچا ، نیک دل ، نیک خو، ناخوانسه مگر سمجه دار ، سوئدب اور محنتی. سر تا پا وفا . دل سے خدمتگزار ۔ تاحین حیات نہد اقبال کے ساتھ رہا۔ مجز ان چہہ۔ سالوں کے جب وہ بورپ میں تعلیم حاصل نر رہے تھے ۔ چنانج اس دوران میں علی بخش نے انہیں انک خط بنی لکیا ۔ عمد اقبال دل سے اس کی قدر درئے تھے۔ ۱۱ دسمبر ۱۹۰۵ء نو دہمبرج سے جواباً لکھتے ہیں: ''بعد سلام واضع ہو۔ میرے آنے میں ابنی سات ساہ نا عرصہ باقی ہے''۔ علی بخش کے بال چوزی ہوگئی تھی ، افسہوس سے نہتے یں :''اگر میں جال نہ ہوتا تو خرور تمھاری ، بد دریا ۔'' شادی کے بازے میں مشورہ دیتے ہیں نہ بسوی کے آسودہ رائے سکتے ہو او الر لو - ا واپس آلے تو بھر علی بخش کی تلاش نیرو نے ہوگئی ۔ علی بخش میں گیا ۔ نہم اقبال ہائہکرورٹ سے نکل رہے تھے ، علی بخش دو دیکھ در بغل گھر ہوگئے ۔ علی بخش پھر عمد انبہال کے پاس آگیا اور ایسا آیا در انهیں تا ہو ہے۔ شروع شروع میں ہو جیسی مالاحیت تنہی ویسے کام شران نے شہانا پہاتا ہے رفتہ رفتہ سارے دیا۔ کا انتظام و افصرام علی بخش ہے ہاسے میں آکیا ۔ علی نخش درہنے راہ ملازم نیها . حقیقت میں صبح و شام را حافار باش یا حتی ادر بدر، و ،، کی شمین آئیم کئی ۔ علی بخش اور فزا نئر صاحب ۲۰ مارہ ہے مارہ م

ا نسيخ عطاعات : افيال نامه ، حصہ دوم ، مكنوب _ ، , _ س ، - وم

حکیم الاست کو لوگ دا نفر صاحب ہی کہرے - علامہ، حضرت علامہ، حکیم الاست کے انقاب بعد میں وضع ہوئے - س دور نے لوگ تو اب ہو اب بھی قا نفر صاحب ہی دہم، در ان با دائر ادر نے ہیں۔

ہوگئے۔ اس افنا میں علی بخش کی شادی بھی ہوگئی۔ گھر والے مصر کہ علی بخش گاؤں چلا آئے۔ علی بخش ترک ملازست پر مجبور ہو گیا۔ خد اقبال بار بار کہتے: علی بخش کیا واقعی تم میرا ساتھ چھوڑ دو آئے ؟ بالآخر طے پایا کہ علی بخش کچھ دنوں چھٹی لے کر گھر ہو آیا کرنے۔ جب تک علی بخش کی بیوی زندہ رہی یہی معمول رہا مکر چند ہی سال گذرہ تنجے کہ بیوی کا انتقال ہو گیا۔ علی بخش نے بخش نے اس کی ماری کائنات تھے۔ 'ڈا دئر صاحب' ہی ساری کائنات تھے۔ 'ڈا دئر صاحب' جمال نہیں رہے علی بخش ساتھ تنہا، انار کای میں ساتھ، میکھوڈ رود میں ساتھ جاوید منزل میں ساتھ۔ ساتھ جاوید منزل میں ساتھ۔

عنی نخش فهد اقبال ک خدمتگزار بهی نهس، سزاج شناس بهی نها -ان کی صحبت ہیں آپ ہی آپ اس کی تربیت ہوتی گئی ۔ آپ ہی آپ ۔۔۔جیہ گیا ان ک معمول شیا ہے ۔ علی بخش ہر طرح سے ان کا خیال راکنیتا ۔ ۲۰۰۵ء تک نو اس کی سلازست کا ابتدائی دور تنیا ، عمر بنھی لیچی تنھی لیکن ۱۹۰۸ء کے بعد جیسے جیسے دن گزرتے گئے عبی بخش سہجھکیا اڈا انہ صاحب انہا ہیں ۔ انہیں دولت کی خواہش یے نہ نام و تمودکی ۔ اسپرانہ ٹھانٹے نہیں ہے ، پھور بھی بزے بڑے لوگ ان سے سلنرآئے ہیں۔ 'ڈاکٹر صاحب' صبح بہت سویرے اٹھتے ہیں ۔ تماز سے فارغ ہمو در قرآن محید پڑھتے ہیں ۔ پھر کوئی کتاب ۔ عدالت جانا ہوتا ہے تو عدالت کی تیاری میں لگ جاتے ہیں ۔ واپس آ کر کھانا کھانے ہیں۔ تھوڑی دیر آرام کرنے ۔ سر ہوتی تو سلاقاتیوں کا آنا جانا شروع بوجاتا۔ علی بخش گھر کی دیکھ بھال کے ساتھ سازا وقت الذاکٹر صاحب ہی کی خدست سیں گزار تا ۔ اذا انٹرصاحب دو دن بھر حقرکی طلب رہتی ۔ تھوزی تھوزی دیر کے بعد نواز آنی علی بخش ، بخش کو اچھا خاصا طول دیتے، علی بخش حقه _ تاآنک علی مخش، حتم ور داکش صاحب لازم و سنزوم بهوگئے -

سعدوم نہیں یہ تشلیث کہ قائم ہوئی ، یتینا علی بخش کے آنے پر ۔ شیخ عبدالقادر لکھتے ہیں: ''علی بخش اوپر کی سنزل میں چولھا گرم رَ لَهُمَّا تَاكُهُ الْهِنْ مَالِكُ كَا حَقَّهُ سَاعَتُ بَهُ سَاعَتْ تَيَارَكُونَا رَجِالُ كُوبِنَا مجد اقبال اس سے جہت پہلے ہی حقہ پی رہے تنہے ، سیالکوٹ ہی ہیں ،یں ، شاید طالب علمی کے آغاز میں۔ گہر میں حتے کا دور جلتا ۔ ان نے والد ساجد اور بڑے بھائی حقے کے شوقین تھے۔ حقے کی انھیں ہمیشہ طلب رہی ۔ میں لے دیکھا ہے سفر میں حقہ تو مل نہیں سکتا تھا . سکریٹ پیتے ، تسکین نہ ہوتی ۔ دہبی میں آگر کہیں دو ایک روز ٹھمرنا ہوا تو سیزبان کے بیماں حقے کا خاص طور سے اہتمام ہوتہ _ شیخ اعجاز احمد لکنےتے ہیں : علامہ اقبال ایک مندمے کے سسمر سیں شیمبل پور گئے ۔ میں ان کے ساتھ تھا ۔ لیمبل پور سے واپس آئے۔ آدھی رات کے قرب وزیرآباد جنکشن 🗻 🗖 اکون کے لیے کاڑی بدائی تنہی ۔ ٹاڑی صبح پانغ بجے جلتی ہے ۔ سیالکوٹ والی گاڑی میں بہٹھ گئے ۔ اب انھیں حقے کی طلب تھی ۔ قلی جمو سامان اٹھا کر لایا تھا اس سے نہا، ادر اس وہت گہر 🗻 حقہ لیے آؤ تو تمھیں انعام سے گا۔ سی انعام کے لالج میں سیوزی سی دیر میں ایک بوسیدہ حقہ نے در آکیا . . . مٹی کا پہندا ، ڈوٹی ہوئی چلم ، مکر علامہ حنے دو دیکھ در باغ باغ ہو نئے ۔ ہستر کو پلیٹ فارم ہر رکھ دیا، اس ہر بہ ان حقے کے نش المالے لکے۔ قلی بھی پاس زورت ہر بیٹھاکیا ۔ حقہ پیتے ہی قلی سے بار س كرك لكے - نميخ اعجاز احمد نے دم، حدد دو بڑا كند ب لہنے لکے جسے تمہا دو کی عادت ہڑ جانے اسے مذہب نے وس نزاکتوں کا خیال ہی نہیں آتا ۔ تم اس کی عادت نے ڈاتا ۔

ا - حنیف شاہد : نذر اوہال _ س ہے، ،

۲ - روزکار فمیر : حصہ ۲ ، س ۱۵۹ -

شروع شروع میں تو جیسا کہ لکھا جا چکا ہے علی بخش ہی سب کرم کاج کرتا ، ۱۹۰۸ء کے بعد جب باقاعدہ گھر بنا تو گھر کے انسر کوئی ماما اور ملازمہ کرم کرنے نگی۔ آگے چل در دو ایک ملازموں کا اضافہ ہو گیا پھر بھی گھر کا انتظام ، ملازموں کی نگرانی ، گھر ہے باہر کے کام یہ سب باتیں علی بخش ہی کے ذمے تھیں۔ علی بخش ہی ان کا معتمد علیہ تھا۔ دن رات خیال ردھتا ، نوئی بات ان کے خلاف مزاج نہ ہونے پائے۔ اپنی بساط ردھتا ، نوئی بات ان کے خلاف مزاج نہ ہونے پائے۔ اپنی بساط ہیں ، بہت بڑے ساط والے کے مطابق جان گیا تھا ڈا دمر صاحب ، نیا ہیں۔ بہت بڑے شاعر ہیں ، بہت بڑے سیاست دان، اسلام دو سمجھنے اور سمجھانے والے جب ہی تو لوگ دن رات ان کے پاس آتے ہیں۔ طرح طرح کے جب ہی تو لوگ دن رات ان کے پاس آتے ہیں ۔ طرح طرح کے سلیقے سے ان کی پیشوائی کے لیے آگے بڑھتا ۔ رفتہ رفتہ اس کا شہر سلیقے سے ان کی پیشوائی کے لیے آگے بڑھتا ۔ رفتہ رفتہ اس کا شہر عیمی نا کہ میں ہونے لیا ۔ ذاکٹر صاحب کے حلیے سی بونے لیا ۔ ذاکٹر صاحب کے حلیے سی بونے لیا ۔ ذاکٹر صاحب کے حدید چھیڑ چھاڑ رہتی ۔ محمود شیرانی مرحوم اسے ہیں بھائی کہتے ۔ حدید چھیڑ چھاڑ رہتی ۔ محمود شیرانی مرحوم اسے ہیں بھائی کہتے ۔

علی بخش نے انجون حایت اسلام کے جسے دیکھے۔ افاد نشر صاحب' نو نظمین پڑھتے سنا اور پھر وہ پرآشوب زمانہ بھی جو ۱۹۱۱ء میں طرابلس پر ایمنالوی حملے سے شروع ہو کر ۱۹۱۸ء میں جنگ عظیم میں اتحادیوں کی فتح پر ختم ہوا۔ اس نے ترکوں کی شکست اور سلطنت عثانیہ کے ساتھ خلافت کے خاتمے، لیک اور کانگریس ، آگے چل کر شدعی ، سنگھٹن تبلیغ اور کشمیر کے بنکاموں کو دیکھا۔ افار کر شدعی ، سنگھٹن تبلیغ اور کشمیر کے بنکاموں کو دیکھا۔ افار کر شدعی ، تھا ان کے دل و دماغ کی کیفیتوں تھے اور اس نے جہاں تک مکن تھا ان کے دل و دماغ کی کیفیتوں کو سمجھا۔ وہ دیکھ رہا تھا افار کٹر صاحب' دیا تھے دیا ہوگئے۔ کو سمجھا۔ وہ دیکھ رہا تھا افار کٹر صاحب' دیا تھے دیا ہوگئے۔ ان کی مصروفیتیں نس شر بڑھکئی ہیں۔ ان کے حباب ہی نہیں ایر بھی

ہت سوپر ہے اٹھتے ، بہت کم سوتے ۔ فجر کے بعد قرآن مجید کی تلا**وت** کرنے ۔ آواز بڑی دلک**ش** تھی ۔ ایسی پراثر کہ پتھر بنہی پانی ہو جائیں ۔ تہجد بھی پڑھتے ۔ میں سونے سے پہلے مصلا اور وضو کے لیے پانی رکھ دیتا ۔ انھوں نے مہینوں باقاعدگی سے تہجد پڑھی ۔ پہلے کالج میں سلازم تھے ۔ یورپ سے واہم آئے تمو کالج میں پڑھانے لگے ۔ پھر دفعتاً نوکری چھوڑ دی ۔ دنیا دار آدسی نہیں تھے ۔ نوکری میں جی نہیں لگا ۔ کہتے علی بخش نوکری میں بڑی مشکلیں ہیں ۔ میں قوم سے کچھکہنا چاہتا ہوں ، انگریز کی نوکری کی توکم، نہ سکوں گا ۔ وکالت شروع کر دی، لیکن مقدمے بہت کہ لیتے - پایخ سو روپیہ ساہوار سل جاتے تو کہتر سنشی صاحب اور مقدمہ نہ لیجیے گا۔ شیخ طاہر دین داروز والے ان کے منشی تھے ۔ وہی سارا حساب رکھتے ۔ سکان کا کرایہ دیتے ۔ کھر کے اخراجات اور جیسی بھی کوئی ضرورت مہو پوری کرنے ۔ ڈاکٹر صاحب کے پاس پھوٹی کوڑی بھی نہیں سوتی ۔ سفر میں بھی جوکچھ سوتا میر <u>ہے</u> ہاس رہتا ۔ آدا۔ اور خرچ کا حساب پوری پیری تفصیل اور باقاعدگی سے رکھا جاتا ۔ منشی طاہر دین صاحب کے پاس تیس بتیس برس ک رکھا ہوا حساب موجود ہے ۔ کہیں پائی کا فرق نہیںا ۔ وکالت کا سارا کام انھیں کے سیرد تھا ۔ ڈاکٹر صاحب نے وکالت چھوڑ دی ۔ شیخ صاحب اپنا کام کر نے لگے مگر ڈاکٹر صاحب کا ساتھ نہیں چھوڑا ۔ کاغذات انھیں کے پاس رہتے ۔ ڈاکٹر صاحب تنخواہ دینا چاہتے تھے انھوں نے تنخواہ نہیں لی ۔ نماز فجر اور تلاوت کے بعد ڈاکٹر صاحب ایک آرام کرسی پر بیٹھ جاتے۔ میں ان کے سامنے

اس سلسلے میں دیکھیے ڈاکٹر صفدر محمود کا مضمون 'علامہ اقبال کا گوشوارۂ آمدنی' جو انھوں نے انکم ٹیکس کی مسلوں سے مرتب کیا ۔ مجلس ترتی ادب: مجلہ' صحیفہ ۔ شارہ ۲۵ ۔ ماہ اکتوبر ۲۵۹۹ء ۔

حقه رکھ دیتا ۔ عدالت جانا ہوتا تو کاغذات دیکھتر ، نہیں تو کجھ اکھتے، کیچھ پڑھتے ۔ پڑھتے بہت زیادہ ۔ مقدمر کی تیاری صرف ایک مَانَ بِہلے کرنے ـ دوءر میں ذرا سا آرام کر لبتے ـ تھوڑی دیر کے لیر سو جائے ۔ سہ پہر مین لوگوں کا آنا جانا شروع ہو جاتا ۔ رات کو ایک بجے تک محفل جمتی ۔ ڈاکٹر صاحب خوب باتیں کرتے خوب حقہ پیتے۔ رات کو بہت کم سوتے ، بہی تین چار گھنٹے ۔ نیند گہری نہیں تھی ۔ رات کو کھانا نہیں کھائے ۔ جی چاہتا تو دودہ یی لیتے، یا دلیا استعمال کر لیا ۔ یا پھر نمکین جائے پر سی آکتفاکر نے ۔ ناشتہ بھی معمولی تنھا ـ ہی لسی کا گلاس یا چائے کی ایک پیالی اور ہسکٹے ۔ کمنھی چائے پیتے ہی نہیں تھے۔ لیکن تنہے خوش خوراک آلو کھاتے ہت کم ۔ چاہتے تھے سالن عمدہ ہو۔ میں دو ایک سالن تیارکر را لهتا ـ پلاؤ اور شب دیگ بهت مرغوب نہی ـ اسس میں چهوٹاکوٹ، شلوار اور قمیض، سرپر ترکی ٹویی، لکی یا پکزی ۔ سمیں کی موتیا رنگ کی پگڑی خاص طور سے پسند تھی ۔ ولایت جانے سے جلے سوٹ نہیں بہنا ۔ ولایت سے واپس آ نر دوٹ پتلون پہننے احر مگر کوف پتلون سے انہیں بڑی نفرت تنہی ۔ بس مجہورا بہننے ۔ لہر آئے تو فورا اتا**رے** کی نیوشش شرخے ۔ فیعہ آئیجر سکنے میں نظام الدین درزی کو ان سے بڑی عقیدت تنہی ۔ بڑی محمد سے ان نے کھڑے تیار آنوتا ۔ انارکای میں تنبے تنم یکنی میں بائب نار العجوری **جائے ۔ میکلوڈ روڈ آئے** تو ایک سائر خبریا ٹی مکر بہت نے اسریس بیٹھتے ۔ بڑنے رحم دل تھر ۔ ایک مرتبہ چور اپس آیا، پکڑا ا مم نے اس کی پٹائی کی تو روک دیا۔ ان بیاں سات سات ہے ک دیا۔ شروع شروع میں ان کی نظمیں شیخ مبد سادر نے جاتے . زمیندار میں شائع ہوتیں ۔ ہور نصل النہی درناءِب رام نے ایم ایک نظم کتابی شکل میں جہاپنا شروع کر دی ۔ انہیں خود جہاپنے کا

خیال ہی نہیں آیا۔ ڈاکٹر صاحب بڑے شفیق اور سہربان تھے۔
سہینے میں ایک مرتبہ ملازمین کی دعوت کرتے۔ اچھی اچھی چیزب
کھلاتے۔ مجھ سے کبھی خفا نہیں ہوئے۔ ایک آدھ بار عصہ آیا بھی
تو یونہی ذرا سی دیر کے لیے۔ ایک مرتبہ ان کے بھانجے نے مجھے
گلی دی تو ڈاکٹر صاحب نے اسے پیٹا ، سختی سے سرزنش کی۔

علم بخش گراری مرحوم کی باتین بڑے درے سے بیان کرتا ۔ گراسی کا لاہور آنا ، انار کلی میں قیام ، گھنٹوں ڈاکٹر صاحب کے ساتھ شعر و شاءری کی نشستیں ۔گراسی کیچھ کنھوئے کھوئے سے رہتر ۔ دنیا سیں مجد اقبال ایسے آقا اور علی بخش ایسے ملازم کی مثابر بہت کم سلیں گی ۔ علی بخش مض علی بخش نہیں تھا محد اقبال کی زندگی کا جزو تھا ۔ وہ اہتشا ہی میں اپنے آپکو ان سے وابستہ کا چکا تھا۔ رفتہ رفتہ ڈاکٹر جاحب کے اہے اس کی دل سوزی بڑھتی گئی ، بالیخصوص ان کی آخری علالت کے اباہ میں، جب علی بخش کی ذمہ داریوں میں اضافے پر اضافہ ہوتا چلاگیا ۔ حالانکہ علی *بخش خو*د بھی حوانی اور کنہولت کی منزلوں سے گزر کر بڑھانے میں قدم رکھ چکا تیا ۔ لیکن اس کے باوجود علی بخش کے دن رات تیہارداری میں گزریے ۔ ایحفلہ بد ل**حظہ خب**رگیری ، ذرا ذرا <u>سے</u> وقفوں پر دوا اور غذا كا ابتهام ، حتد بهيا نهيل جاتا ليكن چلم بدلي ج. رہى ہے ۔ سلاقاتى آ رہے ہیں ۔ تبہاردار بیٹنے ہیں ۔ ان کے لیے جائے لارہا ہے ۔ اسے بچوں کے شیال ہے ، سنشی طاہ دین سے سلما ہے ۔ حکم صاحب کے بال الله بہوگا۔ علی مخش ایک ایک کر کے سب کام نبٹا رہا ہے۔ دُا کَسُر صَاحِمُهُ کَی سُٹھی چاپی بھی ہور ہی ہے ۔ کَارْزُری بداواتہ، بستر ٹھیک آدرتا ، بسٹر **ذ**را ذرا سی دیر کے بعد **ٹ**ھیک سیا جاتا ۔ تکیر ادہر سے آدہر رکھیے جائے - علی مخش کو ایک لہجے کی فرصت نہیں ـ ابھی خواب گاہ سیں تھے، ابھی برآسدے ، ابھی باورچی خانے ،

ابھی باہر صحن میں ۔ باتھ میں جلم ہے ۔ ملاقاتیوں کی اطلاع کر رہا ہے ۔ آفرین سے علی مخش پر ۔ نہ ماتھےمیں بل، نہ دل پر بوجھ ۔ محفل جمی ہے اور موقعہ ملا تو علی بخش بھی شریک گفتگو ہے ۔ کوئی بات سمجھ میں آئی تو رائے زنی بھی کر ہے گا۔ چاہتا ہے ڈاکٹر صاحب کا دل بہلے۔ احباب بیٹھے ہیں ، چھیڑ چھاڑ ہو رہی ہے دَاكُٹُر صاحب مسكرائے ہيں تو على مخش خوش ہو جاتا ہے۔ چپکے چپکے دعاکرتا ہے اللہ تعاللی ڈاکٹر صاحب کو صحت دیے ۔ تاآنکہ وہ رات آگئی جب صبح ہو رہی تھی - جب انھوں لے علی بخش سے شانوں کو دبانے کے لیے کہا ۔ جب ذرا سے وقفے کے عہ پاؤں پھیلا دیے، دل پر ہاتھ رکھ نو کہا یا اللہ علی مخش مرے یہاں درد ہے ۔ پھر اس کے ساتھ ہی سر جھکنے لگا ۔ علی بخش نے آئے بڑھ کر سہارا دیا تو انھوں نے قبلہ رو ہو اثر آنکھیں بند نار لیں ـ علی مخش کا کا یجہ دھک سے رہ گیا ۔ آنسوؤں کی جھٹری لک گئی ۔ ے تابانہ کبھی باہر کا رخ شرتا ، انبھی سرہائے کے عام. شیڑا ہو جاتا ۔ یا اللہ یہ کیا ہو گیا ۔ علی بخش اس جے ہور بنی ایک روز ہت رویا ۔ فرمایا بیس تیس برس کا سائھ ہے ، روز اینے ۔ دو جی ہلکا ہو جائے گا۔ ایک روز کیا دیکھتا ہوں علی بخش براہ ہے کی میڈھیمیں میں افسردہ اور پرمانہ ہشما ہے ۔ میں الے برہان از ار پرچیا علی مخش خس تو ہے ۔ خاسوش رہا ۔ میں آسزی ہے سے آلہ کی طرف بنزها با سلام کے بعد علی بخش کا پارچینا ، شہرے کے ۔ ، دوف ہے اسے سمجھاؤ ۔ اگر نسی انہ مجھے یا بھلا شہا ہے ۔ خفکی کی اثنیا بات سے داہر سخص کا حمل ہے۔ عوسی ماہ ہو

۱ - اردو ، اقبال تمبر ، اکسربر ۱۳۸۸ ۱۰۰۰ سند سمر عاری تا مصمور علامه اقبال کی آخری علالت ـ سر مهم

بارے میں رائے قائم کر لے لیکن سوچ سمجھکر ۔ سوئے ظنگناہ ہے'۔

علی بخش ، خد اقبال کا خدست گزار ، خد اقبال کا حاضر ہاش ، خد اقبال کی زندگی کا جزو ۔ تیس بتیس برس کا ساتھ ، مجد اقبال کہتے علی بخش کا خیال رکھا جائے ، اس کی دل شکنی نہ ہو ۔ علی بخش ڈا کئر صاحب کی یاد ایر جاوید منزل ہی میں مقیم رہا ۔ ڈا کئر صاحب کے عقیدت مند اس کی دل سے قدر کرتے ۔ علی بخش ، علی بخش نہ رہا ، بابا علی بخش بن گیا ۔ محمود شیرانی کہتے تم میر بے پیر بھائی ہو ۔ ہا کستان قائم ہوا تو سرکار نے اس کی خدمات کے صلے میں ایک قطعہ مربع اراضی عطا دیا ۔ یہ گویا قوم کی طرف سے معمولی سا ہدیہ تھا اس کی خدمت گزاری کا ۔ علی بخش بڑھا ہے کے ہاتھوں سے بس ہوگیا تو اپنے عزیزوں کے ہاں چلا گیا ۔ زندگی کے آخری بن وہیں گزارے ۔ حج بھی کیا ۔ وہیں چک مہر ۱۸ ۔ بی میں دن وہیں گزارے ۔ حج بھی کیا ۔ وہیں چک مہر ۱۸ ۔ بی میں داعی اجل دو لبیک کہی ، ۲۹۹۶ میں ۔ اللہ تعالی مغفرت داعی اجل دو لبیک کہی ، ۲۹۹۶ میں ۔ اللہ تعالی مغفرت

٨ - حلقه احياب، ارباب سخن:

پد اقبال سیالکوٹ سے لاہور آئے۔شیخگلاب دین تو ہم وطن تھے، آبک طرح سے ہم محلہ ، سیر حسن کے شاگر دی سید مجد تقی اور سیاد بشیر حیدر سے بچپن کی دوستی تھی ۔ وہ نے فکری کے مشغلے ۔ وہ کھنٹوں کبوتر اڑائے جا رہے ہیں ۔ سیر و تفریح ہو رہی ہے ۔

^{، -} ان بعض الظن اثم ــــــهم (الحجرات) : ٢ -

علی بخش کے لیے دیکھیے رحیم بخش شاہیں: اوراق کم گشتہ ۔
 ص ۳۰۵ تا ۱۰، م ۔ اقبال نامہ مرتبہ چراغ حسن حسرت ۔
 سید نذیر نیازی: اقبال کے حضور ج ۔ ۱ - جابجا ۔

شعر و شاعری کی محفل جمی ہے۔ آئندہ زندگی کے نقشے بن رہے ہیں۔
وہ گزرے ہوئے دن، وہ پرانی یادبی، وہ ایک دوسرے پر اعتاد، وہ
صلاح مشورے، رازداری - لاہور آئے تو یہ سب باتیں ساتھ آئیں تعلقات میں عمر بھر فرق نہ آیا - کوئی معاملہ پیش آیا، کوئی ضرورت
محسوس ہوئی تو یہ ان کے دست راست ہیں - ان کا ذکر اس سوانخ
میں بار بار آئے گا - شیخ گلاب دین تو پہلے ہی لاہور آ چکے تھے،
مید بجد تقی کو بھی لاہور میں ملازمت مل گئی - لاہور ہی میں مکونت
اختیار کر لی - کبوتر پالے اور خوب خوب پالے - سید بشیر حیدر کو
دوران ملازمت میں مختلف ضلعوں میں رہنا پڑا - ہوشیار پور میں تھے
تو گرامی سے خط و دخابت میں اکثر ان کا ذکر آنا - بسیر حمدر
بھی بالآخر جاوید منزل کے قریب سکونت پذیر ہوگئے - بحد تقی
بھی بالآخر جاوید منزل کے قریب سکونت پذیر ہوگئے - بحد تقی
کے بھائی دروازے کے باہر مکان بنوایا - ایک دوسرے سے مہنا ہوتا
گھنٹوں صحبت رہتی - شیخ گلاب دین دوران علالت میں اکثر
مزاج پرسی کے لیے آئے -

گور ممنٹ کالج میں داخل ہوئے تو میر نیرنگ ، میرزا اعجاز حسین اور میاں فضل حسین سے میل جول شروع ہوا۔ میل جول نے گہری دوستی کا رنگ اختبار کر ایا۔ ۱۸۹۹ء میں مجد دین فوق لاہور آئے ۔ شعر و شاعری کا شوق بہا ، ایک مشاعر نے میں مجد اقبال سے ملاقات ہوئی ۔ طرح تھی داغ نا مصرع :

نہیں معلوم آپ مدت سے فاصد حال کچھ وال ع

مجد اقبال لے غزل پڑھی ۔ منطق میں استاد کی بناگردی یہ اہمہار معر کیا ۔ اس سے چہلے ہی کمرہ چکے تنبے : نسیم و تشنه بسی اقبال کرچی نازان نهیں اس پر خمیر بھی فخر ہے شاگردی داغ سخن داں پر

فوق کی باری آئی تو انہوں نے غزل پڑھی ، سطلع تھا: دیا ہر چند میں نے واسطہ گیسوئے جاناں کا نہ چھوڑا تارکوئی دست وحشت نے گریباں کا

دونوں کو قریب ہونے میں دیر نہیں لگی۔ فوق مجہ اقبال کے عقیدت مند تھے۔ مجہ اقبال ان کی دوستی ، محبت اور خلوص کے قدرداں ۔ فوق کو شعر گوئی نے ساتھ ساتھ تصنیف و تالیف کا بھی شوق تھا۔ صحافت سے بھی دلچ سپی تھی ۔ کشمیریوں کی زبوں حالی پر کرعتے ۔ چاہتے تھے کوئی اخبار نکا لیں ، پیسہ اخبار میں ملازمت اختیار کی ۔ صحافت کا فن سبکھا ۔ ایک کے بعد دوسرا اخبار نکالا ۔ بزرگوں کی سوانح عمریاں لکھیں ۔ اسلاسی تاریخ پر قلم اٹھایا ۔ تصوف میں خاسہ فرسائی کی ۔ کشمیر تو گویا ان کا خاص سوضوع تیا ۔ مجہ اقبال خاسہ فرسائی کی ۔ کشمیر تو گویا ان کا خاص سوضوع تیا ۔ مجہ اقبال کی تعریف میں صنحات کے صفحات سیاہ کر ڈائے ۔ ملاقاتیں ہونے لگیں، تعلق بڑھتے چئے گئے ۔ ، ، ہ ، ء میں فوق نے پنجہ فولاد کے ناہ سے ایک اغبار نکالا تو تید اقبال نے اس کی تعریف میں ایک طویل نظم لکھی ۔ ج ، ہ ، ہ ، ء میں دسمیری میکزین جاری درجو بعد میں کشمیری اخبار کے نام سے شائع ہوتا ۔ کشمیری مسلمانوں کی اصلاح کے لیے ان تی اخبار کے نام سے شائع ہوتا ۔ کشمیری مسلمانوں کی اصلاح کے لیے ان تی

ا سید شبیر حسین نسیم بهرت پوری محکم، پولیس میں ملازم تھے۔ غزن میں ان کی غزلیں شائع ہوتیں۔ تشند بنند شہری ، حافظ خد عدر میں بینائی جد یوسف خان ۔ مجموعہ کلام شائع ہو چکا ہے۔ آخر عدر میں بینائی جاتی رہی ۔ یہ غزل ۱۸۹۵ء میں ہڑھی گئی ۔

خوششوں کو دیکھیر ہوئے عمد اقبال انہیں مجدد کشامرہ کے نام سے یاد کوتے۔ ایک خط میں لکھتر ہیں : ''آپ لاہور میں جن یا امہراکدل' میں ؟ آپ نے کشمیری سیکرین میں میرے حالات لکھیے ہیں، آڈوئی نایی ہے تو ارسال کیجر ۔" ایک دوسر پر خط سیں انہتر ہیں : ''اکر اب کی کوششوں سے کشمیر کے باشاندوں اور پساندہ مساندں ہی زندگی ہیدا ہےجائے تو یہی خدست آپ کی نجات کے ذریعہ ان جانے گی اے. قوق نے رہنائے کشمیر کے نام سے ایک رمالہ لکھا سر یہ انہاں نے اس کی تعریف کی ۔ بلکہ اس رسالے کو آئیا دیکھا سیاحت انشمیر ہی ارزو دل میں چٹکیاں لینہ الگی ۔ سلطان زین العابدین کے حالات ہیں ان کی کتاب ''شہاب دشہ س'' کی تصنیف پر انہیں سرک باد دی ۔ الیسے ہی داریخ حریت اسلام کی اشاءت ہر ۔ باد رانگاں نے ام سے فوق کی کتاب اہل اللہ کے حالات میں پہنچی دو انکہ : ''میں اس کتاب دو دیکه کر لے خارد ہو گیا ۔ بھائی فوق خمنے خود بنہی اس گوہر نایاب کی تلاش ہے جو بادشاہوں کے خزارنے میں نہیں ملتاً ، نسبی خرقہ پوش کے باؤں کی خاک میں سازیہ سل جاتا ہے۔ ، اور پنیر وہ غزل کمہی جس کا مدن ہے:

> جسهی میں کھوندنا تھا آسہدوں میں رہ وں اس وہ نماے میرے طامہ خانہ کا دلے کے محادوں میں

ر - سری فکر میں در اے جمہانہ کا برالا ہل ۔

۲ - افعال : مجلم برم اقبال لابدر ما بها من من شد من شرع به با بایدر بهای مهان اور ووق م افرر ووق ما

م رابضاً ر

تنجة تمات كى روشنى سير ايك اعالى تاريخى دستاويز كى شكل اختيار كر لى ـ فوق بهميشه كچه نه كچه لكهتر رستر ـ ملا عبد الحكيم سیالکوٹی کی سوامخ لکھنے کا خیال آیا تو مجد اقبال نے ہر طرح سے ان کی ہمت افزائی کی ۔ فوق نے رسالہ طریقت نکلا ۔ مجد اقبال کی طرح وہ بھی شجہی ت**صوف سے** بددل ہو رہے تھر۔ شکایت کی ا وگ ان کے ، ضامین پر اظہار ناراضگی کر رہے ہیں ، مجد اقبال نے کھا ان کو شکر آلود گولیاں کھلائیے ۔ مخالفت سے گھبرائیے نہیں ۔ ایک خط میں لکھتے ہیر : آپ تو ہمر طریقت ہیں ۔ خدا کرے آپ بھی کسی روز پیر جاعت علی تناہ کی طرح کشمیر حا پہنچیں ۔ رسالہ طریقت بالآخر بند ہو گیا ۔ متأسفانہ کہنے لگے بہتر ہوتا آپ اسے جاری ر ٹھتے ۔ طریقت جاری نہ رہ سکا تو فوف لے مابنامہ نظام جاری کھا۔ جد اقبال نے نظام کے لیے بھی ایک قطعہ لکھا بعنوان 'سکافات عمل'۔ تصوف میں منجملہ دوسری تصنیفات کے ان کا رسالہ وجدانی نشتر جس کا عذّوان مجداقبال لے سوز وگداز تجویز کیا تھا انھی ہے حد پسند تھا۔ ۲۱ دسمبر ۱۹۹۵ء کو فوق کے کارڈ کے جواب میں کہ سیں آپ سے ملنا چاہتا ہوں کہتر ہیں: آپ کو آینے کی کیونکر ممانعت ہو سکتی ہے۔ انارکٹی شیرانوالہ دروازہ سے دور نہیں ، آئیر اور کتاب سانھ لائیر ۔ نہیں تو لے کتاب ہی آئیے ۔ فوق لے اسرار حودی میں حافظ کے بارے میں صوال نیا اللہ ان کا مسلک گوسفندی نیسے ہوسکتا ہے؟ تو مجد اقبال نے لکھا: اس کا جواب وجدانی نشتر میں سوجود ہے کہ عالمگیر نے جب زنان بازاری کو حکم دیا ہے نکاح نہ رہیں تو ایک حسین طوائف جو شیخ سلیم اللہ جہاں آبادی کی خدمت سیں روز سلام کے لیے حاضر ہوا

[،] ہورے قطعہ کے لیے دیکھیے کوئی مجموعہ (غیر مطبوعہ کلام : ہورے قطعہ کے لیے ہے رد ہمل ہر عمل کے لیے ہے رد ہمل دہر میں نوش کا جواب ہے نیش

کرتی تھی کہنے لگی: حضرت آج سیرا آخری سلام ہے۔ شیخ نے ہوچھاکیوں؟ کہنےلگی: بادشاہ نے نکاح کےلیے جو مدت دی تھی اس سیں صرف ایک دن رہ گیا ہے۔ آپ نے کہا تم سب حافظ کا شعر:

در کولئے نیک ناسی ماراگزر ندادند گر تو نمی پسندی تغییر کن قضا را

> بصحن کلشن ما صورت بهار بیا کشاده دیده کل جر آنتظار بیا

ایک روز فوق بیٹھے نھے کہ سنھی طانور دین نے دیا، ایک سری کی ہے۔ دیانے لئے اسے بانھاؤ اینی فرصات نہیں ۔ فوق نے دیا و بیت کی فکر ہوئی چاہیے ۔ صوفانا، غالی ہر دہی سہیں ۔ دینے لئے مولی کی فکر ہوئی جاہیے ۔ صوفانا، غالی ہر دہی سہیں ۔ دینے لئے مولی کہیں بھاک امین جائے گا ۔ یہ سفال موروح ہے سوس سے موسب

اچھ ہے۔ ایک بار فوق ادر رہے عرصہ گذار گیا تو انھیں لکھتے ہیں:
اُپ کی فیقیت اس قدر بلند ہو چکی ہے کہ نظر ہی سے غائب
ہوگئے۔ فوق کا نوجوان بیٹا فرت ہو لیا تو ان کے صدیے پر اظہار
افسوس الرین ہونے لکھا: سملوی عبدالشفزنوی درس دے رہے تھے انہ
اوجوان بیٹے نے فتل کی خبر سنی ۔ ایک لحظہ تأمل آئیا ، پھر
ماما سے دہنے لگے: ما بدرضائے او رضی ہستھ ، بیائید دہ کار خود
بکیم ۔ سسابان اپنے مصائب آبو بنی قرب اللہی کا فربعہ بنا لیتا ہے ا۔
ہمہ اع میں فوق کی ان سے آخری ملاقات ہوئی ۔ فوق عمادت کے اس
المی نظر نے مجد اقبال کی آلکھوں میں سوتیا اتر آیا ہے ۔ بیائی
انھیں الیا سعلوم مجد اقبال کی آلکھوں میں سوتیا اتر آیا ہے ۔ بیائی
ہوا ۔ انچھ دنوں کے بعد ان کے بھائی سزاج برسی کے نیے آئے تو
ہوا ۔ انچھ دنوں کے بعد ان کے بھائی سزاج برسی کے نیے آئے تو
ان سے معذرت کی ۔ ۲۰ اپریل ۱۹۳۸ء کے دن فیق شمید بخار سی
سبتلا تھے، بخار بی کی حالت میں جد اقبال کے انتقال کی خبر سنی ۔
سبتلا تھے، بخار بی کی حالت میں جد اقبال کے انتقال کی خبر سنی ۔
سبتلا تھے، بخار بی کی حالت میں جد اقبال کے انتقال کی خبر سنی ۔

با اسے سمجھا تھا سیں پیفمبر دین خودی با جرائے محفل ہندوستال سمجھا سے اس

معنی فروح پیجیب نے منسبور سحانی بزرگ سونوی محبرب عالم سے نہیں فرست طالب علمی ہی میں ملافات ہوگئی ۔ معارف مجد اعبال نے سے الکوئی دوست چراخ ارسوئیم نے ذریعے ہوا ۔ سونوی عبوب عالم عمر میں محد اقبال سے میں میں میں اقبال سے میں میں مائیل نم ہوئی ۔ سولوی صاحب مجد اقبال کے دل وسنی کی رام میں حائیل نم ہوئی ۔ سولوی صاحب مجد اقبال کے دل سے بیمار دان میں حائیل نم ہوئی ۔ سولوی صاحب مجد اقبال کے دل سے بیمار دان میں حائیل نم ہوئی ۔ سولوی صاحب محد اقبال کے دل سے بیمار دان میں حدودی صاحب

ر نداهیے انوار اقبال میں ہے۔ مکتوب سورخہ یہ سارچ ماہ ہ

ضلع گوجرانوالہ کے قصبے فیروز والہ میں پیدا ہوئے ۔ بچپن سے پڑھنے لکہ شوق تھا ہمہ المہرء میں ببعث کے نام سے ایک بنفت روزہ اور پھر پیسہ اخبار کے نام سے دوسرا ہفت روزہ شائع آدیا ۔ گوجرانوالہ کی فضا راس نہ آئی ۔ ایک دن بوریا بستر سر پر رائشے یبادہ با لاہور کا رخ کیا ۔ بھاٹی دروازہ میں اونچی ،سجہ کے سامنے کوچہ شیش محل میں گوگل کی دکان تھی ۔ دکان کے ساتو پکی انساوں کی شیش محل میں گوگل کی دکان تھی ۔ دکان کے ساتو پکی انساوں کی چار پانچ سیڑھیاں ۔ وہبی بستر ہا دیا ۔ رات بیا سرت میں اگی ہوئی لائٹین کی روشنی میں مطالعہ سرت داران کی سوی داری نے ساتھ ساتھ اخبار جاری آدریا کی مگر سر کی رہے ۔ دن کو ست ساتھ ساتھ اخبار جاری آدریا کی مگر سر کے دیا ہوئی کا دوا ساتے ساتھ اخبار جاری آدریا کی مگر سر کی دیا ہو ساتی اور ان کے بھائی کا دوا ساز تسا د آباد دن سے سر سے باز ر سکن کی محفل میں باز ر سکن کی محفل میں باز ر سکن کی محفل میں باز ر سکن کی حقیل میں باز ر سکن کیا ۔ یوں مولوی منہوب ساتھ نہ تھا ہی احباب نے جویہ فریل بار دن کیا ۔ اخبار نکانے کی ارادہ تم تھا ہی احباب نے جویہ فریل بار دن کیا ۔ اخبار نکانے کی ارادہ تم تھا ہی احباب نے جویہ فریل بار دن کیا ۔ اخبار نکانے کی ارادہ تم تھا ہی احباب نے جویہ فریل بار دن کیا ۔ اخبار نکانے کی ارادہ تم تھا ہی احباب نے جویہ فریل بار دن کیا ۔ اخبار نکانے کی ارادہ تم تھا ہی احباب نے جویہ فریل بار دن کیا ۔ اخبار نکانے کی ارادہ تم تھا ہی احباب نے جویہ فریل

آج کل لوگوں میں ہے انکارکی عادت ہوت اا عام کا بونہی بدنام ہے

مولوی صاحب خفا ہو گئے ۔ سمجھے ان پر چوٹ کی گئی ہے۔ پیسہ اخبار میں چھاپنے سے انکار کر دیا۔ مجد اقبال نے معذرت کی ۔ نیازمندانہ عرض کیا اس سے تعریض کا کوئی پہلم نہیں نکاتا۔ ے تکافی تھی ۔ ناراضگی جاتی رہی ۔ سولوی محبوب عالم کی ابتدائی زندگی بزی عسرت میںگزری ـ ان کی شبانہ روز محنت ، گلی گلی میں پنیر کر اخبار بیچنا ، عزم و استقلال ، حوصلہ مندی اور جفاکشی مثال بن کر رہ گئی ۔ پیسہ اخبار ہفتہ وار تھا ، چل نکلا تو انتخاب لاجواب نکالا ، انگریزی پرچے ٹٹ بٹسا کے نمونے پر ۔ پھر مچوں كَ اخبار، زميندار اور باخبان، تاآنكه مالى حالت اتني مستحكم ہوگئی کہ انارکای کے عقب میں پیسہ اخبار اسٹریٹ کے اندر ایک عظیم الشان مطبع قائم کہا ۔ صحافیوں کے ابوالابا بن گئے ۔ سرکار سی میں نہیں صحافت میں بھی بڑا نام پایا۔ . ، ۱۹۰۰ میں پیرس کی ^{تمائ}ش میں شرکت کے ساتھ ساتھ اخبار نویسی کے سطالعے کے لیے یورپ روانہ ہوئے ۔ اس خوشی میں اسلامیہ کالج میں ایک عظیم الوداعی جلسہ منعقد ہوا جس میں مجد اقبال نے بہتی اس تقریب کی رعایت سے ایک طویل نظم پڑھی۔ مولوی صاحب سفرو ساحت کے شوقین تھر۔ سرکار انگریزی نے بھی ان کی بڑی قدر کی ۔ انگستان گئے، سلک معظم سے ملے ۔ پہلیجنگ عظیم کا حال اپنی أنكهوں سے دیکھا ۔ پیسہ اخبار توگویا صحافیوں كا دبستان تھا۔ بڑ ہے بڑے صحافیوں نے یہاں اس فن میں تربیت حاصل کی ۔ بڑے منکسرالمزاج اور خوش اخلاق بررگ ت<u>میر</u>۔ دولت برطانیہ کے دل سے وفادار ۔ تحریک خلافت کے دوران ان سے سلا تو زعائے خلافت کو , - Tit Bits,

جی بھر کے کوسنے لگے۔ میں نے کہا آپ بزرگ ہیں ، ابسا نہ کہیے۔ خاسوش ہوگئے۔ سولوی صاحب کا انتقال ۱۹۳۹ء میں ہوا، ۲۰ مئی ، مجد اقبال جنازے میں شریک تھے۔ تاریخ کہی :

سحرگاہاں بگررستاں رسید دران گورے پر از ادوار دیدم

ز باتف سال تاریخش شنیدم معللی تربت محبوب عالیم

ان کی صاحبزادی محترمہ فاطمہ بیکم جن دو اپنے والد ماجد کی ضرح تعلیم نسواں کا جنون تھا اور جنھوں نے بڑی محنت سے مسلمان عورتوں میں تعلیم پھیلائی ا دائر مجاقبال کی خست سے محافی باپ کی خست اقرائی آئرتے ۔ فاطمہ بیگم صحافی باپ کی صحافی باپ کی صحافی بیٹی تھیں ۔ آئی سال تک ہفت روزہ خاتون کی ادارت فرنی رہیں ۔ تحریک پاکستان میں بڑے جوش و خروش سے حصہ لیا فاطمہ جناح کانج قائم آئیا اور بطور ایک وقف قوم کے حوالے در دیا ۔ چند سال ہوئے ان کا انتقال ہو دیا ۔

شیخ عبدالقادر بینی جن سے مشاعروں میں ملاقات ہو چی ہی کوچہ جلوایاں میں مجد اقبال کے قریب ہی رہتے۔ روزانہ ملاقات میں میں ووز کا سلنا مستقل رفیقت کی تہ ، ابت ہوا ۔ خان احد مسین میں مشاعروں کا اہتام کرنے ۔ فشور بخشرا اور سخن کی میں ان کے فہرے تھی ۔ ان سے ثاب و روز ملاقات ہی میں مربد سے اور زمانی روا طریقے ۔ نواب غلام محرب سبحی مربد منافل فرمائے ۔ چوہشری شہاب الدین سے بھی اسی زمانے میں مادہاں فرمائے ۔ چوہشری شہاب الدین سے بھی اسی زمانے میں مادہاں ہوئی اور ملاقات کے ساتھ ہی تاہم میں رجاز شروع ہوگئی ۔ سے ہوئی اور ملاقات کے ساتھ ہی تاہم میں رجاز شروع ہوگئی ۔ سے ہوئی اور ملاقات کے ساتھ ہی تاہم میں رجاز شروع ہوگئی ۔ سے

. ۱۸۹ عمیں میاں شاہ دین بیر سٹری کر کے انگلستان سے واپس آئے، باغبانیورد کے سیاں خاندان کے چشم و چراغ تھے۔ علم و فضل اور شعر و سخن کا ذوق ہزرگوں سے ورئے میں ملا۔ بڑے کا بیاب و کیل تنہے ۔ جلد ہی ججی کے عہدے پر ستمکن ہو گئے۔ قانون میں خاص نظر رکھتے ۔ ادب اور شعر سے قطری مناسبت اور قانون مبر ان کی تا بلیت مسلم تنوی - خود شاعر، شاعودل کے قدر دان ـ ابتدا میں عاشقانہ غزلیں کہتے ۔ انگستاز سے واپس آئے تورنگ سیخن بہل گیا ۔ بهٰیوں تخاص کرنے ۔ مجد اقبال کو شعر و سخن کی محفاوں میں دیکھا ۔ سن و سال میں خاصا فرق تھا لیکن اس فرق کے باوجود ملاقات نے دوستی اور دوستی نے آسرت روابط کا رنگ اختیار کر لیما ۔ ان کے صاحبزادے میاں بشیر احمد صاحب مدیر بہایوں بھی اس توسط سے مهداقبال کے قریب ہوئے گئے۔ محمد اقبال انھیں پیار سے مولانا نہتر۔ بالعمر گروش دین به هست انتیزانی انرسند به مهال ایرناه دین کشمیر کے عاشتی زار تنهير - الشمام سائت ، نفسان لکهار، محسد اقبال کو ياد کررے - ايک تنظم میں سہتے ہیں سیا جیا بسرت اگر انہال اور عبدالقادر ساتھ ہوئے۔ الظ مير خداند ترك بدول كمهر بين:

> ا در درا دره بهو جو انبال ساته درج بر سال بهم بهول شیخ بهو اور شالامار بهوا

^{- 9. - 3 - - 3 - 1}

اقبال ساتھ دے سے کیا بات پیدا کی ہے۔ کشمیر سے انتہائی وابستگی کا یہ عالم کہ:

> جی چاہتا ہے ہو مرا مسکن نشاط باغ مر جائیے تو ڈل کے کنارے مزار ہو

محمد اقبال کے دل میں بھی ان کی بڑی عزت تھی - ان سے داد مخز لیتے۔ ایک غزل میں کہتے ہیں:

ترک کر دی تھی غزل خوانی سگر قبال نے یہ غزل خوانی سگر قبال نے یہ غزل غزل کھی ہاہوں کو حمالے کے لیے

به جولائی ۱۹۱۸ کو جب اچانک ان کا انتقال ہوگیا تو اسلامی پنجاب کو اس سے ایسا عظیم نقصان ہمنچا جس کی تالافی برسول تک نہ ہو سکی ۔ محمد انبال بنی ایک دفیتی اور مخلص بزرائی کی دوستی سے محروم بنوگئے ۔ بہایوں کے عنوان سے تعزیت میں ایک نظم لکنی ۔ تاریخ کئی ۔ بہایوں جلے گئے ، گزری ہوئی صحبتوں کی یاد باتی رہ گئی ۔ بیاں شاہ نران آ ۔ لکہتے ہیں :

دوش بر خاک بهایول بدیل نالید را از اندرین ویرا در ما به آینائ اینان در اندا

سر شفیع سے بھی ، جو میاں شاہ دین کے برادر کے زیاد ۔ ۔ ۔ ۔ میاں صاحب ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ مرا ہے ، اگر ہی کی صحبۃ وں میں دولہ تالیہ تالیہ دولہ تالیہ دولہ تالیہ دولہ تالیہ دولہ تالیہ دولہ تالیہ دولہ تالیہ تالیہ تالیہ تالیہ دولہ تالیہ دولہ تالیہ ت

در الفستان دير بهرون الماد آمد مثال دين في چون به ين کل اماد مهال عندايب خوش آبدک سال فوت الاعلامه أن فحرج أن زير دار سار شايد

کو بھی شعر و سخن کا شوق تھا ۔کبھی کبھی شعر بھی کہہ لیتے۔ محمد اقبال ان کی شرافت ، نیک دلی اور قومی سمدردی کا اکثر ذكر كرتے - ادھر ميال صاحب کے خلوص كا يہ عالم ك وائسرائے کی کونسل کے رکن بنے تو انارکلی میں اپنا دفتر ہی نہیں، جہاں ۱۹۲۲ء تک محمد اقبال کا قیام رہا ، اپنے مقدمات اور منشی شیخ طاہر دین کو بھی ان کے حوالے کر گئے۔ انھوں نے انجمن حایت اسلام، لاسور کی شہری زندگی، ملی اور سیاسی تحریکوں میں محمد اقبال کا ساتھ دیا۔ وہ ان کے خلوص اور غریب پروری کی تعریف کرتے ۔ میاں صاحب کے اچانک انتقال کی خبر سنی تبی دلی صدمه بوا - ۹ جنوری ۱۹۳۳ء کو سول ملٹری گزف لابور کا تمائندہ ان سے ملا تو میاں صاحب کی تعزیت ُ نریے ہوئے کہا : خدا نے انھیں اعلمٰی قسم کی گھریلو اور سعاشرتی خوبیوں سے نوازا تھا۔ وہ ایک محبت کرنے والے باپ اور خاوند، ایک ممتاز قانون دان اور تیز قمم سیاست دان تھے ۔ بار اور سیاسی كانفرنسون مين يكسان طور پر تمايان ميان صاحب دل سي مسلانون کے ہمدرد تنہے ۔ سیاست میں ان کا مسلک بڑا نوم تھا۔ انہیں سرکار سے وفاداری کے طعنے دیے جائے ۔ محمد اقبال کہتے: بیشک وفاداری ان کا مسلک تھا لیکن ان معنوں سیں نہیں جن میں لوگ سمجھتے ہیں ۔ افسوس ہے مسلمانوں سی سیا۔ی شعور کی کمی ہے۔ مسلمان صحیح معنوں سیں باعتبار ''یمین و یسار'' دو سیاسی جاعتیں قائم المين آدر سکے ۔ ميال صاحب ايک اعتدال پسند سياست دان تھے ۔ ماکہ و قوم کے بہی خواہ ، ان کی سیاسی روش وہی تھی جو بہندوؤں سير (لبرل) اعتدال پسند سياست دانون کي ـ خواجر عبدالرحيم

۱ - نیز رحیم بخش شاہین: اوراق گم گشتہ، ص ۔ ۰ ۰ ۔
 ۲ - سید نذیر نیازی ; اقبال کے حضور ، ج ،

کو لکھتے ہیں: سر محمد شفیع کی موت سے بڑا نقصان مسلمانوں کو بہوا ۔ بندوستان بھر میں ان کا ماتیم کیا گہا' ۔

میاں شاہ نواز سے ، کہ سر شفیع کے داماد اور سیاں شاہ دین کے برادر زاد تھے ، محمد اقبال کی دوستی کی داستان بڑی طویل ہے ۔ ان سے بھی اسی زمانے میں سلاقات ہوئی جب میاں خاندان سے ان کے تعلقات بڑھ رہے تھر ۔ انگاستان سے واپس آئے دو بار روم ک خمٰلوں، آئے دن کی مازقاتوں، جلسوں اور مملوں میں ایسا یارانہ کٹھا کہ ایک جان دو فالب کی ہی صورت پیدا ہوگئی ۔ شاہنواز اور محمد اقبال ایک دوسرے کے ہمدم، ندی و جلیس تشے ۔ دوستی ایسی کہ دوران خلالت سیں بھی ایک دو۔رئے سے ملنے میں فرق نہ آیا ۔ ایک دوسرے کی مزاج پرسی سے غافل نہ رہتے ۔ محمداقبال علیل بیں، اتنےعلیل کہ بستر سے بلما دشکل ہے۔ تناہنواز کو فالج نے بے حس و حرکت کر رانہا ہے ایکن دوستی اور خبت ک یہ عالم کہ ملازم انہیں گاڑی میں بٹیاتا ۔ جاویہ منزل نے جاتا. گاڑی محمد اقبال کے پلنگ کے ساتنے نکا دی جاتی ۔ عدما اقبال بسٹر میں لیٹے لیٹے آئے رہے ، کہندوں ہریں وے وز بہتے ہوئے دنوں کی یاد نہ معلوم انہیں نہاں نہاں لر جانی ۔ خود اقبال شہرے: اب تو بہارا آپ کا ملنا چکون چکوی کے سلنا ہے ۔ ہمایاواز سخن نہم تنہے ، وہ بلی چوہے کر دیتی ہے رہام اشماد ، والے فطعہ دیں ہو محمد اقبال نے ۱۹۱۵ء میں انجمن مریت اسلام کے جلسے میں مدر ہ شاہنواز ہی کا یہ فقرہ جو انھوں نے لندن کے لائے بادری آ ڈیا تھا نظم ہو گیا ہے کہ ہادری سالحب پنے آیا سالے مسہوں کو دعوت اتحاد دیے رہے ہیں کہ الے مل اور انریان ہو تہادہ کا قلع قمع کر دیں ۔ شاہدواز سواسی دائر ہے در خوب سمجینے سے

و ـ بشمر احد قار ؛ انوار افيالي ، ص به يه .

محمد اقبال ان کی اصابت رائے کے قائل تھے۔ ان کے ایثار اور اخلاق کی تعریف کرتے۔ بافسوس فرمائے: شاہنواز بہت بڑا آدمی ہوگئے۔ ہے، بہت بڑا آدمی ہوتا لیکن حالات راستے میں حائل ہوگئے۔ شاہنواز آگے نہ بڑھ سکے۔ میں نے ان کی دو تین ملاقاتوں کا حال دیکھا ہے۔ ان کے خلوص اور محبت کی کیفیت بیان میں نہیں دیکھا ہے۔ ان کے خلوص اور محبت کی کیفیت بیان میں نہیں آسکتی ۔ انھیں ملاقاتوں میں مجھے ان سے نیاز حاصل ہواا۔

سیاں شاہ دین کے حلقہ ٔ احباب میں سر نبرنگ ، ناظر اور اعجاز بھی شاسل تھے ۔ چودھری خوشی مجد ناظر ۲۱۸۲ھ میں پیمذا ہوئے بریا والا ضمع گجرات میں ۔ ابتدائی تعلیم گجرات ہی میں سولوی نورالدین انور سے حاصل کی ۔ شعر و سخن میں بھی ان سے اصلاح لیتے۔ پھر علی گڑھ چارے گئے۔ ذوق دبنداری کے تنیا ۔ علی گڑھ کی آب و بوالے اور پروزش دی ۔ سولانا حلی سے رشتہ تلہٰذ قائم کیا ۔ غزلیں کمیں ، نظمیں لکھیں ۔ اردو میں ، فارسی میں ۔ ۱۸۹۳ء سیں بی اے کیا۔ ریاست کشمیر میں ملازست مل گئی۔ ترتی کرتے کرنے مشیر مال کے عہدے پر جا یہنچے تنبے اور شاعر جوگی ، ایسی نظم اور کشمیر کی تعریف میں کئی نظموں کے مصنف ۔ ناظر سے مجد اقبال کی سلاقات کب بہوئی یہ معذوم نہیں لیکن ناظر کا شہار بہت جلد اس حلقے میں ہونے لگا جو مولانا فیض الحسن مسهارنهوری اور سیر ناظر اور پهر آگے چل کر مخزن کی بدوات لاہور میں قائم ہوا جس میں آزاد اور حالی کی دیشوں کا بھی دخل ہے جیسے بازار حکیاں کی محفلوں ، انجمن حہایت اسلام کے جلسوں اور آکے چل کر مخزن نو بھی ۔ ذاظر کے کلام شخرن میں چہرتا۔ سیاں شاہ دین سے بھی ان کے تعلقات

۱ - سید نذیر نیازی: اقبال کے حضور، ص ۱۷ اور مابعد۔

تھے۔ چنانچہ میاں صاحب ہی کی ایک نظم سے، جو اکتوبر ۱۹۰۱ء میں مخزن میں شائع ہوئی، گان ہوتا ہے کہ مجد اقبال کی شاید اس سے ہمت چلے ناظر سے ملاقات ہو چکی تھی۔ ان سے ادبی روابط قائم تھے۔ میاں صاحب کہتے ہیں:

اعجاز دیکھ تو سہی باں کیا ماں ہے آج نیرنگ آسان و زمیں کا نیا ہے آج

انبال نیری سحر ہمانی کہاں ہے آج ناظر کہان فکر سے سار ایک دو خدنگ

النقید ہمدرد' میں جب ایک صاحب نے عد اقبال کے نالام پر زبان اور محاورے کی روسے نجہ اعتراضات آئیے تو ان کے ساتھ ساتھ ناظر کو بھی اپنی زد میں لے آئے۔ سید ممتاز علی اور میر نیرنک نے الاتنقید' کا جواب لکھ ۔ میں نیرنک انبروی نے نام سے مضامین لکھتے ۔ محد اقبال نے بھی انتقیہ ہمسرد' میں اس طرف اشارہ نیا ہے ۔ ناظر ملازمت سے سیکدوش ہو نر چک جیمرہ میں سکونت پذیر ہوگئے ۔ انتقال آئتوبر سمہ و عسی ہوا۔

میان خاندان نے علاوہ ایک دوسرا خاندان جس ہے جو انبال میں کہ انبال ہے کہ انبال میں کہ دوسرے مراسم تغیر اور جس ہے جن کے دولت خانے اللی لاج المحواج، رحیم بخش کا خاندان ہے جن کے دولت خانے اللی لاج المحواج، رحیم بخش ان در سامہ و ادب کی محفلین کرم ہوں کی خواجہ رحیم بخش ان نے بھائی خواجہ دیم بخش ادر میں من خلفہ نظام الدین ، سبد مجد شاہ و دیں اور سولانہ ہم میں در ماہ وں والد ماجد سولوی سراج الدین احمد کا نوجوان ادیوں ور شاہ وں کی توہبت میں بڑا حصہ ہے۔ مولوی سراج الدین حود سی شعر نہنے۔

یں بزرگ جب شعر و سخن ، علمی اور ادبی محفلوں میں شربک ہوتے توشعرا کے کلام پر نقد و تبصرہ کرتے، ان کی ہمت بڑھاتے۔ مجد اقبال بھی بقول حکیم احمد شجاع، سعمولاً جلسوں سیں کوئی نظم پڑھنے سے پہلے انہیں سنا لیتے۔ چنای، تصویر درد کے عنوان سے جو نظم لکھی ہے اول انہیں حضرات کو سنائی گئی ، پھر جلسہ عام سیں پر هی گئی ۔ یہ حلقہ تو بزر کوں کا تھا۔ بازار حکیاں کی محفلیں بنیسی بزرگوں ہی کے دم سے قائم تھیں ۔ ان میں حکیم شجاع الدین مجد، هنده شهباز الدین ، حکیم امین الدین انهیں بزرگوں ہی کی طرح عزیز رکھتے ۔ یہ بزرگ خاندان حکیاں کے چشم و چراغ تھے ۔ ان کے چالو بہ چلو بھائی دروازے کا ایک دوسرا، یعنی فقیر خاندان آباد تھا۔ دونوں میں باہم قرابت داری کا تعلق بھی تھا۔ دونوں دولت علم اور ذوق ادب سے سالا سال، رؤسائے شہر میں بڑی عزت کی نظر سے دیکھےجائے ۔ خاندان حکیاں سے تقریب ملاقات مشاعروں ئے پیدا کی ۔ مشاخروں ہی میں فقیر سید افتخار السین نے انہیں دیکھا۔ جوہر قابل کے ادا شناس تھے، محد اقبال کی قابلیت سے لے حد ستأثر بوئے - فقیر صاحب کے سورٹ اعلیٰ فقیر سید حزیز الدبن مهاراج، رنجیت سنگھ کے وزیر باتدہیر تھے ، بلکہ کہنا چاہیے رنجیت سنگھ کی حکوست کو جو استحکام نصیب جوا فقیر صاحب ہی کی بدولت ۔ چنانیج، فقمر خانہ کے نام سے جو حویلی بازار حکیاں سیں تعمیر ہوئی اس سے اب بھی ان کی یاد تازہ ہو جاتی ہے۔ فقير افتخار الدين ١٨٨٥ع ميں پيدا ہوئے ۔ ١٨ڒرمت كي ابتدا صوباني سون سروس سے کی ۔ ترقی کرنے درسے افغانستان سیں قنصل مقرر ہوگئے۔ سر در انگریزی کی خدسات کے صلے میں سی آئی ای کا خطاب دانہ مجد اقبال کے دل سے قدر دان نہے ۔ شب و روز کی ملاقاتیں ، رسم و

١ - ديكهير ماسنام، نقوش لايور تمبر ـ

راہ ، گفتگوئیں ، باوجود تفاوت عمر چند ہی دنوں میں گہرے تعلقات قائم ہوگئے ۔ سیں و تفریج میں ادشر ساتھ لے جاتے ۔ ''میں ان کے ساتھ گاڑی میں بیٹھا تھا، سال روڈ میں گزر رہے تھے کہ ایک انگریز افسر کی گاڑی آئی دکھائی دی ۔ فقیر صاحب حسب قاعدہ بائیں جانب ہٹے ، لیکن اس حد تک کہ گڑی سڑد سے آئر گئی ۔ میں نے کہا : فقیر صاحب! آپ نے گاڑی تیا ہٹائی سڑک ہی چھوڑ میں ۔ کہنے لگے : برخوردار! سڑک کیا چیز ہے ہم نے تو ان نے ہے ۔ کہنے لگے : برخوردار! سڑک کیا چیز ہے ہم نے تو ان نے لیے ملک ہی چھوڑ دیا ہے ۔''

فقیر سید نجم الدین کے ہاں بھی شعر و شاعری کا چرچا رہتا ۔
وہ فقیر سید افتخار الدین کے داماد تھے ۔ عجد اقبال سے بڑی محبت الریخ ۔ ان کے قدر دان تھے ۔ فقیر صاحب طاؤس خوب جائے ،
کہند مشق بھے ۔ مجد اقبال ان سے طاؤس سننے ۔ درباری ، مانکوس ایمن فقیر صاحب کے ہسندیت راک تھے ۔ گھنٹوں ، وسیقی کی تعفار ایمن فقیر صاحب کے ہسندیت راک تھے ۔ گھنٹوں ، وسیقی کی تعفار جمی رہتی اسلامی انتقال ہوا سے الوجود خمی رہتی اسلامی تعزیت کے لیے گئے ؛ بمشکل جند الفائل دھے ؛ شدید علالت کے ان کی تعزیت کے لیے گئے ؛ بمشکل جند الفائل دھے ؛ حبس صوت نے باعث کھل کر اظہار افسوس نہ نے سکے ۔

حکیم شہباز الدین نے دیوان خانے اور بیرونی جبورے میں احباب کی محفل جمتی ۔ زیادہ نیر بازار بی جانب نائتے ہوئے جبور نے پر - راہکیر آئے جائے دیکھتے ۔ حکیم صاحب دوستوں نے حانے سی بیٹھے ہیں، شعر و شاعری اور حقے کا زور ہے ۔ لاہور میں میں حبور نے (پنجابی میں تھزے کی یاد تا دیر فائیم رہی ۔

ر ۔ سید نذیر نیازی ، اقبال کے حضور ، زیر المم ۔

م به فنحر سید و حیدالدین ، روزگار معمر ، حصہ ادل ، صربہ ہے . ر

بازار حکیماں سی کی محفلوں میں مجداقبال کا تعارف سولوی احمد دین اور سید مجد شاہ سے ہوا ۔ دونوں وکالت کرتے ۔ سید صاحب خاسوش طبع انسان تھے سگر امجمن حمایت اسلام کے سرگرم کارکن ۔ انجمن کے معاملات میں مجا اقبال کے شریک ۔ شعر و شاعری کا ذوق تھا ۔ مجد اقبال سے عمر بھر دوستانہ تعلقات قائم رہے۔ مولوی احمد دبن سولانامجد حسین آزاد کےشاگر دتھے زبان اور ادب میں استاد کا رنگ آڑایا۔ سرگزشت الفاظ کے مصنف ۔ بڑے فاضل انسان تھے۔ مجد اقبال کے احباب خاص میں شامن - عور میں بڑے مگر دنی دوست، قدردان اور ہمدرد ـ ١٨٦٥ع ميں پيدا ہوئے ۔ تعليم كي ابتدا گوجرانوالہ سے ہوئی ۔ لاہور آئے ۔ بی ۔ اے کہا ۔ طلائی تمغہ سلا ۔ اس زیانے میں بی ۔ اے کی سند کا وہی درجہ تھا جو آج کل بڑی سے بڑی سند کا ۔ ذوق ادب خداداد تنها ـ علم و حكمت سے دلى لگاؤ ، قانونى قابليت مسلم ـ انجمن حہایت اسلام کی تعلیمی اصلاحی اور علمی سرگرمیوں کا بڑھ چڑھ کر ساتھ دیا ۔ سالانہ جنسوں میں لیکچر بھی دیتے ۔ انجمن نشمیری مسلمانال میں بھی خوب خوب حصد لیا۔ علمی زندگی کی ابتدا صعافت سے کی ۔ پیسہ اخبار سے تعلق رہا ۔ خود بنی 'غہخوار عالم، کے نام سے ایک اخبار نکالا ۔ 'اردو اخبار' سے دلی وابستگی تھی ۔ نصنیفات و تالیفات سیں سرگزشت الفاظ بالخصوص قابل ذکر ہے۔ ایسر سی اورنک زیب عالمگیر کی تحقیقی سوامخ ۔ مجد اقبال پر مضامین بکثرت لکھے ۔ ادبی مشاغل کا آغاز کانج سے ہو چکا تھا۔ بازار حکیماں کی محفلوں سیں شریک ہوئے ۔ رقص و سرود کے دلدادہ تھے ۔ نها افیال سے ملاقات ہوئی تو چند ہی دنوں میں باہم شہر و شکر ہوگئے۔ تعلقات یہاں تک بزھے کہ شب و روز ایک دوسرمے کے شریک رہتے۔ ہستم و بہم محلس گیر کا سامعاملہ ۔ کشمیر کا پہلا سفر بھی ایک ساتھ ہی کیا ۔ سولوی صاحب کی شخصیت بڑی پر دشش

نهی ـ وضعداری ضرب المثل ـ پرانی تهذیب کا جیتا جاگتا نموند، عم کو۔ دیوانی مقدرات میں کال سہارت ۔ سادہ لہاس یمنتے . عیموٹا کو**ٹ ،** ترکی ٹوبی سر پر ۔ جھوٹی چھوٹی ڈاڑھی ۔ سیخ گلاب دبن سے گہری دوستی تھی ۔ سحمد اقبال کا از و مجموعه کلام سب سے پہلے انہیں نے صرتب کہا ۔ ایک فاضلانہ مقدمه لکها، حالات زندگی پر قلم المهابا محمد اقبال آن دنون بانگ درا کی اشاعت کا اہتمام آثار رہے نہے ۔ ادعر سواھی صاحب نے ان کا سارا کلام جو ادھ آدھر منتشر تھا، باستہاط حمع کرنے ہوئے اقبال کے نام سے شائع کر دیا۔ کتاب چھپ نو مجہ اقبال کے پاس پہنچی تو شہخ گلاب دین سے کہنے لگے: میں تو اپنہ کلام خود ہی مرتب کو رہا تھا، نظرثانی ہورہی تھی، کہا اچھا ہوتا موزوی صاحب ذرا انظار کر لیتے ۔ مولوی صاحب نے بد بات سنی ہ اس کے ک**ج**ھ اور ہی مطالب سمجھے۔ انھیں یہ بات گوارا ہی ہیں نھی د. سجمد اقبال آئیو آستی جلو سے ناراض آئیس و دا انقصال بہنچائیں ۔ سارنے کی مارا محموضہ کتب جو جنہے کر آیا تھا ، سحن میں رکھا اور نذر آنش آ ہر دیا ۔ محمد اتبال ام معلوم ہوا ے انہیں بڑا صدمہ ہوا۔ دل سے معذرت کی ۔ یہ فتاب انگ درا کی اشاءت نے بعد ۲-۱۹ء میں اگرچہ بنیر شانہ ہوئی لیکن مولوی صاحب نے بہت سا کلام حذف در دیا۔ مولوی سم ع اخلاص اور ایشار ایک مثال بن کر ره گیا ـ تعلقات میں ۔ • و درف نہ آیا ۔ مولوی صاحب ہر معاملے میں خبی ہو انا کاروباری شہر آئیا۔ الح ہاتھ ہے۔ تے رہے ۔

آن کی سخن فہمی کے قائل تنہے ۔ اگر انہیں کوئی شعر پسند نہ آتا تو نظر انداز کر دیتے۔ بھائیوں کے سے تعلقات تھے۔ بات صرف اتنی تھی مولوی صاحب نے اپنے مجموعہ کلام میں وہ نظمیں شامل کر رکنی تھیں جن کو اقبال تا ہزد کر چکے تھے ، نظر ڈنی بھی ہو رہی تھی ۔ انھوں نے کہا ایک مجموعہ کالام کے ہوتے دوسرے کی کیا ضرورت ہے۔ وہ عجب سال تھا جب مولوی صاحب صعن سیں بیٹھے دتمابوں کے ڈھیر کو شعلوں میں خاک ہونے دیکھ رہے تہے۔ حالانكه محمد اقبال كو اس كي اشاعت پر كوئي اعتراض نهيں تھا، صرف ضمناً ایک بات کہ دی تھی ، وہ بھی اس لیے کہ ان کے نلام کو ہے اجازت چھاپنے کے معاسلے میں جیسی بھی اسی قاذونی کارروائی کا معاملہ مولوی صاحب ہی کے ذمے تھا۔ مولوی صاحب کے صاحب زادمے خواجہ ریاض احمد کا بیان ہے کہ نتاب شیخ گلاب دین کے ایما پر جلائی گئی - یہی وجہ ہے کہ محمد اقبال کے اصرار پر اس نتاب دو فغر سے چھیوایا کیا کو بد نرسیم ـ اعمل نسخہ اب بھی محفوظ ہے۔ راقم الحروف خود بنہی خواجہ صاحب سے درخواست کو چکا ہے ۔ اس کی پھر اشاعت ضروری ہے۔ بظاہر وہ اس ہر آمادہ بھی تھے ۔

 کے لیے آخری دعا جو کی گئی اس میں شریک ہونے سے محروم رہا۔ اللہ ان کو غریق رحمت کرے۔ آپ دو صبر جمیل عطافردائے۔ ان کو غریق رحمت کرے۔ آپ دو صبر جمیل عطافردائے۔ ان کی آپ کے ہاں حاضر ہونے کا قصد ہے۔ شام کے قریب سب بنیالی لیجر پر ہی ہوں گئے۔

احمد حسین خان سے تو شب و روز سلاقات رہتی۔ وہ بازار حکیہ کی ادبی محفلوں کا اہتمام کرتے۔ شور محشر اور رسالہ سخن کے مدیر اور انجمن اتحاد کے معتمد اعزازی تھے۔ ۱۸۵۵ء میں مسٹر سدن گوپال ہیرسٹر کی صدارت میں لٹریری سوسائٹی کی بنیاد ر نھی۔ یہ مسب انجمنیں مل در کام کر رہی تھیں۔ احمد حسین خان مشاعروں کے اہتمام میں شب و روز سرگرم رہتے۔ انجمن حایت اسلام کے جلسوں میں بھی دوئی ند دوئی نظم بزر متے ۔ محمد اقبال نے شکوہ پڑھا تھ اگلے ہی سال احمد حسین خان نظم نے اس کے جواب میں ایک نظم پڑھی 'میرا خواب' اور خاتمہ اس شعر پر دیا :

پھر نہ افیال خدا نے لیے شکوہ درنا مجھ دو منفور نہیں مو نے دوبارہ مرن

ان در یه مصری احمد حسین خان زمانه بدل دیا دیر بد بان زن خاص و عام رہا ۔ ۱۸۵۰ میں پیدا ہوئے ۔ دادا سردار بعموب نان فی فوج میں ملازم انہے ۔ نسلا یوسف زئی پشهان ، لاہمر اگئے ۔ والد دا در محمد حسین خان میڈیکل کانچ میں پروفیس نے ۔ آفریری مجمد حسین خان میڈیکل کانچ میں پروفیس نے ۔ آفریری مجمد حسین خان ہے ۔ آخمد حسین خان نے ۔ آخمد حسین خان نے ۔ آفریری کانچ سے بی ۔ اے دمد حسین خان نے ۔ آفریری کانچ سے بی ۔ اے دمد حسین خان نے ۔ آفریری کانچ سے بی ۔ اے دم یا ایک طرح سے بی ۔ اے در ایک دارے سے بی ۔ ایک دارے سے بی دارے سے بی ۔ ایک دارے سے بی ۔ ایک دارے سے بی در دارے سے بی دارے سے بی در دارے سے بی دارے سے بی در دارے

۱ - نفصیل کے لیے دیکھیے مسفق حیاجہ نا مصمون انہال ، وہوہ در ہی، شہرہ جولائی ۱۹۹۷ء میں ۔

ئے ہم سکتب تھے ۔ غزل گوئی کا شوق تنہا۔ سیرزا ارشد گورگانی اور سولانا فیضالحسن سے کس**ب فیض** کیا ۔ بڑے پرگو ۔ غزل <u>سے</u> نظم کی طرف آگئر - نصنیفات بہت تھیں - مخزن سیں بالالتزام مضمون الكؤتر . لئي ناول اور ڈراسر لكھے۔ ١٩٠٤ء سير مسئر بيل دَائریکنر محکمہ نعلیم کی سفارش پر ای ۔ اے ۔ سی کے استحال میں بیٹھرے ، کامیاب ہوگئرے ۔ سرکاری ملازمت سل گئی ۔ دیر تک سنصف رہے۔ ایشیاٹک سوسائٹی لندن گئے، فیلو شپ کا اعزاز ملا ۔ ۱۹۱۸ و ع سین سنصل ہیں سیکھوش ہو کہ محکسا تعلیم کے پرجہ ٹی ۔ بی ۔ سے کی ادارت کرنے لکر ۔ مخزل کا دور ختم ہوا تن ایک مدت تک شباب اردو کے نام سے ایک ساہناسہ نکاتے رہے ۔ قیام بازار کی ں ہی میں تھا اس لیے خاندان حکماں اور فقیر خانمان دواوں سے ترہی مرامعہ رہے۔ طویل عمر پائی ۔ سطانعے کے لیے حد شوقین تنہے۔ بزین سستعد، بڑے محنتی ۔ بازار حکیماں کی مفلوں کی روح و رواں۔ نیم انجال کے مانے ساتھ چلنا ، بلکہ شایک آگے بڑھنا جاہتے تھے ۔ ہوں، ء یا ۱۸۹۸ء کی بات ہے ، عید کے دوقع پار حکیم سین اللہ ایک دعوت کا استهام دیا ۔ احباب کی محفل تھی ؛ عیاد آنے دن ، آجائے سے فراغت ہوئی تو شیخ عبدا قادر نے کما شیخ محمد اقبال اور خال آھھ، حسين خال كيول نه في البديء ايك ايك غزل كمين ـ سصرع طرح دیا گیا ۔ احمد حسین خان کے غزل کنہی ۔ محمد اقبال سینے بھی ۔ چنانج موہ غزل اسی محفل سبر کلمہی گئی جس کے اس

> جو را میسه سمجهما ہے حودی شرایا جسی ہود فرشموں میں اندیاں ہیرا

> > ر - راكه يه افيال ، مجله بزم أقيال لابدور ، تناعت ص

اندازہ بوتا ہے کہ خودی کا تصور ، جیسا گرہ عرض نیا گیا ، ابتدا ہی سے ان کے دل سیں ابھر رہا تھا ۔

انجمن حایت اسلام کے جلسوں سن محمد افیال نا تعارف مرزا غلام احمد قادبانی کے بڑے صاحب زادے مرزا سلطان احمد سے بوالہ مرزا صاحب فقعر سید افتخارالدین کے احباب میں ہے۔ محمد اقبال سے ملاقات کیوں نہ ہوتی ۔ مرزا صاحب ٥٥٥٠ ع میں قادیان میں پیدا ہوئے - ۱۸۶۷ء میں ما - اے کما - ناٹب تعصیلداری سے ڈپٹی کمشنری تک پہنچے۔ ملازمت ختم ہوئی تو یہ منصب سفارت افغانستان جالے سے الکار کر دیا ۔ مزارل ہور میں مشہر بال کا عمراء پیش کیا گیا۔ ہماول ہور سے قادیان والس آلے ۔ گرشماشہنی اختمارک۔ جولائی، ہم ، ع میں فرت یہ نے ۔ بہت بڑے بعدنانی تنہے۔ الخارفی مہاحث پر بالخصوص قلم ائها ہے۔ تیمانیف ستعدد ہیں ۔ اصال فنہ اسلام الصاوة، الله دُوسول عن بالأكر للمرين وغيره وغيره لا فنول له الله فالم سے ایک انتہاب لکنہی ۔ شاعری، سوستی، فن العمیر، سناک الراسی، معدمیری <u>سے</u> سیر حاصل مح**ث** کی اور اسے محمد اقبال کے نام ان الفاظ میں معدون آئیا ؛ آداب ایشہائی اقوام آنے مطابق ہو۔ اور ندر مدنی کے واسطے پہلے انہ زت طلب شریف کی خرورت نہیں ہوتی ، اس رہ آج الله و المعالمة المعارك المراجعة المراك المراك المراك المراكب ضرورت نہیں ہے۔ ۔ اس رور انہزوں حکرام اور معبت کے اسمار ہے۔ حضرت اقبال کی نسبت میر یا در در دل می بات در آیا پیش آلوئے کی جرآت آرہ ہوں ۔ فیمال کی انہ ہ مرد میں فرازی سے امرین شرق ہوتے ہے۔ فر سانیا جائے ۔ اس طبع دل انتہام ہے انہ کا انتہام

ر بر النبولي و غیام بیزم اقبیل و افتیل بر برجه العام می را است دارد. د بوه مین محقوقه بیچه د

تفاوت عمر کد مرزا صاحب محمداقبال سے پچیس ستائیس برس بڑے تھے، انھوں نے محمد اقبال سے کس قدر عقیدت کا اظہار کیا ہے۔ اس سے پہلے مرزا صاحب لدھیانہ کے ساہناسہ اقبال میں بھی اکبر اور اقبال کی ذہنی اور فکری محاثلت پر ایک مضمون لکھ چکے تھے۔ اکبر نے یہ سخمون دیکھا تو . ۲ جنوری ۱۹۱۳ کو لکھتے ہیں : دل چاہا مدح سرائی کروں لیکن وہ خیال اس پیرائے میں ظاہر ہوا :

خوب ہے سوعظت حضرت سلطاں احمد دل انساں کی چمک خوب کہ سونا بہتر خفلت و کبر سے غم خانہ ا نبر اچھا خندہ جام سے اقبال کے رونا بہتر ظلم ہے ان کو اگر داد نہ دوں میں لیکن النے مداح کا مداح کا مداح نہ ہونا بہتر النے مداح کا مداح کا مداح کا مداح کا مداح کا مداح کی ہونا بہتر

آین شعر ہیں ۔ خاتمے پر لکھتے ہیں: مجھ میں اور حضرت اقبال میں اور حضرت اقبال احمد نے احمدیت قبول نہیں کی ۔ محزن سیر طرح طرح کے مباحث پر سسلسل قلم اٹھائے ۔ مشنوی اسرار خودی پر بڑا سیر حاصل تبصرہ کیا ۔ مخالفین کے اعتراضات کا بڑی خوبی سے جواب دیا! ہے ۔ انجمن حایث اسلام کے جلسوں میں شریک ہوتے ۔ صدارت فرمائے ۔ مایت اسلام کے جلسوں میں شریک ہوتے ۔ صدارت فرمائے ۔ شمع و شاعر پڑھی گئی اور سید افتخار الدین کے ساتھ صدارت میں شریک ہوئے اور مزاحاً متحمد اقبال کو ہرجائی ٹھمرایا تو محمد اقبال کو مشمور قطعہ ''گہ با ملط ن بائی گہ باشی با نقیر'' ارتجالاً کی مشمور قطعہ ''گہ با سلط ن بائی گہ باشی با نقیر'' ارتجالاً اسی 'ہرجائی' کے جواب میں موزوں ہوا ۔

۱ - اقبال کے معاصر از محمد عبداللہ قریشی ، ص ے ۱۰۰۰

⁻ دبکھیے اقمال ، بزم اقبال تمصرہ بر اسرار خودی ۔

پیسہ اخبار کے پہلو بہ پہلو لاہور سے ایک دوسرا اخبار ''وطن'' کے نام سے شائع ہوتا تھا۔ وطن نے بھی لاہمر میں اردو صحافت کو خوب خوب فروغ دیا ۔ وطن سیامی انشاء اللہ خال کی ادارت اور ملکیت میں ۱.۱،۹۰۱ع سبر جاری ہوا ـ مولوی صاحب بھی ایک طرح سے سولوی محبوب عالم کے بسم وطن تھے۔ وہ بنہی گوجرانوالہ سے لاہور آئے اور صحافت کے ساتھ ساتھ اسلاسی تاریخ ، دولت عثانیہ، ترکوں اور ترکی کے بارے میں تصنیفات و تالیفات اور تراجم کا سلسلہ شروع کر دیا، اس حد تک کد یہ سلسلہ وطن ہی سے مختص ہوگیا ۔ ادارۂ طباعت کا نام بھی سلطان عبدالحمید کے نام کی رعایت سے حمیدیہ ایجنسی رکھا گیا ۔ حجاز ریدوئے پر بالخصوص سضارين شائع كرئة ـ يه وه زمانه تنها جب تحربك اتحاد الملاسي كو سلطان عبدالحميدكي زبردست تاثيد حاصل تنهي ـ سلطان كا خیال تھا یوں دولت عثمانیہ کی مضبوطی کےساتھ ساتھ دول مغرب کے مقابلر میں بنیی سلطنت کے حنظ و استحکام کے ایک ذریعہ پسدا ہو جائے گا۔ سولوی صاحب آرو ترکوں سے دلی تعلق نھا اور سی ان کے اخبار اور انشا ہردائی کا سب سے بٹرا مدخوں ۔ عدم امرال سے بھی آن کے گہرے روابط تنہے ، بلکہ نے تکفی ۔ محمد قبال یورپ گئے تو دوران سفر میں اور بھر الیممرج یہنچ در سفر آنے ہورے میں جو خط لکھے سالوی صاحب ہی آئو لکھرے ان خطاباں ہے ہے ہمیں ان کے سنہ کے بار میں معاہدات حاصل ہوٹس بہرب وانیس آلیاء ، انازی میں قیام از ا ، دراہی ماحب با شہر ہے۔ سے باہر وطن بالدنگ میں ، ان ان ہی ہے ہا۔ اس میں مولوی صلحب آکٹر ملاقات ہے۔ ایر آنے اس ہے سے انکہ جان المائنان رهتی آدین و انهین اسی دوسری حدد انهوا دیا تا ...

نے کہا مولوی صاحب کیا جائے ، وہ بھی تو آخر وطن ہی کی مہنیں ہیں ۔

خان صاحب ، میر منشی سراج الدین، مجد اقبال کے قریباً قریباً ہم عمر، ۲۵۸ء میں پیدا ہوئے ، ۲۶ فروری ۔ بزرگوں کا پیشہ زمینداری تھا ۔ کشمبر کے اکثر خاندانوں کی طرح ترک وطن پر محبور ہوکر لاہور آگئے ۔ منشی مجد اسمعیل وکیل لاہور کے بڑے صاحبزادے ۔ ابتدائی تعلیم جہلم میں حاصل کی، پھر فار من کرسچین كالج لاہور میں داخلہ لیا تھا كہ ہم، اء میں باپ كا سايہ سر سے اٹنے گیا ۔ تعلیم جاری نہ رکھ سکے۔ شیرانوالہ اسلامیہ ہائی سکول ہیں انگریزی اور فارسی پڑھانے لگے لیکن چند سمینوں سے زیادہ سلازست نہ کر سکے ۔ طبیعت کے غیور تھے ، آزادہ رو ، خود دار ۔ سلازست چہوڑ دی ۔ شعر و سخن سے دلی^ءشغف تھا ۔ مشاعروں میں شربک ہوئے ۔ مشاعروں میں شرکت ہی مجد اقبال سے تعارف کا ذریعہ بنی -تعارف ہوا تو تعارف دلی دوستی سے بدل گیا ۔ مجد اقبال سے شب و روز نشست رہتی ـ طبیعت نہایت سوزوں پائی تھی ـ حافظہ غضب ک تنیا ۔ اردو فارسی کے دیوان ازہر ۔ آپ نے کوئی شعر پڑھا ، انھوں نے سنتے ہی اساتذہ کے کلام سے اسی مضمون کے دس شعر اور سنا دیے ۔ جہاں بیٹھے ہیں شعر گنگنا رہے ہیں۔ بڑے حہیر الصوت ۔ شمر گنگناتے آواز بلند ہوتی چلی جاتی اور پھر یوں محسوس بہوتا جیسے سنشی صاحب عالم کیف میں کھوئے گئے ہیں ـ منشی صاحب کو خان صاحب ہی کہا جاتا ۔ وہ مشاعروں کی رونق نہیے سنخن فہم، سخن سنج ۔ جہرں بیٹھے ہیں محفل جسی ہے ، شعر و شاعری پر گفتگہ کر رہے ہیں ۔ ذوق سخن کی پرورش کی جا رہی ہے ۔ مشاعروں میں کرسی صدارت ان کی منتظر رہتی ۔ ایسا رنگ حممتا کد لیگ قائل ہو جائے۔ بڑا رعب دار جہرہ، خشخشی

دازهی ، بئری بئری سونچهین ، جسم بهاری . سوت زیب بات، سر پر ونجی دیوار کی سبز مخملیں ٹوبی جس سے مہزا خالب کی کلاہ یا پاخ کی باد ڈازہ ہو جاتی ۔ ان کی شخصیت شاعروں پرچھالی رہتی ۔ اب و الهجہ ایل زبان کا ۔ بڑی تمکنت اور وفار سے نفتکہ فرمائے ۔ مزاج میں ظرافت ۔ حاضر جواب ایسے نہ کسی دو منا نہولنے کی جرات نہ ہوتی ۔ بات میں بات پیدا کرنا انہیں کا حصہ تھا ۔ نہتے میں شاعر نہیں ، شاعر آدو تولۃ ہوں ۔ ایک ایک مصرح پر درفت خرتے ۔ یہاں زبان کی خلطی ہے ۔ یہ مخاورہ ٹھیکے نہیں، مضمون ناقص ہے ۔ شاعر شعر پڑھنے سے گھبراتا ۔ جد انبال ان کے ذوق ناجر کے قائل تھے۔ انھیں اپنا تازہ دلاء بھیجے ۔ ن کی بسہ دیدی ور سخن فہمی سے الما**ن** اٹھاتے ۔ یک ختا ہیں کھیتے ہیں : ''آپ کو نماعری سے طبعی مشاملیت _{سن}ے، ادر نہیر غرا فیائی <u>سے</u> دام ایتی تو آپ ناو زمرهٔ شعرا پیل بیار نارتی - بهرحال سعر ک صحیح ذوق شاعری سے نہ نہیں، بلکہ کہ از کہ ایک اعتبار سے اس سے بہترا۔'' خان صاحب نے ، لازمت چھوڑی دی ۔ ہےکار بھے ، انتفاقا سے نازانقی سے معلوم بوا انشمیر ریادیدنسی بار کرکوں کی اسامیاں خالی ہیں ۔ اردو فارسی …ں عاہی ، بلازمہن ہ خرورت ہے۔ ریادیدنٹ کو بہی فارسی کا خاصا ذوق تنیا ۔ خان صاحب سیالکوٹ چہنچے۔ سردیوں میں زیدیڈنٹ یا دفتر سیالکوٹ منتقل ہو جاتا ۔ مسر حسن کی خدمت میں جانی وٹ ۔ ندور سید مجد اقبال نے بھی ذائر البیا ہوں۔ انہوں نے مذہرش کی ، ۱۳۲۰ء۔

ر - شیخ عطاء اللہ: والحالیب افیال حصار ول درسوب ، اللہ میں اللہ میں کے جارہ عطا دہشی ہے۔ انہیں سنشی صحب بھی کی جارہ عطا دہشی ہے۔ غلط فہمی ما ہو ۔ یہاں لفظ منشی اس کے حالیہ معمول میں استعار کھا فہمی ما ہو ۔ یہاں افغا میراز دھا جو اور درج نو تمشکل حالیہ ہوا۔

س کئی ۔ . یہ حسن کا فیاز حاصل ہوگیا ۔ ہر سال سیالکوٹ آئے ۔ بادب ان کی خدیت میں حاض ہوئے ۔ علم و ادب اور شعر و سخن میں استفادہ کرتے ۔ خان صاحب لے میں حسن کے طریق درس کا حال بڑی خوبی ہے۔ لکھا ہے ۔

ین صاهب کی منزورت د آغاز ۱۸۹۹ ع میں ہوا -العجه عرص، این (لداخ، میں انہی انزرا - ایجر سری نکر آگئے اور ترقی کردیے ارکے ایر منشی او گئے ۔ خان صاحب ک خطاب رایا کا کشمیر جار جو بھی روندیلانیک آتا ان کی عالیم دوستی اور ذوق ادب سے اس تسر منائر ہونا کہ کشمیر سے واپسی کی نوبت تی تو اپنی کتابین آن تی ندر در دینا - بها ۱۹۴۴ میں آن کا مجمود. لتمي مشمير دو دورسني کی تعربل سے ديا آيا ۔ ايک خاص تغریب کے ایتنام ہوا ہیں میں میکم صاحب بنجی ہوجود تنویں -خان صاحب رانے بزی نادر اور، دوراب کتابین جمع کر را نھی آنییں -دئی ایک نسیخے ایسے بھی جن کی پھر سے طباعت کی نوبت نہیں آئی -کچھ قدمی دتابس ۔ خان صاحب ان کی جدا بندی اپنے ہاتھوں سے در ہے ۔ نئی آدناہوں سے انہیں دلی لگاؤ تنیا بمشکل آکسی آدو مستمار دیتے ۔ ہو، و و ع میں جب کشویر نو ایک قیامت خیز میلاب نے آلیہ نو انھیں کھر کے ساز و سامان کر النا خیال نہیں تھا جننا کہتا ہوں کی حفاظت کے ۔ دن رات مطابعے میں مشہمک رہتے۔ ۱۹۳۹ء ۱۹۳۷ و عسیں ملازمات سے باعزاز سبک دوش ہوئے ۔ سری نکار کے محلہ نواب ہورہ میں مکان بنوایا اور ال<u>ہنے بزرے صاحبزاشت بشیراندین کے نام بر اس</u>کا زام بشیرآباد را لها با کشمیر سی سین سکونت اختیار کر لی -النہب خارنے اور علمی ادبی محفلوں کے لیے ایک کمرہ خاص طور سے

ر ـ ماهنامه نيرنگ خيال اقبال نمبر ۱۹۳۴ ع -

سوایهٔ گیا - ۱۳۰۱ عمیل فوت بموت ، ۱۰۰ ایربال - بهو سنتا مجسوت دبهته :

يارو و، بلبل جمالسال دامار كيا به المحدد جس كا حاسل "تشاك كوش تيا

وران ملازما میں خان در با ایستان در مین زیادی در مینود در موی انجو رہی در رہ در سردیول میں از ایستان ریڈولائسی آل دفتل چاند در مورد از ایستان ایستان با از زیاد میل بوالد یو اسان میں طوری طارعی طوری از ایستان بولی انجازی در ایستان از دور استان در ایستان میں روز در میل ایستان میں روز در میل بولینا دی در ایستان میں ایستان ایستان میں ایستان ایست

البعالم المعارض المجور المجهد الماني المرابيات المحاريات المحاريات

اور بلک فارسی فصح درر:

عارف المنافعان في المرابات المجاري

ر در مینخ عطاء اسم : اقبال دور برحصار دل محدول ، میں بردہ فردسی دہ اول فلنعات موجود بین برنس ہم ۔

بمول بد نبديل عوافي فارسي مبن تغمد خوان

ان اشعار میں زور ہے، کو فہد اقبال نے ان نو قابل اندعت نہیں سمجھا ۔ سمجھا تو شاعری کا وہی حصد ان کے نزدیک قابل اشاعت تھا جس ن تعلق ان کی دعوت اور بیغام سے ہے ، یا ایک حد تک اس کی شمہید ۔

ایک دوسرے خط میں ، جو سے نے روز بدنیا کیا نہتے ہیں:

ا فرامی اور سید بشیر حسینا بہنے ہیں۔ عبدالقادر بنی ابنی انہا نہ اور سید بشیر حسینا بہنے ہیں۔ عبدالقادر بنی ابنی انہا نہ اور گئے ہیں۔ بارش با رہی ہے الدخان صحب نے دوئی نظام مانکی تنہی ، نہنے ہیں بعمد اللہ کہ مان گئی دخان صحب نے داد دی دشکریہ دا کرتے ہیں ۔ لکہتے ہیں تر تیب نلام کا خیال ہے مکر فکر روز در سے نجات نہیں ملتی د ملمن نے طرز پر نجی لکھنا چاہتے ہیں ۔ شاید وہی نظام جس کی طرف میں نیرائک نے اپنے مضمون میں شارا نیا ہے ۔ پہر نہتے ہیں اور نہر بارا لکھی جا رہی ہے المحد درتا ہوں کوئی وبانی اعتراض نہ کر دیے ۔ احباب انشمیر، عادق علی خان اور عنبر دو سلام لکھا ہے ۔ ایک غزل بنیج عادی

ا - بشیر حسین نہیں ، بشیر حیار - اقبال فاہد میں غلطی سے بشیر حسین چھپ گیا ۔ بعض اوقات ناموں کے بارے میں غلطی ہو جاتی ۔ مثلاً ایک خط میں ڈاکٹر ذاکر حسین خان کو سید ڈاکر حسین لکھا ہے ۔ دیکھیے مکتوبات اقبال از سیہ نذیر نیازی ۔ اقبال اکیڈیمی کراچی ۔

۳ - جو فریاد است کے نام سے انجمن احربت اسلام کے سالانہ جسسہ ۲ موں میں پڑھی گئی ۔ میں پڑھی گئی ۔

رہے ہیں' -

امرار خودی کا نسخہ بھیجا تو خان صاحب نے تعریف کی ۔
لکھتے ہیں الحمد لله آپ کو ہسند آئی ۔ بھر آدھتے ہیں یہ مثنوی گزشتہ دو مال کے عرصے میں لکھی گئی ۔ چند اتوار کے دنوں اور بعض بے خواب راتوں کا نتیجہ ہے . . . فرصت ہوتی تو غالباً اس موجودہ صورت سے مثنوی بہتر ہوتی ۔ اس کا دوسرا حصہ بھی ہود جس کے مضامین میر بے ذہن میں ہیں ۔ مجھے آمید ہے وہ حصہ اس سے زیادہ لطیف ہوگا ، آٹھ از آٹم مطالب کے اعتبار سے ۔ پھر کہتے ہیں میں چاہتا ہوں اس مثنوی میں حقیقی اسلام ٹو نے نقاب کروں ا ۔ منشیصاحب نے مثنوی کے بارے میں ایک خط لکھا تھا۔ کولے اقبال نے مولانا عادی آئو بھیج دیا کہ مثنوی پر تقریفا لکھتے کولے اسے پیش نفر راتھیں ۔ غلطی سے وہ خط زمیندار میر چھپ گیا حالانکہ اس کی اثباعت مناسب نہیں تھی ۔ خانصاحب سرگڑی ملازہ حالانکہ اس کی اثباعت مناسب نہیں تھی ۔ خانصاحب سرگڑی ملازہ

ا - مجد صادق علی خال بزید خیشگای شاعر بینی ، نور الزین عنبر بهی - بول کشمیر میں اردو شاعرول کا ایک حلقہ انظار کی سربرستی میں قائم ہوگا ۔ خان صاحب اس حاملے نے روح و روان بینے ، شعراکی تربیت فرتے ۔ شگفتا، دلی کی اساعالہ کا، اس ادبی حاملے کا نام انجون مفرح القاموب رفھا ۔ آئے حل آئر عام کے جانچے میں سورشیا احمام مرحوم نے جن کی معیت میں مجھے س انجون میں ادائر شراب موقعہ ملا اور جن کے سم محملہ قبال نے منجاب خاندی سربان میں جمع کا درائے بیل سے ماہ دارہ سامن میں بڑھ جڑھ در حصر الما۔

به مال شدیخ عطام انتداب دیکنها نے فاہل قامام مالا وربا جس یا مارہ اللہ ا انقاب کی آنکھ سے اند تمامند دربیہ اندانی

اور اس کے بعد ''نامیل کی فرناد'' - ص ر ہو۔

م نہ وہی مکتمب نے

النبے - محمد اقبال یا خط الکه ادر معذرت کی آدہ اس غلطی کا میں ذمہ دار ہموں ، یہ خط نجی تھا ۔ غرض یہ آدہ خان صاحب سے کوناگروں نعاذات تھے ۔ افسوس یے ان خداوں اور تحریروں کا مجموعہ جو ان کے صاحب زائے امیراللہین کے ہاس تھا دوران حلاج میں ان کے المولی معالج لیے گئے تاجال دستیا نہیں ہو لیا فیا اجھا ہمو مگر یہ خط اور تحریریں میل جائیں ۔

ایک خط میر حسن کے صاحب زادینے سید محمد ذکی کا ہے جس سے اندازہ بنو جاتا ہے کہ خدا۔ اقبال کی طرح خان صاحب بھی باوجود انتجائي ادب و احترام کے دیر حسن سے نس قدر تریب تھے علی بذا یہ کد خان صاحب اور محمد اقبال کے تعلقات کس قدر گہرے تنهر - سید محمد ذکی لکھتر ہیں: خط خان صاحب کے صاحبزاد نے اسیراندین احمد کے نام ہے ۔ اور ان کی والدہ مہجدہ کی فرمائش پر كها گيا، تاريخ ۲۳ دسمبر ۲۰۰۰ م د فركر دير حسن اور محمد اقبال كي المجالس؛ كا سبح مدخال صاحب الرسمس كي تعطيل دين سيالكوك آلئے ـ اللفاقاً محمد اقبال بھی سہاکوٹ میں موجود تھے اور لطف یہ کد خواجه عبدالصم ككرو بهي خان صحب كيم بهاي دمهان تهمهري تھے۔ خان صاحب نے سور محمد نکی سے نہا ایسی درہیر کرو نہ شاہ صاحب کھانے پر آ جائیں ۔ککرہ اور اقبال سوجود ہیں . ایک محنس شعر و سخن منعةد ببوجائے ۔ شده صابحب مان گئر ـ السالے سے فراغت ہوئی دو کچھ شزلیں پڑھیگئیں ۔ محمد اقبال سے فرسائش کی گئی اینا کلام مشائیں ۔ کمپنے لکے شاہ صاحب کی سرجددگی میں محھ سے یہ گستاخی نہیں بہوکی ۔ مگر شاہ صاحب ک أصرار أنها كالزم سنانا يؤا ـ محمد اقبال . خواجد عبدالصدر ككرو اور مولانا میں حسن کو خان صاحب ہی باہم جمع اور سکتے ، - ابضاً ـ مكتوب ٣ اور م اكتوبر ١٩١٧ ع ـ

تھے ۔ محمد اقبال کو جہاں اعتباد تھا کہ خان صاحب ان کے فلسفیاند غور و فکر کو خوب سمجهتر بیر ، وبال خان صاحب بھی کوئی محفل ہو ، 'دوئی دشاعرہ محمد انہالے کے خیالات کی ترجانی کرنے ۔ راقع العروف نے ۱۹۹۹ء کے ایک مشامرے میں محمد اقبال کی مشہور نظم امحبت کی تشریح مب سے بہدرانیس کی زبان سے سنی ۔ خان صاحب ہر اس وقات ایک عجمرے کابفہت طاری تھی ۔ ایک ایک شعر نشوں کولئے، رک جلیے، درج فرمانے ۔ مشرق و مغرب کے فلہ فیانہ افہوں کے لیے دیتے ہے۔ ہوت ہریگیڈیٹر خامرل ٹیون جن کے تعلق شاہر ریادہدادہ ہے۔ یہ تیا لابهور آئے ۔ محمد اقبال سے سارے جانبر سے جانبر میے جانب نہا ہے۔ الگرينزي مين درين د کي ادک، دسائل دال ديدر ايو د باراه اي بسیمب علائت معالور م<u>نہ ،</u> انہار کے بارپ سکیا ہے۔ سیر منشی سراج اردین سے مارفات روکی ، ان سے سانے رہے ۔ رہ ان و طار المسبب المسائل على والبين المواجع المبايد العام أبني أما بالمدار المواجع المبار الما المديرات صاحب آکے موزمان ہو، مانت معادہ تمریق ہو جائے ہے۔ ان مان مان شاہ **جاوی**ن از ان ن قرجه مهم مکر در کرس به خال در بارس مینی الباد من در ادر به ۽هي ويس ۔

ہ ۔ میں آئی معلمہ آب ہے اور اس مانے مسیمی کی میں ہیں۔ یہ اس میں اس م از انداز میں اس می

نے انہیں ہمیشہ قدر کی نگہ سے دیکھا لیکن ان کے جانشین ذرا مختلف قسم کے انسان تھے ۔ خال صاحب سے ان کا طنطنہ کبھی برداشت نهیں ہو سکہ ملازمت کے باوجود اس زمانے میں بھی مہاراجہ کے احکام کی مخالفت کرتے ۔ قطع نظر اس سے کہ یوں انھیں نقصان بھی پہنچ سکتا تھا ۔ ریڈیڈنسی میں ان کی آزادی رائے اور اصول پرستی کی بڑی قدر تھی ۔ علم و فضل ، معلومات کی کثرت ، ذوق شعر انگریزی اور مشرقی ادب میں گھرا مطالعہ ۔ . ہم و ع میں مجھے لکھا لاہور آ رہا ہوں ، جی جاہتا ہے تمھارے ساتھ میلہ چراغاں دیکھوں ۔ خاں صاحب آگئے ۔ شالامار کی سیر ہوئی ۔ لیکن مجد اقبال ہی کا ذکر رہا۔ بات بات پر اظہار افسوس کرنے کہ بہ سبب خرابی صحت ان کی عیادت کے لیے نہ آ سکے ۔ جاویۂ منزل بھی گیر ۔ اس کے چند ہی دنوں کے بعد ان کی وفات کی خبر آگئی ۔ بے حد صدمہ سوا ۔ بظاہر ان کی صحت اچھی تنیہی، تشویش کی َ دوئی بات نہیں تھی ، دگر اللہ کی مرضی ۔ ایک بزرگ کے سایہ سر سے اٹھ گیا ۔ خاں صاحب سری نگر ہی میں مدفون ہیں ۔ لیکن بنفت روزہ گل خنداں سری نگر ، اشاعت ۲۸ سارج ۱۹۵۷ میں لکھا ہے آنہ درکجن میں گرجا گھر کے سامنے قبرستان میں ان کا مدفن بڑی ابغر حالت میں سے ۔ افسوس!

مولانا عبدالله العادی ـ وطن اسری تهوا ضلع جون پور ـ بڑے فاضل اور جامع آبالات بزرگ تھے ـ اسلاسی علوم و معارف اور عربی زبان کے جید عالم ـ صحافت سے و بستگی کے باوجود عمر بھر علمی مشاغل میں سنم مک رہے ـ بطور صحافی بھی عسمی مضامین ہی پر قلم المهائے ـ زمیندار اور و دیل میں برسول کم کرنے رہے ـ البیان کے نام سے ایک رسالہ عربی میں نکالا ـ جنگ عظیم کے دوران میں لاہور آگئے ـ سولانا ظفر علی خان اس زمانے میں ستارہ صبح نکل آگئے ـ سولانا ظفر علی خان اس زمانے میں ستارہ صبح نکل

رہے تھے۔ سولانا عادی بھی ان کے ساتھ کام کرنے ۔ سولانا کے مزاج میں تلون تھا ، ان بن ببوگئی تو سولانا عادی نے ستارۂ صبح کی تقلید میں الصباح جاری کیا ۔ ستارۂ صبح سے چھیڑچھاڑ شروت نر دی ۔ ظفر علی خان نے ترکی بہ ترکی جواب دیا ۔ عادی نیک طینت انسان تھے ، معذرتخواہ ببوریئے ۔ آبس کی شکررشجی دور ببوگئی ۔ پھر مولانا سے جا ملے ۔

ر به عجامانته فریشی بر معاصران قرال از نظر میں به حل و م

ريبے - ابيات رقم فرمائيں:

مردان که جان محضرت جانان سپرده اند در راه زندگانی جاوید مرده اند

آزاده رو کلاه کواست بسر نهند افتاده را به انتم الاعلمون برده اند

آموزگار خواجگی و بندگی نواز خود را ز جاکران سحمه ^{مو} شمرده اند

تقدیر را کنند به تدبیر سازگر حرف غلط ز لوح زمانه سترده اند

سر زير پائے خواج، بدر و احد نهاد اقبال لا بقا شد و اقبال زنده باد

یہ اشعار غالباً غیر مطبوعہ بیں ۔ میں ان کے لیے مولانا ابوالخیر ک ممنو**ن ہ**وں ۔

گراسی علام فادر نام مگر خود بزرے قادرانکلام - ان کے دم سے فارسی کے اساتذہ سخن کی یاد تازہ ہوگئی - بقول ہے اقبال فنا فالشعر - جذبات گمرے ، افکار باند ، حافظ، نہایت قوی ، دیوان کے دیوان اور مثنویوں پر مثویاں ازبر - نقد سخن کا یہ عالم کہ خود ابنے کلام پر بار بار نقد کرنے - سحمد اقبال کے اشعار تو نیا مصرعوں اور الفاظ تک کو بہ نگاہ تنقید دیکھتے ، مشورے دیتے ، اعتراض کرنے - بایں ہمہ ان کے کیال فن اور عظمت فکر اعتراض کرنے - بایں ہمہ ان کے کیال فن اور عظمت فکر کے بدل و جان معترف - گرامی کی شاعری غزل کی شاعری غزل کی شاعری خال کی شاعری

ہے ، نظیری سے ہمآبنگ ے مجد اقبال کمتے ہیں فارسی ادب میں تاؤہ گوئی کے جس شوق کی ابتدا آکبر کے عمد میں ہوئی گرامی پر ختم ہوگیا ۔ ینجاب کی ادبی روادات کا جو سلسلی مسعود سعد سابان سے شروع ہوا شراصل نارسی ہی سے وابستہ تیا ۔ گرامی اس روایت کے جاترین حاصل تھے ۔ ابھمل نے نار نہیں تکھی ۔ لکھتے تہ خوب کے جاترین حاصل تھے ۔ ابھمل نے نار نہیں تکھی ۔ لکھتے تہ خوب تکھتے ۔ بیمر گمتے ہیں جدید فارسی کی تراکیہ اور الفاظ سے اجتماب ان کے فوق صحیح کی دایل ہے ۔ وقع تداکمی میں ان کا ختمہدانہ تھا ۔ ا

آدرامی فغا فی الشمر تمو تمیے ہی ، گھنے کی کی دیتے ہیں۔ دیمیسے شعر کی دهن سے بین ، نبچھ نہ انجہ کاکاریان وہتے د دعر ہو جانہ تو آنکھیں روشن دھی ہاتیں ۔ سے بین دائی ہو جانہ انجے آنکھیں روشن دھی جانبی ۔ سے بین در تھی ہی در انجی کی در انجی میں در انجی آپ میں گھ بین دائی ہے در انجی کی در انجام میں در انجام کی در انجام

نہیں آیا۔ باعتبار نجی حالات کے ان خطوط کی اگرچہ کوئی خاص اہمیت نہیں لیکن یہی خطوط ہیں جن سے ایک تو اس امر کا پتا چلتا ہے کہ حکومت کا ارادہ ایک فلسطین کمیشن قائم کرنے کا تھا مگر اس کمیشن کا کوئی اجلاس منعقد نہ ہو مک ، معاملہ بونہی رہ گیا۔ دوسر ہے یہ کہ محمد اقبال کی ارادہ احیات مستقلہ اسلامیہ کے عنوان سے ایک مثنوی لکھنے کی تھا جو اسرار و رموز کی فحیمہ ہوتی ۔ اس مثنوی کی ذکر تو بڑی تفصیل سے کیا گیا ہے ، لیکن یہ بھوی لکھی نہیں گئی ۔

بحیثیت مجموعی البته یه خطوط اشعار کی باریکیوں . زبان اور محاور ہے کی محقول ، الفاظ اور ترا نیب کے رد و بدل پر مشتمل ہیں ۔ گراسی عمر میں محمد اقبال سے الحقیٰی بیس برس بٹرے تھے ۔ مکر باوجود تفاوت عمر ایک دوسرے سے خلوص اور محبت کے ساتھ ساتھ ساتھ ساتھ تدھفی تھی ، اعتباد اور بھر رہد بھی جو دوستی ان خاصہ ہے ۔ جس طرح گرامی محمد اقبال کے قائل تھے محمد اقبال بنی زبان کے معاملے سیل اپنے استاد میں حسن کے علاوہ گرامی سے بھی مشورہ ایتے۔ گرامی زبان کی اصلاح ادریتے ۔ مصرعوں الو بدل دیتے اور محمد اقبال بالعموم ان کی اصلاح ار دریتے ۔ مصرعوں الو بدل دیتے اور محمد اقبال بالعموم ان کی مشورہ قبول کر لیتے۔ افکار کا معاملہ ، یا حقائق کی محمد ہو تو ایس کی محمد کرامی خطوں میں انہیں اکبھی خضرت داکٹر صاحب نہم ان ار معاملے میں حضرت داکٹر صاحب نہم ان در خطاب نریتے ، نبھی حضرت حضرت داکٹر صاحب نہم ان در خطاب نریتے ، نبھی حضرت محمد عصر شہرے ۔ گرامی نے ان کی تعریف میں رہاعیاں نہیں محمد عصر شہرے ۔ گرامی نے ان کی تعریف میں رہاعیاں نہیں اشعار کہے تاآنکہ ان کے پیغام اور دعوت دو اس شعر میں کس خوبی سے بیان ان در دیا ہے :

در دیدهٔ سعنی نکران حضرت اقبال پیغمبری کرد و پیمبر نتوان گفت محمد افیال بھی خطرل میں انہیں کیسی بابا دراسی نہر در خطاب ترکتے ، لبھی حضرت اقدمن ـ ليے نده نمي کي نوبت آئي تو ندر ارامي يا خبر **سولان**ا گراسی لکھ دیا ۔ ایک خط میں لکھتے ہیں ''آپ حہ وآباد میں میں آن، غلام آباد ہیں'' ۔ گر سی آنہوںنے کیونے سے رہتے تھے محمد اقبال کے کہا آپ او ترانی نہیں انوبی، شہنا چاہیے ۔ شرفیکہ طرح طرح سے چھینز چھان رہتی ۔ عارج طرح ہے شہت اور خدوص . قوردانی اور فرر افزائی کا اظهار ہونا ۔ دراہی عدم محمد اقبال کی دوستی اور تعلق خاشرکی ایک وجادیا، بھی نھی از اردو میں تا ان کے بہم نوا بہت نہے ، فہرسی میں مجز گراسی آرونی ان کا بہم نو نہیں نیا ۔ خواجہ عزان اسسن کہنوں ۔وا نوے اور عمر ک آخری منزلول میں ۔ گرامی ہی کی صحبت میں تدمر و سخن ہی محنل در۔ ہی سکتی تنہی ۔ خواجہ عزیزالجسن صاحب یا سنہ ورادن ہے ہے ہے ہے ۔ فرزسی میں شعر شہتے ۔ فوق اسٹایاس انشان رکھ زیمے اپنے او محمد اقبال کے انہیں سشورہ دیا شواجہ صاحب کے حارف زانے اور ساعری ہر بنہی تبلم اٹھائیں ۔ اسم عامین خوارہ صاحب را ایر۔ هدات عزیز کے نام سے شائع ہوا ۔ ان کے سامب زانے خوجہ و**لی ا**للہین سے ایک نسخہ خود افرال کی ہے۔ ان مرن اپنی بہرجا ہے محملہ اقبمال کے جواباً شکریں ادا دیا ۔ خواجہ صاحب کی بہاخری ہیں تبصرہ کرتے ہوئے کہتے ہیں: مرحوم فارسی دبیان نے ہی دور عند تنعلق ر فختے بین جس کی ابتداهاندا فیر کے عمران بینے ہوئی ۔ افسوس آلار وہ دور بہادوستان میں ان کی ذات ہے ہے۔ خواجہ صاحب کی فارسی زبان ہر قبارت اور ان کے جنے ہے۔ یہ تنمل کرنے ہوئے خواج، صاحب کے دلاء نو ہے، ہے۔ سرار خودی تصنیف ہوئی تھ کراسی دو اکمہتے ہیں باش ! آپ یہاں مِمْ اللَّهُ مِينَ حَمَادُو آبِادَ مَرِنَ بِمَا مَا مِنْ اللَّهُمَاءُ حَالَى عَرْدَا وَلَهُاقول الله عنون الله تنهيج شده الما الله الله الله الله المور المحولج، هو هدب كل كمن قارر عنون تنهي ، كمن حار ديف قارر و وينزارندا!

أگراهن جالسه هر سي بهريا بنوسط به سار فرلادن معلوم نهين -بچهتر یا اسی برس سے ایادہ عدر پانی سجالندھو ہیں خلیفہ ابراہیم کے مکاسب اور ساکھ عالے شاہ تماناں کی شامان میں بیٹھر اصل نام الملام محمد ہے ۔ اور بنشل کانج کا ہور میں نہ یہ پائی ۔ سلازہت کی ابتہ المارات سرانا الارول الهام ، اللحام الذه بالله مان بعداسي البيني كراب المواهس المين بيناما كالية الساويجانك كي مغالمينان بهي بالسانجوم الدين ما أنواحه أدج على خال كۇرلولىقى ئىدى ئالىر ئىدايىقى ئىلى ئىلى ئىلاغى ئىلىنى ھىلىكى ھىلىكى ھىلىكى تىلىكى وؤين وبيانان بن ترسيد ، اليواب عهاد الساك بهاهر سيد حمين بالكرار كى مقارش اور دولاً أنا صدر عبيس الزائد الذير معريفي خد كي الدرات ترواز نے تن میں ہمنچے ۔ ، یں محبوب علی خال اور اس عثمان علی خال کے زوالے میں شاعر دروار کے مراتبے اور فائن رہے ۔ ۱۹۰۰ عرب و اپس آگر ۔ بھر شاید ہے آئے دانن جانا ہوا ۔ شاندی ان کی ہ ویکرہار ہوں ہیں، ہوئی - ہوشمار ہوں بی میں بنوی کے انہ جر '…ر چلرق اقبال' ایان حویلی 'گرانی سنزن' تعمیر کی - . وشیار ہور ہی ہیں اقادیت کزیں رہے ۔ بیکہ اراسی کے نام بھی اقبال تنیا ۔ شاعرہ تنیس ترک تفاص شرتان ما البال نے ان کی شاعری ک تعریف کی ہے ۔ رہم انام اقبال کہد در اینا ۔ لاد بھیمونتے ۔ گراسی كى وفات يو سرئين اكهمر . و. يغ أ رقي ب :

> تمہے دوئی افدا بحق ہم نا الدیم وب نہنے ہیں۔ سر اینا ، ندور ایما ، سوق اینا ، سدعا اینا

الراسي الم منى ١٣٥ مناك بموشيار ډور سين فوت بمولے ـ نا دم آخر

م بـ مناهالد عباءالله قریشی و معاسارین قبال کی نظر ماین ، ص مده -

محمد افیال کو یاد آفرسایتر رہے ۔ ہما افیاں آنسٹی وجہ سے مازاج پوسی نہ در سکے ۔ عیادت نہ باہ سکی ۔ انہا آئیا :

برفت جان گراسی و دو ...رز خموش

نولوں نے اسے کرامی سے مصاوب نربے ہیں۔ کی لے التفاتی پر مجمول اور اللہ سامائک یہ دیمور :

> های ایر مقارت آدبال این بهزار ایا برقت جان گراسی او این بهدوز خموش

جیسا نہ بیان بہا جاتا ہے۔ ہفیفہ ہروسمال ہوری کے ہے ، گراسی کا عید تھا ۔ اس حید تھا ۔ اس کی جات کا دلی صادر تھا ۔ پیدن بوری چیا کا دلی صادر تھا ۔ پیدن بوری چیا انداس ن کی خاص بیان حدار بیدن نو مخزن کے سے ایک ناویل بیان امیلا نوہ ایا ۔ مرڈ رائکھا ۔ اس حسرت بھرے دل دلے ہے ۔ اس حسرت بھرے دل دلے کے ایک نامیتے بیر :

بالنام المرافع الفلاريا المرافع المعادريا المرابع المرافع الم

فرامی کی و صرت انہی داد ان کی آداد رہائی ہور اوٹ کے چاہ اسمور جو ایک پورڈہ کا تحقال ہور لکھا را فلسے ہیں انجام میں را بھا دیلیا جائیں ۔ سکو یہ خریر شامی سکی ۔ ایک روز میلی نے خراب میں آنا ، انہنے ایکے خشش کہ فلکر انداز انواز رہائی ہور اندی اندیج مراز ہر انداد شرا دو ۔ تعمیل ارشاد اندر دی اللی ۔ رہائمی ہے :

> خاور د. از باید باین بهیا نوژر چکاه از بایم بای باین باید بی

سعت کا آخری شعر ہے:

گریسی در قیامت آن نکاه سغفرت خواه کند در آغوش کیرد جرمهائے ہے حسابش ر

کرامی برک صحیح العقیده مسئان تھے۔ توحید و رسالت میں بقین کامل ، ایمان محکم ، پاک سیرت ، باک باطن ۔ بقول محمد اقبال صلح کل ، وسیع الاخلاق ، جہانگیری بہار کا آخری پھول جو فرا دیر کے بعد شاخ سے پھوٹا ۔ گاش! خان خانال ہوئے ، دیکھتے خاک پنجاب شیراز اور نیشاپور سے کسی طرح کم نہیںا۔ گرامی کا بہت سا دلام ضائع ہوگیا ۔ محمد اقبال تاکید درتے ان کا دلام میں تب کیا جائے ۔ کہتے اس زمانہ انحطاط میں بھی درامی کا کلام میں بھی درامی کا کلام سات کی دلیل ہے کہ قوم میں زندگی کی قوت باتی ہے۔

گرامی نے حافظ کی زمین میں ایک غزل کہی ۔ ایک شعر تھا :

> عصیان ما و رحمت پروردگار ما این را نهایتے است نہ آں را نهایتے

محمد اقبال اس شعر پر پھڑک انھے ۔ نیمازالدین خاں کو لکھتے ہیں:
''۔۔۔۔ان اللہ گرامی کے اس شعر پر ایک لاکھ مرتبہ اللہ آکبر
پڑھنا چاہیے ۔ خواجہ حافظ تو ایک طرف فارسی اندیجر میں
اس ہائے کا شعر کم نکنے گا۔''

ر ۔ دکانیب گرامی شانع کردہ اقبال اکیڈیمی ۔

[۔] _ مكاتيب اقبال بنام أيازالدين خان ، مكنوب سورخم مما كنوبر

^{- = + 91 9}

کر امیم کی زندگی اور شحصیت کے بیان انسی قدر طویل بسر نیاز ایکن گرامی کو نجہ اقبال اور نجہ اقبال کو گرامی سے جو العدن انہا اس کی نوعیت یونہی سمجھ ابس آ سکتی ہے ان کر ہے کی ا زیکی اور آئرامی کی بیخصیت بهرین نهن بین رین به زندگی ایک سفر ہے ، اثمالے سفر میں نکی رفش راہ ماشے، تدوری دور ساتھ دیں بین - نشر رفقائے سفر ماں جانے بین - یا تالیون فطرت میں - رواہد بهول یا تعلقات ، دوستی بهو با آنشانی آن از سده بینهی توث توت نر جزتاً ، جر الر نولةاً و السے - جنانان فائح رہا ۔ یہر اوں اما ے آنکہ بیون ایسے خیر در دیتی ہیں ۔ کن عشر از ہیں انہے ہے۔ ہی ہیں ہوتا ۔ فعارت انہیں ہمیشہ برنے نہ بدر ہو انہ دیتے سنے ۔ خما اقبال آراز گرانہی سے اک**چ**نے ایسہ بنی تعانی نہیں ہے۔ جہب ایس جنر ایک ۔وسرے سے زاہستگی میں فرق نے یہ سے میں بعدی ر ۔ا جس کی آنوعیت انچها ویسی چی آنی ج سی تنابهنواز ، سیالسار از جلال الدين سے . شايد . . ١٩٠٠ کے اور اور يہ برہ مدر میں جب گرامی نے قیام مانڈلا حالایات این رہے الركة - الرف كروو أك مواق افيال ين ما تراسات المام الم ہ ۔ ۹۹ سے ایک خصر سے جو نواب صرر بن جنگ ہادر دو کہا در ظاہر ہوت سے ۔ جہ اقبال انکھتے ہیں۔ 'گا اس دیر نے راس تھے۔ نے ہے : راسا میں اوق اس کے بعد دولی خط مان ہے ہے۔ بہتر ہے جو ان ہو ہے اور ان کا ان ان کے ان ان ان کے ان ان ان کے ان ان ان ک کے نام ان کا پہلا خد ہے جو دہنیاب ہوا۔ ایکن اس کو سال ہے۔ کی مدلت میں انگذر ان میں الافات رہنی ، معند ، ادارت رہنی ویه غول جس کی ردیب ہے ہی درد کو اللی ہی در سیولی ہو ہے۔ ینی - بیمارهال ۱۹۱۰ - سے ۱۳۲۱ میکاندیب گراسی به نی کراسی

و ما سيخ التصالي لله أ فيالته و المحالي والأرامي الفيال ال

کے ذام مجد اقبال نے جو خط لکھیے ہیں ان میں پتہ چلتا ہے ہے۔ اقبال کے دلم مجد اقبال کے دلم میں ان کی قدر و منزلات کا دیا عالمہ تھا جیسے یا کہ خود مخد اقبال بھی فکر و نظر کی دن بلندیوں پر تھے ۔

کا انتظار ہے تو جہ انبال مراقیں ہے انبھی کھا میں میک الموت کا انتظار ہے تو جہ انبال مراقیں ہے ایٹھ گئے آنہ دیکھیں گراسی کو خاک بنجاب جذب آبوں کی یہ خاک دائن ۔ پھر جوابا لکھتے ہیں: ''مسلم آنو موت نہیں چھم سکتی آنہ اسر کی قوت حیات سور کو اپنے اندر بہلات اسر کے حیات کا تناقض سٹاچک ہے ۔ گرادی مسلم ہے ، تودۂ خاک نہیں نہ خاک اسے جذب کر نے ۔ گرادی مسلم ہے ، تودۂ خاک نہیں نہ خاک اسے جذب کر نے ۔ یہ ایک قوت نورالیہ ہے انہ جانے ہو موہ ویت اور ابراہیمیت کی ۔ آگ ایس چھو جائے تو برد و سلام بن جائے ۔ پانی اس کی ہیں ہو دوابل خشک ہو جائے ۔ آمان میں مائی ہوئی ہی ۔ انہیں سکتی ند یہ دوابل جستمال اس میں مائی ہوئی ہی ۔ ا

پھر لکنھتے ہیں انہ الم جو حاسل ہے بھیت کا اور وارث ہے سوسویت اور ابراہیمیت کا نیونکر کسی شے میں جذب ہو سکتا ہے ۔ البتہ اس زمان و مکان کی مقیاد دنیا کے مرکز میں ایک ریکستان ہے جو مسلم کو جذب الرسکتا ہے اور اس کی قوت جاذبہ بھی ذاتی اور فطری نہیں بلکہ مستعار ہے ایک کف یا سے جس نے اس ریکستان کے چمکتے ہوئے ذروں کو پاسال نیاا۔ ا

گرامی دکن سے واپس آگئے ہو جہ اقبال آگرچہ خود کہنی ہوشیارپور سیں ان سے نہیں ملے لیکن گرامی آکٹر لاہور آئے ۔ جد اقبال کے ہاں دنوں تک قیام رہتا ۔ ایک مرتبہ قیام نے طول کھینچا تو بیگم صاحب کا دار سلاکہ بیمر ہیں گرامی بےقرار ہوکر

[،] مکنیب گرامی ، اقبال اکدسیکراچی ، ۱۹۹۹ء -

افع بیٹھے کہنے لگے ابھی ہوشیارپور جانا ہوں ۔ بحد اقبال کو معلوم تھا تار محض ایک جانہ ہے ۔گرامی واپسی کی تیاری کرنے لگے ۔ بحد اقبال نے کہا ایک رہاعی ہوگئی ہے مگر اس کا چوتھا مصرے نہیں ہو رہا ۔ گرامی یہ منتے ہی چوتھے مصرعے میں کم ہوگئے ۔ اب کہاں بیگم صاحب اور کیسا تار - مصرعے پر مصرحے موزوں کرتے چلے جا رہے ہیں ۔ رات گزرتی رہی ۔ بالآخر کرنی چر بجے صبح حسب مطلب مصرع موزوں ہوگیا تو اٹھے۔ بجہ اقبال سے نہیا نہیے مبح حسب کھلائیے سعرع ہوگیا ہے ۔ بحہ اقبال سے نہیا نہیے کہ چار بجے صبح اور سنگترے محبوب کے المبد کے المبد کے منہیں اور سنگترے کے المبد کر دیا ہو کہا ہو کہا ہو کہا ہی مسکل علی بخش نے فرمائش ہوری کی ۔ المبد کے نہیں سے سنگترے لے آیا ،

گرامی کی لاہور آئے ہرئے دیں ہو جاتی تیں جا۔ افیال خط پر خط لکھتے کہ لاہور آئیے ۔ ایک مراتبہ علی بخش دی برشیار ہور ہورجا ۔ عط لکھا سی بخش کے ساتھ آ جائیے ۔ گراسی رفز عزم سنر غرنے اور نی پر دن گزرنے گئے ۔ ایک روز بست غرک شعریہ علی باہر نکتے ۔ ایک روز بست غرک شعریہ علی باہر نکتے ۔ تانگے پر بیٹنے ۔ تانگہ گرم ہو رہا تھا ۔ اثار کنے ۔ سمان اثارہ لیا ۔ اثار کنے ۔ سمان اثارہ لیا ۔ اثار کنے ، سمان اثارہ ہی میں آئیں گے علی بخش نم جانی ، نامکہ کر م ہو رہا تھا ۔ اثار کنے ۔ سمان اثارہ ہی میں آئیں گے ا

کہور میں قیام ہوتا ہو دولوں استادان فی بیسھے کھندوں سعر و ساعری میں غرق رہتے۔ انار ہی کے رخ نشست ہوی را ہلاہر دیلانیم کیسے ایک دوسرے سے گفتگہو ہو رہی ہے ۔ داد دی سے ای ہے ہیں اور ہی ہو اور ہی ہے ۔ وا ہو رہی ہے ۔ کراسی دو جب دیکھیے دھولئے دھو نے ہے ۔ اس بیل جب دیکھیے محویت ہے ۔ کسی خیال میں گم بیل ۔ نہ سے ان ان بات دیسری تھی ۔ ایک طرف صحو تھا ، دوسری طرف سکر را صحو

^{، ۔} ایکا ۔

ء سکر کی یہ دیفیتیں دیسی پر عف ہول کی ہم آن کا السازہ بنے ہے۔ نر سکتے۔ بہ اقبال نراسی کا بٹرا خیال رادھتے کہ ان کی خاطر سدارات میں نہ آئے نالئے گراسی عالم استغراق میں ہیں ۔ علی مخش ہے چھتے ہیں آج انھالے میں آئیا ہے۔ علی مخش لہما ہے شاجم ۔ گراسی کہتے ازے توہم صبح شاجم شام شاجم ، نہا گوبنی نہیں سنتی ؟ شام کو گوبھی نیار ہوتی ، ساسنے آتی تام نہزے دیج گوبھی شام کوبھی ، علی بنش کا شلجم نہیں ملتے ۔ یوں علی بخش کی بنی ان سے خوب چھیڑ چھاڑ رہتی ۔ ۱۹۲۱ء میں مجد اسہ ستایی لے قطرہ شبهُم کے عنوان میں اید نظم لکھی ۔ کورنمنٹ کالیج میں پڑھ رسے تنہرے نفیم دقابلہ میں پیش کی گئی تو ہم اقبال نے ہم اسد کے حق میں فیصلہ دیا ۔ ان کی ہمت بنائھی ۔ انجھ دنوں کے بعد یہی انظم ساتھ نہے ج۔ اقبال کی خدمت میں پہنچے ، نظم کے بارے میں گفتکر کی ۔ ادراسی بھی سوجود تھے۔ پاننگک سین نہنے شاینہ آن کی العثلاو سن رہے تھے ۔ باتوں باتوں سیں آن کے حافظے کا ذکر آگیا ۔ نہم اقبال کہنے لکے ذرا اس کا کرشہ، دیکھیے گا ۔ درامی سے مخاطب ہوئے فرسایا سؤلانا وہ حضرت نظامی نے کیا کہا ہے:

ز گرد بیابان بیابان بکرد

یس اس سصرعے کا سننا تھا کہ کرامی دونوں ہاتھوں کی شہادت کی انکلیاں اٹھا انھا کر چوسنے لگے ۔ کہتےاللہ اللہ ! دو ایک ہار اس سعورعے :

ز کرد بیابان بکرد

دو دہرایہ اور پھر اسی سطرعے سے پوری مثنوی پڑھنا شروع در دی... مجد اسد لکھتے ہیں میں نے سولانا دو ہمنی اور آخری بار دیکھا ۔ منڈا ہوا سر ، اٹھی ہوئی انکیاں ، نیم وجد کا عالمہ ۔ جھوم جھوم کر زور دار اور پر وجد آواز کے ساتھ شعر پڑھنا ۔

گرامی کی طرح میاں عبدالعزیز مالواڈہ سے بھی مہر اقبال کے مجمورے مراہم تھے۔ میا**ں صاحب ک**رامی کے بہہ وطن تھے ۔ ہوشہارپور سے لاہور آئے تو ان کے شہار ان حربت یسند ہزرگوں میں بمولے لگا جنھوں نے لیگ ہو یا کانگرس ہر اس تحریک میں بڑھ چڑھ کو حصہ لیا جو دولت برطانیہ کی خلاسی اور محکوسی سے استخلاص کے لیے وقتاً فیرقن منظم ہوتی رہی ۔ بادید لاہور کے مادتوں صدر رہے۔ ان کے دھانت شانہ اوباب میاست کے مرجم تنیا ۔ مہال صاحب ان کی ریزیانی فرمالے ۔ دیاں صاحب ہی کے بہاں مشاءِر نے اور انفتاگہوئیں موتیں ۔ مہانہ صاحبہ ان ہے، ہے، میں مجال اقبال کی یک نظم انجون حریت اسلام آنے جرسے میں منی ابع کے حد متأثر ہوئے۔ فقیر ساتجہ الدین آئے بال بہتجر ۔ ان کی وساطت سے جمد اقبال سے ملاقات ہوئی ۔ رمایت معرب جس کنے ۔ مجر اقبال بغريب سر وابس اسلم اور مال ماحب كي دون شول س المعالالعبيد بالتي السكاهول بسيرة والدور كالفيتناح بالرابان بالمراب بالمراب الدور المان ما المنافي على الموراه المورد المراح والمراع كرابات بالمراه مناحب نے آئے موقع بورٹرانی مرحوم کی دعمت نابھی انتظام نام رئید الجا ما فرانسی کی اماد ات میمانی و را بان صاحب ایک دو میرانی مین اما المیاده از بسب بادر لائے ۔ عاصلی ۔ با بنیاز دفی کی ارتکاب انتازات اور انتازات موال فالحمرون و و مران الأول أسلام الله و المالية المالية و المالية المالية المالية المالية المالية حویلی تعمیر کی در می سے بہتے ہوئیمارید، ہی دی سے ہردی النهجے - شیمه الفرال النسمی مشدور النج الفرال النام النام النام النجام الفرال النام النام النام النام النام ال میال صاحب کیدو آت می ایک دوسر سے معمد میں ایک دوسر ريهي - ١٩٢١ من حب خير اقبال ني ينها الله ١٠٠٠ من الله

رکنیت کے لیے انتخاب لڑا تو سیاں صاحب سے پوچھکر کہ ان کا ارادہ تو اس سیں حصہ لینے کا نہیں ہے ۔ سیاں صاحب مجد اقبال کے حق میں دستبردار سےگئے۔ انتخابی سہم میں بڑی سرگرسی سے محد اقبال کی سدد کی ۔ ۳۳۹ میں قائداعظم نے لیک کی تنظیم نو کے سلسلر میں میاں صابیب کو خط لکھا تو ہو مئی کو ان کے دولتخانہ پر ایک جلسہ بنوا۔ قائداعظم تو لاہور نہ آ مکر ، ارباب لیگ البته جمع ہوگئے ۔ مجد اقبال جیئر مین اور میاں صاحب ڈپٹی چیئر مین مقرر بہوئے۔ یہ زمانہ مجد اقبال کی علالت کا تھا۔ ان کی صحت روز بروز گر رہی تھی ۔ سیاں صاحب نے ان کے مشوروں سے لیگہ کی تنظیم **میں** سرگر سی سے حصہ لیا ۔ سیاں صاحب مجد اقبال کی صافی گوئی کے بڑے معترف تھر۔ انہیں ان کی یہ ادا مہت پسند تھی کہ کسے میں کوئی عمیب بوتا اور اس کہ ذکر آتا ہو مجد اقبال بات کو بڑی خوبصورتی سے ٹال دیتے ، کہتے میں اس بارے میں تع سے اتفق ہیں كرتا ـ راقم المحروف كا ذاتيج تجربه بنهى يهى ہے ـ ميں لے بارہا ديكھا کہ بعض حضر انت کئے بارے میں ان سے کرید کر ید اور موالات پوچھے گئے کہ شاید ان کے خلاف آنوئی بات نکل آئے مگر انھوں نے بات آگے نہیں بڑھنے دی ۔ کسی کے خلاف کنچھ نہیں کہا ۔ اکسی کا دل دکھے یہ انہیں گوارا ہی نہیں تنیا ۔ التجائے مسافرہ

مری زبان قدیم سے مسی کا دل نار داکھیے نسی سے شکرہ نار باہو زیر آساں مجھ کو

سیاں صاحب سے ان کے تعمقات میں خدوس اور دلسوزی کے یہ عالم لیھا آن مصرب سے ان کے روابط میں کبھی شکابت یہ شکررمجی کا سوقعہ نہیں آیا ۔ لیکن سیال صاحب سے مجد انوال کے تعلقات کی

داستان یمیں ختم نہیں ہو جاتی ۔ سیاں صاحب نے طویل عمر پائی ۔ آخری عمر میں بینائی جاتی رہی ۔ سال وفات ۱۹۷۱ ہے ۔ سو برس کے قریہ۔ عمر پائی ۔

مجد اقبال کے سندو دوستوں میں سواسی رام تیرتھا بالخصوص قابل ذکر ہیں۔ سواسی جی مجد اقبال کے قریباً قریباً ہم عمر تہے۔ گوجرانوالہ کے قریب ایک گؤل میں پیدا ہوئے ۔ گوجرانوالہ اور لاہور میں تعلیم ہائی ـ زمانہ تعلیم بڑی سختیوں ، عسرت اور ناداری میں گزرا ۔ سیالکوٹ میں ملازست سلی ۔ لیکن معلوم ہوتا ہے مجد اقبال سے ان کی سلاقات لاہور ہی سیں ہوئی ، اس وقت جب وہ مشن کالیج میں زیاضی کے استاد تھے۔ طبیعت پر ۱روع ہی سے تاصوف كا غليم تھا ـ گوجرانوال، ميں ايك بنيكت دهما رام سے فيض حامال کر چکے تھے۔ زندگی بھر انھیں اپنا گرو باننے رہے ۔ لیاں درویشانہ کھدر کا کوند، انھدر کی دھوتی دیسی جونا ۔ امھیں جینی سر پر صافہ لیمٹ لیمٹے ، فیارے ہوت ہم میری فیضی ہؤتے ہے۔ ایک آدید بار، ورنہ دن بھر پانی ہی کر دررکرلے ۔ شادی بسی ہی میں ہرائتی تمهی به البکن طبیعت دنیا سے آچاک سے بہوئیم نہوریا سے ریمتر - بور ال**ح**فلہ خورت و استغراق کی یک بینیاں جو بزیانی چلی گئی ۔ کالیج سے استعفا دین دیا ۔ ازالک بیا ۔ زیال نے سنیاس کے رنگ اختیار کر ایا ۔ بہرے نے داس سی اسی ایک اے النارث دهونی رسا در بینه کئے ۔ دھان آبان اور ویہ پاند می وقبت گزرتا ۔ سواسی جی لو اردو ، بنائی ، فارسی اور پنجان ا اندوان میں صوفیہ کا کلام ۔غظ تھا ۔ انگریزی اور عصارت علم ۔ انہ تنجے ۔ مغرب کے فلامیڈہ سے بھی مہائی رہے ۔ دین دیج ہے کہ ۱ - ستوامی جی کے لیے دیکھیے سامہناسہ فنون جہ لائی آگست ہے ہے۔ بہیں قا للم عندمي زيالوي لا مضمر الناجر إلى بنديد بن شيء مع كله بات ـ

سلازمت ہی میں بلنجے شاہ کے اس مصرعے 'اکو الف تنوں درکار'' سے متأثر ہوکر ایک ماہوار رسالہ ''الف'' کے نام سے جاری کیا ۔ مقصد تھا ویدانت اور تصوف کی بلا امتیاز مذہب و مات ترویج ۔ روسی کا شعر :

مذبب عشق از بسمه مذبهب جدا ست

زیب سرورق بوتا - سوامی جی پر وحدة الوجود کی بندی آریائی شکل کا غلبہ تھا اور یہی ان کی سذہبی زندگی کا منتہا ۔ ایک مضمون میں انجہا ہے میں انجہا ہے میں انجہا ہے تنہا ہے کہ خارسی غزل میں انتہا ہے تنہا ہے کہ تنہا ہے کہ خارسی غزل میں انتہا ہے بر دم رہ متوالا اور اس قبیل کے اشعار اپاکل اصلی پاگل بوجا مست بیاریا ملتے ہیں ۔ س. و اعمیں جاپان چلے گئے۔ جاپان سے امریک ہینچے ۔ ساحل سان فرانسسکو میں قیام رہا ۔ ہ ، و اعمیں واپس آئے ۔ گنگا کے کنارسی جند میل دور ایک غار میں اپنے نگے ۔ ایک روز دریا میں لیٹے تھے اند پانی کا ربلا آبا اور انہیں جا کرنے گا۔ تیسرے روز لاش ملی ۔ جداقیال نے بانسوس یہ خبر سنی ۔ سوامی جی تیسرے روز لاش ملی ۔ جداقیال نے بانسوس یہ خبر سنی ۔ سوامی جی صوفیانہ نصب العین کے بارے میں کیا خوب آنہا ہے ان کے ان کے عارف میں کیا خوب آنہا ہے ۔

ہم بغل دریا سے ہے انے قطرۂ بیتاب تو چہلے کو ور نایاب تو چہلے کو ور نایاب تو

فرمایا: 'اسوامی جی خوب آدمی تنهیر - و بانت کے رنگ میں رنگر ہوئے - ویدانت کے رنگ میں رنگر ہوئے - ویدانت کے خشک عقلی اور مابعدالنظیمی تصوف کا جس میں فکر سی فکر سے ان ہر غلمہ تھا ۔ ویدانت کا تعلق دماغ سے بہر ہوئیں ہوئیں ۔ میری ن کی خوب خوب رنتگوئیں ہوئیں ۔ اسلامی اللہ درکار ہے ۔

ان گفتگوؤں میں جب ویدانت کا پیونہ حجمی نصوف سے لگا ، افکار دماغ پر جذبات قلب کا رنگ چڑھا تو سواسی جی کے دل میں کیف و سرمستی کی جو کیفیت پیدا ہوئی اس سے ان کے دل و دماغ کی دنیا ہی بدل گئی ۔ اب ان کا وحدہ اندجود ویدانت کا وحدہ الوجود نہ رہاا ۔ مجد اقبال کو سواسی جی سے دلی تعلق تھا ۔ ان کا سواسی جی سے دلی تعلق تھا ۔ ان کا سواسی جی سے بہ اند انھوں نے سواسی جی سے زبادہ یا تھوڑی ہات نہیں تو بوں نہیں ہتر ضرورت سنسکرت سے زبادہ یا تھوڑی ہات نہیں تو بوں نہیں ہتر ضرورت سنسکرت سیکھ لی ۔ ہندو فاسفہ اور ویدانت کا مطالعہ بھی زبادہ گہری نظر سے دیا ۔ ہندو فاسفہ اور ویدانت کا مطالعہ بھی زبادہ گہری نظر سے دیا ۔ ہندو فاسفہ اور ویدانت کا مطالعہ بھی زبادہ گہری نظر سے دیا ۔ بحد اقبال کا خطال تھا سواسی جی کی سوت اتفاق نہیں سے دیا ۔ بحد اقبال کا خطال تھا سواسی جی کی سوت اتفاق نہیں تھی ، ارادی تھی۔ ۔

عبد اقبال کے بیدو دوستوں کا حاقہ خاصا وسیع بھا۔ سوامی رام ایر تھ سے نہ بنادو روحانیت اور ویدانیت کی جیتی جاگتی تصویر شخیے ۔ ایر تنج رام تیر تنج بوگئیے ، ان کا تعلق خاطر سمجھ میں آتا ہے ۔ سوامی جی کی درویش منشی اور وسیع الحشری کا می عالم تنجا نہا نہ مسجد میں جا بشہتے۔ اقرآن مجید کی تلاوت اثر نے مسلم نموں کے بال دیانا میں ادا سمونی ، درویش میش خود اقبال کی طرح فیسفہ سے انجان صوئی ، درویش میش خود اقبال کی طرح فیسفہ سے افتان صوئی ، درویش میش خود اقبال کی طرح فیسفہ سے دیانا میونی ، درویش میں دیانا عدم میں اور ملاف ہوں میں یہ دیانا دیانا کی دیانا دیانا میں دیانا دیانا اور ملاف ہوں میں یہ دیانا دیانا کی دیانا دیانا کی دیانا دیانا کی دیانا دیانا

ا و المسلم للدور أماؤي و الفيول الفي حظمه و الدر المسلم

المنظار ا

سوامی جی کی طرح مشہور ہندو انقلابی رہنا بردیال سے بھی ان کے خاصے تعلقات تھے۔ ہردیال بڑے ذہین طالب علم تھے۔ غضب کا حافظہ پایا تھا۔ تعلیم سے فارغ ہو کر رشی اور منی ہونے کا دعوی کرنے تو غلط نہ ہوتا ۔ وطن سے بے پناہ محبت تھی۔ کا دعوی کرنے ہو نر امریکہ چلے گئے۔ برلین میں انتقال ہوا۔ طالب علموں میں مدرجہ ہر دلعزیز تھے۔ مجہ اقبال کی حب الوطنی اور فلسفہ پسندی دوستی کا ذریعہ بنی ۔ ہم، و اع میں بردیال نے وائی ایم ۔ سی پسندی دوستی کا ذریعہ بنی ۔ ہم، و اع میں بردیال نے وائی ایم ۔ سی جلسے کی صدارت عد اقبال سے کی ایکن انھوں نے تقریر کی بجائے بہتے کی مشہور نظم ''قریبی ترانہ''

سارے جمہال سے اچھا سندوستال ہارا

پڑھ کر سنائی ۔ ساسعین تقریر کے منتظر تھے، ترانے کو سنا تو سردھننے لگے ۔ جسے دیکھیے اس پر ایک وجدابی کیفیت طاری ۔ بردیال کی انقلاب پسنادی انہیں ساک ہیں بابر لے گئی ۔ شاید ان سے پھر سلاقات کی نوبت نہیں آئی ۔

راج نارائن ارسان دہموی تو ان کے شرباک محفل تھے۔ ایسے ہی تاراچند تارا۔ فیق کا نکھتے ہیں۔ سیانکوٹ سے ۱۰، مارا کو بھی۔ لکھا ہوا خط ہے۔ اللہ یار جوگی کو سلام پہنچے۔ ادرا کو بھی۔ تارا چند تارا داغ کے شاگرد تھے۔ داغ سے تعلقات تھے۔ رفیق تمباکو فروش سے بھی اصلاح حتے۔ وہ بھی داغ کے شاگردوں میں سے تھے۔ تارا مٹھائی کی دوکان ادر نے انس شان سے کہتر ہیں :

تارا ند ہو تو حلوہ موہن كهلايغ كون

Young Men Indian Association * 1

ے رحم بخش شاہین : اوراق گہ گشتہ علامہ اقبال کے ترابے کی شان نزول ۔ ص ۱۱،۱۳ ۔

جوگی بنجہ فولاد میں عصحے کا کام کرتے مگر شعر و شاعری کی محفلوں میں شریک ہوئے ہوئے شاعر بن گئے ۔ فوق کے مجد اقبال سے تعلقات تھے ۔ جوگی نے بھی آن سے راہ و رسم پیدا کر لی ۔ مجد اقبال انگلستان میں واپس آئے تو آن کے خیرمقدم میں ایک نظم لکھی ۔ مجد اقبال اپنے ملنے والوں کے قدر دان تھے ، انہیں کبھی نہیں بھولے ا ۔

مجد اقبال کی شاعہ ہی ، مجد اقبال کی حسبہ الوطنی ، مجد اقبال کی یے نعصبی ، رواداری اور وسیع المشری نے ہندوؤں کو اپنی طرف الله الله الله الله المنها وه بؤرز مرش اور دیش به گرت بین ـ ہیشک ، لیکن ان معذوں میں نہیں جو ہندوؤں کے ذہن میں تشراور جن کا اظمہار آگے جل آئر سیاست میں ہوا ۔ مہرحال ہندوؤں میں بھی ان کے قدردانوں کی آلمی نہیں تھی ۔ لالہ آلہورسین لاء کاج کے پرنسپل اور آئے چن در ریاست کشمیر کے چیف جسٹس ایک خرج <u>سے</u> ان کے ہم درس تھے ۔ میں حسن کے شاگر د ، عربی سیں ایجے۔ ایسے کیا ۔ عربی اور فارسی ادب سے شناسا ۔ آیات قرانی ک بلا کاف حرالہ دیتر ۔ شاہر ۔ ووالہ ماج۔ کے ہمراہ انہیں دیکھا ۔ ان کہ قیام اس وات اس دوئیں میں تھا جہاں آئیجہری روڈ پر آب واٹس جالسلو کا دفاتر ہے۔ آلاءرسین اس زمانے میں لاء کانج کے پرنسمل تنہے ۔ سہ چھ کہ وقت تنہا ہوا۔ منجد <u>سے</u> دیو تک باتھ ہمتی رہو ۔ ایک بار جب انہوں کے دول ردرب کے بالنہ رف دوات عثمانیہ کی یہ بشانی کے ذاتے دیا ہے۔ اس الكرا شاہ صاحب قور مول كي أناؤي ميں السي ادر شائدان أن الراج

ر ـ اتوار اقبال مكترب بنام فوق ،

پیں ۔ پھر بلاتکف قرآن مجید کی آیت قل اللهم مالک الملک توتی الملک من تشاء ۔۔۔۔ بڑھ ڈالی ۔ مجد اقبال کی لیاقت اور قابلیت کے دل سے معترف تھے ۔ بڑے وضعدار بامروت ۔ میر حسن کا ذکر آتا تو بڑے ادب سے ان کا نام لیتے ۔ گو اس کے باوجود حد درجہ متعصب ۔ کشمیر میں جو کوئی ان سے ملا اور مجد اقبال کا ذکر آیا تو دلی محبت اور قدر دانی سے ان کی تعریف کی ۔ا

لالہ لاجیت رائے کو بھی مجل اقبال سے بڑا تعلق خاطر تھا۔ ان کے جذبہ حمدالوطنی کے معترف اور سیاست میں شدید اختلاف کے باوجود ایک بات میں ان سے متفق ، گو اپنر طور بر لاجهت رائے کہتے سندوؤں اور مسانوں کے اپنا ایک طریق زندگی ہے۔ ان میں سیاسی اتحاد مکن نہیں ۔ ایک قوم الیسر بنیں ۔ کیوں نه ایک دوسرے منے الگ ہو جائیں ۔ لاجیت رائے کی اس معاملر میں اپنی ایک رائے تھی۔ ایک طریق عمل ۔ عبد اقبال آئو دل <u>سے</u> ناپسند - ویسے انجیت رائے سے عدوب خوب کمتکویں ہوتی _ ۱۹۲۸ عسیں جمب درد گردہ کے شدید دورہ ہے اور میر حسن نے رائے دی کہ مجد اقبال طمیہ سے رجوع آنریں تو تجیت رائے ہی کے مشوریت سے دہلی گئے ۔ حکیم ناہینا مرحوم سے رجوء کا اور ان کے علاج سے آچھے ہوگئے ۔ لاجہت رائے کنے ہے، عہر، میں ساممن کے میشن کے خلاف مظاہر ہے میں شادید ضرایں آئی تھیں ۔ میہر ہوگئے ۔ بیماری لیا شدت اختیار کی تو مکیم نابیہ سے رجوع آئیا ـ ان کا علاج کامیاب رہا ۔ اننگ ایدورڈ میدیکل کالج کے پرنسیں کرنل ہار پر نیاسن کے علاج تیا ، بات نہیں بن رہی تھی . حکیم صاحب کی کامیابی بر حیران رہ گنے ۔

١ - سيد نذير نيازي مكتوبات اقبال ـ

۲ - Harner Nelson شہزادی بامیا دلیب سنگھ کے شوہر -

بندت شہو فارافن شمیم و میں بالیکورٹ ، شاعر ، زباں داں ، خو مبال کی علی بند قور طریخ ۔ مرز جلال الدین آلامتے ہیں انہیں افہیں افہال سے بڑا انس تھا ۔

عنون کے ایس فلم میں سوک، پید عوروں یا نام میں سرفہرست رہے یا۔ انھوں کے ایک میں سرفہرست رہے انھوں کے ایک میں سرکے انہوں کی بیاں اورو رہان ہو انھیں جو قلمرت سامال تھی ایسے دیاتھ سر میاب درق ہیا ہوں ایک عوروہ آئے بھی میں انہوں کی بیاد میاب کی ایسے دلی انہوں میاب درق ہوں ایک موسلامی کی میں انہوں ہو کی ایسے دلی انہو تھا ۔ انہوں تان نے ویس آئے ہو انہوں کی خوش آئے بیاد کی تاہد یہ بیاد میں نام انہوں کی دو انہوں کی انہوں کی دو انہ

> المار کی المهر سے جو مردن ہے کہ ہے۔ احساس میں سے لاہر دل مردن سے

> النج مزار میں بن حالی به جیسہ اسمی الداد اوج مہواں ہے۔ ای

برگز تمیرد آنکه دا**ش** زنده شد بد عشق روشن تیر اس حقیقت روشن کو گیا

سروم نیوں ترہے دلی حربال نصیب کو بر وہم ہوگیا ہے کر اقبال س گیا

اینکہ سرتبہ مجا افیال سے سلے۔ شروض زیر بحث تھا۔ عد اقبال نے آمہا میں لئے سروض سبقاً سبقاً پڑھا ہے۔ پنیر مشورہ دیا آکہ آپ اس خار زار میں نہ العجنیں ۔ زبان اور شعر کے بارے میں شروم کا یہ شعر آیا خواج ہے:

> محروم ہم دو عشق نے شاعر بنا دیا بیساختہ زبان سے نکلی ہے دل کی بات

جد اقبال اپنے دوستوں کی عبری قدر آدرے ۔ سیانکوٹ کے علاوہ لاہور میں بھی ان سے رسم و راہ میں فرق نہ آیا ۔ مثلاً لالہ دہنیت رائے وائیل سے آنہ بازار حکیاں کے شرکئے محفل میں سے تھے۔ پنڈے آلیول آدرشن نے تو آگے چل کر ان کی شاگردی بھی اختیار کی ۔ آخری علائت میں بھی ان کے بعض بناو آیازمنہ مزاج پرسی کے لیے آئے ۔ ذا کئر جمعیت سنگھ تو ار دوسرے تیسر نے روز بلا ناغہ حاضر خاست ہوئے ۔ ان کے سینے اور پھیمھٹوں کا معائنہ آدر نے ۔ آئوئی نہ آئی دوا ساتھ ہوئی ۔

مرزا صاحب بھی میاں شاہنواز کی طرح ان کے یارغار تھے۔ دنی مرزا صاحب بھی میاں شاہنواز کی طرح ان کے یارغار تھے۔ دنی دوست ، ہمدم و ہم راز ، ندیم اور جذیس ، صبح رشام داساتھ ۔ ایک دوسر نے کی رفاقت، لیم تکفی ، ظاہر و باطن کے رازدار - سرزا صاحب ندن میں بیرسٹری کو رہم تھے ۔ شیخ عبدالقادر کے ساتھ ایک ہی

سكان سير وستر ـ محد اقبال كا داكر أنا ـ محد اقبال ـ عائباند تعارف جوگيا - مرزا صاحب بيرسٽر بن از البور آين تو شيخ عبدالقادر ن النهير لکھا جر فيال انگستان آنا جابتے ہيں تم سے سلار کے - تھوڑے ہی دن گزرہ نے تنے کہ مجا اقبال مولوی سے متاز علی کے ہمراہ ان کے بال چہنچے ۔ سلاقات رہمی آنھی ۔ محمد افہال نے معلوسات عماصل ذیں۔ اند ستان جانے گئے۔ وانس آسٹے۔ وہارے انہے ابتر مرزا صاحب بھی فرکات کر رہے دلانے سائیخ ملاب سین اور درلوی المنه - دین سے آن کہ بٹرا گئھ جوز تہا ۔ صبح و نااہ کی نشہات رہتی محمد أقبال و في الله ما يول هر زا حدد من الله عن و في الله منتنے کی خواہش ہونا ہونی ۔ جہ انہال سے نہر انہاں ہے دیرے کے انہاں ہوتی ۔ وہراہ من ہوتی ہوتی ہ شیخ عبدالقادر بهی المسنان سید و پس الجالی اسیم و مدر و مدر در سال كَا أَيْكُ چَوْوَلًا عِنْهُ مَا مُ يُولِينًا - بَارَ رَوْمَ فَيْ بِهِ لَطَانِبُ شَسَانِي، وَإِنْ ا فرسک سے فرات کروتا ۔ بالم انجانی سی ۔ تعمنات برعن_{ے م}یں در ایک میاں شاہدواز سے نہی بار نہ لئے جن تنھا۔ من جر اس سے میں ا سلمے ۔ مرازا صاحب شعر و سخن ہے داردہ سینے ۔ راک زیرے ا شوقین - آپنے بہاں کئر رقص و سرود کی محقدوں یا ہی، اسا دوست جمع بمنوسلة مسولوى أحمد دين دو بهي رييس و ساود ر بئزاً شوق تنها .. سولتوی صاحب ہی شہر اقبال دو ان معندیں اسا لئے۔ بقول سرزا صاحب ''مونوی صاحب ۔ و اقبال ی نے ر زیاں سین بڑا دخل انھا۔ اس کے خلی او جلی سہدرتوں عدے ہوڑ دی ہے۔ واقف ' ـ "

نده مین فیمان در زا در مین که هدرول بین در مین در در مین در مین

سی آواز میں گنگذانے لگتے ہیں ۔ ایسہ ہوتا تو دنا بند در دیا جاتا ۔ محمد اقبال کی آواز آہستہ آہستہ بلند ہوتی جاتی ۔ سازند نے جو اقبال کی طرز سے واقف ہو چکے تھے، نہایت سدھہ سروں سیں ایک قسم کی طرز سے واقف ہو چکے تھے، نہایت سدھہ سروں سی ایک قسم کی تال سی دیتے جس کے ساتھ وہ اپنی مخصوص نے سیں ، جس کی دل کشی کا اظہار الفاظ سیں نہیں ہو سکتا ، اپنے شعار پڑھنا شروع دردیتے ۔ کا اظہار الفاظ سیں نہیں بو سکتا ، اپنے شعار پڑھنا شروع دردیتے ۔ سازوں کی آواز آنچھ ایسی دل نواز ہو جاتا ۔ گویوں آدہ رخصت آدر دبا ۔ کا کے کی محلس میں کوئی لطف نہ رہتا ۔ گویوں آدہ رخصت آدر دبا جاتا ۔

ا رب على المسلمة الله وم زنده المنا در

اس نظم کی بنیاد ایک بیسی ہی جس میں رئیسی کئی۔" مرزا صاحب کے بیماں ریاست ٹونک کا ایک ملازم ستار خوب بجاتا۔ وہ جب حضور سرور کائنات م کی تعریف ہیں مسدس کا یہ بنہ:

وه نبيول مين رحمت نقب پائے والا

نشید، نوتا نو محمد اقبال نے اختیار آب دیدہ ہو جائے ۔ جہاں دہیں دوئی عمدہ اعبال نے وقت صاری ہو جائی ۔ محفل کا ندالہ بان جانا ۔ حفیق اقبال کی جہلک د دھائی دینے لگتی جس کا دماغ حربح رہائی نے جلوؤں سے مدہورش ، جس کا دل تجمیس خداوالدی ہے مندر ، جس کی کاہ میں ہیغہ براند یا نیزگی اور جس نے تغییل میں محکوتی ہائی تھی ۔ یہی وہ مقدس ساعت ہوئی جس میں تناعر مشرق خاک دال عالمہ نے بلند ہوتا ۔ خود عرش معلی کی طرف بزعت ور جذبات کی تغد و تیز موجیں اس کے دل کے محفی چشمے سے موسیقیت کے ساتھ تغد و تیز موجیں اس کے دل کے محفی چشمے سے موسیقیت کے ساتھ

^{، ۔} محمود انظامی: ملفوظات اقبال - طبع آنای ۔ مرزا جلال الدین کے سفسمون ۔ میرزا جلال الدین کے سفسمون ۔ میرا اقبال ، ص ۸۔ ۔

شعر کی صورت میں اٹھنے لگتیں! ۔ مرزا صاحب نے محمد اقبال سے اپنی سالہا سال کی رفاقت کے حالات بڑی خوبی سے لکھے ہیں ۔ اسلام سے محمد اقبال کی والہانہ محبت ، قرآن محید میں تدبر و تفکر ، آیات قرآنی کی تفسیر ، قادیانی تحریک سے بیزاری ، علی گڑھ تحریک کی حایت ، سیاست میں سر سید کی تعریف مگر تفسیر میں اختلاف ، شوق سطالعہ ، اسلامی علوم و معارف کی اشاعت کا خیال ، قناعت ، توکل ، دنیوی اعزاز اور دولت سے بے نیازی ، یہ تھے محمد اقبال ۔ مرزا صاحب نے بار روم اور دوستوں کے یہاں محمد اقبال کی پر لطف گفتگوؤں ، لطیفوں اور چٹکوں کو مزے لے لے کر بیان کیا ہے ۔ گفتگوؤں ، لطیفوں اور چٹکوں کو مزے لے لے کر بیان کیا ہے ۔ ان کی جودت طبع ، علو فکر پاکبزہ خیالی اور ذہن رساکا یہ عالم تھا کہ بذاہ گوئی کی نوبت آتی تو اس میں بھی کوئی نہ کوئی علمی نکمتہ پیدا کر لیتے۔ مرزا صاحب نے محمد اقبال سے اپنے گہر بے روابط نکتہ پیدا کر لیتے۔ مرزا صاحب نے محمد اقبال سے اپنے گہر بے روابط کے ساتھ ساتھ ان کے دل و دماغ اور سیرت و کردار کا نقشہ بڑی خوبی سے کھینچا ہے ۔

ستہبر ۱۹۳۷ء میں مرزا صاحب یورپ سے واپس آئے تو معلوم ہوا کہ معمد اقبال بیار ہیں ، بے قرار ہو کر مزاج پرسی کے لیے پہنچے ۔ محمد اقبال نے کہا جم کر بیٹھو گئے با یوں ہی جہاں گردی 'رتے رہو گے ؟ یاران محفل کو پھر ایک نظر آئٹھا دیکھنے کو جی چاہتا ہے ۔ مرزا صاحب جنوری ۱۹۳۸ء میں یورپ جائے سے جلے ان کے پاس بیٹنے حال پوچنہ رہے تھے کہ میاں شاہ نواز بھی آگئے ۔ محمد اقبال نے کہا لو آج بنیر وہی محتی میاں شاہ نواز بھی آگئے ۔ محمد اقبال نے کہا لو آج بنیر وہی محتی قائم ہوگئی ۔ ''اقبال کی فلسفیانہ گفتگو ہمیں زمان و سدن کی ہنشوں سے آزاد ر کے پھر اسی پرانی انجمن میں لے کئی جس کے کہمی وہ خود روح و رواں تھے ۔ آنکھوں کے سامنے سے پردے ہٹنے لکے خود روح و رواں تھے ۔ آنکھوں کے سامنے سے پردے ہٹنے لکے

... بجوں کی طرح ، جو اپنی بھولی بسری شرارتوں کو یاد کر کے لطف اٹھ نے ہیں ، ہم بھی اپنی بے فکری کی زندگی کے گذشتہ واقعات یاد کرنے لگے۔ ہم تینوں کی یہ آخری صحبت تھی ان مرزا صاحب بھے یہ رکوئی ایسے آثار نہ دیکھے جن کو دیا تھ کر تو ان کے چہرے پر کوئی ایسے آثار نہ دیکھے جن کو دیا تھ کر کہا جا سکتا کہ مفکر اسلام چند دنوں کے مہان ہیں۔ ۲۲ اپریل کی شام کو دبلی جا رہے تھے کہ صبح ریدیو پر ان کے انتقال کی شام کو دبلی جا رہے تھے کہ صبح ریدیو پر ان کے انتقال کی خبر سنی ۔ ''اس خبر سے یوں دھچکا سالگا جیسے کسی نے اٹینا کر پھینک دیا ہو۔ چپ چاپ فرش پر بیٹھ گیا۔ تمام قوی پر بہشت ناک وحشت طاری تھی جو زلزلے کے جانے کے بعد عناصر کائمات میں نظر آتے ہیں . . . بہ وہ غم تھا جس میں انسان عناصر کائمات میں نظر آتے ہیں . . . بہ وہ غم تھا جس میں انسان ہائے ہائے ہیں کرتا ، اس کی آنکھوں میں آنسو نہیں آتے ، صرف اس کی نظر پتھرا جتی ہے ، روح پخطیل ہونے لگتی ہے ''۔'

فلع انبالہ ۔ گور تمنٹ کالج میں داخلہ لیا ۔ چودھری جلال الدین کے توسط سے ملاقات ہوئی ۔ شعر و شاعری دوستی کا ذریعہ بنی ۔ ایسی دوستی کہ تاحین حیات قائم رہی ۔ میں صاحب انبالہ میں وکالت دوستی کہ تاحین حیات قائم رہی ۔ میں صاحب انبالہ میں وکالت کرتے ، شعر کہتے ، مخزن میں ان کا کلام شائع ہوتا ۔ محمد اقبال کے احباب خاص میں سے تھے ۔ سالہا سال می کزی لیجسلیٹو اسمبلی میں مسلمانوں کی نمانندگی کرتے رہے ۔ آخری زندگی تبلیغ کے لیے میں مسلمانوں کی نمانندگی کرتے رہے ۔ آخری زندگی تبلیغ کے لیے وقف کر دی ۔ محمد اقبال کو خط لکھتے ، ان سے ملتے ، مشور نے لیے لیتے ۔ 'محمد اقبال کے بعض حالات' میں نیرنگ نے لکھا ہے ' :

۱ - ایضآ - ص ۹۲ - ۱

٣ - اقبال : هزم اقبال لاهور ـ شهاره اكتوبر ١٥٥ ء ـ

کے اقبال کو دیکھ لیتے ۔ ہم انھیں ایک طالب علم ، جس نے شاعر انہ طبیعت پائی ہے ، سمجھتے تھے ۔'' ۱۹۰۱ء میں سیالکوٹ گئر _ محمد اقبال کے سہان رہے ۔ آفتاب اور اعجاز کو دیکھا جو ابھی بچر تھے ۔ ان کے والد ماجد سے ملے ۔ میر حسن کی زیارت کی ۔ جھنڈے خان سے کہ محمد اقبال کے خاص دوست تھے، ملاقات ہوئی ۔ ہ. ہ، ء میں محمد اقبال یورپ گئے تو میر نیرنگ بھی انہیں خدا حافظ کہنے دہلی پہنجے ۔ یورپ سے واپسی بر چنگڑ محلے میں ، جہاں ان دنوں محمد اقبال کا قیام تھا ، ملے تو یہ دیکھ کر کہ انھوں نے بڑا نستعلیق سوٹ یہن رکھا ہے ، بہت خوش ہوئے ـ شکر کیا کہ انہوں نے لباس پہننا سیکنے لیا ہے ۔ مگر سوٹ جلدی ہی اتر گیا ـ پیر وہی کر^ہ، اور بنیان ، شانوں پر کمبل ، ہم نفس (حقم) حاضر ، فرش کی نشست ۔ تین دن اسی ہیئت کذائی میں گزرہے ۔ محمد اقبال کا دماغ گونا گوں فضائل سے آرامتہ ، سینہ طرح طرح کی امنگوں اور عزئم سے ہر ، مگر رندی اور قلندری میں فرق ند آیاا ۔ اسرار خودی کی اناعت کے بعد ۱۹۱۵ء میں ا ارکای میں سلنے آئے تو ریل ایسے وقت لاہور آئی کہ میر صا۔ مب خمد افہال کے بیمال بہنچے تو ابھی صبح کی تماز کا وقت باقی نہا : ''میں بہنچا تو ایک کمرے سے تلاوت کلام اللہ کی بلند مگر نہ بت شہریں اور درد انکیز آواز میرے کنوں میں آنی ۔ میں سمجھ کیا یہ رس کی آواز ہے ۔ فوراً وضو کیا ۔ دیکھا اقبال مصلے پر بیٹھے قرآن حکم پڑھ رہے ہیں...میں لے اس مصلے ہر تہ زیڑھی تو تدزمیں ایک خاس کیفیت محسوس کی اور میں ہے دل میں اس وقت کہا کہ یہ دہذر وہی شخص بیماں چھوڑ گیا ہے جو ابھی ابھی بیماں بیٹیا ہوا للاماللہ

۱ - سیر نیرنگ کا مضموں : اقبال کے بهنس حالات ۔ ص ۱ ، اقبال مجلم
 ۱ ہزم اقبال ، اکتوبر ۱۹۵۰ء ۔

پڑھ رہا تھا ۔ اس روز سے محمد اقبال کی روحانیت کا قائل ہوگیا'''۔ میر صاحب نے میکاوڈ روڈ والی کوٹھی میں محمد اقبال کے طرز بود و باش کا حال ، جہاں وہ کئی بار ان کے سہان ٹھمرے ، بڑی خوبی سے بیان کیا ہے ۔ لکھتر ہیں : ''خمد اقبال بالعموم غیر متحرک رہتے لیکن قوسی ضرورتوں کے سوقعہ پر دفعة ستحرک بن جائے۔ مثلاً ریاست الور میں مسلمانوں پر ظلم کے معاملہ میں میر صاحب نے تحریک تبلغ کی بنا ڈالی تو اس میں دلی جوش سے شریک ہوگئر۔ میر صاحب کا ہاتھ بٹایا ۔ -۳۹،ع میں مصر سے تبلیغی وفد آیا تو سر صاحب کو بڑے قیمتی مشورے دیے۔ سممورے میں حضرت مجدد کے مزار پر حاضری دی تو میر صاحب کو لکھا آپ بھی سرہند آ جائیں ۔ سس صاحب سرہند یہنچ گئے ۔ ۱۹۲ے میں ایک یور پین مسلم کانفرنس کے انعقاد کا خیال آیا ۔ . بیر صاحب کو خط لكها مكر كانفرنس منعقد نه بهو سكي، الا يهكم اكثر صال لاردُّ بهيذار ہندوستان آئے۔ میر صاحب محمد اقبال کے ساتھ شملر سے کالکا جا رہے تھے، راستے میں درخواست کی قرآن کی تفسیر لکھی*ں* ۔ لیکن محمد اقبال نے معذوری ظاہر کی ۔ کئی ایک نازک مسائل چھیڑ دیے ۔ دوران گفتگو میں ان پر جوش اور جذیبے کی کیفیت طاری ہوگئی ، مگر انھوں نے جلدی اس ہر قابو پا لیا ؑ ۔ سیرصاحب کی ان سے آحری ملاقہت ہے۔ ہو اعکی سردیوں سیں ہوئی ۔ تقسیم ہند کے بعد میں صاحب پاکستان آگئے ۔ ۱۹۵۲ء میں انتقال کیا ۔

میر نیرنگ کا قیام ایک زمانے میں کوچہ ہنومان میں تھا۔ میر صاحب اس زمانے میں قانون پڑھ رہے تھے۔ اسی کوچہ میں جس کی زیادہ تر آبادی ہندوؤں پر مشتمل تھی ایک مکان میں رہتے ،

۱ - ایضاً -

٣ - أيضاً - ١

عمد اقبال اکثر ان سے ملنے جاتے ، بلکہ شاید ایک آدھ روز انھیں کے ہاں ٹھہر بھی جائے۔ ہاس ہی محمد اقبال کے ہم جاعت مولوی ضاعالدبن کا مکان تھا ، جو مدتوں سندھ میر پولیس کمشنر رہے ۔ پنشن پا کر واپس آئے تو اکثر محمد اقبال سے ملتے ۔ میر نیرنگ اور مولوی صاحب کو اکھاڑے کا شوق تھا ۔ محمد اقبال بھی کبھی تبھار لنگوٹ کس کر اکھاڑے میں اتر آئے ۔ یہ شیخ عبدالقادر کا بیان ہے ۔ وہ بھی اکثر میر صاحب سے ملنے آئے ۔ محمد اقبال کہتے ہیں : ''کوچہ ہنومان میں ایک ہندو پنڈت صبح سویرے گھر سے نکھا ، بڑی دل کش آواز میں بھجن کتا ، بڑی دل کش آواز میں بھجن کتا ، میں یہ بھجن کا میں اسے بوجھا تم جو وظلب تو معلوم نہیں انہتہ ورد کرتا رہتا ہوں''۔

مرزا اعجاز حسین سے بھی میں نیرنگ کی طرح دو ستانہ تعلقات نھے ؛ ویسا ہی خلوص اور ہے تکھنی ۔ مثنوی رموز ہے خودی لکھی تو اشاعت سے قبل اس کا مسودہ میں نیرنگ کی طرح مرزا صاحب دو بھی میں نیرنگ کی طرح کی طرح اسرار خودی کے بعض مطالب بالخصوص حاف کے مسلک کوسفندی سے انکار تھا۔ ۱۳۳۳ عمیں دبنی میں مجھے آ اور ان کا نیاز حاصل ہو تا ۔ میں صاحب نے دائے دائے ی اورن میثانی پر ، جب نیاز حاصل ہو تا تھا کانگریس اپنی منزل مقصود پر جانجے والی ہو ایک غزل لکھی جس کے ایک شعر میں یہ خدشہ نااہر دیا مدا ان کا شعر میں یہ خدشہ نااہر دیا مدا ان میشاید ایسا نہ ہو سکے ۔ میں نے یہ شعر :

و ۔ صحیفہ ۔ شارہ بی ہے افتوبر ہے ہے ، عدد ند ہود ند ہود ہی با مصمون ہ لاہور میں علامہ افعال کی قیام بایس میں ، سان ۔

Gandhi Irwin Pact - v

یہ مانا ہاتھ میں ساغر ہے لیکن کیا بھروسا ہے ہزاروں لغزشیں سائل ہیں لب تک جام آنے تک

جو اس الگریزی ضرب المثل کا نہایت خوب ترجمہ ہے کہ پیالہ شراب کئی بار ہونٹوں تک آ آ کر رہ جاتا ہے ، پڑھا تو فرمایا مرزا اعجاز کی طبیعت شاعری کے لیے بڑی موزوں تھی ۔گویا اثھیں افسوس تھا کہ مرزا صاحب نے شاعری کیوں نہیں کی ۔

شیخ نذر مجد بھی اقبال کے نہایت عزیز دو۔ۃوں میں تھے ـ محزن کے حلقہ احباب میں شامل ۔ کشمیری نژاد پنجابی ۔ ۱۸۶۹ء میں پیدا ہوئے، گوجرانوالہ کے ایک علم دوست خاندان ہیں۔ شیخ صاحب کے والد سولوی غلام رسول بہترین خطاط تھے۔ کاروبار کرتے۔ شیخ صاحب نے ۱۸۸۹ء میں گور تمنٹ کالج لاہور سے بی - اے کیا ـ ان و طاباء میں جو اس سال بی ـ اے میں کاسیاب بہوئے واحد عللی بذا خانے گوجرانوآلہ کے پہلے مسلمان گریجویٹ ۔ اس زسالے میں سعیار تعلیم اتنا بلند تھا کہ بی ۔ اے کے بعد بہت كم دزيد تعليم كى ضرورت محسوس هوتى ـ شيخ صاحب محكمه تعليم میں ملازم ہوگئے ۔ معلمی کی ، بیڈ ماسٹر بنے ، ترق کرتے کر لے انسیکٹر مدارس ہوگئے اور محیثیت انسپکٹر مدارس ہی سرکاری ملازست سے سبکدوش ہوئے ۔ شعر و سخن سے دلی ذوق تھا ۔ شعر کہتے ۔ نذر تخلص کرتے ۔ کلام مخزن میں چھپتا ۔ کلام نذر کے نام سے ان کا محموعہ اشعار شائع ہوا تو مولانا حالی اور مجد اقبال لے اسے جوت سراہا۔ پر ایہ 'بیان اور مضامین کی تعریف کی۔ حالی نے کہا سناظر قررت کا سہاں خوب باندھا ہے۔ مجد اقبال نے لکھا نوجوانوں کے لیے یہ محموعہ ہدایت آسوز اور داچسپ ثابت بہوگا ۔

There is many a slip between the cup and the lip. . .

۱۹۰۸ میں رسالہ زبان دہلی جو کبھی راسخ دہلوی کی ادارت میں شائع ہوتا تھا ، مائل دہلری کے زیر اہتمام پھر بیبر جاری ہوا تو شیخ صاحب کو محمد اقبال کے یہ دو شعر :

جہاں سے پلتی تھی اقبال روح قنبر کی مجھے بھی ساتی ہے روزی اسی خزبنے سے

ہمیشہ ورد زباں ہے علی ط کا نام اقبال کہ پیاس بجیتی ہے دل کی اسی نگہنے سے

اس قدر پسند آئے کہ انہوں لے اس کی تضمین میں گیارہ انعار کہہ ڈالے:

> پسند میں مجنبے اقبال کے یہ دونوں شعر لکائے رکنیتا ہوں ہر وقت ان کو سینے سے

پہلے دس شعر تہ۔ہیدہ میں ہیں۔ حضرت مائل نے لکھا : یہ شیخ مجد اقبال کی ایک مختصر سی لظم پر شیخ صاحب کی مضون ہے۔ مجد اقبال کی ایک مختصر سی لظم بحزن میں شائع جوئی ۔ رفان اقبال کی یہ محتصر سی نظم محزن میں شائع جوئی ۔ رفان اقبال میں موجود ہے ۔

شیخ صاحب عروض کا مطالعہ کر رہے تھے ، پہر اقبال کہ خط لکھا تو انھوں ہے مشہرہ دیاکہ اساتذہ کا کلام دیکھا ہے۔ یہ یوں بہت کچھ سیکھا جا سکتا ہے شیخ صامب بادی یہ انداب عمر اصلاح کلام میں ان سے رجہ ع کرتے ہوں نے دونے ہی شاعری میں ایک مقام پیدا کر لیا تنها ۔ نوجوان ا دئر ان کی شاعری میں ایک مقام پیدا کر لیا تنها ۔ نوجوان ا دئر ان کی

خدمت میں حاضر ہوتے ۔ ان سے مشورہ لیتے ا۔

فہ ۱۹۰۵ میں مجد اقبل انگلستان روانہ ہوئے اور ایک روز دہلی فہ ۱۹۰۵ تو انھیں کے جال قیام یا۔ شخ صاحب ہی کے ساتھ درگہ شریف خواجہ نظام الدین میں حاضری دی۔ مجد اقبال انگلستان میں تھے کہ شیخ صاحب کا خط چنچا۔ جواباً وہ نظم لکھی جو ۱۹۰۹ء میں بد عنوان پیغام راز محزن میں شائع ہوئی۔ ابتداء اس شعر سے کی تھے، :

کیوں کر نہ وہ جہان کو پیغام بزم راز دے غم کی صدائے دل نشیں جس کا شکستہ ساز دے

بانگ درا میں اس نظم کے کچھ اشعار حذف کر دیےگئے ہیں ۔ عنوان بھی پیغام راز کی بجائے محض پیام ہے ۔ مخزن میں اس نظم کا اختتام یوں سوا تھا ۔ الراقم

> پیر مغاں فرنگ کی مے کا نشاط ہے اثر اس میں وہ کیف غم نہیں مجھ کو تو خانہ ساز دے

بانگ درا میں البتہ اس سے پہلے جو شعر آیا ہے باصلاح یوں بدل دیا گیا :

> تجھ کو خبر نہیں ہے کیا بزم کہن بدل گئی اب نہ خدا کے واسطے ان کو مئر محاز دے

ا - شاکر صدیقی نے ماہنامہ 'ماحول' راولپنڈی میں 'نیاز قلندر' کے عنوان سے شیخ صاحب کی ہم اقبال سے خط وکتابت کا ذکر کیا ہے۔ شیخ صاحب کو مجد اقبال سے بڑی عفیدت تھی ۔ اپنی شاعری کو شیخ صاحب کو مجد اقبال سے بڑی عفیدت تھی ۔ اپنی شاعری کو ان کے فیض سے تعبیر کرتے ۔ دیکھیے ماہنامہ فنون : اقبال نمبر ، اشاعت مجمد اشاعت میں کوست ۔ ارشد میں کا مضمون اقبال کے ایک قریبی دوست ۔

مجد اقبال مئے فرنگ کا مزہ چکھ چکے تھے ، جان گئے تھے اس میں نشاط ہی نشاط ہی نشاط ہی ، کیف غم نہیں ہے ۔ قوم کو سئے فرنگ کی نہیں 'خانہ ساز'کی ضرورت ہے ، کیف غم کی ۔ دنیا بدل گئی ۔ مئے مجاز میں کیا رکھا ہے ، کچھ بھی نہیں ۔ غور کیجیے محمد اقبال کی شاعری بتدریج ایک پیغام کا رنگ اختیار کر رہی تھی ۔

محمد اقبال انگلستان ہی میں تھے ، ارادہ کیا شاعری کو ترک کر دیں ۔ شیخ صاحب کو معلوم ہوا تو انہوں نے لکھا : تجھے خداکی قسم نہ کر بند نغمہ ٔ بربط سخن کو

پھر جب سنا محمد اقبال کہتے ہیں، شاعری کیا ہے آرام کوسی میں بیٹھے مطالعے کا دوسرا نام تو محمد اقبال کو شکیہ لکھا ایسا نہ کہرے ۔ شاعری آرام کرسی کے سپرد ہوگئی تو عروس شاعری پر کیا گزرے گئی:

شاعری کو کر دیا آرام کرسی کے میرد دوستوں کو نشر کی بتلائیں سو سو خوبیاں

پنور کہتے ہیں:

حال جب اقبال کا یہ ہے عروس شاعری کس کو دکھلایا کرے گی اپنی اب عشوہ گری

گوجرانواله لاهور سے دور نہیں ، محمد اقبال سے اعتر ملاقات رہتی ۔ دوران علالت میں شاید ان کی عیادت دو نہیں آسکے ۔ پہران سالی تنہی ، وفات کی خبر سنی تو بے قرار ہوگئے ۔ گزری ہمنی صحبتوں کا نقشہ آنکھوں میں پہر گیا ۔ سرٹیم لکھا ۔ پرای مدن تازہ ہوگئیں ۔ اشعار سادہ ہیں مگر دلی رہے و اندوہ کے قرجان ۔

_ Easy Chair Study - 1

شیخ صاحب نے طوبل عمر ہائی ۔ ہ فروری ۲ مہ ہ اع کا دن تھا کہ اپنے مکان 'نذر منزل' کی چھت سے گر گئے ۔ جان بر نہ ہوسکے ۔ گوجرانوالہ ہی میں مدفون ہیں ۔

شمس العلماء مولوی محمد حسین پروفیسر فارمن کرمیچن کالج لاہور اور مواری محمد حسین جالندھری بھی کہ سرتا پا بمونہ اخلاق تھے ، اسلامی حسن کردار اور حسن سیرت کا آئینہ لاہور ہی میں مقیم تھے ۔ قیاس یہ ہے کہ محمد اقبال ان بزرگوں کی صحبتوں سے بھی مستنیض ہوئے ۔ مرزا ارشد گورگنی سے تو ایک گونہ تامذ بھی تھا ، مخلصانہ روابط بھی ۔

و مشیخ عطای اللیم ۔ اقبال ناسہ ۔ ستمدمہ ۔ ص ۔ ک ۔

ہوئے لکھتے ہیں: افسوس ہے اس سال آپ انجمن کے جلسے میں تشریف نہ لا سکے ۔ میں نیرنگ ، چودھری خوشی مجد ناظ ، میلانا گرامی ، غرضکہ محفل احباب کے سب ارکان مشیدہ سوجودہ تنبے ۔ آپ ہوتے تو ایک آدھ رات خوبگزر جاتی ۔ حبیب کی سوجودگی میں شعراء کے لیے کامی سامان ہے ، بالخصوص جب حبیب شعر فہم اور شعر گو بھی ہو ۔ آگے چل کر لکھتے ہیں: مولانا گرامی پوچھتے ہیں کہ کس کو ایکھ رہے ہو ۔ میں کہتا ہوں حبیب کو تو آپ فرماتے ہیں میرا بھی سلام لکھ دیں ا۔ ہمہ ، ء میں نواب صدر یار جنگ ہادر تعلیمی کانفرنس میں شرکت کے لیے منگری آئے تو یوروز نیرنگ کے ساتھ مخد اقبال کے منہان رہے ۔ میں نیرنگ نے دو روز نیرنگ کے ساتھ مخد اقبال کے منہان رہے ۔ میں نیرنگ نے نواب صدر پہر اس موقعے پر اقبال کی روایتی زندگی کا نقشہ کرھینچا ہے ا ۔ یہ نواب صاحب کی شاید ان سے آخری ملاقات تھی ۔

ہوا۔ شبلی نے شاطر کی قادرالکلامی کا اعتراف کیا ہے۔ شاطر کی فلسفیانہ نظم اعجاز عشق کو خوب خوب شہرت ہوئی - مشاہیر علم و ادب نے اسے نہایت اچھے الفاظ میں سراہا۔ شاطر مجد اقبال کو اپنا کلام بھیجتے ۔ مجد اقبال کو تعجب تھا کہ مدراسی ہوکر ان کی زبان کیسی صاف ہے ۔ اشعار پر رائے زنی کرتے ۔ داد دیتے ۔ شاطر کا کلام محزن میں شائع ہوتا ۔ 'اعجاز عشق' کا ایک حصہ بھی شائع ہوا ۔ محد اقبال ایک خط میں لکھتے ہیں: ''سولانا حالی نے جو کچھ آپ کے اشعار کی نسبت تحریر فرسایا ہے ، بالکل صحیح ہے ۔ میرا خود خیال تنیا آپ ہندوستان! کے رہنے والے ہوں کے مگر یہ معلوم کرکے کہ آپ کی پرورش بچین سے مدراس میں ہوئی ہت تعجب ہوا ۔'' مولانا حالی نے شاطر کا ایک شعر انتخاب کیا تھا ، مجد اقبال نے علاوہ اس کے کئی ایک اور اشعار کی تعریف کی -اکھتے ہیں : ''آپ کا قصیدہ پنڈت محبو رام کو ازبر ہے' ۔ ۔ ۔ ایک دوسر مے خط میں لکھتے ہیں : ''اکثر اشعار نہایت بلند پایہ اور معنی خیز ہیں ۔ ۔ ۔ اشعار کا اندرونی درد مصنف کے چوٹ کھائے ہوئے دل کو ہمایاں کرکے دکھلا رہا ہے۔ انسان کی روح کی اصلی کیفیت غم ہے ۔ خوشی ایک عارضی شے ہے ۔ ۔ ۔ آپ نے فطرت انسانی کے اسگہرے راز کو خوب سمجھ لیا ہے"۔''

شاطر سہ ہ ، ء میں فوت ہوئے ۔ سید سلیمان ندوی نے یاد رفتگاں میں ان کا ذکر کیا ہے ۔

۱ - یہ ہندوستان کے اندر ایک اور ہندوستان ، کا اشارا اودہ تا دہلی کی طرف ہے جسے بورے ہندوستان کا سیاسی ، ثقافتی مرکزکہنا چاہیے۔
 ۲ - پنڈت جی کا مجد اقبال اعجاز عشق کی تقریظ میں ذکر کر چکے تھے ۔
 الکھا تھا ہارے ایک کرم فرما جالندھر میں ہیں ۔

٣ ـ شيخ عطاء الله و اقبال نامه حصه دوم ـ صفحات ٥٠٠ تا ٢٠٠ ـ

حالی سے تو بچد اقبال کو گہری عقیدت تھی۔ ان سے نیاز سندانہ روابط تھے۔ ان کی غیرت ملی ، اسلام اور مسلمانوں کے لیے درد مندی ، درویش منشی اور سادگی کے دل سے قدردان ۔ حالی کو تحریک علی گڑھ سے جو تعلق ہے ، حالی نے قوم کی اصلاح و تعمیر ، تعلیم کی اشاعت اور سرسید احمد خال کی تائید میں جس طرح قلم اٹھایا ، نظم سیں ، نشر میں ، محتاج بیان نہیں ۔ بجد اقبال نے ۱۹۳۵ء میں حالی کی ان دوششوں کا اعتراف ان کے صد سالہ جشن کی تقریب میں ، جس میں انھوں نے خود بھی شرکت صد سالہ جشن کی تقریب میں ، جس میں انھوں نے خود بھی شرکت کی ، مسدس حالی کے صدی نسخے کا خیر ،قدم کرتے ہوئے چند لفظوں میں کم خوبی سے کیا ہے :

آن لاله صحرا نه خزان دید و بینسرد سید دگر او را تمے از اشک سحر داد حالی ز نوابائے جگر سوز نیاسود تا لاله شبم زده را داغ جگر داد

بد اقبال مسدس کے عاشق تھے۔ مسدس پڑھتے اور آبدیدہ ہو جاتے۔ ۲۹۰۰ء میں حالی انجمن حایت اسلام کے جلسے میں شرکت کے لیے لاہور آئے۔ بباعث ضعیف العمری ان کی آواز میں اتنا زور نہیں تھا کہ سامعین تک پہنچ سکے ۔ لوگ مصر نہ ان ن کلام انھیں کی زبان سے سنیں ۔ شیخ عبدالقادر اتھے ، نمن کی جسا کچھ سن سکتے ہیں ، سن لیجیے ، پھر اقبال ان یا دلام پڑھ جسا کچھ سن سکتے ہیں ، سن لیجیے ، پھر اقبال ان یا دلام پڑھ فی البدیہ یہ قطعہ پڑھا :

مشہور زمانے میں ہے نام حالی سعمور مئے حتی سے ہے جام حالی میں کشور شعر کا نبی ہوں گویا نازل ہے میں ہے لب پہ کلام حالی نازل ہے میں ہے لب پہ کلام حالی

حالی بھی مجد اقبال سے بہ شفقت بزرگانہ پیش آتے۔ ان کی علمی قابلیۃوں اور شاعری کے دل سے سعترف تھے۔ حالی کا انتقال ۱۹۱۹ میں ہوا۔ مجد اقبال کے دل کو چوٹ لگی۔ شبلی و حالی کے عنوان سے مر ثیر لکھا:

شہلی کو رو رہے تھے ابھی اہل کستان حالی ہوگیا سوئے فردوس رہ نورد حالی بھی ہوگیا سوئے فردوس رہ نورد

مولانا شبلی کی ذات محتاج تعارف نہیں ۔ علم الاقتصاد تصنیف تو زبان کے دعاملے میں ان سے رجوع کیا ۔ شاید آرنلڈ کی بدولت ۔ یوں خط و کتابت کا آغاز ہوا تو نیاز، ندانہ روابط قائم ہوگئے ۔ جیسے جیسے مجد اقبال کی شاعری نے ایک دعوت اور پیغام کا رنگ اختیار کیا مولانا شبلی کے دل میں ان کی قدر و منزلت بڑھتی چلی گئی ۔ وہ کہہ ہی چکے تھے جب آزاد اور حالی کی کرسیاں خالی ہوں گی تو لوگ اقبال کو ڈھونڈیں گے ۔ حالی کی کرسیاں خالی ہوں گی تو لوگ اقبال کو ڈھونڈیں گے ۔ اور اور اور اور اقبال کو ڈھونڈیں گے ۔ اور اور اور اور اقبال کو ڈھونڈیں گے ۔ اور اور اور اقبال کی شاندار خدمات کا لکھنؤ میں سنعقد ہونے والا تھا ۔ مجد اقبال کی شاندار خدمات کا اعتراف مقصود تھا ۔ طے پایا کہ اقبال نہ صرف اس کانفرنس کے اس اجلاس کی صدارت کریں ، بلکہ ان کے گئے میں پھولوں کا ہار بھی اجلاس کی صدارت کریں ، بلکہ ان کے گئے میں پھولوں کا ہار بھی لکھنؤگئے ، کانفرنس کی صدارت کریں ، بلکہ ان کے گئے میں پھولوں ادا ہو ۔ مجد اقبال لکھنؤگئے ، کانفرنس کی صدارت کی ، مولانہ شبلی کے ہاتھوں ادا ہو ۔ مجد اقبال لکھنؤگئے ، کانفرنس کی صدارت کی ، مولانہ شبلی نے ہار بہنایا ، تقریر لکھنؤگئے ، کانفرنس کی صدارت کی ، مولانہ شبلی نے ہار بہنایا ، تقریر لکھنؤگئے ، کانفرنس کی صدارت کی ، مولانا شبلی نے ہار بہنایا ، تقریر لکھنؤگئے ، کانفرنس کی صدارت کی ، مولانا شبلی نے ہار بہنایا ، تقریر

کی ۔ شہلی کا انتقال ۱۲ نوسبر ۱۹۱۲ءکو ہموا ۔ خ۔ اقبال نے ان کے مزار کے لیے کتبہ تجویز کیا : امام الہند والا نزاد شہلی طاب ثراہ ۔

خواجه حسن نظامی خوابر زاده حضرت خواجه محبوب اللهی خواجه نظام الدین الاولیاء . ۱۸۸۵ میں دہلی میں پیدا ہوئے ۔ بڑے ذہین و فطین ، معاملہ فہم اور زیرک انسان تھے ۔ اردو کے صاحب طرز ادیب ۔ انداز بیان اچھوتا ۔ بخد اقبال کہتے ہیں : اگر میں خواجه صاحب جیسی نثر لکھنے پر تادر ہوتا تو کبھی شاعری کو اظہار خیال کا ذریعه نہ بنانا ۔ خواجه صاحب ، ۱۹ میں پنجاب آئے ۔ انجمن حایت اسلام کے جلسے میں شریک ہوئے ۔ بہی جلسہ آئے ۔ انجمن حایت اسلام کے جلسے میں شریک ہوئے ۔ بہی جلسہ تھا جس میں بخد اقبال نے وہ مشہور نظم جس کا عاوان بے تصویر درد پڑھی ۔ مجمع ہمہ تن گوش تھا ۔ سولانا ابوالکلام بنی تصویر درد پڑھی ۔ مجمع ہمہ تن گوش تھا ۔ سولانا ابوالکلام بنی اس جلسے میں سوجود تھے ۔ حسن نظامی خاموش ایائے نظم سن حب تنے لیکن دل کی یہ کینیت کہ نظم ختم ہوئی تو اٹنے ، اپا عامہ ان کے سر پر رکھ دیا اور لہا :

تمہزرے جام سے کی نذر سیری پارسائی ہو

انجمن نے حسب معمول عامے کی نیلامی کا اعلان کو دیا۔
نیلامی کی نوبت آئی تو حکیم مجہ شریف آئی ڈا کئر نے ایک سو روئے
میں خرید لیا ۔ انجمن کو چندہ مل لیا ۔ یہ ابتدا تھی ہم افیال اور
خواجہ صاحب کی اس نہری اور صمیم قنب سے دوستی کی جس کا
انھوں نے خود اعتراف کیا ہے اور جس میں دئی نسب و فیاز
آئے ۔ اسرار خودی کی اشاعت سے شکوہ و شکایت کا دمیر نہوں یا۔
دلوں کو رہے چہچا ۔ لسان العصر ثالث بناخیر بنے ۔ نشیدلی جای
دلوں کو رہے چہچا ۔ لسان العصر ثالث بناخیر بنے ۔ نشیدلی جای
دبی ۔ بھر وہی خلوص ، وہی محبت ، وہی قدر دنی ۔ تاحین حیات
تعلقات میں فرق نہ آیا ۔خواجہ صاحب نے لکھا : منن ساری یا برناؤ

۱ - عبدالله قریشی: معاصرین اقبال کی نظر میں ص ۲۰۰۹ -

اور شے ہے اور دوستی کسی اور شے کو کہتے ہیں۔ دو۔تی ایک ناقابل ختم ملنساری ہے اور جیسی زندگی کی اس کو ضرورت ہے مشکل سے میسر آتی ہے'۔ قیام پاکستان کے بعد خواجہ صاحب نے مجد اقبال کے خطوں کا مجموعہ جو وقتاً فوقتاً انہیں لکھر گئر، ورپها کستان کے سوجد اول سر مجد اقبال کے خطوط خواجہ حسن نظامی کے نام'' کے عنوان سے شائع کیا۔ خواجہ صاحب لاہور آئے، مجد اقبال دہلی جاتے، خط و کتابت کا سلسلہ لاہورکیا انگلستان میں بھی جاری رہا ۔ اس مجموعہ ؑ خطوط میں خواجہ صاحب ہمہیداً لکھتے بیں : ''انھوں نے بار بار محھے پاکستان کا منصوبہ سنایا تھا ، مگر اس منصوبے میں ابھی بہندوستان کی تقسیم کا خیال نہیں تھا ، بلکہ ساری اسلامی دنیا کے اتحادکو وہ پاکستانکہتے تھے ۔ ان کا خیال تھا کہ پاکستان ہندوستان میں بنایا جائے اور ساری اسلامی دنیا کا ہندوستان مرکز بن جائے"۔" دیکھیجے خواجہ صاحب نے بات تو ٹھیک کہی ہے ، سکر الفاظ کے داؤ پیچ میں لفظ تقسیم سے کس طرح مہلو بچایا ہے ۔ خواجہ صاحب کی ابتدائی زندگی بڑی عسرت اور تنگدستی میںگزری ۔ اعزا و اقربا ان کے محانف تھے۔ طرح طرح سے ان کا راستہ روکتے۔ ہم. 1 م میں خاندان کے کسی فرد نے ان کی موت کی خبر اڑا دی ـ ۲۲ جولائی س. ۱۹ عکو مجد اقبال لکھتر ہیں: ''دو دفعہ پیسہ اخبار میں بھی وہ خبر بڑھی جسے پڑھ کر لاہور کے دوستوںکو بے انتہا تشویش ہوئی مگر قدرت خداکی مجھے مطلق رہخ محسوس نہ ہوا اور اسی بناء پر جس دوست نے پوچھا میں نے بے تکلف کہہ دیا کہ خبر غاط ہے الحمد للہ ایسا ہی ثابت ہوا اور میں لاہور کے احباب میں مفت کا صوفی مشہور ہوگیا ہے۔''

^{، -} عبدالله قریشی : معاصرین اقبال کی نظر میں - ص س. س -

⁻ ایضآ - ص م . - ایضآ - ص م . - ا

مجد اقبال انگلستان گئے تو کیمبرج سے ان کو خط لکھتے ۔ کسی میں پیارے نظامی ، کسی میں پر اسرار نظامی ، کسی میں سرمست میماح کہم کر خطاب کیا ہے۔ انکستان اور جرمنی میں بقول خواجہ صاحب جو علمی فۃوحات ہو رہی تھیں ، ان سے باخبر رکھتر ۔ ۱۰ فروری ۱۹۰۵ء کو لندن سے لکھتے ہیں: ''میری کامیابیوں پر جو لوگ آپ کو سمارک باد دیتے بیں ، اس پر مجھ میں اور آپ میں فرق ہی کیا ہے ، دیکھنر کو دو حقیقت میں ایک ا ۔'' انگاستان گئےتو دہلی ٹھہرے ، درگاہ شریف میں حاضری دی ۔ واپس آئے تو پھر دہلی میں خواجہ صاحب کے ہماں توشہ خانے میں احباب کا اجتهاع ہوا ۔ خواجہ صاحب، میں نیرنگ ، شیخ مجد اکر ام کے علاوہ شاید کچھ اور دوست بھی موجود ہوں۔ محمد اقبال سیالکوٹ میں تنہے ، خط لکھا : آپ سے ملنے کو دل چاہتا ہے ، مگر کیا کروں ، علائق نہیں چھوڑ نے ، روٹی کا وسیلہ لاہور سے باہر نہیں نکانر دیتا ۔ یہ خواجہ صاحب کے اس خط کا جواب تھا جس میں انھوں نے لکنیا تھا کوئی تحریک چلا رہے ہیں۔ محمد افہال آلے چل کر لکھتے ہیں: ''آپ لوگوں کو میرا مشتاق بنا رہے ہیں ، اندیشہ ہے مجھ سے مل کر انھیں مایوسی ہوگی ۔ آپ اپنی تحربک میں بغیر پوچھے مجھے شریک سمجھیں ۔ مگر جس درد نے دئی دنوں سے مجنے بیت ب کر رکھا ہے اس کی وجہ پہلے ممھ سے سن لیجیے "''۔ یہ معلوم نہیں ہو سکا خواجہ صاحب کیا تحریک شروء ارنے والے تھے ۔ البتہ انھوں نے میرٹھ سے توحیدکا اجرا نے ہو محمد اقبال نے لکھا: خدا آپ کا بھلا کر ہے! آپ نے ہندوستان کے

^{1 -} عبدالله قریشی : معاصرین اقبال کی نظر میں - ص و . م ـ

[،] ایضآ _ ص ب ، » _ ۲

س ـ ايما ـ س و . بم .

پرانے بت کدمے میں توحید کی شمع روشن کی ہے۔ پہر جب خواجہ صاحب نے ہندوستان میں مسلمانوں کی بیداری کے پانچ اسباب گنوائے اور محمد اقبال نے ان سے اتفاق کیا تو شکایة یہ بھی لکھا کہ اسلامی قومیت کی حقیقت کا راز جسے میں نے اس وقت منکشف کیا جب بندوستان والے اس سے غافل تھے اور جس کے اشعار کی تاریخ زمیندار، کاس یا ، اب نے اس کا ذکر نہیں کیا۔ کی حق کوئی کی تاریخ سے پہلے ہے ، آپ نے اس کا ذکر نہیں کیا۔ حسن نظامی کو خوب معلوم ہے اس کا دوست انتہا پسند نہیں ۔۔۔ مگر اقبال کی وقعت اپنے دوست کی نگاہ میں محض اس خیال سے کہ مگر اقبال کی وقعت اپنے دوست کی نگاہ میں محض اس خیال سے کہ نہ ہو کہ اس نے مسلم بان بند کی بیداری میں حصہ نہیں لیاا:

بکلام بیدل آگر رسی مگذر ز جادهٔ منصنی که کسے نمی طاہر ز تو صلہ ٔ ڈگر مکر آفریں

مرا میں محمد اقبال نے السان العصر کے رنگ میں النہ مراحیہ قطعات انجمن حابت السلام کے جلسے میں پڑھے جو بعد میں اکبری اقبال کے نام سے شائع ہوئے - خواجہ صاحب نے مقدمہ لکھا - مقدمہ کیا ہے خواجہ صاحب کے انداز تحریر کا ایک اچھوتا اور دلاویز نمونہ ہے - لکھتے ہیں: 'الاہور میں سیانکوٹ کے رہنے والے ایک آدمی رہتے ہیں جن کا نام اقبال ہے - وہ ڈاکٹر ہے اور بیرسٹر ایک آدمی رہتے ہیں جن کا نام اقبال ہے - وہ شعر گاتے ، شعر بجاتے اور موقع پائے ہوں تو شعر پیدا بھی کر لیتے ہیں . . میں نے پروفیسر اقبال کو بھی دیکھا ہے اور ڈاکٹر اقبال کو بھی دیکھا ہے اور ڈاکٹر اقبال کو بھی

١ - ايضاً - ص ١١٣ -

شکایت مجا تھی کہ اسلامی قومیت کا راز تو مجد اقبال ان سب بزرگوں سے بہت پہلے منکشف کرچکے تھے ، حسن نظامی نے اس حقبقت کو نظر الداز کر دیا ۔

اور الہوری اقبال کو بھی ۔ یورپین اقبال کو بھی دیکھا ہے اور لندیی اقبال کو بھی ، مگر آدسی کبھی نہیں پایا۔ وہ ازل سے جوان میں اور حیات آبدی کا نشان ہیں. . اقبال بھی آیک پروانہ ہے جو ان دیکھی شمع کا دیوانہ ہے. . . اقبال ہمیشہ آلہان پر ازلے ہیں، زمین پر بھی آنا بھوتا ہے تو اس زسن میں جو آ۔ان سے زیادہ دار، ہوتی ہے ۔ وہ لوگ جن کے پاس ہوائی جہاز مہی ہیں ہو گئے رہ جائے ہیں کہ اقبال کہاں ہیں، بہر ان تک کیونکر پہنچیں... ایک دن بھری سبھا کے اندر اقبال زمین سر آئے اور چند جمارے ان کی زبان میں سنائے جن کا نام آ دیر ہے۔ جو الد آباد میں ببینیه کر اللہ کی بستیاں بسالے ہیں۔ آئیر کے بہر زبان ہو خر بولما آسان نہیں۔ آئبر اشارات رہانی آنے حاسل ہیں۔ اکبر ڈو گویا كريے والا پہلے آنكنے ہے ديكھتے ہے پھر قلم سے لكھتا ہے۔ اكبر کی ہر بات زمین آسان نو ایک کر دہتی ہے. . . الوا کے انہر کی زبان میں جو کچھ لکھا ہے وہ اداری انہال ہے۔ . . مجھ سے انہال یس کہ اس نظیم ہر وہ لکھول جسے الکر زی میں ''رہ^{ے ہوا' ال}متے ہیں ۔ مگر میں پوچھتا ہوں ہتے ہوئے دریا کی رواں اور اس کی الیا فرورت ہے کہ دوسرا اس کے تیز بہاؤ کی حلیات پر لیکھر دے . موجین ماریخ والا سمندر جب خود نشر آنا ہے تیے شہی یا ہے شہا كم كشتيال چكرائيل كى . بادل الهيل ب زمين بر مان برسائيل نے فضول ہے۔ جاننے والے خود ج نتے ہیں یہ طوفان ایس موسم ک خا دیتا ہے ۔ میں اس نظم کے متعافی تو اجهام اماماً مرین جاتا ہ اس کی اعلالی شان کی دلیل ہے' ۔

خواجہ صاحب محمد اقبال کو شاح طرح کے خطابات دیتے ۔ ان کا قلمی جہرہ تیار آئیریا۔ انھوں نے شہا محمد قبال

ر ۔ دیکھیے 'اکبری اقبال' کا دیباچہ ۔

''سرالوصال'' ہیں۔ محمد اقبال نے کہا ایسا نہ کہیے میں''سرالفراق'' ہوں ۔ میرے کیش میں گسستن پیوستن سے بہتر ہے۔

خواجه صاحب نے مجد اقبال کا قلمی چہرہ بھی تیار کیا۔ ملاحظہ ہو کیا انداز بیان ہے: ''سرو قد ، گندسی رنگ ، پر تمکنت چہرہ ، داڑھی صاف ، آنکھیں ایسی نشیلی کہ ایک آنکھ میں حافظ کا میکدہ ہے تو دوسری میں عمر خیام کا خم خانہ ۔ جسم پنجابی ، دماغ فلسفی ، خیال صوفی ، دل مسلمان ، مسلم حق پسندی ، خدمت مذہب ، مسلمانوں کی بہبودی ، مزاج میں سنجیدگی ، متانت خدمت مذہب ، مسلمان کی نظر میں مجبوب اور ہندو کی نظر میں اپنی اور استقلال . . مسلمان کی نظر میں مجبوب اور ہندو کی نظر میں اپنی صاف بیانی کی وجہ سے غیر محبوب ۔ ان کی قابلیت کو سوئی ہوئی قوم کو جگانا خوب آنا ہے۔ اگر یہ پبدا نہ ہوئے تو حالی کی شاعری کے گذشن میں کبھی بھار نِہ آتی ا۔

۱ - عبدالله قریشی : معاصرین اقبال کی نظر میں ، ص ۱۱س تا ۱۱س -

ماہنامہ نظام المشائخ ، دہلی ، رسول نمبر ، ۱۹۳۹ ، جنوری ، فروری الا ۱۹۱۵ ، خواجہ صاحب نے خطابات کی ایک طویل فہرست شائع کی ۔ محمد اقبال کے علاوہ سر علی اسام ، حکیم اجمل خال ، مولانا شوکت علی اور میر نیرنگ کو بھی کسی نہ کسی خطاب سے نوازا ۔ شہرامہ صوفی منڈی بہاؤالدبن ، شہرہ ایریل ۱۹۱۵ء میں ایک صاحب ماہنامہ صوفی منڈی بہاؤالدبن ، شہرہ ایریل ۱۹۱۵ء میں ایک صاحب نامی گوہسواری نے ''سرالوصال'' کو ایک قطعے میں نظم کیا :

مرحبا شاعر شكر سخن و شيرين مقال هبذا شاعر بهند شيخ محمد اقبال شهره آفاق مهم اسلام كا يه جوشيلا واه كهين كيون نه اسے سر وصال

'حبذا شاعر بهند' یہ مصرع محل نظر ہے ۔ شاید طباعت میں کوئی غلطی رہ گئی ہو ۔

محمد اقبال اسرار خودی لکھ رہے تھے ، خواجہ صاحب کو الکھا : عبدالقادر نے اس کے کچھ نام تجویز کیے ہیں : ''اسرار حیات ، پیام سروش ، پیام نو ، آئین نو'' ، آپ بھی طبع آزمائی فرمائے۔ معلوم نہیں خواجہ صاحب نے اس کا کوئی نام تجویز کیا یا نہیں ، لیکن اسرار خودی کی اشاعت پر انھوں نے جس بحث و نزاع کا آغاز کیا اس سے مسھنوں تک فلسفہ اور تصوف کی دنیا میں ایک ہلچل سی محیی رہی ۔ بڑے بڑے سعرکہ آرا سضاسین لکھےگئے ۔ محمد اقبال نے سمب کا جواب دیا اور اس معرکے میں بالآخر کاسیاب ہو کر نکاے ۔ خواجہ صاحب سے خطو کتابت بھی ہوئی ۔ خواجہ صاحب ناراض تھے مگر لسانالعصر بیچ میں پڑے ، غلط فسہمیاں دور سوگئیں ۔ پھر وہی ملاقاتیں ، وہی آنا جانا ، وہی رکھ رکھاؤ ۔ سہمہ میں لکھتے ہیں : ''نواب ہمادر یار جنگ کے ساتھ ڈاکٹر محمد اقبال سے ملنے گیا جو ڈا دٹر انصاری صاحب کے مکان میں مقم ہیں ۔ نواب صاحب ان کے بہت ہی مداح اور معتقد ہیں ـ میں نے ان اللہ ظ میں تعارف كرايا : اگر آپ بادشاہ بیں تو يہ آپ کے سپہ سالار ، شمع ہیں تو یہ آپ کے پروانے ، ڈاکٹر ہیں تو یہ آپ کے دیوانے ۔ ولی عہد منگرول بھی سوجود تنبے ، انبیس سنگرول آنے کی دعوت دی ہے۔ اس سے ایک روز جہلے یا دوسرے دن خواجہ صاحب لے جامعہ ملیہ اسلامیہ دہی میں غازی حمین رؤف پاشا کا توسیعی خطبہ سنا ۔ خوہ اقبال صادر تھے ۔ خواجہ صاحب نے اپنے ہفت روزہ منادی میں اس جلسر کا ذکر کیا ہے۔ ۱۹۳۳ مين لابدور آئے تو لکھتر بين : ''پنجاب سين راجہ پورس او الکھتر **د**ینے والے سکندر سے رخصت ہو کر ڈا نٹر سر محمد قبال سے ملتے گیما نے ایشیما کا سب سے بازا شاعر آلہ ہے۔ کے انسر نہ کھائی دیا ۔ اس کا انیس حقم بھی اس کے سامنے موجود تنہا ۔ محنہ کو یہ شخص

ٹیگور اور شیکسپیٹر سے کئی ہزار فٹ اونچا نظر آتا ہے ۔ ۲۲ اپریل ۱۹۳۸ عے ''سنادی'' میں ایک طویل شذرہ تعزبت میں لکھا: ''اقبال کے مربے سے ہندوستان میں نہیں ایشیا بھر میں اندھیرا چھا گیا'' ۔

۲۲ اپریل کے منادی میں لکھ چکے تھے: آج ۲۱ اپریل کی صبح کو یہ خبر سنی کہ اسلامی دنیا کے مسلم قومی شاعر نے انتقال فرمایا... ایشیائی قوموں کو اس کا صدمد بوگا... ان کی وفات سے تمام دنیا کے مسلمانوں کو ایسا نقصان یہ نچا ہے جس کی تلافی نہیں ہو سکتی ہے پھر کہتے ہیں : سزید یہ کہ میرے دوست اور فلسفیانہ شاعری کے آفتاب...ے جمعرات کے دن ١٦ صفر ے ۱۳۵۷ھ صبح صادق کے وقت اس دنیا سے کوچ فرمادا۔ وہ چونکہ محب اہل بیت تھے اور تفضہلی عقائد رکھتے تھے اس لیے قدرت نے ان کو چہلم سیدالشہدا علیہ السملام سے ایک دن یہلے کی تاریخ عطا فرسائی می آج رات پروفیسر مرزا شمد سعید نے دلی ریڈیو میں مرحوم کی نسبت ایک بہت اچھا مضمون سنایا جس کے بعد ریڈیو والوں کے خبریں سنائے وقت کہا مرحوم اقبال نے اپنر قل ممی نوکر علی مخش کی گود میں جان دی ۔ یہ سن کر مجھ پر بہت اثر ہوا ۔ اتنا اثر جو گورنر پنجاب اور سر ڈگور اور صار کانگرس اور مسائر جناح کے بیانات سے بھی نہیں ہوا تھا...میں نے تعزیت ناسہ علی مخش کو بھیجا ہے ۔ مرحوم کی اولاد کے پاس نہیں بھیجا ۔ اولاد کے پاس خود ساتم پرسی کے لئے جاؤں گا. . . میر نے

۱ - شابین : اوراق گم گشته، ص ۱ به ۱ و ۲ ـ

ج ۔ ایضیا ۔

٣ - محمد عبدالله قريشي : معاصرين اقبال كي نظر مين ، ص ١٣٠ -

ہے۔ ایضاً ، ص ۲۸ ہے۔

کانوں میں اقبال کی آواز گوبخ رہی تھی : علی بخش حقہ بھر لا اور اندر سے جاوبد کو بلا ، خواجہ صاحب سے ملا -

۲ م ۱ و و میں جب لاہور میں یوم اقبال سنایا گیا تو خواجه صاحب کو بھی شرکت کی دعوت دی گئی ۔ خواجہ صاحب ہسبب پیرانہ سالی لاہور تو نہ آ سکے ، سگر لاہور میں اپنے خلیفہ جناب محمد حسین نظامی کو ایک طوبل خط لکھا کہ اسے اخباروں میں شائع کر دبی ۔ یہ خواجہ صاحب کی مجملہ اقبال کے بارے میں آخری تحریر ہے جس میں اپنے تعلقات پر روشنی ڈالٹے بہوئے نہایت فراخ دلی سے اپنی صفائی بیش کی ہے۔ سمام مریدوں دو تا لید کرتے ہیں کہ کلام اقبال کی روح کو سمجھیں، اس پر توجہ رکھیں۔ پھر ۱۵۱ء میں دہلی کے اس جلسے کا ذکر آنیا ہے جو یوم اقیال کی تقریب بر پاکستانی بائی شمشنس آنے زیر ابنی م منعقد ہوا اور جس میں اسلامی ممالک کے سنامر بنی موجود تنہے -خواجہ صاحب کی تقریر نہایت طویل آنہی جس میں آلیے ہوں ۔انے آیات پر لظف بات یه آدیمی که آدشمیری برجمنون کا سسیما نسب عمید فرممون میں سصر کے سب سے بڑے مشر کے ڈری سے جا مشا ہے۔ خواجہ صاحب نے محمد اقوال کی خدست لو سرایا ، ان فاتی تعلقات کے ذکر کیا ۔ پہر محمد اسال کے بدیالات اور تصورات کی تشریج درجے وقع در باشدن داری و محمد ترک کے اس کی غرض و غایت نیا نہی ، نیها میری وون تا دفت آرہے ۔ ، میکن ہے دیں نے بعلہ مہرے مریدوں میں یا شہائے قہائی اور ان اسے

^{، ۔} ایضا ، ص رسہ ۔

و لے خوجہ فیاحب اس اسد کی اندریاں اور ایسالیاں کے بادلیاہ انے کے ادریاں اسے کی اندریاں اور ایسالیاں کے بادلیاں محریکوں پر تعریکیں ماہرے موندین ایام کی سالیات میں آن کا ادریاں ایک نہایت داچہ یہ موقوع ہے ۔

مجھ میں اور محمد اقبال میں بعض مسائل تصوف کے سبب اختلاف تھا ، اس لیے میں لاہور کے جلسہ عام میں اعلان کرتا ہوں کہ مجھ میں اور اقبال میں کسی قسم کا کوئی اختلاف باقی نہیں رہا تھا اور میں آج تک اقبال کے ان خیالات کا حاسی ہوں جو انھوں نے بعض اہل تصوف کے خیالات ترک دنیا کے خلاف ظاہر کیے تھے! ۔

۱۹۳۵ عمیں صاحب خم خانہ جاوید لالہ سری رام کے دولت خانے پر غالب سوسائٹی قائم ہوئی۔ اس کے اگلے برس ۱۹۳۹ء میں سوسائٹی نے بڑے وسیع پیانے پر یوم غالب منایا۔ خواجہ حسن نظامی نے محمد اقبال کو شرکت کی دعوت دی۔ یہ زمانہ ان کی علالت کا تھا ، انھوں نے لکھا: دو سال سے علیل ہوں:

سیخن ای بهم نشین از من چه پرسی که کمتگویئے دارم گفتگویئے

پیغام کے لیے مراقبہ کیا تو سرزا ہرگوپال تفتہ کی روح ساسنے آئی اور دلی والوں کے لیے یہ دو شعر نازل کر کے غائب ہوگئی:

> دربی محفل کہ افسون فرنگ از خود ربود او را نکاہے پردہ سوز آور دل دانائے راز آور

> مئے این ساقیان لالہ رو ذوقے نمی بخشد ز فیض حضرت غالب ہاں پیانہ باز آور

خواجہ عبدالصمد ککرو رئیس بارہ سولا کشمیر ، نسلا گھکڑ ، کشمیری زبان میں گھکڑ کا لفظ ککرو سے بدلگیا ۔ خواجہ صاحب

۱ - ادبی دنیا، سنی ۱۹۶۵ء، ص و تا ۱۱ -

۲ - محمد عبدالله قریشی: معاصرین اقبال کی نظر میں ـ ص دیم بحوال، منادی ، فروری ۱۹۳۹ عـ

کے ہزرگ سلطان زین العابدین کے زمانے میں کشمیر آئے۔ اس خاندان کے سربراہ حسرت خاں گھکٹر نے حصول تخت و تاج میں ملطان کی بڑی مدد کی تو سلطان پنجاب اور حسرت خان کشمیر میں ایک دوسر ہے کی اعانت پر کمربستہ رہتر ۔گھکڑ خاندان کے ایک کشمیری بزرگ احمد خان ترک دنیا کی نیت سے پنجاب آئے۔ ، اتفاقاً سید شاہ روشن سے سلاقات ہوئی ۔ انھیں کے ارثباد سے کشمیر واپس چلےگئر ۔ بارہ مولا میں اقاست اختیار کی . کاروبار کر بے لگے ۔ شادی کر لی ۔ یوں خواجہ عبدالصمد کے آبا و اجداد بارہ سولا میں بس گئر ۔ یہ بڑا صاحب ثروت خاندان تھا ۔ علم و فضل کی دولت سے مالا مال ، اہل علم کا قدر داں ، نیکی اور شرافت کا تمونہ ، دل میں اسلام کا درد ، حب قوسی کا جذبہ ، خلوص اور ایثار ۔ خواجہ صاحب کو یہ صفات ورئے میں سلیں ۔ ان کی وضعداری اور مہمان نوازی میں کبھی فرق نہ آیا۔ دہلی دروازے کے باہر شاہ محمد نحوث کا مزار خواجہ صاحب کے والنہ ماجد خواجہ عزیز ککرو کا تعمیر کردہ ہے ۔ وہیں دفن ہیں ۔ مزار کے درواز نے میں ان کے نام کی تختی لگی ہے۔ خواجہ عبدالصمدکی اسلام اور است اسلامیہ کے لیے ایک بڑی خدمت یہ ہے نہ مولانا سید انور شاہ ایسر فاضل اور بزرگ انسان جن کو حدیث میں درجہ کہال حاصل تھا ، انہیں کی توجہ سے آسان علم پر آفتاب بن در چہکر ۔ مولانا نے ایک عرصہ تک دیوبند میں درس حدیث دیا۔ پھر داہیا۔ چلر گئر ۔ محمد اقبال کو ان سے دلی عقیدت تھی ۔ لولاب ان کا وطن تھا۔ خواجہ صاحب لولاب گئے۔ یہ دیکھ نر نہ آئیں علم کی طلب ہے مگر ذرائع نہیں، مبداء فاائس نے خاص دل و دراغ انے اور آئے ہیں ، ان کے لیے ہر طرح سے معروی سہولی ہوتا کا نے رہے ؛ ان کی ضروریات کا خیال راکھا ۔ کشمیر ہمیریا کہ میر سے باہر

مولانا نے اسلامی ہندکی درس گلہوں میں جس کسی کا بھی رخ کیا خواجه صاحب کی اعانت شاسل حال رسی ۔ اندازہ کیجے خواجہ صاحب کیسے پر جوش مسلمان تھے ، کیسے جوہر شناس ، کیسے مخبر اور با ہمت انسان ۔ بارہ مولاکی جاسع سسجد مدت سے ویران پڑی تھی ، اسے از سر نو تعمیر کرایا ـ کشمیری مسلمانوں کی اصلاح احوال کے لیے کشمیر ہی نہیں کشمیر سے باہر بھی طرح طرح سے کوشاں رہے۔ مسلم لیگ کے اولیں صدر خواجہ ملیم اللہ اور سر سید احمد خان سے خاص تعلقات تھر ۔ محمدن ایجو کیشنل کانفرنس میں ہر سال شرکت کرتے ۔ ۱۰، ۱۹ ع میں کہ کنہ میں قائداعظم محمد علی جناح سے جا دلمر ۔ کشمیریوں کی حابت ہیں جو بھی تحریک اثبتی اول بارہ سولا کا رخ کرتی ۔ خواجہ صاحب اسے خوش آمدید کہتے ۔ مہاراجہ پرتاپ سنگھے سے ٹکو لر لی ۔ وہ كشميريوں كى پشت پناہ تھے ع انجمن اسلاميد جموں كا بالخصوص خیال رکھتر ۔ اس کے سالانہ جلسوں کی صدارت کرنے ۔ خواجہ صاحب کے احباب کشمیر اورکشمیر سے بابر شہالی ہنڈوستان میں حتلی کہ برسا تک پھیلے ہوئے تھے ۔ خواجہ صاحب ہر سال بارہ مولا سے کبھی راولہنڈی کے راستر سے اور کبھی سیالکرٹ ہوتے لاہور پہنچتے ۔ دہلی جائے ۔ کلکتہ کا رخ کرلے ۔ جہاں نہیں کوئی اسلامی انجمن قائم تھی اس میں شریک ہوئے ۔ طبیعت میں فیاضی تھی ، حتی الوسع مالی اسداد سے دربغ نہ کیا ۔ شعر کہتے ۔ ذوق سخن بھی تنہا ، ادب اور علم سے دلی لکاؤ بھی ۔ فارسی میں مقبل اور اردو میں صمد تخلص کرتے ۔ بڑے خوش خط ، تکستہ خط بھی خوب تنها -كلام مخزن مين شائع بدوتا ـ انجمن اسلاسيد سيالكوك مين میں نے بارہا ان کی نظمیں سنیں ، اردو اور فارسی بھی ۔ آواز کرخت تھی لیکن پر زور ۔ عاسہ اور جہہ پہنتے ، تقریر کے لیے اٹنیتے تو

مجمع ہم، تن گوش ہو جاتا۔ ہاتھ سیں اکثر تسبیح ہوتی۔ لوگ منتظر رہتے خواجہ صاحب کب تقریر کربن کے جب بھی تقریر کی اسے ختم کرنے سے پہلے کچھ نہ کچھ سالی اسداد کا اعلان بھی کو دیتے۔ تقریر اشعار سے خالی نہ ہوتی ، انجمن نصرت اسلام سری نگر میں تقریر کرنے اٹھے تو کہنے لگے:

افتتاح الكلام بسم الله الذي ليس في الوجود سواه الذي ليس في الوجود سواه قل الدي احد

قل هو الله واحد احد الذي لم يلد و لم يولد

بعد حمد خدا ست نعت رسول ^م که ازوئیم ستبل و ستبیل

ازدازہ کیجہے انہیں عربی و فارسی میں آکیسی دستنگاہ حاصل تنہی ۔ تخاص کیا خوب نبانہا ہے ۔

شاید اسی تقریر کا خاتم، انجوں کے اپنے اس نامہ بر قما اور کیا خوب آنہا :

> مصدنالمالی ه راه و صحابه اخرابه رفعی الله انعاللی هدرم

> > ان کے اردو میں ایک شعر ہے:

پنیر بہار آئی جمن میں زخم کل آنے ہوئے۔ پنیر مہان داغے جمکر آنش کے بالے ہوئے

خواجه فاحمي مسلماندول كو سريانه فيكها جاوق في -

مسلمانوں کی محبت انہیں بارہ مولا میں باطمینان بیٹھنے نہ دیتی ـ ایک طرح سے ہندوستان گرد تھے۔ قومی اور علمی کاموں میں بڑھ چڑھ کر حصہ لیتے ۔ اس میں کشمیری اور غیرکشمیری کا سوال ہی نہیں تھا ۔ شاید ہی کوئی اسلامی انجمن ہو جس کی انھوں لے مدد نہیں کی ۔ انجون حایت اسلام ، ابجون کشمیری مسلمانان ، معمدن ایجوکیشنل کانفرنس، کتنی انجمنیں تھیں جن میں انھوں نے دلی سرگرسی سے حصہ لیا ۔ میالکوٹ سے گزر ہوتا تو میر حسن _{سے} ملاقات رہتی ۔ سر حسن سے گہرے روابط تھے ۔ یہ کچھ سرحسن سے ملاقاتوں میں محمد اقبال کا ذکر آتا ہوگا ، کچھ انجہن حایت اسلام اور انجمن کشمیری مسلمانان کے جلسے تھے جن میں انھوں نے محمد اقبال کو دیکھا اور دیکھتے ہی ان کے دل و دساغ کی خوبیوں کے معترف ہو گئے ۔ بارود خانہ کے میاں خاندان سے بھی خواجہ صاحب کے گھرے مراسم تھے ۔ یہ ایک دوسرا ذریعہ تھا محمد اقبال سے تعارف کا ۔ بائیسؓ تیٹیس برس کے گہر نے تعلقات ، خوب خوب ملاقاتین رہتیں ۔ خواجہ صاحب محمد اقبال پر طرح طرح سے عنایات کرنے ۔ کبھی تمغہ عطا کیا ، کبھی دوشالہ پہنایا ۔ جب تک زندہ رہے بزرگانہ شفقت سے پیش آتے رہے۔ محمد اقبال بھی انھیں اپنا بزرگ تصور کرنے ۔ تعلقات میں اگر ایک طرف محبت اور قدر افزائی تھی تو دوسری طرف ادب اور احترام ۔ خواجہ صاحب کے جواں سال اور جواں مرگ صاحبزادے غلام حسن انٹرنس کا امتحان دینے لاہور آئے ، محمد اقبال ہی کے یہاں ٹھہرے ۔ امتحان کی تیاری کرنے لگے ۔ استحان دے کر واپس گئے تو بخار نے آ لیا ۔ نتیجہ نکلا کاسیاب ہوگئے ۔ محمد اقبال نے مبارک باد کا تار بھیجا ۔ غلام حسن کی بہاری سے بے خبر تھے ۔ تار اس وقت پہنچا جب غلام حسن کا جنازہ اٹھ رہا تھا ۔ غلام حسن ، باپ کا ایخت جگر ،

جوان رعنا ، ہونہار ، ذہین ، قابل ۔ غلام حسن سے بڑی بڑی ہڑی امیدیں وابستہ تھیں ۔ احباب پریشان ، اعزا اور اقربا دل گرفتہ کہ خواجہ صاحب غلام حسن کی موت کا صدمہ کیسے برداشت کریں کے ۔ خواجہ صاحب کا دل ٹوٹگیا ۔ محمد اقبال کو خبر منی تو دلی صدمی ہوا ۔ تعزیت کا خط لکھا ، تار کے بارے میں معذرت کی ۔ مرثیہ کہا ۔ ۱۹ اشعار ہیں ۔ محزن میں ایک تعزیتی شذرے کے ساتھ شائع ہوا :

اندھیرا صمد کا مکن ہو گیا وہ خورشید روشن نہاں ہو گیا غضب ہے غلام حسن کا فراق کد کر جینا صمد کو گراں ہو گیا دیا چن کے وہ غم فلک نے اسے دیا چن کے وہ غم فلک نے اسے کہ مقبل سراہا فغاں ہو گیا

شیخ عبدالقادر لکھتے ہیں: ہارے ایک عنایت فرما رئیس بارہ مولا خواجہ عبدالصمد ککرو ہیں ۔ انھیں چند روز ہوئے اپنے چہیتے اور ہوجار بیٹے کی مرک ناگہانی کا داغ اٹھانا ہڑا ۔ خواجہ صاحب خود عالم اور علم دوست رئیس ہیں جو فارسی زان کے طباع شاعر ہیں اور مقبل تخاص کرتے ہیں ۔ مگر اس زا ن کے طباعی اور زندہ دلی پر پانی پھیر دیا ہے اور انھیں تصویر غم بنا رکھا ہے ۔ اس میں کوئی شک ہیں خواجہ صاحب رضائے اللی بر صابر و شاکر رہے ۔ یہ ان کی قوت ایمانی تھی جس نے اس غم میں ان کا ساتھ دیا ۔ شیخ صاحب نے ٹھیک کہا ہے ۔ می جواناں مرک بیٹے کے رہے نان کی طباعی اور زدہ دلی پر بانی جواناں مرک بیٹے کے رہے نان کی طباعی اور زدہ دلی پر بانی جواناں مرک بیٹے کے رہے نان کی طباعی اور زدہ دلی پر بانی جواناں مرک بیٹے کے رہے نان کی طباعی اور زدہ دلی پر بانی

پھیر دیا۔ صرف قوم کی خدمت اور اصلاح کی لگن باقی رہ گئی۔ غلام حسن ۱۹۲۱ میں فوت ہوئے۔ خواجہ صاحب ۱۹۲۱ میں ۔ محمد اقبال بارہ مولا گئے۔ ان کے جہلم میں شربک ہوئے۔ چار روز قیام رہا۔

پیرزاده سحمد حسین عارف پنجاب یونیورسٹی سیں فارسی کے اورس ایم ـ امے بڑے اعمالی پائے کے سترجم، قانون داں، ریاضی داں، فلسفی اور شاعر ، سہیم فلع رہتک کے ایک سعزز قریشی خاندان کے فرد - ۱۸۵۹ء میں پیدا ہوئے - ۱۸۸۱ء میں ڈاکٹر لائٹنر کے انما سے یونیورسٹی اوریئنٹل کالج میں اسسٹنٹ پروفیسر اور حبدر شعبه اردو کا عبهه ملا ـ ریاضی اور فلسفه پٹرھائے ـ قانون سے دلیجسی تنہی ۔ بائیکورٹ سیں سترجم کی خدرات سرانجام دبن - ۱۸۸۵ میں ایکسٹرا اسمسٹنٹ کمشنر بنوگئے - ۱۸۹۰ء سے ٩٠٩ ء تک ڈسٹر کٹ اور سیشن جج رہے ۔ یہی زمانہ تنہا جس مس محمد اقبال ان يسم متعارف بسولے - عارف كا علم و فضل، عارف کی شاعری اور فاسفہ سے دلیجسٹی محدد اقبال کو ان کی خدمت میں لے کئی ۔ پیرزادہ صاحب کا آنلام محزن میں شائع ہورہا تھا ۔ انجمن حایت اسلام کے جلسے اور لاہور کے مشاعرے بھی ڈریعر ٔ تعارف بنے ۔ پیرزادہ صاحب کو بھی شہزادہ میرزا عبدالغنی ارشد سے شرف تلمذ حاصل تھا ۔ فیروز پار سیں بحیثیت سیشن جج تعینات رہے ۔ فیروزپور سیں بھی سحمد اقبال کا ذ در آتا بھڑگا ۔ سعلوم بوتا ہے سحمد اقبال کی ان سے راہ و رسم اوریئنٹل کانج کے **ز**سانہ ' ہعلمی ہی دیں قائم ہوگئی تھی ۔ ۱ ، ۱ ، و ع میں جب پیرزادہ صاحب یے مثنوی سعنوی کی حکایتوں کا مثنوی سی کی محر میں عقدگوہو کے نام سے ترجمہ کیا تو مجد آنبال نے اس کی ایک نہیں چھ تاریخیں کہیں ۔ یہ مولانا روم سے پیر زادہ صاحب اور مجد اقبال کی عقیدت

تھی جس نے انہیں ایک دوسرے کی طرف کھینچا۔ ۱۹۰۹ء میں دربار کشمیر نے پرزادہ صاحب کی خدمات مستمار لے لیں تو پیرزادہ صاحب کشمیر بائی کورٹ کی بنا رکھی ، پیرزادہ صاحب کا قیام گی خود ہی اس کے واحد جج تھے۔ گویا یہ پیرزادہ صاحب کا قیام لاہور کا زبانہ تھا جس میں محمد اقبال ان کی خدمت میں حاضر بولئے رہے۔ ۱۹۰۸ء کے بعد اجیاناً ہی ملاقات کی نوبت آتی ہوگی۔ پیرزادہ صاحب کشمیر کی ملازمت سے سبکدوش ہوئے تو دہلی چلے پیرزادہ صاحب کشمیر کی ملازمت سے سبکدوش ہوئے تو دہلی چلے میں اندال ہوا۔ طبید کانچ میں سکریئری کے قرائض سرائباد دیتے۔ دہلی ہی میں اندال ہوا۔ طبید کانچ کے احاطے میں دفن ہیں۔ حکومت نے بھی پیرزادہ صاحب کی بڑی عزت افزائی کی۔ ، ۱۹ ء میں خان برادر میں اندال اور ۱۱۹، ۱۹، کے دربار میں نرسی عظا ہوئی۔ حکیم اجمل خان کا خطاب اور ۱۱۹، ۱۹، کے دربار میں نرسی عظا ہوئی۔ حکیم اجمل خان سے ان کے گہرت مراسم تھے۔ طبید کانچ کے انتظامی امور انھوں نے بڑی قابدیت سے سرائجام دیے۔ طبید کانچ کے انتظامی امور انھوں نے بڑی قابدیت سے سرائجام دیے۔ طبید کانچ کے انتظامی امور انھوں نے بڑی قابدیت سے سرائجام دیے۔ ۱۹۹۸ء میں فوت ہوئے ،

یہ سعاع م نہ ہم ہوری شہ مشوی اسرار خودی کے ہارہے میں پیرزادہ صاحب کے نائرات نیا ہیں۔ ان کے ایک عزیز جناب فضلی نے اسرار شودی کے جواب بلکہ مشمت میں ایک مشوی لہتی ۔ بیرزادہ صاحب نے اپنے پسند دما یا نہیں ، البتہ عبد افہال نے حسن نظامی کو لکھا کہ فضلی صاحب نے میرا مطاب نہیں سمجھا ۔ پیرزادہ صاحب کی اپنی رائے اس معاملے میں دیا تھی ، خو اقرال سے پیرزادہ صاحب کی اپنی رائے اس معاملے میں دیا تھی ، خو اقرال سے کوئی خط و کتابت ہوئی یا نہیں؟ آ دھی پتہ نہیں جل سر

داغ سے مجد اقبال کو تلمذ تنها ، دنی عقیدت جس نہ جوں نے اپنی اشعار میں بار بار اظہار کیا ۔ داغ ہے، ہو، م م م مس فوت ہوئے ، مجد اقبال کی اندستان روانگی سے مانے ۔ نہ اتبال سے داغ کی وانت ہر مہم مرزی لکھا ہے اس میں داغ کی شوخی اور ردی ڈی رہ میں جس گھری

روحائیت کی جہلک نظر آتی ہے اس کی طرف کس خوبی سے اشارہ کیا ہے :

> تھی حقیقت سے نہ غفلت فکر کی پرواز میں آنکھ طائر کی نشیمن پر رہی پرواز میں

یوں داغ کی حقیقی شخصیت تمام و کال بہارہے ساسنے آ جاتی ہے۔ داغ ، جیسا کہ صاحب خم خانہ جاوید کی روایت ہے ، لاہور آئے۔ مگر کس سن میں ، ٹھیک معلوم نہیں ہوسکا ۔ بیان کیا جاتا ہے ان کا قیام کسی ہندو رئیس کے یہاں رہا ۔ لاہور کے قریب ہی ان کا قیام کسی ہندو رئیس کے یہاں رہا ۔ لاہور کے قریب ہی ان کی خدمت میں حاضری دی ہوگی ۔ تارا سے تو ان کے خاص تعلقات تھے ۔ لیکن عجیب بات ہے کہ داغ کے اس سفر کا حال ہمیں صاحب خم خانہ جاوید سے معلوم ہوا ۔ داغ جہاں استاذ تھے ، لاہور میں ان کی شاعری کا خانمہ تھا ، شاگرد بھی بہ کثرت ، لیکن ان کے ورود لاہور کا ذکر کہیں نہیں ملتا ، یا کم از کم راقم الحروف کو نہیں مل سکا ۔ کہیں نہیں ملتا ، یا کم از کم راقم الحروف کو نہیں مل سکا ۔ برحال ۱۹۹۵ء سے پہلے لاہور آئے ۔ ایسا کبھی نہیں ہوا کہ خرد اقبال کو ان سے شرف ملاقات حاصل ہوتا ۔ بقول عبدالقادر دونوں خود اقبال کو ان سے شرف ملاقات حاصل ہوتا ۔ بقول عبدالقادر دونوں طرف یاد باقی رہگئی ۔ لیکن جہاں مجد اقبال داغ کے عقیدت مند تھے ، داغ بھی صوحتے ہوں گے کہ وہ جو کہا جاتا ہے ان من الشعر لحکمۃ ان کا شاگرد شاعری کی کیسی کیسی بلندیاں طے کررہا ہے ۔ داغ بھی صوحتے ہوں گے کہ وہ جو کہا جاتا ہے ان من الشعر لحکمۃ ان کا شاگرد شاعری کی کیسی کیسی بلندیاں طے کررہا ہے ۔

داغ سے ہمارا ذہن قدرتا امیر مینائی کی طرف منتقل ہو جاتا ہے ۔ یوں بھی اس زمانے میں ، اور یہ راقم الحروف کا ذاتی تجربہ بھی ہے ، یعنی بیسوں صدی کے اوائل میں داغ اور امیر یہی دو نام ہر شخص کی زبان پر تھے ۔ مجد افہال کو امیر مینائی سے دلی عتیدت تھی ۔ وہ ان سے ملے تو نہیں ، شرف تلمذ بھی نہیں تھا ، خط و

کتابت کا سوقعہ بھی نہیں آیا ، بابل ہمہ مجد اقبال کو اسیر سے بڑی عقیدت تھی ۔ محمد اقبال بار بار ان کا ذکرکرتے ، کہتے میرا جی چاہتا ہے، امیر سینائی پر انگریزی میں ایک مضمون لکھوں، ولایت کے کسی پرچے میں چھپوا کر مشرق کے اس شاعر کی شاعرانہ عظمتوں کا اعتراف مغرب والوں سے کرا دوں ۔ ان کے تلامذه کو خط لکھتے ۔ معلومات طلب کرتے ۔ ۲۹۰۳ء میں فوق کے اخبار پنجہ ٔ فولاد میں لکھا : ''ماہ رواں کے کسی اخبار میں میں نے پڑھا تھا کہ فن سخن کے استاد اور ملک نظم کے بادشاہ حضرت امیر مینائی کی لائف ابھی تک نہیں لکھیگئی ۔ راقم الحروف نے ان کے اکثر تلامذہ ۔ ۔ ۔ کو متوجہ کیا ہے کہ ایسا شاعر ے نظیر اور اس کی لائف اب تک نہ لکھی جائے'ا۔" پھر ان کے کلام پر اس طرح تبصرہ کیا ہے : ''وہ صرف شاعر ہی نہیں تھے ، بلکہ ان کا درجہ شاعری سے جت بڑھا ہوا تھا ۔ ان کے کلام میں ایک خاص قسم کا درد ہے اور ایک خاص قسم کی لے پائی جاتی ہے جو صاحب داوں کو بے چین کر دیتی ہے ۔'' پھر بافسوس کہتے ہیں : ''اگر ایسا شخص یورپ یا امریکہ میں ہوتا۔ تو اس کی زندگی میں ہی اس کی کئی سوانخ عمریاں نکل جاتس ۔" پھر کہتے ہیں : ''معرا مقصد حضرت امیر کی شاعری اور شاعرانہ لائف پر بحث كرنے كا ہے ۔ میں نے چند باتیں ان كے تلامذہ اور واقف كروں ہے ہوچھی ہیں ۔" پنہر ان کی تفصیل بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں : ''بہ مضمون انگریزی میں لکھا جائے کا اور ولایت کے نسی مشہرر اخبار یا رسالے میں چھپوایا جائے گا۔''

كيا امير مينائي لاهور آئے؟ خيال ہے نہيں۔ آئے ہيں تو . . و ، ء

۱ - عبدالله قریشی: معاصرین اقبال کی نظر میں ص ۲۲ تا ۲۵ -

٣ - جيسا كه حكيم احمد شجاع نے لكھا ہے ـ

سے بہت پہلے جس کا بظاہر کوئی امکان نظر نہیں آتا۔ سیرے نزدیک یہ روایت بھی تحقیق طلب ہے۔ امیر کا لاہور آنا کوئی معمولی بات نہیں تھی کہ ہمیں اس کا کہیں ذکر نہ سلے۔ یہ صرف حکیم احمد شجاع کا بیان ہے ۔ معلوم نہیں ان کی معلومات کا ذریعہ کیا تھا۔

معلوم ہوتا ہے امیر مینائی سے محمد اقبال کی ارادت ہیں وہ ذرہ درد دل کارفرما تھا جو مبداء خاص سے دونوں کو عطا ہوا۔ امیر سینائی مخدوم حضرت شاہ سینا کے خاندان سے تھے۔ 1۸۲۲ء میں پیدا ہوئے قرآن محید ، کتب درسیہ متداولہ ، فقہ اور اصول فقہ کی تعلیم میں متعدد اساتذہ سے رجوع کیا ۔ طب اور جفر میں بھی دستگاہ پیداکی ۔ خاندان چشتیہ صابریہ میں حضرت امیر شاہ سے بیعت ہوئے ۔ خرقہ خلافت بھی ملا ۔ اسیر کے شاگرد تھے ۔ غالب ، آتش ، ناسخ ، انیس و دبیر کی آنکهی دیکه چکر تهر_ رند ، صبا ، نسیم ، بحر ، رشک اور وزیر سے صحبت رہتی ۔ ہر صنف سخن میں شعر کما - شاہان اودہ کا زمانہ تھا ، مع برس واجد علی شاہ اختر سے وابستہ رہے ۔ لکھنؤ اجڑ گیا تو نواب کاب علی خاں کی دعوت ہر رام ہور چلے گئے ۔ داغ بھی رام پور میں موجود تھے ۔ دونوں اساتذہ سخن میں دوستی اور محبت کے نہایتگہرے مراسم قائم ہوگئر۔ ایک دوسرے کی یاد سے ہے قرار ہو جائے ۔ نواب صاحب کا انتقال ہوا تو امیر لکھنؤ چلے آئے۔ داغ نے دکن کا رخ کیا۔ ۱۸۹۱ء میں نظام دکن میر محبوب علی خاں لارڈ کررن سے ملنر کاکمتہ گئے تو امیر مینائی کو لکھا بنارس آئیں اور ہم سے ملیں۔ شرف باریابی حاصل ہوا ۔ امیر نے اپنی تصنیف اسیر اللغات نذر میں پیش کی ۔ دکن آینے کی دعوت دی گئی ۔ نومبر ۱۹۰۰ء میں حیدر آباد پہنچے۔

[،] ماہنامہ لقوش ، لاہور تمبر ۔ حکیم احمد شجاع کا مضمون لاہور کا چیلسی ۔

اسٹیشن پر اکابر اور عائد استقبال کے لیے سوجود تھے۔ لیکن اسیر سینائی دفعۃ بیار ہوگئے اور ایک ہفتے کے اندر ہم، نومبر . . م ع کو انتقال کر گئے ۔ محمد اقبال کو دلی صدمہ ہوا ۔ داغ کا مرثیہ کہتے ہوئے انھیں نہیں بھولے :

توڑ ڈالی موت نے غربت میں مینائے امیر چشم محفل میں ہے اب تک کیف صہبائے امیر

تاریخ کمی: لسان صدق نی الآخرین - امیر مینائی ایک صوفی منش بزرگ تھے - بڑے عبادتگزار ، نیکی اور پارسائی کا مجسمہ ـ عالم و فاضل ، زبان داں ـ تصانیف متعدد ہیں ـ دواوین اشعار میں صنم خانہ عشق کو بالخصوص شہرت ہوئی ـ میرا اسکول کا زمانہ تھا ـ سیالکوٹ میں ہر کہیں صنم خانہ عشق کا چرچا تھا ـ شعر و سخن کی باتیں ہو رہی تھیں ـ میر حسن کی خدمت میں چنچے ، فرمایا: صنم خانہ عشق پڑھو اور موج سمجھ کر پڑھو ـ محمد اقبال کو امیر سے جو تعلق تھا اس میں شاید میر حسن کا بھی دخل تھا ـ امیر سے جو تعلق تھا اس میں شاید میر حسن کا بھی دخل تھا ـ صنم خانہ عشق شائع ہوا تو محمد اقبال نے کہا :

عجیب شے ہے صنم خانہ ابیر اقبال میں بت پرست ہوں رکھ دی وہیں جبیں میں نے

لیکن محمد اقبال کے قدر دانوں نے اس شعر کی تعبیر جس طرح کی اس سے سخن فہمی عالم بالاکی یاد تازہ ہو جاتی ہے ۔ لیکن سخن فہمی عالم کیا کہیر ۔ سعاذ اللہ ۔

نادر کا کوروی سے بھی محمد اقبال کو دلی تعلق تھا۔ دونوں ایک دوسرمے کے قدرداں ۔ ایک دوسرمے کے قدرداں ۔ محمد اقبال نے کہا :

ہامں والوں کو تو اک دن دیکھنا ہی تھا مجھے نادر کا کوروی نے دور سے دیکھا مجھے

محمد اقبال نے نادر کو اپنا ہم نوا اور ہم صفیر پایا ۔ محبت اور دوستی میں نیرنگ کے ساتھ جگہ دی :

> نادر و نیرنگ ہیں اقبال میرے ہم صفیر ہے اسی توحید فی التثلیث کا دعوی مجھے

نادر - پورا نام نادر علی ہے۔ کا کوری کے ایک عباسی خاندان کے چشم و چراغ ، ۱۸۶۷ء میں پیدا ہوئے اور ۱۹۱۲ء میں بہ عمر سم سال فوت ہوگئے ۔ افسوس ہے عمر نے وفا نہیں کی ۔ خناق کا مرض جان لیوا ثابت ہوا ۔ دواؤں نے کام نہ کیا ۔ جراحت کی نوبت آئی ۔ خیال تھا عملیہ کام یاب رہے گا ۔ نادر کی حالت اچھی نوبت آئی ۔ خیال تھا عملیہ کام یاب رہے گا ۔ نادر کی حالت اچھی نہیں تھی ۔ سخت تکلیف میں مبتگر تھے۔ نزع کی شب ان کے جھوئے بھائی شیخ شاکر علی نے معلوم نہیں کس خیال کے زیر اثر یہ مصرع پڑھا:

قفس میں مرغ ِ بسمل یوں تڑپنے کا مزا کیا ہے

تو نادر نے فی البدیہ دوسرا مصرع کہہ کر شعر کی تکمیل کر دی:

> نکل جان ِ حزیں اس جسم ِ خاکی میں دھراکیا ہے اور اپنے خالق حقیقی سے جا ملے ۔

اردو ادب کی محفل سوگوار ہوگئی ۔ نادر سے اردو ادب کی بڑی ہڑی امیدیں وابستہ تھیں ۔ انگریزی شعرا مثلاً کوپر اور کیٹس کی نظموں کو انھوں نے جس خوبی سے اردو کے قالب میں ڈھالا ہے اس کی جتنی بھی تعریف کی جائے کم ہے۔ ترجمے میں اصل کا رنگ پیدا کر دیا ۔ مجد اقبال کو نادر کی موت سے دلی صدمہ ہوا۔ ایک ہم نوا اور ہم صفیر جدا ہوگیا ۔ دش نادر کی عمر وفا کرتی!

نادر کو اقبال سے دلی تعلق تھا۔ خط و کتابت کی نوبت تو شاید کبھی نہیں آئی ، محزن کے توسط سے گوبا باہم گفتگو ہو جاتی ۔ دسمبر ۲ و و ع میں مجد اقبال کی نظم 'شمع' محزن میں شائع ہوئی تو نادر نے اس سے اتنا اثر قبول کیا کہ جنوری ۱۹۰۳ء میں شمع مزار' کے عنوان سے ایک نظم لکھی ۔ مجد اقبال نے کہا تھا : شمع مزار' کے عنوان سے ایک نظم لکھی ۔ مجد اقبال نے کہا تھا :

بزم جہاں میں میں بھی ہوں اے شمع دردمند

نادر نے شمع مزار سے خطاب کرتے ہوئے کہا: بیٹھی ہے کس سکوت میں شمع مزار تو

میں بھی ایسا ہی درد مند ہوں:

اس تیرہ روزگار و پر آشوب دور میں دو تیرے درد مند بیں اقبال اور میں

محمد اقبال نے لکھا تھا:

ہو شمع بزم عشق کہ شمع سزار تو ہر حال اشک غم سے رہی ہم کنار تو

يوں نادر كو شمع مزار كا عنوان سوجها ، نظم كمم دالى -

میالکوٹ کے نیازمندوں سے بھی محمد اقبال نے روابط میں کوئی فرق نہ آیا ۔ آغا محمد باقر سے تا حین حیات تعلقات قرنم رہے ۔ سیالکوٹ جانے ، ملاقاتیں ہوتیں ۔ مولوی ابراہیم سے بھی دوستی قائم رہی ۔ غلام قادر فصیح مرحوم سیالکوٹ کے ایک معزز کشمیری خاندان کے فرد تھے ۔ شاعری تو بہت کم کی ، یا شاید کی ہی نہیں البتہ نثر میں ان کے قلم نے بڑی جولانیاں دکھائی ہیں ۔ تاریخ اسلام سے انھیں بالخصوص شغف تھا ۔ فصیح صحافی بھی تھے ، طابع اور ناشر بھی ۔ پنجاب پریس کے نام سے ایک مطبع قامم کر رکھا تھا۔ تاریج اسلام کے نام سے ایک ماہوار رسالہ نکالتے جس میں غزوات نبی صلی الله علیہ وآلہ وسلم اور فتوحات عہد صدیقی و فاروق کا حال بڑی تفصیل سے بڑے سلیس اور دل نشیں انداز میں بیان کرتے ۔ ان کی تحریروں سے نوجوانان اسلام میں جا بجا مجاہدین اسلام کے عزم و ہمت ، ان کے تاریخی کارناموں ، اسلام کے لیے سرفروشی کے جذبات کی یاد تازہ ہو جاتی ۔ سحمد اقبال کے نزدیک یہ بھی مسلمانوں میں شعور ملی کے احیاء کا ایک مؤثر ذریعہ تھا۔کہتے ہیں : یہ رسالہ ہر مسلمان کےگھر پہنچنا چاہیے۔ ایسی ہی تحریروں سے قوم میں بیداری پیدا ہوتی ہے ۔ میں اسے پڑھتا ہوں تو اکثر چشم پر آب ہو جاتا ہوں ۔ فصبح مرحوم ۱۹۱۲ء میں فوت ہوئے۔ ان کے صاحبزادے ظفر اقبال کو تصنیف و تالیف کا مشغلہ وریے میں ملا ۔ میر حسن کے حلقہ درس میں بیٹھے ۔ ان کی شاگردی کی ۔ عربی زبان میں بڑی مہارت پیدا کی ۔ لاہور آئے ۔ ایم ۔ اے کیا ۔ ٹریننگ کااج میں ملازمت ملگئی ۔ عربی زبان میں درسیاست کی تصنیف کے علاوہ انھوں نے انجون حمایت اسلام کے لیے قرآن محید کا نسخہ بڑی محنت سے مرتب کیا اور پھر پیکیجز کے زیر اہتمام ایک دوسرا نسخہ اس انداز سے کہ قاری و اس کی تلاوت میں کوئی مشکل پیش نہ آئے ۔ مولوی صاحب کی یہ خدمات لائق صد تحسین ہیں جن کے لیے قرم ان کی شکر گزار رہے گی ۔ سیالکوٹ کے ایک مولوی نواب دین صاحب نے چوک دال گراں میں مقبول عام کے نام سے ایک مطبع قائم کر رکھا تھا۔ ظفر اقبال اکثر وہاں جائے۔
ایک روز کیا دیکھتے ہیں کہ حکیم الاست کا مجموعہ کلام چوپ رہا
ہے۔ پہ وف رکھے تھے۔ ان پر نظر ڈالی تو دیکھا ان میں غلطیاں
ہی غلطیاں ہیں ۔ مجد اقبال کی خدست میں حاضر ہوئے۔ پروفوں کا ذکر کیا تو انھوں نے ہدایت کر دی کہ آئندہ ان کی جو بھی کتاب شائع ہو اس کے پروف مولوی ظفر اقبال دیکھیں۔

مولوی ابراہیم سیالکرٹی ۔ میر حسن کے شاگرد ۔ ان کے حلقہ اور پھرکالج میں محمد اقبال کے ساتھ حصول تعلیم میں شریک ۔ اوائل عمر کی دوستی ، بے تکانی ، دل لگی ۔ سولوی صاحب سے ہمیشہ ملاقات رہی ۔ سولوی صاحب لاہور آنے ، محمد اقبال میالکوٹ جائے تو ان سے ضرور ماتے ۔ مولوی صاحب بھی علمی میالکوٹ جائے تو ان سے ضرور ماتے ۔ مولوی صاحب بھی علمی معفلوں اور تقریروں میں آکش سحمد اقبال کا ذکر کرتے ۔ ان کی تخلوں اور تقریروں میں آکش سحمد اقبال کا ذکر کرتے ۔ ان کی آخری علالت میں خاص طور سے عیادت کے لیے آئے ۔ دیر تک نشست رہی ۔گور بار کا حال ، بال نبوں کا پوچھا ، تسلی دی ۔

مولوی صابیب کے خاندان میں مولوی احمد دین ہال کے صاحبزادے محمد مسیح پال جنہوں نے امین اور حزبی تخاص اختیار کیے اور بالآخر امین حزبی کے نام سے دنیائے سخن میں شہرت حاصل کی ، ایک طرح سے محمد اقبال کے معنوی شاگرد تھے۔ بڑنے پرگو ، دل حب اسلامی سے معمور ۔ محمد اقبال کے شیدائی زماند ملازمت زیادہ تر گانکت میں گزرا ۔ ملازمت سے سبکدوش ہو کر میالکوٹ آئے ۔ ۱۹۹۸ ع میں قوت ہوئے ۔ شعر الوئی کا شوق جب سے تھا ۔ محمد اقبال انو سیالکوٹ کے مشاعرہ میں عمر مر ہوئے دیکھا ۔ ان او دلام سنا ۔ میں حسن کی موجودئی میں محمد اقبال کی اسکول میں نظم پڑھنے کی روایت ہمیں امین حزب ہی سے کی اسکول میں نظم پڑھنے کی روایت ہمیں امین حزب ہی سے

ملی - امین حزیں میر حسن کی خدمت میں حاضر ہوتے ، ان سے اکتساب فیض کرتے - شعر و شاعری کے سوا کوئی دوسرا شغل ہی ہیں تھا - اور شعر و شاعری کا بھی سب سے بڑا مقصد ہی کہ عبد قبال کے پیغام کی ترجانی کریں - ۲، ہ ع میں ان کی ایک غزل پیام یار لکھنؤ میں شائع ہوئی - تعریف کی گئی تو انھیں خیال آیا کیوں نہ بچد اقبال کی شاگردی اختیار کریں - مجد اقبال کی خدمت میں حاضر ہوئے - مدعائے دلی عرض کیا - انھوں نے کہا شاعری خداداد چیز ہے - شعرگوئی کا جذبہ سچا ہے تو مشق سخن کیے جائیے - اساتذہ کا کلام بغور پڑھیے - کان بحروں سے مانوس ہو جائیں ، جائیے - اساتذہ کا کلام بغور پڑھیے - امین حزیں کو شرف تلمذ تو ران میں کوئی سقم باتی نہ رہے - امین حزیں کو شرف تلمذ تو حاصل نہیں ہوا لیکن یہ بھی تلمذ ہی کی ایک صورت تھی - عمر نہیں ان کے کہنے پر عمل پیرا رہے - محمد اقبال سے بہت کم ملے - بھر ان کے کہنے پر عمل پیرا رہے - محمد اقبال سے بہت کم ملے لیکن ان کے کلام ، ارشادات و خطبات سے فیض حاصل کرتے لیکن ان کے کلام ، ارشادات و خطبات سے فیض حاصل کرتے دے جب بھی ملتے محمد اقبائی کے سوا کوئی دوسرا موضوع گفتگو نہ ہوتا -

و و . انجمن حایت اسلام:

انجون حایت اسلام سے مجد اقبال کے ہے۔ ۳۸ ساللہ تعلق کی داستان طویل بھی ہے اور اہم بھی - ۱۸۵۷ء میں جب سلطنت مغلیہ کا چراغ ہمیشہ کے لیے گل ہوگیا ، مسلمان محکومی اور غلامی کی زنجیروں میں جکڑے گئے تو زوال بغداد اور سقوط غرناطہ کے بعد یہ سب سے بڑا المنک حادثہ تھا جو اسلامی دنیا کو پیش آیا ۔ مسلمانان ہند عجیب کسمپرسی کے عالم میں تھے ۔ وہ اس سرزمین پر صدیوں سے حکومت کر رہے تھے ۔ دفعة محکوم ہوگئے ۔ وسط ایشیاء کے

١ - رحيم بخش شاهين : اوراق كم كشته ، ص ٢٠ -

مسلمانوں کی طرح وہ بھی غلامی اور محکوسی کی تلمخی سے نا آشنا تھے ۔ غلامی اور محکہ می میں یہ ان کا پہلا تجربہ تھا ۔ ان کی سمجھ میں نہیں آتا تھا ، اس حالت سیں جب ان کی ہے بسی انتہا کو پہنچگئی ، جب حکومت ان کی آزادی اور اقندار کی طرح ان کی تہذیب و تمدن کے ہر نقش سے ساتھ ساتھ ان کی زبان ، ان کی ثقافت حتلی کہ مذہب تک کو مٹانے کے دریے ہے ، جب کہ خدشہ ہے ان کا وجود ملی بھی ہمیشہ کے لیے ختم نہ ہو جائے وہ کیا راستہ اختیار کریں ۔ غلامی پر راضی ہو جائیں ۔ اسلام میں وطنیت اور مغربیتکا پیوند لگائیں ، یا اپنےطرز زندگی پر سضبوطی سے قائم رہیں ۔ لیکن وہ کوئی بھی فیصلہ کرنے اسے عمل میں لانا آسان نہیں تھا ۔ خوش قسمتی سے انھیں سنبھلنے میں دیر نہیں لگی ۔ انھوں نے اس صورت حالات کا بغور جائزہ لیا تو بقائے ذات اور حصول آزادی کے مختلف راستر نظر آئے ۔ ایک وہ جس کی نشان دہی سرسید نے کی ۔ ایک دوسرا حکومت وقت سے کاملاً ہے تعلقی ، اور ایک مغرب کی تقلید میں وطنیت پسندی کی راہ سے سیاسی آئینی جد و جہد کا جس کے پہلو بہ پہلو حکومت سے وفاداری ، غلاسی اور محکوسی پر قناعت پسندی کی تلقین کا سلسلہ بھی جاری تھا ۔ حتنی کہ اس میں قرآن اور حدیث سے بھی سند لیگئی ۔ بالآخر سواد اعظم ہے وہ راستہ اختیار کیا جو سرسید نے ان کے لیے تجویز کیا تھا اور جس کا مرحلہ ُ اولیں تھا علوم جدیدہ یا محاورۂ عام میں انگربزی تعلیم کا حصول ۔ چنانچہ یہ مقصد تھا جس کے پیش نظر میرسید احمد خاں نے محمدُن ایجوکیشنل کانفرنس کے نام سے ایک انجمن قرنی کی 🗀 🖖 مسلمان اس دنیا سے واقف ہوں جس کا ظہور یورپ میں بایا ، جو اخلاقاً اور ذہناً عالم انسانی پر چھا رہی تنبی اور جس سے پوری ہوری واقفیت کے بغیر ناممکن تھا مسلمان بہ مقابلہ اس کے اپنے وجود

ملی کا تحفظ کر سکیں ۔ مگر پھر اس سلسلے میں خود سرکار انگریزی بھی کچھ اقداسات کرچکی تھی ۔ سرکار انگریزی چاہتی تھی ہندوؤں اور مسلمانوں کا ذہن بدل دیے ۔ وہ اس کی غلاسی پر راضی ہو جائیں ۔ اس کا ایک راستم تو یمی جدید تعلیم اور انگریزی زبان تھی کہ اسکی ترویج کا سلسلہ جیسے جیسے آگے بڑھا ، دل و دماغ مغربی تہذیب کے رنگ میں رنگتے چلے جائیں گے ۔ ساضی سے ان کا تعلق قائم نہیں رہے گا ۔ انگریز ہمماء میں پنجاب پر قابض ہوئے ۔ حالات سنبھلے تو اہل پنجاب کی خبرخواہی اور اصلاح و ترقی کے نام پر ۱۸۵۰ء ہی میں امجہن پنجاب لاہور قائم کی گئی جو ظاہر ہے ایک غیر فرقہ وارانہ تنظیم تھی اور جس میں ہندو مسلمان سب شامل تھے ـ ١٨٦٩ع ميں انجون اسلاميہ پنجاب معرض وجود ميں آئی۔ اسے پنجاب میں مسلمانوں کی سب سے پہلی قومی انجمن کہرے ۔ مگر اس کا دائرہ کار بڑا محدود تھا ۔ انجمن پنجاب نے تو علوم و فنون کی اشاعت ، صنعت و حرفت اور تجارت کے فروغ پر زور دیا ، انجمن اسلامیه لے دینی تعلیم پر ۔ لاہور کی قدیم مساجد کا انتظام و انصرام، میست اور دیکھ بھال بھی اسی کے مہرد تھی ۔ سممرء میں البتہ انجمن حایت اسلام کی بنیاد رکھی گئی ۔ یہ انجمن کیا تنہی ایک طرح سے تحریک علی گڑھ کا ضہیمہ : اس لیے کہ اس کے مقاصد بھی اساسی طور پر وسی تھے جو سحہڈن ایجو کیشنل کرنفرنس کے ۔ اس انجمن کا قیام بظاہر ایک اتفاقی امر تھا مگر داچسپ اور سبق آسوز ۔ ہوا یہ کہ انھی دنوں میں ایک ہادری دہلی دروازے کے باہر ہڑی دلآرار تقریر کر رہا تھا۔ مجمعے میں ایک غیور مسابان چراغ دبن بھی ، جو کسی سرکاری دفتر میں ملازم تھا ، سوجود تھا ۔ چراغ دین نے یہ تقریر سنی تو اس کی حمیت دینی نے ایسا جوش سارا کہ ایک ایک کر کے رؤسائے شہر سے ملا۔ قومی غیرت کے نام ہر ایک امجہن

کے قیام کی تحریک کی ۔ بالآخر اس کی کوششیں رنگ لائیں ۔ انجمن قائم بہ کئی ۔ حابت اسلام نام رکھا گیا۔ تعلیم اور تعلیم کے ساتھ ساتھ دینی کتابوں کی تصنیف و اشاعت، تبلیغ اسلام اور اسلام کے خلاف سرگرمیوں کا سدباب اس کے مقاصد ٹھیورے۔ رفتہ رفتہ انجین حمایت اسلام مسلمانان پنجاب کی سب سے بڑی قرمی اور تعلیمی انجمن بن گئی ۔ علی گڑھ کے تتبع میں مدرسے اور کالج قائم ہو ئے۔ یتیم خانہ اور فلاحی ادارے کھولے گئے ۔ انجمن کی یہ سرگرمیاں اس قدر مقبول ہوئیں کہ اسلامیان ہند کے ممتاز تریں رہناہ ، علماء و فضلاء، بزرگان دین ، ادیب ، شاعر ، ارباب سیاست انجمن کے جلسوں میں شریک ہوئے ۔ حۃلی کہ والیان ریاست ، اسراء و رؤساء نے بھی اس کی سرپرستی کی ۔ محمد اقبال لاہور آئے تو ان کی حب قوسی انھیں انجمن کے جلسوں میں لے گئی ۔ بھر جب انھوں نے انجمن کے ایک جلسے میں اپنا کلام سنایا تو سامعین پہٹرک اٹھے ـ اس وقت انجمن کو کیا معلوم تھا محمد اقبال اس کے جلسوں کی رونق بڑھائیں گے ۔ لوگ جوق در جوق ان کا کہ سننر آئیں گے ۔ محمد اقبال کا وجود انجمن کے لیے سالی منفعت کا **ذ**ریعہ بنے گا ۔ اس کی تعلیمی اور دینی سرگرسیوں کے لہے ایک نعمت غیر مترقبہ ثابت ہوگا ۔ محمد اقبال بھی نہیں جانتے تنبے کہ انبہن ہی کی وساطت سے ان کا پیغام رفتہ رفتہ ملک کے طول و عرف میں پہنچے گا۔ وہ ان کے لیے ایک ذریعہ ؑ ابلاغ ثابت ہوگی۔ انجہن بھی اس بات پر جس قدر ناز کر ہے کم ہے در یہ اسی کا پلے فردہ تھا جس سے محمد اقبال لے اسلام اور اسلامی تعلمان کی تا برنی ہو مسلمانان عالم سے خطاب کیا۔ محمد انبال ہی کی شعبہ نو ٹی ہے اسلامیان ہند کے دل میں آزادی کی تاب پیدا ہوئی ۔ ان نا شعور ملی جاگ اٹھا ۔ ان عزائم اور مقاصد کی پرورش ہونے اکی جن سے

آگے چل کر انھیں اپنے مستقبل کی تعمیر میں وہ راستہ ملا جس کی نشن دہی اسلام صدیوں پہلے کر چکا تھا ۔ انجمن کے لیے یہ بات کس قدر قابل نخر ہے کہ ۱۸۵ء کے ہنگامہ خونیں کے بعد مسلمانان ہند کی ملی جد و جہد کا گزر جن مراحل سے ہوتا رہا اس میں محمد اقبال ہی نے ایک فیصلہ کن کردار ادا کیا ۔ مؤرخ اس موضوع پر قلم اٹھائے گا تو انجمن کا اس جد و جہد میں بالواسطہ یا بلاواسطہ جو حصہ ہے اس کا ذکر کیے بغیر نہیں رہے گا۔ انجمن بھی نہیں بھولے گی کہ اسے یہ شرف حاصل ہوا تو محمد اقبال کی بھولت ۔

کے سالانہ جلسہ میں ، جو شیرانوالہ دروازے کے مدرسے میں منعقد ہوا ، نالہ یہ جلسہ میں ، جو شیرانوالہ دروازے کے مدرسے میں منعقد ہوا ، نالہ یہ یہ کے نام سے وہ نظم پڑھی جسے گویا ان کی ، لی شاعری کی تمہید کہنا چاہیں ۔ تعجب ہے اس نظم کو جو درد یہیمی کی حسرت بھری داستان اور المناک مرقع ہے ، جسے سن کر مولوی نذیر احمد کہہ اٹھے کہ ان کانوں سے انیس اور دبیر کے مرثیر سنے ہیں مگر اس پائے کی نظم کبھی سننے میں نہیں آئی ، جو اثر اس نے میرے دل پر کیا ہے وہ اس سے پہلے کبھی نہیں ہوا ، بانگ درا میں کیوں شاسل نہیں کیا گیا بالخصوص اس لیے کہ یہ نظم آج بھی دستیاب ہو جاتی ہے ، اس کا کوئی مطبوعہ نسخہ نظم آج بھی دستیاب ہو جاتی ہے ، اس کا کوئی مطبوعہ نسخہ بھی کسی نجی یا عام کتب خانوں میں مل جاتا ہے ۔ یوں بھی عمد اقبال کی شاعری کے ارتقا میں اس نظم کو نظرانداز نہیں کیا جا سکتا ۔ محمد اقبال کا سوانخ نگار بھی جب ان کی ملی زندگی اور شاعری پر قلم اٹھائے گ تو قدرتی بات ہے کہ اس کا ذہن بار بار اس نظم کی طرف منتقل ہو جائے ۔ وجوہ کچھ بھی ہوں ،

ر ۔ تاریخ میں اختلاف ہے لیکن فیصلہ ، ، و و ع کے حق میں ہے ۔

اس نظم نے محمد اقبال کی شہرت کو کراچی سے رنگون اور کشمیر سے راس کہاری تک پھیلا دیا۔ محمد اقبال نے یتیموں کی لے کسی کا نقشہ جس دل سوزی سے کھینچا تھا اس سے آنکھیں اشک بار ہوگئیں - ساسعین نے ان کی امداد کے لیے جیبیں خالی کر دیں ـ یہ انجمن کا پندرہواں سالانہ اجلاس تھا جو سہ فروری . . و و کو منعقد ہوا اور جس میں اگلے روز سم فروری کو انجمن کی تیسری نشست میں ، جس کی صدارت سولانا نذیر احمد نے فرمائی ، محمد اقبال نے نماز عصر کے بعد شیخ عبدالقادر کے لیکھر کے اختتام پر یہ نظم پڑھی ۔ لوگ اس حد تک متأثر تھر کہ اسے دوبارہ پڑھوایا گیا ۔ نظم چھیی بہوئی تنہی ، سارے نسیخے دیکھتے ہی دیکھتے فروخت ہوگئے ۔ چندہ جمع ہونے لگا ۔ محمد اقبال نے بھی ا پنی جیب سے پانچ رویے چندے میں دیے۔ یہ نظم دوسرے دن پھر سنی گئی ۔ خیال فرمائیے محمد اقبال کی حمیت ملی اور ایجہن کے لیے دل سوزی کا یہ عالم تھا کہ اسکو چھپوا کر ساتھ لائے۔ یوں خود اپنی جیب سے چندہ ادا کرنا ، سامعین کا نظہوں کو من کر ان کے چھپے ہوئے نسخے خریدنا خائے خود انجہن کی مالی اسداد کا ایک نہایت سؤئر ذریعہ تھا جسکی مثل محمد اقبال نے پہلے ہی دن جب وہ انجمن کے اسٹرج پر آئے قائم ادر دی ۔ یہ محمد اقبال ہی کی پرکشش شخصیت تھی جس کی بدوات انجمن کے وقار اور شہرت میں روز بروز اضافہ ہوتا چلا گیا ۔ عمد اقبال جی کی ذات سے انجمن کی رونق بڑھی۔ لوگ انجمن کے جامہوں میں شربک ہوئے تو اس لیے کہ محمد اقبال کی کوئی نظم منیں نے ، ان کے کلام سے لطف اندوز ہوں گے ۔ محمد افہال بھی دیکھتے ہی دیکھتے انجمن پر چھا گئے ۔ ان کے علم و فضل کی تعریفیں

ہونے لگیں ۔ انھیں ملک الشعرا کا خطاب دیا' گیا ۔

ر ۱۹۹۱ میں محمد اقبال نے 'یتیم کا خطاب ہلال عید سے' ۔
دین و دنیا' ، علی ہذا 'زبان حال' کے عنوان سے ایک اور نظم 'دین و دنیا' ، علی ہذا 'زبان حال' کے عنوان سے ایک اور نظم پڑھی ۔ یہ نظمیں بڑے شوق سے سنی گئیں لیکن دوسری معر کہ آرا نظم جو ، پھر تعجب ہے ، بانگ درا میں شامل نہیں 'فریاد امت' ہے جسے محمد اقبال 'ابرگہر بار' کے نام سے لکھ رہے تھے ۔ یہ نظم س بو ہو عیں پڑھی گئی ۔ صدارت خن بهادر غلام احمد خال ، مشیر مال ، ریاست جمول و کشمیر نے کی ۔ فریاد امت فی الحقیقت مضور رسالت مآب صلی اللہ علیہ و آلہ وسلم کے حضور امت کی درد بھری فریاد ہے ۔ یہ فریاد اور اس پر محمد اقبال کی پر درد اور بلند اور شیریں آواز ، خواجہ عبد الصمد ککرو بیتاب ہو کر آٹھے ، بلند اور شیریں آواز ، خواجہ عبد الصمد ککرو بیتاب ہو کر آٹھے ، از راہ قدر دائی ایک نقرئی تمغہ جو کشمیر سے بنوا کر ساتھ لائے تھے ، عطا کیا ۔ نالہ' یتیم کی طرح فریاد امت کے مطبوعہ نسخے بھی ہاتھوں ہاتھ فروخت ہوگئے ، چندے کی بھرماد نسخے بھی ہاتھوں ہاتھ فروخت ہوگئے ، چندے کی بھرماد نسخے بھی ہاتھوں ہاتھ فروخت ہوگئے ، چندے کی بھرماد ہوئے۔

محمد اقبال جب اس نظم کو لکھ رہے تھے تو ۱ مارچ ۱۹۰۳ کو اپنے عزیز دوست منشی سراج الدین کو لکھا: عید کا دن ہے ۔ بارش ہو رہی ہے ۔ گر اسی صاحب تشریف رکھتے ہیں اور شعر و سخن کی محفل گرم ہے ۔ شیخ عبد القادر ابھی اٹھ کر کسی کام کوگئے ہیں ۔ مید بشیر حیدر بیٹھے ہیں اور ابر گہر بارکی اصل علت کی آمد آمد

^{، ۔} دیکھیے اقبال اور انجمن حایت اسلام ، تالیف حنیف شاہد ۔ انجمن کی روئیدادوں پر مشتمل ، طبع جولائی ۱۹۵۹ء ۔

ج. . . بھر لکھتے ہیں : اہرگہربارا ، شروع کرنے سے پیشتر کہ کوئی وہابی اس کے بعض اشعار پر فتوی نه دے دے ، چند باتیں تہمید میں بھی کہی تھیں آ۔ بعد میں نام بدل دیا گیا ۔ یہ نظم کئی پہلرؤں سے اہم ہے جس کی تفصیل کا سر دست موقعہ نہیں ۔ نالہ یہ یہ کی طرح اس نظم کو بھی بانگ درا میں جگہ نہیں ملی ۔

تیسری معرکہ آرا نظم ''تصویر درد'' ہے جو ۱۹۰۳ء کے سالانہ جلسے میں پڑھیگئی ، سر شفیع صدر تنبے - میاں فضل حسین ، مولانا ابزالکلام آزاد اور مولانا نذیر احمد نے بھی اس اجلاس میں شرکت فرسائی ۔ یہی جلسہ تھا جس میں خواجہ حسن نظامی سے ان کے دوستانہ مراسم قائم ہوئے اور جس میں خواجہ صاحب نے یہ کہہ کر:

تمھارے جام مے کی نذر میری پارسائی ہو

اپنا عامد ان کے سر پر رکھ دیا تھا۔ تصویر درد ، درد وطن کی تصویر ہے ، درد وطنیت کی نہیں ، جیسا کہ غاطی سے استدلال کیا جاتا ہے۔ معاوم ہوتا ہے انجمن کے جلسوں میں شاید کچھ ہندو معززبن بنی شریک ہوتے۔ کہا جاتا ہی محمد اقبال کے ایک ہندو شاگرد نے اس نظم کو سنا تو اس قدر متأثر ہوا کہ دس روبے ہندو شاگرد نے اس نظم کو سنا تو اس قدر متأثر ہوا کہ دس روبے میں اس کا ایک شعر خرید لیا۔ تصویر درد یا دوسرے لفظوں میں محمد اقبال کا کلام سننے کے لیے سامعین کے اشتیاق کا یہ عاام تھا محمد اقبال کا کلام سننے کے لیے سامعین کے اشتیاق کا یہ عاام تھا

ایک شعر میں کہا ہے:
 حشر میں اہر شفاعت کا گہرہار آیا
 دیکھ اے جنس عمل تیرا خریدار آیا

٣ ـ بفحوائے :

با خدا دیوان، باش و یا عمد هوشیار

کہ انجمن کے پہلے اجلاس میں مولوی احمد دین لیکچر دے رہے تھے مگر لوگوں نے انھیں اسے ختم کرنے کی سہلت نہ دی۔ ان کا اصرار تھا محمد اقبال اپنی نظم پڑھیں۔ مولوی صاحب کو لیکچر ناتمام چھوڑنا پڑا۔ حالانکہ تصویر درد کے لیے دوسرا دن مقرر تھا۔

 ۵ . و ایس محمد اقبال یورپ چلے گئے ۔ واپس آئے تو بدستور انجہن کے سالانہ جلسوں میں شرکت کرتے ، اپنا کلام سناتے ۔ نالہ یتیم ، یتم کا خطاب ہلال عید سے ، تو اپنی اپنی جگہ پر مسلمانوں کی زبوں حالی ، یتاملی اور مساکین کی کس میرسی کا درد انکیز نوحہ ہے ۔ فریاد است زوال سلطنت اور سلب اقتدار کے بعد غلامی کے ہاتھوں مسلمانوں کی مفلوکالحالی ، نکبت و ادبار پر است کے دکھ دردکی فریاد ۔ تصویر درد محمد اقبال کی سیاسی بصیرت، آزادی کی تڑپ ، انسان دوستی اور درد ملی کا ناقابل انکار ثبوت ـ محمد اقبال دورب سے واپس آئے تو ایک دعوت اور پیغام لے کر آئے جو کب سے ان کے دل و دماغ میں ایک واضح شکل اختیار کر رہا تھا۔ انھوں نے دیکھا است کاگزر بڑے المناک حالات سے ہو رہا ہے ۔ اس پر یاس اور بے دلی کی جو کیفیت طاری ہے ، اس کے قوائے علم و عمل جس طرح مضمحل ہو رہے ہیں ، زندگی کے مسائل اور حقائق سے سٹ کر دین کے نام پر جس نزاع و جدال کا شکار ہو رہی ہے ، جن لاطائں اور لاحاصل بحثوں میں الجھ گئی ہے ، اس سے استخلاص کی ایک ہی صورت ہے اور وہ یہ کہ امت کا شعور ملی بیدار ہو ۔ وہ اس کی رعایت سے اپنے مستقبل کی تعمیر میں اس راستے پر قدم اٹھائے جو توحید و رسالت نے اس کے لیے تجویز کر رکھا ہے اور جسے ہم شریعت سے تعبیر کرنے ہیں ۔ محمد اقبال اس دعوت کو لے کرواپس آئے اور بتدریج اس راستے کی نشان دہی کرنے لگے جس سے عالم اسلام کیا

نوع انسانی کی تقدیر وابستہ ہے ۔ وہ قوم کو ایک پیغام دے رہے تھے ۔ اس پیغام کی اشاعت انجمن کے توسط سے ہوئی ۔ شعر و شاعری اس کا ذریعہ ابلاغ بنی ۔ اپریل ۱۹۹۰ء میں انہوں نے اپنی مشہور نظم 'شکوہ' سے گویا اس پغام کی ابتدا کر دی ۔ انجمن حایت اسلام کا یہ جلسہ اسلامیہ کالیج کے ریواز ہوسٹل میں منعقد ہوا ۔ اس سے پہلے محمد اقبال اپنی ہر نظم چھپوا کر ساتھ لانے لیکن شکوہ چھپوا کر نہیں لائے ۔ لہلذا سب سے پہلے اس کی رونمائی کا سوال پیدا ہوا ۔ احباب اور سامعین نے محتلف رقوم پیش کیں ۔ سر ذوالفقار علی نے ایک سو روپے کا اعلان کیا اور نظم انجمن کی نذر کر دی ۔ شیخ عبدالقادر لکھتے ہیں : ''محمد اقبال نے اپنی نظم شکوہ ایسے خاص انداز میں بڑھی کہ کیف غم کا میاں جلسے پر چھا گیا ۔ ان پر پھول برسائے جا رہے تھے ۔ اقبال کا معمر باپ بھی سننے والوں میں موجود تھا ۔ باپ کی آنکھوں میں معمر باپ بھی سننے والوں میں موجود تھا ۔ باپ کی آنکھوں میں معمر باپ بھی سننے والوں میں موجود تھا ۔ باپ کی آنکھوں میں معمر باپ بھی سننے والوں میں موجود تھا ۔ باپ کی آنکھوں میں معمر باپ بھی سننے والوں میں موجود تھا ۔ باپ کی آنکھوں میں معمر باپ بھی سننے والوں میں موجود تھا ۔ باپ کی آنکھوں میں معمر باپ بھی سننے والوں میں موجود تھا ۔ باپ کی آنکھوں میں معمر باپ بھی سننے والوں میں موجود تھا ۔ باپ کی آنکھوں میں بیٹھی کی کامیابی کو دبکھ کر خوشی کے آنسو تھے '''۔

خواجہ عبدالصود ککرو نے فرط محبت سے انہیں مینے سے لگیا۔ ایک نہایت قیمتی دوشالہ اوڑھا دیا ۔ مرزا جلال الدین دہتے ہیں: ''جس زوانے ویں وہ شکوہ لکھ رہے تھے انھوں نے حد درجہ خاموشی سے کام لیا۔ جس شام کو فتیر سید افتخار الدین کی صدارت میں یہ نظم سنانے والے تھے اسی شام اپنے والد صاحب کے ہمراہ میں یہ نظم سنانے والے تھے اسی شام اپنے والد صاحب کے ہمراہ میں نے ہاں مدعو تھے ۔ ہم کھانا ختم در رہے تھے کہ اجرن کے سیکرٹری سعہ چند اوا دین ہانہتے ہوئے تشریف لائے اور ہریشایی کی حالت میں کہنے لگے نظم کا وقت شروع ہوئے والا ہے ۔ مسمت

۱ - محمود نظامی ، سلفوظات ، ص ۱۲ -

٣ ـ حنيف شاهد : اقبال اور انجمن حايت اسلام ، ص ٨٣ ـ

شدت سے آپ کا انتظار کر رہے ہیں۔ ڈاکٹر صاحب فی الفور اٹھ کھڑے ہوئے ۔ ہم سمجھ گئے اس مرتبہ کوئی معرکہ آرا نظم ہوگی''۔ شکوہ کسی فرد کا شکوہ نہیں پوری است کا شکوہ ہے۔ اسے تعجب ہے اور دکھ بھی کہ جب تقدیر عالم کا سر رشتہ اس کے ہاتھ میں ہے۔ یہی اس کا ایمان و یقین اور یہی اس کی زندگی کا راز تو وہ ذلیل و خوار کیوں ہے۔ پھر لطف کی بات کا راز تو وہ ذلیل و خوار کیوں ہے۔ پھر لطف کی بات یہ ہے کہ شکوہ سنانے سے پہلے وہ ایک طرح سے خود ہی اس کا جواب دے رہے تھے۔ چنامچہ نظم پڑھنے کے لیے اٹھے تو اول یہ شعر پڑھا:

ڈھب مجھے قوم فروشی کا نہیں یاد کوئی اور پنجاب میں ملتا نہیں استاد کوئی

''جواب شکوه'' اگرچہ انجمن کے سالانہ اجلاس کی بجائے ، توسیر کی ایک شام کو بعد نماز مغرب باغ بیرون موچی دروازه ایک جلسے میں پڑھا گیا جس کا اہتام مولانا ظفر علی خال نے کیا تھا اور جس سے مقصود یہ تھا کہ زمیندار ترکی امدادی فنڈ کے لیے سرمایہ جمع کیا جائے۔ نظم پہلے سے طبع شدہ تھی ، ہاتھوں ہاتھ بک گئی اور اس کی ساری آمدنی امدادی فنڈ میں جمع کر دی گئی۔ میں نے اس جلسے کا ذکر اس لیے کیا ہے کہ شکوہ' سے ہارا ذہن ہے اختیار 'جواب شکوہ' کی طرف سنتقل ہو جاتا ہے اور خیال ہوتا ہے کہ یہ نظم بھی انجمن ہی کے کسی سالانہ جلسے میں پڑھی گئی ہوگی۔

۱ - محمود نظامی : ملفوظات ، میرا اقبال ، ص ۹۹ ، . _ ـ

میں شمع و شاعر کے عنوان سے وہ نظم پڑھی جو دراصل 'شکوہ' کا جواب ہے۔ فقیر سید افتخارالدین صدر تھے۔ نظم سے پہلے محمد اقبال خواب ہے۔ فقیر سید افتخارالدین صدر تھے۔ نظم سے پہلے محمد اقبال کے ایک محتصر سی تقریر کی اور بڑے دکھ بھر مے انداز میں کہا کہ سیاسی اعتبار سے مسلمانوں کے لیے یہ زمانہ بڑا نازک ہے۔ 'شمع و شاعر' ایک طویل نظم ہے ، لہ لذا دو نشستوں میں پڑھی گئی ، مگر تحت اللفظ ، اگرچہ سامعین کا اصرار تھا ترنم سے لیکن محمد اقبال نے یقین دلایا کہ اس نظم کو تحت اللفظ پڑھنا ہی مناسب ہے۔ لوگ مان گئے۔ پہلی نشست کی صدارت فقیر سید افتخارالدین نے کی ، دوسری نشست کی مرزا سلمان احمد نے مرزا صاحب نے کی ، دوسری نشست کی مرزا سلمان احمد نے مرزا صاحب کو محمد اقبال بہت عزیز تھے۔ فقیر صاحب بھی ان پر ہزرگانہ کو محمد اقبال بڑے ہرجائی ہو ، کبھی سلمان کا ساتھ دیتے ہو کبھی فقیر کا ۔ محمد اقبال نظم پڑھنے کے لیے اٹھے تو مرزا صاحب سے فقیر کا ۔ محمد اقبال نظم پڑھنے کے لیے اٹھے تو مرزا صاحب سے خطاب کرتے ہوئے فی البدیہ یہ قطعہ پڑھا :

ہم نشین ہے ریایم از رہ اخلاص گفت اے کلام تو فروغ دیدۂ برنا و پیر

درمیان انجمن سعشوق درجانی مباش گاه با ملطان باشی که باشی با فقیر

گفتهش اے ہم نشین معذور می دارم ترا در طلمم استیاز ظاہری ہستی اسیر من که شمع عشق را در بزم جاں افروختم سوختم خود را و سامان دوئی ہم سوختم ا

قطعہ پڑھا گیا تو مکرر فرسائیے ، مکرر فرسائیے ، کی آوازیں بلند ہوئیں ۔ محمد اقبال نے کہا : دگر نتوانم سوخت ۔ خواجہ عثدالصمد اس قدر متأثر ہوئے کہ بے قابو ہو کر اٹھے ، محمد اقبال کو سینے سے لگا لیا ، سر اور ماتھے پر بوسے دیے ، ایک بزار روپیہ چندہ انجمن کی نذر کیا ۔

''شمع و شاعر'' جسے محمد اقبال نے خود ہی ''شکوہ'' کا جواب ٹھہرایا ، ایک پیام اسید ہے ، ایک درس خود اعتادی ۔ محمد اقبال کہ چکے تھے ، سیاسی اعتبار سے مسلمانوں کا گزر ایک بڑے نازک دور سے ہو رہا ہے ۔ جنگ عظیم میں یہ حالات نازک سے نازک تر ہوتے چلے گئے ۔ دولت عثانیہ نزع کے عالم میں تھی ۔ ایک ہاشمی نے ناموس دین مصطفلی بیچ ڈالا ۔ عرب و عجم برطانوی استعار اور شہنشاہیت کے چمگل میں آگئے ۔ محمد اقبال نے غلط نہیں کہا تھا :

آگ ہے اولاد ابراہیم ہے ہمرود ہے کی کیا کسی کو پھر کسی کا استجاں مقصود ہے جا کہا ہمتان ہوں ہے جانبی کیا استجاب مقصود ہے جنانبی ہوں کے بعد چنانبی ہوں کے بعد

ہے۔ بجائے بزم جاں کے جیسا کہ روزگار فقیر میں چھپا _

ا ۔ فقیرسید وحیدالدین کا دعوی ہے (روزگارفقیر حصہ اول ص ۹۰،۰۰)
کہ یہ قطعہ اس سے پہلے کہیں شائع نہیں ہوا ۔ فقیر صاحب مرحوم
کا یہ دعوی غلط ہے ۔ ماہنامہ صوفی منڈی بہاءالدین ، شارہ ۱۹۱۶
میں یہ قطعہ شائع ہو چکا ہے ۔ آخری شعر کا پہلا مصرع یوں ہے:
میں یہ قطعہ شائع ہو چکا ہے ۔ آخری شعر کا پہلا مصرع یوں ہے:
من کہ شمع عشق را در بزم دل افروختم

الخضر راہ کے عنوان سے جو نظم پڑھی گئی اس سے یہ حقیقت کہ مسابانوں کا گزر ایک بڑے نازک دور سے ہو رہا ہے ، واضح طور پر سامنے آگئی ۔ عالم اسلام پر فی الواقعہ نزع کی سی کیفیت طاری تھی ۔ یاس و نومیدی انتہا کو پہنچ چکی تھی ۔ عالم اسلام کی رہی سہی آزادی کا خاتمہ ہوگیا . بلاد اسلامیہ اب پورے طور پر دول یورپ کے قبضے میں تھے ۔ ایک ایچ زمین بھی خود مختار نہیں تہی ۔ ہر طرف مایہسی ، ہر کہیں بے دلی ۔ جلسہ شروع ہوا ، جسے دیکھیے حزن و سلال ، حسرت اور یاس کی تصویر ۔ سنتظر کد کیمد اقبال کیا کہتے ہیں ۔ انھوں نے نظم پڑھنا شروع کی ۔ پڑھنے لگے مگر جب کچھ بھرائی ہوئی آواز میں کہا :

ہیجہا ہے ہاشمی ناسوس دین مصطفلی

تو سامعین کے دل میں دکھ دردکی جو کیفیت پیدا ہوئی اس کا تمام و کہال اظہار مشکل ہے۔ پھر جب محمد اقبال اس شعر پر چنچے:

> ہوگئی رسوا زمانے میں کلاہ لالہ رنگ جو سرایا ناز تھے ہیں آج مجبور نیاز

تو خود محمد اقبال کو بھی ضبط کا بارا نہ رہا۔ اب تک اپنے آپ کو سنبھالے ایک کے بعد دوسرا بند پڑھ رہے تھے مگر یہ نہو پڑھا تو دل پر قابو نہ رہا۔ تھوڑی دیر کے لیے رکگئے، آنکھیں انک کے تھیں۔ سامعین بھی اپنے آنسوؤں پر خبط نہ کر سکے ۔ میں کی چیخیں نکل رہی تھیں۔ حتی کہ اس شعر کی نہیں آئی :

ہوگیا مانند آب ارزاں مسائل کے اہمو مضطرب ہے تو کہ تیرا دل نہیں دانائے راز تو لوگ ہے حال ہوگئے۔ محمد اقبال نے نظم ختم کی۔ مجمعے کی عجیب کی عجیب کی عجیب کی عجیب کی عجیب کی عجیب کی افسردہ دلی اور سوز و گداز کے ملے جلے جذبات لیے سوچ رہے تھے:

کشتی مسکین و جان پاک و دیوار بتیم

کا اشارہ کس طرف ہے ۔ یہ:

ہے کبھی جاں اور کبھی تسلیم جاں ہے زندگی

یہ راز آیہ ان الملوک ، یہ اقوام غالب کی جادوگری جسے سلطنت کہا : کہنا : کہنا :

نغمه بیداری جمهور ہے سامان عیش

اور یه:

آسان تازہ پیدا بطن کیتی سے ہوا

یہ عالم اسلام ، ترک و عرب ، یہ خلافت کی خستہ حالی پر فریاد و فغاں کے بعد :

عشق کو فریاد لازم تھی سو وہ بھی ہو چکی یہ پیش کوئی :

تو نے دیکھا سطوت رفتار دریا کا عروج موج مضطر کس طرح ہنتی ہے اب زنجیر دیکھ

اور تسلى :

مسلم استي سينه را از آرزو آباد دار

یہ سب کیا ہے ؟ کچھ سمجھے ، کچھ نہیں سمجھے ، جو سمجھے وہ بھی ہے کہ انھیں کیا سعلوم محمد اقبال دانائے راز ، قوم کے آلام و مصائب پر نوحہ خوانی ہی نہیں کر رہے ، ان پر حیات اسم کا راز فاش کر رہے ہیں۔

اگلے برس ۱۹۲۳ء میں جب سیاست بین الاقوام کا رخ دفعتاً بدلا ، بمرود نے اولاد ابراہیم علی ہاتھوں بہلی زک اٹھائی ، عالم اسلام کی نشأة الثانیہ کے آثار نظر آنے لگے تو محمد اقبال نے انجمن کے سالانہ جلسہ منعقدہ ۱۹۲۳ء میں 'خضر راہ' کے بعد مطلوع اسلام' کے نام سے اپنی دوسری معرکہ آرا نظم پڑھی۔ نظم کیا ہے اسلام اور عالم اسلام کے ایک درخشندہ مستقبل کی پیش گوئی کے ساتھ ساتھ است کے فریضہ ملی اور اسلام کے سیاسی ، پیش گوئی کے ساتھ ساتھ است کے فریضہ ملی اور اسلام کے سیاسی ، اجتاعی نصب العین کی ترجانی ۔ ادھر محمد اقبال نظم پڑھ رہے تھے، ادھر سننے والوں کے دل میں مسرت و شادمانی کی لہریں جوش مار رہی تھیں۔ ان کا ایمان تازہ ہوگیا۔

المجاور میں ہو جانے اگر چہ محمد اقبال انجون کے جاسوں میں کئی نظویں پڑھ چکے تھے ، لیکن ۱۹۲۳ء کے بعد انھوں نے انجون کے جلسوں میں کوئی نظم نہیں پڑھی: گو ۱۹۲۳ء سے ۱۹۳۹ء تک کے طویل وقفے میں کچھ نظومی یا یوں کہمے ان کے بعض اجزاء یا کچھ اشعار پڑھ کر منائے ۔ مثلاً م، ۱۹۱۹ میں بلال کے عربان سے محمد اقبال وہ نظم پڑھ چکے تھے جس میں اس المبش زود منائی کی عظمت دو جسے مؤذن اسلام کا شرف حصل ہوا (رضی اللہ بعالی کی عظمت دو جسے مؤذن اسلام کا شرف حصور کی یاد تازہ ہو جاتی ہے عنم) اور جس کی ہر اذان کے ماتھ حضور کی یاد تازہ ہو جاتی ہے کس خوبی سے بیان کیا ہے ۔ ۱۹۱۸ء میں بعنوان ارتقا ایک چھوٹی

سى نظم :

متیزہ کار رہا ہے ازل سے تا امروز چراغ مصطفوی سے شرار بولہی

عللی ہذا وہ نظم جس کی ابتدا اس شعر سے ہوتی ہے:

نه سليقه مجه ميں كليم "كا نه قرينه تجه ميں خليل" كا

ایسے ہی ۱۹۱۹ء میں جب شاہنواز نے لندن کے لائے پادری پر یہ فقرہ چست کیا کہ دیکھیے بلی چوہے کو دعوت اتحاد دے رہی ہے تو انھوں نے ارتجالاً وہ قطعہ پڑھا جس میں سیاں صاحب کے اس فقرے کو بڑی خوب صورتی سے نظم کیا گیا ہے ۔

ہوئے میں البتہ انجمن کے سالانہ اجلاس میں شریک ہوئے تو ضعف علالت اور گلے کی خرابی کی وجہ سے خود تو کچھ پڑھنے سے معذور تھے ، لیکن جس روایت کو وہ آپ ہی قائم کر چکے تھے

اخبار میں یہ لکھتا ہے لندن کا پادری ہم کو نہیں ہے مذہب اسلام سے عناد لیکن وہ ظام ننگ ہے تہذیب کے لیے کرتے ہیں ارمنوں پہ جو ترکان بد نهاد مسلم بھی ہوں حالت حق میں ہارے ساتھ مٹ جانے تا جہاں سے بنانے شر و فساد من کے یہ بات خوب کھی شہنواز نے بلی چوب کو دیتی ہے پیغام اتحاد

نظہوں کے علاوہ محمد اقبال نے انجمن کے سالانہ جلسوں میں تقریریں بھی کیں ، مقالات بھی پڑھے ، لیکچر بھی دیے جن میں بعض کا مفاد ان کے خطبات میں سوجود ہے۔

اس کا تقاضا تھا کہ اس جلسے میں بھی ان کا کلام پڑھا جائے۔ چناہج، محمد صدیق نعت خواں نے ضرب کلیم کی نظم:

خودی کا سر نہاں لا الم الا الله

اپنے خاص انداز میں نشید کی ۔ صدیق بڑے جہیرا صوت تھے ۔ جلسوں میں کلام اقبال معمولاً انہیں سے سنا جاتا ۔

یہ ابجمن کے سالانہ جلسوں میں ، جن میں معمولاً وہ اپناکلام سنائے ، ان کی آخری شمولیت تھی ۔ انجمن کو کیا معلوم تھا کہ اہل لاہور اس کے بعد پھر کبھی وہ آواز نہیں سنیں گے جو ۱۹۰۰ سے ایک پیام اسید اور دعوت عمل بن کر ان کے دلوں میں اتر رہی تھی ۔ انھیں کیا معلوم تھا ایک ڈیڑھ سال اور ، اور انھیں کہنا پڑے گا:

جس کے آوازوں سے لذت گیر اب تکگوش ہے وہ جرس کیا اب ہمیشہ کے لیے خاموش ہے

محمد اقبال کا تعلق انجمن سے کب قائم ہوا ، غالباً ۱۹۹۹ء یا اس سے پہلے ۔ ۱۲ نومبر ۱۹۹۹ء کو انھیں انجمن کی محلس سنتظمه کا رکن سنتخب کیا گیا ۔ ۲۰۹۵ء میں وہ اس سہ را دنی کمیٹی میں شامل تھے جو اس لیے قائم کی گئی تھی کہ انجمن کے قواعد و فوایلہ میں ترمیم و اضافہ کرنے ۔ ۲۰۹۵ء میں محمد اقبال یورپ چلے گئے۔ میں ترمیم واپس آئے ۔ انجمن کے کاموں میں حصہ لینے اللے ۔ ۲۰ فروری ۱۹۱۰ء کو انھیں انجمن کی جال دونسل ما رائی جال دونسل ما رائی جال دونسل ما رائی کیا گیا ۔ ۲۰ مارچ ، ۱۹۱۰ء کو جنرل سیکہ ارتی ما جارہ میں اور کیا گیا ۔ انھوں نے یہ عہدہ قبول کر آبا ۔ سے ذر خار میں اور میں مید محمد شاہ نے آن کی جارہ کی جارہ کیا گیا ۔ انھوں نے یہ عہدہ قبول کر آبا ۔ سے ذر خار میں اور شکریہ ادا کیا ۔ جون مہورہ عمیں وہ انجمن کے صدر منتخب ہوئے شکریہ ادا کیا ۔ جون مہورہ عمیں وہ انجمن کے صدر منتخب ہوئے

اور جولائی ہے۔ ۱۹۳۱ء تک اس عہدے ہر فائز رہے جس سے بہ سبب علالت انھوں نے بالآخر استعفا دے دیا ۔

١٨٩٩ع سے ١٩٣٦ع تک انجهن سے انتالیس چالیس سالہ تعلق میں محمد اقبال نے انجمن کی کراں قدر خدمات انجام دیں ۔ محمد اقبال کی ذات سے انجمن کی شہرت ، انجمن کی نیک ناسی اور وقار میں روز افزوں اضافہ ہوتا گیا ۔ محمد اقبال نے اس کے انتظامی اور تعلیمی معاملات میں بڑی سرگرمی سے حصہ لیا۔ طرح طرح سے اس کی رہنہائی کی ۔ یہ محمد اقبال ہی کی کشش تھی جو لوگوںکو جوق در جوق انجمن کے جلسوں میں لر آتی ۔ اس پر ان کے اشتیاق کا یہ عالم کہ محمد اقبال کی نظم کے لیے کوئی دوسرا وقت مقرر ہے تو اس کے باوجود لوگوں کے اصرار ہر انجمن کی کارروائی روک لی جاتی ـ محمد اقبال اپنا کلام سناتے ۔ لوگ ان کی نظمیں سنتر ، ان کے ارشادات کو حرز جاں بنانے ، ان کے اشعار خریدے جاتے۔ ہاتھ چندے کے لیے جیبوں کی طرف بڑھتے ۔ محمد اقبال خود بھی چندہ دیتے ۔ یہ انھی کی کوششیں اور دوستانہ روابط تھے جو ۱۹۱۳ء میں مہاراجہ سر کرشن پرشاد کو انجمن کے جلسے میں شرکت کے لیے لاہور لے آئے۔ مہاراجہ ہادر نے بتیم خانے کے لیےگراں قدر رقم عطا کی ۔

کہ نظام دکن انھوں نے کوشش کی کہ نظام دکن میر عثمان علی خال لاہور آئیں۔ انجمن کو اپنی تشریف آوری سے سرفراز فرمائیں۔ انجمن کے اداروں ، کالج اور مدرسوں کو دیکھیں۔ اس کی مدد کریں۔ خط و کتابت ہوتی رہی ۔ امید بندھ گئی۔ لیکن نظام لاہور نہ آ سکے۔ ۱۹۳۰ء میں البتہ نواب ہاول پور اور نواب خیر ہور انجمن کے ۲۸ ویں جلسے میں شریک ہوئے۔ محمد اقبال

نے تہنیت نامہ پیش کیا۔ ہم ۱۹۳۹ء میں جب انھیں انجمن کا صدر منتخب کیا گیا تو انھوں نے دینیات اور لڑکیوں کی تعلیم پر بالخصوص زور دیا۔ محمد اقبال چاہتے تھے کالیج کو کوئی ایسا پر نسپل مل جائے جو صاحب علم و فضل ہو اور صاحب رسوخ بھی۔ کالیج کے تعلیمی معاملات سے انھیں ابتدا ہی سے دل جسبی تھی اور کیوں نہ ہوتی ، جدید تعلیم کا حصول ضروری تھا۔ لیکن انھیں ہمیشہ خیال رہتا طلبا اس سے کوئی خراب اثر قبول نہ کریں۔ دین سے ہے گانہ نہ ہو جائیں۔

. ۱۹۲ عمیں تحریک خلافت کی ابتدا ہوئی ۔ طاباء کی اکثریت نے اس کا ساتھ دیا تو پرنسہل ہنری مارٹن نے ان کے خلاف طرح طرح کی تادیبی احکام جاری کرنا شروع کر دیے جس پر طلباء کے ساتھ ساتھ اہل لاہور بھی مشتمل ہوگئے ۔ سرکار پرست عناصر نے پرنسپل کا ساتھ دیا ۔ انھیں ڈر تھا سرکار کی مخالفت سے انجہن کو نقصان پہنچےگا ۔ محمد اقبال اس زمانے میں کالج کمیٹی کے سیکرٹری تھے ۔ محیثیت سیکرٹری انھوں نے ہرنسپل کے اقدامات کہ ناپسند کیا ۔ با**ت بڑھ گئی ۔ ہندوستان کے ط**ول و عرض میں تحریک خلافت کا زور تھا۔ تحریک خلافت لے حکومت سے ترک موالات کا راستہ **اختیار کیا تو تعلیمی ترک سوالات کا اقدام ضروری ٹھے۔را ۔ انجمن اور** كالبع كے لبے يع زمانه شديد بحران كا تھا۔ سوال يہ تھا كيا اسلامید کالج پنجاب یونیورسٹی سے قطع تعلق کر لے ۔ سرکار سے مالی اعانت نہ لرے محمد اقبال نے اس پر آندوں زیائے ہے ہے دیانت داری اور غیر جانب داری سے اپنے اور نُض ، انجام دیے ، سر**کار پرست عناصر سے الک رہے ، ت**حریب خبرتیت ور تعلیمی ترک موا**لات کے بار**ے میں اصولاً جو روش اختیار کی اس کے ذاکر کا یہ موقع نہیں، اس کا بیان آکے آئے کہ، کسمنا صرف یہ ہے کہ

محمد اقبال ان مخالف و موافق ہنگاموں میں ، جو سیاسی جوش و خروش میں ہیدا ہوگئے تھے، اپنے موقف پر مضبوطی سے قائم رہے ۔ جو معاملہ طے کیا بڑی خوش اسلوبی سے ۔

ترک موالات کی طرح ایک دوسرا واقعہ بھی ، جس کی حیثیت نجی ہے ، لیکن جو عقیدۂ ختم نبوت کے بارے میں قادبانی جاعت کی روش سے پیدا ہوا ، اگرچہ قابل ذکر ہے مگر اس کے ذکر کا بھی یہ موقعہ نہیں ۔ یہ واقعہ ڈاکٹر مرزا یعقوب بیگ کی جن کا تعلق قادبان کی لاہوری شاخ سے تھا ، انجمن سے علیحدگی کا ہے جسے محض ذاتی مخاصمت پر اخراج سے تعبیر کیا گیا اور اس کی ساری ذمہ داری عمد اقبال پر ڈال دی گئی ، حالانکہ صورت حال یہ نہیں تھی جیسا کہ آگے چل کر معلوم ہو جائے گا۔ محمد اقبال نے بہر حال عقیدۂ ختم نبوت کے بارے میں انجمن کی رہبری نہایت خوبی سے کی ۔

پھر انجمن حایت اسلام چونکہ مسلمانان لاہور ہی کی نہیں ایک طرح سے مسلمانان پنجاب کی قومی انجمن تھی ، لہاذا سرکار انگریزی مجبور تھی ، اس کی سرگرمیوں پر نظر رکھے ۔ اس نے خود تو نہیں لیکن جب چاہا سرکار پرست عناصر کے ذریعے اس کے کاموں میں مداخلت کی ۔ سرکاری عناصر بھی حکومت کی خوشنودی کے پیش نظر اس کا آلہ کار بنتے رہے ۔ وہ جب دیکھتے کہ محمد اقبال چاہتے ہیں انجمن سرکاری اثر سے محفوظ رہے تو در پردہ ان کے خلاف کوئی نہ کوئی قدم اٹھائے جس میں افسوس ہے وہ حضرات بھی شامل ہو جاتے جن کو بظاہر ان سے دوستی کا دعوی تھا ۔ لیکن یہ ایک دوسری داستان ہے جس کا تعلق محمد اقبال سے تھا ۔ لیکن یہ ایک دوسری داستان ہے جس کا تعلق محمد اقبال سے اتنا نہیں جتنا انجمن سے ۔ لہاذا یہاں اسی قدر اشارہ کافی ہے ۔

البتہ ایک بات ہے جو بافسوس کہنا پڑتی ہے اور وہ یہ کہ

انجون کو شاید آج تک اس امر کا احساس نہیں ہوا کہ اسے اپنے مقاصد میں جتی بھی کامیابی ہوئی اس میں محمد اقبال کا حصہ خوایت وقیع ، بلکہ فیصلہ کن ہے ۔ انجون کے لیے محمد اقبال کی ان گوناگوں خدمات کا اعتراف ضروری ہے جو انھوں نے اس کی شہرت اور وقار، مالی اعانت اور تعلیمی سرگرمیوں کے لیے کیں ۔ بظاہر یوں معلوم ہوتا ہے جیسے انجون کے دل میں محمد اقبال کے لیے کوئی جذبہ تشکر اور احسان مندی کبھی تھا ہی نہیں ۔ حالانکہ انجون کا فرض تھا اس کا اظہار ان کی زندگی میں نہیں تو قیام ہا کستان انجون کے بعد کسی ایسی شکل میں کرتی جو اس کے شایان شان ہو ۔ دیکھیے انجون کے ذمے محمد اقبال کی طرف سے جو قرض ہے انجون میں ایسی شکل میں کرتی جو اس کے شایان شان ہو ۔ دیکھیے انجون کے ذمے محمد اقبال کی طرف سے جو قرض ہے انجون اسے کی ادا کرتی ہے ۔

١٢ - مخزن:

اپریل ۱۹۰۱ء میں سر عبدالقادر نے مخزن کے نام سے ایک علمی ادبی مجلے کا اجرا کیا ۔ مخزن لاہور اور دہلی سے شائع ہوتا رہا ۔ عبدالقادر بیرسٹری کر کے لندن سے واپس آئے تو قانونی مشاغل میں شب و روز انہاک کے باعث محزن کی اشاعت جاری نہ رکھ سکے۔ مخزن ۱۹۱۲ء میں بند ہوگیا ۔ گو دو ایک بار اس کا احیاء بھی ہوا ، مگر وہ پہلی سی بات پیدا نہ ہو سکی ۔ بلکہ حق یہ ہم ملم اور ادب کی جو محفل محزن نے جائی تھی پھر اس ہائے کہ علم اور ادب کی جو محفل محزن نے جائی تھی پھر اس ہائے کی کوئی محفل نہ جم سکی ۔ اردو اور اردو ادب کے فروغ اور اشاعت کے لیے جو کوششیں کی گئیں ان میں مخزن کا نام ہمیشہ نخر سے کے لیے جو کوششیں کی گئیں ان میں مخزن کا نام ہمیشہ نخر سے لیا جائے گا ۔ یہ عبدالقادر ہی کی ہمت اور اردو سے والہانہ محبت لیا جائے گا ۔ یہ عبدالقادر ہی کی ہمت اور اردو سے والہانہ محبت تھی جس سے مخزن کے ذریعہ ایک ایسا حلقہ علم و ادب قائم ہوگیا جو بلا امتیاز مذہب و سلت اردو ادب کی خدمت میں منہمک رہتا ۔

عبدالقادر کی کوشش تھی کہ سر سید کے ہاتھوں جس ادبی تحریک کی ابتدا ہو چکی ہے ، مخزن کے ذریعے اسے اور آگے بڑھائیں ۔ مخزن پنجاب ہی نہیں سارے ہندوستان کا ادبی مجلہ تھا۔ مخزن کا نام اردو ادب کے ادبی رسالوں میں سر فہرست رہے گا۔ اس سے پہلے کوئی ایسا رسالہ نہیں نکلا جو صحیح معنوں میں ادبی سابہناموں کے حقیقی معیار پر پورا اترتا ، یا جس نے ملک کے اطراف و اکناف سے سندو سلمان ارباب علم و ادب کو اپنی طرف کھینچ لیا ہو۔ مخزن ایک مثال تھی جو عبرالقادر نے قائم کی - وہ خود بھی ایک صاحب علم و فضل انسان تھے ۔ فطرت نے انھیں شعر و سخن سیں بھی ذوق سلیم عطا کیا تھا۔ صحافت کا تجربہ تھا۔ انگریزی اخبار آبزرور کی ادارت کر چکے تھے ۔ ان کے تعلقات کی دنیا جت بڑی وسیع تھی ۔ اہل علم سے روابط تھے اور ان کا خاص وصف یہ کہ علم و ادب کے فروغ میں دوسروں کو بآسانی اپنا مہم نوا بنا لیتے ۔ محمد اقبال کہتے عبدالقادر شہخ ''عالم گنڈہ'' ہیں ۔ ''عالم گنڈہ کی پنجابی ترکیمب محمد اقبال کی ایجاد ہے ان معنوں میں کہ عبدالقادر کو ہر کسی کا دل سوہ لینے میں کہال حاصل تھا ۔ ہندوستان میں صحافت کا فن انگلستان سے آیا۔ انگریزی رسائل و جرائد ہندوستانیوں کے لیے ہمونے کا کام دیتے ۔ عبدالقادر انگریزی اور انگریزی ادب سے خوب واقف تھے ، جوہر شناس تھے ، طبیعت میں وسعت اور حوصلہ تھا ۔ جس کسی میں جوہر قابل دیکھا اس کی خوب خوب ہمت افزائی کی ۔ محمد اقبال کے دلی دوست تھے ، محمد اقبال کی

ر - جیسا کہ نام سے ظاہر ہوتا ہے ، مخزن کا نام شیخ صاحب کو شاید انگریزی لفظ 'میگزین' سے سوجھا اس لیے کہ انگلستان سے علمی ادبی 'میگزین' شائع ہو رہے تھے ، گو 'میگزین' بجائے خود لفظ محزن کی انگریزی شکل ہے ۔

شاعری اور دل و دماغ کی خوبیوں کے قدر دان ۔ مخزن ہی نے ہندوستان کو محمد اقبال کی شاعری سے روشناس کرایا ہے بلکہ یہ کہنا چاہیے کہ محمد اقبال کی شاعری کا آفتاب مخزن اور حایت اسلام کے افق ہی سے طلوع ہوا ۔ مخزن کی ہر اشاعت میں محمد اقبال کی کوئی نہ کوئی نظم بالالتزام شائع ہوتی اور محزن بھی حصہ نظم میں اسے اولیں جگہ دیتا ۔

مخزن سے محمد اقبال کے تعلق کی داستان دراصل عبدالقادر سے ان کی دوستی اور گوناگوں تعلقات کی داستان ہے۔ ان کا تعارف دوران تعلیم ہی میں ہو چکا تھا۔ مشاعروں میں بھی وہ ان کا کلام من چکے تھے۔ بازار حکیاں کی محفلوں اور بزم اتحاد کی علمی اور ادبی مجلسوں میں حصہ لیتے۔ قیام بھی محمد اقبال کے پڑوس میں کوچہ جلوٹیاں میں تھا۔ تعلقات کی ابتدا جس طرح ہوئی اس کا حال خود عبدالقادر کی زبان سے سنیے۔ کہتے ہیں: ''میں نے ستارۂ اقبال کا طاوع دیکھا اور چند ابتدائی منازل ترقی میں اقبال کا ہم نشیں اور ہم سفر تھا۔ لاہور میں ایک بزم مشاعرہ بازار حکیاں میں امینالدین صاحب کے مکان پر ہوا کرتی تھی ، ایک شب اس میں امینالدین صاحب کے مکان پر ہوا کرتی تھی ، ایک شب اس میں امینالدین صاحب کے مکان پر ہوا کرتی تھی ، ایک شب اس میں امینالدین صاحب کے مکان پر ہوا کرتی تھی ، ایک شب اس میں امینالدین صاحب کے مکان پر ہوا کرتی تھی ، ایک شب اس میں امینالدین صاحب کے مکان پر ہوا کرتی تھی ، ایک شب اس میں امینالدین صاحب کے مکان پر ہوا کرتی تھی ، ایک شب اس میں ایک نوجوان طااب علم نے . . . ایک سادہ سی غزل پڑھی:

شعر کہنا نہیں اقبال کو آتا لیکن آپکہتے ہیں سخنور تو سخنور ہی سہی

پھر لکھتے ہیں: ''جوانی کی دل چسپیوں میں ایک نہایت قابل یا دل چسپی اقبال مرحوم کی دوستی سے پیدا ہوئی جس نے دور نام ساتھ دیا۔ وہ اس وقت کالج میں پروفیسر تھے۔ انھوں نے شہر میں میرے مکان کے قریب ایک چھوٹا سا مکان کرائے ہو لیا۔ ہاری میلاقات تو پہلے ہی ہو چکی تھی ، شہر کی ہمسائیگی نے ہم نشینی ملاقات تو پہلے ہی ہو چکی تھی ، شہر کی ہمسائیگی نے ہم نشینی

کے مزید مواقع پیدا کر دیے۔ سیں شام کو ان کے پاس بیٹھتا۔ ان کے دو تین اور دوست عموساً وہاں سوجود ہونے۔ ایک تو ان کے استاد سولانا میر حسن کے فرزند سید محمد تقی تھر ۔ ان کی دوستی پرایے تعلقات پر مبنی تھی ۔ سیالکوٹ کے ایک اور صاحب صید بشیر حیدر بھی تھے جو اس وقت طالب علم تھر ا ، بعد ازاں ڈپٹی ہوگئے۔ ایک اور طالب علم سردار عبدالغفور تھے جو ابو صاحب کہلاتے تھے۔ یہ اقبال کے مداح تھے۔ میں جاتا تو ملسلمهٔ شعر و سخن شروع بدو جاتا ـ کوئی شعر یا مصرع اقبال کو منانے کے لیر ڈھونڈ رکھتا تھا جو طرح کا کام دیتا ۔ وہ حقہ پیتے جاتے اور شعر کہتے جاتے ۔ ابو صاحب کاغذ پنسل لے کر لکھنا شروع کر دیتے ۔ اقبال کے ابتدائی کلام کا بیشتر حصہ اسی طرح لکھا گیا ۔ ابو صاحب ایک مجلا بیاض میں اپنی پنسلی یاد داشتیں صاف کر کے لکھ لیتے تھے ۔ اگر ابو صاحب کا تیار کیا ہوا مسالہ سوجود نہ ہوتا تو مرحوم دوست کا بہت سا کلام چھپنے سے رہ جاتا کیونکہ وہ اس زمانے میں کوئی سسودہ اپنے پاس نہیں رکھتر تھر'۔ اب زیادہ شامیں اقبال کے پاس صرف ہونے لگی"۔ یوں محمد اقبال اور عبدالقادر کے تعلقات بڑھتر چلے گئے ۔ علمی اور ادبی سرگرمیوں نے انھیں یک جا کر دیا۔

۱۸۹۸ء میں کپتان ہالرائڈ کے ایما اور آزاد اور حالی کی کوششوں سے شاعری نے جو نیا رخ اختیار کیا محمد اقبال کا ذہن بھی قدرتاً اس کی طرف سنتقل ہو رہا تھا۔ چنانچہ یہ مجلس اتحاد یا

ر ۔ سیالکوٹ میں محمد اقبال کے دوست اور سید محمد تقی کے قریبی عزیز ، ان کا ذکر پہلے ہی آ چکا ہے۔

ہ ۔ سید بشیر حیدر بھی ان کا کلام جمع کرتے ، سید محمد تقی بھی ۔

ایسی ہی کوئی اور محفل تھی جس میں انھوں نے ہالہ کے عہوان سے جو نظم پڑھی، اس قدر مقبول ہوئی کہ اس کی اشاعت کی فرمائشیں ہونے لگیں۔ لیکن محمد اقبال نظرثانی کا عذر پیش کر دیتے ۔ عبدالقادر نے مخزن جاری کرنے کا ارادہ کیا تو ان سے وعدہ لے لیا کہ: ''اس رسالے کے حصہ ' نظم کے لیے نئے رنگ کی نظمیں وہ مجھے دیا کریں گے ۔ پہلا رسالہ شائع ہونے کو تھا کہ میں ان کے پاس گیا ۔ انھوں نے اس نظم کو دینے میں پس و پیش کی ۔ میں نے زبردستی وہ نظم لے لی اور مخزن کی یہلی جلد کے پہلے نمبر میں شائع کر دی ۔ یوں محمد اقبال کی اردو شاعری کا پبلک طور پر آغار ہوگیا"۔ بانگ درا سیں سنی ہملی جگہ اسی نظم کو دیگی۔ حالانكہ شیخ صاحب كو كہنا چاہیے تھا كہ بہالہ سے اقبال كى اردو شاعری کا پہلک طور پر آغاز تو کیا ہوا وہ ان کی شاعری کے واسالہ" کا نقطہ آغاز ہے۔ محمد اقبال نے نظموں کے علاوہ مخزن کے لیے مضامین بھی لکھے ۔ عبدالقادر برسٹری کے لیے انکستان گئے اور ۱۹۰۸ء تک وہیں مقیم رہے تو اس دوران میں محمد اقبال کو باقاعدہ خط لکھتے ۔ بار بار انھیں انکستان آنے کی دعوت دیتے۔ خطاب پیارے اقبال سے ہوتا ۔ ۱۷ منی ۲۰۹۰ کو جہاز مالدیویہ سے لکھتے ہیں: ''یاد تو آپ ضرور آئے ہی تھے مگر جہاز پر جہت یاد آئے ۔ ایک عرصہ سے امید ہوگئی تنبی کہ ہم دونوں اکٹھے سفر کریں کے ۔ مگر میری اس عجلت کی تیاری اور آپ کے عزم کی تعویق . . . کوشش یہ چاہمے در آپ وہاں میرے ہوئے ذروز آئیں . . . مست نہ ہو جانا ۔ میں وہاں جنچتے ہی آرنائہ صاحب سے مشورہ کر کے آپ کو خط لکھوں گا۔ اگر اس متہبر میں نہیں . . . تو سنی میں ضرور چل دینا ۔ یہ دوسم سب سے اچھا اس سفر کے لیے

۱ - بانگ درا ، دیباچه ـ

ہے...ہاں چلنے کی سنیے۔ اس وقت جو صدیدہ گھر سے رخصت ہونے ...کا تھا اسے تو خیر ضبط کر لیا ،گر راستے میں ،یر صاحب نے ایک غزل کے چند اشعار پڑھے...اس سے رقت طاری ہوگئی ۔ محمد اکرام کو کہیے یہ غزل آپ کو دکھ ئیں ، آپ بھی اس زمین میں کچھ لکھیے:

اللہ ترا نگہ ہاں پردیس جانے والے شیدائیوں سے اپنی آنکھیں چرانے والے

میں ایک کتاب پڑھ رہا ہوں ابراہیم ای قربانی مگر اس کو اس پرانے واقعے سے کوئی نسبت تھی . . . اس وقت مجھے آپ کی وہ نظم یاد آگئی جس میں آپ نے حضرت ابراہیم کی تصویر الفاظ میں کھینچی ہے آ . . . ابو صاحب کو میرا بہت بہت سلام کہ میں کھینچی ہے آ . . . ابو صاحب کو میرا بہت بہت سلام کہ اس کے کلام کا منتظر ہوگا تو میں نقلیں بھیجا کروں گا۔ اس کے کلام کا منتظر ہوگا تو میں نقلیں بھیجا کروں گا۔ ابو صاحب کا سب سے آگے کھڑے رہنے اور چلتی گڑی میں مجھ سے ہاتھ ملانا یاد رہے گا۔ تقی شاہ سے چلتی دفعہ ملنا ہوا مگر وہ کہ یہ بھول سکتے ہیں "' ۔ ایک دوسر سے خط میں جو سم ، و اور میں رقم ہوا ، لکھتے ہیں : ''سمندر کا سفر اس خوش گوار سوسم میں اور خصوصاً ایسی چاندنی کے وقت کتنا پیارا سفر ہے ۔ خیر جدء میں تو زیادہ سے زیادہ یہی کر سکتا ہوں کہ اقبال کو بلاؤں کہ تو زیادہ سے زیادہ یہی کر سکتا ہوں کہ اقبال کو بلاؤں کہ آ اور دیکھ'' ۔ ایک تیسر بے خط میں جو ستمبر سم ، و اع میں لکھا

_{۱ -} میں نمرنگ ـ

ہ ۔ یہ نظم نایاب ہے ۔

م _ حنيف شاهد : نذر اقبال -

ہے۔ایضاً۔

گیا ، جب محمد اقبال لکھ چکے تھے کہ اگلے ستمبر میں انگلستان روانہ ہوں گے ، کہتے ہیں : ''اگلے ستمبر کے آپ ہی منتظر نہیں ، یہاں بھی کئی لوگ سنظر ہیں اور آن میں سب سے بڑھ کر میں'' محمد اقبال نے ایبٹ آباد میں کوئی لیکچر دیا تھا، اس کا حال پوچھا ہے' ۔ پھر جب ۱۹۰۵ء میں محمد اقبال انگلستان ہوچے تو وہاں بھی عبدالقادر کا شب و روز ساتھ رہا ۔ عبدالقادر البتہ محمد اقبال سے کچھ دن پہلے لاہور آچکے تھے ۔ کچھ دنوں کے بعد محمد اقبال بھی آگئے ۔ اب پھر مخزن تھا اور لاہور کی محفلیں ، شب و روز کی معلیں ، دوستی اور محبت کے گھر ہے جذبات ۔

پھر ایک اور بات ہے اور وہ یہ کہ ۱۸۵۷ء کے ہنگامہ خونیں کے بعد جب سارا ہندوستان انگریزوں کے تصرف میں آگیا تو کچھ بسبب محکوسی اور کچھ بسبب اشتراک وطن اہل وطن میں ایک طبقہ ایسا بھی بیدا ہو چکا تھا جو صدیوں کے میل جول اور ان اثرات کے باعث جو اسلامی تہذیب و تمدن سے مترتب ہدئے، زبان اور ادب کے معاسلے میں بڑی حد مک مسلمانوں سے ہم اہنک تھا۔ یہ حالات تھے جن میں محزن کا اجرا ہوا ۔ عبدالقدر انگلستان گئے، بیرسٹری کی ۔ واپس آ کر پھر محزن کی ادارت اپنے ہاتھ میں لی ۔ بیرسٹری کی ۔ واپس آ کر پھر محزن کی ادارت اپنے ہاتھ میں لی ۔ ادبی اور علمی سرگرمیوں اور قدنوی مشاغل میں منہمک ہوگئے ۔ امیا بھی انگلستان گئے، بیرسٹری کی ۔ لیکن ان کا ذہن شروع محمد اقبال بھی انگلستان گئے، بیرسٹری کی ۔ لیکن ان کا ذہن شروع میں سے ایک نصب العین پر می کور تھا ۔ یوں طرح طرح کے مسائی ہی سے ایک نصب العین پر می کور تھا ۔ یوں طرح طرح کے مسائی

۱ - ایضاً -

جسے مؤلف نے غلطی سے وہ لیکچر سمجھ لیا جس کا سولانا ظفر علی خاں نے 'سات ہیضا پر ایک عمرانی نظر' کے منوان سے اردو میں ترجمہ کیا ۔

اضطراب اور ایک کاوش جس نے ان کے دل و دساغ کو طرح طرح سے ہلایا ۔ یہ اضطراب اور یہ خاش دور ہوئی تو سوال پیدا ہوا کہ اس نصب العین کے حصول کی کیا صورت ہے۔ پھر اس نصب العین کی نوعیت جہاں روحانی ، اخلاقی تھی سیاسی اور اجتاعی بھی۔ اس کا تعلق اگر سارے عالم اسلام سے تھا تو ان کے اپنے مرز و بوم سے بھی جہاں اختلاف مذاہب اور اختلاف معاشرت کے علاوہ اور بنی اختلافات تھے ؛ مقاسی ، لسانی حتلی کہ خود مسلمان بھی طرح طرح کی فرقہ بندیوں میں بٹ چکے تھے ۔ سوال یہ تھا اس مشکل کا حل فرقہ بندیوں میں بٹ چکے تھے ۔ سوال یہ تھا اس مشکل کا حل کیا ہے ۔ اس قسم کے پیچیدہ حالات میں اس نصب العین کے حصول کی صورت کیا ہوگی ۔ یہ مشکل حل ہوگئی تو ایک دوسرا موال پیدا ہوا اور وہ یہ کہ اس راستے میں ان کا ساتھ کون دےگا، حول ہم سفر ثابت ہوگا ۔ قدرتا ان کا خیال عبدالقادر کی طرف گیا ۔ عبدالقادر ان کے دوست تھے ۔ ان کے دل و دماغ سے واقف عبدالقادر لاہور میں تھے ۔ محمد اقبال کو رفیق راہ کی تبلاش تھی ۔ انہوں میں تھے ۔ محمد اقبال کو رفیق راہ کی تبلاش تھی ۔ انہوں نے عبدالقادر کو لکھا :

اٹھ کہ ظلمت ہوئی پیدا افق خاور پر بزم میں شعلہ نوائی سے اجالاً کر دیں

یہ نظم بعنوان عبدالقادر کے نام ، ۱۹ اشعار پر مشتمل ہے جسے عبدالقادر نے محزن میں ہدیہ اظرین کرتے ہوئے لکھا: "مجھے اس بات سے شرم آئی ہے کہ ایسی نظم اور ایسے خیالات کا مخاطب مجنے ہنایا گیا ہے اور ایسے بلند ارادوں میں مجھے شریک کیا گیا ہے . . . خدا حضرت اقبال کے ارادوں کو برکت دے اور اگر میرے نصیب میں کوئی خدست ملک کی لکھی ہے تو مجھے بھی اس کی توقیق فرمائے" -

^{، -} مغزن دسمبر ۱۹۰۸ء عبدالقادر کا تعارفی شذره ـ

لیکن عبدالقادر مخزن اور مخزن سے بڑھ کر قانونی مشاغل میں الجھ گئر ۔ رفتہ رفتہ سرکار سے وابستگی پیدا ہوئی اور یہ وابستگی برهی تو سیاست سے ان کا تعلق کایة منقطه سوگیا ـ محمد اقبال کی آرزو نے رفاقت یوری نہ ہوسکی ۔ علم و ادب کی محفلہ ں اور انجہ ن حایت اسلام کی سرگر سیوں میں البتہ ان کا ساتھ رہا ۔ دوستی اور محبت میں ف ق نع آیا ۔ عبدالقادر نے بانگ درا 🗧 دیباچہ لکھا لیکن قانونی مصروفیت ان کے راستےمیں حائل تھی۔ وہ اس سے بہتر دیباچہ لکھ سکتر تھر۔ محمد اقبال سے عبدالقادر کی شب و روز ملاقات رہتی ۔ طرح طرح کے مسائل پرگفتگو ہوتی تا آنکہ ان مسائل پر سلسلہ'گفتگو بھی بند موكيا _ عبدالقادر محمد اقبال كے قدر دان تھے ، بقول ان كے اركان مشیدہ میں سے ایک ۔ محمد اقبال آن کی مجبوریوں کو سہجھتر ۔ أنگلستان میں بھی عبدالقادر اور محمد اقبال کا دو سال تک ساتھ رہا۔ کش عبدالقادر ان ملاقاتوں اور اس زمانے کے حالات قلم بند كر سكتے ـ 'كيف غم' كے عنوان سے البتہ انھوں نے محمد اقبال كے کیف غم کی کچھ کیفیت بیان کی ہے۔ اس لحن کا ذکر کیا ہے جس سیں سوز تھا ، سرور تھا ، جس سے سامعین پر ایک روحال کیفیت طاری ہو جاتیا ۔ ہے مور ان کی محمد اقبال سے آخری مالاقات ہوئی ۔ عبدالقادر لکھتے ہیں: افہمہ اعمیں بائی دورہ، کے کام سے مبک دوش ہمی کر پانخ سال کے اپرے اس وقت کے وزیر بہنا کے محکمے میں لندن گیا تو میرے ہےترم دوست سر محمد اقبال عویثیت محموعی بخیریت تنہیے ۔ ان کی علالتوں کا دور میری خیر حادری میں شروع ہوا اور جب میں اپنے بیٹے کی شادی کی تقریب یہ رخصت لیے در بہندوسناں آیا. . ان سے سانے کیا تو وہ ارس پریت ہر

۱ - محمود نظامی : ملفوظات ، شیخ عبدالقادر کل مضمون ۱ دیف غه ، ، ص ۱۹ -

لیٹے ہوئے تھے اور لحاف اوڑھے ہوئے تھے۔ مگر ان کی وسعت اخلاق کی وجہ سے اس حالت سیر بھی مختلف سلنے والوں کا ایک کروہ ان کے قریب تھا . . . ایک سعزز سرکاری افسر ، ایک سالک اخبار اور ایک دو ایڈیٹر اور چند نوجوان طالب علم ۔ سمحور محن سے بہت محبت سے ملے اور ہلے مجھے گئے لگایا اور اپنی چارہائی ہر ہی بٹھا لیا . . . ملاقاتی . . . یکے بعد دیگر ہے اجازت لیے کر رخصت ہوتے گئے...دیر تک باتس کرتے رہے...انگلستان کے تمام کے حمام حالات سنتے رہے. . . بعض دوستوں کی بابت پوچھتے رہے. . دعوت دی دوسر ہے دن دوہر کا کھانا ان کے ہاں کھاؤں... دوسر مے دن . . . یہ دیکھ کر خوشی ہوئی کہ وہ اس وقت لیٹے ہوئے . . . کرسی پر بیٹھے تھے اور دو ایک دوست بھی موجود تھے . . . چودهری محمد حسین اور مخدوم الملک سید غلام میران شاه ـ کهانا آیا ۔ اقبال صاحب خود بھی اس سیں شریک ہوئے. . . کھانا انھوں نے رغبت سے کھایا ۔ گھتگو، بھی دوران طعام ہت دل چسپ ہوئی۔ مخدوم میراں شاہ ، اقبال مرحوم سے بہت عقیدت رکھتے تھے۔ انھوں نے محھ سے پوچھا اس زمانے کا قطب پنجاب میں کون ہے؟ ...میں نے کہا یہ تو آپ کا محکمہ ہے۔ انھوں نے کہا اقبال صاحب ہی قطب پنجاب ہیں ۔ میں نے کہا . . . اس راہ سے یے خبر ہوں؛ البتہ اقبال کے ہم نشین؛ جن میں میں بھی شامل تھا، کبھی ان کو قطب از جا نمی جنبد کہ کر چھیڑا کرتے تھے -غرض امن قسم کے مزاح و تفریج کے بعد وہ بزم مختصر برخاست ہوئی -مگر ان سے رخصت ہوئے وقت یہ معلوم نہ تھا کہ میں ان کو اور وہ مجھے آخری مرتبہ دیکھ رہے ہیں '' -

ر حنیف شاہد: نذر اقبال، عبدالقادر کا مضمون 'شاعر مشرق سے سیری آخری ملاقات'، ص . و تا مو ۔

رفاقت ختم ہوگئی آئین قدرت بھی یہی ہے کہ رفاقتیں ختم ہو جائیں۔ رفاقت ختم ہوگئی آئین قدرت بھی یہی ہے کہ رفاقتیں ختم ہو جائیں۔ لیکن محمد اقبال ، عبد لقادر اور محزن یہ تین نام اس طرح لازم و سلزوم ہیں کہ ایک سے دوسرے کی یاد تازہ ہو جاتی ہے۔

عبدالقادر سے ابو صاحب کو جو تعلق تھا اور ابو صاحب کو محمد اقبال سے اس کا ذکر عبدالقادر کر چکر ہیں۔ ابو صاحب یعنی خان بهادر عبدالغفور درانی گجرات پولیمی سروس کے اعالمی عہدہ دار تھے ۔ محمد اقبال کے ساتھ گورنمنٹ کالج میں تعلیم پائی ۔ محمد اقبال کے کلام کے شیدائی ۔ محمد اقبال سے ان کی دوستی اور ہم نشینی کی داستان یقیناً بہت دل جسپ ببوگی ۔ ابو صاحب نے شاید بسبب مصروفیت اسے قلم بند نہیں کیا ۔ ابر صاحب نے بانگ درا کی اشاعت میں بڑی سرگرمی سے حصہ لیا اور کیوں نم لیتر ، عبدالقادر نے لکھا ہے محمد اقبال کا ابتدائی کلام انھیں کی کوششوں سے محفوظ رہا اور ہم تک پہنچا ۔ اس ابتدائی کلام کو شیخ اعجاز احدد لے بھی آئے چل کر جمع کیا ، مگر جس زمانے کا عبدالقادر ذکر کرلے ہیں وہ اس زمانے میں ابھی مکتب میں بنیی نہیں بیٹنے تنبے ۔ شیخ کلاب دین اور سید بشیر حیدر بھی ان کا کلام جمع کرنے ـ معلوم نہیں ان کی باددانستیں کیا بہوٹس ـ رفته رفته یه دلام تمام تر نهیل تو جزوا هچنه محزن مگر زیاده تر **ذ**اتی یادداشتوں کے ذریعے سنظر عام پر آتا گیے ۔ جنانج، ایسی ہی ایک بیاض راقم الحروف کے عزیز دوست بشہر شہائی نے ابر کو راکھی تھی۔ انھوں لے بڑی محنت سے ان کا ابنہ نی جمع کیا ۔ لیکن افسوس ہے اس بینش کی ملامی نتل ہے ۔ میں ضائع ہے۔کئی ۔ میں لکھہؤ گیا ۔ تیریک برک مولات اپنے پورے عروج پر تھی ۔ چودھری خلیق الزمال اور ان کے بھتیجر بدرالزمال

راقم الحروف کے ہم جاءت لکھنڈ ڈسٹر کٹ جیل میں بند تھے۔ میں ان سے ملنے گیا۔ للام اقبال کی فرسائش کو چکے تھے۔ میں نے بیاض پیش کر دی ۔ خیال تھا چند دنوں کے بعد مل جائے گی لیکن مجھے بعجلت علی گڑھ اور علی گڑھ سے لاہوں واپس آنا پڑا۔ بیاض بھی ڈسٹر دف جبل میں کسی نے اڑا لی یا گم ہوگئی ۔ یہی بیاض ہے جسے مہر مرحوم نے عبداللہ قریشی صاحب کے مزید اضافے کے ساتھ سرور رفتہ کے نام سے شائع کیا۔

۱۳ - شاعری:

محمد افہال کو قدرت نے شاعر پیدا کیا تھا۔ بچپن ہی سے کلام موزوں زبان سے نکل رہا تھا ۔ لیکن ان کی شاعری کا باقاعدہ آغاز ٨٨٥، ع يا شايد اس سے كچھ ڇلے ببوگيا تھا ۔ سيالكوٺ ميں ایک چھوٹے سے مشاعرے میں شرکت اور اسکول کے زمانہ ؑ طالب علمی میں ایک نظم پڑھنے کی طرف اسین حزبی اشارہ کر چکے بیں - لیکن ان مشاعروں کا زمانہ بہ تیتن سعلوم نہیں ۔ نہ اسکول میں نظم پڑھنے کا - رسالہ زبان دہلی میں البتہ ان کی جو دو غزلیں شائع ہوئیں ان کا زمانہ ۱۸۹۳ء اور ۱۸۹۸ء ہے جب کہ وہ ابھی لاہور نہیں آئے تھے ۔ رسالہ زبان میں انھیں شیخ محمد اقبال صاحب لکھا گیا ہے جیسے وہ ایک نو عمر شاعر ہوں۔ یہ غزایں نوجوانی کے زمانے میں لکھی گئیں۔ ہم۱۸۹ء میں لاہور آئے۔ چودھری جلال الدین کے ذریعے میر نیرنگ سے تعارف ہوا ۔ چودھری صاحب کے ذوق سیخن کی پرورش سیر حسن کے فیض صحبت میں ہوئی وہ گوبا محمد اقبال کے ہم درس تھے۔ انھوں نے میر نیرنگ سے محمد اقبال کی شاعری کا ذکر کیا تو انہیں تعجب ہوا کہ محمد اقبال شعر بھی کہتے ہیں ۔ کہنے اگے میں ان کا بموند کلام دیکھنا چاہتا ہوں۔ چودھری صاحب کے پاس مجد اقبال

کی ایک غزل موجود تھی ، میر صاحب کے پاس لے گئے اور یوں محمد اقبال سے ان کے تعارف کا ذریعہ بنے ـ میر صاحب نے مطلع پڑھا :

> بر سر زینت جو شمع محفل جانانہ ہے شاید اُس کی زلف پیچاں کا ہر پرواز ہے

> > اور پهر يه شعر :

پائے ساقی پر گرایا جب گرایا ہے مجھے چال ہے خالی کہاں یہ لغزش مستانہ ہے

تو ان کی آنکھیں کھل گئیں ۔

میر حسن ہی کی وساطت سے محمد اقبال نے داغ کی شاگردی اختیار کی ۔ کچھ غزلیں اصلاح کے لیے بھیجیں ، سگر کلام میں ابتدا ہی سے پختگی کا رنگ ہمایاں تھا ۔ اس زسانے میں جگہ جگہ سے طرحی گلمستے شائع ہو رہے تنہے ۔ ان میں 'پیام یار' بااخصوص قابل ذکر ہے ۔ سیالکوٹ کے ادبی حلقوں میں باقاعدہ چنچتا ۔ یہ طرحی گلمستے جن میں بیشتر کسی ایک طرح کی رعایت سے شعرا کا کلام چھچتا اب نایاب ہیں ۔ سیالکوٹ سے بھی کئی ایک رسائے اور

۱ - ۱۸ اشعار پر مشتمل ید غزل روز کار فتیر میں موجود ہے حصد دوم ص ۱۵۰ - مگر تعجب ہے 'پائے ساتی پر گرایا . . . یہ سعر درج ہوئے سے کیسے رہ گیا - یہ غرل بھی ظاہر ہے ۱۸۹۵ سے چہلے لکھی گئی - نظم طویل ہے - میر صاحب کا اس پر بصرہ بنی طویل - انھوں نے اہل پنجاب کے ہارت میں اپنی رائے بمل ی اسملوم ہوگیا، ذوق سخن کا اجازہ کسی حملہ زمین کو نہیں دیا گیا ۔ ...اقبال کا تو میں قائل ہی ہوگیا ۔ بندشوں کی ایسی چستی، کلام کی ایسی روانی ، مضامین کی شوخی..."۔

اخبار شائع ہوا کرتے تھے جو افسوس ہے باوجود تلاش کے نہ سل سکے ۔ ان رسالوں اور گلدستوں میں بھی بہت ممکن ہے مجد اقبال کا کلام شائع ہوتا ہو ۔ بہر حال رسالہ زبان دہلی میں ان کی جو غزلیں ہوء اور بہوء میں شائع ہوئیں ان کی طرح دو اور غزلوں کا زمانہ بھی تحقیق سے معلوم ہے ۔ ایک وہ جس میں داغ کی شاگردی پر اظہار فخر کیا گیا ہے ، دوسری جس کے اس شعر:

سوتی سمجھ کے شان کریمی نے چن لیے پر ان کی شاعری کا سکہ بیٹھ گیا ۔

پھر ۱۸۸٦ء ہی سیں محمد اقبال نے ابو سعید محمد شعیب کے رسالہ وامختصر العروض" کے لیے ایک قطعہ ٔ تاریخ کہا جس کے پہلا شعر یہ ہے :

مصنف جب کہ ایسا ہیو رسالہ کیوں نہ ہو ایسا گھرباری تقاضا ہے مزاج ابر نیساں کا

اور تعارف ان الفاظ میں کرایا گیا ہے: ''شاعر باکہان، ناظم عالی خیال جناب منشی محمد اقبال صاحب اقبال ۔ شاگرد جناب داغ دہنوی ۔ متعلم بی ۔ اے ۔ کلاس گور ممنط کالج ، لاہور ' ۔ تعارف سے یہ بات بھی ظاہر ہو جاتی ہے کہ محمد اقبال کا شار زمانہ ' طالب علمی ہی میں شعر ائے باکہال میں ہو رہا تھا ۔ مولانا شعیب اس زمانے میں اوریئنٹل کالج میں عربی کے معلم تھے ۔ ایک طرح سے محمد اقبال کے بزرگوں میں شامل ۔ بایں ہمہ انھوں نے محمد اقبال کا ذکر کس احترام سے کیا ہے ۔ ثانیا محمد اقبال میں حسن کے زیر قربیت شعر احترام سے کیا ہے ۔ ثانیا محمد اقبال میں حسن کے زیر قربیت شعر

ر ـ قاضی افضل حق ؛ باقیات اقبال ، ماهنامه اردو ، شهره ، کراچی ، اوم اعم می کراچی ، ۱۹۹۹

کے حسن و قبح اور فن شاعری کے لوازم سے تمام و کہال واقف ہو چکے تھے یہ عروض میں ان کی سہارت تھی جس کی بنا پر عربی کے ایک فضل نے ان سے اپنے رسالے کی تاریخ کے لہاوائی جس میں صف یہ رکھی گئی کہ فصحت ، بلاغت ، لیاقت اور ذہانت کا دل یعنی الف لے کر سادۂ تاریخ کے اعداد میں ے اعداد ادب کے شامل کیے ۔ تاریج ہوگئی:

دکھا کر یہ کتاب ہے بھا دل چھین لیتا ہوں فصاحت کا بلاغت کا لیاقت کا ذہانت کا

ادب کے ساتھ سال طبع پھر یوں عرض کرتا ہوں جزاک اللہ لکھا ہے یہ رسالہ مختصر کیسا

جرحال ۱۸۹۰ء سے ۱۸۹۵ء تک انھوں نے جو کچھ کہا اس کی سنینی ترتیب بجز دو چار غزلوں کے نامحکن ہے ۔ ہاں یہ بھی خیال ہوتا ہے کہ جو غزلیں ۱۹۵۰ء یا ہم عبیں شائع ہوئیں مکن ہم ۱۹۵۰ء اور ۱۹۵۰ء سے ہلے کہی گئی ہوں ۔ ہم صرف اتنا کہہ سکتے ہیں کہ ان کی شاعری کے اس دس سالہ دور کے بارے میں ہاری معلومات بڑی محدود ہیں ۔ دو غزلوں کا زمانہ رسالہ زبان دہلی کی بدولت معلوم ہوا ۔ دو اور ایک اور کا رسالہ محشر ، عبد لقادر اور حکیم احمد شجاع کے بیانات سے ا ۔ محتصر العروض کی تاریج کا اور حکیم احمد شجاع کے بیانات سے ا ۔ محتصر العروض کی تاریج کا قاضی افضل کے سصمون سے ۔

ایک وہ شعر جس میں محمد اقبال نے نسیم اور تشنہ کی طاح دانے کی شاگردی ہر اظہار فخر دیا ہے۔ دوسری جس ہر مرزا ارشد نے نہیں گئے اگا لیا۔ تیسری ہازار حکیاں کے ستاء نے میں چلی ہار شر دت کے موقعہ ہر ''آپ کہتے ہیں سخنور تو سخنور ہی سہی''، والی عزل۔

بانک درا میں البتہ سنینی ترتیب کا لحاظ رکھا گیا ہے۔ لیکن اس کے محتلف حصوں بالخصوص حصہ ٔ اول میں . . و و ع سے ه. و و ع تک کا پورا کلام شاسل نہیں حتلی کہ نالہ یتیم اور فریاد است ایسی نظمیں بھی جن کی نذیر احمد اور حالی نے داد دی اور جن میں اہل نظر کو مستقبل کے ایک عظیم شاعر کی جہلک نظر آ رہی تھی ، بانگ درا سے خارج کر دی گئیں ۔ پھر کتنی اور نظمیں ہیں جن کی اہمیت کچھ کم نہیں مثلاً یتیمکا خطاب ہلال عید سے یا اسلامیہ کالج کا خطاب یا خبر مقدم یا وہ جن کے اب عنوان ہی محفوظ ہیں ، مثلاً دین و دنیا ، زبان حال _ ان نظموں کو بھی بانگ درا میں جگہ نہیں ملی ۔ مصلحتیں کچھ بھی سوں ۔ یہ نظمیں مخزن کے علاوہ جزواً جزواً کسی نہ کسی مجموعہ کلام میں شائع ہو چکی ہیں ۔ محمد اقبال کی عظمت فن اور خیالات و تصورات کے بتدربج نشو و نمما کے مطالعے میں جن کی داغ بیل بہت پہلے پڑ چکی تھی اور جو رفتہ رفتہ ایک مخصوص فکر کی شکل میں واضح اور متعین ہوئے چلے گئے نہ صرف اہم بلکہ حد درجہ دل چسپ اور مببق آموز ہیں ۔ راقم الحروف کی رائے میں تو اس سارے کلام کو اس نہج پر ترتیب دینا چاہیے کہ محمد اقبال وقتاً فوقتاً جو کچھ كہتے رہے، انھوں نے جس رنگ میں جن خیالات كا اظہار كيا اور پهر ان میں حک و اضافہ ، علمٰی ہذا رد و بدل ہوتا رہا ، سنینی اعتبار سے بہارے سامنے آ جائے ۔ بہم سمجھ لیں ایسا کیوں ہوا ۔ ورنہ بہو یہ رہا ہے کہ ان نظموں کے بانک درا سے اخراج کے باوجود اقبال کے تنقید نگار ان کے کسی شعر یا اشعار سے بعض ایسی باتوں پر استدلال کرتے ہیں جو ہرگز صحیح نہیں ۔ ۔ چنانچہ سوانخ نگار کو اس قسم کے غلط استدلالات سے بار بار سابقہ پڑا ۔

مہری رائے میں تو بانگ درا کیا بعد کے دواوین میں بھی

که شاعر کمہنے کو بہت کچھ کمه جاتا ہے۔ کلام کا انتخاب ضروری ٹھمرتا ہے جس کا اندازہ ان مسودات سے جن کو راقم الحروف نے 'ارسغان حجاز' کی تسوید میں بارہا دیکھا اور جو کبھی منظر عام پر آئے بخوبی ہو جائے گا ۔ انتخاب ضروری تھا انتخاب ہوا تو بعض عمدہ اشعار نظر انداز ہوگئے۔ وجہ کچھ بھی ہو بال جبریل کی اشاعت پر جب میں نے عرض کیا یہ شعر:

عرصه محشر میں میری خوب رسوائی ہوئی داور محشر کو اپنا رازداں سمجھا تھا میں

کیا آپ نے خود ہی خارج کر دیا ؟ فرمایا نہیں ، اسے محفوظ کر لو۔
ایسے ہی کچھ اور اشعار ہیں جن کا ذکر آئے چل کر کسی سناسب
موقع پر آئے گا۔ کہنا ہر حال یہ ہے کہ شاعر کی اپنی رائے ، پسند
اور ناپسندیدگی کے علاہ مخلصین اور معتقدین کے مشوروں سے وہی
کچھ ہوا جو غالب سے ۔ غالب کے کلام کے ایک حصے کو بھی
بسبب ، عجلت یا کسی اور وجہ سے سنتخب دیوان میں جگہ نہ سلی ،
سبب ، عجلت یا کسی اور وجہ سے سنتخب دیوان میں جگہ نہ سلی ،
حالانکہ اسے دیوان میں شامل رہنا چاہیے تیا جیسا کہ
فنسخہ حمیدیہ کے سطالعے سے تسلیم کرنا پڑتا ہے۔ بانگ درا کی
صورت میں بھی یمی کچھ ہوا۔

یهاں ایک دوسری بات کی طرف دھی جس سے ایک کونہ غلط فہمی پیدا ہوئی ، یا پیدا کر دی گئی ، اشارہ کر دینا ضرہ سے الحوں ہے اور وہ ہے ان کی فارسی شاعری کا معاملہ ۔ کہا جاتا ہے انہوں نے فارسی میں شعر کہنا اس وقت شروع کیا جب ایک واضح مقصد ان کے سامنے آیا ۔ یعنی ۱۹۱۱ء میں ، یا اس سے لجمہ پہلے جب ان کے سامنے آیا ۔ یعنی ۱۹۱۱ء میں ، یا اس سے لجمہ پہلے جب مضرت قلمندر کے تتبع میں وہ اپنے والد ماجد کی فرمائش پر ایک مشنوی لکھ رہے تھے ۔ حالانکہ لاہور کے ابتدائی زمانہ میں تو یقینا

سیالکوٹ کے زمانہ طالب علمی ہی میں اس کا آغاز ہو چکا تھا ۔ یہ دوسری بات ہے کہ ایک ایسی زبان میں جس سے انھیں فطری مناسبت تھی وہ ابتدا میں محض شہ قیم شعر کہتے ہوں ، یا یہ فطری مناسبت آپ ہی آپ فارسی میں شعر کہلوائے لگی جسر محمد اقبال ابتدا میں کوئی اہمیت نہ دیتے ۔ بہت کم احباب سے ذکر کرتے ۔ یوں بھی مشاعروں کی زبان اردو تھی ۔ مشاعروں میں اردو کلام ہی سناتے ۔ یہ خیال نہیں ہی تھا کہ فارسی زبان کا شاعر بنیں ۔ لیکن ہ۔ ۱۹۰۵ سے پہلےوہ فارسی میں نہایت اچہی نظمیں کہد چکے تھر۔ مثلاً منشی صاحب سراج الدبن کی بھیجی ہوئی انگشتریوں کے شکریے میں فارسی کا ایک طویل قطعہ اور وہ نظم جس کا عنوان ہے 'اسلامیہ کا ج کا خطاب پنجاب سے جسے محمد اقبال نے ۱۹۰۳ء میں انجمن حایت اسلام کے سالانہ جلسے میں پڑھا اور جو اس امر کی دلیل ہے کہ ج. و و ع تک انھوں نے فارسی زبان میں شعر گوئی ہر اتی قدرت حاصل کر لی تنهی که بلا تکف اتنی بڑی نظم که د ڈالی - لیکن ہماں تعجب خیز امر یہ ہے کہ اس غلط فہمی کی ذمہ داری جس کا تعلق محمد اقبال کی فارسی شاعری سے ہےکس پر رکھی جائے ۔ کیا عبدالقادر پر ؟ ہرگز نہیں ۔ بانگ درا کے دیباچے سیں وہ لکھ چکے تھے ووفارسی میں شعر کہنے کی رغبت اقبال کی طبیعت میں کئی اسباب سے پیدا ہوئی ہوگی...جس چھوٹے سے واقعے سے ان کی فارسی گوئی کی ابتدا ہوئی وہ یہ ہےکہ ایک مرتبہ وہ ایک دوست کے ہاں سدعو تھر جہاں ان سے فارسی اشعار سنانے کی فرسائش ہوئی اور پوچھا گیا وہ فارسی شعر بھی کہتے ہیں یا نہیں ۔ انھیں اعتراف کرنا پڑا کہ سوائے ایک آدھ شعر کہنے کے فارسی لکھنے کی کوشش نہیں گی ۔ مگر کچھ ایسا وقت بھا اور اس فرسائش نے ایسی تحریک ان کے دل میں پیدا کی کہ دعوت سے واپس آکر بستر پر لیٹے ہوئے

باقی وقت وہ شاید فارسی اشعار کہتے رہے اور صبح اٹھتے ہی مجھ سے ملے تو دو تازہ غزلیں فارسی میں تیار تھیں! ۔

ممرا خیال ہے شیخ صاحب بسبب قلیل الفرصتی محمد اقبال کی فارسی شاعری کا معاملہ کھول کر بیان نہیں کر سکے ۔ انھوں نے یہ نہیں لکھا دعوت کس دوست کے ہاں تھی اور کس - ۱۹۰۵ عسے بهر حال پہلے ۔ مخزن ، جنوری ۲۰۰۵ء میں انھوں نے محمد اقبال کی ایک نظم بعنوان سہاس اسیر شائع کی ۔ تمہیدا لکھتے ہیں: ووذیل کی نظم درج کر کے ہم ان احباب کے تنا ضوں سے سبکدوش ہوئے ہیں جو ہروفیسر اقبال صاحب کے فارسی کالام کے لیے ہے حال اشتیاق ظاہر کرتے ہیں ۔ فارسی نظمیں عموماً محزن میں درج نہیں ہوتیں ، تاہم احباب کے اصرار سے ہم اسے ہدیہ ناظرین کرنے ہیں ۔ یہی نظم بن اظہار عقیدت شیخ صاحب صبح کے وقت پاؤھا کرنے ہیں! ۔'' اظہار عقیدت کا تعلق جناب اسیر جیسا لہ عنوان سے ظاہر ہوتا ہے، حضرت علی مرتضلی کرم اللہ وجہر سے ہے۔ پیمام مشرق سیں اس نظم کا صرف دوسرا بند شاسل کہا کیا ۔ مخزن کا یہ شذرہ اس امر کا نہوت ہے کہ خد اقبال ہے۔ ہو تک فارسی میں ہرت کچھ کہ، چکے تنبے ـ دراصل شبخ صاحب وہی کجھ درن چاہتر تنہے جو جا۔ اقبال نے آگے جل در آدیا آنہ فارسی زبان دو انھوں نے اپنی شاعری کے لیے اختیار نیا تو اس لیے نہ ان ک شاعری عالم اسلام کے ایرے ایک پیغام کا کام دینے اور یہ پیغام ارزی زبان ہی میں دیا جا مکتا تنیا ۔ شیخ صاحب نادانستہ یہ ہے۔ کہ عبد اقبال کی فارمنی شاعری کا آخاز ایک اللہ فی امر تب ہ شیخ صاحب کے لیے تو اتفاق لیکن نیم افیال بہت بہلے حتلی نہ

ر - بانک درا ، دیباچه ، ص ۱۹ -

میالکوٹ ہی سے فارسی میں شعر کہ رہے تھے ۔ گویا فارسی آپ ہی آپ ان کی زبان بن رہی تھی ۔

•١٨٩٠ع سے لر کر . . ٩٠٠ع تک محد اقبال نے جو کچھ کہا اگر اسے ان کی شاعری کے ابتدائی دور سے تعبیر کیا جائے تو سم اسے یہ کہمکر بھی کہ ابتدا ہر حالت میں ابتدا ہوتی ہے ابتدا کو انتہا کے مقابلے میں کیسے لایا جا سکتا ہے ، نظر انداز نہیں کر سکتر ۔ اس ابتدائی دور میں بھی ان کا شہار ہندوستان کے بڑے بڑے شاعروں میں ہولے لگا تھا۔ گو ابھی رنگ سخن وہی تھا جو اس زمالے میں عام طور پر غزل کا ، لیکن اس کے باجود تکف اور تصنع سے خالی ۔ نہ قافیہ پیمائی ہے ، نہ خیال آرائی ۔ یہ کلام ایک ایسے نوجوان شاعر کا ہے جس نے ابھی ابھی بزم سخن میں قدم رکھا تھا ۔ جس کے دل و دساغ کو شاعری سے طبعی سناسبت تنہی ۔ جو اس کی قدرت بیمان اور حسن ادا کا آئینہ دار ہے ۔ جس میں آمد پی آسد ہے ۔ آورد نہیں ہے ۔ بیساختہ پن ہے ۔ سادہ سے جذبات ہیں ۔ ان میں شوخی بھی ہے ۔ رندی بھی ۔ مضمون آفرینی بھی ۔ یہ زمانہ محمد اقبال کے عنفوان شباب کا تھا ۔ محمد اقبال کا دل بھی حسن و عشق کی رنگینیوں کی طرف کھنچتا ۔ محمد اقبال کا گزر بھی ان مشاہدات اور تجربات سے ہو رہا تنیا جو اس عمر کا خاصہ ہیں ۔ وہ اپنے احساسات اور تأثرات کا اظہار غزل ہی میں کر سکتر تھے۔ پھر یہ اس زمانے ہی کی نہیں اسلاسی مشرق کی صدیوں سے روش تهی که سم اینر احوال و ماردات : خیلات اور تصورات کی ترجمانی غزل میں کربں شاء ی گویا سمٹ کر غزل میں آگئی تھی ۔ محمد اقبال نے بھی ایسا ہی کیا ۔ محمد اقبال کی شاعری کا آغاز بھی غزل سے ہوا ۔ لیکن ان کے فکر و وجدان کا تو اس دور میں بھی اظمار ہونے لگا تھا ۔ اس دور کی غزلوں میں بھی ان کا

احساس ذات ابھر رہا ہے۔ شعور میں گھر ائی اور نظر میں وسعت پیدا ہو رہی ہے۔ حتلی کہ عارفانہ اور صوفیانہ مضامین کے ساتھ ساتھ وہ اشعار بھی ہیں ، جن کا سرچشمہ ہے ایمان و یقین ، جن میں کہیں کہیں مستقبل کے شاعر کی جھلک نظر آ جاتی ہے۔ لیکن ابتدا بہرحال ابتدا ہے۔ . . ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، کئی ۔ . ۔ مد اقبال کی شاعری کے دور اول کا باقاعدہ آغاز ہوگیا۔

بانگ درا کا حصر اول ، ۱۹۰۰ء تا ۱۹۰۵ء جس سے سحمد اقبال کی شاعری کا باقاعدہ آغاز بہوا ہم نظموں پر مشتمل ہے۔ غزلیں ان کے علاوہ ۔ ان نظموں میں کچھ بچوں کے لیے لکھیگئیں ، کچھ جذبہ ٔ حب الوطنی اور کچھ سناظر فطرت کے زیر آثہ ۔ بعض کی نوعیت ملی ہے۔ بعض کا سوضوع زندگی . انسان ، کائنات ـ کچھ اپنی ذات ، کچھ اپنے احوال اور واردات کے بیان میں ـ کچھ ترجمے ہیں ۔ ایسے کاسیاب کہ ان پر اصل کا گان ہوتا ہے ۔ اس معاملر میں نادر مرحوم ہی ان کے قریب پہنچتے ہیں۔ بچوں کی نظمیں آگرچہ ساخوذ ہیں ۔ بجز ایک پرندے کی فریاد کے ، مکر انھیں بھی اس خوبی سے اردو کے قالب میں ڈھالا ہے ، زبان ایسی سلیس اور سادہ ہے ، بچوں کے نفسیات کے عین مطابق کہ بچر ان کہ اسانی سے سمجھ لیتے ہیں۔ سزے لے لے کو پڑھتے ہیں۔ بڑے بوڑھے بھی لطف اندوز ہوتے ہیں ۔ کویا ان نظہوں کی وہ کیفیت ہیں جو عام طور پر بچ.ں کے لیے لکھی گئی نظموں کی ہوتی ہے۔ ان میں بچوں کے اخلاق و عادات اور دل و دماغ کی پرورش کے ا اتنا کچه سوجود ہے کہ استاد چاہے تو تعلیم و تربیت لے ماتنہ ساتھ آئندہ زندگی کے لیے بھی ان کے ذہن کا رخ بڑے بڑے عزائم اور مقاصد کی طرف سوڑ دے ۔ مکڑا دیسا حیار ہے۔ مکھی دو خوشامد ہسندی موت کے منہ میں لے گئی ۔ نہری نے سے کہا

تھا دنیا میں کوئی چھوٹا ہے نہ بڑا۔ بکری کی نصیحت بھی کیا خوب ہے کہ گائے کو محنت مشقت تو کرنا پڑتی ہے مگر اس کے عوض اس کی دیکھ بھال بھی ہو رہی ہے۔ سچ کہا ہے جس نے کہا ، دکھ کے بعد سکھ۔ جگنو کی مثال سے یہ بات سمجھ میں آئی کہ ہمدردی کے سعنی ہیں دوسروں کی بلا مزد خدست ۔ رہی دعا سو ارض پاک و ہند کا شاید ہی کوئی مدرسہ ہو جہاں تعلیم سے پہلے یا کسی تقریب کی ابتدا میں اس نظم کو پڑھا نہ جانا ہو اور شاید اب بھی کہیں پڑھی جاتی ہے ۔ اس کی بحر بھی کیا خوب ہے ۔ اس کی بحر بھی کیا خوب ہے ۔ دھن بھی کیسی خوب کہ بچے آپ ہی آپ اسے الاپتے ہیں ۔ سننے والر لطف الٹھائے ہیں ۔ سننے والر لطف الٹھائے ہیں ۔ سننے

بیگم بھوپال ، نواب سلطان جہاں بیگم دستر خوان پر بیٹھی ہیں ۔ طرح طرح کے خوان نعمت ساسنے رکھے ہیں ۔ ان میں پرندوں کا گوشت بھی ہے ۔ کچھ بھنے ہوئے پرند بھی ۔ کچھ نو گرفتار پنجروں میں بند شاید پاس ہی رکھے ہیں ۔ محمد اقبال کا ذکر تھا، یا نہیں معلوم کیسے اور کیوں کسی کی زبان پر ''ایک پرندے یا نہیں معلوم کیسے اور کیوں کسی کی زبان پر ''ایک پرندے کی فریاد'' کے چند اشعار آگئے ۔ بیگم صاحبہ سن رہی تھیں :

آتا ہے یاد مجھ کو گزرا ہوا زمانہ

گزرا ہوا زمانہ کسے یاد نہیں آتا۔ قید و بندکی بھی تو ایک ہی شکل ہیں کہ انسان پرندوں کی طرح قفس میں بند ہو۔ ایک لحاظ سے ساری زندگی قید ہی قید ہے۔ بقول مرزا غالب:

قید حیات و بند غم اصل میں دونوں ایک ہیں

ایک قید سے ذہن دوسری قید کی طرف سنتقل ہو جاتا ہے۔ قید سے رہائی کوں نہیں چاہتا ۔ بیگم صاحب نے فرمایا پوری نظم سنیں گی ۔

نظم سنی تو اس قدر متأثر ہوئیں کہ حکم دیا ان کے یہاں جتنے پرند ہیں سب کو آزاد کر دیا جائے ۔ تعمیل حکم میں دیر نہیں لگی ۔ پنجروں کے در کھول دیے گئے ۔ پرند پر پھڑپھڑائے باہر نکلے ۔ آسان کا رخ کیا اور آڑ گئے ۔ یہ تھا مجد اقبال کی شاعری کا ایک ادنلی سا کرشمہ'۔

مد اقبال نے بچوں کی نظمیں کیوں لکھیں۔ ان سے شاید ایسی کوئی فرمائش بھی نہیں کی گئی۔ مگر ان نظموں سے گو ساخوذ بیں جہاں خود ان کے ذہن کی ترجانی ہوتی ہے۔ وہ کیا بن چکے تھے کیا بن رہے اور ایا بننا چاہتے تھے ، وہاں بچوں کی تعلیم و تربیت سے ان کی دلچسپی کا یہ عالم دی ان نظموں کے ذریعے گویا اپنی سوچ ان کے دل میں ڈال رہے ہیں۔ چاہتے ہیں ان میں زندگی کا شعور پیدا ہو۔ کچھ بننے کی آرزو۔ عزائم ، مقاصد۔

وطن سے جہ اقبال کو بڑی محبت ہے۔ ہندوستان جنت نشان ہے۔ کیسا عظیم ، کس قدر وسیع ، کیسا خوبصورت ۔ اس کی وسعتوں نے کیا کچھ اپنے اندر نہیں لے رکھا ۔ بڑے بڑے بڑے دریا ، طویل و عریض سیداں ، بلند و بالا دوہستانی سلسلے ۔ جنگل ، صحرا ، مرغزار ۔ ہندوستان قدرتی وسائل سے مالا سال ہے ۔ ہندوستان میں دولت ہی دولت ہے ۔ خد اقبال نے ابنی پنجاب کے دو ایک شہروں ہی میں قدم رکھا تھا ۔ ہندوستان کے اطراف و اکناف میں کہیں میں قدم رکھا تھا ۔ ہندوستان کے اطراف و اکناف میں کس کے اسان ہی خیال میں اس کے اسان

ایر اعظم ، مراد آباد ـ اگست ۱۹۰۹ میں پورا واقعہ بتفصیل مذکور ہے ـ رافع الحروف کو یہ تفصیل نہیں مل سکی ـ نیر اعظم کا یہ پرچہ پاکستان تو کیا بھارت میں بھی شاید بمشکل دستیاب ہو۔

و اقطاع سے ہو رہا تھا۔ سوچتے تھے قدرت نے اسے کیسی کیسی نعمتیں عطاکی ہیں۔ قدرت اس پر کس قدر مہربان ہے۔ ہاں کیا نہیں ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی اسلمانی ، ہرے بھرے کھیت لہلمانی ہوئی فصلیں ۔ حسن مناظر ، فطرت کی رنگینیاں ۔ ان کا تنوع ،گوناںگونی، سمندر ، ساحل ، وادیاں ۔ اور ہالہ!

گودی میں کھیمتی بیں اس کی ہزاروں ندیاں گلشن ہے جن کے دم سے رشک ِ جناں بہارا

وطن کی محبت کس دل ہیں نہیں ہوتی ۔ سگر ایک ایسے سلک کی محبت جو صدیوں سے بہارا وطن ہے ، جس کا ماضی بڑا عظیم تھا ، جس کے حال نے دنیا کی آنکھوں کو خیرہ کر رکھا تھا ، اس سلک کی محبت کیوں سرد پڑ گئی ۔ بہارے جذبہ محب الوطنی کو کیا ہوا۔ حب الوطنی کا تقاضا ہے اتحاد ، ارتباط خیر خواہی ، روا داری ۔ لیکن یہاں تعصب اور تنگ دلی ہے ۔ یہ وصل ہے یا ''قرب فراق آمیز'' ، ہم ایک دوسرے کے دوست ہیں ، یا دشمن ۔ کیا ہیں ؟

شمشاد گل کا بیری گل یاسمن کا دشمن ہو آشیاں کے قابل یہ وہ چمن نہیں ہے

مجد اقبال نے وطن کو اس حال میں دیکھا۔ تعصب، تنگ نظری اور نزاع و جدال کی اس فضا کو جو ملک میں ایک سرے سے دوسرے سرے تک ہر کہیں چھا رہی تھی تو اس کے تباہ کن نتائج کا دکھ بھرا احساس ایک ''صدائے درد'' بن کر ان کے دل

سے نکلا ۔ انھوں نے بافسوس کہا:

کب زباں کھولی ہاری طاقت گفتار نے پہونکر نے پہکار نے پہکار نے

مجد اقبال کے دل میں آزادی کی تڑپ تھی ۔ وطن کو آزاد ، خوش حال اور فتنہ و فساد سے پاک دیکھنا چاہتے تھے ۔ ان کا دل اس کی غلاسی پرکڑھتا ۔ غلامی نے اسے رہنے کے قابل نہ رکھا :

چہن میں آہ کیا رہنا جو بہو بے آبرو رہنا

مجد اقبال نے ''تصویر درد'' لکھی ۔ خطاب اہل وطن سے ہے۔ ہندوؤں اور مسلمانوں سب سے ۔ ہم کیوں نہیں سوچتے ہمارا گزر کن حالات سے ہو رہا ہے ۔ زمانہ کدھر جا رہا ہے ۔ فطرت کیا چاہتی ہے ۔ قوموں کی زندگی کیا ہوتی ہے ۔ ہمارا سیاسی شعور بیدار نہ ہوا تو کیا ہوگا ۔ یہ غفلت اور کم نگہی ، یہ حقائق سے نہ ہوا تو کیا ہوگا ۔ یہ غفلت اور کم نگہی ، یہ حقائق سے بے خبری جس طرح پہلے نکبت و ادبار کی طرف لے گئی بعینہ آج بھی خوست اور بلا دت ہمارے سروں پر منڈلا رہی ہے ۔ ہمارے لیے خطرات ہی خطرات ہیں :

چھھا در آستیں میں جلیاں رادھی بیں دردوں نے عنادل باغ کے غافل نہ بہٹنییں آشیانوں میں

یہ تحفلت اور ہے خبری! تابکے کاش ہاری نہاں وہان ہر ہو۔یں ۔ ہہ دیکھتے وطن کمر حال میں ہے ۔ ہمہ اقبال دو بافسہوس دہمہ ہڑا :

میرے اہل وطن کے دل میں کچھ فکر وطن بھی ہے

''تصویر درد" مجد اقبال کی سیاسی بصیرت ، مجد اقبال کی وطن دوستی ، مجد اقبال کی وسیع المشیں کا ناقابل انکار ثبوت ہے۔ مجد اقبال نے انسان اور انسانیت کے نام پر ، اخلاق اور روحانیت کا واسطہ دے کر ، سیاست اور جہاں بانی کی حقیقی روح کے حوالے سے ان خیالات کو چھیڑا ، ان قدروں 'و ابھارا جن سے زندگی کا حسن قائم ہے ۔ جو قوموں کی تقویم کا راز ہیں ۔ جن کا نقاضا ہے ایک ایسا معاشرہ جس کے رگ و ریشے میں انسان کی انسان کے لیے درد مندی اور دلسوزی کی روح سرایت کر گئی ہو ۔ جس کا خمیر درد مندی اور دلسوزی کی روح سرایت کر گئی ہو ۔ جس کا خمیر عمیت سے اٹھایا جائے :

شراب روح پرور ہے محبت ذوع انساں کی

محبت ہی اندان کے دکھ دردگی دوا ہے۔ محبت ہی فساد اخلاق اور آلام و استام روحانی کے لیے نسیخہ شفا ۔ محبت ہی ہاری نفسیاتی بیاریوں ، ہارے نزاع و جدال کا مداوا ۔ محبت سی وہ اکسیر ہے جس سے افراد ہوں ، یا اقوام ان کے زنگ آلود قلوب میں جلا پیدا ہوتی ہے اور یہی اکسیر اہل وطن کی سب سے بڑی ضرورت:

محبت ہی سے پائی ہے شفا بیہار قوروں نے کیا ہے اپنے بخت خفتہ کو بیدار قوروں نے

''تصویر درد" ہو یا خد اقبال کی نامنہاد قومی اور وطنی نظمیں ۔ آج ان کی تعبیر کسی رنگ میں کی جائے یہاں اس سے بحث نہیں ۔ بحث ہے تو اس اس سے کہ بہی نظمیں ہیں جن سے نوجوانوں کا احساس قومی بیدار ہوا ۔ ان کے دل میں حب الوطنی کے جذبات کو تحریک ہوئی ۔ یہ سوچ ابھری کہ صلت و مذہب کا امتیاز

اپنی جگہ پر مسلم - مگر ہندوستان کا مستقبل کسی ایسے سیاسی نصب العین سے وابستہ ہے جو انسان اور انسانیت کے شایان شان ہو - لیکن ہم میں نزاع و جدال ہے کیوں ؟ کیا اس کی بنا ہے ، مذہب:

مذہب نہیں مکھاتا آپس میں بیر رکھنا ہدی ہیں ہارا

بہندوؤں کا ، مسلمانوں کا ، ہر اس شخص کا عیسائی ہو ، یہودی ، یا ہارسی اس کا ۔ مجد اقبال نے نیا شوالہ لکھا ۔ روئے سخن ہندوؤں کی طرف ہے ۔ ہندوؤں کو انہیں کے اخلاق اور روحانی آدرشوں کے نام سے یاد دلایا کہ دیش بھگتی کی ریت میں آگر شکتی کے ساتھ شانتی بھی ہے تو شانتی کا تقافا ہے پربت ۔ دیش بھگت نہیں بھولیں :

بھارت کے باسیوں کی مکنی پریت میں ہے

بید اقبال نے ترانہ مہندی لکھا کیسا دلکش ، کیسا ولولہ انگیز جس کا جواب آج تک نہ بوسکا ۔ ترانہ بیدی نے ان خیالات اور ان جذبات کی ترجانی کس خوبی سے کی ہے جو وطن کی محبت میں دلیوں کو چینیل رہے تھے ایکن جن کے اظہار ان دوئی راستہ نہ سلتا تھا ۔ ترانہ مہندی کی اردو نو دیا بہندوستان کی اس نے نہ میں مثال نہیں ملتی ۔ بہندوستانی نجوں کا قومی کرت بھی ایسا ہی ایک مثال نہیں ملتی ۔ بہندوستانی نجوں کا قومی کرت بھی ایسا ہی ایک ترانہ ہے ۔ کبت کا کرت اور بندوستان کی منامت ، اس کی ترانہی ، فرنی ایک ترانہ ہے ۔ کبت کا کرت اور بندوستان کی منامت ، اس کی ترانہی ، فرنی اور روحانی سربلندی کی داستان ہی میدوستان کے حسن و دل دشی فرنی اور روحانی سربلندی کی داستان ۔ بایدوستان کے حسن و دل دشی

كاكيا كمنا:

رفعت ہے جس زمیں کی بام فلک کا زینا جنت کی زندگی ہے جس کی فضا میں جینا

جس کا ماضی بڑا عظیم تھا۔ علم و حکمت کی کیسی کیسی بلندیاں تھیں جو اس نے طے نہیں کیں۔ دنیا نے اس سے کیا کچھ نہیں لیا :

> یونانیوں کو جس نے حیران کر دیا تھا سارے جہاں کو جس نے علم و ہنر دیا تھا

جہاں ترک آئے ، تاتاری آئے ، ابرانی آئے۔ پارسی غریبالوطن تھے مگر کس آب و تاب سے چمکے :

ٹوٹے تھے جو ستارے فارس کے آساں سے پھر تاب دے کے جس نے چمکائے کہکشاں سے

جہاں و حدت کی لے اٹھی ۔ جس نے نانک کا گیت سنا ۔ جہاں خواجہ اجمیر پیغام حق لے کر آئے ۔ جس کا مسلمانوں نے قافلہ در قافلہ رخ کیا ۔ جس سے اسلام کو بڑی توقعات ہیں :

میر عرب م کو آئی ٹھنڈی ہوا جہاں سے

محمد اقبال نے یہ گیت کچھ ایسے میٹھے سروں میں گائے۔ ان میں کچھ ایسا دل کش کہ ان میں کچھ ایسا دل کش کہ سننے والوں کے دلوں میں اتر گئے۔ محمد اقبال کی ان نظموں نے دلوں کو گرمایا۔ حب الوطنی کا ایک نیا جذبہ پیدا کر دیا۔ وہ

جذبه جس کی روح خالصاً انسانی تھی ۔ لہاذا ہندو ہوں ، یا مسلمان ان نظموں کو دلی شہق سے پڑھتر ۔ محمد اقبال کی حب الوطنی کا ہر کہیں اعتراف ہونے لگا۔ ان کی ہرداءزبزی اور قدر و منزلت بڑھتی چلی گئی ۔ شہرت کا یہ عالم کہ اطراف و اکناف ہند میں پھیلتے پھیلتے راس کہاری تک جا ہے:چی ۔ ترانہ ہندی ایسا . تمبول ہوا کہ سرکار نظام کے ایک اہل کار نے اسے نیل گری کی ہاڑیوں میں چرواہوں سے گاتے سنا ۔ ۲۲-۲۹ میں پنڈت مدن سوپن مالویہ جامعہ مایہ اسلامیہ دہلی آئے۔ بچوں نے ان کا خیرمقدم ترانہ ہندی سے کیا۔ پنڈت جی کی یہ کیفیت تھی کہ ایک ایک شعر پر جھوستے ۔ دونوں ہاتھ آسان کی طرف اٹنیائے ۔ بہر بہر کر بار بار اشارہ کرتے۔ پڑھو، پھر پڑھو۔ عطیہ بیگھ کہتی ہیں: ''م جولائی ۱۹۰۷ء - آج لندن میں ایک مذاکرے کا اہتم تھا جس میں لندن میں مقیم بہت سے ہندوستانی شریک ہوئے ۔ ان میں ایک طالب علم پرمیشور لال نے گھر سے آئے ہوئے کچھ خطوں اور ایک مجلے محزن کا ذکر کیا ۔ پنیر اس مجلر کے کچھ گیت منائے ۔ یہ حب الوطنی میں اقبال کی نظمیں تنہیں جو اس نے کہا سارے شالی ہندوستان میں پٹرھی جاتی ہیں ۔گھر ، بازار ، کی کوحر ان قومی گیتوں سے گومخ رہے ہیں ۔ ان سے قومیت کی وہ احساس پیدا ہوا جس سے ہندو۔تان اس سے پہلے نائشنا تھا۔ پرمیشور لال كى ان بادوں سے مجمع اس قدر جوش میں آیا کہ سب نے مل کر مخزن کے ان گیتوں کو گانا شروع کر دیا۔ بال اقبال کے اشہار سے کو مج اٹھا ۔ یہاں اس امر کا ذکر بھی خالی از دل جسمی نے جوت

۱ - تعجب ہے عطیہ بیکم ے ۱ او تک مخزن کی اشامہ سے بے خبر تھیں ۔

۳ - عطیه بیکم : اقبال ، انگریزی نسخ. ، مطبوعه اکیڈیمی آف اسلام -بمبئی ، عمر ۱۹ م ص ۱۰ -

کہ اس صدی کے دوسرے عشرے میں ایک جرمن مصنف نے سندوستان کے عنوان سے ایک کتاب لکھی تو اس کی ابتدا محمد اقبال کی نظم 'نہالہ'' سے کیا۔ یہ محمد اقبال کے کلام کا شاید اولیں ترجمہ ہے جو کسی غیر زبان میں ہوا ، جرمن میں—اندازہ کیجیے اس جرمن مصنف نے ہندوستان کا تعارف اپنے ابل ملک سے کرایا تو اسے محمد اقبال کی اس نظم سے بڑھ کر اور کوئی چیز نہیں ملی جس سے وہ اپنی کتاب کی ابتدا کرتا۔

مناظر فطرت میں محمد اقبال کے لیے بڑی کشش ہے۔
عالم فطرت کی منظر کشی یا اصطلاحاً قدرتی شاعری میں ''ہالد''
محمد اقبال کی پہلی نظم ہے ۔ محمد اقبال نے بالائے قاعم
سیالکوٹ سے جب ان کی نگاہیں شال مغربی جانب میں
پھیلے ہوئے سلسلہ' کوہ اور اس کی برف پوش چوٹیوں کو
دیکھتیں آگرچہ خیال ہی خیال میں ہالہ کا نظارہ کیا تھا۔ لیکن
ان کی قوت متخیلہ کا یہ عالم ہے ، محاکات کی یہ خوبی جیسے ہالہ
اپنی ساری دل کشی اور گوناگوں سناظر کو لیے ان کے سامنے ہے۔
حتلی کہ قاری کی آنکھوں میں بھی ہالہ کی فلک بوس چوٹیوں ،
ہواؤں کے طوفانوں ، برف کے ریلوں ، گھنے جنگلوں ، سرمبز اور
شاداب وادیوں ، ان کی رنگین فضاؤں ، پھلوں پھواوں ، ندیوں اور
آبشاروں کی تصویر پھر جاتی ہے ۔ محمد اقبال ادھر ادھر بہتی ،
ہتھروں اور چٹانوں سے ٹکراتی ہوئی نہروں کے سربلے گیت سنتے ۔
ہتھروں اور چٹانوں سے ٹکراتی ہوئی نہروں کے سربلے گیت سنتے ۔
شام کی خاموشی میں درختوں کو دیکھتے تو ایسا سعلوم ہوتا جیسے

۳ ـ یہ کتاب مروم ۱۹ میں میری نظر سے گزری ـ کتب خانہ جامعہ سلیہ جامعہ ملیہ اسلامیہ ، اب ڈاکٹر ذاکر حسین لائبریری جامعہ سلیہ اسلامیہ دبلی میں محفوظ ہے ـ مصنف کا نام یاد نہیں رہا ـ

درخت کسی سوچ میں کھڑے ہیں۔ ان پر تفکر کا ساں چھا رہا ہے۔ درخت دیچھ سوچتے ہموں یا ہمیں ، محمد اقبال ضرور سوچ رہے تھے کہ انسان ن ابتدائی زدیگی کس قدر سادہ تھی ۔ اس کی ابتدا شاید ہمالہ کی وادیوں سے ہموئی ۔ یہ ابتدائے آورینش میں انسان کی سادہ زندگی کا تصور جس پر ، غازۂ رنگ تکلف کا داغ ، نہ ہو ایک قدرتی مگر رومانی سا جذبہ ہے جو اکثر دلوں میں پیدا ہو جاتا ہے۔ عمد اقبال کا جی چاہتا تھا ہمالہ سے اس عہد کی داستان سنیں ۔ ذبن بدھ مت کی طرف منتقل ہوگیا :

بیخ جس کی سند میں ہے چین و جاپاں میں ^{ثم}ر

پیروان بدھ کی زندگی کس قدر سادہ تھی۔ آبادیوں سے دور پہاڑوں اور جنگاوں کا رخ کرتے۔ ہر کسی کو سادگی کا سبق دیتے۔ مگر پہر سالہ ہی پر کیا موقوف ہے ، محفل قدرت ہیں ہر کہیں حسن ہی حسن ہے:

محفل قدرت ہے اک دریائے یے ہایان حسن آنکیاگر دیکھے تو ہر قطرے میں ہے طوفان حسن

حسن کمال نہیں ہے۔ محمد اقبال کی حساس اور فلسفہ پسند طبیعت نے جہاں کمیں حسن و جال کی جبلک دیکھی ذہن میں فکر و وجدان کے درئیے کھی اُلئے ۔ ہزم قدرت کی رنگ نیوں ، اس کی زیبائی اور دل کشی کا نظارہ دیا تو خیال آیا السان میں یہ حسن و رعنائی دماں ۔ خود ہی سمجھ گئے فطرت کا حسن اور زیبائی غیر کا محتاج ہے ۔ انسان آزاد ہے ۔ انسان اپنی حقیت دھ یہا تو سیم بختی اور سیم روزی کا شکھہ نہ درے ۔ ابر ادوہسمار ہالے تو سیم بختی اور سیم روزی کا شکھہ نہ درے ۔ ابر ادوہسمار

کو امنڈ نے ہوئے دیکھا۔ ہاڑوں اور میدانوں پر چھاگیا۔ دشت و در میں برسا ، جل تھل ہوگیا۔ یہ بات سمجھ میں آئی کہ زندگی نام ہے فیض رسانی کا ۔ ساہ نو پر نگاہ پڑی ۔ ساہ تو کیا ہے؟ کشتی خورشید کا کوئی ٹوٹا ہوا ٹکڑا ، عروس شام کی بالی ، طشت گردوں سے شفق کا ٹیکا ہوا خون ؟ نیل کے پانی میں سیم خام کی تیرتی ہوئی مجھلی یا قدرت کے نشتر نے آفتاب کی فصد کھول دی ہے ۔ ساہ نو کہاں جا رہا ہے ؟ داہ نو کو نور کی طلب ہے ۔ مہا ہوں کے طالب ہیں ۔ گل پڑمردہ نظر آیا تو معلوم نہیں وہ کیا احساس تھا جس نے ان سے یہ شعر کہلوایا :

میری بربادی کی ہے چھوٹی سی اک تصویر تو خواب میری زندگی تھی جس کی ہے تعبیر تو

می ذات انسانی کی ناتماسی ، نارسائی ، محرومی اور بے بضاعتی کی آتی جاتی کینمیات کا کوئی لھجہ ۔

کل رنگین کیا خوب ہے۔ رنگ و ہو کا پیکر ۔ اس کے ایم کوئی پریشانی ہے، نہ عقدۂ مشکل ۔ خود آگہی سے محروم سو زبانوں پر بھی چپ ۔ گل رنگین کو جمعیت خاطر حاصل ہے ۔ انسان جمعیت خاطر سے محروم ہے ۔ تلاش و طلب میں سرگرداں ۔ اس کے ایم کئی عقدہ ہائے مشکل ۔ مگر یہ پریشانیاں ، یہ عقدہ بائے مشکل ۔ مگر یہ پریشانیاں ، یہ عقدہ بائے مشکل ہی تو اس کی عقل و فکر کے لیے مہمیز ہیں ۔ توسن ادراک کے لیے خرام آسوز ۔ آفتاب صبح بھی اگر بنگرسہ عالم کا زحمت کش نہیں تو نہ سمی ۔ اس میں فضیلت کی بنگرسہ عالم کا زحمت کش نہیں تو نہ سمی ۔ اس میں فضیلت کی ایک ذرے کا ہمسر نہیں ۔ انسان ہی وہ ہستی ہے جس کے سینے میں دل ہے ۔ جس کے سینے میں دل ہے ۔ جسے نور حقیقت کی آرزو ہے، جو ذوق طلب کی شناسا ہے دل ہے ۔ جسے نور حقیقت کی آرزو ہے، جو ذوق طلب کی شناسا ہے

جسے راز قدرت کی جستجو ہے ، جس کو درد استفہام ملا ہے ، جو سعی لاحاصل سے لطف اندوز ہوتا ہے ۔ محمد اقبال کو عالم فطرت پر انسان کی ہرتری کا شعور ہے ۔ لیکن عالم فطرت میں بھی زندگی کے لیے کئی سبق ہیں ۔ موج دریا کو دیکھیے ۔ تنگی دریا کی شاکی ، فرقت بحر میں پریشاں ، بہتی چلی جا رہی ہے ۔ انسان بھی بایں ہمہ وسعت و پہنائی عالم کون و مکاں میں تنگی محسوس کرتا ہے ۔ موج دریا کی طرح منزل مقصود کی طلب میں پریشان ہے ۔ مبح کا متارا شمس و قمر کا ہمسایہ ہے ، مگر روز کے طلوع و غروب، گویا روز کے مربے جینے سے تنگ آگیا ہے ۔ حیات ابدی کا گویا روز کے مربے جینے سے تنگ آگیا ہے ۔ حیات ابدی کا آرزومند ہے ۔ سوچتا ہے یہ ہوتا ، وہ ہوتا ، ستارا نہ ہوتا ۔ بالآخر معاوم ہوا حیات ابدی کا راز سے سوز عشق ، اس سوز میں می مثنا ۔

پہر یہ سناظر فیارت کی رنگینیاں ، اس کا حسن اور دل آدشی ہی تھی جمع سے محمد اقبال کے فکر و وجدان آ دو تحریک ہوتی ۔ وہ اس کی ہر شے سے ستائر ہوئے ۔ سوچتے حقیقت آ دیا ہے ۔ اس کے آئسی پہلو سے پردہ اٹھائے ۔ اپنے احساسات اور جازات کی ترجہ فی کرتے ۔ پروانے کو دیکھا ، ذرا سا آلیڈا اور روشنی کی تمنا ، کوشنی پر می مثنا ہے ۔ خیال آیا یہ تمنا تو انسان کے دل میں ہوئی چاہیے ۔ بچہ شمع کو تک رہا ہے ۔ ایس انہاں اور ادس حیرت سے ۔ شاید کسی دیکھی ہوئی شے کو چپان رہا ہے ۔ ذہن افاردامان کے نظریہ علم کی طرف منتقل ہوگیا دہ علم عبارت ہے یاد سے ۔ انسان کو زندگی ملی ۔ زندگی لاویا خواب ہے ۔ خود فراموشی ہے ۔ انسان کو زندگی ملی ۔ زندگی لاویا خواب ہے ۔ خود فراموشی ہے ۔ دیکھی ہوئی شے کو بھول گیا ۔ اسے آلیو دیا ۔ اب رہ ۔ سے کھوئی ہوئی شے کو تلاش کر رہی ہے ۔ ورانہ شمع با یاد سے کھوئی ہوئی شے کو تلاش کر رہی ہے ۔ ورانہ شمع با یاد دی کو خرت ذرے میں حسن ہے ۔ حسن کا جاوہ عام ہے ۔ لیکن وہ شے خرت ذرے میں حسن ہے ۔ حسن کا جاوہ عام ہے ۔ لیکن وہ شے خرت درے میں دسن ہے ۔ حسن کا جاوہ عام ہے ۔ لیکن وہ شے خرت درے میں حسن ہے ۔ حسن کا جاوہ عام ہے ۔ لیکن وہ شے خرت درے میں بھی آرام نہیں ۔

طفل شیر خوار نے ہاتھ میں چاقو لے رکھا تھا۔ محمد اقبال نے چاقو چھن لیا کہ اسے گزند نہ یہنچے ۔ طفل شعر خوار رونے لگا ۔ محمد اقبال کو تعجب ہوا یہ بچوں 🕝 دکھ دینر والی چیزوں سے بیمار ، یہ شرار آرزو ، یہ قید استیاز سے آزادی ، یہ ان کے کہلونے ، یہ ان کا بگڑنا ، کوئی چھوٹی سی چیز لر کر من جانا ۔ یہ تلون ، یہ باتیں بچوں ہی سے تو محصوص نہیں ، ہم بھی ایسے ہی تلون آشنا ہیں ۔ عارضی لذت کے شیدا ۔ ادھر خفا ہوئے ، ادھر سنگئے ۔ حسن ظاہری پر جان دیتے ہیں ۔ بچوں کی طرح کبھی گریاں، کبھی خنداں ۔ ہمیں بھی طفل نادان ہی تمہیر ۔ سر شام ایک پرندے کو دیکھا شاخ پر بیٹھا چہچہا رہا تھا۔ جگنو نظر آیا تو اس کی طرف لپکا ۔ نہیں سمجھا کہ جگنو کو چہک ملی ہے تو اسے چہک ۔ ادھر سوز ہے ، ادھر ساز ۔ سوز ساز کا حریف نہیں ۔ بزم بستی میں ہر شے دوسوی سے ہم آپنگ ہے اور یہی ہم آبنگر<u>ے</u> اس کے وجود کا سہارا ۔ جگنو کیسی پیاری نظم ہے۔ زبان کہ ا الطافت، سلامت اور روانی ـ حسن بیان، الفاظ که دروبست، موسیقیت ۔ موضوع ہے محسوسات کی وحدت جس کے لیے کیسی کیسی تشبیمات لائے ہیں۔ کیسے کیسے استعارے - محمد اقبال کے کہال فن کی دایل ۔ قدرت نے جگنو ہی کو نہیں ہر شے کو دابرہ دے رکھی ہے ۔ کہم چمک ہے ، کہیں تپش ،کہیں رنگیں نوائی کہیں خابہوشی ، کہیں شفق کی سرخی ، کہیں صح کا بانکین کہ ہں ہواکی پرواز ، دہیں پانی کی روانی ، موجوں کی لیےکلی سب ایک دوسرے سے مختلف ۔ ہمارے لیے وجہ امتیاز:

> یہ استیاز لیکن اک بات ہے ہہاری جگنو کا دن وہی ہے جو رات ہے ہہاری

حسن ازل کی جھلک کہاں نہیں ہے ۔ یہ کہیں سخن ہے ، دہیں چٹک ۔ کہیں چہک ہے ، کہیں درد کی کسک :

> یہ چاند آساں کا شاعر کا دل ہے گویا واں چاندنی ہے جو کچھ یاں دردکی کسک ہے

نغمہ ہوئے بلبل ہے ، ہو پھول کی مہک ۔ وحدت کثرت میں گم ہے ۔ اختلاف فریب نظر ، لیکن کیسا ہنگاسہ زا ، ایسا کیوں ہے ؟ محمد اقبال جگنو کی شب تابی سے لطف اندوز ہوئے ۔ اس کے لیے ایک نہیں کئی تشبیمیں لائے ۔ پھر ان کے فکر و وجدان نے کس خوبی سے فلسفہ اور فلسفہ سے تصوف کا رخ کیا ۔ اس تصوف کا جسے فطرت سے تحریک ہوتی ہے اور جس کی تان بالآخر انسان پر ٹوٹتی ہے ۔

شمع بھی جکنو کی طرح ایک ایسی ہی نظم ہے۔ لیکن شہیر زیادہ بلند ، کہیں زیادہ پر تاثیر ۔ اردو میں اس سے پہلے ایسی کوئی نظم شاید ہی لکھی گئی ہو ۔ شاید ہی کہیں فلسنہ اور تصوف کی آمیزش اس خوبی سے ملے ۔ زبان ادق نہیں مگر شاعر کا بدلا ہوا لب و لہجہ غالب سے مشابہ ہے ۔ پھر اس کا حسن بیان ہے ، خیالات کی پختکی ، مضامین کی بلندی ، سوز و کداز ، فارسی ہے ، خیالات کی پختکی ، مضامین کی بلندی ، سوز و کداز ، فارسی ترکیبات ، اشارات اور ادنایات ۔ پوری نظم اردو کی عام روش سے ہئی ہوئی ۔ عبدالقادر آدو اشاعت سے پہلے ایک شارہ لکھنا ہؤا ۔ مسئلہ وہی انسان کا ہے ، اس کی حقیقت ، مبداء و ، منہ با جسے مسئلہ وہی انسان کا ہے ، اس کی حقیقت ، مبداء و ، منہ با جسے محمد اقبال نے ایک نئے انداز میں چھیڑا ۔ جو ادجہ نہا دل کی گہرائیوں میں اتر آدر اس شدت احساس اور درد و درب کے ساتھ جسے آشوب آگہی کہنے ۔ آدجہ آدہنے ، ذات انسانی کی ناتمامی

سے تعبیر کیجیے۔ خیال آیا کہیں بات بڑھ نہ جائے ۔ دار و رسن تک نہ جا چہنچے۔ شعع ۱۹۰۴ء میں لکھی گئی۔ ۱۹۰۰ء تک محمد اقبال غزل ہی لکھ رہے تھے۔ نظم کا آغاز اس سے کچھ پہلے یا . ۱۹۱۰ء میں ہوا۔ محمد اقبال کا گزر دو برس ہی کے اندر شاعری کی کیسی کیسی بلندیوں سے ہو رہا تھا۔

'ایک آرزو' بھی شمع کے ساتھ ۱۹۰۲ء ہی میں شائع ہوئی ۔ عبدالقادر نے لکھا: ''یہ دو نظمیں جو ہمیں اتفاقاً دستیاب ہوگئیں طرز ادا اور بندش میں ایک دوسرے سے مختلف ہیں ... ایک غالب مرحوم کے انداز کا بمونہ، دوسری سبک روی میں برق ، سادہ الفاظ کا جاسہ پہنے ، اضافتوں کے زبور سے خالی ... ایک کے خیالات عمدہ اور دقیق ... ذہن کو فکر سے دست و گرببال ہونا پڑتا ہے ۔ عمدہ اور دقیق ... ذہن کو فکر سے دست و گرببال ہونا پڑتا ہے ۔ معانی ذہن میں آآکر دامن چھڑاتے ہیں اور پکار پکار کو نہتے معانی ذہن میں آآکر دامن چھڑاتے ہیں اور پکار پکار کو نہتے ہیں :

بیاورید گر این جا بود زبان دانے غریب شہر سخن ہائے گفتنی دارد

ایک فلسفہ اور تصوف کے سمندر میں غوطہ زن۔ دوسری تصور کے پر لگائے کوہ و بیاباں اور باغ و راغ کی سیر میں مصروف ہے... ہم ان دونوں کو یک جا چھاپتے ہیں تاکہ مصنف کے دونوں رنگوں کا اندازہ ہو جائے . جب کئی لوگوں نے اقبال کی مشکل پسندی کی شکایت کی . . . تو انھوں نے جواب دیا'' . . . جہاں خیالات دقیق اور مشکل ہوں گے وہاں زبان کا آسان ہونا دشوار ہے ۔" پھر قطع نظر اس امر سے کہ ''ایک آرزو" کا شہار محمد اقبال کی نام ہاد قوسی اور وطنی نظموں میں بھی ہو سکتا ہے اس لیے کہ آخری بند میں اہل وطن کے افتراق و شقاق کا شکوہ بحسرت و افسوس کیا گیا ہے۔

پوری نظم محمد اقبال کے کہال فن کا کیسا دل کش ہمونہ ہے۔ زبان کی سلاست اور روانی کے ساتھ ساتھ تشبیمات اور محاکات کی خوبی ۔ پھر تخیل کی بلندی ، قدرتی مناظر کی طرح واردات قلب کا ایک خارجی پیکر میں اظہار ۔ محمد اقبال اردو شاعری کو ایک نیا پیرایہ ' بیان دے رہے تھے ۔

''درد عشق'' بھی ایک ایسی ہی فکر انکیز نظم ہے جو بہت کچھ قطع و برید کے ساتھ بانگ درا میں شامل کی گئی ۔ عشق کا تعلق عمد اقبال کے بنیادی تصورات سے ہے ۔ یہ تصور بھی خودی کی طرح کب سے ان کی شاعری میں ابھر رہا تھا ، لیکن خودی کی طرح رفتہ بھی پورے طور پر متشکل ہوتا ۔ محمد اقبال محسوس کرنے ہیں کہ درد عشق کا ہر کوئی اہل نہیں ۔ یوں کمیے کد ہر کوئی عشق کا دعویدار ہے ۔ عاشقی ایک رسم ہے ، ایسی بھی عام جیسے زندگی ۔ شاعری عشق و عاشقی بھی کا بیان ہے ۔ ہر مرد و زن کی زندگی ۔ شاعری عشق و عاشقی بھی کا بیان ہے ۔ ہر مرد و زن کی اپنی داستان ۔ لیکن وہ عشق جو عین زندگی ہے ، کہاں ہے ۔ ایسی ہمتھا ہے ۔ علم بھی اس کی دنہ دو نہیں چنچتا ۔ اسے کون سمجھتا ہے ۔ علم بھی اس کی دنہ دو نہیں چنچتا ۔ اس پر یہ دور غرض سندی ، یہ خود تمائی ۔ یہ دور عشق کے نیے اس پر یہ دور غرض سندی ، یہ خود تمائی ۔ یہ دور عشق کے نیے سازگار نہیں :

یہ دور نکتہ چیں ہے کہیں چھپ نے بیٹھ رہ جس دل میں تم مکیں ہے وہیں چھپ کے بیٹھ رہ

ادل فریاد است کا ایک بند ہے۔ عقل اور دل اس نظر ہو قطعہ بند جو محمد اقبال نے پیغام بیعت کے جواب میں بسور ایک خط کے لکھی ۔ ان کے بڑے بھائی کا خیال تھا ہے مد اقبال دو مرزا غلام احمد کی دعوت قبول کر لینی چہے۔ یہ نظم طویل ہے

اور اس کا جواب جو میر حامد شاہ نے لکھا ، میر حسن کے رشتے میں برادر زادہ جن کی محمد اقبال ہے حد عزت کرتے تھے اور جن سے انھوں نے کچھ انگریزی بھی پڑھی اس سے طویل تر - لیکن یہ نظم جس داستان کی کڑی ہے اس کا ذکر آگے آئے گا -

محمد اقبال جیسے جیسے زندگی میں آگے بڑھے ، ایک کے بعد دوسرا تجربہ ہوا۔ بچین کی یاد آئی۔ کسی واقعے یا مشاہدے نے ان کے دل کو چھیڑا تو انھوں نے اپنے احوال و واردات کی ترجانی بڑے دل نشیں انداز میں کی ۔ چنانچہ بچین کی یاد آگئی ۔ بچین میں ماں کی گود ہی ساری کائنات تھی ۔ ہر شے نئی معلوم ہوتی تنہی ۔ رفتہ رفتہ زمین و آسان سے شناسائی بڑھی ۔ بگڑے تو زمجیر در سے دل مہل جاتا ۔ پھر جب خود آگھی کا زمانہ آیا تو عہد طفلی ختم ہوگیا ۔ ایک روز خفتگان خاک سےگزر ہوا ۔ وہیں بیٹھگئے، سوچنے لگے جیسے ان سے خطاب در رہے ہیں ۔ کیا اس دنیا میں بھی جہاں اب ہیں وہ سب کچھ ہے جو اس دنیا سیں ۔ وہ کچھ کہیں تو شاید اس دنیہ کا راز کھل جائے ۔ زہد اور رندی کی شان نزول عبدالقادر بیان کر چکے ہیں ۔ ایک سولوی صاحب ہیں ۔ دیکھتے ہیں محمد اقبال کی زندگی میں تضاد می تضاد ہے ۔ نہیں سجھتے تضاد بھی ایک طرح سے خاصہ حیات ہے۔ یوں بھی غور کیجیے تو ایسا معلوم ہون ہے جیسے ذات انسانی ایک معمد ہے۔ محمد اقبال نے غلط س

اقبال بھی اقبال سے آگاہ نہیں ہے

جیسے آگے چل کر

ہے عجب مجموعہ اضداد اے اقبال تو

آرنلڈ نے انگستان کے لیے رخت سفر باندھا تو محمد اقبال کی طبیعت

کئی روز ہے قرار رہی ۔ نالہ فراق کے عنوان سے ایک نظم لکھی اور مخزن میں اشاعت کے لیے دی تو اس تمہید کے ساتھ کہ 'وایک روز تخیل نے آرنلڈ کے مکان کے سامنے لا کھڑا کیا ۔ چند اشعار نے اختیار زبان پر آگئے ۔ یہ چونکہ ان کی مراجعت وطن پر تاثرات کا درد انگیز اظہار تھا ، لہالذا اسے کسی جلسے میں پڑھنا مناسب معلوم نہ ہوا ۔ آرنلڈ رخصت ہوگئے تو دلی تأثرات کی شدت نے نظم میں بہت سی تبدیلیاں پیدا کر دیں ا ۔ پوری نظم اس معبت اور عقیدت کے جذبات بھری تصویر ہے جو انھیں آرنلڈ سے تھی ۔ عقیدت کے جذبات بھری تصویر ہے جو انھیں آرنلڈ سے تھی ۔ اس کی اشاعت بھی آرنلڈ کی مراجعت کے بعد ہوئی ۔ کسی الوداعی جلسے میں پڑھی نہیں گئی ۔ محمد اقبال نے ارادۃ ایسا کیا حالاںکہ ایک نہیں کئی الوداعی جلسے ہوئے ۔ لوگ منتظر رہتے محمد اقبال ایک نہیں کئی الوداعی جلسے ہوئے ۔ لوگ منتظر رہتے محمد اقبال کوئی نظم پڑھیں گئے ۔

"سرگزشت آدم" فی الواقعہ سرگزشت آدم ہے۔ بدو تہذیب و تمدن سے لے کر عصر حاضر تک انسان کا گزر کیسے کیسے ادوار سے ہوا۔ تاریخ کی بھول بھلیوں میں دماں کماں بھٹکتا پھرا۔ کیسے کیسے فلسفیوں نے کائنات کی کتھی سلجھائی ۔ ایک کے بعد دوسرا نظریہ قائم ہوا۔ کبھی سذہب نے اس کی رہنمائی فی ، دبھی عقل نے عقائد عقل سے ٹکرائے ، کلیسا سائنس سے ۔ علم نے برق اور بھاپ پر قابو پا لیا ۔ عالم فطرت کی تسخیر کی ۔ دنیا جنت بن گئی ۔ یہ سب کچھ ہوا لیکن راز ہستی کا ہتہ نہ چلا ۔ نہ یہ بن گئی ۔ یہ سب کچھ ہوا لیکن راز ہستی کا ہتہ نہ چلا ۔ نہ یہ کہ خدا کہاں ہے ۔ نظر مظاہر پرست تھی ، مگر :

ہوئی جو چشم مظاہر ہرست وا اخر تو ہایا خانہ دل میں اسے مکیں میں نے

ا - حتلی کد بانک درا میں بھی شامل کی کئی تو کسی قدر ببدیلی کے ساتھ -

آخری بند میں غزل کا سا انداز ہے۔ یہ بند بانگ درا میں شامل نہیں ۔ مثلاً یہ شعر :

نہ توڑ میرے دل دردسند کو ظالم بڑی تلاش سے پایا کے یہ نگیں میں نے

ایک اور شعر ہے اور کیا خوب:

وہ چیز نام ہے جس کا جہاں میں آزادی سنی ضرور ہے دیکھی نہیں کہیں میں نے

غزل کا انداز تھا تو ستطع بھی ہوگیا:

عجیب شیر ہے صفہ خانہ ٔ امیر اقبال میں بت پرست ہوں رکھ دی وہیں جیں میں نے

محمد عبدالرحان خال دہتے ہیں میں نے یہ نضم ایبٹ آباد میں ان کی زبان سے سنی ۔ مجھے خوب یاد ہے وہ باہر صحن میں بیٹھے بڑے دل کش انداز میں یہ نظم پڑھ رہے تھے! ۔ ابر ایک چھوٹی سی نظم بھی ایبٹ آباد ہی میں لکھی گئی ۔ سربن کی چوٹیاں گھڈؤں سے سیاہ پوش ہو رہی تھیں ۔ محمد اقبال نے اس سنظر کو دیکھا تو دل جوش نشاط ہیہ بھر گیا ۔ طبیعت خوش ہوگئی ۔ جی چاہا ہے رُوں میں جا نکلیں ۔

کنار راوی ایک شام کو لکھی گئی ۔ محمد اقبال دریا کے کنار کھڑے تھے ۔ نگاہیں ایک طرف خوابگاہ چغتائی کے میناروں پر تھیں ۔ دوسری جانب اس کشتی پر جو سینہ دریا پر

ر ۔ خان صاحب کا میں اور بھی بہت سی معلومات کے لیے ممنون ہوں ۔

رواں موجوں سے لڑتی آگے بڑھتی چلی جا رہی تھی حتلی کہ نظروں سے غائب ہوگئی ۔ محمد اقبال نے سوچا موت و حیات کا معاملہ بھی کیچھ اس کشتی کا سا ہے کہ موت سے انسان آنکھوں سے اوجھل تو ہو جاتا ہے لیکن اس کی ذات فنا نہیں ہوتی ۔

التجائے مسافر درگاہ خواجہ نظام الدین اولیاء میں پڑھی گئی ۔ انگلستان جائے ہوئے ، کیسی کیسی آرزوؤں اور تمناؤں کے ساتھ ۔

ٹینی من ، لانگ فیلو اور ایمرسن کے ترجمے کیا خوب ہیں۔
ترجموں پر اصل کا گان ہوتا ہے۔ محمد اقبال ٹینی من کے قائل
تھے۔ ٹینی من کی نظم عشق کو موت پر برتری حاصل ہے اس قدر
پسند آنی کہ اسے اردو میں منتقل کر دیا۔ پیام صبح کو
خفتگان خاک سے استفسار کا مستزاد کمہے۔ ارخصت اے بزم جم ن
کو 'ایک آرزو' کا تکملہ ۔ معلوم ہوتا ہے لانگ فیلو بھی نیند کو
مرگ سبک سے تعبیر کرتا'۔ صبح ہوتی ہے تو موت زندگی سے بدل
مرگ سبک سے تعبیر کرتا'۔ صبح ہوتی ہے تو موت زندگی سے بدل
کائنات کے لیے پر شے کی لیے پیام بداری ہے ، انسان ، حیوان ،
کائنات کے لیے پر شے جی اٹھتی ہے ، مہیں تو خفتگان خاک ۔ وہ
خواب گراں سے کب اٹھیں گے ۔ لانگ فیلو کہتا ہے جب یہ
خواب گراں سب کو آ لیے گی ۔ انس خوبی سے قیامت کی طرف اشارا
کیا ہے ۔ ایک آرزو میں محمد اقبال کو گوشہ عزات کی طلب تنی۔
حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ازخصت اے بزہ جمان حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے برے برہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے برہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخصت اے بزہ جمان و حسن و دل کشی میں محو ہے جائیں۔ ارخص

Tennyson, Longfellow, Emerson - 1

۲ - سام مشرق :

اے برادر من ترا از زندگی دادم نشاں خواب را مرک مسک داں مرک را خواب گراں

میں تنہائی کی یہ آرزو رفاقت سے بدل گئی ۔ ایمرس ٹھیک کہتا ہے فطرت میں رفاقت ہی رفاقت ہے ۔ پھول ہیں ، بلبل ہے ، شمشاد ہے ۔ قمری ، نرگس شہلا ، سبزہ ، چشمے سب انسان کے رفیق ، ہم نشیں ۔ فطرت میں انسان کو وہ کچھ ملتا ہے جو شہروں اور بستیوں میں میسر نہیں آتا ، نہ درس گلہوں میں :

علم کے حیرت کدرے میں ہے کہاں اس کی نمود کل کی پتی میں نظر آتا ہے راز ہست و بود

فطرت ہی اسرار ہستی کی گرہ کشا ہے ۔ حقیقت کے فہم میں ہاری رہنہا ۔ فطرت سے دوری حقیقت سے دوری ہے ۔ اپنے آپ سے دوری ۔ خود بیگانگی ۔

آفتاب 'گتیری' کا ترجمہ ہے۔ رگ وید کی ایک قدیم اور مشہور دعا کا جسے سر ولیم جونزا نے بڑی محنت اور کاوش سے ڈھونڈ نکالا اور جس کے مغربی زبانوں میں کئی ترجمے کیے گئے۔ محمد اقبال کہتے یہ دعا اعتراف عبودیت میں ان تاثرات کا اظہار ہے جنھوں نے نظام عالم کے حیرت ناک مظاہر کے مشاہدے سے اول اول انسان کے دل میں ہمجوم کیا۔ اس قسم کی تحریروں کا مطالعہ علم ملل و النجل کے عالموں کے لیے انتہائی ضروری ہے۔ ان سے انسان کے روحانی بمو کے ابتدائی صاحل کا ہمتہ چلتا ہے۔ یہ دعا چاروں ویدوں میں مشترک ہائی جاتی ہے۔ برہمن اسے اس قدر مقدس سمجھتا ہے کہ نے طہارت اور کسی کے سامنے پڑھتا تک نہیں۔ پھر کہتے ہیں: ''زبان منسکرت کی پیچیدگیوں کی پڑھتا تک نہیں۔ پھر کہتے ہیں: ''زبان منسکرت کی پیچیدگیوں کی

^{۔ ۔} Sir William Jones مشہور مستشرق ۔ سنسکرت اور قدیم ہندوستان کے مطالعے میں ان کی خدمات بڑی وقیع ہیں ۔

وجه سے اس کا مفہوم ادا کرنا نہایت مشکل ہے. . . اصل سنسکرت میں لفظ 'سوتر' استعال کیا گیا ہے جس کے لیے اردو میں کوئی لفظ نہ ملا ۔ ہم نے لفظ آفتاب رکھا ہے ۔ اس سے ساد وہ آفتاب ہے جو فوق المحسوسات ہے اور جس سے یہ مادی آفتاب کسب ضیا کرتا ہے۔ قدیم قوموں نے اور نیز صوفیہ نے اللہ تعالیٰ کی ہستی کو نور سے تعبیر کیا ہے ۔ قرآن شریف میں آیا ہے 'اللہ نورالسموات والارض'' - شیخ محیالدین ابن عربی فرماتے ہیں 'اللہ تعاللٰی ایک نور ہے جس سے تمام چیزیں نظر آتی ہیں لیکن وہ خود نظر نہیں آتا'۔ افلاطون اللمی کے مصری ہیروؤں اور ایران کے قدیم انبیاء کا بھی یهی عقیده تبها"۔ ترجمے میں اصل الفاظکی سوسیقیت اور وہ طانیت آسیز اثر جو اس کے پڑھنے سے دل پر ہوتا ہے اردو زبان میں منتقل نہیں ہو سکا ۔ 'گاتہری' کے مصنف نے ملک الشعراء ٹینی من کی طرح اشعار میں ایسے الفاظ استعال کیے ہیں جن میں حروف علمت اور حروف صحیح کی قدرتی ترتیب سے ایک ایسی موسیقیت بیدا ہو جاتی ہے جس کا غیر زبان میں سنتقل کر نا ناممکنات میں سے ہے۔ اس مجبوری کی بنا پر میں نے اس ترجمے کی بنا اس 'سوکت' (گفتار زیبا) ہر رکھی ہے جسکو سوریا نرائن اپ نشدہ سیں کاتیری کی برح کے طور ہر لکھا گیا ہے۔ اندیشہ ہے سنسکرت دان اصحاب اس پر وہی **رائے** قائم کریں گے جو جیپ سن^ہ نے ہوپ کا ترحمہ ہومر پڑھ کر

١ - ٣٦ (النور) ٥٣:

۲ - رع بمعنی قرص آفتاب - رع کے پیروؤں کا ۔ یوں رع اور اسونہ ا میں ایک رشتہ پیدا ہو جاتا ہے ۔ یونانی ، ہندو اور مصری مذاہب کے مطالعے میں غور طلب ۔

٣ - بيروان زرتشت كا ـ

ہ ۔ Jepson کیا ۱۲، Jephson وہی ہے وہی صدی کا ادیب، ڈراما نویس اور تہتید نکار ۔ یا Chapman ہے ویس صدی کا طاہم اور ناشر ۔

قائم کی تھی ۔ شعر تو خاصے ہیں لیکن یہ 'گاتیری' نہیں ہے ۔ پھر اس شعر پر :

> بے محفل وجود کا ساماں طراز تو یزدان ساکنان نشیب و فراز تو

یہ حاشیہ لکھا ہے: ''یزداں کو قدیم حکمائے ایران نور تصور کرتے ہیں ، اس واسطے خالق کی جگہ یہ لفظ استعال کیا گیا :

> ہر چیز کی حیات کا پروردگار تو زائیدگان نور کا ہے تاجدار تو

سنسکرت میں لفظ دیوتا کے معنی نور کے ہیں ، گویا قدیم ہندو بھی دیوتاؤں کو مخلوق تصور کرنے تھے ۔ غالباً ان کا مفہوم وہی ہوگا جس کو ہم لفظ فرشتہ سے تعبیر کرتے ہیں ۔ ہندو مذہب کو شرک کا مجرم گرداننا صحیح معلوم نہیں ہوتا''ا۔

بانگ درا میں یہ شذرہ حذف کر دیا گیا۔ میری رائے میں ایسا نہیں ہونا چاہیے تھا۔ لیکن یہ ایک الگ موضوع ہے۔ یہاں غور طلب امر یہ ہے کہ مجد اقبال کا مطالعہ جو گویا تکمیل تعلیم سے بھی بہت پہلے فارغ التحصیل ہو چکے تھے مذہب، فلسفہ، تصوف ، ادیان عالم ، تاریخ ، شعر و ادب اور علوم و معارف میں کس خوبی سے آئے بڑھ رہا تھا۔ گویا وسعت مطالعہ کے ساتھ ساتھ ان کے ذہنی ارنقا کا سلسلہ بندربج لیکن تیزی سے جاری تھا۔ ابن عربی کے حوالے سے سیالکوٹ میں ان کے گھر کی محفلوں اور میر حسن کے درس کا خیال تازہ ہو جاتا ہے۔ الملل و النحل سے میر حسن کے درس کا خیال تازہ ہو جاتا ہے۔ الملل و النحل سے

۱ - مغزن س، ۱۹ -

شہرستانی کی تصنیف کا ، افلاطون اللہی ، اس کے مصری پیروؤں ،
انبیائے ایران کے ذکر سے ان کے ذوق علم ، تحقیق و کاوش کا ۔
پھر جب وہ سرولیم جونز اور گاتیری کے مغربی زبانوں میں ترجمے کی طرف اشارا کرنے ہیں ۔ منسکرت زبان کی پیچیدگیوں ، سوتر ،
سوکت اور دیوتا ایسے الفاظ کا ذکر آتا ہے ، یہ کہتے ہیں بندو مذہب کو شرک کا محرم گرداننا ٹھیک مہیں تو گان ہوتا ہے ان بحثوں میں سوامی رام تیرتھ کے ساتھ نشست رہتی ہوگی ۔ گاتیری کا ترجمہ متعدد زبانوں میں ہو چکا تھا ۔ مجد اقبال کے ذوق ادب نے گوارا نہ کیا کہ ایسی اہم ، معنی خیز اور دلکش دما کا ترجمہ اردو میں نہ کیا جائے ۔

تری غلامی کے حدقے ہزار آزادی

کاش وہ خود بلال ہوئے۔ بازدہ نہوی میں حاضر رہتے ۔ صبح و نہم دولت دیدار میسر آتی ۔

> خوشا وه دیمی نه یثرب مقام تها اس ک خوشا وه روز نه دیدار عام تها اس .

یوں مجد اقبال کی ساری شاعری رفتہ رفتہ نعت کا رنگ اختیار نر لے

کی ۔ وہ رسماً نعت نہیں لکھیں گے بجز ایک کے لیکن اس کا رخ بدل دیں گے ۔ ا

سرسید کی لوح تربت ایک طویل نظم ہے۔ بہت کچھ قطع و برید کے بعد بانگ درا میں شامل ہوئی ۔ عبدالقادر کہتے ہیں "تخیل کے کانوں نے سرسید کی قبر سے وہ صدائے پر درد منی جس کی اس دل سے جو مرحوم کے چلو میں تھا توقع ہو سکتی تھی. . . سرسید زندگی میں کئی حیثیتوں کا جامع تھا ۔ اس کی لوح تربت سے وہ کاات نصیحت شیخ کھ اقبال کی طبع رسا نے اخذ کیے ہیں جو زندگی کے مختلف مشاغل کے جامع ہیں اور جن سے ہر طبقے کے لوگ مستفید ہو سکتے ہیں ۔ اس زمانے میں جب دہلی میں محمد ن ایجو کیشنل کانفرنس کے جاسے زور شور سے ہوئے ، ان کا شائع ہونا لطف مزید رکھتا ہے" ۔ کھ اقبال نے یہ نظم شاید اس کانفرنس کی تقریب میں لکھی ۔

شاعر کو سرسید کی اوح تربت کا تتمہ کہ ہے۔ شعر تین ہیں لیکن ان تین اشعار میں مجد اقبال نے کس خوبی سے سمجھایا ہے کہ قوم محض ایک مجموعہ افراد نہیں ہے ، بلکہ جسم زندہ کی طرح ایک بمو پذیر کل ۔ افراد اس کے دست و پا ہیں ۔ قوم کی مادی بقا انہیں کے ہاتھ میں ہے ۔ حکومت اس کا چہرہ زیبا ۔ پھر شاعر کو دیدہ بینا سے تشہیہ دیتے ہوئے کس خوبی سے حیات ملی میں اس کا مقام متعین کیا ہے ۔ مجداقبال کا حقیقت پسند ذہن سیاسی معاشی ، اجتاعی حقائق سے کبھی غافل نہیں ہوا حتلی کہ وہ خود بھی قوم کے دیدہ بینا بن گئے ۔

۱ - نگاه عاشق کی دیکھ لیتی ہے پردۂ میم کو اٹھا کر وہ بزم یئرب میں آکے ہیٹھیں ہزار منہ کو چنیا چھیا کر جنوری ، ۱۹۰۳ء ۔

ا ، ۱۹ میں عد اقبال نے سرزا غالب کی عظمت فن اور رفعت تخیل کے اعتراف میں غالب کے حضور اپنا نذرانہ عقیدت پیش کیا ۔ غالب نے گیسوئے اردو کو اب بھی غالب نے گیسوئے اردو کو اب بھی شانہ کشی کی ضرورت ہے ۔ عد اقبال کو افسوس ہوتا ہے کہ غالب دہلی کے ایک گوشے میں آسودہ خاک ہے ۔ کس مہرسی کی سی کیفیت ہے ۔ ادھر اس کا ہم نوا گوئٹے ویمر میں کس عز و شان سے سو رہا ہے ۔ حالی کے بعد مگر ، حالی کی زندگی ہی میں حالی سے کہیں بڑھ کر عد اقبال نے غالب کی عظمت کو پہچانا ۔ اسے گوئٹے کے بڑھ کر عد اقبال نے غالب کی عظمت کو پہچانا ۔ اسے گوئٹے کے پہلو بہ پہلو لا کھڑا کیا ۔ غالب سے عمد اقبال کی عقیدت عمر بھر قائم رہی ۔ عد اقبال کی طرح ایک حکیم حیات ۔۔۔۔دہ حکم حیات کر چکے تھے۔ عد اقبال کی طرح ایک حکیم حیات ۔۔۔دہ حکم حیات کی اصطلاح بھی مجد اقبال ہی کی وضع کردہ ہے ۔

داغ بظاہر ایک مرثیہ ہے جو داغ ایسے استاد کی موت پر عدد اقبال ایسے شاگرد نے لکھا؛ لیکن مرثیہ کیا ہے ایک چھوئی سی مگر نہایت خوبصورت نظم - داغ کی شاعری اور داغ کی شخصیت میرت اور کردار پر ایسا بلغ اور جامع تبصرہ جس کی تفصیل میں ورق کے ورق سیاہ کرنا پڑیں گے - شاید داغ کا کوئی قدردان اس سوضوع پر قلم اُٹھائے -

ربا نالہ یتیم سو مجد اقبال نے اس نظیم میں یتیم کی زبان میں حضور رسالت مآب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی شان رسالت کی طرف

ا مجمد الله کد اب مزار کی وه حالت نهیں جو بد اقبال اپنی آنکیوں سے دیکھ آئے تنبے اور جو شاید ،۱۹۵۰/۹ء نک ہائم رہی ۔ مکومت ہند کی توجہ اور ہمدرد فاؤنڈیشن کی انوششوں سے مزار از سرنو تعمیر ہوا ۔ عارت شاندار ہے ، غالب کے ہارے میں ادک کتب خانے پر مشتمل ۔

طرح طرح سے اشارا کرتے ہوئے:

تھی یتیمی کچھ ازل سے آشنا اسلام کی پہلے رکھی ہے یتیہوں نے بنا اسلام کی

تو ذہن ہے اختیار امت کی بتیمی کی طرف منتقل ہو جاتا ہے۔ یتیمی ہی کی نہیں امت کی بتیمی کی آبرو بھی حضور رحمة للعالمین کے دامان رحمت سے وابستگی سے قائم ہے۔ نذیر احمد نے غلط نہیں کہا تھا نالہ ' بتیم کو سن کر میرے دل پر وہ اثر ہوا جو انیس اور دبیر کے مرثیوں کو سن کر نہیں ہوا تھا۔ اس لیے کہ نالہ ' بتیم میں شاعر کا ذہن فرد کی بجائے قوم پر مرتکز ہے لہذا کیا تعجب ہے اس نظم کو سنتے ہوئے حاضرین نے اشک افشانی کی نہیں زر افشانی بھی خوب خوب کی ۔ انجمن حابت اسلام کی قسمت کا ستارہ چمک اٹھا۔

حضور علیہ الصلوۃ والسلام کے دامان رحمت سے وابستگی کے جی جذبہ ہے جس نے مجد اقبال سے فریاد امت ایسی نظم لکھوائی ۔ فریاد امت اقبال کی زبان سے امت کی فریاد بھی ہے اور است کے لیے دل سوزی اور دردمندی میں مجد اقبال کی صمیم قلب سے نکمی ہوئی دعا بھی ۔ انھیں امت کی زبوں حالی کا دائھ ہے ، امرا کی ہوس زر، والحوں کے تکبر، تعصب اور تنگ دلی ، غفلت اور جہالت کا شکوہ کر رہے ہیں ۔ قوم کی حالت ایک سریض کی ہے ۔ قوم کا چمن ہامال خزاں ہو چکا ہے ۔ حضور رسالت مآب سے فریاد کرتے ہیں :

قوم کو جس سے شفا ہو وہ دوا کون سی ہے بد چمن جس سے ہرا ہو وہ صبا کون سی ہے قافلہ جس سے رواں ہو سوئے منزل اپنا ناقہ وہ کیا ہے وہ آواز درا کون سی ہے منب کو دولت کا بھروسا ہے زمانے میں مگر اپنی امید یہاں تیرے سوا کون سی ہے

پھر فریاد است جہاں ایک نعت ہے جس میں بچد اقبال کا جذبہ اس رسول رہ رہ کر ابھرتا ہے ، وہاں یہ اس اس کا ثبوت بھی ندان کی دینی تعلیم و تربیت بڑی خوبی سے ہو چکی تھی ۔ چنانچہ یہاں قابل ذکر بات یہ ہے کہ ان ابتدائی نظموں میں بھی انھوں نے خودی کی طرح اسلام اور اسلامی اللہیات ، یا فلسفہ کے کسی ایس مسئلے کی طرف اشارہ در دیا ہے جس کا ذکر بہت آگے چل کر مسئلے کی طرف اشارہ در دیا ہے جس کا ذکر بہت آگے چل کر آئے گا ۔ مثلا فریاد است کا ایک شعر ہے:

خلق معقول ہے محسوس ہے خانق ہے دل دیکھ نادان ذرا آپ سے غافل ہے کر

اس وقت جب ید نظم پڑھی گئی نباید ہی، دوئی سمجیت ہو نہ یہ ابن عربی کا قول ہے 'الخالق محسوس و العالم معقول' جس کا تسکیل جدید اللہ ان اسلامیم میں 'اشے بذاتہ'' نے بارے میں نائٹ کے نقطہ' نظر سے بحث کرنے ہوئے انھوں نے حوالہ دیا اور شما نہ کا نقطہ' نظر سے بحث کرنے ہوئے انھوں نے حوالہ دیا اور شما نہ کا نقطہ' نظر وہ بھی ہو سکہ نے حد شیخ اکبر نے پیش دیا' ۔

The real out philosopher - 127 - 28 made the discreption that God is a percept, the world is a concept.

ایک اور نظم 'درد دل' یا 'یتیم کا خطاب ہلال عید سے' جو گویا نالہ' یتیم کا مستزاد ہے جس کے متعدد بند ہیں اور اب شام اور مفلسی ایسے عنوانات کے ماتحت ان کے نام نهاد غیر مطبوعہ کلام کے مجموعوں میں جزوا جزوا ملتے ہیں ، بانگ درا میں شامل نہیں ۔ ایسے ہی وہ نظم بھی جس کا عنوان ہے 'دین و دنیا' علی ہذا 'اسلامیہ کانج کا خطاب مسابانان پنجاب سے' ۔ 'سپاس امیر' حضرت علی کرم الله وجمد کی منقبت میں لکھی گئی ۔ محمد اقبال کو جناب امیر' اور ائمہ' اہل بیت سے والہانہ محبت ہے ۔ سپاس امیر کا آخری بند اور ائمہ' اہل بیت سے والہانہ محبت ہے ۔ سپاس امیر کا آخری بند اور ائمہ' اہل بیت سے والہانہ محبت ہے ۔ سپاس امیر کا آخری بند عشق پیام مشرق میں شامل کیر گئر :

فکرم چو بجستجو قدم زد در دیر شد و در حرم زد ع

پھر جناب امیر رض سے خطاب ہے:

عشق تو دلم ربود ناگاه از کار کره کشود ناگاه

محمد اقبال نے اس دور میں غزلیں بھی لکھی ہیں۔ متعدد غزلیں بانگ درا میں شامل نہیں۔ بظاہر کوئی وجہ نظر نہیں آتی کہ وہ غزل جس کا ایک شعر ہے :

ہو شکفتہ ترے دم سے چمن دہر ^{ہمام} سیر اس باغ کی کر باد سعر کی صورت

یا جس کا مطلع ہے:

چاہیں اگر تو اپنا کرشمہ دکھائیں ہم بن کر خیال غیر تربے دل میں آئیں ہم

کیوں خارج کر دی گئیں ۔ بعض کا اخراج البتہ سمجھ میں آتا ہے ۔ بعض منتخب شکل میں شائع کی گئیں ۔ مثلاً وہ غزل جس کی ردینی ہے جھوڑ دے اور جس سے یہ شعر :

مینار دل پر اپنے خدا کا نزول دیکھ یہ انتظار مہدی و عیسلی بھی چھوڑ دے

اس نیے حذف آدر دیا گیا کہ انتظار مہدی و سیسلی کے بارے میں انہوں نے اپنے خیالات آگے چل کر بوضاحت منضبط کیے۔ بصورت سوجودہ اس شعر سے غلط فہمی کا احتال تھا۔ خد اقبال تو صرف یہ کہنا چاہتے تھے کہ یہ انتظار مصاف حیات سے فرار اور بے عملی کا بہانہ نہ بن جائے۔ پھر وہ اشعار بھی ہیں جن سے گویا ۱۸۹ عیا ۱۸۹۵ ہی میں ان کی شاعرانہ عظمت کا سکہ دلوں پر بیٹھ گیا نیا۔ اگرچہ بانگ درا میں شامل نہیں لیکن قوم کے حافظے سے محو نہیں ہوں گے۔ بانگ درا میں شامل نہیں لیکن قوم کے حافظے سے محو نہیں ہوں گے۔ جب بھی محمد اقبال کی شاعری کا ذکر آئے گا ناممکن ہے یہ شعر زبان پر نہ آ جائے:

روتی سمجھ نے شان درینی نے چن نیے قطرے جو تھے مہاتے عرق انفعال کے

بھر اس دور میں غزل کا رنگ کس خوبی سے بدلا ہے۔ ارشاد ہو، ہے:

تر ہے عشق کی انتہا چاہتا ہوں مری سادگی دیکھ کیا جاہتا ہوں

اور یہ شعر تو ضرب المثل بن کئے:

اچھا ہے دل کے ساتھ رہے پاسبان عقل لیکن ربھی کبھی اسے تنہا بھی چھوڑ دے

واعظ ثبوت لائے جو مے کے جواز میں اقبال کو یہ ضد ہے کہ پینا بھی چھوڑ دے

بانگ درا کے حصہ اول میں غزلوں کی تعداد نسبتاً بہت کم ہے محمد اقبال کے غزل بتدریج بدل رہا تھا۔ محمد اقبال نے غزل کو ایک نئی جہت دی ۔ ایک ایسی جہت جس میں فکر وجدان او مجاز حقیقت سے ہم کنار ہے ۔

محمد اقبال نے قصائد بھی لکھے ہیں ۔ ایک سر سیکورتھ ینگ لفٹینٹ گورنر پنجاب کی اسلاسیہ کالج میں تشریف آوری پر :

> زہے نشاطی فراواں کہ اختر تقدیر چمک رہا ہے ابھر کر سٹال سہر منیر

ولیم بیل' بھی گورنر صاحب کے ساتھ شریک محفل تھے:

یہ علم و فضل کی آنکھوں کا نور ہیں واللہ
انھیں کی ذات سے حاصل ہے مہرکی تنویر

یہ قصیدہ ایک طرح سے ذوق کی تقلید میں لکھا گیا ۔ ذوق نے اپنے قصید مے کی ابتدا اس طرح کی ہے:

رزیمے۔ نشاطی اگر کیجیے اسے تحریر عیاں ہو خاسہ سے تحریر نغمہ جائے صریر

⁻ Sir Meworth Younge - ,

[۔] W. Bell پرنسپل گورنمنٹ کالج لاہور ۔ محمد اقبال کے قدر شناس ۔

دوسرا والئی بهاول پور نواب بهاول خان کے جشن تاج پوشی کی تقریب پر جسے عبدالقادر نے نفزن میں شائع کرتے ہوئے لکھا ''... نصرت جنگ ، معلسالدولہ ، حافظ الملک ، بزبائیمنس نواب محمد بهاول خان پنجم عباسی کو پزایکسیلینسی وائسرائے وگورنر جنرل بهادر کشور بهند نے حود اپنے ہاتھوں سے مسند سلطنت پر بشهابا ... اس خوشی کی تقریب میں... رسی بهاول پور ، بم نوسیر کی شام کو کثرت چرافال سے رشک آسان بن رسی نھی... اس مبارک تقریب پر شیخ محمد اقبال صاحب ایم - ائے سے ایک قصیدہ بیارک تقریب پر شیخ محمد اقبال صاحب ایم - ائے سے ایک قصیدہ لکھنے کی فرمائش کی گئی اور انھیں مدعو بھی کی گیا... رخصت نام ملنے کی وجد سے وہ جانے سے سعدور رہے... قصیدہ بھی بعد میں وصول ہوا - صاحبان فن دیکھیں گئے کد قصیدہ بھی بعد میں وصول ہوا - صاحبان فن دیکھیں گئے کد قصیدے کی زمین کس قدر مشکل تھی ، مگر اس میں کیسے کیرے شعر طبع خداداد کے رشک تھی ، مگر اس میں کیسے کیرے شعر طبع خداداد کے روی سے شاعر نے نکالے یی اور پرانے اور نئے رنگ کو کس خوبی شعر طبع خداداد کے روی سے شاعر نے نکالے یی اور پرانے اور نئے رنگ کو کس خوبی سے ملا دیا ہے '۔

گویا محمد اقبال نے یہ قصیدہ خود نہیں لکھا بلکہ لکھوایا کہ نہذا قطع نظر قصیدے کی روش سے اس میں غرض مندی اور تعریف و توصیف کا کوئی بہلو نہیں جسے شاعر نے یہ دہہ کہ واضع بھی کر دیا ہے:

ہاں ہے گرد غرض سے آلنہ انتعار کا جو فلک رفعت میں ہو لایا ہوں وہ چن کر زمیں

اور اس کا جواز پید دیا تو یوں :

آستانہ جس کا ہے۔ اس قوم کی رید کہ تھی لبھی جس ووم نے آئے جبیں کستر زریں

۱ - مخزن - شاره نومبر ، ۱۰ ، ۱ ، ۱ ، ۱

حتلی کہ نواب صاحب کی سلح بھی نہیں کی ۔ کہا تو یہ : بادشاہوں کی عبادت ہے رعیت پروری

ا**ور په**ر يه :

ہے مروت کے صدف میں گوہر تسخیر دل یہ گہر وہ ہے کرنے جس پر فدا کشور زمیں حکمراں مست شراب عیش و عشرت ہیں اگر آساں کی طرح ہوتی ہے متم پرور زمیں

نشبیب کی ابتدا یوں کی ہے:

ہزم انجم میں ہے گو چھوٹا سا اک اختر زسیں آج رفعت میں ثریا سے بھی ہے اوپر زمیں

تا آنکہ پھر منظر کشی سیں شاعر کے تخیل کی نزاکت اور ندرت طرح طرح سے جلوہ گر ہوتی ہے۔ بایں ہمہ جب یہ قصیدہ شائع ہوا تو اہل زبان نے اس ، ہر کئی ایک اعتراض کیے ۔ پنڈت برج نرائن چکبست نے تو یکے بعد دیگر نے اعتراضات کی بھرساز کر دی ۔ ان کا مضمون رسالہ اردوئے سعللی شارہ اپریل ہم ، و میں شائع ہوا ۔ ان اعتراضات کا جواب نواب جعفر علی خال اثر لکھنوی نے نہایت خوبی سے دیا ہے ا ۔ تفصیل ان اعتراضات اور

^{1 -} تفصیل کے لیے دیکھیے ماہناسہ جاسعہ نئی دہلی، یہ جون، ۱۹۹۱ء ۔

اپرہل ۱۹۹۱ء میں سید عابد رضا ہیدار نے ماہناسہ جاسعہ،

نئی دہلی میں اقبال پر چکبست کی ایک نقید کے عنوان سے رسانہ

اردوئے معلٰی علی گڑھ، اشاعت اپریل، ہم، ۱۹ء میں نواب

جعفر علی خان اثر کا مضمون جو انھوں نے چکبست کے جراب میں

لکھا تھا شائع کردیا ہے ۔ یہ مضمون آئینہ اقبال می تبد عبداللہ قریشی

میں محفوظ ہے ۔ عابد رضا (ڈا کئر عابد رضا) بیدار آج کل کئب خانہ خدا بخش بانکی ہور کے ڈائر کئر ہیں ۔

ان کے حواب کی جناب رضا بیدار نے بیان در دی ہے۔ جان قابل غور امر یہ ہے کہ محمد اقبال نے گورنر پنجاب کی آسد پر جو قصیدہ لکھا وہ بھی انجمن کے سفادکی خاطر ندکہ اپنی ذات کے لیر کسی فائدنے کے پیش نظر ۔ ہندی سیاست کے اس دور وفاداری میں سرکار اور سرکار کے تمایندوں سے اظہار دفاداری ایک امر ضروری تھا ۔ بغیر اس کے کوئی انجمن زندہ نہیں رہ سکتی تھی ۔ نواب جماول ہور کی تعریف میں بھی قصیدہ خوانی سے کام نہیں لیا ۔ اس میں بھی نواب صاحب کی تعریف سیں کچھ کہا تہ یہ کہ مقصود فرماں روائی ہے رعیت پروری ۔ پھر یہ قصیدہ ہو یا سر سیک ورتھ ینگ کی سدح ، م. ہ ، میں ہندوستان کا گزر باعتبار سیاست جس مرحدر سے ہو رہا تھا اس میں بجز اس کے وہ اور کر بھی کیا سکتے تھر کہ امجمن کی مصلحتوں کا خیال رکھیں۔ رہا قصیدہ ہماول پور سو وہ بہاول پور گئے بھی نہیں ۔ دربار سیں شریک نہیں ہوئے ۔ حاصل کلام یہ کہ ان قصائد کو از اول تا آخر پڑھا جائے کہیں ایسا کوئی اشارا نہیں سے گا جہاں یہ ظاہر ہو کہ شاعر کسی ذاتی غرض یا جلب منفعت کے لیے قصیدہ خوانی کر رہا ہے ـ البتہ ''مسلمانان پنجاب'' کے دل کی دھڑ کن اور خواہش ان میں ضرور

میں یا یوں کہرے محمد افہال انگلستان رواں ہوئے دو ان کی شاعری کا پہلا دور ختم ہوگیا ۔ بانک درا میں ابتدائی دور کا تو خیر تماماً دور اول کا کلام بھی۔ غزلیں ، نظمیں ہے ہو تجد ترمیم و اصلاح اور فصح و بریہ کے بعد شامل دیا گیا ہیں سامن دیا گیا ہیں سامن بیٹری وجہ دو یہ ہے نہ جو دلام بانک در سے خارج ہے

ر آئیده اقبال سرتبه عبدالله قریشی میں نصرت فریشی کا مضمون افبال کے قصائد ، ص ۱۵۵ -

اور جسے غلطی سے غیر مطبوعہ کہا جاتا ہے اسے خود شاعر نے قابل اشاعت نہیں سمجھا ۔ خود اپنی رائے یا کسی کے مشورے سے بہاں اس سے بحث نہیں ۔ بحث بے تو اس امر سے کہ معترض کہتا ہے جس کلام پر شاعر نے خود خط تنسیخ کہینچ دیا اس کی اشاعت کا کوئی جواز نہیں ۔ درست ، لیکن شاعر نے جس کلام کو درخور اعتنا نہیں سمجھا ہم تو اس سے نے اعتنائی نہیں برت سکتے ۔ شاعر نے اپنے اہتدائی کلام کو باوجودیکہ اسے جہان غزل میں آج بھی نہایت اونچی جگہ سل سکتی ہے نو مشقی پر غول میں آج بھی نہایت اونچی جگہ سل سکتی ہے نو مشقی پر عمول کیا ۔ بقول سرزا غالب :

تکاف بر طرف تنها ایک انداز جنوں وہ بھی

اسے نظر انداز در دیا۔ یوں بھی . . ، ، ، ، میں ن کا رنگ سخن جس طرح بدلا اس سے ہم آبنک تہیں پایا ۔ دور اول کے کلام میں بھی جہال کمیں زبان و بیان کے اعتبار سے کوئی خامی نظر آئی ترمیم و اصلاح کر دی ۔ پست ہے تو سرے سے خارج در دیا ۔ جیسے تصویر درد کا یہ شعر:

تری تعمیر میں سضسر ہوئی افتادگی کیوں کر انگائی ہے مگر اس گھر کو خشت نقش یا تو بے

پھر جب نواب حبیب انر حان خال شروایی دو فریاد است کے بعض اشعار پر اعتراض ہوا جس پر انھوں نے ان کا شکریہ بھی اداکیا تو قطع نظر اس سے شاید یہ سوچتے ہوئے کہ اس نظم میں وہ اپنے خیالات کا تمام و کال اظہار نہیں کر سکے اسے بانگ درا میں جگہ نہیں دی ۔ فریاد است کی تمہید ضرورت سے زیادہ طویل ہے ۔ دریاں کہیں غلو بھی ہے جس پر انھیں خود بھی خیال تھا کہ

کوئی وہایی اعتراض نہ کر دے'۔

ایک اور اسم وجه بعض نظموں میں اصلاح و ترمیم اور قطع و برید کی یہ ہے کہ ان مبر بعض ایسے اشعار بھی ہیں جن کو غلط معنی پہنائے جا سکتے ہیں اور جو بادی النظر میں قابل اعتراض معلوم ہوتے ہیں ۔ مثلاً ان کا بد کہنا :

ہم نے یہ مانا کہ مذہب جان ہے انسان کی کچھ اسی کے دم سے قائم آن ہے انسان کی

رنگ قومیت مگر اس سے بدل سکتا نہیں خون آبائی رگ تن سے نکل سکتا نہیں

بظاہر یہ وہی بات ہے جسے وطنیت ، یا نسلی قومیت سے تعبیر کیا جاتا ہے اور جس میں مذہب کی حیثیت فرد کے ذاتی معاملے کی رہ جاتی ہے ، سیاست سے بے تعلق کے حالانکہ مجد اقبال کا کمہنا یہ تھا کہ وطن اور نسل کا تسمیہ تعارف کے لیے ہے کہ انہیں یہ خیال ہی نہیں تھا کہ آگے چل کر اس قبیل کے اشعار کو ان کی وطنیت پسندی پر محمول کیا جائے گئے۔ بعینہ :

پھر اک انوپ السی سوئے کی مورتی ہو اس ہردوار دل میں لاکے جسہ بٹھا دیں

ر - مكتوب بنام خان صاحب منشي ... اح الدين حان _

جیساکہ گالدھی جی بہ زمیجت کہا کرتے نئے کہ پندہ میں دیا۔
ایشتر ہندی الاصل جی نہ دفتی مادیا مادید کے اور ان ہے۔
قومیت لیسر بدل کی ہے۔

[۔] ب**فحوانے** ارشاد باری تعاللی شعوب و کا کا انتماز لعارف کے لیے ہے۔

زنار ہو گلے میں تسبیح ہاتھ میں ہو یعنی صفم کدے میں شان حرم دکھا دیں اگنی ہے ایک نرگن کہتے ہیں پبت جس کو دھر،وں کے یہ بکھیڑے اس آگ میں جلا دیں دھر،وں کے یہ بکھیڑے اس آگ میں جلا دیں

ایسے اشعار پر ایک برہمو ساجی اور کٹر وطن پرست تو پھڑک اٹھے گا۔ بافسوس کمے گا کہ شاعر وطنیت سے اس قدر قریب آکر دور کیوں ہوگیا۔ لیکن 'شان حرم' اور 'پیت' کا اشارہ جس طرز فکر اور طرز عمل کی طرف ہے اسے شاید تصدآ نظر انداز کر دےگا۔ شاعر زنار اور تسبیع کے استزاج پر زور نہیں دے رہا ، رواداری کی زنار اور تسبیع کے استزاج کہ تسبیع تو در کنار خود زنار کو بھی یہ امتزاج گوارا نہیں۔ یوں بھی سوچنے کی بات یہ ہے کہ 'نیا شوالہ' بیندو اہل وطن کے اُسے لکھا گیا۔ چناہے باعتبار زبان ، ترکیبات بید اصطلاحات اس نظم کا اب و لئمجہ خالصا بندوانہ ہے۔ ہندو اہل وطن سے خطاب میں ایسا ہی لب و لئمجہ اختیار کیا جا سکتا تھا۔ دھرموں کے بکھیڑوں سے گاو خلاصی کا سطلب یہ نہیں تھا کہ دھرموں کو خیرباد کہ دی جائے بلکہ یہ 'م دھرم نزاع و جدال دھرموں کو خیرباد کہ دی جائے بلکہ یہ 'م دھرم نزاع و جدال دھرموں کے بیدوں اور مسلمانوں دونوں کے حق میں نقصان دہ ہے۔

پد اقبال فرقہ بندی کے خلاف تھے خواہ اس کی نوعیت سیاسی ہو یا مذہبی ۔ 'عقل اور دل پیغام' بیعت کے جواب میں ان کے طوبل خط کا قطعہ بند بانگ درا میں تو موجود ہے لیکن پوری نظم اسی بنا پر کہ فرقہ بندی کو ہوا نہ ملے بانگ درا سے خارج کر دی گئی ۔ شاید اس لیے بھی کہ اس کی حیثیت نجی اور ذاتی تھی مگر جس سے سوانخ نگار تو قطع نظر نہیں کر سکتا ۔ بعینہ خان صاحب

سراج الدین کی تحفہ بھیجی ہوئی انگشتریوں کا شکریہ اداکر نے سوئے انھوں نے جو محبت بھرے قطعے اردو اور فارسی میں لکھے وہ بھی اسی وجہ سے بانگ درا میں شامل نہیں کیے گئے ۔ مگر سوانح نگار جب وہ یہ کہتے ہیں :

ہاتھ سے چہنے اگر میرے اسے وہ دلربا ہو رسوز ہیدلی کی ترجہاں انگشتری

على بذا:

گشت اے اقبال مقبول امیر ملک حسن کرد وا مارا گرہ آخر زکار انگشتری

ان اشعار کی مسوانحی' نوعیت کو نظر انداز نہیں کرے گا۔

پھر اگرچہ مثنوی اسرار خودی کی اشاعت سے پہلے مجداقبال نے اپنے فارسی کلام کو کوئی اہمیت نہیں دی ، اس کلام کا تعلق بھی ان کی سوانخ حیات کی طرح دینی تصورات اور عقائد سے نہایت گہرا ہے ۔ مثلاً ان کی وفات کے بہت بعد جب سوال بیدا ہوا کہ وہ کسی رنگ میں کیا اجرائے نبوت کے قائل تھے تو ختم نبوت کے بارے میں ان کے اس شعر سے سند لی گئی :

اے کہ بعد از تو نبوت شد بھر مفہوم شرک بزم را روشن ز شمع نور ایماں کہ د:

یہ شعر اس نظم کے ایک بند میں آیا ہے جس کا عنوان ہے اسلامیہ کالج کا خطاب پنجاب کے سسلانوں سے ور جو ۱۹۰۶ء میں کچھ فارسی اور طرح میں لکھی گئی ہے جہ قبال اس امر کے سختی سے قائل تھے کہ ساسلہ نبوت عضور رسالت ماب مہلی اللہ سختی سے قائل تھے کہ ساسلہ نبوت عضور رسالت ماب مہلی اللہ

علیہ وآلہ وسلم ہر ختم ہوگیا ۔ آپ کے بعد اجرائے نبوت کا کسی پہلو سے کسی رنگ میں کوئی امکان نہیں ۔

سپاس امیر ۱۹۰۵ء میں اکھی گئی ، لہاذا یہ امر کہ اس کے ایک بند کو 'پیام مشرق' میں جگہ ملی اس امر کا ثبوت ہے کہ کد اقبال کی فارسی شاعری تماماً نہیں تو جزوا اس معیار کو چنچ گئی تھی کہ پیام مشرق کی ترتیب میں اس سنقبت کے ایک جزو کو نظر انداز نہ کیا جاتا ۔ مجد اقبال کو حضرت علی کرم اللہ وجہ سے والہانہ عقبدت تھی جس میں جال تک کہہ گئے :

از ہوش شدم مگر بھوشم یعنی کہ نصیری خموشم

یوں عقیدت میں نحلو کا رنگ پیدا ہوگیا۔ جناب امیر کی عظمت ذات سے کسے انکار ہو سکتا ہے لیکن 'نصیریت' کا تو استعارہ اُ بھی کوئی جواز نہیں تھا ۔ اقبالیات کے طالبۂ علم کی طرح سوامح نگار ان اشعار سے کیسے قطع نظر کر سکتا ہے۔

تصویر درد میں بھی ہت کچھ قطع و برید کی گئی۔ اس نظم کی 'سوانحی' اسمیت بھی کچھ کم نہیں۔ مجد اقبال کے ذہنی اور شعری ارتقا کے مطالعے میں ان اشعار کو نظر انداز نہیں کیا جا سکتا جو اس سے خارج کر دیے گئے مثلاً:

وضو کے واسطے آتا ہے کعبہ لے کے زمزم کو اللمی کون سی وادی میں میں محور عبادت ہوں

نيز :

نجف میرا مدینه ہے مدینہ میرا کعبہ ہے میں میں بندہ اور کا ہوں است شاہ ولایت ہوں

جو سمجھوں اور کچھ خاک عرب میں سونے والے کو مجھے معذور رکھ میں مست صہبانے محبت ہوں

دور اول کے ابتدائی کلام کی طرح قصائد کو بھی بانگ دوا میں جگہ نہیں ۔لی ، جیسے آگے چل کر اس مدحیہ قطعہ کو جو سہاراجہ سر کرشن پرشاد کی مہان نوازی کے اعتراف میں لکھا گیا ۔ یہ قطعہ اگر بانگ درا میں شامل رہتا تو مضائقہ نہیں تھا ۔ مجد اقبال اس قطعہ میں صرف اپنے جذبہ تشکر کا اظہار نر رہے تھے ۔ جنائی مین اشاعت کے لیے بھیجا تو ایک تمہیدی شذر مے کے ساتھ اور جس میں انھوں نے بوضاحت کہا ہے !

شکریہ احسان کا اقبال لازم تھا مجھے سدح پیرائی اسروں کا نہیں میرا شعار

١ - مخزن ـ جون ، . ١ ٩ ١ ع ـ

بلا استثنا قبصرهٔ بهند کی وفات پر ریخ و غم کا اظهار کر رہا تھا کہ حکومت تو در کنار اپنے انگریز عبد اقبال کے لیے ناممکن تھا کہ حکومت تو در کنار اپنے انگریز اساتذہ اور مسلمانان لاہور کی فرمائش قبول نہ کرتا ۔ کچھ ایسا ہی معاملہ اس نظم کا ہے جو ۱۹۱۵ء میں لاہور کے ایک جلسے سرکار انگریزی کو جبگی امداد کے سلسلے میں لاہور کے ایک جلسے میں پڑھی ۔ سرکار برطانیہ کےلیے یہ وقت بڑا نازک تھا۔ ڈر تھا کہیں ایسا نہ ہو جرمنی کے ہاتھوں اسے شکست ہو جائے ۔ یہ ہندی سیاست کا دور وفاداری تھا جو ۱۹۱۹ء میں ختم ہوا اور جس میں بندوستانی معاشرے کے ہر طبقہ عوام ، خواص ، راجے مماراجے، نواب حتلی کہ آزادی بہند کے مجابد اعظم مہاتما گندھی بھی سرکار کی اعانت کے لیے میدان میں اتر آئے تھے ۔ لہلذا یہ نظم ہو ، یا ملکہ وکٹوریا کا مرثیہ ، یا مدحیہ قطعہ اور وہ قصیدے جن کی طرف وکٹوریا کا مرثیہ ، یا مدحیہ قطعہ اور وہ قصیدے جن کی طرف

۱ - مجلس ترق ادب : صحیفه ، اقبال نمبر ـ حصد اول شاره د ۲ اکتوبر ۱۹۵۳ ع - ۱۹۵۳ ع - ۱۹۵۳ ع - ۱۹۵۳ ع المدرات اقبال ص ۲۱۱ تا ۱۹۲۱ می ۱۹۵۳ ع اردو انگریزی سرورق کی نقل کلاصل کے ساتھ انگریزی ترجم کا عنوان ہے Blood دس Stanzas پر مشتمل ـ اردو عنوان کے نیچے لکھا ہے ترکیب بند جو حضور ملکد معظمہ محترسہ کے انتقال پرملال پر مسلمانان لاہور کے ایک ماتمی جلسے میں پڑھا گیا از خاکسار اقبال ـ

اور جس میں ہندوستان تاجدار برطانیہ سے یوں خطاب کرتا ہے:
 اے تاجدار خطہ جنت نشان ہند
 روشن مجلیوں سے تری خاوران ہند
 ہوری نظم نہایت زوردار ہے ۔ فنی اعتبار سے بہت خوب ۔

حرف نہیں آتا ۔ یہ سب نظمیں بتقاضائے حالات لکھی گئیں ۔

مجد اقبال کا رد کردہ کلام جس کی فہخاست کسی دیوان اشعار سے کم نہیں ،کئی پہلوؤں سے اہم ہے ۔ اتنے بڑے مجموعہ کلام پر خط تنسیخ کھینچنا مجا۔ اقبال ہی کا کام تھا جس کی بڑی وجہ وہی ہے جسے راقم الحروف اوپر بیان کر آیا ہے کہ شاعری مجد اقبال کے پیغام اور دعوت کا ذریعہ ابلاغ بنی تو وہ سارا کلام جو اس سے میں آسنگ نہیں تھا نظر انداز نر دیا۔ حالانکہ سمیں اس میں نہ صرف ان کے واقعات زندگی اور دل و دماغ کی جھلک ملتی ہے بلکہ یہ کلام ان کے مفر شعر کی نہایت دلچسپ اور توجہ طلب داستان بھی ہے شیا بہ اعتبار اس دعوت اور پیغام کے جس کا اس کے **ذ**ریعےابلاغ بسوا اور کیا بلحاظ شاءری کے جس سے بخوبی اندازہ ہمو جاتا ہے کہ وہ اپنے فکر و فن ہیر کس طرح منزل بمزل آگے بڑھ رہے تھے تا آنکہ ان کے افکار و نظربات کی طرح ان کی شاعری بھی اپنے معراج کہال دو چنچ گئی ۔ پھر یہ رد دردہ کلام ان کی شاعری کے آئے والےادوارکی تمہید بھی ہے جس سے یہ سمجھنا مشکل نہیں رہتا کہ ان کے افکار و تصورات نس طرح نتھر نتھر کر رفتہ رفتہ اپنی صحیح اور اصلی شکل میں ،غضبط ہوتے چلے گئے۔ایسے ہی غور کریجمر تو ہمبر اس میر محمد اقبال کے شب و روز، ان کے

ا - اس وقت بقول اکبر ایک ہی راستہ تنیا :
ہابند اگرچہ اپنی خواہش کے رہو
لائل سبجکٹ نم نرٹش کے رہو
قانون سے فالدہ اٹھانا ہے اگر

داد دیجیے حضرت اسان العصر کی سیاسی انصرت کی ، لفظ حوا**ہیں** قامل نحور ہے ۔

ابل غم سے روابط ، دوستوں سے تعلقات ، سلی اور علمی مشاغل کے ساتھ ساتھ ایک عظیم شخصیت ابھرتی نظر آتی ہے ۔

محمد اقبال کی شاعری کے دور اول کی ابتدا . . و ، ع میں ہوئی ۔ ٠٠٠٠ء سے پہلے بھی ان کا شہار قدرالکلام شعرا میں ہو رہا تھا۔ . . ۱۹ ع سے پہلے ہی لاہور میں شعر و شاعری کی محفلوں کی رونق ہت کچھ ان کے دم قدم سے قائم تھی حتلی کہ رفتہ رفتہ وہ معاصرین ہر چھا گئے ۔ سیالکوٹ میں بھی وہ اپنی شاعری کی ابتداء نہایت کامیابی سے کرچکے تھے ۔ عربی اور فارسی ادب، قرآن مجید کی تعلیم ، میر حسن کے درس اور گھر کی صحبۃوں میں شعر و ادب ، فلسفد ، تصوف ، اللهيات اور علوم و معارف عليه ان كا تعارف روز بروز بڑھ رہا تھا ۔ اردو اور فارسی کے دیوان تو گویا انھیں ازبر تھر ۔ قرآن محید کے اعجاز بیان کے ساتھ عرب جابلیت کی شاعری ان کے دل و دماغ میں رچ گئی تھی ۔ عربی شاعری کے اور بھی ہمونے ان کے سامنے ہوں گے ۔ لاہور میں مولانا عبداللہ ٹونکی حہاسہ کا درس دیتے تو اس میں باقاعدگی سے شریک ہوتے ۔ عربی کے ایک فاضل کے بعد عربی کے دوسرے فاضل کے درس سے استفادہ ان کے ذوق علم اور تحقیق و طلب کی دلیل ہے ۔ عربی شاعری سے انھوں نے جو مستقل اثرات قبول کئے ، ان کا اظہار اگرچہ ہن آگے چل کر ہوا لیکن یہ اثرات بھرحال ان کے ذہن پر مرتسم ہو چکے تھے ۔ انگریزی ادب سے بھی اگرچہ اینٹرینس اور ایف ۔ اے ہی میں لگاؤ پیدا ہو گیا تھا ایکن یہ گورنمنٹ کاج کا زمانہ تعلیم تھا جس میں وہ اس ادب کے سطالعے میں تیزی سے آگے بڑھے ۔ کالج کے انگریز اساتذہ بالخصوص آرناڈ سے تلمذ میں سغربی فلسفہ ، ادب اور انگریزی شاعری کے مطالعے میں انہیں ادب اور فن کی ایک نئی دنیا نظر آئی ۔ اس دنیا نے جس

میں انسان ، کئنات ، زندگی اس کے حقائق ، تجربات اور مشاہدات کی ترجانی ایک نتے انداز سی ہوئی انہیں اپنی طرف انھینجا۔ انہوں نے دیکھا کہ اسر ادب میں بھی اظہار جذبات ، خیالات اور تصورات کی بڑی دل کش مثالیں سوجود ہیں ۔ وہ ان سے متأثر ہونے بغیر نہ رہے ۔ انھوں نے انگریزی ادب سے بچوں کی نظمیں کے لیے کئی مضامین اخذ کیے ۔ بعض نظموں کا ترجمہ نیا ۔ یوں ان کے نہوغ شعر کو اپنے اظمار نے لیے ایک نیا سیدان مل گیا ۔ اب اسے تح یک علی گڑھ کا اثر کہیے، یا ۔ لی ور آزاد کی نظمیں جن میں وہ انگریزی شاعری سے اتر اندوزی کی جہلک دیکھ چکے ہے۔ ان کی طبیعت بھی نظمگونی کی طرف مائن ہوگئی ۔ یوں بہی اردہ شاعری میں نظم گوئی کی تحریک عام بہو رہبی تھی جو آگرچہ اردز شاعری کے لیے آبونی نئی چار نہیں نہی ، اردو ، فارسی ، شری ، پنجابی اور مشرق کی دوسری زبانوں میں بنیی اس کی گر ں قدر مثالیں سوجود بین لیکن فرق تنها استوب بیان ، طرز ادا ، انسان اور کائنات دو ایک نئے زاولے سے دیکھنے دانے فیال نے بھی نظمیں لکھیں لیکن سغربی سٹالیں کا ستبع میں سا ۔ نہ جاتا ہے ان نظموں میں صوری اور معنوی دوروں ہمارؤ۔ حتلی له زبان اور بیان. خیالات اور تصورات میں بنہی ، امکریر نیار ۔ کا رنگ جھلک رہا ہے۔ بعض المعار ایسے بین کہ آن کو ترجمے ، نوارد یا تصرف ہی، پر محمول دیا جائے کا۔ مصلب یہ ہے در اس دور میں محمد افیال نی شاعری ہے انگریزی ادب سے ہوے نہے اثر قبول کیا۔ لیکن ہم اس بات دو یوں سمجھیں نے : اثر پدیری سے مراد اگر اخذو اکتساب ہے، بنیع ارز سمید ہو

۱ - اس زمانے کی اصطلاح میں 'انکریزی خیالات' را ۔ دیکھنے منہ غول میں میں میڈرہ ^وہائد ہر ۔

اس کے معنی ہوں گے خوشہ چینی . زلہ رہائی ۔ برعکس اس کے اگر اثر ہذیری عبارت ہے تحسین و اعتراف، ہم خیالی، تعلم اور تلہٰ سے تو ہر نابغہ دوسرے نوابغ سے اثر پذیر ہوا ۔ طفل نوآسوز بھی تو جو بچھ سیکھتا ہے اپنے اساتذہ سے - بھر جیسے جیسے تعلیم و تحصیل سیں آگے بڑھتا ہے اسلاف کے ورثے کو دوسروں ہی سے حاصل کرتا ہے، دوسروں کی بدولت علم و حکمت، ادب اور فن کی دنیا میں قدم ر دھتا ، ان سے فیض حاصل کرتا ہے۔ لیکن ہسبب اس ذہانت اور طباعی کے جو مبدأ فیاض سے اسے سلتی ہے دوسروں کے ادب و احترام ، قدر و منزلت اور ان سے ہت کچھ سیکھنے کے باوجود جسے بے شک اثر پذیری کہر لیجیر اس کی امتیازی حیثیت قامم رہتی ہے۔ محمد اقبال نے کیا خوب لکھا ہے: ''میں اعتراف کرتا ہوں میں نے ہیگل ، گوئٹے ، سیرزا غالب ، عبدالقادر بیدل اور ورڈزورتنے سے ہت کچنے استفادہ کیا ۔ بیگل اور گوئٹے نے اشیاء کی باطانی حقیقت تک پہنچنے میں میری مدد کی -بیدل اور غالب نے مجھے سکھایا کہ مغربی شاعری کی قدروں ^کو اپنے اندر سمو نینے کے باوجود اپنے جذبے اور اس کے اظہار میں مشرقیت کی روح کیسے زندہ ر کھوں ۔ ورڈزورتھ نے طالب علمی کے زمانے میں مجھے دہریت سے بچایا ۔" گویا ہیکل ،گوئٹے، غالب ،

ا - Iqbal : Stray Reflections - المناه طالب علمی میں محمد اقبال کو ورڈزورتھ بہت پسند تھا جیسے شینی سن ۔ لیکن بہاں قابل لحاظ یہ امر ہے کہ باوجود اس دل چسپی یا اس خوشگوار اثر کے جو انھوں نے ان سے قبول کیا ان شعرا کو غالب اور بیدل کی طرح ان کے شعر و فلسفہ میں مستقلا کوئی جگہ نہیں ملی ۔ صرف ان کی یاد باقی رہ گئی ۔ چنامجہ پیام مشرق میں انھوں نے شعراکی جو محفل قائم کی ہے اس میں پیام مشرق میں انھوں نے شعراکی جو محفل قائم کی ہے اس میں شین موجود ہے نہ ورڈزورتھ ۔ وہ اپنے افکار اور تصورات کی دنیا میں مہت آگے نکل چکے تھے ۔ پیر یہ دہریت بھی ایک گزرتا ہوا فلسفیانہ لمعہ تھا جس کا تعلق فکر سے تو ہے بمان و بتین سے نہیں وفلسفیانہ لمعہ تھا جس کا تعلق فکر سے تو ہے بمان و بتین سے نہیں وفلسفیانہ لمعہ تھا جس کا تعلق فکر سے تو ہے بمان و بتین سے نہیں وفلسفیانہ لمعہ تھا جس کا تعلق فکر سے تو ہے بمان و بتین سے نہیں وفلسفیانہ لمعہ تھا جس کا تعلق فکر سے تو ہے بمان و بتین سے نہیں وفلسفیانہ لمعہ تھا جس کا تعلق فکر سے تو ہے بمان و بتین سے نہیں وفلسفیانہ لمعہ تھا جس کا تعلق فکر سے تو ہے بمان و بتین سے نہیں ب

بیدل اور ورڈزورتھ سے جت کچھ سیکھرے کے باوجود محمد اقبال کی عبقریت عبقریت میں کوئی فرق نہیں آیا جیسے غالب اور بیدل کی عبقریت میں اپنے پیش روؤں سے استفادے کے باوجود ۔

بهرحال ۱۹۰۰ء میں جب محمد اقبال کی شاعری غزل کی بجائے بیشتر نظم پر مرتکز ہوتی گئی تو غزل کی 'دروں بینی' نے نظم کی 'بروں بینی' سے سل ٹر شاعری کی ایک ایسی دنیا پیدا کی جمل سے اودو زبان اب تک نا آشنا تھی ۔ لمہاذا شعر و شاعری کے حلقوں کو یہ دنیا کچھ اوپری اوپری سی نظر آتی تو اس میں تعجب کی کوئی بات نہیں ۔ وجہ ظاہر ہے اسلامی ہندوستان نے سو ، ڈیڑھ سو برس کے ذہنی ، اخلاقی اعطاط ، سیاسی . معاشی بدنظمی اور مصاف حیات میں شکست کے بعد نکبت و ادبار کے ہاتھوں جس خیالی دنیا میں پناہ اے رکھی تھی اس کا طلسم ڈوٹا تو زندگی کے حقائق اور علم و عمل کے تقاضے کچھ نامانوس سے نظر آنے لگے ۔ محمد اقبال نے بنی اگرچہ اسی دنیا میں آکھ کھولی مگر ان کی تعلیم و تربیت جس خوبی سے ہونی ، اپنی ذہنی صلاحیۃوں اور غور و نکر کی بدولت جس مرح حقائق اور واقعات کی دنیا میں قدم رکھا ، اس کے ضمیر اور ہاطی تک چہنچنے کی کوشش کی ان کے دل و دماغ میں جو اثران کام کر رہے تھے ان کے تو یہی تقاضا تھا در غزل کے آہنگ لارماً نظم سے بدل جائے ۔ غزل میں ان حقائق کا بیان کیسے ممکن تھا جو ان کی دعوت اور پیغام کا تار و پود ہیں ۔ جن کی حیثیت ملی بھی ہے ، سیاسی ، اجتہٰ نمی ، عقلی اور فکری ہوں ۔ یوں اس حکیانہ شاعری کی ابتدا ہوئی جس نے ایک طرف فلسفہ و حکمت کو چھیڑا ، زندگی اور اس کے حقائق سے پردہ اٹھایا ذات انسانی کے امکانات ، اس کے جذبات و احساسات ، آرزوؤں اور

کمناؤں کی ترجہاں کی ۔ انسان کے لیے عالم فطرت میں جو دل کشی ہے، اس کے جال و جلال سے جس طرح لطف اندوز ہوتا ہے، سوچتا ہے ، جذبات اور تأثرات میں کہو جاتا ہے ، کچھ کمنا چاہتا ہے اس کا طرح ضرح سے اظمار کیا ۔ دوسری جانب اس کا رخ سیاسی ، اجتماعی حقائق کی طرف تھا ۔ ان احوال و شئون پر مرتکز جن سے قوم اور وطن کا گزر ہو رہا تھا ۔ آئیے ہم ان میں سے ایک کو اس شاعری کے فکری دوسرے کو سلی آہنگ سے تعبیر کریں ۔ ایک کی اہتدا ہمالہ سے ہموئی ، دوسرے کی نالہ میتم سے ، دونوں میں اگرچہ شروع ہی سے ایک رشتہ قائم تھا، لیکن جیسے جیسےان کی شاعری نے ایک دعوت اور پیغام کا رنگ اختمار کیا یہ دونوں آہنگ ایک دوسرے میں کئیۃ سدغم ہو گئے ۔

پھر جب ہم یہ دیکھتے ہیں کہ دس بارہ برس کی مشق سخن،
یا یوں کہیے ابتدائی دور کے بعد جس میں داغ ایسے استاد نے بنی
محمد اقبال کی غزل گوئی کو سراًہا، ان کی شاعرانہ حیثیت تسلیم
نر لی گئی یہ نیسے ہوا کہ ان کی شاعری نے دفعۃ اپنا رنگ
بدلا نے غزل کی جکہ نظم نے لی اور وہ بھی اس حکیانہ انداز میں
کہ اس کی اب و تاب بڑھتی ہی چلی گئی حتلی کہ حسن صوری و
حسن معنوی کی بلندیوں تک جا پہنچی گو ابھی اس کے لیے کئی اور
بلندیاں باقی تنہیں تو ہمیں اس پر تعجب نہیں ہونا چاہیے ۔ یہ جو
نچھ ہوا اس لیے نہیں کہ محمد اقبال کے دل و دماغ نے دفعۃ کوئی
اثر قبول کیا یا واقعات اور حالات نے ان کے ذہن کا رخ موڑ دیا ۔
ہرگز نہیں ۔ یہ نتیجہ تھا، جیسا کہ انھوں نے خود لکھا ہے ، خیالات
کے تدریجی ارتقا کا ۔ بات یہ ہے کہ ان کی تعلیم و تربیت جس نہج
ہر ہوئی ، مکتب سے مدرسے اور مدرسے سے کاچ میں آئے ، جس
خوبی سے فارغ التحصیل ہوئے ، احوال عالم ، قوموں کی زندگی ،

ہذیب و تمدن اور علوم و معارف کے سطالعے میں آکے بڑھر قدرتی بات تھی کہ ان کی شاعری نفس انسانی کی گہرائیوں میں چا پہنچے ۔ شعور کی کنہ میں اتر جائے ۔ اس وحدت کو بہ لر جهاں علم اور عقل، فكر اور وجدان، حقيقت اور مجاز ايک ہو جاتے ہیں ۔ محمد اقبال غزل سے نظم کا رخ کریں ۔ غزل بہت ہو چکی تنہی اس دور سیں بھی ہوئی اور ہوتی رہے گی ۔ لیکن وہ غزل جو ان کے فکری اور ملی آبہنگ کا ساتھ دے ہت آگے چل کر ہوئی ۔ رہی نظم سیر محمد اقبال در تو فلسفہ نظم کر رہے تیسر ۔ نہ قومی ، اخلاقی اور قدرتی مضاسین جیسا کہ ےہماء کے بعد مغربی شاعری کے زیر اثر عام سیلان تھا ۔ برعکس اس کے انہوں لے جو نظم کہی اس کا کوئی ہمونہ ان کے سامنے نہیں تنیا ۔ آزاد کی نظمیں خشک اور شعریت سے خالی تھیں ۔ حالی ایک حد تک استمنا فارور ہیں ، مگر اس حد تک نہیں کہ انہیں محمد اقبال کا پیش رو ٹھے۔رابا جائے ۔ اردو نظم ابھی گھٹنوں کے بل چل رہی تھی ۔ محمد افہال نے اسے گہوارے سے نکلا۔ اس کی حدود قائم دیں ، صوری اور معموی حشیت متمعین کی ـ اسے وہ زندنی اور توانائی ، وسعت اور دہرانی بنسی کہ اردو نظم جہان ادب میں عالمی شاعری کے بہلو بہ جہاو جا کھڑی ہوئی ۔ نادر کا کہال فن مسلم ہے ۔ لیکن نادر رہے ہیشانے ترجموں پر آلانفہ لیا۔ سرور اور محروم بنہی اس میدان سرں زیادہ آگے نہیں بڑھ سکے۔ لویا اردو نظم میں رفتہ رفتہ جو حسن اور تہہ ے پیدا ہوا محمد اقبال ہی کے زیر اثر ۔ خمد اقبال کی رفعہ خیل میں محمد اقبال کے حسن بیان نے نظم دو آجھے اس طرح سنوارا ، اسے العجه ایسی شان و شو لسہ خشی لہ نظم کا جہالی پہار تا ل کا ہو س بن کیا ۔ اردو غلم خمد اقبال کی خانی ہے ۔ وہ اسے جس اوج کی ہر لے لئے اسے دوئی نہ پہنچ سکا۔ وہ آگر یہ دہتے :

مری قدر کر اے زمین سخن تعہدے بات میں آسان کر دیا

تو غلط نہ دماتے ۔ چنانچہ پانچ برس کے اس مختصر سے دور ہی ہر نظر رکھیے تو بے اختیار کہ نا بٹرتا ہے کہ یہ محض ایک شاعر کا کالاہ نہیں، بلکہ ایک ایسے فلسنی، مبصر اور سنکر، نوع انسانی کے بهمارد، ماهب علم و فضل، ایک ایسے ماهب بعیرت اور حقیقت پسند سیاست دان کہ جس کا دل درد انسانیت سے سعمور ہے -زلامیں سیاسی ، اجتماعی احوال و شنون پر لکی ہیں ۔ سلک اور قوم کی آشفتہ حالی پر سرتکز ۔ جو اس سرزمین کو جس سے اس کا خمتار اللها، اس قوم کو جسے ایمان و یتین کی دولت سی آزاد ، شاد و آباد ، کمران اور کام در دیکھنے که آرزوسند ہے ۔ یوں محمد اقبال کے کلام ایک پیغام بیداری بن نیا ۔ ایک درس عمل ا ایک نوید اسید و اعتهاد جس لے سننے والوں کے دلوں کو درمایا ۔ ان کے نہیر اور باطن کو جہنجہوڑا۔ انھیں خواب غفلت سے جاتیہ، سیاسی بموش مندی اور غیرت سلی که سبتی دیا به آنکه شاعر کے جذبات و احساسات ، خیالات اور تصورات کا رشتہ جب حقائق سے جا سلا تو اس کی شاعری محض شاعری نہ رہی ۔ قوم اور سکہ کی اسنگول کی آئینہ دار ، زندگی اور اس کے احوال و واردات کی ترجہن بن گئی -

یول بھی محمد اقبال کی شاعری کا دور اول ایک آئینہ ہے جس میں ہم ان کے دل و دماغ کی جھلک ہی نہیں دیکھتے۔ ہم یہ بھی دیکھ لیتے ہیں کہ ان کے خیالات اور تصورات کا ارتقا کس خوبی ہے جاری تھا۔ ہم ان کے ضمیر اور باطن سے اور زیادہ قریب ہو جانے بین ۔ یہ سمجھنا مشکل نہیں رہتا کہ ان کے فکر اور وجدان کا رئیس طرف ہے۔ رہا ان کا کہال فن سو ابل نظر کب سے دیکھ رہ

تنيس آن هما، انبهال مسلک سيخن سے پوريانے ماور بار وانف ہيں۔ شاعری کے حسن صوری اور حسن سعنوی سے کلیتنا آکہ ۔ یہ نتیجہ تنیا اس محدت اور جال فشانی کا جو انھوں لے اس سنزل تاک پہنچنہ کے لیے کی اور جس کا ان کا اہتدائی کالام فاقابل انکو ثبوت ہے ۔ ہوں انھیں خیالات اور تصورات ہوں ، با جذبات اور احساسات ان کی الرجاني مين وه قدرت حاصل بلوئي آد، بر خيال ، بر تعمم ر ، بر غير ب اور مشاہدہ جس سے ان کا گذر ہوا دلی تائرات اور انینہات کے ایک روح پرور سرچشمہ بن لیا ۔ استوب بیان اور حسن ادا آل یہ عالم ہے ن، افکار دساغ بیول ، یا جدیات تلب تصویر نجسه بو نو ساستر آ ندر ــ خیالات کیسے بھی اجنی تھے ، جذبات کیسے بنی ناز ک ، حتالی کیسے بنی ادق آن کا اظہار مشکل نہ رہا۔ جو از از اخدر ز ایسا دل کش اور دل نشین ، الذاظ ایسے مناسب ، در نہیں ایسی سوزول، تشبیمین ایسی نادر، استعاری، اس دار اجهوی در جو بات آلمہی دل میں اتر آلمئی ۔ ناعری آکے اس دور میں میں وہ سب خصوصیات جمع ہورہی تھیں جن نا معمق ان کی عظمت نکر اور کمال فن میں زبان و بہان سے ہے ۔ زبان میں دہی اندازہ کے عرا و ہی حلاوت ہے ، اللہ نا میں و ہی حسن اور اوری اللہ فار دیا ۔ بیان میں وہی ہے۔اختلی اور برجستش ، خدوس اور صارب سوز و للماز ، اثر اور تائیر ، دنم اور سرستی جو ان کی سامری ر طرنہ استیاز ہے ۔ تخیل ہمدائیر ہے ، نہا ہر سے کی براہاں مہنے دری ے فران فلسفاد کی شہرالیوں میں لم ہے۔ وج اس مدور کی ماہ دو چهوربا ہے۔ شات احساس کی یہ صورت کہ یہ لنظ ہیں ہے۔ کسک ہے۔ ہر مصرعے میں زندگی سانس نے رہی ہے ۔ ہر سعر ادان دهن نتا ہوا دل ۔ نماعر کا نکر آفاق کی وسعاری میں جو رہ ، اسرار ہستی کی درہ کشائی کے لئے ہے باب ہے۔ ایک لیے چین اور

یے قرار روح جس کا ذوق جستجو اسے جہان ہست و بود سیں کہاں کہاں نہیں لے جاتا ۔ شہر میں ، شہر سے دور فطرت کی تنہائہوں میں جہاں کہیمی اسے کوشہ عزلت کی تلاش ہے۔ کہیمی فطرت اس کی رفیق و جنیس ۔ اس کی آنکھ کیا نہیں دیکھتی ۔ کئنات، اس کا جہل و جلال، چاند، سورج، ستارے، فضائے نیلگوں ۔ ان میں کیا راز چھھا ہے ، ان میں لیسا حسن ہے -محفل قدرت میں حسن ہی حسن ہے ۔ آبادی میں ، ویرائے میں ، صبح و شام کے سناظر ، دریاؤں کی روانی ، پہاڑوں کی خاسوشی سیں . ہرکہیں ۔ حسن کا جلموہ عام ہے پھر بھی دلکو تسکین نہیں ہوتی -حسن سے شعلہ عشق اور بہڑک اٹھتا ہے۔ عشق کا بھی بر کوئی راز دار نہیں ۔کوئی شے جو روح کو نہیں سلتی ۔کھو گئی ہے ۔ زندگی نے اس پر پردہ ڈال رکھا ہے۔ زندگی شاید خفلت ہے۔ ے ہوشی ہے ، خود فرا**ہو**شی ۔ اس درد و کرب میں کہنے چانا سے خطاب ہے ، کرنی پھولوں سے گفتگو ، کہنی خفتلان خاک سے استفسار ، کہھی حیرت کہ پروانہ شمع پر مر مثنا ہے۔ بچہ کس محویت سے اسے تک رہا ہے ۔ کہدی جگنو کی شب تای سے کثرت میں وحدت کا تماشائی ہر کہیں حسن ازل کی جھمک دیکنے ربا ہے ۔ سوچتا ہے گل رنگین زیب محمل تو ہے ، شریک شورش محفل کیوں نہیں ۔ سوج دریا تنکی دریا سے گریزاں فرقت بحر سی پریشان ہے۔ ستارۂ صبح مضطرب کہ حیات ابدی کا راز کہنے -شمع جل رہی ہے سکر اپنے سوڑ سے بے خبر ۔ شمع کی درد سندی سے خود اس کے دردسند دل بھر آیا ۔ وہ اس سے کیا کہے انسان جس کے لیے آگہی ایک نقاب ہے ۔ جس کی نگاہ سایہ ' آشوب استیاز اور جو خود اسیر فریب خیال ہے ، نہیں جانتا حسن ہے یا عشق ، ناز ہے یا نیاز ، کیا ہے ۔ کچھ بھی ہو ۔ علم ایک حیرت کا۔ہ ہی

سمی ۔ آگمی ایک آندوب ، عقل کے لیے ایک نہیں کئی عقدمے ہیں مشکل سے مشکل تر ۔ مگر یہ انسان ہی تو ہے جسے بزم ہستی میں تنها حقیقت دو طلب ہے، جو سر تا سر سوز و ساز ، سر تا سر آرزو ، درد استفہام سے بے چین ، تلاش ستصل میں سرگرم فر سرگرداں ، سعی لاحاصل کا لذت شناس ، عقل و نکر کی گرییں کھولتا ، عقدہ بارئے مشکل کی کشود ، ناکاسیوں اور پریشانیوں میں جمبعت خاطر کا راز ڈھونڈ لیتا ہے۔ یہ ہے زندگی اور زندگی اسے کسی مقصد کی طرف لیے جما رہی ہے ۔ مقصد کا یہی احساس جب شاعر کو اِس کے داخل کی دنیا سے خارج کی دنیا میں لے آنا ہے۔ جب انفس و آفاق میں گھوم کر اس کی نگاہیں اپنے آپ ہر جم جاتی ہیں تو یہ سہوج داسن گیر ہو جاتی ہے کہ میں کہاں ہوں ۔ زندگی کس سنزل میں ہے ۔ گرد و پیش پر نظر ڈالتا ہے تو اسے وطن کی محکوسی اور زبوں حالی پر دکھ ہوتا ہے۔ ست کے انتشار اور پستی نو دیکھ کر سغموم اور اندوہ کیں ہوئیا۔ ذبن کہنی سنی کے رخ کرتا ، کربھی مستقبل کے ۔ ہم نہا تھے نیا ہونئے ۔ تاریخ ک سہارا لیا تو وہ حقیقت ساہنے آ لئی جو قوسوں کی تنوی اور تنویت کا راز ہے ۔ جس سے ایک ایسی عالمہ ایس انسازت ان نصور اینهرتنا ہے جس کا جسم و جال جارہ عرت ، اخون اور مساوان سے سرشار ہے۔ یوں ان کے داخل اور خارج کی دنیا ہیں جو مطابقت پیدا ہوئی ۔ دل و دیا نا جس دارج آ کے دو ہوئے ہے۔ ہیم آہنگ ہولئے اس سے خمیدالنہال کی بات محقق ایک بات ایک عقایم اور حساس نن در کی نہیں رہی جو میں دہ ہے۔ سیاسی اور اجتمعی حقالتی کو لندنا نے برتی بداری بربی بربی بربی افکار و تصورات کے بہش محل نہیں ہے۔ یہ دیا ہے۔ یہ دیا ہے۔ دیده ور . وقت اور حالات کے نبض نامس کی جس نا دل آزادی

کے لیے تو بنا کہ جو ابل وطن کی نفاق انگیزی سے نفور ان کے درسیان اتعاد و اتفاق اور صلح و آشتی کا سفیر بنکر آیا ـ جس کا جی چابهتا تھا افسردگی اور ہے دلی کی اس فضا میں جو تعصب اور تنگ دلی کو ہوا دے رہی ہے ، جس میں ایک برگشتہ بخت قرم محکوسی اور غلاسی کے گرداب میں جا گری اسور اور نشاط کا دور دورہ ہو -موسد اقبال کے اسنگ بھرے دل سیں آرزوؤں کا بنجوم تھا۔ جذبات میں ہیجان ۔ کچھ ایسا جوشر, اور ولولہ کہ ان کے نہاں خانہ دساغ سے افکار و تصورات کی ایک کے بعد دوسری لہر اٹھتی ـ رفتہ رفتہ یہ لہریں تیز سے تہز تر ہوتی گئیں ۔ ان کا رخ ستعین ہونے لکا ۔ شاعری ایک نصب العین پر مرتکز ہوگئی - شاعر نے اپنی مهنزل مقصود کو پالیا۔ یہ نتیجہ تھا اس ایمان و یقین کا ، اس درۂ درد دل کے جس کی بدولت عشنی رسول کے وہ جذبہ جو اسلام سے والمہانہ عقیدت اور ایت کے لیے درد مندی کا سرچشمہ ہے اس کے رگ و لیے میں اتر گیا ۔ جس کا اظہار ذالہ ٔ یتیم اور فرباد است ایسی نظموں میں بار بار ہوتا۔ جو بلال ایسی نظم میں ایک شعلے کی طرح بھڑک اٹھا ۔ پھر جب عشق و سرمستی کے اس عالم میں یہ احساس ابھرتا کہ اس کا رشتہ حیات کس حقیقت سے وابستہ ہے۔ بہری ہستی اور وجود کہ راز کیا ہے۔ وہ ذات پاک جس نے ہمیں زندگی ایسی نعمت سے سرفراز فرمایا ۔ جس کی تجلیوں سے کاننات اور اس کے ہر ذرہے کو روشنی ملی کہاں ہے ۔ ہم اسے کہاں تلاش کرہی تو اس کا حقیقت آشنا دل ہے اختیار کہ انھا:

جنیس میں ڈھونڈتا تھا۔ آلے نوں میں زسینوں میں وہ نکلے میرے ظلمت خانہ کی کے مکینوں میں پھڑک اٹھا کوئی تیری ادائے ساعرفنا پر ترا رتبہ رہا بڑھ چڑھ کے سارے نازنینوں سیں

جلا سکتی ہے شمع کشتہ کو سوج نفس ان کی اللہی کیا چھھا ہوتا ہے اہل دل کے سینوں میں

رہے شعر گوئی میں محمد اقبال کے فیضانی المحات سو کہفیت ان کی یہ تھی کہ غضب کی آمد ہوتی ۔ شعر ہر شعر کہے چئے جائے ۔ ایک ایک نشست میں سینکٹروں اشعار ہو جائے ۔ ان کے دوست کاغذ پنسل لے کر بیٹھ جائے اور وہ اپنی دھن میں آ دہے چئے خاص کاغذ پنسل لے کر بیٹھ جائے اور وہ اپنی دھن میں آ دہے چئے خاص کاغذ تمہ ہے آثر فکر سخن کرنے نہیں دیکھا ۔ موزوں انفاق ان دربا ہما ایک چشمہ ابتا ہوا معلوم ہوتا ۔ ایک خاص دینیت رقب کی ان پر طاری ہو جاتی تھی ۔ اپنے المعار سربلی آواز میں نرتے ان پر طاری ہو جاتی تھی ۔ اپنے المعار سربلی آواز میں ان ترتے سے پڑھتے تھے ۔ خود وجہ کرتے ، دوسروں انو وجہ میں لاتے یہ عجیب خصوصیت ہے دہ حافظہ ایسا پایا تھا نہ جتنے المعار زبان سے نکاتے آثر وہ ایک سمسما نظم کے ہوں تو سب کے سب دوسرے وقت اور دوسرے دن اسی سرب سے حافظہ میں حفوظ دوسے کے ایس حفوظ حوال بھی ابو صاحب کی دربانس میں ادارے سے تحدیل میں دائے ہوں تو سب کے دربان ہوئے ۔ بابی بحد موزوی طبع وہ حسب فرسائش سعر ادارے سے تحدیل تھے آئا۔ پھر بھی ابو صاحب کی دربانس میں ادارے سے تحدیل دیں ۔ دربانہ دائے ۔ بھر بھی ابو صاحب کی دربانس میں ادارے سے تحدیل کے دربانس میں ادارے کے دربان کے دربان کہ دائے۔ انہی بھی ابو صاحب کی دربانس میں ادارے کے دربانہ کی دربانس میں دائے۔ ان میں دائے۔ انہی بھی ابو صاحب کی دربانس میں دائے کے دربانی بھی ابو صاحب کی دربانس میں دائے۔ انہی بھی ابو صاحب کی دربانس میں دائے۔ انہی بھی ابو صاحب کی دربانس میں دائے۔

۱ - ابو میال ، سید بشیر حیدر ، سود محمد آنلی آور به به به برد. به مولوی احمد دین بهی ـ

ء نہ بانک درا ، دہانہ، وض ہم، ، نہیجہ انہہ کہ ہو ہے۔ انے شاید خود المونی بہانی میں ہے ایس ان

سے مخزن و جنوری و مروروں میں والے و روزوں رہائی و سے ہوروں کی میں ہے۔ ' لیا حک Carch کیا کالیک Dyker مے یہ رہا کے بس ا

اردو میں اپنی آخری نظم حضرت انسان ارقام فرمائی تو پلنگ کے پاس ہی ر کہی ہوئی توائی سے کسی چاک کردہ کاغذ کا ایک ایک پرزہ جس پر کچنے اکہا ہوا نظر نہیں آتا تھا اٹھائے اور فرمائے لکھو ، تاآنکہ پوری نظم جو سات اشعار پر مشتمل بے لکھوا ڈالی ۔ حالانکہ شاہت عوارض سے نقابت کا یہ عالم تھا کہ ایک ایک لفظ پر ر کنا پڑتا ۔ سانس پھول جاتا ۔ آواز بیٹھ جاتی ۔ مجھے تعجب ہوتا انہیں یہ اشعار کیسے یاد رہ گئے ہیں ۔ فرمائے فیضانی لمحات کا تعلق زیادہ تر آخر شب یا فجر سے ہوتا ہے اور فیضانی لمحات کا یہ عالم کہ جب تک شعر نہ ہو جائیں طبیعت کو تسکین نہیں ہوتی ۔ بعینہ جیسے بہاری طبعی اور فطری تحریکات تسکین نہیں ہوتی ۔ بعینہ جیسے بہاری طبعی اور فطری تحریکات کہ ہم انھیں روک نہیں سکتے ۔ وہ اپنا تقاصا پورا کرکے رہتی ہیں ۔ ارشاد ہوا ''بعض اوقات خواب میں بھی اشعار ہو جائے ہیں ، شاگر یہ شعر :

دوزخ کے کسی طاق میں افسردہ پڑی ہے خاکستر ایکندر و چنگیز و ب^{الاک}و

لیکن اس کا مطلب سمجھ سیں نہیں آیا ''۔

مرزا جلال الدین کہتے ہیں ''اقبال کے کلام کا بیشتر حصہ شب کی تنہائی میں مرتب ہوتا ۔ سعمولی سے معمولی و اقعات سے بھی فلسفہ کا کوئی پہلو نکل لیتے ۔ ایک مرتبہ سر ذو الفقار علی ' سر جو گندر سنگھ اور میں اقبال کے ساتھ نواب صاحب کی موثر میں شالامار کی میں کو نگارے ۔ نواب صاحب کی موثر بیش قیمت تھی ،

^{، ۔} سید نذیر نیازی ، اقبال کے حضور ، انجمن ترقی اردو ۔ اقبال نمجر مرموم و ع ، علامہ اقبال کی آخری علالت ۔

سر جوگندر سنگھ نے از راہ حیرت کہا نواب صاحب کی سوٹر کس قدر خاسوش واقع ہوئی ہے۔ اقبال نے اسی فقرے پر اپنی خلم موٹر کی بنیاد رکھی اور کیا نکتہ پیدا کیا! :

سے جادۂ حیات میں ہر تہزیا خموش

پهر کما:

نساعر کے فکر کو پر پرواز خامشی سرسایہ **دار** گرسٹی آواز خامشی

علی برادران کی رہائی میں امرتسر میں ایک جسد منعقد ہوا"۔ جب نواب فوالفقار علی ، اقبال اور میں نواب صاحب کی سوٹر میں امرتسر کی جانب روانہ ہوئے راستے میں باتیں کر رہے تنے ۔ اچانک اقبال پر کیفیت طاری ہوئے لگی انہیں خاسوش یا در قواب صاحب نے ان کی جانب دیکھا تو رہ کسی اور ہی دعن میں نفار آئے ۔ کہنے لگے لو بھئی ماں فکر شعر ہو رہی ہے . . . خنا ساعت کے بعد اقبال چونکے ۔ فرسائے لکے نواب صاحب بنا ارشاد ہے ۔ معلوم ہوا بنبلان امیر کی رہائی کے خوان اب کہیے کیا ارشاد ہے ۔ معلوم ہوا بنبلان امیر کی رہائی کے خوان سے تین اشعار ابھی ابھی موزوں ہوئے ہیں اس کے بیر کہنے ہیں ہوئے ہیں اور بی موزوں ہوئے ہیں اس کی رہائی کے حدو ن

۱ - محمود نظامی ، ملفوشات ، ص ۹ -

۲ - ۱۹۱۹ عبیں جب کانگرس ، لیک اور مجلس خلاف کے انہاں ایک ساتھ منعقد ہو رہے تنہے ۔ جلسے کا اسارا لیک نے ۱۸۲۰ رطرف ہے ۔
 طرف ہے ۔

م - راقیم الحروف نے در نظیم لگہ کے اولاس میں در یہ ان ان بران میں در اسلام الکارش در ان کی ان کی در ان میں در ا سنگی - مجمع برحد ان آذرش انہا ہے جہارے ان حودارے میسیعے السلام ہے در ان مودار حاسبہ آئیے جسمعے ان میں ان میں ج

بعض اوقات ان پر ایک معنی خیز سکوت سا چها جاتا اور اول دکھائی دیتا جیسے وہ کسی اور ہی دنیا میں چلے گئے ہیں۔ پہر وہ یک لیخت چونک پڑتے۔ گوہا نیند سے بیدار ہوئے ہیں . . . اس حالت کے ظاہر ہوتے ہی ہم سمجھ جانے کہ ان پر کوئی وجدانی کیفیت طاری ہے۔ وہ شعر کی فکر میں ہیں ۔ کئی مرتبہ سیرے مشاہدے میں آیا کہ جب اقبال کا دل کسی جذبے سے متاثر ہوتا تھ وہ گرد و پیش کے حالات سے بالکل بے خبر ہو جائے انا۔

۱۹۲۲ علی فرسے - سہینہ شاید اپریل یا مئی کا تھا۔
۱۱بک مجلس میں اقبال ، گرامی اور بسمل تشریف رکھتے تھے صاحب خانہ نے جو شاعر تنہے اور نوازش تخلص کرتے ایک مصری
بردین اہل درد پڑھا - اس کی وجہ یہ تھی کہ اقبال نے بیان
کیا تھا کہ انھیں درد قولنج کی شکایت ہے اور اس وقت اس کے
آغاز کے آثار معلوم ہوتے تھے - اس پر غزل کی فرمائش ہوئی اور

(پچھلے صفحے کا یقیہ حاشیہ)

حکیم محمد آجمل خان نے فرمائی ، دائیں بائیں مولانا محمد علی ، مولانا شوکت علی بیٹھے تھے۔ باس ہی مولانا عبدالباری فرنگی محلی ، مولانا حسرت ، وہانی ، ڈاکٹر انصاری ، آزاد سبحانی اور دوسرے زعائے لیگ ۔ مولانا ابوالکلام قید و بند میں تھے ۔ جونہی حکیم صاحب نے اعلان کیا ڈاکٹر اقبال نظربندان اسلام کو خیرستہ کہنے آئے ہیں مجمع ہے قابو ہوگیا۔ ہر کسی کو اشتیاق کد نظم کیا ہوگی ۔ نظم پڑھی گئی ۔ وہی لحن ، وہی سوز ، وہی دل کش آواز جس کا عبدالقادر نے ذکر کیا ہے ۔ ساری محفل پر ایک وجد آفریں کیفیت طاری تھی ۔ مولانا محمد علی اٹنے ۔ ان سے وجد آفریں کیفیت طاری تھی ۔ مولانا محمد علی اٹنے ۔ ان سے لیٹ گئر ، پھر مولانا شوکت علی ۔

ر ۔ محمود نظامی ، ملفوظات ، مرزا جلال اندین کا مضمول ، سیرا اقبال .

ص ع۸ -

اقبال نے بحالت درد دو غزلیں اس زمین میں کہیں۔ دونوں غزلوں کے قطعے ہیں:

ارتجالاً بہم نے اربے اقبال کہد ڈالے یہ شہر تنہیں نورد تنہیں دوازش کی جو فکر استحال ابل درد

کہ دیا اقبال اک مصرع نوازش نے جو آج وہ ہمانہ ہوگیا ہمر بیان ابل درد

سولوی عبدالله بسمل نے ایک فارسی قطعہ تمھیداً ان غزلوں کے ساتھ کے آکر بغرض انداعت مخزن کو بھیجا ۔ یہ فطعہ فارسی میں سے ۔ دس اشعار پر مشتمل ، بسمل نے لکھا تھا :

یک شہے اقبال آن روح و روان ابل درد بود بسمل باکراسی مسمان ابل درد

هجزبان از راه شوخی سصرعهٔ برجمته خوانه غالباً منظور بودش استعان ابل درد

ارتجالاً گذت اقبال این غزل از سوز دل داد سر طوفان به تابی جبان ایل داد

کرچه می پیجید از درد شکم بر خونشتن درد آسا آن جراغ دودمان ایل درد

من پئے مخزن ازان معقل بخود آردہ ام نسخہ شور ادانت داستان ارے سرد

رات کا وقت ہے تکانی احباب کا اجتاع ۔ کراسی اور بسمال جاسے

فارسی گو استاد سوجود ۔ اقبال درد اور تکلیف کے عالم میں قلم لے کر بیٹھے اور فیالبدیہ، ہم شعر کہ، ڈالے ۔ دونوں غزلیں برجستہ گوئی کا نتیجہ ۔ دونوں میں سیلسل روانی ۔ طبیعت کی روانی ۔ درد کی شدت سے بے پرواہ ۔ سلکہ شعر کوئی وقت اور حالات سے بے نیاز ۔ پہلی غزل کا مطلع ہے :

زندگی دنیا کی مرگ ناگهان ابل درد موت پیغام حیات جاودان ابل درد

دوسری کا :

صبر ایوب وفا خو جزو جان ابل درد گریه آدم صرشت دودمان ابل درد

یه دونوں غزلیں بانگ درا سیں شاسل نہیں' ۔

المجاع سے محمد اقبال کا کلام جو حسن اور دل کشی اختیار کر رہا تھا۔ ان کی زبان جس طرح سنجھتی چلی جا رہی تھی اس کے باوجود اہل زبان نے اس پر متعدد اعتراض کیے ۔ حالانک مولانا شبلی ، مولانا نذیر احمد ، مولانا حالی اور مرزا ارشد گور دنی ایسے اساتذہ فن انھیں داد تحسین دے چکے تھے ۔ یہ اعتراضات تنقید ہم درد کے عنوان سے شائع ہوتے اور ان کے دوست خوشی محمد ناظر بھی اس تنقید کی زد میں آگئے ۔ میر نیرنگ نے محمد اقبال کی حایت میں قلم اٹھایا ۔ انبالوی کے نام سے مخزن میں مضامین لکھتے ۔ لیکن خود محمد اقبال نے اس کا جواب نہایت خوبی مضامین لکھتے ۔ لیکن خود محمد اقبال نے معاملے میں کوئی لغزش ہوئی سے دیا ۔ جہاں کہیں زبان کے معاملے میں کوئی لغزش ہوئی

^{، ۔} مخزن ، اشاعت سئی ۱۹۰۳ء -نوازش علی خان شاید بائی کورٹ سیں بعم،دہ سترجہی سلازم تنیے ۔

اس کا اعتراف بھی خوش دلی سے کر لیا ۔ لیکن انہیں د نھ تھا کہ سخمون نگار ناظر اور اقبال کے اشعار پر اعتراض نریج بیوئے پنجابیوں کی بہنسی الراتا ہے۔ بھولتا ہے کہ اردو مسلمانوں کی قوسی زبان ہے ۔ کہتا ہے پنجاب میں غلط اردو کا رواج ہوئے سے یہ بہتر ہے کہ اس صوبے میں اس زبان کا رواج نہ ہو۔ لیکن ہی نہیں بتلاتے غلط اور صحیح کا سعیارکیا ہے۔ پھر اردوکی ہمہ ٹیری کی طرف اشارہ کرنے ہوئے کہتے ہیں کہ یہ زبان کس طرح پورے سلک کی تسخیر کر رہی ہے ۔ تعجب ہے اہل زبان بھول کئے کہ محمد اقبال کو اردو سے والمہانہ محبت تنہی ۔ انہیں کیسوئے اردو کی شانہ کشی کا کس قار خیال تھا ۔ اردو کی محبت ہی میں انھوں نے انکریزی میں اردو زبان پر ڈاکٹر رائٹ برجنٹ کے مختصر مضمون کا ترجمہ کیا جو مخزن کے شہرے ۔۔۔تمبر ۱۹۰۲ء میں چهها اور جس کی اشاعت بر عبدالقادر لئے تمہیدا لکھا ۔ اس سفیمون کے مطالعے سے معلوم ہوں کہ اردو زبان کے بانکین نے مغربی فضلا کو بھی اپنا فرویہ، بنا لیا ہے ۔ داکٹر رائٹ کہ خیال تھا کہ اردو جس کی ابتدا قلعہ سعللی سے ہوئی پھیدتے پھیلتے ایک روز ہندوستان کے مختلف حصول میں پہنچ جائے گی ۔ یعنی ہندوستان کی نوسی زبان بن جائے کی ۔ محمد اقبال بنہی تو اپنے مضمون ہیں اس بات ہر زور دے رہے تنہے کہ اہل زبان کی زبان دانی جا لیکن زبان کے مصاب میں کمیں ایسا نہ ہو کہ اردو صرف ایک چھولئے سے خطے میں خود ہو ہ رہ جائے ، پنجاب اور بندل کے درمیان چند ایک شہروں میں ۔

دراصل اہل زبان نے محض زبان کے تعصب میں خصہ ابیال کی شاعری دو دیر تک سمجھنے کی آدرسٹن نہیں ڈی ۔ اور ننگ نظری ایک فطری امر سے جس کی اساس درسای توہوں سے بھی اس جاتی یں اور اس میں ایک پہلو جواز دا بھی ہے لیونکہ اس طرح

غیر ابل زبان غلطیوں سے بھتے ہیں ۔ صحت زبان میں فرق نہیں آنا ۔ عجمد اقبال کس حاف دلی سے کہتے ہیں ''مجھے اساتذہ کی برابری کا دعوی نہیں ۔ اگر ابل پنجاب مجھے ، یا حضرت ناظر کو بہمہ وجوہ کامل خیال کرتے ہیں تو یہ ان کی غلطی ہے ۔ زبان کا معاملہ بزاناک ہوتا ہے اور یہ ایک ایسی دشوار آزار وادی ہے جہاں قدم قدم پر ٹھو کر کھانے کا اندیشہ ہے ۔ تنقید بہم درہ کے قدم پر ٹھو کر کھانے کا اندیشہ ہے ۔ تنقید بہم درہ کے ایک ایک ایک اعتراض کو لے انر اور پھر نہایت خوبی سے اس کا جواب دیتے ہوئے انہوں نے مضمون کا خاتمہ یہ لمبہ کر کس خوبی سے کہا دیتے ہوئے انہوں نے میسرے دل کی بات لکھی ہے :

نیم من در شہر بنبلاق اما به این شاده کہ من بہم در کستان قفس مشت پرے دارما

محمد اقبال کا یہ سارا مضمون ہائت سجھا ہوا ، معلومات سے پر اور زبان کے بارے میں جن حقائق پر مبنی ہے ۔ ان سے ناقدان فن خوب خوب فائدہ اٹھا سکتے ہیں ۔ میں ممتاز علی اور انبالوی صاحب کی وسعت خیال کی تعریف کرتے ہوئے بجا طور پر کمتے ہیں الاجو زبان بن رہی ہو اور جس کے محاورے اور الفاظ جدید ضروریات کو پورا کرنے کے لیے اختراء کیے جا رہے ہوں اس کی صحت و عدم صحت کا معیار قائم کرنا محالات میں سے ہے . . . جمال جمال اس کا رواج ہوگا وہاں کے لوگوں کا طریق معاشرت ، ان کے تمسی حالات اور ان کا طرز بیان اس پر اثر کیے بغیر نہ رہے کا ۔ یہ علم الالسند کا مسلم اصول ہے جس کی صداقت اور صحت تمام زبانوں علم الالسند کا مسلم اصول ہے جس کی صداقت اور صحت تمام زبانوں کے تاریخ سے واضح ہو جاتی ہے اور یہ بات کسی لکھنوی یا دہلوی

ا ۔ تفصیل کے لیے دیکھیے مخزن آ لنوبر ۱۹۰۲ء ۔

کے اسکان میں نہیں اور اس کے عمل کو روک سکے ۔ افر ادوئی شخص پنجابی مجاور سے کا لفظ استعال کرے تو اسے آنفر و خبرت کا مرتکب مت پشمجھو . . . پنجابی کا کوئی نفظ اردو میں دیسنے نہ بارئے ایک ایسی قید ہے جو اردو زبان کے اصولوں کے صرفح خلاف ہے ۔ عنون میں یہ مضمون شائع ہوا تو عبدالقادر نے نہایت نیسک لکھا کہ جس تحقیق سے شیخ محمد اقبال نے ادم نسا ہے وہ فیل دانے ہے ۔ اسے اس بحث کا خاتمہ سمجھنا چاہے ا

آکے چل کر انہوں سے زبان کے بارے میں اندا مجے الکہا ہے۔ ''میں زبان کو ایک بت تصور نہیں ادرانا جس کی برسانس کی جائے بلکہ اظہار مطالب کہ ایک انسانی فریعہ ۔ زنامہ زبان انسانی فریعہ ۔ زنامہ زبان انسانی فیالات میں انقلاب کے ساتھ بدائی رہتی ہے ۔ جب اس کی انسلاب صلاحیت باقی نہیں رہتی تو مردہ ہو جاتی ہے ۔ بال ترا نیب کے وضع درلے میں مذاق سلیم تو باتھ سے نہیں دینا چاہیے '''۔

''سه م م م میں فرد اسد ستانی مرحوم دا دس الصاری مرحوم کرد والت کدہ دارالسلام میں ان کی خدست میں حاضر ہوئے ۔ زبان د کرد آیا تو فرمایا ''زبان تو ابل فکر خود بسا درئے سے ہی زبان کے متعمق تو اتنا سمجھتا ہوں کہ انہیں چکی چولھے نے الما کی تعداد میں سعلوم ہوئے ہیں ۔ فرند علمی خیالات کے الما ہار کے اللہ ابل زبان دونوں برابر ہیں ۔ دونوں دو حالات نے الما ملک کے مطابق الفاظ تراشنا بڑے ہیں'' ۔ بھر میرزا ببال کے دائم سے خرم مطابق الفاظ تراشنا بڑے ہیں'' ۔ بھر میرزا ببال کے دائم سے خرم کھاتی کی منال دینے ہوئے فرسایا ''سولانا ازاد کے داعلت میں سے درم میں کی منال دینے ہوئے فرسایا ''سولانا ازاد کے داعلت میں سے درم میں کہ منال دینے ہوئے فرسایا ''سولانا ازاد کے داعلت میں سے

١ - محرزن ، النوبر ، ١٩٠٩ -

م به شیخ عطاه الله : دلاللب حصد اول به الامرت ۱۹۱۱ ه. و ۱۹۰۰ مردار عبدالرب نشتر به

لیزم آیا ہے (یہ معنی مگدر) دہلی میں تو یہ لفظ بچے آ۔انی سے سمجھ سکتے ہیں ۔ پنجاب میں بچے کیا سمجھیں کے ۔ استاد بھی اس کے معنی دریافت کرتے رہتے ہیں ' زبانیں اپنی اندرونی معنی دریافت کرتے رہتے ہیں ' زبانیں اپنی اندرونی قوتوں سے نشو و نما پاتی ہے اور نئے نئے خیالات اور جذبات ادا کرنے پر ان کی بقا کا انحصار ہے '' ۔

جناب عابد رضا بیدار نے ان مباحث کو جو ابل زبان کی طرف سے چھیڑے گئے رسانہ بربان دبلی ، جولائی تا دسمبر ۱۹۶۱ء میں جمع کر دیا ہے " ۔ وہ کہتے ہیں لکھنؤ چہلا شہر ہے جس نے اقبال پر نکتہ چینی کا آغاز کیا ۔ اس شہر نے حالی کو بھی نہیں بخشہ تھا ۔ مگر اقبال پر خاص طور سے لے دبے ببوتی تھی ویسے ادبی بحث و نظر کا سلسلہ اقبال اور حسرت موبانی میں بھی رہا ۔ لیکن افہام و تفہیم کی حد تک دوستانہ روح کے ساتھ ۔ چنائچہ علی لڑھ سے جب اردوئے معللی نکاتا تھا حسرت کے اعتراض اقبال کے جواب اور پھر جواب الجواب اس میں چلتے رہتے تھے اور اور پھر جواب الجواب اس میں چلتے رہتے تھے اور خونکہ مقصد تعمیری تھا اس لیے ان مذاکرات کا نتیجہ اچھا ہی نکلا ۔ بعض اوقات اقبال نے حسرت کے بعض مشورے بھی قبول نکلا ۔ بعض اوقات اقبال نے حسرت کے بعض مشورے بھی قبول نکا ۔ ۔ ۔ ۔ اودھ پنج میں اقبال کے خلاف ایک محاذ قائم کر دیا گیا تھا ۔ اس وقت ممتاز حسین عثانی اس کے ایڈیٹر تھے ۔ ۔ ۱۹۲۰ ء کو ذکر ہے ۔ ۔ ۲۸ جنوری کی اشاعت میں اقبال کی خاسیاں نام

ر _ اقبال ، مجلم بزم اقبال ، لابور ١٩٤٦ -

ہ ۔ شیخ عطاء اللہ : مکاتیب حصہ دوم ۔ ص ۹۰، مکتوب ۔ ۳۹ بنام مولنوی عبدالحق ۔ ص ۸۵ ۔

رو۔ . بیر ان کا سضمون ایک جوئے کہستان ۔ سے ماہ نو اقبال تمبر ۱۹۵۷ء میں ان کا سضمون ایک جوئے کہستان ۔ موج رواں ، ڈاکٹر عابد رضا بیدار اب خدا بخش لائبریری بانکی ہور (بہار) کے ڈائریکٹر ہیں ۔

کتاب پر ایک ریویو شائع کیا گیا جو بعض کم نظر اہل زبان کی معاندانہ روش کا ایک ہمونہ تھا۔ اس تحریر سے دو باتیں خاص طور پر سامنے آئیں۔ پہلی یہ کہ اتبال کی زبان کو اغلاط کا مرتکب سمجھ کر بسف بنایا گیا۔ دوسرے یہ کہ اقبال کے کلام کے معانی اور پیغام سے تو کوئی بحت نہیں کی کئی مگر صحت و صفائی زبان پر لغویت اور بد مذاق کے ساتھ زور دیا گیا۔ کویا اقبال کی اردو سیس نفویت اور بد مذاق کے ساتھ زور دیا گیا۔ کویا اقبال کی اردو سیس فارسیت کے اثر کی جو پیروذی کی کئی تیمی وہ بھی اسی ذہنیت کے نتیجہ تھی ۔

رضا بیدار کمہتے ہیں مؤلانا پسے اس موضوع پر گفتگو ہوئی اور عرض کیا گیا کہ اردو تو سارہ ہندوستان کی زبان ہے۔ آپ آشا یہ چاہتے ہیں اردو لکھنؤ کارپوریشن کے حضود سے باہر قدم نہ رکھیے ؟ انھوں نے کمہا۔ میں نے تو اقبال کی زبان پر بہت نہ گرفت کی ہے۔ ان سارہ اعتراض میں چکمست ، باتم وارثی ، گرفت کی ہے۔ ان سارہ اعتراض میں چکمست ، باتم وارثی ، شاہ دلکیں اور منشی سجاد حسین سے راودہ منے کی باتھ نہ در با چوا ہوا ۔ مولانا تو نہایت مخدوں اور سے انسان تھے ۔ انھوں نے جو شہا یہ مورانا تو نہایت محمد جس میں شک و نسی کی دوئی انجانا نے نہای اور ہو ہوا کہ دوئی انجانا نے ہوا ہوا تو مولانا حسرت مورانی نے اردو نے معالی میں تراقہ ہنسی شائع ہوا تو مولانا حسرت مورانی نے اردو نے معالی میں تراقہ ہنسی شاف ہوتی جا رہی ہیں۔ دش کہ جسی توجہ اور احداد وہ نظم میں کرتے ہیں ایسی ہی نشر میں بوی درتے رہیں۔ مورانی نے لکھا اہل پنجاب میں جو لوگ منصف نزاج اور صحت نہ در اے خواستادر ہیں وہ اپنی غلطیوں انو جووائے جانے اس ور نہ در ا

ر ـ شاہین : اوراق کم کشتہ ۔ ص جرا۔ رہے ۔

چینیوں کی نکتہ چینیوں سے فائدہ اٹھائے کی کوشش کرتے ہیں۔ سولانا نے ترانہ ہندی کے مصرعے معلوم بے ہمیں دو درد نہان ہارا پر اعتراض کرتے ہوئے کہا تھا ہارا کی ججائے اپنا ہونا چاہیے تھا۔ پھر جب اس معلوم کیا کسی کو معلوم ہے ہمیں سے بدل دیا کیا تو انھوں نے اس تبدیلی کی تعریف کیا۔

رف بیدار کمتے بیں اہل زبان میں ایک طبقہ وہ بھی ہے جو مجہ اقبال کی شاعری کا دل سے قائل تھا۔ کتنے ماہناسے تھے جن کے سرورق کو ان کے اشعار سے زینت دی جاتی۔ ہمان میں جاری ہوا۔ میں شیخ مجہ ادرام اور راشہ الخیری کی ادارت میں جاری ہوا۔ شیح مجہ آدرام مخزن کی ادارت کر چکے تھے۔ بجہ اقبال کے احباب خاص میں سے تھے۔ بہ اقبال یہ غرض تعایم اندستان روانہ ہوئے تو دہلی میں شیخ صاحب ان کے ساتھ تھے۔ ہمان نے مہاتہاں کی ایک فارسی غزل بڑے ابتام سے شائع کی۔ پروفیسر مرزا مجہ سعید کی ایک فارسی غزل بڑے ابتام سے شائع کی۔ پروفیسر مرزا مجہ سعید کی ایک فارسی غزل بڑے ابتام سے شائع کی۔ پروفیسر مرزا مجہ سعید ان کہ ستفید کی ایک فارسی غزل بڑے ابتام سے شائع کی۔ پروفیسر مرزا مجہ سعید اس نسبتاً کم نواکوں دو معموم ہونا کہ جماب سوموق فارسی محارت اقبال کے اردو کور تو معموم ہونا کہ جناب سوموق فارسی محارم ہی دلات ہے کہ تحسن کی نشت مضامین ان کی طبع نیساں کو یہ ترشح امیم دلات ہے کہ تحسن کی نشت مضامین کا چولی دامن کو ساتھ ہے۔ اہل زبان کو زیادہ تر اعتراض کا چولی دامن کو ساتھ ہے۔ اہل زبان کو زیادہ تر اعتراض

ر ـ شاہین : اوراق گھ کشتہ ـ ص ۱۳ ۔ ۱ ۔ ۔

ہ ۔ برسوں کورنمنٹ کانچ لاہور میں انکریزی کے پروفیسر رہے ۔ سشرتی اور مغربی ادب ، داریخ اور مذہب میں فافلانہ دستگاہ رکھتے ۔ خواب ہستی اور یاسمین کے سصنف ۔ دہاوی ، دہلی میں انتقال فرمایا کاش مذہب اور باطنی تعلیم کے عنوان سے انھوں نے جو ضخم دتاب بڑی محنت اور کاوش سے لکھی پھر سے شائع ہو جائے۔

الله البرال کی فارسیت پر تھا۔ مرزا صاحب نے اس اعتراف کی نفی یہ انہاں کی اردو اور فارسی کا چولی دامن کا ساتھ ہے نہایت خوبی سے اور دی ۔ زراند کان پور نے قوسی انہیں نکلا تو ہم۔ اقبال سے استدعالیہ اس کے لیے کوئی شعر عنایت تربی ۔ درد عشق شاید اسی تقریب کے لیے لکھی گئی ۔ شمع آگرہ کو بھی ہم۔ اقبال سے بازی عنیدت تیبی ۔ یہ تو خیر شعر و شاعری کا معاملہ تھا جہاں تک زبان کی تعلق ہے لکھنؤ ہی نے آگرہ ہم، اقبال کے خلاف ایک محاف تا نم در کھنا تھا ۔ مگر لکھنؤ ہی نے آگرہ ہم، اقبال کے خلاف ایک محاف تا نم در کھنا تھا ۔ مگر لکھنؤ ہی سے وصل بلکراسی نے مرتب کے نام سے ایک ماہناسہ جاری کیا تھا اور ان سے سرورق کے لیے نام کی درخوالیت کی ۔ انہوں نے دو تین شعر ارسال آئیے ۔ وصل نے نکیہ میں جنب انہوں نے دو تین شعر ارسال آئیے ۔ وصل نے نکیہ میں جنب انہا جو المرتب کی ۔ ایس ۔ دی باشہ علامہ ذاکش ہم۔ اقبال صاحب ایم ۔ این ۔ ایس ۔ دی باشہ یہ سرورق کے نام انہی سے ایدا آئرنا ہوں جنہوں نے ایک بیران ایک شعر خاص مربح کے مروزق کے لیے عطا فرمی، دیا ۔ ا

الویا حضرت ببدار کا دم، ہے آنہ ایل زبان بن سیفن میں مبدد مہرحال ہے۔ اقبال کی ساعری کا ادان سیا جس بی سبی منافر احمد ، حالی ایسے اساناہ ان داد دین چلے سے۔ میں بازویک یہ سعاملہ ایل زبان اور غیر ایل زبان کا نہیں تھا ۔ سیفن اندسی اور سیفن فہمی کا تھا ۔ بات ، ، ، ، ، ، ، سے آئے نکل چکی ہے ۔ نیکن یہاں اسے ناتمام چھوڑ دینا مناسب نہیں دو آئے چل در بنصیل اس کا فادر آئے کا میہاں ناک ساعری اس تعلق ہے شاعری اس دور میں غزل ہی میں محدود ہو در رہ دلی سے تعلق ہے شاعری اس دور میں غزل ہی میں محدود ہو در رہ دلی سے تعلق ہے شاعری اس دور میں غزل ہی میں محدود ہو در رہ دلی سے تعلق ہے شاعری اس دور میں غزل ہی میں محدود ہو در رہ دلی سے تعلق ہے شاعری اس دور میں غزل ہی میں محدود ہو در رہ دلی سے

۱ - قا تق بیدار سوی قالد کسیده و. عشق کار بیست قراش اه و فورن بین در د

اور غزل کا رنگ وہ نہیں تھا جو مجد اقبال کی شاعری کے ۔ پہر وہ زمانہ توکیا اب بھی شاید اس کا انداز وہی ہے جو اس زمانے میں تھا۔ رنگ سخن ان معنوں میں نہیں بدلا جن سعنوں میں در اصلاح شعر و ادبیات اسلامیہ مجد اقبال نے اسرار خودی میں اپنا نقطہ نظر پیش و دیا ہے۔ اہل زبان کے مہاں تو زبان کی آڑ میں ان کی شاعری ہدف اعتراض بن سکتی تنہی ۔ غیر اہل زبان کے ایر یہ ممکن نہیں تھا۔ ورنہ جہاں تک مذاق سخن کا تعلق ہے معاملہ کم و بیش ایک سا تھا۔ اس فامن میں عزیز احمدکی ایک عبارت کا اقتباس یے محل نہ ہوگ تاکہ بات ادھوری نہ رہ جائے۔ ''اس میں کوئی شک نہیں کہ بعض شاعروں کے کلام بعض قوسوں کی روح حیات کو ہت متناثر کرتا رہا ہے ۔ مثلاً ہدم کی شاعری یونانیوں کے اُر اور شلرکی شاعری جرسنوں کے لیے ایک بہت بڑا قوسی بنتھیار تنہی -لیکن شاید ہی دنیا کی تاریخ ہیں اس کی کوئی نظیر ہو کہ ایک شاعر نے ایک قوم کو اس کے وجود سے خبردار کیا ۔ اسے بنا کے طریقے بتائے ۔ بقاکی جد و جہاں میں اس کا باتھ بنایا اور آزاد ہو نر دنیا کے نقشے پر اپنے لیے ایک جگہ محفوظ کرنے کا راستہ دکئھایا ۔ یہ سارا کام شاعر نے اپنی فکر ، حکمت ، شاعری سے آئیا۔ ادب اور فنون لطیفہ کی یہ تحریک اقبال کا سب سے بڑا اور زندہ تحفہ ہے۔ اس نے ایک ملک کی تعمیر کی بنیاد راکنی ہے اور ایک قوہ کو صدیوں کے بعد جلایا ہے ۔ ۔ ۔ '' بہاں یہ کہنے کی ضرورت

ر ۔ ہاہ نو ۔ اقبال نمبر ۱۹۵۵ میں ۲۰۹ ۔ عزیز احمد کے نزدیک مجد اقبال کے متبعین کو یا آئے چل کر اردو ادب میں جو نئی تحریکیں بیدا ہوئی انہیں ''اقبال کی شاعری کے بے پند تموج ، اس کی وسعت ، اس کی حرکت اور تلاطم سے کوئی نسبت تموج ، اس کی وسعت ، اس کی حرکت اور تلاطم سے کوئی نسبت نہیں ۔ یہ بات عزیز احمد نے جوش کے بارے میں کہی ہے لیکن میں سمجھتا ہوں وہ اس کا اطلاق سب پر کر رہے تھے ۔

نہیں کہ یہ مجد اقبال کی شاعری کا دور اول ہی تھا جس سے اس تخریک کے جس کی طرف عزیز احمد نے اشارا کیا ہے آغاز ہوا ۔ مجد اقبال کے معترض اس نکتے کو نہیں سمجھے ۔ حالی ، شبلی ، ذریر احمد البتہ سمجھ گئے تھے ۔

عبدالقادر نے البتہ اپنے ہلکے پھلکے شذروں میں بڑے کام کی باتیں کہی ہیں۔ گویا یہ عبدالقادر ہی تھے۔ جنھوں نے مخزن کے ذریعے ان کی شاعری کا وسیع پہلئے پر تعارف درایا۔ بالمخصوص اس لیے کہ بجز ان کے مجد اقبال کی شاعری پر اس زسانے میں کوئی سضمون نہیں لکھا گیا۔

شاعری کے اس دور ہی میں محہ اقبال لیے اردو غزل دو جو نکی جہت دی ۔ ان کے سلمی اور فکری آبنگ سے اردو ادب کو جو گئے نظرےے ملے ۔ نئے انٹے ارجعانات اور خیالات اینیرے ۔ دیکھتے ہی دیکھتے اس کا غلغان جس طرح پندوسنان میں ہمل ان کے مداحوں اور قار دانوں کی تعداد میں اضائہ ہوئے ادا ناممكن تنها اس سے ان كے بہم عصر شعراء مثاثر نہ ہوئے ۔ عبدالقادر لکھتر ہیں ۔ اان کی عظمت اور افضلیت دراصل اس آثر اور کمہرے نقش میں سفاہر ہے جو انجوں کے اپنے زمانے کے اردو ادبہوں اور شعراء ہر جھورا ۔ ۔ ان کی نرتی اور سمرت کے ابتدائی دور میں آن کے دو ہما عصر نادر کے دوروں اور سرور جہان آبادی تنور ۔ ۔ ۔ ان دو نول رے کا دائھ میں اول کے است رنگ اور انداز آنلام ک جهانگ بانی دی ـ انبال در در در در النبير السرائيس سنسب فيجر بالمنغ في بالمن أن ياليان والمناق والمناق والمناق والمناق والمناق والمناق و - حقيق سالهم ۽ تندو افريالي ۽ ص به موري ۽ زياده يم تسبت مداح منه -

کی ممتاز شاعرہ بشیر النساء بشیر اور ڈاکٹر عباس علی کا ذکر بھی کیا ہے۔ سگر نادر کاکوروی اور سرور جہان آبادی ان سے بالخصوص متاثر تھے۔ دونوں کو ان سے بڑا تعلق خاطر اور بڑی ارادت تیں نادر کاکوروی نے ریفارسیشن کے زیر عنوان مخزن کے لیے ایک نظم لکھی تو اسے اپنے ہم خیال دوست شیخ مجد اقبال صاحب کے نام ناسی سے معنون کیا ۔ مجد اقبال انگلستان میں تھے۔ سرور جہان آبادی ناسی سے معنون کیا ۔ مجد اقبال انگلستان میں تھے۔ سرور جہان آبادی نے ایک نظم لکھی یہ عنوان 'فضائے برشگال اور پروفیسر اقبال دو بند ہیں ۔ ہلے بند کو برسات کا نقشہ کھینچتے ہوئے اس شعر پر ختم کیا ہے :

جہار آئی شگفتہ ہوئے گل پنجاب چہک چہک کہ کہ ہو تو ہے بلبل پنجاب

اشارا مجد اقبال کی طرف ہے ۔ دوسرے بند میں یہ کہتے ہوئے کہ برسات کے لیل و نہار کا تقاضا کیا ہے ان سے شکایة کہتے ہیں :

> تر مے بغیر ہیں مرغان نغمہ زن خاسوش تر مے بغیر سے یاروں کی انجمن خاسوش

اس نظم کی اشاعت کو چند ہی سہینے گزرے تھے کہ عبدالقادر نے لکھا: ''بہارے سکرم سنشی درگ سہائے صاحب سرور جہان آبادی کی تحریک نے سود نہ ثابت ہوئی ۔ شیخ مجہ اقبال سے ایک غزل لکھوا کے ہی رہے ۔ شیخ صاحب لکھتے ہیں کہ ۔

ر _ لمعار ؟

⁻ ب مخزنا۔ توسیس ، س. ۱۹ عد

مصروفیت کا ابھی وہی عالم ہے لیکن مجھے اندیشہ ہے حضرت سرور جنھوں نے سیری خاموشی کو توڑنا چاہا نہیں ناراض نہ ہو جائیں ۔ اس لیے ان کی نظم کے شکر نے میں سردست یہ غزل بھیجتا ہوں ۔ امید ہے کہ عنقریب کھی اور بھی بھیجوں کا ۔ دوری غزل بانگ درا حصہ دوم میں موجود ہے ۔ سطلع ہے:

چمک تری عیاں بجلی میں آتش میں شرارے میں جھلک تیری ہویدا چاند میں سورج میں تارے میں

مجد اقبال کی شاعری کا غلغلہ بندوستان میں دور دور تاک پھیل رہا تھا۔ ان کے مداحول اور قنو دانوں کی تعداد بھی روز بروز بروز بڑھ رہی تھی۔ ان کی تعریف میں شعر کہے جائے۔ تعریبوں اور تقریبوں اور تقریبوں میں خراج تحسین پیش کیا جاتا ۔ ایک صاحب تنبے باس الدین تمصری ۔ انہوں لئے جمہ اقبال کی شان میں انجیا اسعار اور اسک فیلغہ فرسی میں بطور تمہوں لکھا ۔ ان آئی ساعری کی طرح طرح یہ تعریف کرنے ہوئے اگرہ اس کی المہیں مشل نہیں مندی :

از بهما خوبال به رعمائی یدن بودهٔ وز جال خوبش در عالم فساند بودهٔ

امید ظاہر کی آنہ وہ جمہر قابل جو انہیں میرا آنیاں ہے۔ اس کی بدولت آنے ہی آنے بارمیں نے بارمین نے دسائن :

> طبع تیری فارس مار ایر تدریق ایران دان ایران باشد، الساف در در ایران

۱ - خزن - السن ، ۱ ، ۱ ، ۱ ، ۱

م عدال د سئي ، د ، و ، عد

قیصری نے جو کچھ کہا ، جن توقعات کا اظہار کیا اپنی جگہ پر ٹھیک لیکن ایک بات ہے کہ اسے کہے بغیر نہیں رہا جاتا اور وہ یہ کہ شاعری کے اس دور میر بھی محمد اقبال کی نظر گو عالم گیر حقائق پر تھی ـ علوم و معارف میں بھی ان کا مطالعہ وسیع تر بو رہا تھا۔ فطرت انسانی کے نبض شناس تھے۔ خوب جانتے تھے وطن کے مسائل کیا ہیں۔ ان کا حل کیا ہے۔ مسلمان نکبت اور ادبار کی کن پستیوں میں جا گرے ہیں ۔ ان کا شعور سلی کہاں تک مضمحل ہو چکا ہے ۔ وہ جوکچھ کہتے انھیں خیالات اور جذبات کے زیر اثر ۔ سگر اس کے باوجود ایسا بھی سوتا کہ ان کی شاعری میں غزل کا عام رنگ لوٹ آتا ۔ عقائد، پر بھی کہیں کہیں روایات چھا گئی ہیں ۔ غلو بھی ہے اور جذبات میں ہے احتیاطی بھی جس کا ان کے فگر و فرہنگ حتمی کہ اس پیغام اور دعوت کی بحث جو ان کی شاعری کا حاصل**ہ ہ**ے لحاظ رکھنا ضروری ہے تاکہ اندازہ بو جائے ان کا ذہن کیسے کیسے خیالات اور جذبات کا آساج گاہ تھا ۔ اس کا گزر کہاں کہاں ہوا اور ہو رہا تھا ۔ کیسے طرح طرح کے مہاحل طے کرتے ہوئے وہ اپنی سنزل مقصود کو پہنچے ۔ پھر اس لیے بھی کہ **دور** اول کا یہ کلام جو ان کے سطبوعہ یعی اس کلام سے جسے بانگ درا میں جگہ دی گئی ضخاست میں دو چند بلکہ دو چند سے بھی زیادہ ہے اس امر کی دلیل ہے کہ محمد اقبال کے ذہن میں جیسا کچھ خیالات کا زور اور جذبات میں جس طرح سیجان تھا اس کے ساتھ ساتھ ان کے تصنیے اور تزکیے کا عمل بھی ویسی ہی شدنت اور تیزی سے جاری تھا۔ وہ اس الماس سے جو ابتدا ہی میں قائم ہو چکی ہٹنے نہیں پائے ، یوں سے ان کے ضمیر اور باطن سی سے قریب تر نہیں سو جائے ان کی شاعری کی تہہ تک پہنچنا بھی مشکل نہیں رہتا ۔ بہرحال یہ

محمد اقبال کی شاعری کا ایک عظیم دور بِنّها ۔ آنے والے عظیم تر ادوار کی بڑی کامیاب اور اسید افزا تمھید ۔

٣ . وطنيت : "

بانگ دراکی بعض نظموں مثلاً تصویر درد ، صدائے درد ، ترانہ ہندی اور بالخصوص نیا شوالہ کی بنا پر آکٹر یہ خیال ظاہر ریا جاتا ہے کہ جب تک محمد اقبال یورپ نہیں گئے ، ابل یورب کے سیاسی اجتہاعی حالات سے متاثر نہیں ہوئے ، مغرب کے افکار و آرا کے اس پہلو سے مطالعہ نہیں کیا ان کہ نقطہ نظر بڑا محدود تھا۔ بندوستان پر مَرْتِیکِز۔ وہ سمجنےتے تھے بندوستانی ، بندو بنول یا سسلمان ایک قوم ہیں **۔ بانیک** قوم ہی کی حیثیت سے انہیں زندہ رہنا اور ابنا سستقبل تعمیر کرنا ہے۔ وہ گویا جغرافی قوسیت کے قالل آنیے -ا۔ لامی قوسیت کا تصور ابھی ان کے ذبن میں نہیں ابھرا تھا۔ یورب لنے تو یورپ سے متاثر ہو کر اسلاسی قوسیت کا تصور اپنے ساتھ لائے -اب اسے عالم کیر انسانیت کہیے یا عالم اسلام کی وحدت یا است ک یہ تصور کہ وہ ایک سیاسی اجتہاعی ہیئت ہے، جغرافی حدود و آنغور سے آزاد ، رنگ و خون کے استیازات سے بالاتر ، بالفاظ دیکر یا حقیقت ک، اسلاسی قوسیت کی **اساش** ہے توحید و رسالت سمجھ سیں آئی تو اس میں میں حسن کے ہاتھوں ان کی تعلیم و تربیت کا کوئی دخل تھا۔ نہ اسلاسی تعلیہات میں ان کے مطالعے اور فکر و نظر ، نہ سر ۔۔۔ کے سیاسی مسلک کی پیروی کا جن کا کہنا تھا کہ مسابان ہمانہ فرا۔ س الک ایک قوم ہیں ۔ تھا تھ استادان فرنک سے آثر بذہ ی استادان بھی نہیں جانتے تنہے اسلامی تعلیات لیا بس ۔ اسلام یا سے سے اس نصب العين نيا ـ ربح يورپ كے سياسي احتائی حالات ، سياست و اجتهائ میں ادل فرنگ کے نظریات محمد اقبال دوراں تعلیم ہی میں یا بوں 'سی

اس سے پہلے کہ یورپ جائیں ان سے واقف ہو چکے تھے ۔ الہذا یہ خیال کہ شروع شروع میں وہ جغرافی قومیت کے قائل تنہے ، اسلاسی قومیت کا تصور بعد میں ابنیرا غلط ہے ۔ حقیقت سے اتنا ہی دور جیسر ایک قطب سے دوسرا ۔ انھوں نے زندگی کے کسی دور میں بھی وطنی توسیت کا نظریہ قبول نہیں کیا ۔ نہ کبھی ہندوستانی قومبت کی جس کا آگے جل کر ستحدہ قومیت کی شکل میں پرچار کیا گیا حایت کی ۔ ان کا ذہن اسلاسی تھا ۔ وہ اسلام کی عالم گیر دعوت سے لیے خبر نہیں تھے ۔ لیکن ہوا یہ کہ ان کی حب الوطنی اور انسان دوستی کی طرح ان کی سیاسی بصیرت نے ان سے جو نظمیں لکھوائیں ان کی غلط تعبیر کی گئی ۔ ان کو وہ معنی پہنائے گئے جو ان سے نہیں نکاتے۔ ان میں کچھ تو سلک کے بدلتے ہوئے حالات کا دخل تھا ، کچھ ارباب سیاست کا جو سمجھتے تھے کہ ان نظموں کی تعبیر اگر وطنیت کے رنگ سیق کی گئی تو اس سے ان کے عزائم کو تقویت پہنچےگی ۔ کچھ یہ بات کہ ابل قلم کو ایک سوضوء جن مل گیا ۔ انھوں نے نہیں سوچا یہ نظمیں کب اور کن حالات میں لکھی گئیں ۔ اس زمانے میں جب محمد اقبال حبالوطنی کے گیت گا رہے تھے ملک کی سیاسی اجتہاءی فضا کیا تنہی ۔ خیالات اور تصورات کا کیا عالم تھا۔ انھوں نے جب یہ کہا:

> سارے جہاں سے اچھا بندوستان ہارا ہم بلبلیں ہیں اس کی وہ گلستان ہارا

تو کیا وطن پرستی کے جوش میں ؟ اس خیال کے ماتحت کر مسمان بندوستانی ہیں۔ ہددوستان ان کا وطن ہے ۔ انھیں چاہیے عالم اسلام سے قطع نظر کر لیں ، یا اس لحاظ سے کہ دوسرے اقطاع عالم کی طرح انھیں بھی ہندوستان سے وہی نسبت ہے جر اہل وہن کو

وطن سے ہوا کرتی ہے۔ وطن کس کو عزیز نہیں ہوتا۔ اس کے حسن و خوبی کر نون ذکر نہیں کرتا ۔ خواہ اس کے سیاسی نظریات آچی ہوں ۔ ہندوسنان کیا مسلمانوں کا وطن نہیں تنیا ، ہنہ وستان بنی مسلمانوں کا ایسے ہی وطن تنیا جسیے دوسروں کر ۔ وہ بنی اہل وطن کے ہم زبان ہو کر کئم، سکتے تنہے :

ہندی ہیں ہم وطن ہے ہندوستاں بہارا

محمد اقبال لے وطن کی محبت میں کئی نظمیں لکھیں ۔ ہے۔ ہراء میں سلب اقتدار کے بعد جب ایسا معلوم بوتا تنیا مسلمانوں کے اس سلک میں کوئی ٹنیکانا نہیں انھوں نے یہ نظمیں آثر حذیہ وطنہت کے ساتحت لکھی ہوتیں تو غور طلب امر بدر سے آنہ آن نظاءوں میں ا**گ**رچ، قطع و برید کی گئی ـ بعض ایسے انعار جن سے غمط ناہمی آیا اندیشہ تھا حذف کر دیے کئے ۔ یایں ہمہ بانک درا مار ان ام حوں کہ اتوں رہنے دیا گیا ۔ کہنے این نہری کہا این نظامیں دور وال ار کی باد در بین لاکویا ان کی سوجودگی اس امل کی دلس ہے نہ ہے نظمیں وطنی قولیت کے زیر اثر نہیں لکہ یکٹیں بلکہ بد وطن کی محرت اور وطن کے لیے دل سوزی تنہی جس سے ان سے یہ نظمیں دہمیں اس ہ ا**ن** کا لیب فرالہ جانا سیاسی ہے ۔ رواح اشلاقی اور انسانی حالی ہے۔ تصویر درد. نو دیکنین نو معلوم بونا نے جسے یا نظم آج ہے الکنیں طبی با ان کا محرف البہتی نہیں ہے۔ لا یا اس بالنہ یا در جو ا**ن میں** تعرفرما نے اور دوسری ہے کے کہ این ۔ ہیں جو انچھ المہا (یا اس را ایک و البیع، فریف _{ایک} کا ایک ہو البیع کے انجازی کی جاتا بیشش نگل <u>کے لے</u> کی ہے ۔ بورند ان کے سامی نمور کو درندے ، فيرب راي ، جاه بدرنا بر او ايس چياييا درند ايا ادو ه در هي ارزي و لغير الله سب مين الهين خالات كالعادم إلا الله جن ل المارا ال

نظموں میں ہوا ۔ چنانج، یہ وہ حقیقت ہے جس کا 'اہل وطن' کو آج بھی اعتراف ہےا ۔

زہی یہ بات کہ یہ نظمیں کن حالات میں لکھی گئیں ۔ ان کا محرک کیا تھا ، اس کے پیچھے کیا خیال کام کر رہا تھا سو دیکھنا چاہیے کہ محمد اقبال نے جن نظموں سیں بار بار وطن کی محبت پر زور دیا ۔ اہل وطن کے جذبہ ٔ حبالؤطنی کو ابھارا ۔ اختلاف سذہب کی بنا پر نزاع و فساد سے روکا تو اس لیے نہیں کہ سذہب کو بالائے طاق رکھتے ہوئے وطن کی بنا پر ایک قوم پیدا کی جائے -برعکس اس کے یہ محمد اقبال کا اسلاسی ذہن تھا۔ یہ ان کا شعور ملی تھا ، سیاسی بصیرت ، انسان اور انسانیت کا پاس کہ ذرا خور سے کم لیجیے تو معلوم ہو جائے گا کہ ان نظموں میں ایک شاعر کی بجائے ایک ایسے دیدہ ور اور حتیقت بین سیاست دان کا دل و دساغ کارفرسا ہے جسے نوع انسانی سے محبت ہے۔ جسے غلاسی ا**و**ر محکوسی ک دکھ ہے ، جس کا دل آزادی کے لیے تئرپ رہا ہے ۔ جو خوب جانتا ہے کہ جب قومیں تعصب اور تنگ نظری کے باتھوں سطح انسانیت سے گر جائیں تو مذہب ، اخلاق ، سیاست اور جہاں بانی کی حقیقی روح کچل دیتی ہیں ۔ محمد اقبال دیکھ رہے تنہے کہ ابل وطن لے محض اختلاف مذہب کی بنا پر نفرت اور مخاصمت کا جو حصار ^{قائم}ہ کر رکھا ہے انہیں اور زیادہ ذات اور پستی کی طرف لیے جائے گا -

ا ۔ اس سلسلے میں ان سضامین ، مقالات اور تصنیفات کا مطابعہ خالی از دل چسپی نہ ہوگا جو بھارت میں شائع ہو رہی ہیں ۔ مثلا ایک کتاب سٹر چوہڑا کی ہے جس کا صرف نبصرہ نظر سے گزرا ۔ جگن ناتھ آزاد اور دوسرے اہل قلم نے بھی اس سوضوع میں متعدد سضامین لکھے ہیں ۔ اس خیال سے اتفاق نہیں کیا کہ محمداقبال ابتدا میں وطنیت کے قائل تھے ۔ ناثیر بہت بہلے اس موضوع ہر قنبہ اٹھا چکے تھے ۔

حالانکہ وہ ایک ہی خطے میں بس رہے ہیں۔ اس سرزمین کے باشند مے ہیں جو ہندوستان کے نام سے اقوام عالم میں ابھری ۔ جس کی شان و شوکت کا دنیا بھر میں شہرہ تھا۔ لیکن بم تعصب اور تنک دلی کا شکار ہوگئے ۔ بہارے دل چھوٹے تھے ۔ نگایں محدود ۔ بمیں صرف اپنا وجود نظر آتا تھا اور کچھ نظر نہ آتا ۔ بہارا ایک بی مقصد تھا اور وہ یہ کہ ایک دوسرے دو نیجا داکھائیں ۔ بہما ایک دوسرے کو پچھاڑے تو خوش ہوتے ۔ اختلاف مسلک و مشرب نے بہاری آنکھوں پر پردہ ڈال راکھا تھا۔ ہم ایک دوسرے سے لؤے فتح حاصل کی تو سمجھے میدان مار لیا ، بازی جیت لی ۔ بھول دنے بہاری جیت نہیں ہے ، بار ہے ۔ باز خو جو بابا تھا دھو ددا ۔ بہاری جیت جیت نہیں ہے ، بار حے ۔ بالاخر جو بابا تھا دھو ددا ۔ بہاری جیت جیت نہیں جا در غلامی اور محکومی کے در شے میں جا در ۔

میں تو جو کچھ بھوا سو ہوا ۔ اب بنسوستان کا مستنبل آدہ ہے ۔ بہوال ہی تو جو کچھ بھوا سو ہوا ۔ اب بنسوستان کا مستنبل آدہ ہے ۔ بہوشہ کی غلامی اور محکومی یہ پہر سے آزاد می اور استخلاص کی زندگی۔ وہ تفرقد اور انتشار جاری رہے جس کی بدوات ہمیں لکہت و ادبار ہے آلیا یا اسے محبت اور رہا داری ، اتباد و انتباق سے بال دس یہ بعد اقبال کی سیاسی بصیرت تھی ، ان از اخلاق اور السانی ذمہ جس نے ابل وطن دو جن کا سیاسی شعور مادہ بوجلا تھا ، ملی رہ خواہیہ انہاں وطن دو جن کا سیاسی شعور مادہ بوجلا تھا ، ملی رہ خواہیہ انہاں وطن دو جن کا سیاسی شعور مادہ بوجلا تھا ، ملی رہ خواہیہ انہاں ہروقت ستنبار دیا کہ مانی سے درس عبرت لیں ۔ انہاہ میک زندگی سے سبق حاصل کریں ۔ حالات نو دیکھیں ۔ زمانہ بیل چکا ۔ کیوں نہ اپنے ضمیر اور باطن کو جھنجھورس ۔ سیاس رہ سیاستان میں در آئے دن برسر برخانس رہ ، ۔ ازاد سے نہ بوس ساز میں باہم یہی کہ ایک دوسرت سے بیر را نوس ساز میں باہم بیک در آئے دن برسر برخانس رہ ، ۔ ازاد سے نہ بوس ساز میں باہم بیک باہم بیک در آئے دن برسر برخانس رہ ، ۔ ازاد سے نہ بوس ساز میں باہم بیک در آئے دن برسر برخانس رہ ، ۔ ازاد سے نہ بوس ساز میں باہم بیک باہم بیک در آئے دن برسر برخانس رہ ، ۔ ازاد سے نہ بوس ساز میں باہم بیکن اب محکورہ کی تا انھوں نے نہا اور نہایت تھاک کہا :

ند سمجھو<u>ت</u>ے تو سٹ جاؤ کے اپنے ہندوستان والو تہناری دالمتاں تک بنی ند بلوکی دالمتانوں دیں۔

مهال آدوئي سطح بين اور مصدحت شماس سياست دان نهیں تنویرے کہ نظر برحالات اہل وطن آنو حب الوطنی میں اتعاد و اتفاق کا سبق دیتر ۔ جہ اقبال کی نکھیں تاریخ پر تنییں ۔ سیاسی اجتهاعی حقائق کے ساتھے ساتھے اس تبدیل نالمہ صورت حالات ہر جو سرکار برطانیم کی بدولت بیدا ہوئی ـ بشدوستان کی زمام اقتدار اب اس کے باتھ میں تنہی ۔ ایک ہی آئین ، ایک ہی حکومت اور ایک بسی عملداری تنہی جس کے ساتھت ۔۔۔۔ زندگی بسرکر رہے تنہے۔ پھر جب اختلاف عقائد، نسل اور زبان حتلی کہ بعد مسافت کے باوجود ال کے عنال ایک تنیا : جسسے دافتی ایک ۔ جب صدیوں کے میل جول لے انہیں طرح طرح سے وابستہ آذر راکھا تھا۔ جب ایک نہیں کئی رشتے ان کے درسان کام کار رہے تھے۔ کوسی نیسی ہم آبنکیاں تھیں جو سیاستہ اور سعجت تو درکنار روزمرہ کی زندگی عادات و اطوار حتلی کہ رسم و رواج سیں انہیں ورلئے میں سلیں ۔ وہ ایک دوسرے سے الجھے ، لڑکر بنی ایک رہے ۔ اس لیے کہ ان ک تعلق ایک ہی سرزدین سے تھا ۔ ماضی کی طرح مستثبل بھی اسی سرزمین سے وابستہ ۔ ذرا آج سے ایک صدی پیشتر ے۱۸۱ء سے کوئی نصف صدی بعد کے ہندوستان کا تصورکیجیرجب مجد اقبال نے وطن کی محبت میں اہل وطن کو محبت اور الفت کا سبق دیا ۔ جب وہ ایک ہی سلطنت کے زیر نکین تنہر۔ جب ہندو۔تنا**ن** کے ایک سرنے سے لیے کر دوسرے سرے تک آئین و قانون اور حکمرانی کی جو صورت تنہی باعتبار اس کے اصلاح احوال کا کوئی امکان تھا تو یہی کہ اب ہم سمجھیں سیدان سیاست میں ہہ ہم ایک دوسرنے کے حلیف ہیں حریف نہیں ہیں ۔ یونھی وطن کے لیے کسی روشن مستقبل کی توقع کی جا سکتی تھی ۔

یہ کویا مجد اقبال کی سیاسی بصبرت تنہی جس لے ان سے یہ نظمیں نمهاوائیں۔ ان کا لب و لہجہ وطنی ہے۔ روح سیاسی ۔ وہ خوب جانتے تھے جب تک نامیر انسانی خلوص و حداثت سے لے مرد جے ۔ سیاست ہو یا سعاشرت ، انسان کا انسان سے حسن سلوک ، کوئی نصب العین اس میں کاسیابی ممکن نہیں ۔ بال الفاظ ہوں نے ۔ انوع انسانی کی جمبت ہو ، یا انسال کی انسان کے لیے خیر خواہی یہ سب دعومے جسد ہے جان ہو کو رہ جائیں کے ۔ سیاست مردہ ہوکی یا جارحیت پر آتر آئے گی ۔ یہی وجہ ہے کہ فید اقبال کی ان نظموں میں جذبہ حب الوطنی کے ساتھ ساتھ وہ اخلاقی روح بھی کر فرہ، ہے جو سنتہائے انسانیت ہے اور جو انویں اسلام سے ورنے ہیں ملی ۔ پیٹر قطع نظر اس مسئلے کے اخلاقی پہنو سے جو ہندوستان دو ہسمب محکومتی اور خارمی درہبتان تھا ۔ قطع نظار اس ندل یا ساری الجناعي صادمے سے جو ہے ١٨١ع میں ابل وطن اور پرنچا حالات الله فی النها آن ان کے افتان و قلوب میر ایک بنادی تبدیلی بور بور ـ وه نبرتالی جس بر محد اتبال زور دے رہے آنے اور جس آر بہی خوابان وال نو ہذہ ہوں با مساہل بر ایک تو بنوی الدران تھا۔ جاب ہی او ا ہل سے ست کی زبان ہر اس والت ایک ہی انظا نہا اور وہ اقراد یہ سے ا اللہ علمیہ ایک بھی فیطن ہیں ہس رہے تنہے۔ ایک ہی عداد <u>انے</u> انہجے۔ ایک پسی فاتراک میں بادے۔ بعورے ۔ بابھ دس در دی اس سے لمو خلاصی حاصل کر سکتے تھے ۔ نہم افہال ک خوبی سے ہے کہ النهول کے محبت اور یکانکت کے ان الفان میں جو سب کی اِ ن تنجے اور جس کی ضرورت سے کسی کو انہار نہیں ہےا ، بہتا ہے ۔ صدقت کا رنگ بھرا تنا کہ مذہب نہ و اختلاق کی حجتی رہ جے ہیں۔ار ہو۔ اہل وطن الک دہ اے کی طرف ادار ہوں بۇھائىيى ـ سائىسى سوجى بىرجى سے رام اس ـ دە دېكى رىچ سے . .

ع ۱۸۵ء سے پہلے ملک کی فضا تعصب اور تنگ نظری کے باعث جس طرح زبر آلود بوتی رہی اس میں فرق ند آیا تو انجاء وہی ہو گا جو اس سے پہلے ہو چکا ہے۔ اب اسے مجد اقبال کی سیاسی بصیرت کہد لیجیے ، جذبہ حب الوطنی، انسان اور انسانیت کا وہ تصور جس سے اس کا شرف قائم ہے، جو چاہے کہ لیجیے یہ وطن پرستی اور وطنیت ، یا قودیت کا مادی اور جغرافی قصوا برگز نہیں تھا جو ان کے ذہن میں کارفرما تھا۔ وہ جب دیکھتے بندوستان قعر مذلت میں جا گرا ہے۔ احساس ذات سے بے بہرہ، محض اختلاف عقائد اور تمیز ملت و آئین، کے نام پر نفرت اور کدورت کا شکر بو رہا ہے۔ اس نے زمانے سے کوئی سبق ہیں سیکھا تو انھیں دکھ ہوتا۔ اس می مایوس ہو کر کہتے:

جل رہا ہوں کی نہیں پڑتی کسی پہلو مجنے باں ڈبو دیے اھے محیط آب گنگا تو مجنے

كبهى بافسوس:

سرزمین اپنی قیاست کی نفاق انکیز ہے وصل کیسا، یاں تو اک قرب فراق آسیز ہے

وہ سوچتے ابل وطن سے کہیں تو کیا کہیں: جس کے پھولوں میں اخوت کی ہوا آئی نہیں اس چمن میں آہ لطف نغمہ پیرائی نہیں

ان کے دل میں انسانیت کا درد تھا۔ نظر ان قدروں پر جو حسن سیاست اور معاشرت کی جان ہیں۔ وہ چاہتے تھے ذہن انسانی ان آلائشوں سے پاک ہو جائے جن سے انسانیت کا چہرہ داغ دار ہو رہا

جے ۔ ان کا جی اہل وطن کی نفاق انکیزی پر دنوھتا ۔ انھوں نے ان سببی قوتوں کی سدست کی جو تعصب اور تنک دلی کے پردے سی نفرت اور عداوت دو جم دیتی ہیں ۔ انھوں نے سیاست کا رشتہ اخلاق اور روحانیت سے جوڑا ۔ نوع انسانی کی خبت اور عالمکیر اخوت کے ان ہمہ گیر روابط اور قدروں کی ترجانی کی جو معاشر نے تارو پود ہیں ۔ جن کی ہولت تہذیب و تمان از وجود قائم ہیں چنانچہ ان کی یہی نظمیں جن کی تعبیر غلطی سے و نامان کر وجود قائم ہیں ۔ کی گئی انسان کے لیے ہمدردی اور دل سوزی کی آئینہ دار ہیں ۔ خدمت خلق کا جذبہ رہ رہ رہ کے ان کے دل میں ابھرتا ۔ دنج شہانی میں بھی جب دنیا کی محفلوں سے آ دنتا کر سب سے الک ہو یہنے میں بھی جب دنیا کی محفلوں سے آ دنتا کر سب سے الک ہو یہنے ان کا جی چاہتا تھا کہ اس حالت میں بھی دوسروں کے دم آئیں :

راتوں نو چننے والے رہ جانیں نینک کے جس دہ آسید آن کی سیرا درتا ہوا دیا ہو

فریب ورباکی اس دنیا سے دور جا در جس میں سرس مذبی ہی غرض مندی ہے دامن فطرت میں بناہ لی نو جب بنی خبال اللہ در ان کے د لھ درد سے شاید دوسروں کے دل میں بھی خدمت خسی کا جذبہ جاک آنھے:

ہر درد مند دل دو رون میرا رلا دن بیہوش جو پڑے ہیں شادد انہیں جا دے

اندرین صورت اگر مجد افیال بے ہندوستان کو اپنا وہ میں میں اس کی عظمت رفتہ ، حسن اور دل کشی کی تعریف کی بے ابل و من کے جذبہ حب الوطنی کو ابھارا ۔ اس کی محبت کے گیت کیت کائے ۔ اس کی آزادی اور استخلاص کی آرزو میں ایسی ولولہ انگیز نظمیں اس کی آزادی اور استخلاص کی آرزو میں ایسی ولولہ انگیز نظمیں

لکھیں جن کی مثال بندوستان کے کسی بڑنے سے بڑنے وطن پرست اور انقلانی کے یہاں بھی نہیں سلتی تو اس لیے نہیں کہ ان کے ذہن وطنی قوسیت پر مرتکز آنیا۔ عالمکیر انسالیت کا تصور بنوز پیدا نہیں ہوا تنیا ۔ شعور سلی بیدار ہوا تو یورپ کی آب و ہوا میں ۔ حالانکہ ان کے نام نہاد وطنی اور قوسی آبنک میں ان کا سلی اور فکری آبننگ اسی شدت سے کام کر رہا ہے جیسے آگے چل کر اس نے ایک دعوت اور پیغام کی شکل اختیار کی ـ یہاں یہ کہہ بڑا ہے محل بمورد کہ اس زمانے میں تو ان کے ہماں عالمکیر انسانیا بنا السلام كي درني والدنات كا اطهار واضح الفاظ مين لمهين ملتنا ـ جادانكار ہے۔ عالمگیر انسانیت اور اسازہ کی سلی وحدت ہی کے نہور ہے۔ جس سے ان کے ذہن بہتاوہمان کی طرف سنتقل ہوا ۔ اس لسر شہ ہندوستا**ن ان** کے وطن تنیا اور وطن بھی کیسا جہاں اسلام کے ایک سانہی تھا ۔ جہاں ساضی کی طرح ان کے نزدیک ایک سستقبل بھی ۔ لیکن مسلمان اس وطن میں آکایائے نہیں نتھے ۔ ان کے پہلو یہ پہلو ۔ ور لوگ بھی تو بس رہے تنہے ۔ انہیں کی طرح ایک قوم ۔ وہ ان کے وجود سلی ، ان کے ماضی اور طریق زندگی کو نظرانداز نہیں کرسکتہ نہے ۔ مگر جب اشتراک وطن اور اشتراک احوال نے انھیں باہم دادر وابستہ کر رکھا تھا تو اہل وطن کے لیے بجز اس کے کوئی راستہ ہی نہیں تھا کہ باہم محبت اور الفت سے رہنا سیکھیں۔ للهذا جب انھوں نے کہا:

ا مل کے غیریت کے پردوں دو پھر اٹھا دیں بچھڑوں کو پھر مالا دیں نقش دوئی مثا دیں

تو غیریت سے ان کا اشارا اس غیریت کی صرف تھا جس کی رعایت سے اہل وطن انھیں بیگانہ سمجھتے تھے۔ دوئی کا یہی نقش تھا۔

جسر مجد اقبال ملیامیت ہو۔تے دیکھنا چاہتے تھے اور جس میں ان ک خطاب مسلم نول سے انہا نہیں تھا جتنا سندو ابل وطن سے ۔ نیا شوالہ بھی انہیں کے لیے لکھا کیا ۔ وہی اس دوئی کے فسہ دار تھرجو اس سکہ کی تہاہی کے باعث ہوئی نہ آنیوں نے صدیوں کی ہسسائیکی اور روابط کے باوجود سسلہنوں آنو بیکانہ سمجھا جیسے آن کا اس سرزمین پر کوئی حق ہی نہیں تھا۔ سانا کہ اس نظم کے بعدر اشعار جن دو بجا طور پر حذف آئر دیا لیا کشکنے ہیں۔ لیکن ہمیں نہیں بیواننا چاہیے ۔ نظم کی زبان نائر سے مختلف ہوتی ہے۔ ارط جہات ہوں ساحر نبهی نبهی جادة اعتمال سے بن جانہ سے دانو ایسا یوبی مربرہ ہوا س آر نہ اس لظہ میں اسے جو کیچنے شہنا آنیا اس وطن ہی آن آرا ہے۔ ہے۔ بنها باللها اللها خيال كم الها نسوال، الس لم لكنها لمم بالمساد باول مسلمان بالمعابيب لو خام إن المهار الربان - فرائل الم المام الرائد ہوم بن جاذیں قطعا غلط ہے۔ یول بنہی ہمائی سیاست کے اس دور ہور جغرافی قومیت کا تصور ابهرا ہی لمہیں ہیا۔ یاعتبار فرسن آبات یا خونہ ہدلاہ میں اندہلان اس لیے اللہ نمائیونی ہے انسانی کی موسست سامنے خواہ اس کے منہدہ لیچھ بنوی و اس لے دائین ہی سے ماہین ہوں ہے یھر جب سے دیکھتے ہیں انہ ال نظموں کے پہلو یہ بہلو جن کی ۔ پر دیها جاتا ہے وہ شروع شروع میں جغرانی توسیب کے فائل نسے وہ نظمیں بھی ہیں جن کی روح سر تا سر اسلاسی ہے ۔ خطاب فوم اور مس سے ہے تو یم ال شاید یہ کہا جائے کہ سال کا انہیں سہر کی خوجہ منظور نہیں تھی۔ محرکی وہ اسے ایک اخلاقی اور میں میر کے میا جو انسان کےلیے بمنزلہ ٔجان کے ب در جس سے اس کی اسا ہے ج جیسا لہ صدالے درد میں النہوں نے شہا ہے۔ در محدد کا انہا کی بنا پر ہندوستان ادو منجاہ درکہنیا۔ حاربہ ہے جاساکا از جانا ہ سوپس رائے اور ان کے اتباع میں برہمنو ساج کا خمال اند، یا محسد

اکے چل در مسلمانوں کے اندر بنی عقیدہ وحدۃ الوجود کے حوالے سے ستحدہ قوسیت کا جواز پیدا کیا گیا ۔ سگر یہ خیال بھی غلط ہے۔ اس لیر کہ وحدت ادیان تو ایک مذہبی اور اخلاقی تصور ہے۔ سیاست سے لیے تعلق ۔ سیاست میں لے آئیے جب بھی اس سے وطنی قوسیت کے تقاضے ہورئے نہیں ہوئے ۔ برعکس اس کے مجد اقبال ک نقطه ٔ نظر اگر اخلاقی تھا ، مذہبی روح سے سرشار تو سیاسی بھی ۔ وہ ایک اصولی بات کہ رہے تھے ۔ انھوں نے جس اتحاد و اتفاق ، محبت اور اخوت کا سبق دیا ۔ جس انداز سے جذبہ حب الوطنی کو ابھارا تو کیا اس لیے کہ وطن کی محبت ایک طبعی اور فطری امر سے یا اس لیے کہ یہ تقافہائے سیاست ہی نہیں تھا، تقاصلے انسانیت بھی ۔ انہیں سلمب کی نفی سنظور تھی ، نہ کسی قوم اور منت کے جداگانہ وجود کی ۔ یہ کہنا کہ اس زمانے میں انو انہیں خیال بنی نہیں تھا کہ مسلمانوں کا بھی دوسری قوسوں کی طرح اپنا ایک جدا دنہ سیاسی وجود ہے صحیح نہیں ۔ بلکہ ایسا ہی غلط جیسے آگے چل آدر یہ کہا گیا کہ کہنےکو تو انہوں نے وطنی قوسیت کی بجائے اسلاسی قوسیت کا تصور پیش کیا ۔ لیکن آزادی ہند کی جد و جہہ سے گہبرا کر پھر وطنی قرسیت پر آگئے ۔ اس پر ہندی اسلاسی ریاست کا پردہ ڈال دیا ۔ عالمگیر انسانیت کی دعوت لے کر اٹھے ۔ لیکن آخر الامریه دعوت اسلام میں محدود ہوکر رہ گئی ۔ یہ خیالات غلط ہیں ، سر تنا سر غلط مگر ان سے بحث کا یہ موقعہ نہیں ۔ افسوس نے ان کے تنقید نکروں پر ہے جو ان کی نام نہاد وطنی نظموں کی حقیقی روح کو سمجھے، نہ اس زمانے پر نظر رکھی جس میں یہ نظمیں کہی گئیں ۔ نہ یہ دیکھا ان کے پس منظر کیا ہے۔ بس ایک رائے تھی کد قائم کر لی ۔ انھوں نے یہ سوچا سی نہیں کہ خد اقبال کی فکر وطن اور جذبہ حبالوطنی کی تہ سیں اسلامیت ہیں کہ جذبہ کرفر

ہے ۔ انھیں ہندوستان اس لیے بھی عزیز تھا کہ ہندوستان بھی ایک اسلامی سرزمین اسلام تھا اور ہے۔ ہندی مسلمانوںکا شہار بھی اسم اسلامیہ کی طرح ایک ہی است اسلام میں ہوتا ہے۔ محد اقبال اس سرزسین سی اپنے سستقبل سے کیسے غافل رہ سکتے تھے، لیکن ان سعنوں میں نہیں کہ دوسروں بالفاظ دیکر ابل وطن کا سستقبل نظر انداز کر دیں ۔ انھیں دکھ ہوتا وطن میں شچھ ایسی تحریکیں بھی ابھر رہی ہیں جن کے نتا بخ وطن اور ابل وطن کے حق سیر اچھے نہیں ہوں آئے ۔ جن سے تعصب اور تنگذلی کی ہو۔ آتی ہے ۔ جن <u>سے</u> نزاع و فساد پیدا ہوتا۔ جس سی نسی ن فائدہ نہیں۔ سب کے نقصان ہے'۔ انہیں صرف مسلمہوں کی بہتری منظور نہیں تهیی ـ وه بلا استیاز مذہب و سلت سبکے خیر خواہ نہر ـ المہار س ا نمهنا کہ عالمگیر انسانیت کا تصور آن کے ذہن میں بہت آنے چار د ابھرا ایسا سی غلط _ جیسے یہ کہنا کہ جذبہ حب الونانی ___ معنی ہیں جذبہ کہ ملی کی نفی ۔ وہ جب کہتے ہیں ''سنہب نہیں سکہ ا آپس میں بیر رکھنا'' تو اس لیے آئہ یہی تو ہر مذہب کی تعمیم ہے ـ وہ یہ کہاں کہ رہے تھے کہ ساست کی خاطر مالیب دو خبر در اً کہ دی جائے ۔

دراصل ہم بھولتے ہیں کہ حبالوطنی ایک طبعی اور فطری امرے ہے۔ کون ہے جسے اپنے مرز و بوم بینے مجبت نہیں ہوتی ، جو ایک آریا ماج اور اس قسم کی دوسری جاعیں جہ مسرانوں کے بندوستان میں ایک جزو غیر تصور درتی تنہیں ۔ جب بی م مرد شرر مرحوم نے لنکم چندر حبکرجی نے لنول در نس تسمی ہے۔ اردو میں کیا تا دہ مسان اس مسلال ہے ہے ۔ مسان اس میں ایک شاید اسی لیے بد دل ہم در اندول سے ایہ خوار سے ایک میں میں میں جبتر ہوگا ہندوستان کے بادہ ادارا باتری دہ دیاں میں دس کر دیا جائے۔

امن کے حسن و دل کشی اور شان و شوکت کی تعریف نہیں کرتا ـ وطن آزاد نہیں ، وطن کے حالات اصلاح پذیر نہیں تو قوم کی حالت کیسے بہتر ہو سکتی ہے۔ پھر جب آئین و قانون کی لغت ، یا ایک غیر قوم کی عمل داری میں ، یا وطن کی نسبت سے ہندوؤں اور مسلهٔنوں ، غرضیکہ جملہ ابل وطن کو ایک قوم تصور کیا جاتا تھا ۔ محمد اقبال نے بھی اگر وطن کی رعایت سے اہل وطن کو ایک قوم سمجها ، انهیں دوسری قوسوں کی طرح صلح و آشتی سے سل جمل کر رہنر کا سبق دیا تو کیا غلط کیا ۔ ایسی نظمیں لکھیں جن کا لب و لہجہ وطن کی نسبت سے تو بے شک قبرسی ہے لیکن اس سے یہ کہاں ثابت ہوتا ہے کہ ایک زمانے میں وہ جغرافی قومیت کے قائل تھے۔ اس سے کیچھ ثابت ہوتا ہے تو دہ کہ جہی خوابان وطن کی طرح وہ بھی اہل وطن کو دعوت اتحاد دیے رہے تھے۔ محمد اقبال کے رفقاع عبدالقادر اور ان کے دوست، بلکہ مخزن کا پورا حلقہ بھی اسی نقطع' نظر سے اتحاد پر زور دیتا ۔ الفظ قوم کا ان کے نزدیک کوئی دوسرا مفہوم تھا ہی نہیں ۔ ۔ ر سہد بھی جن کی سیاسی بصیرت اور دور اندیشی نے ابتدا ہی میں دیکھ لیا تھا کہ سرکار انگریزی کو اس سلک میں جس جمہوری نظام کا نفاذ منظور ہے اس سے بالآخر مسلمانوں کے جداگانہ تشخص کی نفی ہو جائے گی ، وطن کی نسبت سے اہل وطن کو قوم کہ دیتر۔ یہ انھیں کا کہنا تھا کہ ہندو اور سسلمان ہندوستان کی دو آنکھیں بیں ۔ ہندو اہل وطن لے تعصی اور روا داری سے کام لیں ۔ ایسا نہ ہو انھیں ایک دوسرے سے جدا ہونا پڑے ۔ یہ صحیح سے نہ سندوستان میں وطنی ، یا سلکی وحدت کے تصور تو سوجود تنیا ـ سیاسی و حدلت کا تصور مسلمانول میں تو نیا بشہوؤں میں بھی سوجود نہیں تھا ۔ بال 'جاتی' کی وحدت کے سب قائل تھے ۔ بعینہ جیسے

سسلمان اپنی سلی و حدت کے ۔ اندرین صورت جہاں سرسید یہ کہہ رہے تھے کہ بندوستانیوں کو ایک قوم سمجیہ کر برطانوی طرز جمہوریت کا نفاذ مسلمانوں کی جداگانہ قوسیت کی نفی کے مترادف ہے ۔ وہاں محمد اقبال کی دعوت اتحاد بھی اپنی جکہ اور ٹھیک تھی ۔ ایک اخلاقی اور انسانی ضرورت ۔ اس وقت اور اس وقت کے حالات دو دیکھیے نو اس کے سواکوئی دوسرا راستہ ہی نہیں تیا ۔

المہذا یہ کہنا غلط نہیں در ہندوستانی بچوں کا قومی گیت با قومی ترانہ حبالوطنی کا ترانہ ہے ۔ وطنیت کا ترانہ نہیں ہے ، در در الکہنے کی خال عبدالفادر لکیتے ہیں سلکی تر در لکھنے کا خال ہیں نے اس کے ساسنے بہنس در اور ان ہے یہ دہرا نہا نہ جسے لکریزوں کا نبشنل گیت بر سوقعہ بر دیا جاتا ہے اور قومی ہجے گا مانہ بجایا جاتا ہے اور قومی ہجے گئے میں مانہ بجایا جاتا ہے ایسی دوئی نظم بہرے بندوستان نے لیے بیا مونی جاسے در مصر کوئی خال کی زبان سے در مصر کیا ہوئی جاتے ہیں در مصر کیا ہوئی جاتا ہے ۔ وہ سوچنے لک کئے اور ان کی زبان سے در مصر کیا کہ جاتے ہیں کہا ہوئی خال ہے در مصر کیا ہوئی جاتا ہے ۔

سارے جہاں سے اجب بدلوستان ہرا

یں نے کہا بہت خوب ہے۔ اب اس نظیم نو مکمل کر دیجی ۔ انک دو دن میں وہ نظیم مکمل ہو نلی اور اس قدر مناہول ہونی نہ انوٹی نیشنل مجمع نہ تھا جس میں وہ دنی نہ دئی ہوا۔ لہجنے

، به عبدالقادر، تذر اقبال، مراتبد حنث بدارد، ص مر ب

 محمد اقبال اور عبدالقادركي نيشنلزم كا مسئله صاف سؤگيا ـ لفظ نیشنل پر غور کیجیے ۔ شیخ صاحب کی فرمائش ہے کہ ہندو ستان کے لیے بھی ایسی کوئی نظم ہونی چاہیے ۔ ان الفاظ سے کیا وطنیت کی بو آتی ہے ؟ یا بمقابلہ انگلستان ہندوستان کے جداگانہ تشخص كى ، اس ليے كه اس زمانے ميں جب يه ترانه لكھا گيا ہم سب بمندوستانی تھے۔ جب ہے، ۱۸۵ء کے بینگامہ خونیں کا زخم ابھی تازہ تھا۔ جب ہمرہء میں سقوط دہلی کے بعد شہنشاہ تیموری کی حکوست اگرچم 'از دہلی تا پالم' رہ گئی تنہی تخت دہلی آئی بہندوستان کی آزادی کا مظہر تصور کیا جاتا تھا۔ جب ہی تو ''کمپنی بہادر'' نے اسے بڑی ہے دردی سے سٹا دیا۔ لوگ نہیں بھولے تھر کہ آزادی کی اس جنگ میں سرفروشی کی تو بندوؤں اور سسلمانوں نے ۔ غداری کی تو وہ بھی انھیں نے ۔ گو اس جنک ک مسب سے زیادہ الم ناک پہلو ہے اہل وطن کی عظیم آکٹریٹ مبر یے حسی اور قوسی غیرت کا فقد**ان** جس کا یہ عالم تھا کہ انھوں نے نے اس سانحے کو بے تعلقی کی نظر سے دیکھا۔کس وقاحت ہے. خاموش تماشائی بنی رہی ۔

لیکن ابھی ایک اور بات ہے جسے محمد اقبال کے طالب علم یا معترضین نظر انداز کر دیتے ہیں کہ وہ اگر ایسے ہی 'نیشنلسف' تھے جیسے ان کا خیال ہے تو عملا نہ سہی ، ہمدردانہ کانگریس کے طرف دارکیوں نہیں ہوگئے ۔ کانگریس کا لب و لہجہ ان دنوں کچھ ایسا تیز بھی نہیں تھا ۔ اس کی حیثیت محض ایک 'مجلس سباحثہ' کی تھی ۔ مانا کہ وہ ایک شاعر اور فلسفی کا ذہن لے کر آئے تھے ۔ کی تھی ۔ مانا کہ وہ ایک شاعر اور فلسفی کا ذہن لے کر آئے تھے ۔ عملی سیاست میں حصہ نہیں نے سکتے تھے ۔ لیکن کانگریس یا کسی ایسی انجمن کی طرف داری تو کر سکتے تھے ۔ انہوں نے سدیشی تی حایت میں بڑے شد و مد سے قلم آلھایا ۔ بافسوس کہا کہ ہندو۔ تانی

دساور کا سال کیوں سنگوایتے ہیں ۔ اپنی سصنوعات کو ترقی کیوں نہیں دیتے۔ اس لیے نہیں کہ 'نیشنلسٹ' تھے اے بلکہ اس لیے کہ بندوستان کو آسودہ اور خوش حال دیکؤنے کے آرزو سند ۔ اسے ستحد دیکھنا چاہتے تھے۔ مگر ان سعنوں میں نہیں جن میں دندھی ب نهرو، یا جن معنوں سیر انہوں نے ہندو و مسلم اتحاد، سیحہ قوسیت اور بالاخر خالصاً وطن پرستی یعنی بهندی جغرافی قوسیت دو سوا دی ـ وہ ان نظموں کے پہلو بہ پہلو جن کی بناہ پر ان کی وطنیت پسندی ہر استدلال کیا جاتا ہے انجون حایت اسلام کے لیے کس ڈکھ سے نالہ ٔ یتیم اور فریاد است ایسی نظمیں لکھ رہے تیے ۔ تصوور درد کے بارے میں کیا کہیئے گا۔ یہ نظم کیا ہے ؟ توری اور وطنی یا ملی اور اسلاسی ، یا جذبہ حسدالوطنی میں ان کی انہوتی اور انسانی روح کی ترجمان جس کا سرچشمہ تیا ان کا ایمان و بتین ہے۔ نظم ایک اسلامی انجمن کے اسلامی اجتماع میں پڑنی گہی جہاں بزرگان دین کے علاوہ سرسیاں کے رغیق نذیر احماد اور سے آئی حضرات جن کا سیاسی مسلک وہی تھا جو سرسید کے سوجود انہے۔ **جس میں حسن نظامی لے عاسہ فضیلت کے ساتھ اپنی** ہارسنے بی_{ری} ان کی نذرکر دی ـ یه جلسه دردسندان ، لمت که تنها ، یا جغرای بنادون پر مندوستانی قوسیت کے طرف داروں کے ؟ فریاد است ، نالہ، پتی ، بلال ، سرمید کی لوح تربت غرضیکہ اس دور کی نظموں اور غزلزں ، على بذا قصائد كو سامنے ركين تو كيا ان مين اور يا ن کا شعور ملی ابھر نہیں رہا ہے ؟ بارکاہ رسالت میں نس دل سوالی ۔ عرض کرتے ہیں :

۱ - Navionalism اور Communalish ایس الفاظ مان حدف بندی اسلامی سیاست میں آن کی تاریخی حیات کے دلئی المان لی در رہ ہؤں ۔

توم کر جس سے شما ہو وہ دوا کون سی ہے'

سبند به دالمی اساس پر بهندوستانی قوم نهیں تنہی جس کی زبول حالی و دنیا کے دین داروں کی دنیا صلبی اور دنیا کے دین داروں کی دنیا صلبی اور بخض للم کے پردیرو میں ذاتی عدارتوں پر افسوس کرنے ہوئے انہیں کہنا پڑا :

ساسنے تیرے ہڑا ہے مجنے کیا کیا کمنا

تمسریر درد سطعتی نگاہوں میں ایک 'قومی' نظم ہے جس میں ان وال والی کے جان نظم ہے جس میں ایا ہوتا ہوتا ہوتا ہے۔ اور وطن کے لیے جان نثاری کا جذبہ ابھرتا ہے۔ اسے میں ساعر مانے آئس جوٹس اور والولے سے آئما ہے :

دالدیا دول کا میں آئے ہندوستاں رنک وفا سب آدو ادر اپنی زاندگانی نجیج چد قربان کرکے چھوڑوں کا

س میں با بار ابل وطن کو تنبیبہ کی ہے کہ آپس نے نزاع و جائے اور جوری کو وروڑ کو وطن کی سلامتی اؤر بہتری کی فکر کریں ۔ لیکن تصویر دود ہی کو سن کو سن کر شاید ہر کوئی اپنے اپنے رنگ سی میچ رہا تھا کہ اختلاف عقائد اور مسلک و مشرب اپنی جگہ یہ بھا ، ہمویں چاہئی وطن کی اصلاح اور بہتری کی خاطر اتحاد و اتفاق کی کوئی راہ نکالیں ۔ تصویر درد میں بھی فریاد است کی طرح بار بار ان معائب کا ذائر کیا گیا ہے جو مسلمنوں نے جسد ملی میں زیر کی طرح سرایت اور رہے تھے اور جن کو دیکھتے ہوئے خال رہے تھے اور جن کو دیکھتے ہوئے خال بری میں بھی میں نے حدوقا ہو دیکھتے ہوئے خال بری میں بہتری کی طرح سرایت اور جن کو دیکھتے ہوئے خال بری دیا تھا اسلام کی دورنگین بہتری فی مورس ہے دورقال دورس ہو ایس بری بری بندار کو خدا بنا راکھا ہے ہو تھا ہوں کہ بری بری بندار کو خدا بنا راکھا ہے سے بری بری بدا بنا راکھا ہے سے بری بری بندار کو خدا بنا راکھا ہے سے بری بری بدا در بیا اسلام ہے نہ بہہ آبس

[۔] ہیری رائے میں قؤم کے لیے قؤم کا لفظ واضح طور بر انہوں نے صدف اسی نظم میں استعال کیا ۔

میں برسر پر خاش ہیں :

اگر آپس میں الرنا آج کل کی ہے مسلمانی مسلمانی مسلمانی کو آخر نا مسلماں کر کے جھوڑوں ک

یہ کیا کہ ہمود ابن مریح کے خیال میں ہم جہال یوسف ہتر ہے : بھولگئے:

جهال یوسف ینرب کو دیکھ آئینہ دل میں نہ ڈھونڈ اے دیدۂ حیراں مہود ابن مریم کو

پهر انجمن کشمیری مسلهانان ند سهی انجمن خهایت اسلام تو مدسه نول کی قوسی امجمن تھی ۔ جغرافی قومیت کے قائل ، عالیگیں انسانیت می وحدت ملی سے نا آشنا ذہن کو اس انجمن سے کہا کہ ۔ روز و حب اس کے معاملات میں سرگرسی سے کیا غیرض یا نے بھی دیا ہے۔ انجمن حمایت اسلام کے علاوہ لوئی اتموری اور وطنی بہلیت اور دلہیں سل ملکنا تھا جس سے وہ ہندوستانی قومیت کا پرچار کرے ہے۔ ان ان سضاسین کو دیکھیے 'قوسی زندگی' میں اقوام و اسم کی زیدی ہیں ہے۔ میں انھیں معیشت کی دنیا میں ہندو۔تان کی حالت زار ہے ۔ یہ ہو۔ ہے ۔ یہاں تک تو وطن کا سوال تھا۔ ہندوؤں ، مساہنوں سے ع پھر تمام تر توجہ مسلمانوں پر مرتکہ ہوگئی ۔ اب مسئلہ مسہارہ ر کے اخلاق اور معاشرت کا ہے ۔ پردے کی آلفنگو ہے، محورتوں ن تعلیم کا ، تعدد ازدواج کا ، استنهاد کی خرورت را با بایان باسی اعتبار سے پست ہیں ـ رحم و رواج لیسے بیہ،دہ ہی ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ . ن الفقار الإمار حكومات الله المشار الله المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع شاہیجمالی بین ، سدیشی کی حابت میں تاہید ہے۔ مسلمانوں کے مفاد ہر نظر رائنی ۔ بندر از دیا اسلمانوں کے ایس قو بریشان ہولئے ۔ اردہ سے عشق ہے ۔ ادام ہی میں میا حداثہ سے

ہے کہ ہندوستان کی قوسی زبان بن جائے ، بلکہ بن رہی ہے۔ غور کیجیے یہ کسی نیشنلسٹ کا ذہن ہے۔ وطنی قوسیت کے پرستار یا ایک مسلمان کا جس کا شعور ملی بیدار ہے ، جو وطن کا خیر خواہ ہے۔ جس کا دل نوع انسانی کی محبت سے سرشار ہے۔

رہے ان کے قومی گیت ۔ بدیں نہیں معلوم ترانہ بندی اور بندوستانی بچوں کا قومی گیت میں زمانا کسے تقام حاصل ہے ۔ قومی گیت میں زمانا کسے تقام حاصل ہے ۔ قومی گیت کی ابتدا انھوں نے خواجہ اجمیری کے پیغام حق سے کی ہے ۔ یہ بندوستان میں تو ہے جس کی خاطر حجازیوں نے دشت عرب چھوڑا ۔ جہاں اسلام پھیلا ۔ حادیث میں آیا ہے حضور رسالت مآب نے فرمایا مجھے اس سرزسین سے ڈینڈی بوا آئی ہے ۔ یہاں کسی حدیث کے صحیح یا غلط بولے سے بحث نہیں ۔ بحث نہیں ۔ بحث نہیں ۔ بحث نہیں کسی حدیث کے صحیح یا غلط بولے سے بحث نہیں ۔ بحث اسلام کا ایک ماضی تھا تو مستقبل بھی ہے ۔ قرائد بندی میں بھی اسلام کا ایک ماضی تھا تو مستقبل بھی ہے ۔ قرائد بندی میں بھی وہ ابگنگا سے یہ کہے بغیر نہیں رہ محک ۔ تجوے وہ دن تو یاد بول آئے ۔

اترا ترے کنارے جب کارواں بہارا لفظ بہاراکی مزید وضاحت شاید :

ایران و مصر و روما سب سٹ گئے جہاں سے باق مگر ہے اب تک نام و نشاں ہارا

سے ہو جائے۔ ایران ، مصر ، روما سب سٹ گئے۔ بندوستان بنق ہے ۔ کون سا ہندوستان ؟ پراچین بندوستان ، یا وہ بندوستان جس میں مسلانوں کا حصہ ہراچین ہندوستان سے کم نہیں ۔ جو ایک طرح سے مسلانوں کی تخلیق ہے۔ جنھوں نے اس ورئے آلو محفوظ رآئیے جو انہیں اسلاف سے ملا ۔ جن کی بدولت اس کا نام بندوستان ہوا۔ جنہوں نے اس کے بکھرے ہوئے اجزا نو متحد کیا۔ ایک

سیاسی جغرافی وحدت پیدا در دی ۔ یہ بہتدویتان ہی ہے اور اس کر بہت میں سسلمانوں کا حصہ کچھ کم نہیں ہے ۔ للہذا ترانہ ہندی ہو یا قوسی گیت محمد اقبال نے ان میں وطنیت کا راگ نہیں الابا ۔ بال ابل وطن کو سیاسی سوجھ بوجھ ، حبالوطنی اور انسانیت کا وقار ، عزت اور آبرو حاصل کریر ۔ محمد اقبال انسانیت کی اس سخے وقار ، عزت اور آبرو حاصل کریر ۔ محمد اقبال انسانیت کی اس سخے پر کھڑے تھے جہال سذہب اور سیاست ایک ہو جاتے ہے نوع انسانی کی محبت ، انسان کے لیے درد سندی اور دل سوزی کی وہ جذبہ پیدا ہوتا ہے جس سے انسان کا باطن سنور جاتا ہے ۔ وہ جذبہ پیدا ہوتا ہے جس سے انسان کا باطن سنور جاتا ہے ۔ سن و تو کا امتیاز آلھ جاتا ہے ۔ فرد کی ذات اور معاشر نے اصلاح میں وطن اور غربت کی قید باقی بہتی رہتی ۔ نوع انسانی ایک برادری اور ساری دنیا ایک آلھر کی شکل اختیار کر لیتی ہے ۔ محبت برادری اور ساری دنیا ایک آلھر کی شکل اختیار کر لیتی ہے ۔ محبت معدوبتوں کے باوجود سر درم عمل رکھتی ہے ۔ یہ ہے تو سب جہ ہو سب بہ ہے ۔ انسان ، انسانی ، انسانی ، انسانی ، انسان ، انسانی ، انسانی ، انسانی ، انسان ، انسانی ، انسان ، انسان ، انسانی ، انسان ، انسانی ، انسانی ،

انسان اور نوع انسانی کے لیے محبت کی یہی شراب روح پرور نہی ان جب محمد اقبال نے دیکھا وطن کا ستقبل تعمیب اور تلک نظری نے بانھوں خطرے سل ہے ۔ ابن وطن سیاست تو آنیا زنستی کی حقیقی روح سے بے بہرہ آن پستیوں میں جا کرنے ہیں تو ہے اختیار آئے، اٹھے :

بیرے اہل وطن نے دل میں کیچھ فکر وطن بنی ہے۔

حور نیجیے یہ جو آدمی ادیا جا رہا تھا کیا وطنی قوست کی حمیت میں ہو آدیا اس لیے در ان کا ذہن بداوستان پر سرنکن تھا ہ بالسلی اسے ان کی دہن در عالم کیر محبت اور شرافت انسانی سے ان کی حیات اور شرافت انسانی کے جارہ جس نے ان سے یہ نظمیں لکھوائیں ۔

یمی میں ہم نے اس حقیقت سے بھی آنکھیں بند کر نیں در نعمد اقبال کا سیاسی سلک آنیا تھا۔ ہم بھول گئے انھوں نے خیال بی خیال میں سرسید کی نوح تربت کو دیکھا تو سرسیا۔ ہی زبان میں رہنہایان سیاست سے خصاب دیا ، ارباب دین ، ایک خوابان قوم سے اہل قلم سے جن میں وہ خود بھی شامل نھے۔ خوابان قوم سے اہل قلم سے جن میں وہ خود بھی شامل نھے۔ سرسید کی زبان میں اپنے آپ سے جو کہم رہے تھے کیا اس میں ہورے نہیں اقرے:

سونے والوں دو جگا دے شعر کے اعجاز سے خرس باطل جلا دے شعلہ ٔ آواز سے

سرسید کے اتباع میں انہیں جس دوئی ہوئی ہوم آدو ہے دار آدرنا مھا سسلمان ہی تو تھے ۔ انجمن حابت اسلام بھی تعریک علی گڑھ کا فحمہ سلمان ہی تو تھی ۔ انجمن کا مقصد بھی فیص تھا جو علی کڑھ کا کہ سلمان تعلیم حاصل کریں ۔ رہ یک نوم ہی ۔ ہندوستان آن کا وطن ہے ۔ انعیم حاصل کریں ۔ رہ یک نوم ہی ۔ ہندوستان آن کا وطن ہے ۔ انہیں یہیں زندہ رہنا ، اپنا قومی نشخص ہرادر رکھن ہے ۔

ہم یہ سب نچھ بھولتے ہیں اور ان سے ساتھ رہ بھی سے قوم اور وطن کی طرح توست اور دشین کے الفاظ کا جو نمیو، تم سیاست دانوں کے زبان میں سے ان زرانے دیں میں در رہے ہ حسب الوطني كاكيت أن ربيع تنبي ، ابال ودارات و دانيد ٪ الهريد رہے تھے۔ ان کے استعمال ان معدور رہیں ہے۔ ان کا تورا میں یہ اکے چل کر کنچھ بادلتے ہوئے سیاس یہ ایں اور اور کے بیاد النباع میں ہوا ۔ وطن صرف وطن نہا : مودن را ایان کی نہیں ۔ نہ حب الوطنی سے مادیب کی تنی آزم کی ہریں کن ہے۔ على نظر المداز كر ديا ـ توم أور وحن ليه الذه تر سربر المراز على المراز المراز المراز المراز المراز المراز المراز ایک جغرافی نسبت نے سارر ہے۔ دیو ان رئی ہے۔ نظریوں سے نے خبر نہیں نہے ۔ کر یہ نشارے، بھی در ہوں ہے النهرے۔ فلا سیالست میں ان کی دخل مال نی نی سال را اور استان اور ان میں ان کی اور ان اور ان اور ان اور ان اور ا دخل اندازی بهت بعد میرد این به از دانی به د اتحاد کے تھا ۔ رئے نزاج ور خالسمت کا یہ ادو بلاما بادیاں ہے۔ کی طرح وہ یہ بھی دیکھ رہے تھے، اللفظمون سرے الم که ایمل وطن آنو جس اتحاد ، مفاید، اور سد به دن آن دروز به مید هوئی اور رخ بهی اختیار در شکانی بها با ساید بهای و بند د_{ه یک} با وه ملک کی سیلنی جیمان نے دیا داری سیان صوف تحریرات علی فره من - مهال مادید. د ديكها لها مها الداري بيغراني البيدات الاستان الماري اقوام مغرب نے سر سر میں بہر سین ہو مقال جہلات ہے۔ انہی میں جھوں نے یہ انہ ہے۔ انہ ہے ہے۔ ۱۱۹۱۳ میں ، ۱۹۹۹ء میں دورسے ، میں سے بیا

ہوتا ہے کہ جب تک یورپ نہیں گئے جغرابی قومیت کے قائل تھے۔ ان کی نکابیں صرف بندوستان پر تھیں ۔ اس سے کچھ ثابت ہوتا ہے تو یہ ن، بندوستان میں اگرچہ جغرافی قوسیت، با نظریہ عام نہیں ہوا تھا . نہ نسی سیاسی جاعت نے اسے بطور اصول اختیار کیا تھا۔ للہذا انھوں نے اس باب میں کچھ نہیں کہا ۔ لیکن محمہ اقبال جانتر تھر کہ جغرافی توسیت ایسا ایک نظریہ سیاست بھی ہے ۔ یورپ گئے 'تو اس کے تباہ کن نتائج کا خوبی اندازہ ہوگیا ۔ واپس آئے اور محسوس کیا کہ محکن ہے اہل وطن بھی اس نظرے کا شکار ہو جائیں تو اس کے خطرات میے اہل ملک ، بالتخصوص مسلمانوں کو متنبہ کیا ۔ وہ بھی اس وقت جب انھوں نے دیکھا کہ یہ نظریہ قبول عام حاصر در رہا ہے۔ تاآنکہ کانگریس نے اسے صاف و صریح الفاظ میں سار سیاست ٹیمہرایا ۔ اب ان کا خطاب بالخصوص مسلمانوں سے تھا ۔ اس لیے کہ عالم اسلام بھی ان نظریات کی زد میں آ رہا تھا۔ ترکی سیر جو کیچھ ہوا ان کے سامنے تھا۔ وہ پریشان ہوگئے ۔ گو اس سے بہت پہلے انھوں نے وطنیت کے عنوان سے وہ نظم لکھی جس میں وطن اور وطنیت کا فرق بڑی خوبی سے سمجنیایا ـ سسلمانوں کو خبردار ئیا ہے کہ وطنیت سے مذہب ، بالخصوص اسلام کے سیاسی اجتاعی نصب العین کی نفی ہو جاتی ہے ۔ وطن کی محبت ایک طبعی اس ہے لیکن وطنیت ایک سادی جغرای ، غیر اخلاقی اور غیر روحانی تصور معمد اقبال نے کہا ہم نہیں بھولیں:

> ارشاد نبوت میں وطن اور ہی کچھ ہے گفتار سیاست میں وطن اور ہی کچھ ہے

مقصد ایک طرح سے یہ بھی تنیا کہ اگر ان کی نام نہاد وطنی نظموں سے یہ غلط فہمی ہو رہی ہے کہ ان کا اشارا وطنی فوسیت کی طرف

ہے تو اس کا ازالہ ہو جائے ۔

سیری رائے میں ہندو اہل وطن اگر مغرب کے نظریہ وحلمت قبول نہ کرتے تو بہتر ہوتا ۔ بندو دھرم کی ایک تاریخ ہے ۔ اس کے آنچھ **آدرش** ہیں ، آکچھ روحانی قدریں ۔ وطنی قوسیت _{سند} ان آدرشوں اور ان قدروں کی اگرچہ کنیتہ ؓ نفی تو نہیں ہوتی لیکن انہیں گزند ضرور بہنچتا ہے ۔ کیجھ آدرش عملا نے سعنی ہو در رہ دائے بیں ۔ سوال یہ ہے انہوں نے ایسا کیوں کیا ۔ میرا خیال ہے اس لیے کہ بندو دھرم میں زیاست کا ایسا کوئی نظریہ نہیں ہے جس کی بنہ وحدت انسانی پر ہو ۔ ہندو یوں بنی آکٹریت میں تنے ۔ مغرب نے نظریہ ٔ وطنیت ، یا مغرب کے آئے ہوئے جمہوری طرز حکرست ہیں جاتی کے لیے کوئی خطرہ بھی نہیں تھا ، بلکہ سر تا سر فائدہ ـ اس نے در یوں انھیں سارے وطن پر سیاسی معاشی دسترس حاصل ہو جانی ۔ وہ مغرب کی اصطلاح میں ایک قوم بن جاتے۔ للہذا حکومت خود اختیاری سو یا بندوستان کے لیے آزادی کی جد و جہاں ان کے خیالات کا رخ بتدریج جغرانی قوسیت کی طرف ہوتا۔ دیا ۔ اسماد ماری کے بندو مسلم اتحاد ، بندو مسلم اتحاد نے متحدہ دور ۔ ر متحدہ قوسیت نے خالصا وطنی قوسیت کی شکل اختیار ادر لی ۔ ۔ ۔ لچھ ہوا تاریخ کا ایک قادرتی عمل تنہا لیکن جو بات سمجھنے کے ۔۔ دونی نہیں سمجھا۔ نہ سمجھنے کی کوشش کی در اتعاد و لیاں یہ ہے۔ بظاہر سیاسی ہے ، حقیقتا دو تنافتوں کا ۔ ان میں سسسے ہنے ۔ یا آن کے پہلو یہ پہلو فائم رہنے کا معمد اقبال کا خدر ہے ۔ چہلو یہ پہلو فائم رہنا تکن ہے۔ لیکن ایسا نہیں ہ یہ سوقعہ اس بحث کا نہیں ۔ البتہ ہےرے لیے یہ سمجیہ، سہ بل ہیں ہے کہ اس باب میں ان ک سوقنہ دیا تھا۔ رواداری خورنوں ہندوستان کی غلاسی کو آزادی سے بدلنے ، اس کی ترتی ، املاح احمال

اور سیاسی استحکام کے لیے اتحاد ۔ انسال کا انسان کے لیے جذبہ محبت ۔ اب جہاں تک نوم انسانی کی محبت اور انسان کی انسان کے لیے خیرخواسی کا تعلق ہے اس میں توکسی کو اختلاف نہیں ہوسکتا ۔ نہ مذہب کے معاملے میں کہ ہمیں اس میں رواداری سے کام لینا چاہیر ۔ آدسیت احترام آدسیت سی کا دوسرا نام ہے ۔ لیکن آدسیت جب سی آدمیت ہے کہ اس کی ترجانی قوسوں کی زندگی ، فرد اور جاعت کے روابط ، سیاست اور سعاش غرضیکہ ہر پہلو سے عمل سیر ہوتی رہے ۔ ربا اتحاد وطن سو اسکی تعبیر وطنیت کے رنگ سیں کی گئی تو اہل وطن نے کہا محمد اقبال سے بڑی توقعات تھیں ۔کیسراچھے 'نیشنلسٹ' تنھے مذہب کے چکر میں آکر 'کھیونلسٹ' ہوگئر یہ ہم نے شہا اچھا ہوا نیشنلزم کے چکر سے نکل گئر ۔ حالانکہ یہ دونوں باتیں نملط ہیں ۔ وہ کبھی نیشنلسٹ تھرنہ کمیوناسٹ ۔ نہ وطنیت کے پرستار، نہ تنگ نظر فرقہ پرست ۔ بہم نے اگر ۔ ۸۵ ع سے ۲۰۹۵ء تک کے سیاسی ہندو ستان پر نظر رکنی ہوتی تو ایسا نہ کہتے۔ ے١٨٥٥ع سے پہلے بندو۔تنان آزاد' تنہا سکر خانہ جنگی میں سبتلا ۔ ایک قوم کی حیثیت سے نہ سہی راجوں مہاراجوں، نوابوں، نسلی اور مقاسی گروہ بندیوں ، ہوس اقتدار میں ایک دوسرے کے خلاف محاذ آرائی کے باتھوں ۔ اس خانہ جنکی سے ایک غیر قوم نے فائدہ اٹھایا ۔ سارا ہندوستان اسکی گرفت سیر آگیا ؟ وہ مخالف اور موافقگروہ بندیاں جو آئے دن بر سر پرخاش رہتی تھیں ختم ہوگئیں ۔ صرف نام باقی رہ گئے۔ اندریں صورت کیا بجز اتحاد و اتفاق بندوستان کے لیے کوئی دوسرا راستہ بھی تھا ؟ ہرگز نہیں ـ محمد اقبال کی نظموں کو اس صورت حالات کی رعایت اور اس سیاسی تقاضر کا لحاظ رکھتے ہوئے دیکھنا چاہیے جو اس طرح پیدا ہوا۔ ان اخلاقی اور روحانی تصورات کے حوالے سے سمجھنے کی کوشش کیجیر

جو ان کے ذہن میں کارفرما تھے ۔

لیکن وہ جہاں بندوستان کو آزاد دیکھنا چاہتے تھے ۔ ان کی آرزو تھی یہ سرزمین جو مذہب کے نام پر سنتلائے فساد ہے تعصب اور تنگ دلی کو چھوڑ کر ایک دومرے سے محبت ، خیر خواہی اور رواداری کا راستہ اختیار کرنے، اس میں سیاسی سوجھ بوجھ پیدا ہو، وہاں یہ بھی کہ مسلمانوں کو اس ملک میں جو ان ک وطن سے تمکن حاصل ہو۔ جب ہی تو وہ ایک باعزت اور باہمت عنصرکی طرح ایک ثقافی ورثہ اور ایک سیاسی اجتماعی نصب العین لیے ہوئے اپنا ملی کردار کامیابی سے ادا کر سکتے ہیں۔ انہیں اس سلک میں اپنا وجود قائم رکھنا ہے۔ ان کا دور اقتدار ختم ہوا ۔ اب دور محکود**ی ہے ۔** دور اقتدار میں سب سے بڑا مسئلہ بہ تیما کہ بندوستان کی سلکی و حدت قائم رہے ۔ دور محکوسی میں بھی دجہ جای صورت تھی ۔ لیکن راستے دو تھے ایک راستے کی نشان دہی سرسید نے کی ۔ دوسرا راستہ دیوبند نے اختیار کیا ۔ یہ حکومت سے علیجنگ ک راستہ تھا ۔ ہر اس چیز کے لیے طعے کہ جو لیغرب سے آئی ہو ۔ دونوں صورتوں سیں اہل وطن سے سیاسی اتحاد ناکزیر تھا ـ یہی اتحاد ہے جس جر محمد اقبال نے زور دیا ۔ اس لیے نہ بدوستان کا مستنب اب ہندوستانیوں کے ، سب کا یکساں معاملہ تھا ۔ ،سلمان کیسے دہر سکتے نهر بهم بندوستانی نهیں دیں۔ بالخصوص جب یہ تسمیہ یعنی بندرستان، بند اور بندی انہیں کا وضع درد، ہے۔ نیا وہ حالی کی طرح ۔ دہیے :

رہ چکے نیرے بہت دن ہم بدیسی مہان

سات کروڑ سسان اور 'بدیسی' برکز نہیں ۔ بر انہوں ہیں انہوں کے سجد رکھا ۔ انہوں نے سجد رکھا ۔

[،] ـ شكوة بند ـ

جس کے سیاسی خد و خان متعین کیے۔ جس کے حدود و ثغور کی حفاظت کی ۔ جسے اپنے خون سے سینچا۔ اس میں گل و گلزار کھلائے۔ اس و اسان آسودگی اور خبش حلی کی نعمت عطا کی ۔ دنیا کی عظیم ترین قوسوں کے پہلو بہ پہلو کھڑا کر دیا ۔ جس کی دولت اور ثروت کا ہر کہیں شہرہ تھا۔ جس کے جاہ و جلال ، شہروں اور عارتوں کے حسن اور زیبائی کو دیکھ کر آنکھیں خیرہ ہو جاتیں ۔ جو تاتری سیلاب کے بعد مسلمانوں کا ملجا و ساوی بنا ۔ بس نے عالم اسلام کے زوال پر بھی وہ شان و شوکت حاصل کی کہ جس نے عالم اسلام کے زوال پر بھی وہ شان و شوکت حاصل کی کہ بھابلہ اس کے سغرب کو اپنا مجود ہیچ نظر آتا ۔ جس کی خاک میں وہ کشش تھی کہ ارباب علم و بنر ، شاعر اور فن کار اس کی طرف نہین عظمت شاید واپس آ رہی ہے ۔ جس کی شان میں عرف نے بوئی عظمت شاید واپس آ رہی ہے ۔ جس کی شان میں عرف نے بہا تھا تھا :

تو از ملک عراقی واژ گون دن عادت پیشیں اگر خواہی کہ حسن و رونق بندوستان بینی

عربی نے تو خیر سلطنت مغلیہ کا جاہ و جلال دیکھا تھا۔ غالب تو اس وقت بھی جب اس کا جسد ہے روح زندگی کے آخری سانس لے رہا تھا یہ کہرے بغیر نہ رہا :

بیٹھا ہے جو کہ سایہ دیوار یار میں فرساں روائے کشور ہندوستان ہے

بندوستان کی شان و شو دت اور اس کی عزت و آبرو ایک غیر قوم نے باتھوں لٹ گئی ۔ غالب نے کس دکھ بھرے دل سے کہا :

بندوستان سایه کل بائے تخت تھا جاہ و جلال غمرد وصال بتاں نہ پوچھ

دلی اجڑ گئی ۔ حالی نے اس کا مرتبہ لکھا ۔ داغ خون کے آنسو رویا ۔ محمد اقبال نے یورپ جاتے ہوئے اس کی بربادی کو دیکھا واپس آئے تو بے اختیار کہہ اٹھے ۔

سرزمین دلی کی سسجود دل غم دیدہ ہے ذریے ذریح میں الہواسلان کا خوابیدہ ہے

یہ دہلی ، یہ ہندوستان جو انہیں کی زبان میں ایک ہرگشتہ بخت قوم کا سرسایہ تھا ، جس کی خاک سے ان کا خمیر انہا وہ اس سرز سن دو کیسے بھول سکتے تھے ۔ وطن کی محبت نسے نہیں ہوں ۔ ا_{ست} كون عزيز نهين ركهتا ـ پهر قطع نظر جذبه حبالوطني ك ایک نفسیاتی تعلق بہی ہے جو ہمیں خاک وطن <u>سے جوں ہے اور</u> وہ یہ کہ زندگی عبارت ہے جن اعہٰل و افعال ، داقعات اور ہے ہے۔ تجربات اور مشاہدات سے اگر زمانا بہران نومہہ وسال سے سے سے دیتے ہیں تو مکاناً آئسی نہ نسی مقام، بہشتر اپنے وحن سے 🖖 جہاں کسی یاد لنے ذہن کا رخے سانسی کی طرف سوڑا اس کے عصمی آنکھو**ں میں پ**ھر کیا۔ جیسے ہم پھر وس یہنچ گئے جہاں ہوں ہافعہ پیش آیا ، کسی تجربے سےگذر ہوا ۔ افراد کی طرح قورموں ن روہ نے حیات کو بھی اپنے مرز و بوم سے لچھ ایسی ہی نسبت ہمتی ہے ـ محمد اقبال چا تے تھے اس مرز و بوم میں جہاں بہاری زندگی کی جزیں پیوست ہیں ۔ جہاں بہارے ساختی نو ایک نسبت حلی ہے مشہ ا سے جم جائیں۔ مضبوط سے مضبوط تر ہوبی ہائس ۔ وہ یہ ، ملکوں کا وجود توام ہے ۔ ہم نے ہندوستان میں ایسے پیداکی ـ ایک قوم بن در زنده رہے ـ دنیا میں انجنے برنے دن آئے رہتے ہیں۔ یہ کیا دہ حالات سے ہمیرا در اس فیلع نعلی کر لیں ، یا اپنا تشخص بدل دالیں ۔ اس کے مشلب تو بہ ہونا نہ ہے

اپنے وجود ملی کی خود ہی نفی کر رہے ہیں۔ یہ محمد اقبال کی دیدہ وری تھی جس نے ہمیں ایک قوم کی طرح عزت اور آزادی کی زندگی بسر کرنے کا گر سکھایا۔ وطن کی محبت کا سبق دیا تاکہ ہم اس میں تمکن حاصل کر سکیں۔ پھر یہ تمکن چہال تک اسلام کا تعبق ہے نہ صرف ہارا فطری اور جبلی حق تھا ، بلکہ اس سرزمین کا تقاضا بھی جہاں۔ م ایک قوم کی حیثیت سے ابھرے اور ایک قوم ہی حیثیت سے ابھرے اور ایک قوم ہی حیثیت سے ابھرے ملکتے تھے۔

سم دہلی میں ڈاکٹر انصاری کے دولت کدہ دارالسلام میں بیٹھے تھے ۔ میں نے کہا ڈاکٹر صاحب فرمانے ہیں متحدہ قوسیت کی حایت میں ہم آپ ہی کی تعلیم پر عملکر رہے ہیں ۔ آپ ہی نے تو سمیں حبالوطنی اور اتحاد و اتفاق کا سبق دیا تھا۔ مسکرا کر کہا حب الوطني اور اتحاد و اتفاق كا سبق متحده قومبيت كا سبق نهيں ـ ميں جو کچھ **اب** کہم رہا ہوں اس سے بھی تو اتحاد و اتفاق اور حبالوطی کی نفی نہیں ہوتی ۔ لیکئ اگر انہیں میری ہی تعلیم پر عمل کرنا ہے ، وہ انھیں باتوں پر کاربند ہیں جو ان کے نزدیک میں نے ایک زمانے میں کہیں تھیں تو اب جو کچھ کہتاہوں اس پر عمل کیوں نہیں کرتے ۔ دراصل جو غلط فہمی ڈا نٹر صاحب کو ان کےکلام سے سوئی وہی دوسروں نو ۔ وہ سمجھتے تھے انھوں نے ان دنوں صرف ہندوستان ہی کی بات کی ہے ۔ اسلامی قومیت یا عالم اسلام کا خیال نہیں آیا ۔ وہ بھولتے بیں کہ ہندوستان بھی تو عالم اسلام ہی کا ایک حصہ تھا اور ہے ۔تماما نہ سہی ، جزوآ ۔ سلمانوں کی تعداد کم سہی ، لیکن ایسی کم نہیں کہ اپنے آپ کو مسافر یا اجنبی تصور کرتے۔ ہندوستان کا کون سا گوشہ تھا جہاں انھوں نے اپنی تہذیب و تمدن کا نقش نہیں بٹھایا ۔ تعداد میں کم مگر ایک طریق زندگی اور نیک

۱ - سید نذیر نیازی ، اقبال کے حضور ، زیر ترتیب ـ

نصب العین کو لیے ہوئے اس طرح ستمکن کہ اگر کوئی سیاح اس مرزمین میں قدم رکھتا تو اس کی ظہری ہیئت اور آثار و باقیات کو دیکھ کر یہی سمجھتا کہ کسی اسلامی ملک میں آگیا ہے۔ محمد اقبال نے بھی اسی اسلامی ملک میں آنکھیں کھوایں ۔ اس کے احوال و شئون کو دیکھا تو قدرتی بات تھی کہ سب سے پہلے انہیں اس خطے میں اپنی ہستی کی فکر ہوتی اور ایسا ہی ہوا۔

انہیں خوب احساس تھا کہ ہندی مسلمان اپنی جگہ پر ایک قوم ہیں ۔ اقوام عالم کی طرح ان کے بھی انک جدا نانہ لی وجود ہے ۔ اسلام اسکی روح ۔ بہ دورری بات ہے کہ ابھی وقت نہیں آیا تھا جب اسلامی قوسیت کے مسئلہ زیر بحث آتا ۔ ابھی تو قوم اور قوسیت کا تصور نیا نیا ابهرا تیما اور تیما بنیر ست دچیه غیر واضح ۔ ابھی تو وئی ہیں کہہ سکتا نھا آنہ ارباب سیاست اس **مسئلے میں بالآخ**ر کیا راستہ اختیار کریں کے ۔ ابھی تو یہ بات بہ_ی کھل کر سامنے نہیں آئی تھی کہ مغرب کی سیاسی اطفلاح میں ہندوستانی کیا ایک قوم ہیں ، یا نہیں ۔ نہ کسی کو اس ہے بحت . ابھی تو ایک ایسی قوم کے مقابلے میں جو سات سمندر پار سے آ کر ان پر مسلط ہو گئی تھی وہ اپنی جدائدنہ بستی کا اظہار لفظ قوم ہی سے کر سکتے تھے - ابھی تو کچھ سلب اقتدار کی تلخی اور کجھ سرکار برطانیہ کی غلامی کے زیر اثر یہ احساس عام ہو رہا تھا کہ باوجود اختلاف مذہب و ملت اہل وطن میں ایک رشہ اتحاد سوجود ہے ۔ اس رشتہ' اتحاد کی رہ سے وہ اپنے آپ او ایک تارہ شہیں ۔ ے جا نہ ہوتا ۔ انہیں برطانوی شہنشاہیت سے رسماری . انہ الگ الگ قوموں کی نہیں بلکہ ایک قوم کی حشینہ ہے۔ اور یہی ان سیاسی تنظیموں کا جو اس زمانے میں فات ہوئیں اور فائے ہو رہی تھیں بنیادی عقیدہ ۔ انھوں نے اہل رملن دو ایک قوم سمجھ در ہی

ان سے خطاب کیا اور ان کا ایسا کرنا تھا ٹھیک بھی ۔ اس لیے یہی اس نئی زبا**ن** کا جو برطانوی شہنشاہیت اور استعار کی رعایت <u>سے</u> انھیں اختیار کرنا پڑی لازماً تقاضا ۔ یوں سی وہ اس سے گلو خلاصی میں باہم مل کر کاسیابی سے قدم اٹھا سکتر تھر ۔ لیکن قابل غور امر یہ ہے کہ مجد اقبال نے تو شاید اس لحاظ سے بھی ابل وطن کو ایک قوم نہیں کہا ۔ بجز اس کے کہ ان نظموں سیں جن کا آہنگ اگر قوسی اور وطنی ہے تو ملی اسلاسی بنہی انھوں نے لفظ قوم ضرور استعہال کیا ہے ۔ مثالاً ، یاکسی نظم کے عنوان میں ۔ چنانچہ ہم. و وع میں قوسی زندگی کی بحث میں ان کا جو مضمون مخزن میں شائع ہوا اس میں اول تو اس امر کی طرف اشارہ کرتے ہوئے کہ تس**خیر** فطرت کی بدولت تہذیب و تمدن کی دنیا میں جو حیرت انگیز تغیر رونما ہوا ۔ اس سے زسانہ ٔ حال کا رشتہ ماضی سے یکسر کٹ گیا لکھتے ہیں: ''قوسیں مجبور ہیں کہ جدید رو۔ نی اور جسانی ضروریات کے پیدا ہم جانے کی وجہ سے اپنی زندگی کے لیے نئے نئے سامان بہم پہنچائیں . . . میرا منشا یہ ہے کہ اس تغیر کے لحاظ سے اقوام ہندوستان اور خصوصاً مسلمانوں کی موجودہ حالت پر ایک نظر ڈالوں اور اس امر کو واضح کروں کہ زندگی کی کننین راہ میں کون کون سی مشکلات درپیش ہیں اور ہمیں ان کے ازائے کے لیے کیا تدابیر اختیار کرنی چاہیے ۔''

مضمون کا عنوان توجہ طلب ہے۔ قومی زندگی سیاست اور اجتماع کی زندگی ہے۔ تہذیب و تمدن کی جس میں اقوام ہند کے ساتھ مسلمانوں پر انھیں بالخصوص نظر ڈالنا مقصود ہے تو اس لیے کہ مسلمانوں ہی کی حالت ان میں سب سے زیادہ سقیم تھی۔ مسلمانوں ہی کو سلب اقتدار میں سب سے زیادہ دکھ اٹھانا پڑا۔ غلامی کا پھندا بھی سب سے زیادہ انہیں کی گردن میں ڈالا گیا۔

کوشش کی گئی کہ ان کی تہذیبی اور تمدنی زندگی کا دوئی نشان باقی نہ رہے ۔ مجد اقبال چاہتے تھے مسلمان اقوام بند میر ابنا جائز مرتبہ حاصل کریں ۔ ساک کے مفاد میں بڑھ چڑھ کر حصہ لیں ۔ یہ نہیں کہ انھیں اتوام ہند سے کوئی ہرخاش تہی ۔ برعکس اس کے انھوں نے تو نوع انسانی کی محبت ایسی شراب روح پرور کے دم پ اہل وطن کے جذبہ حبالوطنی کو ابھارا ۔ از میر یہ احساس پیدا کیا کہ ملک کا گزر جن کٹھن حالات سے بو رہا ہے ان میں اپنی صفیں درست کریں ۔ انھیں ایک دوسرے کی حوجودگی کے شعور ہونا چاہیے ۔ وہ اس کے اعتراف اور احترام کے ساتھ صابح قوموں کی زندگی سے مبق لیں ۔ ایک قوم کی طرح زندگی بسر سر ر سیکھیں ۔ یہ سمجھیں ان کا تعاق اب سیادت کی جمر نئی دنیا <u>س</u>ے ہے اس کے تقاضے کیا ہیں ؟ باعتبار ان کے وہ کہا راستہ اختبار کرہی جس سے ان کی حب الوطنی باصطلاح سیاست و دان سے دف داری ، ثبرت نتامج پیدا کرے ۔ اس کا رخ وطن اور ابل وہان کے اے اسے روشن مستقبل کی جانب مڑ جائے ۔ راقہ الحروف کے نزدیک نے لیال کے شاعری سے بڑھکر شاید ہی تسی لئے اس احساس نو ابنیارا جے ہیں الٰ کی سیاسی بصیرت نے اخلاق اور روحانیت کی اعالی ترین فسروں سے مل کر وہ جذباتی اسامل بہم ہنچائی جسر سے اہل وطن اپنی قو ہے زندگی کا رخ اس کے بلند تربن نصب العین کی طرف میمار کتے تہے۔ جس نے ان کے دلوں کو گرمایا۔ جس سے ملک میں ایسان اور کی ایک لہر دوڑ کئی اے غام اقبال کا دل وہیں کی ہے ہے ا

۲ - عطیه بیکم : قابال ـ اس دانری با دونی سب . که پری ، از ـ ب

آروہ ا اہل وطن کے تعصب اور تنگ نظری کو دیکھتے تو ناامیدی ہو جائے ۔ صدائے درد اور ایک آرزو ایسی نظموں سے اسی نا امیدی کا اظہار ہوتا ہے ۔ تصویر درد بندوستان اور ہندوستانی مسلمانوں کی میاسی اور ملی ہے بصری ، پساندگی اور پستی کا مرثیہ ہے ۔ نیا شوالہ میں خطاب اہل وطن کی آکثریت سے ہے ۔ قومی ترانہ اور ہندوستانی بچوں کا قومی گیت ہندوستان کی محبث اور اس سے وابستگی میں انظہار فعفر کے ساتھ ساتھ ایک دوسرے کے وجود کا اعتراف و اسلام سے کیا کچھ نہیں سیکھا ۔ اس کے حسن و دلکشی نے کس کس سے کیا کچھ نہیں سیکھا ۔ اس کے حسن و دلکشی نے کس کس کس کی عرب ، ایرانی اور آکر یہیں کے ہو رہے ۔ بندو ، مسلمان ، کی ، عرب ، ایرانی اور آکر یہیں کے ہو رہے ۔ بندو ، مسلمان ، کی ، عرب ، ایرانی اور آکر یہیں کے ہو رہے ۔ بندو ، مسلمان ، کی ، عرب ، ایرانی اور آکر یہیں کے ہو رہے ۔ بندو ، مسلمان ، کی ، عرب ، ایرانی اور آکر یہیں کے ہو رہے ۔ بندو ، مسلمان ، در جاپان بھی :

گوتم کا جو وطن ہے جاپان کا حرم ہے عیسلی کے عاشقوں کا چھوٹا یروشلم ہے سدفون جس زمین میں اسلام کا حشم ہے ہر پھول جس چمن کا فردوس ہے ارم ہے میرا وطن وہی ہے میرا وطن وہی ہے

یہ تھی مجد اقبال کی حب الوطنی ۔ آپ اسے قومیت کہہ لیجیے ۔ میں کہوں کا وطن شناسی کہ تعصب اور تنگ نظری ، بلکہ بغض و عناد کی اس فضا کے باوجود جس میں کوئی ندکوئی مذہبی اور سیاسی

ا ۔ یہ نظم مخزن میں شائع ہوئی ۔ حواشی کے ساتھ۔ قارثین اس باب میں مخزن سے رجوع کریں ۔

تحریک سر نکالتی ، حتلی کہ اقوام ہند کے اپنے اپنے طرز حیات کے علی الرغم انھوں ہے اہل وطن کو انسانیت کے نام پر محبت اور رواداری کا سبق دیا ـ انھیں احساس دلایا کہ سلک کی حالت پر غور کریں ۔ دیکھیں محکرسی انھیں کہاں لے آئی ہے۔ دنیا بدل گئی ۔ اقتدار کی لڑائی وہ کب کے لڑ چکے ۔ بے تعلقی کا دور ختم ہوا ۔ ان روابط کا پاس کریں جو اور نہیں توکم از کم وطن کی نسبت سے ان کے درمیان قائم ہیں اور جن کے اعتراف میں خود ان کی بہتری کا راز سضمر ہے ۔ مجد اقبال کی نظر ہندو ۔نتان کے مستقبل پر تھی ۔ اہل ہند کے سود و بہبود ہر ۔ اس سرز میں پر جس میں اسلام کا حشم مدفون ہے ۔ منجملہ اقوام ہند مسلمانوں کے وجود الی کے تحفظ اور ممکن پر ۔ ان کے اس ارشاد پر غور کیجے اسمانوں میں اصلاح تمدن کا سوال درحقیقت ایک مذہبی سوال ہے۔ آنیونکہ اسلامی سمدن اصل میں مذہب اسلام کی عملی صورت کے دوررا قام ہے۔ ہماری تمدنی زندگی کا کوئی پہلو ایسا نہیں جو اصول مذہب سے جد ہو کتا ہے "۔ اب اسلامی تمدن کا رشتہ اگر اسلام سے لاینفک ہے اور تمدن انسان کی ساری زندگی پر محیط جس میں سیاست بھی شامل ہے تو اسلام ایک اصول قوریت ٹھمہرا اور مسلمان اس اجاظ سے ایک جداگانہ قوم جیسا کہ مجد اقبال کہ، رہے تنے اور جس کا مطاب یہ ہے کہ انھوں نے اسلام کو ایک اصول قومہت ، : تو اس سے وطنیت بالفاظ دیگر جغرافی قومیت کی آپ ہی آب نفی ہوگی ۔ سانہ کرنا پڑا کہ مجد اقبال کے شعور میں وہ سب باس ہوں ہے۔ جن کا تعلق اسلام سے بطور ایک اصول سیاسہ ہے۔ عالمگیر جمعیت بشری اور وحدتانت کے نالے ان کے اسامین میں سوجود تها _

۱ - عبدالواحد سعینی : مقالات اقبال ، ص مه د -

المهذا محمد اقبال نے اپنی دعوت کا آغاز بجا طور پر وطن سے کیا تا آنکہ اس کا دائرہ عالم اسلام حتلی کہ نوع انسانی تک پھیلگیا۔ بجا طور پر بتدریج اس باب میں انھوں نے اپنے جذبات اور احساسات کی ترحمانی کی۔ خیالات اور تصورات منضبط کیے ۔ یہ ایک قدرتی عمل تنہا جسکی ابتداء کچھ ویسی ہی تھی حیسے ایک بیج کی کہ پھوٹتا اور بتدریج برگ و بار لاتا ہے ۔ ہم اس عمل پر نظر نہیں رکھتے ۔ مجملہ اقبال کے خیالات اور نظریات کے بارے میں غلط رائے قائم کر لیتر ہیں ۔ حالانکہ ان میں ایک تسلسل ہے۔ وہ کہھی وطنی قوسیت کے قائل نہیں تھے ، نہ یہ کہ ان کی نگابیں محدود تھیں۔ ابک زمانے میں بدلوستان سے آئے نہیں بڑھیں۔عالم گیر محبت ، نوء انسانی کی وحدت اور الت کے علی تشخص کا تصور آگے چل کر پیدا ہوا ۔ محمد اقبال کا کلام ، ان کی تحریریں اور تقریریں ، علمی اور سی مشاغل پر نظر رکھیے . تو ان خیالات اور ایسی ہی اور کئی باتوں کی جن کی کوئی حقیقت نمہیں بآسانی تردید ہو جاتی ہے ۔ ضرورت جے اس اس کی ہے کہ جیسی بھی کوئی بات ہے بہم اس کو اس کے پورے سیاق و سہاق میں سمجھیں ۔ خیال آرائیاں نہ کریں ۔

سم ، ـ وحدة الوجود:

وطنیت کی طرح ایک اور غلط فہمی جو دور اول کی بعض نظموں یا آگے چل کر بعض تحریروں کی بنا پر پیدا ہوئی ، یا پیر کر دیگئی یہ تھی اور شاید اب تک ہے کہ محمد اقبال ایک زمانے میں ہندی قوسیت کی طرح وجودی تصوف کے گرداب میں پہنس گئے تھے ۔ حالانکہ ان کی تعلیم و تربیت جس گھر اور جس استاد ہی نظر کیمیا اڈر سے ہوئی اس کا لحاظ رکھ لیا جاتا تو ایسی کسی غلط فہمی کی گنج،ئش نہیں تھی ۔ لیکن محمد اقبال کے خیالات *اور

تصورات کا سطحی اور ادهورا سطانعه ، حالات زنالی عبیه ناوافعیت ، سنی سنائی روایات، حتلی کہ ذاتی تعصمات نے ایسی ایک نہیں کئی علط فہمیوں کو ہوا دی ۔ مثلا یہی کہ شروع میں وہ وطنیت کے قائل تنہے۔ یورپ سے واپس آئے تو اسلامیت کا رخ کیا ۔ ایک اسلام ریاست کا تصور ذہن میں ابھرا تو پھر وطنیت کی طرف لوٹ گئے۔ ابتداء میں وحودی تھے آگے چل کر وحدۃ الوجود کے خلاف آواز النهائی ، یا یہ کہ ابتداء میں تو وجودی نہیں تینے ۔ آخر میں وجردی سوگئر ـ

وحدة الوجود ايك فلسفيانه مسئنه بح - كوئي ديني عليه نهيس کہ اس سے اتفاق یا اختلاف سیر اسلام کا زیر بحث آنا لازم ڈ سے نے یا یہ کہا جائے کہ وحدۃ الوجود کے علاوہ توحید کی کوئی در سران تعمیر ممکن نہیں۔ وحدۃ الوجود ایک نظرین ہے حقیقت مطلقہ _ بنارے میں جس کی ابتدا اسلام سے جت پہلے ہو چکی تنہی اور جس ک عمل دخل تصوف میں اس محث سے ہوا کہ اگر وجود درنے ذات باری تعاللی کا ہے تو عالم سوجہ دات کی حیثیت بمقابلہ اس نے لیا ره جاتی ہے ۔ یہ زسین و آسان ، یہ انسان اور کائنات ، اس ک ہر ذرہ اور ہر شے جس کی سوجودگی کہ ہمیں تجربۃ شعور ہوتا ہے کیا ہیں ۔ کیا ان کا بھی دوئی وجود ہے یا نہیں ؟ اگر یہ کہری نہیں تو کیسے ' ہے تو دن سعنوں سر ' فلسفد کی زبان ہے. یہ مسئلہ وجودیات کا ہے جس میں ایک نہیں دی دارین ڈرنی ہوئے۔ سوال یہ ہے کہ ساہبت وحود یہا ہے ؟ محود ہے شیخ آلبر نے اس سوال کا جواب و حدہ الوجود ہی ۔۔۔ وہ ایک عظیم فلسفیانہ دل و دیا نے نے درائے ہیں۔ معرف ہے۔ قر**آن مجید کی تفسیر بنہی اسی ن**مصہ نظر سے کی اب کرجہ ہر شخص

کو حق پہنچتا ہے کہ لوٹی بھی مسئلہ، اس میں قرآن مجان سے رحوج

کرے جیسہ کہ شیخ اکبر نے کیا ۔ محمد اقبال نے بھی ایسا ہی کیا قرآن مجید میں ان کے مطالعے کی ابتدا بچین ہی میں بلوگئی تھی ۔ جیسے جیسر حصول علم میں آگے ب<u>ڑھے</u>، اس میں وسعت اور گہرئی پیدا ہوتی گئی ۔ قرآن محید سیں ان کے تدبر اور تفکر کا سلسله تادم آخری جاری رہا۔ آخری علالت میں بھی جب ان کے لیے اٹھنا بیٹھنا حتلی کہ بات کرنا مشکل ہوگیا تھا ، قرآن مجید میں غور و فکر سے ایک لحظہ بھی غافل نہیں ہوئے۔ ان کا کہ سے خیال تھا قرآن محید کے 'نوٹ' لکھیں۔ا فرساتے کوئی مسئلہ ہو ، کیسی بھی مشکل پیش آئے . قرآن مجید سے رجوع کرتا ہوں تو مجھے اس کا حل مل جاتا ہے۔ وحدۃ الوجود کے باب سیں بھی ان کے لیے فیصلہکن حیثیت قرآن مجید کی تھی ۔ یہ دوسری بات ہے کہ اس مسئلے کا فلسفیانہ پہلو سامنے آیا تو اس میں انھوں لے جوکچھ کہا فلسفہ کے اصول و قواعد اور حدود و قیود کا پورا پورا لحاظ رکھتے ہوئے کہا ۔ رہا تصوف سو تصوف سے بھی انھیں بجین ہی میں لگؤ پیدا ہوگیا تھا۔ اس کی وجہ نھی کچھ گیر کا ماحول ، کچھ خاندانی روادات ، کچھ سیالکوٹ کی روحانی فضا ، کیچھ سیر حسن کا حلقہ ؑ درس جس میں ہر طرح کے سساڈل زیر بحث آئے۔ ہر عقیدے اور ہر خیال کے لوگ مذہب کی طرح فلسفہ اور تصوف پر بنیی گفتگو کرتے۔ بجین ہی جی انھوں نے سولانا روم اور شیخ اکبر کے نام سن رکھے تھے۔ بزرگوں کو دیکھتر مثنوی معنوی ، فتوحات سکیہ اور فصوصالحکم کی باتیں ہو رہی ہیں ۔ ان کی سمجھے میں اگرچہ کچھ نہیں آتا لیکن ان گفتگوؤں کے اترات ان نے ذہن میں مرتسم ہوئے چلے گئے گؤ غیر شعوری طور پر ۔ نو عمری ہی میں ان کے والد ساجد انہیں

[،] ـ سيد ندير نيازي ، سكتوبات اقبال ، ص ـ

اعوال شریف لے گئے ۔ وہ قاضی صاحب سلطان محسود علیہ البرجیم یہ بیعت تھے یا نہیں ۔ محمد اقبال نے بیعت کی یا نہیں قطعی طور ر کچھ ن**میں**کم اجا سکتا ۔ بال کہا جا سکتا ہے تو یہ کہ اعوان اوربنہ کا مفر اس لیے نہیں کیا گیا تھا کہ شریعت اور طریقت کا نارٹی 📖 درپیش تھا۔ کوئی ذہنی الجھن تھی جسے دور کرنا مقصور ایں اس سفرکی غرض و غایت سر تنا سر تعلیمی تدین تا ند بینا دیگی ن توحید و رسالت میں ایمان اور احکام شریبسہ کے باندہ ہے۔ حضرات صوفیه سیرت و کردار کی پروزش میں کیا طریق احمیل کرتے ہیں ۔ ان کی زندگی کا عملی تمون، اس کے مانے نے ب قاضى صاحب عليمالرحمة كا تعلق سلسلم قادرين سے نيا، سلسان مادرين کا سزاج فلسفیانہ نہیں ہے ۔ اس کی نظر نفسر انسابی پر ہے یہ ان جر یہ آلائشیں دور ہو جائیں ۔ تزکیہ باطن سے اخلاص ہی اعمل کی ہے۔ ہاتھ آئے۔ سلسلہ ریشیان پر بنہی جس سے محمد اقبال زیر نے کو ایک نسبت روحانی تنهی اگرچه زید و تقشف که غایر زیا یا یا **زہد و تقشف ہو ،** یا ہز کیہ باطن ، اس سے وحدۃ تائید کا کوئی پہلو نہیں نکتا ۔ نہ کشف و انہام سے اسے اسے نسبت ہے۔ للہذا معلسلہ قادریہ کا خیال کینجیے ، یا سلسلہ زیاریہ یا کشف و المهام کی ان رو یات کا جو بچپن سیں محمد افہاں ہے سازن بلکہ اپنے والد ماجد کے معاسلے میں ان کا نجیہ سے مدینے ان سب باتوں سے لچھ حاصل ہوتا ہے نو دیں ۔ ، ن کو تصوف کے رسمی پہلو سے دونی دلیجہسی میں وحدة الوجود پر اصرار ـ البند وه الله نور را الله الماله وحدة الوجود بھی ایک نہریں ہے۔ انہاں میں ایک ایک نہاں کا انہاں میں ایک ایک ایک ایک ہے۔ تمنوف کے اور سلسلے کا اپنا ایک سندی ہے۔ ایک روب مسروں

۱ - سید نذیر نیازی ، اقبال کے حضور ، زیر ترتیب ۔

ایک دوسرے کے مسلک یا خیالات سے تعرض نہیں کرتے ۔ اختلافی السمائل میں غیر جانب دار رہتے ہیں ۔ عقلی بحثوں میں نہیں العجهتے ۔ چنانچہ یہی روش تنہی جس پر وہ خود بھی کاربند رہیے۔ الا یہ کہ ،سلک تصوف میں کسی خاصطرز خیال ، یا طرز عمل سے اجتال ہوتا کہ اس سے کوئی غلط نتیجہ مترتب نہ ہو جائے تو ا**س سے رو**ک دیتے ۔ ''سہ لکھنٹو میں تھے ۔ محمدُن ایجوکیشنل کانفرنس کا اجلاس ہو رہا تنیا ۔ ایک روز فرصت تھی ۔ طے پایا دیوا شریف چیاں ۔ اسٹیشن پہنجے ۔ کاڑی کے آنے میں دیر تھی ۔ ویٹنگ روم میں جا بیٹھے ۔ باتیں ہو رہی تنییں کہ کانفرنس کا سلازم ایک تار لے کر آبا ۔ میرا پوچھا ۔ تار میرے حوالے کر دیا ۔ میں پریشان تھا نار نیوں آیا ہے ۔ کھول کر دیکھا تو والد ساجہ نے لکھا تھا دیوا ست جاؤا ۔ ''سیں نے دیوا جانے سے انکار کر نیا ہر چند کہ احباب سمر تنہے ۔'' اب مجھے ہے تو معلوم نہیں اور نہ میں نے دریافت کیا کہ ان کے والد ساجد کیا جانتے تھے وہ دیوا جا رہے ہے۔ یا لکھنتو کے خیال سے انھیں یہ خیال گزراکہ نکن ہے وہ دیوا جئیں ۔ سوال یہ ہے کہ انھوں نے انھیں نیوا جائے سے کیوں روک دیا ۔ اس سوال کا جواب مشکل ہیں ۔ جن حضرات کو حاجی وارث علی شاہ صاحب علیمالرحمۃ کے تصرفات اور سلسدہ وارثیہ سے تھوڑی بہت واقفیت ہے بآسانی سمجنے سکتے ہیں در ان کا دیوا نہ جانا ہی ساسب تھا۔ نہیں سعلوم دیوا پہنچ کر ان کی مساس طبیعت کیا اثر قبول کرتی ۔ وہ اس پر قابو یا کمیری مرین - نوئی ایسی تبدیلی پیدا ہو جاتی جس سے ان کے دل و دراغ کی فاہلیتیں بروئے کار نہ آتیں۔ یہ واقعہ یو**رپ س**ے

Dont proceed to Deva . .

ہ ر سید نذیر نیازی ، اقبال کے حضور ، زیر ترتیب -

و اپسی کے بعد کا ہے ۔ لیکن قطع نظر اس سے کہ کب اورکن حالات میں پیش آیا سوچنے کی بات یہ ہے کہ باوجود تصوف سے لگاؤ کے ان کے والد ماجد کس قدر محتاط تھے۔ پھر جس طرح ان کے والد ساجد نہیں چاہتے تھے کہ ایسا نہ ہو بیٹا تصوف کے معاملے میں جادۂ اعتدال سے بے جائے ، بعینہ سیر حسن نے بھی ان کے دل و دماغ کی تربیت اس طرح کی کہ تصوف کے بارے میں افراط و تفریط سے محفوظ رئیں۔ میں حسن تصوف کے رمز شناس تھے مطح بیں نگرہوں میں وہاں ، بلکہ 'نیچری' مگر ان کی زندگی میں کشف بھی تنها اور وه اخلاص فی العمل کا نمونہ بھی تھے کہ یہی تصوف کا مقصود ہے ۔ محمد اقبال ان کے شاگرد رشید سی نہیں تنہے بتول جمشید علی راٹھور نفس ناطقہ تھے ۔ انھیں کیسے معلوم نہ ہوتا تصوف نیا ہے ، اس کے مسائل کیا بس ، اشغال و اعمال کیا ـ تصوف کس طرح شعر و شاعری میں ، فلسند و حکوت حالی ند سیاسی اجتاعی زنائی سیں نفوذ کرگیا ہے ۔ خوب جانتے تنہے ناہور اسلام سے شالے تصوف کا لازرکن ان مرحلوں سے ہوا ۔ ظہور اسلام کے بعد اس نے کہا نیا شکایں اختیار آدیں ۔ عقیدہ وحدۃ الوجود کے مثبت اور منفی دونوں ہمو ان کے سامنے تنہے۔ لیکن بہ بات اللہ ایک زمانے میں الا کا سسناک وہی تھا جو وجودی صوفین کا غلط ہے۔ تکمیل تعلیم سے ہوت ہونے ہے۔دة الوجود کی مجت پورے طور پر ان کے ذہن میں تنہی ۔ ایکن بطور ایک نظر سے کے ۔ اس زمانے میں انہوں نے اس کی موافقت ما مخالفت میں کوئی والے قائم نہیں کی ۔ وہ سمجھتے تنہ بھی تعہوف کا ایک نظریہ <u>نے</u> بہنایا، دوسرے نظریوں کے جو قب باری اور بمقابان اس کے عالمہ سوجودات کے باریث میں ان م کیا جا سکتا ہے ۔ یا ہول انہ نے اسکتا ہے ۔ یا ہول انہ نہ نہ نہ نہ انہ انہ انہ کیا جا سکتا ہے ۔ یا ہول انہ ہے ا یں بنی ایک تعبیر ہے جو صوف اسلام کے ایک فروہ نے نسخ آ لیں

کی پیروی میں کی ۔ ان کی روش اس باب میں غیر جانب داری کی تنبی ۔ جیسے فلسفے کے مطالعے میں کئی نظریے ان کے ذہن میں تنبی ۔ جن کو درست بھی ٹھمرایا جا سکتا تھا او غلط بھی ان کے والد ساجد کو ابن عربی کی ذات سے بڑی عقیات تھی جو بعض صورتوں سیر غلو کا رنگ اختیار کرلیتی ۔ فتوحات مکید اور فصوص المحکم کے بارید میں لکھتے ہیں ''برسوں تک ان کتابوں کا درس ہارید کھر سی رہاگو بچپن میں مجھے ان مسائل کی سمجھ نہیں تئی ۔ ۔ ۔ جب میں دیا عربی سمکھی تو کچھ خود بھی پڑھنے تھی ۔ ۔ ۔ جب میں غلم اور بڑھتا گیا ، پرا شوق اور واقفیت زیادہ ہوتی گئی ۔'' وہ تربی نو تھے جل اور بڑھتا گیا ، پرا شوق اور واقفیت زیادہ ہوتی گئی ۔'' وہ تربی نو تھے جل اس میں کر رہے تھے۔

پہر جب اسرار خون کی جس نے شدت اخرا کر لی تو انہوں نے لکھا اناس کو انتشراف کرنے میں کوئی شرم نہیں کہ میں ایک عرصے تک ایسے عقد او سمائل کو قائل رہا جو بعض صوفیہ کے ساتھ خاص بین اور جو بعد میں قرآن محید میں تدبر کرنے سے قطعاً غیر اسلامی ثابت ہوئے ۔'' قائل ہونے کا مطلب یہ نہیں کہ ان کا مسلکہ وحدة الوجودی تھا ۔ ان کا اشارہ بعض عقائد اور مسائل کی طرف ہے ۔ غالباً رہی عقائد اور مسائل جو بیشتر نتوحات مکیم اور نصوص التکم میں بیان ہوئے اور جن کی تان بالاخر مکیم اور نصوص التکم میں بیان ہوئے اور جن کی تان بالاخر میں مشائلہ کوئی مضائتہ نہیں ۔ مذہب ، فلد فی اور تصوف میں ان کا مطالعہ ابھی بد نظر تحقیق جاری تھا ۔ بینوز وقت نہیں آیا تھا کہ مطالعہ ابھی بد نظر تحقیق جاری تھا ۔ بینوز وقت نہیں آیا تھا کہ مطالعہ ابھی بد نظر تحقیق جاری تھا ۔ بینوز وقت نہیں آیا تھا کہ مطالعہ بو یا مذہب ، تصوف یا کہ قادری وضوع اس میں ایک آخری اللہ تھا تھا کہ والدہ تا ہی خوب بی چوبیؤا جاتا ہے

۱ - انوار اقبل، طبع اول، ۱۳۹۵، فبال اکادهی کراچی، ص ۱۵۸-

جب اس کا چھیڑنا ضروری ہو جائے۔ جیسا کہ ا۔رار خودی کی اشاعت پر ہوگیا اور جب اس کا پورے طور پر احاطہ کر لیا کیا ۔ ان کے ذہن کا ابتدا ہی سے ایک رخ تھا ۔ اس کی پرورش بھی اس نہج پر ہوئی تھی کہ جیسے جیسے عمر میں ، مطالعے میں ، ذور و فکر میں ، تجربات اور مشاہدات میں آئے بڑھیں باعتبار اس کے ان کے خیالات سنضبط ہوئے جائیں ۔ پور چونکہ ذہن اسلامی تریا ۔ اس ذہن ہی کی رعایت سے انھوں نے ہر خیال اور بر عقیدیے پر نظر رکھیے۔ کسی خیال یا عقید ہے کو صحیح سمجہا تو عارف طور ہو ۔ ان کے غور و تفكركا سلسلم ابهي جاري تها. انهول ين ان سيال اور ان عقال سے تعرض نہیںکیا جن کے بارے سیں وہ ایک زیرانے تک یہ ہمجھتےر رہے کم اپنی حکم پر تھیک ہوں آنے ان میں ایاں شہرہ وحدة الوجود بنى تھا۔ يہى وجد ہے نہ اسرار خودى ئے نزاع سے پہلے انھوں نے تصوف پر قام نہیں اٹھایا ۔ لیکن جب تصوف کی بحث چھٹر گئی تو پھر اندوں نے جو کنچن لکھا اس سے تار نسی طرح یہ ثابت نہیں ہوتاکہ ایک سینک دو چھوڑ در دوسرا سیک اختور کر رہے تھے ۔

برعکس اس کے انہوں نے تصوف پر قام آٹیا او یہ حقیقت کھیل کر سامنے آ گئی کہ تصوف کے فلسفیانہ ہاو سے انہیں کوئی دلچسہی نہیں ۔ دلچسہی جہ تو ان مشہبات اور تجربات سے جن کی نوعیت روحانی ہے اور جن کا ایک ہلم آڈر مشارط میں نے تو دوسرا اخلاص فی العمل ۔ فوق آڈو لکھتے ہیں آئی ایک تاریخی کے حالات نے مجھ پر بڑا آئر کیا ۔ ۔ ۔ بعض بعض معنی ماری دو مجھے اور بڑا آئر کیا ۔ ۔ ۔ بعض بعض ماری دو مجھے اتنا رلا دیا کہ میں نے خود ہو لیا ۔ " انہی سامی اور مجھے اتنا رلا دیا کہ میں نے خود ہو لیا ۔ " انہی سامی اور

۱ - وکیل ، امرتسر ، ۱۵ جنوری ۱۱۹۱۸ ، جه ال ابه ل ، جه ای بیزم اقبال ، لاپور ، اکتوبر ۱۵۹۹ ، ص ۹۹ -

حضرت صوف، بیر س قدر لکائی کے باوحود وہ خوب سمجینے کیے کہ کہ انصارف کا تعمق دل سے ہے دامانا سے آمریں ۔ وہ شہرت ہے ایک تج رہے میں گزرے سے جاساکہ وقعہ الحروف کے دھ یاے خط میں کیں۔ ''تصارف کارے کی چین ہے ، سرہنے کی نہیں۔'' یہی وجہ سے کہ جب ہم ان سالہ بین کو دیکھتر بیں جو نیوں نے ، به با**ند** سے برامر باکشر - ان کی شاشری سرائشار راکنوشے - علمی ازار بدي العشر، غال کا خوال کارنے اول کالمحاری کیلیجا کی کوری الحاری کارکا است کارکا است ن کے قبل وجردی کریں آنیہ یہ ن کے تحیارت ور تصورت میں کہمیں وحدۃ اوجود کی جیک ناکنیٹی ادیتی ہے۔ ان جارت اور الحسانيات مين با بان السان وراكالة ت بارالفار بنے - '(زارگی' ہے اس کے حقائق وہ بسدالی بہک ور قوم کے سانیا بہاڑھ کے سے دالساوزی به النوین عالم و حکمت <u>سار</u> النفائد ہے یہ حقیقت کی صلب میں ناوق سننسر سے بادرہ سننمہاہ ہے ۔ تاریان بتصان، عندہ فات ب کی کروش ۔ وجودی ذہن کے سے تنو کرٹیات کرنی معمد ہے ۔ زر زندگی کوئی مسلمان با سے شہر و حکمات کے بیجیماؤول **سے** کہا کام با کانات اور جو کنچها سے ایک وجود و حالکے انعیدت با سب بدرے خیالات کی بہتی ہوئی رو میں جہوڈ ہائے یہ برکاب نالیکن فحہ آئیال کے کہارہ کر انہو یہ برنگ نہیں ۔ انہیں جہری ہے عشق کے اس کے نہیں گا۔ جانہی لئے شاشری میں وہ مانا النوجود کی النرجانی کی ہے ہے۔۔ انہیں س نہے آنہ جہلی شائی رسول ہیں۔ ۔ وہ جہلی کی انعانوں آئیو ۔ *انہے آنو* ہے ترہو ہو جائے ۔ نہیں حافظ کے سعر کا مائل فد ہے ۔ عقادر ہاکہ

الرائد المنظر التوازي والماكني أب المائي المعلى المائد

ا نامرزندی:

آگیستان بدار مدار جادیم نفیم و نش و هازج خاسیم

سے کہتر ہیں ۔ ''حافظ کی کیفیت مجھ پر طاری سوتی ہے تو اس کی روح مجھ میں حلول کر جاتی ہے۔ میں خود حافظ بن جاتا بروں ۔'' بایں ہمہ انہوں نے جاسی کے رنگ میں کیچھ کہا نہ حانظ کے رنگ میں۔ وحات مطلقہ کا تصور جیساکہ جیلی کے یہ ال سے بڑی خوبی سے و نمیح کیا ۔ لیکن جملی سے بھی انھیں دلچسھی میں تو انسان کاسل کے اس تصور کے باعث جو اس کے جال ابھرا ۔ یہ سضمون ۱.۹۹۹ء میں شائع سوا ۔ لیکن ان کا ذبن تو ۱۹۰۱ء یرے بھی بہت پہلے خودی پر سرتکز ہو رہا تنیا ۔ چنانچ، اپنی ایک غزل میں وہ لفظ خودی استعال بھی کر چکے تنبے ۔ وجودی ہوتے تمبر خودی کے بجائے بیخودی پر زور دیتے ۔ رہے ان کے کلام میں دار و رسن ایسے کنایات ـ آنترت میں وحدت کا تماشا ـ بر شر میں ذات اللهيم كي شبي جن كي بنا بر وحدة الوجود كے حق مبن استدلال كرما جاتا ہے۔ سو وہ جار صائب لئے كہا ہے تصوف برائے شعر لفتن خوب الدت الدراني ذہن ہے۔دی ذہن تیبا ۔ اس فہن کے زیر اثر فارسی شاعری نے نجھ ایسا پراین بہان اختیار نیا، انجھ اس قسم کے استعارین تشہریں اور ترکیہیں وغام کیں ۔ کھیے ایسر الفائا اور اعاملاحات سے کام لیا دیا شاعر کی ذایی کینیت کھیے بیٹی ہو ہر شعر وحدۃ الروجود کے سانج میں دعل دیا۔ بھر جب نوبت بادہ و ساغر تک پہنچی ۔ بغیر اس کے مشاہدہ ہے کہ باتدہو نہ بکن تہمہری تو آلویلی بنیلی خرالی بدو . نوش بنیل احساس . نونی بنیل تجرب، ، انسان ، کے نمات زندتی اور اس کے اجوال کی طرف آشونی بہی اسرہ اس نے تعبیر وحدة الوجود کے رنگ میں ہوئے لین ۔ یہی نجھ فہ اول ہے بهوا ـ اس بنا پر له وحدة الوجود ايك امل مسمد ير ـ انها وه جو لچھ کر رہے ہے وحدہ اوجود ہی لئے الک میں اندرہے ہیں۔

ر - عظیم بیگم : اقبال ـ ان ی قااری تا دیل استخم ، الکربوی ، اردو ـ

حالانکہ ان کا ذہن کسی رنگ میں وجودی نہیں تھا ۔ نہ عقلی ، نہ وجدانی ، نہ کسی اور اعتبار سے ۔

پھر اس بحث میں کہ مجد اقبال کیا ایک زمانے میں وحدة الوجود کے قائل تھے اس اس کا لحاظ رکھنا ضروری ہے کہ وحدة الوجود کی ایک تاریخ ہے ۔ اسلام سے پہلے اس کے ڈانڈے مرزمین یونان ، ہندوستان اور نہ معلوم کہاں کہاں جا ملتے ہیں ۔ ویدانت ، صمنیت ، افلاطونی اور نو افلاطونی فلسفہ حتلی کہ زرتشتت یا یوں کہیئے مجوسیت سے اسے جو گہرا تعلق ہے ہر کوئی تسلیم کرتا ہے ۔ بنیادی طور پر وہ ایک فلسفیانہ بلصور ہے ۔ واحدیت کا ایک نظریہ ۔ سگر شکلیں محتلف ۔ تعبیرین گوناگوں۔تشریحیں متعدد ۔ مجد اقبال اور سواسی رام تیرتھ جب با مل بیٹھتے ۔ اپنا تصوف پر گفتگو ہوتی تو ان کا نقطہ نظر سمجھتے ۔ اپنا یہ نظر سمجھتے ۔ اپنا نقطہ نظر سمجھتے ۔ اپنا یہ نظر سمجھتے ۔ اپنا نقطہ نظر سمجھتے ۔ اپنا یہ نظر سمجھتے ۔ اپنا یہ نظر سمجھاتے ۔ اسلامی تصوف میں بھی وحدة الوجود نقطہ نظر سمجھاتے ۔ اسلامی تصوف میں بھی وحدة الوجود نقطہ نظر سمجھاتے ۔ اسلامی تصوف میں معتدل ، انتہا پسند

اس ساسلے میں دیوان غالب ، نسخہ حمیدیہ ، اشاعت اول جس کا مقدمہ ڈاکٹر بجنوری مرحوم نے لکھا۔ لیکن بجنوری مرحوم نے لکھا۔ لیکن بجنوری مرحوم نے جب غالب کے ایک شعر پر اظہار رائے کرتے ہوئے یہ کہا مفتی انوار انحق مرحوم (اس زمانے میں معتقد القلیات بھوبال) نے وحدۃ الوجود کی مختلف تعبیروں کے پیش نظر جن کا سلسلو الحاد و زندقہ سے جا ملتا ہے ، حتلی کہ دیریت سے ایک طویل سضمون وحدۃ الوجود کی اسلامی شکل اور لکھا تاکہ یہ غلط فیمی کہ وحدۃ الوجود کی تعلیم کسی رنگ میں اسلام کے خلاف دور ہو جائے وحدۃ الوجود کی تعلیم کسی رنگ میں اسلام کے خلاف دور ہو جائے نے اس سوضوع پر اس ایے قدم اٹھایا کہ منطق کی زون سے دو ہی نے اس سوضوع پر اس ایے قدم اٹھایا کہ منطق کی زون سے دو ہی

جس پر بالاخر وہ رنگ غالب آگیا جسے عد اقبال نے عجمین كم اب - جس مين بقول ان كے افكار دماغ جذبات قالب مين دب گئے ۔ زندگی نے فرار اور تعطیل کار راستہ اختیار کیا ۔ جسے شاعری میں خوب خوب فروغ ہوا ۔ زندگی زندگی اور سوت سوت نہ رہے ۔ ہجرو وصال کی دو کیفیٹیں ٹھتریں ۔ مجاز نے حیاتیت پر پرمہ ڈال دیا ۔ بستی فریب بهری بنیستی بنی فریب ـ تانکه و مدن الوجود ک مخصوص اصطلاجين جن کي از روئے اسلام انوني من کير ۽ سار عين اور ثبوت، تعیینات اور تنزیات جو وحودی ذین کی اختراد ہی مئے و بینا ، ساقی و بیماند ، رندی اور سنتی ، بنوش اور مشہوشی سند بدل گئیں۔ الفاظ کی جگہ اشاروں اور آدنایوں لیے لیے لیے انکی اور تصورات نے رسز و ایما کی ۔ بس اتنا یاد رہ نیا نہ درین آ دیر وحَدَةُ الوجود کے سوبیس ہیں ۔ نتوحات مکید اور فیلوس العرشم ال ک تفیدین براس روایت پر تناعیت کر لی جو صحیت کی کیا کی تنهی مهان کی دراغی کاوار اور احول و واردات اور بردان ای بہت کم توفیق ہوئی ۔ لیکن جس طرح حاج کے کے بارین میں در ہے۔ خیالات جو روایتاً چلے آئے تنے نفط نابت بورنے یہ بار اور ایتا جاتے ہے۔ كمها لجما زتبا نبح كله ابن عربي كيها في النوائبيد وجبردي عربي ا نهایت دلچسپ اور تعقیق طلب ہے اس لیے کہ آدر این مری دریوں

⁽پیخالے خشیر کا بقیہ، حالتیں،)

ا التهميني على هو فيحدة التوجود بين مارس الراب المراب المراب المراب المراب المراب المراب المراب المراب المراب ا المعمم فيطوت كو ذات الله يا ملان عام در دين يا دان المراب المراب المراب المراب المراب المراب المراب المراب الم

العاور دونول از روك أسلام غلطات

نہیں تنہے تو فتوحات اور فصوص کے بارے میں کیا کہا جائے گ ؟ ان میں تو مجز وحدۃ الوجود کے اور کچھ نہیں ۔ بہرحال یہاں محث وحدة الوجودكي نہيں ہے ۔ بحث يہ ہے كہ خد اقبال كيا شروع میں وجودی تھے۔ یورپ کی آب و ہوا کے زیر اثر ، یا عالم ا۔الام کے انحطاط کو دیکھتر ہوئے وحدۃ الوجود سے منحرف ہوگئر ـ یہ تو کچھ ویسی سی بات ہے جیسا کہا گیا کہ ابتدا میں ان پر وطنیت کا رنگ خالب تھا ۔ یورپ میں وطنیت کے تہاہ کن اثرات کا اندازہ کیا تو وطنیت کو خیرباد کہ، دی ۔ اسلاسیت کی طرف آ گئے ۔ اب قطع نظر اس اس سے کہ بہارا ذمن اس قسم کے خلط نظریوں کی طرف کیوں سنتنل ہو جاتا سے غور طلب معاملہ ان کی وہ تحریریں بیں جن میں انھوں نے بعض ایسے عقائد اور ایسے مسائل کی طرف اشارہ کیا ہے جن کو ایک زمانے میں صحیح سانتے رہے۔ یہ عقائد اور یہ مسائل وحدۃ الوجود ہی کے ضمن میں پیدا ہوئے ـ مگر یہ کچھ عقائد اور مسائلے سی تو تھنے ۔ نظریہ وحدۃ الوجود تو نہیں تھا۔ یوں اس کی طرف کوئی مثبت إشارا نہیں ملتا۔ یہی وجہ ہے کہ جب ہم ان کی علمی اور فکری کاوشوں کو دیکھتر ہیں تو ان میں وحدۃ الوجود کے حق میں کوئی اشارا نہیں سلتا ۔ جذبات و احساسات کا خیال کرنے بیں جن کا اظہار شاعری میں ہوا تو لامحالہ تسلیم کرنا پڑتا ہے کہ ان کا ذہن شروع سی سے ایک ہی سسئلے پر مرتکز تھا اور وہ انسان ، اس کی ذات ، مرتبہ و مقام ، تقدیر اور مستقبل اس انسان کی نہیں جو گوشت اور پوست کی ایک ترکیب ہے ۔ جس نے جہان آب و گل میں قدم رکھا۔ عمر کی چند منزلیں طرکیں ۔ موت سے ہمکنار ہوا اور فنا ہوگیا ، یا نطرے کی طرح واصل بدریا ۔ بلکہ اس انسان کی جو گوشت اور پوست کے اندر موجود ہے ۔ جس کے لیے ایک اور زندگی ہے۔ ایک اور سفر ۔ کئی استحان ۔

جیسے کچھ بنتا ہے۔ جس کا تعلق اس کی انفرادیت اور شخصیت سے ہے۔ کسی غایت کی طرف بڑھنے اور بڑھتے رہنے سے وحدة الوجود کا تو یہ مسئلہ نہیں۔ اس کی نظر انسان پر ہے۔ انسان جیساکہ اس کا ایک عین بہارے ذہن میں قائم ہو جاتا ہے۔ نہ کہ اس انسان پر جس کی ایک انفرادیت ہے۔ جسے شخصیت عطا ہوئی۔ وحدة الوجود میں تو تقدیر کا وہ منہوم نہیں جس کی شرط اولین ہے معی و عمل ، خودی کا جنظ و استحکام۔ اس کی تربیت ۔ عشرت قطرہ تقدیر نہیں ہے۔ ایک سفر کا اختتام ہے اور بس ۔ بول دیکھے تو عد اقبال کے فکر و نظر کا معاملہ ایک سوقف سے دوسرے موقف میں تبدیلی کا نہیں ہے ۔ بلکہ بتارہ چ ارتقاع اور مسلمل میں تبدیلی کا نہیں ہے ۔ بلکہ بتارہ چ ارتقاع اور مسلمل نشو و نما کا۔

ایسا نہ کر لیتے کسی نظریے کا بالخصوص جب اس نے ایک عقیدے کی حیثیت اختیار کر رکھی تھی رد و قبول ان کی فلسفیانہ طبیعت کے خلاف تھا ۔ یہ دوسری بات ہے کہ تصوف سے لگاؤ اور حضرات صوفیہ سے عقیدت کے باجود انھیں فتوحات اور فصوص میں الحاد و زندقہ کی بو آنے لگی تھی۔ انھین یہ حکوارا نہیں:تھا كم ذات اللهيم كو بر شركا عين ٹهمرايا جائے حيم باتيں گو انهوں نے آگے چل کر کہیں ۔ جیسے یہ کہ خصوف ایملام کی سرزمین میں ایک اجنبی پودا ہے سگر وحدۃ الوجود کے سیاق و سباق میں تو حاف دیکھ رہے تھے کہ اس پہلو سے ابن عرف کی تعلیات اسلامی تعلیات سے مم آسنگ نہیں ہیں ۔ لیکن یہ کہنا الکہ شروع میں بہ بات ان کے ذہن میں نہیں تھی غلط ہے۔ اس زمانے میں دواصل ان کی روش خاموشی کی تھی ۔ عقائد اور مسائل کے بارینے میں وہ بھی اپنے استادکی طرح نزاع و جدال سے دور رہتے ۔ چنانچہ انھوں نے یہ باتیں اسی وقت کہیں اور وہ عبھی مجبوراً. جب اسرار خودی کی اشاعت پر وحدۃ الوجود کے حق میں ایک منگامہ تبریا ہوگیا ۔ اسرار خودی کی اشاعت تک وہ اپنے افکار اور متصور ات میں ایک خاص سوقف کی طرف بڑھ رہے تھے تاآنکہ ان کی ایک اساس متعین ہوگئی۔

رہا میکش کا یہ کہنا کہ خیالات میں بختگی پیدا ہوئی ۔ صوفیہ وحدة الوجود کا مطالعہ زیادہ ژرف نگاہی سے کیا تو وحدة الوجود کے قائل ہوگئے ٹھیک نہیں ۔ تشکیل جدید اللہیات اسلامیہ میں جو ان کے غور و فکر کا حامل ہے انھوں نے وحدة الوجود کی نفی نہایت سلجھے ہوئے اور مختصر الفاظ میں کر دی ہے ۔ دراصل تصوف کی بحث میں وہ وخدة الوجود اور

ر ـ تشكيل جديد الهيات اسلاسيه ـ دوسرا خطبه ـ آخري دو صفحات -

وحدة الشهود کے نظریوں سے مهت آئے نکل چکے تھے۔ لیکن یہ موقعہ اس موضوع پرگفتگو کا نہیں۔ وحدة الوجود سے ان کے رجوع کا بہرحال سوال ہی پیدا نہیں ہوتا مگر پھر رجوع بھی کیسے جب بقول میکش وہ ابتدا میں وجودی تھے ہی نہیں۔ دراصل میکش عللی ہذا ان نکے ہم خیال اسی غلطی کا مرتکب ہوگئے جس کی بنا پر کہا جاتا ہے کہ ایک زمانے میں وہ وجودی تصوف کے کرداب میں پھنس گئے تھے۔ کہنا یہ چاہیے تھا کہ پھنس نہیں سکے ۔ ان حضرات کا زور یا تو ان تعبیرات اور تاویلات پر بے سکے ۔ ان حضرات کا زور یا تو ان تعبیرات اور تاویلات پر بے مودی نظر آئی ہے بعض اشعار میں نظر آئی ہیں۔ یہ باعتبار جذبات و کیفیات کو اقبال کے بعض اشعار میں نظر آئی ہیں۔

مثلاً بال جبريل كا شعر ہے:

تو ہے محیط نے کراں میں ہوں ذرا سی آب جو یا تجھے ہے کہار کر یا مجھے ہے کہار کر

یهر اربغان رجیجان یا درداعیان :

جهان دل جهان رنگ و بو نیست در و پست و بلند و کاخ و کو نیست

زمین فر آسان و چار سو نیست درین عالم بجز الله سو نیست

ی تبو اے ناداں دل آدہ دریاب ایران دریاب

م به دیکھیے مفتی انوار الجنی د مضموں دیوان غالب نسخہ حمیدیہ میں بہ

چنان سوسن كند پوشيده را فاش ت ز. لا موجود الاالله درياب

اگر ان ارشادات کا اشاراً وحدة الوجود کی طرف ہے۔ بالخصوص بیب بالخصوص بیب لاموجود الا اللہ قطعی طور پر ایک وجودی تصور ہے اور پھر اس سے پہلے بھی تو انھوں نے کہا تنیا:

وہ ہے حیرت فزائے چشم سمنی ہز نظارے میں چہکہ جبلیمیں اس کی اضطراب اس کا نبے پارے میں

جس سے صریحاً وحدۃ الوجود کا پہلو نکاتنا ہے اور جسے سان لیجیے تو وہ اول و آخر وجودی ٹھمہرنے ہیں ۔ پھر یہ نزاع کیوں کہ شروع میں وجودی تنہے۔ آگے چل کر وحدۃ الوجود سے انکار کر دیا ۔ شروع میں وجودی نہیں تھے۔۔آخر میں قائل ہوگئے ۔ بات یہ ہے کہ وہ جذبات اور کیفیات جن کا اظہرار ان اشعار میں ہوا وجودی ذہن سے مختص نہیں ۔ شہودی ذہن سے بنی ان کا ویسا ہی تعلق ہے ۔ مثلاً جب ہم حقیقت مطلقہ کا اطلاق ذات اللہیں پر کرتے ہیں تو یوں بہارا ذہن جس ذات واحد کی طرف منتقل ہو جاتا ہے۔ اسے ایک اور ورالورا مان کر بھی یہ کمہنا ممکن ہے کہ باجود ورائیت سم اسے ہز شے میں مشہود دیکھتے ہیں ۔ اس کی تجلی بر کہیں نظر آتی ہے۔ کثرت میں وحدت کے اقرار سے کثرت کا انکار لازم نہیں آتا ۔ نہ تجلی کے یہ معنی دہی کہ بجز اس کے کسی شے کا وجود سی نہیں ہے ۔ پھر جب سوسن اپنے ایمان اور عمل کی دنیا میں لا اللہ الا اللہ کی رعایت سے ساسوا کو بیچ گردانتا ہے تو اس ایمانی کیفیت کو اس عقلی یا وجدانی کیفیت سے خلط سلط نہیں کرنا چاہیے جس پر وحدۃ الوجود کی اساس ہے۔ یاد رکھنا چاہیے کہ وجود تو ایک تجرید ہے ، ایک تصور جو سوجودات کو دیکھتے ہوئے

قائیم ہوا ۔ سوجود ایک خارجی حقیقت ہے ۔ وجود داخلی ۔ اب اگر وجودی ذہن کے نزدیک صفت وجود کا اطلاق صرف ذات اللہیں پر ہوتا سے ۔ اور سم نے کہا لاسوجود الا اللہ لا تو محالہ تسلیم کرنا بڑ ہے گا کہ ذات اللہیں کے سوا ہر شے صفت وجود سے معرا ہے۔ بالفاظ دیگر موجود نہیں ہے ۔ بظاہر یہ سنطق بڑی کاسیاب ہے اور ابل ایمان کے لیے بھی بڑی پر کشش لیکن دراصل ایک مغالطہ کہ جہلر تو سوجودات کے اثبات سے بہم لے ایک تصور تائے آئیا۔ پہر بغیر کسی دلیل کے یعنی محض اس عقیائے کی بناء پر کام خدا ہے اس ک اطلاق ذات اللہیں پر کرتے ہوئے سفرجودات کی نئی کر دی ۔ حالانکہ یہ تصور قائم نبی سوجودات کے سمارے بنوا تنیا ۔ بہم سمجنر یوں وہ مہائلہ جو وجودیا**ت** کے سامنے سے حل ہوگیا۔ توحیا کی اس سے بہتر کوئی تعبیر ممکن نہیں ۔ لیکن سہ بھول آئٹر ۔ وجود سے ایک صفت نہیں جو سوجود آدوا عطا ہوئی علاوہ اس آنہ اور بنبی طات یس ۔ مثلاً صفت انیت (میں) ۔ اب بر آنا موجود تو ہے ۔ صفت وجود سے ہتصف لیکن ہر ہوجود آنا نمیں ہے۔ المہذا یہ بہت ہری شاطلی کے کہ ذات باری تعاللی کے نہم میں بہاری جوٹ صرف صفت وجرد پر مرتکز رہے ۔ حالانکہ اس منت کے اثبات سے مرف اس آنہ نہ ہے ابتدا ہوتی ہے۔ وہ اگر ایک انا ہے مدانی اور شفل مانا ہ رجود میں بھی جس دور اس بیار دانت وجود سناہ کی ایجھ معالی ہا مرحودات کے کمٹی معنی نہ رہے ۔ ان ان این ان کی احداد ا الرد کی ایش آخوائی سرا از این بری جرب _{در ا}ز این از این ه جائز**ة ا**لوجود الأكتاب أن المن الله إلى الأولى الله الله المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة <u>کے فاردیک ایک مورسافی کرنا کے کہ ان کا میں بہا</u> عقل و فكركي بريدج رابول يور ، المالية من سروح من الأراب

تھیں۔ ہم سمجھے ان کے نزدیک بھی شاید دل پر قطرۂ ساز اناالبحر ہے۔ بحرش گم شدن انجام سانیست بھول گئے۔ جب مسئلہ ایک ہو اور بنیادی تو باجود اختلاف رائے ان تصورات میں جو اس طرح قائم ہوتے ہیں کوئی نہ کوئی نہ کوئی مشاہبت اور مماثلت ضرور باقی رہ جاتی ہے۔ اس قسم کی یکسانیوں، مشاہبتوں اور مماثلت کو مترادفات پر محمول کرنا غلطی ہے۔ مماثلت کو مماثلت کو مماثلت ہی کہنا جاہیے۔ ترادف نہیں ہے۔ مماثلت کو مماثل مماثل ہی کہنا

یہ ایک پہلو تھا وحدۃالوجود کی بحث میں محمد اقبال کے موقف کا جس میں ایک وجدانی کیفیت کی غلط تعبیر میں فکر کی جو عارت تیار ہوئی ۔ انسان ، کائنات ، زندگی اور اس کے احوال و شنون کے بارے میں جو تصورات وضع ہوئے ، فکر مجرد کے سہارے وضع ہوئے ۔ ایک صغری و کبری قائم ہوگیا تو استخراج در استخراج کے عمل نے وحدۃالوجود کا رشتہ حقائق سے ستقطع کر دیا ۔ اس کا دوسرا پہلو وہ احوال و واردات ، عقلی اور وجدانی کیفیات ہیں جن کا اظہار ان کی شاعری میں ہوا۔ وہ سیلسلہ قادریہ میں بیعت تھے ۔ سلسلہ نقشبندیہ کے معترف ، سلسلہ محددیہ کے قائل ۔ مگر اس کے باوجود نہ رسماً تصوف ان کا مسلک ، نہ ان کی زندگی صوفی باوجود نہ رسماً تصوف ان کا مسلک ، نہ ان کی زندگی صوفی نہ شریعت اور جاہدے ، ایک خالت سے گزر نے سے جن سے مقصود ہے :

شرع را دیدن باعهاق حیات

تو وہ صوفی تھے اور تصوف ان کا مسلک ۔ ان کے یہاں پیچ و تاب رازی تھا تو سوز و ساز روسی بھی ۔ وہ اس عقل کے قائل تھے جو ' ادب خوردۂ دل ہو ۔ وہ روم کو آتش تبریز کی نذر کر چکے تھے ۔

علم کو بر دل زدن پر کاربند ۔ ان کی نگاہیں آثار قلم پر نہیں ، آثار قدم پر تھیں ۔ انھوں نے آثار قدم دیکھے اور دیکھ دیکھ کر آگے بڑھتے چلے گئے ۔

یوں ایک اور حقیقت بہار ہے ساسنے آتی ہے اور وہ یہ کہ تصوف جو عبارت ہے اس روحانی تجربے سے جو ایک ذریعہ ہے ادراک بالحواس دلائل اور براہین سے ہٹ کر علم کا اگر محض فریب ہے۔ ہاری داخلی کیفیات کا ایک کرشمہ تو وہ سب بحثیں جو تصوف ، اس کے کسی نظر ہے یا مسلک کے بارے میں اٹھائی جاتی بیں حاصل ٹھہرتی ہیں ۔ ہم اسے کلیت رد کر سکتے ہیں اور کرتے بھی ہیں ۔ اندریں صورت محمد اقبال کے فکر و نظر کو بھی بجز چند مستثنیات کے رد کرنا پڑنے گا۔ اس کا تھوڑا سا حصہ سی لائق اعتنا رہ جائے گا۔ لیکن اگر ایسا تہیں دریے تو گفتگو خواہ مشاہدۂ حق کی ہو بہخواہ اخلاص فیالعمل کی یہ دیکھنا لازم ٹھمرے گا کہ تصوف کا رخے جس کا بوظیفہ منی یہ ہے کہ بہارے مشاہدات اور واردات قلب کے ساتھ ساتھ ضمیر اور باطن کا ترکیہ ہوتا رہے کسی ایسی جانب تو نہیں جو اسلام کے خلاف ہے۔ لیکن جیسے جیسے عالِم اسلام کو زوال ہوا۔ زندگی کے ہر پہلو ، اخلاق ، سیاست اور معیشت میں فساد پیدا ہوا تصوف کی دنیا بھی اس سے محفوظ نہ رہی تاآنکہ بیشتر صورتوں میں اس کی حیثیت محنس ایک فرممودہ روایت کی رہ گئی ۔ بعنی صورتوں میں شریعت سے انحراف کا ایک فرہب آسیز

۱ - روسي :

زاد دانش مند آنار قلم مند آنار قدم مند آنار قدم مند معوف چیست آثار قدم مند بیم چوصیادت سوید اسلار سد آدم آمو دید و در آنار سد

ذریعہ ۔ یہ زمانہ تھا جس میں محمد اقبال نے آنکھ کھولی ۔ سیالکوٹ کی فضہا بٹری حد تک تصوف آلود تنہی ۔ سیالکوٹ میں بھی سزار تھر، خانقابیں تھیں، پیری مریدی تھی، عرس ہوتے، میلر لگتر ـ علما و فضلا کا وجود برائے نام رہ گیا تھا ۔ بندوستان کے سیخانے تین سو سال سے بند پڑے تنہے ۔ بال کچھ نیک نہاد انسان پرانی روایات کے سہار مے زندگی بسر کر رہے تھے۔ خود ان پر عمل کرتے ۔ دو۔روں کو ان پر عمل کرنے کی تلتین کرتے ۔ سیالکوٹ سی بھی بسبب اس تعلق کے جو حضرت مجدد الف ثانی کو سلاکہ ل سے تھا اس سعرکے کی تھوڑی ہےت یاد باقی تھی جو وحدۃالوجود اور وحدة الشهود کے درسیان رونما ہوا ۔ لیکن روش غیر جانب داری کی اور یہی کیفیت کم و بیش سارے اسلامی ہندوستان کی شاید حضرت شاہ ولی اللہ کے زیر اثر جنھوں نے تصوف کے ان دو نظریوں میں تطبیق پیدا کی ۔ یوں بھی ارباب تصوف کی عام روش یہ تھی کہ اپنے اپنے مسلک پر کاربنا۔ عربیں ۔ دوسرول سے تعرض نہ کریں ۔ اختلافی مسائل کی مجائے توجہ صفائے باطن پر رہے۔ شریعت کی پابندی میں فرق نہ آئے ۔ ابھی وہ وقت دور تنیا کہ محمد اقبال اس جمود کو توڑیں جو پانچ سو برس سے اللہیات الملاسیہ میں قائم تھا۔ ابنهی تو عالم اسلام پر وحدةالوجود کا رنگ چهایا بهوا تنها ـ خیال تنها وحدةالوجود ہی توحید باری تعاللی کی بہترین تعبیر ہے -وحدة الوجود ہی حقیقت مطلقہ کی تعیین کا فدسفیانہ ڈریعہ ۔ ابھی تو محمد انبال کی ذبنی نشو و نما اور غور و فکر کا سلسلہ جاری تھا ۔ ا بنہی تری اس جرأت سندان، اقدام کی نوبت نہیں آئی تنی کہ محمد اقبال از لا لیان کی طرح ابن عربی ً نو بھی خیراباد کہم کر اپنے ایک الک را نتے پر چل پنزیں ۔ وہ اس راستے پر چل پڑے ۔ یہ راستہ طے ہوا ۔ تو آن آنے آئے و تعہورات سنظیم ہو کر سامنے آگئے۔ اندرین صورت

اگر ایک زمانے میں انہوں نے بعض ایسی باتوں کو درست مانا جس کے اظہار میں انہیں شرم محسوس ہوتی تھی تو اس میں تعجب کی کوئی بات نہیں۔ اس کا یہ مطلب نہیں کہ وہ اس زمانے میں وحدة الوجود ہی سب سے بڑا مسئلہ تھا جو منجملہ دوسرے مسائل کے انہیں تصوف میں پیش آیا۔ وہ اگر وحدة الوجود کے قائل ہوتے تو اسرار خودی کے دیباچے میں بلاتکاف اس کا اعتراف کرتے۔ پھر ان کے معترضین تو در کنار اس سے منحرف کیوں ہوگئے۔ رہے مولانا روم ، ان کے پیر و مرشد سو مولانا کے بارے میں بھی حلاج کی طرح یہ غلط روایت صدیوں سے چلی آ رہی ہے کہ ان کا مسلک وجودی تھا۔ حالانکہ مولانا وجودی نہیں تھے ا۔ خودی کے قائل تنبے جس کی وحدة الوجود میں بھی میں بھی تو انہیں کے اشارے سے میں کھی کہ اسرار خودی بھی تو انہیں کے اشارے سے میں کھی گئی۔

محمد اقبال کی مخلصانہ کوشش تھی کہ تسوف بالخصوص اس کی اسلامی روح کو ہر پہلو سے سمجھیں سنہبا ، عنلا ۔ ان کی نگلیں ان سب مراحل پر نہیں جن سے تصوف کا گزر ہوا ۔ انہیں حق کی تلاش تھی ۔ نزاع و جدال اور محاذ آرائی سے نفرت ۔ نہ دسی سے مخاصمت ، نہ پرخاش ۔ ان کے دل میں اسلاف کی بڑی قمر تھی ۔ وہ ابن عربی کا بھی احترام کرتے ۔ ان کا اختلاف اصولی ہوا ۔ وہ ہر خیال اور ہر نظر ہے کو اسلام کی دسولی ہوا ۔ جس میں پھر انھیں کبھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ ان یہ بان کی ان کو انہیں کو انہیں ہوا کہ ان یہ بان کی دسولی ہوا ۔ کہ ان یہ بان کی دسولی ہوا ۔ کہ ان یہ بان کی دسولی ہوا ۔ کہ ان یہ بان کر دیا ہوا کہ ان یہ بان کی دسولی ہوا ۔ کہ ان یہ بان کی دسولی ہوا ۔ کہ ان یہ بان کی دسولی ہوا ۔ کہ ان کے دل میں میں پھر انھیں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ ان کی دسولی ہوا ۔ کہ ان کی دسولی ہوا کہ ان کی دسولی ہوا ۔ کہ دیا ہوں میں پھر انھیں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ ان کہ ان کی دسولی ہوا ۔ کہ دیا ہوں میں پھر انھیں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا دیا ہوں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا دیا ہوں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا دیا ہوں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا دیا ہوں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا دیا ہوں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا دیا ہوں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا ہوا کہ دیا ہوں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا ہوں کربھی یہ دعوی نہیں ہوا کہ دیا ہوا کر دیا ہوا کیا ہوا کہ دیا ہوا کیا ہوا کیا ہوا کیا ہوا کر دیا ہوا ک

ا دیکھیے پروفیسر نکاسن کی کتاب The Lieu of Personality in میں lslam پروفیسر نکاسن مثنوی معنوی کے مترجم کا دین ہے میں بھی ایک زمانے میں رومی کو وجودی سمجھتا رہا ۔

قول فیصل ہے۔ ہر حرف حرف آخر۔ وہ ایک انصاف پسند طبیعت لے کر آئے تھے جس میں انکسار تھا ، تواضع تھی۔ انھیں جہاں کہیں کوئی حق بات نظر آئی بلائکلف اس کا اعتراف کیا۔ ایک خط میں لکھتے ہیں وحدة الوجود میں یہ خوبی تو ہے کہ اس سے انسان کے اندر مساوات کی روح پیدا ہوتی ہے۔ گرامی کا شعر:

عصیان ما و رحمت پروردگار ما این را نهایتے است نه او را نهایتے

نظر سے گزرا تو نیاز محمد خاں کو لکھا۔ یہ ایک صداقت ہے جو وحدۃ الوجود سیں پائی جاتی ہے ا مگر اس کی وضاحت نہیں کی۔ اسکا فہم قاری کے ذہن پر چھوڑ دیا ہے۔

دراصل محمد اقبال سمجھ گئے تھے اسلامی تصوف کی حقیقت کیا ہے۔ وہ اس کی روح کو پا گئے۔ ہم، ہء میں قومی زندگی کے عنوان سے ان کا جو مضمون بحزن میں شائع ہوا اس میں لکھتے ہیں ''آواز نبوت کا اصل زور اور اس کی حقیقی وقعت عقلی دلائل اور براہین پر شہبی نہیں، ہے۔ اس کا دار و مدار اس روحانی مشاہدے پر ہے جو نبی کے غیر معمولی قوعل کو حاصل ہوتا ہے اور جس کی بنا پر اس کی آواز میں وہ ربانی سطوت اور جبروت پیدا ہو جاتی ہے بنا پر اس کی آواز میں وہ ربانی سطوت اور جبروت پیدا ہو جاتی ہے کا اصلی راز. . . '' ۔ دو باتیں ہیں جو اس طرح ہارے سامنے آتی ہیں ۔ ایک یہ کہ مذہب اگر عطیہ ہے نبوت کا جیسا کہ یقینا ہے تو انبیا علیہ م السلام کا روحانی مشاہدہ اس کا سرچشمہ ۔ ثانیا یہی مشاہدہ انسانی شخصیت کا صورت گر ہے ۔ اس کی تقویم اور تقویت مشاہدہ انسانی شخصیت کا صورت گر ہے ۔ اس کی تقویم اور تقویت

ر - بزم اقبال : سكاتيب اقبال بنام نياز محمد خان _ و عبدالواحد معيني : مقالات القبال ، ص مم _ _



کا راز ۔ اب اگر تصوف عبارت ہے ایک روحانی مشاہدے سے ۔ وہ ایک اکتشاف ہے ، ہارے لیے قرب ذات کا ذریعہ جس میں ہاری اتصال اپنی ہستی کی حقیقی اساس سے ہوتا ہے تاآنکہ جیسی ہاری بساط ہے ہم اس حق کو جس پر ہم ایمان لائے اپنی آنکھوں سے دیکھ لیتے ہیں اس کی شہادت دیتے ہیں ۔ ہارے اندرون ذات اور دیکھ لیتے ہیں اس کی شہادت دیتے ہیں ۔ ہارے اندرون ذات اور دل و دماغ کی دنیا یکسر بدل جاتی ہے تو سوال پیدا ہوتا ہے کہ محمد اقبال نے ان حقائق سے کیسے اور کب پردہ اٹھایا ۔ مگر یہ وہ موضوع ہے جس کا تعلق اس سوانح حیات کے آیندہ ابواب سے ہے ۔ ہموضوع ہے جس کا تعلق اس سوانح حیات کے آیندہ ابواب سے ہے ۔ ہموضوع ہے جس کا تعلق اس سوانح حیات کے آیندہ ابواب سے ہے ۔ ہموس اس کے لیے کچھ انتظار کرنا پڑے گا۔ وحدة الوجودی وہ ہمرحال کبھی نہیں تھے ۔ نہ آخر الامی ہوگئے ۔

